

# مونكي موهيو ملائيشيا

(ملائيشيا جو سفرنامو)

الطاف شيخ

انٽرنيٽ ايڊيشن:

[www.atafshaikh.com.pk](http://www.atafshaikh.com.pk)

## فهرست

انتساب....محمد يوسف ميمن

**پيش لفظ.....ڊاڪٽر رخسانا پريت**

۱. ملائيشيا جو بدنام ڀودو جيل
۲. ملاڪا ڏي روانگي
۳. ملائيشيا ۾ اچي ملئي شادي ضرور ڏسجي
۴. ملئي شاديءَ جون مزيدار ڳالهيون
۵. ملاڪا ويندي پراڻيون يادون
۶. ملاڪا جهونو شهر آهي يا نتوءَ سکر
۷. ملاڪا سلطنت ۽ پورچو گالين جي آمد
۸. هن شهر جون تري آيل يادون
۹. ٿوڪريان ياد ماضيءَ جا ماڳ
۱۰. ملاڪا ۾ ميرپور خاص جا مير ۶۸
۱۱. My Din کان Tesco
۱۲. چھري ڀه گري زلفين
۱۳. ناسي گورينگ کان ناسي ڪنڌار
۱۴. ملائيشيا ۾ ”ماما“ ڪلچر
۱۵. اڄ ننڍي کنڊ جا نيچ سمجهيا وڃن ٿا
۱۶. مير ۽ سندن مهمان نوازي
۱۷. جپاني ٽيڪنالاجي، ملائيشيا ئي استائيل
۱۸. ساڳا جي ڪھاڻي
۱۹. هنن گھٽين ۽ گھرن جون يادون
۲۰. مسجدن ۽ مندرن جو شهر ملاڪا
۲۱. ڇا گھمڻ کپي؟

- ۲۲ آگر سان ناريل ۾ سوراخ ڪرڻ  
۲۳ سڪن جا شادمانا ۽ پيڙيءَ جو سفر  
۲۴ اداڪارائون يا ٽرئڪٽر جا ٽائر  
۲۵ زبردست اسڪول، نامور شاگرد  
۲۶ ملاڪا هاءِ اسڪول جا ڪجهه شاگرد....  
۲۷ ماتلي جي ڊاڪٽرياڻي ملاڪا ۾  
۲۸ ملائيشيا ۾ ڌاريان ماڻهو چوڻا اچن....  
۲۹ پنجن سالن ۾ چار پار چڻيو ويئي آهيان...  
۳۰ ملائيشيا سلائي سڪڻ لاءِ بهترين ملڪ آهي  
۳۱ ڪجهه خوبصورت يادون  
۳۲ سرٻمبان جون يادون  
۳۳ سکر جو ڊاڪٽر ملائيشيا ۾  
۳۴ باليق ڪمپونگ  
۳۵ هتي جي ماڻهن جا وهم ۽ وسوسا  
۳۶ لنگڪوي ۽ گنتنگ  
۳۷ فريزر ۽ ڪئمرون هل کان گورڪ هل تائين  
۳۸ ڪجهه ملائيشيا جي سڪن بابت  
۳۹ ملائيشيا ۾ نئون ماڻهو ڇا ڪائي؟  
۴۰ جوهور بارو ۽ سنگاپور جو سير

## انتساب

(اسلام آباد ۾ رهندڙ دادو جي محمد يوسف ميمڻ جي نالي)

اسلام آباد اسان سنڌين لاءِ جهڙو ولايت. ظاهر آهي تمام پري آهي، بيحد اوڀرو ماحول آهي، خاص ڪري اڄ کان ٽيهه چاليهه سال اڳ تائين ته ڪنهن سنڌي ڪلارڪ يا آفيسر جي بدلي اسلام آباد ٿيندي هئي ته هو گهڻا ئي وڃي ويندو هو. پر پوءِ جيئن جتي ڪتي ڪجهه الله جا نڪ پانها موجود هوندا آهن جيڪي پريشان، منجهيل ۽ بي يار مدد ماڻهن جي رهنمائي ڪن ٿا. تيئن اسلام آباد ۾ هر دور ۾ اهڙا خدا جا پانها نظر آيا ٿي جن پين جي مدد ڪرڻ ۾ پنهنجو پئسو ۽ وقت به قربان ڪيو ٿي.

مونڪي شروع کان اسلام آباد ڏسڻ جو شوق هوندو هو. اسلام آباد جي ايڏي ته تعريف ٻڌندو هوس جو دل چوندي هئي ته اتي رهڻ ڪيپي پر منهنجي لاءِ اسلام آباد پهچڻ آسان نه هو جو آئون هوندو هوس سمنڊ تي يا ڪنهن بندرگاهه ۾، مختلف ملڪن ۾ اسلام آباد کان آيل سنڌي ملندا هئا ته هنن کان اسلام آباد جون خبرون پڇندو هوس. هنن کان اهڙي پڇندو هوس ته اسلام آباد جهڙي نئين شهر ۾ جتي هر هڪ کي پنهنجي لڳي پئي آهي اتي هنن پنهنجي رهائش يا نوڪري جو بندوبست ڪيو. ان ڳالهه لاءِ جنهن ماڻهوءَ جو مون گهڻو نالو ٻڌو، اهو هو، محمد يوسف ميمڻ ۽ پوءِ مونڪي اسلام آباد سان گڏ هن نيڪ انسان محمد يوسف ميمڻ کي ڏسڻ جو به ڏاڍو شوق ٿي پيو. ۱۹۷۵ع کان وٺي مون يوسف سان ملڻ جو ارادو ڪيو ۽ ساڻس ملاقات ۳۶ سالن بعد ۲۰۱۱ع ۾ وڃي ٿي! وڃ ۾ اهڙو به موقعو مليو جو اسان ٻئي هڪ ٻئي جي ويجهو هئاسين پر اسانکي هڪ ٻئي جي موجودگي جي خبر نه هئي بلڪه مونڪي نه هئي. يوسف کي منهنجي ضرور هئي پر ساڻس ملڻ لاءِ مونڪي شوق هو.

منهنجي خيال ۾ اهو سال ۱۹۹۲ع ۽ ۱۹۹۳ع هو جڏهن آئون سيڊن جي ڏاکڻي شهر مالمو ۾ رهيل هوس. درياھ جي ٻي پار ڪوپن هيگن ۾ اسانجي پاڪستاني سفارتخاني جو ٽريڊ ڪمشنر محمد علي ڏيپلائي ميمڻ هو. ان جي پرواري ملڪ جرمني ۾ اسانجي سفارتخاني ۾ پنجن سالن لاءِ يوسف ميمڻ بدلي ٿي آيو هو. پاڻ محمد علي وٽ اڪثر ايندو رهيو ٿي ساڳي وقت آئون به محمد علي وٽ ايندو رهيس ٿي پر مختلف وقتن تي ۽ محمد علي کي ڪهڙي خبر ته آئون يوسف سان ملڻ لاءِ بيتاب آهيان. بهرحال ۲۰۱۱ع ۾ اسلام آباد جي سگا برنج مونڪي ايوارڊ ڏيڻ ۽ شام ملهائڻ لاءِ اسلام آباد گهرايو. خبر پئي ته ان برانچ جو سرواڻ محمد يوسف آهي. هن منهنجي هفتو کن رهائش جو بندوبست به پنهنجي گهر ڪيو. ان دعوت لاءِ منهنجا ۽ يوسف جا ٻه ڪامن دوست سابق سفير ظفر شيخ ۽ سکر ايڊيوڪيشن بورڊ جو سابق چيئرمين محبوب شيخ به هو. منهنجي خيال ۾ منهنجي زندگي جي بهترين ڏينهن مان چند ڏينهن هي به هئا جو اسان چئني چئن هڪ گهر ۾ رهي خوب ڪچهري ۽ چرچا پوڳ ڪيا. ويتر يوسف جي گهر واري پنهنجي ڌيءَ سان ملڻ اسڪاٽلئڊ ويل هئي سو هر وقت ڪچن ۾ چانهه ۽ ڪواب تري پئي کاڌاسين. مون کي جنهن وقت به موقعو مليو ٿي ته يوسف کان سندس زندگي جو احوال وٺندو رهيس ٿي. هن جي خدا ڪارڻ ماڻهن جي مدد ڪرڻ واري ڳالهه مونڪي بيحد متاثر ڪيو ۽ اڄ هي منهنجو نئون سفرنامو ڇپجڻ تي آئون اهو ڪيس منسوب ڪري خوشي محسوس ڪريان ٿو.

محمد يوسف ميمڻ عمر ۾ مونکان پنج سال کن ننڍو آهي پاڻ ۲۵ جولاءِ ۱۹۴۹ع تي دادو شهر ۾ سيٺ شمس الدين ميمڻ صاحب جي گهر ۾ جنم ورتو ۽ ننڍپڻ دادو شهر ۾ گذاريو. پاڻ مئٽرڪ دادو جي اسڪول طالب المولاهه اسڪول مان ۽ انٽر گورنمينٽ ڪاليج دادو مان ڪئي جتان سندس پيا پائڻ به پڙهيا. اسانجو يوسف چمن پائڻ ۾ پئي نمبر تي آهي. وڏو محمد يعقوب آهي باقي پنج پائڻ: محمد اسحاق، سيٺ امان الله، پروفيسر عبداللطيف ۽ جهانگير عالم کائس ننڍا آهن.

يوسف بنيادي طرح ايڪانامڪس جو شاگرد آهي هن سنڌ يونيورسٽي مان ان سبجيڪٽ ۾ بي اي آنرز ڪئي ۽ ان بعد M.A. ڪيائين. ڏهاڪو کن سالن بعد هن Economic Development سبجيڪٽ تي آمريڪا جي اوھيو رياست جي Cincinnati يونيورسٽي مان پڻ M.A. ڪئي. بهرحال نوڪري جي شروعات هن ليڪچرار جي حيثيت سان ڪئي پر اھا تمام مختصر عرصي لاءِ رھي جيڪا هن ۷۳-۱۹۷۲ع واري عرصي ۾ ڪراچي جي اسلاميه ڪاليج ۾ ڪئي. جيئن ته ان دوران هن CSS جو امتحان پاس ڪري ورتو هو ان ڪري هن پڙھائڻ جو ڪم ڇڏي لاهور اچي اڪيڊمي آف ائڊمنسٽريٽو ٽريننگ ۾ تعليم حاصل ڪئي.

يوسف ميمڻ جي ان ٽريننگ بعد پھرين پوسٽنگ سيڪشن آفيسر جي حيثيت ۾ راولپنڊي ۾ وزارت دفاع جي Aviation Division ۾ ٿي. ان بعد سندس اتي ۽ اسلام آباد ۾ صحت، ڪامرس ۽ پين کاتن ۾ بدلي ٿيندي رھي. جن ڏينھن ۾ محمد خان جوڻيجو وزير اعظم هو انھن ڏينھن ۾ يوسف راولپنڊي ۾ پرائيم منسٽر سيڪريٽريٽ ۾ ڊپٽي سيڪريٽري هو. ان بعد هن آمريڪا اچي M.A. ڪئي. هي سال ۱۹۸۶ع کان ۱۹۸۸ع جي ڳالھ آھي. واپسي تي بينظير صاحبہ جي حڪومت ۾ يوسف صاحب پرائيم منسٽر سيڪريٽريٽ ۾ فائينس سيڪشن ۾ ڊپٽي سيڪريٽري ٿي رھيو. ان بعد ۱۹۹۰ع کان ۱۹۹۵ع تائين جرمني ۾ پاڪستان جي سفارتخاني ۾ ڪمرشل قونصلر جا فرض سرانجام ڏنا. هن عرصي دوران ٻه سال ۱۹۹۲ع ۽ ۱۹۹۳ع اهڙا هئا جيڪي آئون هن جي ويجهو سعيڊن جي شهر مالوم ۾ هوس.

جرمني کان واپس ورتو بعد يوسف ۱۹۹۶ع ۾ نيپا جي ٽريننگ حاصل ڪئي جنهن بعد ڪجهه مهينا ڊپٽي سيڪريٽري رهڻ بعد فائينس ڊپارٽمينٽ ۾ جوائنٽ سيڪريٽري مقرر ٿيو. ۱۹۹۸ع ۾ پرويز مشرف جي حڪومت شروع ٿي ۽ نئشنل ريڪنسٽرڪشن بيورو جو چيئرمين جنرل نقوي مقرر ٿيو جنهن سان گڏ يوسف صاحب ۱۹۹۹ع کان ۲۰۰۳ع تائين ڪم ڪيو ان بعد پاڻ وري Ministry of Water and Power ۾ جوائنٽ سيڪريٽري ٿي آيو ۽ ڪجهه عرصي بعد ائڊيشنل سيڪريٽري مقرر ٿيو ۽ ۲۰۰۸ع ۾ رٽائرڊ ٿيڻ کان اڳ PPiB، ڪو آئرن ٽيڪس بورڊ جو MD (مئنيجنگ ڊائريڪٽر) رھيو.

هونءِ يوسف جي هڪ ڳالھ قابل تعريف آهي ته هن نوڪريءَ جو هڪ هڪ ڏينهن سنجيدگي سان سرانجام ڏنو. ذهين ۽ محنتي ته ننڍي هوندي کان هو. هن صحيح معنيٰ ۾ ملڪ جو هڏ ڏوڪي ٿي ملڪ جي پلي خاطر ڪم ڪيو. هن جا نوڪري دوران ڪيل ڪيترا اهم ڪم آهن جن جي هر هڪ واکاڻ ٿو ڪري. ايتري قدر جو سندس ڪلاس ميٽ ۽ ڳوٺائي لياقت جتوئي به يوسف جو قدر ٿي ڪيو، خاص ڪري واپدا سسٽم ۾ ۲۳۰ ميگا واٽ بجلي جي واڌ آڻڻ ۾، انهن ڏينهن ۾ لياقت جتوئي واٽر ۽ پاور جو وفاقي وزير هو ۽ يوسف ائڊيشنل سيڪريٽري هو.

جرمني ۾ پاڪستان جو ڪمرشل قونصلر هجڻ جي حيثيت ۾ يوسف ميمڻ جرمني ۾ پاڪستاني شين جي ڊمانڊ ۽ وڪري ۾ اضافو آندو جنهن جي ساڪ جرمني ۾ رهندڙ اسان جا پاڪستاني واپاري به ڏين ٿا. جهمپير سنڌ ۾ هلندڙ هوا جي چرخي (Wind Mill) پويان به يوسف جو پور هيو آهي. هڪ ٻي اهم ڳالھ جيڪا اسان يوسف جي ڪريڊٽ ۾ ڳڻائي سگهون ٿا. اها آهي ٿر جي ڪوئلي لاءِ بينچ مارڪ Tariff مقرر ڪرائڻ. جنهن ڪري پاور جنريشن کي هٿي ملي آهي. سندس چاڻ، محنت ۽ ايمانداري سان ڪم ڪرڻ جي خاصيت ڪري ريتائرمينٽ جي دؤر ۾ پهچڻ جي باوجود حڪومت گيس اسلام آباد ۾ واٽر ۽ پاور ونگ جو صلاحڪار ڪري رکيو آهي.

يوسف اسلام آباد ۾ هجڻ، وڏن عهدن تي رهڻ ۽ سهولتن جي باوجود اجايو وقت وڃائڻ ۽ آرام جي زندگي گذارڻ کي ترجيح هرگز نه ڏني. منهنجي نظر ۾ سنڌ جي ماڻهن لاءِ هن جي تمام وڏي خدمت اها آهي ته هن اسلام آباد ۾ سگا (سنڌ گريجوئيٽس

اٽسوسيئيشن) جي شاخ قائم ڪئي. اها هن ۱۹۷۶ع ۾ شروع ڪئي. ان بعد هن اسلام آباد ۾ سگا طرفان شاهه عبداللطيف ڪامپليڪس ٺاهيو جنهن جي ڪميونٽي سينٽر کي پاڻ ننڍڙي سنڌ به چئي سگهون ٿا جتي نه فقط سگا جا ميمبر پر پنهنجي صوبي کان ڏور سنڌي ماڻهو فنڪشن، دعوتون ۽ ملاقاتون ڪري سگهن. هن کي ۽ يوت هاسٽل کي ٺاهڻ ۽ هاڻ قائم رکڻ ۾ يوسف کي ڪيڏي محنت ڪرڻي پوي ٿي ۽ هر روز نوان پيش ايندڙ مسئلن کي جنهن ريت يوسف کي منهن ڏيڻو پوي ٿو ان تي هڪ الڳ ڪهاڻي لکي سگهجي ٿي.

هتي اهو به لکندو هان ته يوسف نئشنل اسڪائوٽس ڪمشنر، اسلام آباد به رهي چڪو آهي. اها چوڻي عام آهي ته هر مرد جي ترقي پٺيان ڪنهن عورت جو هٿ ٿئي ٿو پر سنڌ جهڙي هڪ ڌرتيل صوبي ۾ جتي شاگردن کي نه بنيادي سهولتون حاصل آهن (جن ۾ اسڪول جي عمارتن ۽ وهڻ جي پيئڻن کان لئبرريون، سواري، بجلي اچي وڃي ٿي) نه وري ڪا سنڌ جي موسم ايران، ترڪي يا ڪئسپين ۽ ميڊيٽرين سمنڊ جي ڪناري وارن ملڪن جهڙي وڻندڙ آهي، اتي جيڪڏهن ڪو شاگرد يا شاگردياڻي ڪنهن اعليٰ عهدي يا ڪنهن خاص سبجڪٽ ۾ ڊاڪٽوريٽ ڪري ٿو/ٿي ته آئون ان پويان سندس والدين ۽ استادن جو هٿ سمجهان ٿو. آئون هميشه اهم ماڻهن کان سندن دلپسند استادن جو به پڇندو رهان ٿو جن هنن ۾ اٽساهر پندا ڪيو، رهنمائي ڪئي ۽ ايمانداري سان پڙهايو. يوسف کان اهو سوال ڪرڻ تي هن پنهنجن استادن جي ڊگهي لسٽ ٻڌائي جن جي ڪري هو هيءَ منزل ماڻي سگهيو. ڪجهه جيڪي مون کي هن وقت ياد اچي رهيا آهن، هن ريت آهن. دادو جي پرائمري اسڪول جو سائين ديوان سورج مل ۽ سائين عبدالله، هاءِ اسڪول ۽ ڪاليج ۾ سائين ڪريم بخش چنا پات وارو، سائين تاج صحرائي ۽ سائين عبدالرئوف ميمڻ. سنڌ يونيورسٽي ۾ پروفيسر سائين محمد عمر ميمڻ، الياس ابڙو صاحب، حسن پٽو صاحب ۽ غلام حسين خاصخيلي صاحب.

محمد يوسف جي شادي سال ۱۹۷۲ع ۾ پنهنجي ماسٽر پروفيسر حسنا قاضي سان ٿي جيڪا سنڌ جي اهم شخصيت نواب شاهه جي قاضي فيض محمد جي ڌيءَ آهي. معذب حسنا بنيادي تعليم پنهنجي شهر مان حاصل ڪرڻ بعد سنڌ يونيورسٽي مان ڪيمسٽري ۾ M.Sc ڪئي ۽ شروع کان اسلام آباد ڪاليج فار وومين سان وابسته رهي آهي. اولاد ۾ ڪين چار نياڻيون آهن. وڏي ڌيءَ عائشه C&A ڪئي آهي ۽ اسان جي مرحوم دوست ڊاڪٽر شريف ميمڻ جي پٽ ٿاڻب جي زال آهي. هو ڪافي عرصي کان نيوزيلينڊ ۾ رهن ٿا. ٻيو نمبر ڌيءَ عظميٰ جي شادي اسان جي هڪ ٻئي دوست نذر محمد ميمڻ جي پٽ مصطفيٰ سان ٿي آهي هي اسلام آباد ۾ رهن ٿا ۽ ٽيون نمبر ڌيءَ ڊاڪٽر ايلسا جي شادي نواب شاهه واري ميڊيڪل يونيورسٽي جي وي سي ڊاڪٽر اعظم يوسفائي جي پٽ خاور سان ٿي آهي جيڪي اسڪاٽلينڊ ۾ رهن ٿا ۽ ننڍي ڌيءَ ميرا يوسف تعليم مڪمل ڪري رهي آهي.

خلوص مان

الطاف شيخ

ملاڪا - ملائيشيا

۱۸ آگسٽ ۲۰۱۲ع

## سنڌ جو عاشق ۽ ڪاهوڙي اديب: الطاف شيخ

ڪجهه مهينا اڳ اوچتو Cell Phone تي رنگ ٿي هئي. On ڪرڻ تي نمبر نئون لڳو هو. هڪ دفعو ته فون اٿيند ڪانه ڪيم، پر ٿوري دير کان پوءِ وري فون آئي هئي، نيٺ ڊجي ڊجي فون Attend ڪئي هئم.  
”بابا! ڊاڪٽر رخسانه پریت ٿا ڳالهايو.“ پريان ڏاڍو حجائتو ۽ پنهنجائپ وارو لهجو ٻڌو هئم.  
”جي!“ آهستي جواب ڏنو هئم.

”ڊاڪٽر! آءُ الطاف شيخ، رائٽر الطاف شيخ ٿو ڳالهايان. اوهان جي شهر حيدرآباد مان.“ لهجو بدستور ساڳيو ئي پنهنجائپ وارو هو. آءُ حيران به ٿي هئس ته گڏوگڏ خوشيءَ واري ڪيفيت به هئي.  
”سر! اوهان ڪيئن آهيو؟ نيڪ آهيو نه! الطاف صاحب اوهان اسان جا favourite رائٽر رهيا آهيو. سر جيڪڏهن اوهان حيدرآباد ۾ ئي آهيو ته پليز ڪجهه گهڙين لاءِ اسان جي گهر اچو. مون کي تمام گهڻي خوشي ٿيندي.“ يڪساهيءَ چئي وئي هئس. ”مهرباني! ڊاڪٽر مهرباني! اوهان جي گهر ئي ته اچڻو آهي تڏهن ته فون ڪئي اٿم، اوهان سان ڪچهري ڪرڻي آهي.“  
”سر اوهان مون کي بس اهو ٻڌايو ته اوهان ڪٿي آهيو، ڪهڙي رائٽر جي گهر آهيو. آءُ اوهان کي پنهنجي گاڏي موڪلي ڏينديس.“

”نه، نه بابا. آئون سيلاني ماڻهو آهيان، پهچي ويندس. اوهان بس ائڊريس ٻڌايو.“

الطاف صاحب پهريون دفعو فون تي رابطو ڪيو هو، پر بلڪل به نه ٿي لڳو ته ڪا اها گفتگو پهريون دفعو ٿي رهي هئي. جلدِي جلدِي ۾ کيس ائڊريس سمجهائي هئم. شام جو مقرر وقت تي الطاف صاحب اڪيلو ئي اسان جي گهر پهچي ويو هو، ائڊريس سمجهي، آءُ حيران ٿي وئي هئس. جتي پنهنجا دوست، مائٽ پلجي پلجي ويندا آهن. ڪڏهن اڳين گليءَ ۾ هليا ويندا ته ڪڏهن پوئين گليءَ مان فون تي رڙ پئي پوندن. هاڻي ڪيئن اچون. Left تي مڙون يا right تي. ڪڏهن ڪڏهن ته helper جي نه هجڻ جي صورت ۾ پاڻ کي ئي رڻو ويڙهي گهر مان کين وٺي اچڻ لاءِ نڪرڻو پوندو آهي، پر الطاف صاحب بغير ڪنهن پريشاني جي اچي پهتو هو.

واقعي هو سيلاني ماڻهو آهي!

گهر تي ڪافي ڪچهري ٿي هئي، هن منهنجي ڊاڪٽر جي ٻارن ۽ منهنجي گهروارن امان، بابا، پائرن پيئرن متعلق تفصيلي ڳالهه ٻولهه ڪئي هئي، جيڪا پوءِ هن پنهنجي ڪتاب ”هلي ڏسجي هندستان“ ۾ شامل ڪئي هئي.  
الطاف شيخ صاحب جو ائين اسان جي گهر اچڻ منهنجي لاءِ تمام گهڻي عزت ۽ اتساهه جو سبب بڻيو هو. اها جذباتي ڪيفيت اڃا گهٽ ئي نه ٿي هئي ته هفتو کن اڳ وري سندن ڪال آئي هئي.

”ڊاڪٽر پریت! اوهان منهنجي نئين ڪتاب- ملاڪا کان گينٽنگ ۽ لنگڪوي جو مهاڳ لکي ڏيو.“ لهجو ساڳيو ئي حجائتو ۽ پيار پريو هو.

”سر آءِ!؟“ آهستي وراڻيو هئم.

”ها! ڊاڪٽر پريت اوهان ئي منهنجي ڪتاب جو مهاڳ لکندا. منهنجي ته اوهان کان مهاڳ لکرائڻ جي دلي خواهش هئي ئي، پر ڪافي دوستن به اوهان جو نالو recommend ڪيو آهي. ڪتاب جو print out موڪليان توپلي آرام سان ٻن ٽن هفتن اندر لکي موڪلجو.“

ٻن ٽن ڏينهن ۾ نئين ڪتاب جو print out ۽ ان سان گڏ چار ٻيا خوبصورت ڪتاب TCS جي ذريعي پهتا هئا. ڏسندي ئي هڪدم ذهن ماضي ۾ هليو ويو هو.

پنجين ڇهين ڪلاس ۾ پڙهندي ۽ پانڊاري ۾ ڪجهه سڪا ۽ رپيا گڏ ڪري ڪري الطاف شيخ جا ڪتاب خريد ڪري پڙهندا هئاسين. اڄ سندس ڪتاب تي مهاڳ پئي لکان. سچ پچ ته اڄ منهنجي دل سان گڏ منهنجي قلم ۽ آڱرين جي به عجيب ڪيفيت آهي.

الطاف شيخ جا سفرناما پاڻ پڙهڻ کان پهرين مون بابا کي پڙهندي ڏنا، جيڪو پنهنجي ڪاليج جي library مان کڻي ايندو هو ۽ جڏهن گهر اندر بورچيخاني جي سامهون واري حصي ۾ ڪرسي وجهي پڙهڻ شروع ڪندو هو ته سچ مٿي چڙهي ايندو هو. اس مٿان وري ويندي هئن، پر پڙهائي ۾ ايترو ته گم هوندو هو جو اس ۾ به پيو پڙهندو هو. پوءِ امان يا اسان مان ڪو ٻار کين اس مان اٿاريندا هئاسين ۽ پوءِ ڪمري ۾ اچي وري پڙهڻ ۾ لڳي ويندو هو ۽ پوءِ امان ناراض ٿي پوندي هئي. ”آخر انهن ڪتابن ۾ آهي ڇا جو پڙهين انهن ۾ منهن تو جهي ته ڪيڙ جي وائي ڪانه اٿس. ڪوبه ڪم ڪونه ٿو ٿئي، نه پاڇي نه بل پيارڻ، نه ئي مارڪيٽ مان پيو سامان سڙو آڻڻ.“

”امان انهن ڪتابن ۾ سڄي دنيا اٿئي! بابو صرف پڙهي ڪونه ٿو. الطاف سان سڄي دنيا گهمي به ٿو.“ اسان وري امان کي وڌيڪ چيڙائڻ لاءِ کيس ڪلندي ڪلندي چوندا هئاسين ۽ پوءِ امان الطاف شيخ صاحب کي به گهٽ وڌ پئي ڳالهائيندي هئي ۽ ڪم ڪار به پئي ڪندي هئي.

اڄ جو ٻار جتي KFC ۽ McDonald جهڙين ملٽي نيشنل ريسٽورنٽس ۾ وڃي خوش ٿئي ٿو، اسان پنهنجي زماني ۾ الطاف شيخ جو نئون سفرنامو خريد ڪري ان کان وڌيڪ خوش ٿيندا هئاسين. اهو credit به الطاف شيخ ڏي ئي وڃي ٿو ته هن پنهنجي سفرنامن ذريعي اسان جي آڱر پڪڙي ادبي دنيا ۾ داخل ڪرايو هو! اسان ۾ سٺا ڪتاب پڙهڻ جو رجحان وڌو هو. سندس موڪليل ڪتابن مان خوبصورت سفرنامي ”هلي ڏسجي هندستان“ کي منهنجي ننڍڙي پٽ همير ڏسندي، مون کان پڇيو هو ”امي! انڪل الطاف کي هنن ڪتابن لکڻ جا گهڻا پئسا ملندا آهن.“

”پٽ کي خاص پئسا ڪونه ملندا آهن. هتي سنڌ ۾ ڪجهه رائلٽي ملي ويندي هوندي، جنهن جي به پڪ ڪونهي، پر پاهرين ملڪن ۾ خاص طور تي يورپ ۾ ته رائٽرس کي وڏا معاوضا ملن ٿا.“ جواب ڏنو هئم.

”امي پوءِ هنن ڪتابن لکڻ جو ڪهڙو فائدو!“ معصوميت مان وراڻيو هئائين.

”پٽ وڏو ٿيندي ته پوءِ انهن ڳالهين کي پاڻهي سمجهي ويندين.“ ڪلندي جواب ڏنو هومانس.

”دل ۾ سوچيو هئم پٽ اهو عشق آهي ۽ عشق جي ڪابه اجرت ناهي ٿيندي. عشق ۾ صرف ارپنائون هونديون آهن. الطاف شيخ صاحب پنهنجي ڌرتي ۽ پنهنجي ٻولي سان عشق جي حد تائين محبت ڪئي آهي ۽ هي ايترو ڪتابن جو خزانو سنڌ کي اڀريو آهي ته هن کان وڌيڪ گهڻو وارا ۽ پئسي وارا ماڻهو سنڌ ۾ موجود آهن، پر انهن مان ڪوبه الطاف شيخ بڻجي ناهي سگهيو.“

دنيا جا اٺيڪ ملڪ ڏسنڌ ۽ اسيءَ کان وڌيڪ انگ ۾ ڪتاب لکنڌڙ هي فقيري طبيعت رکندڙ اديب الطاف شيخ صاحب جتي پنهنجي سفرنامن ۾ پڙهندڙ کي تفريح مهيا ڪندو رهيو آهي، اتي گڏوگڏ مختلف ملڪن جي تاريخ ۽ جاگرافي، اتان جي



ماڻهن جي رهڻي ڪهڻي، اتان جا رسم و رواج، ماڻهن جي نفسيات، انهن جا رويا ۽ ٻوليءَ جي باري ۾ به تفصيل سان لکندو رهيو آهي.

جيئن هون ڪتاب ۾ ملائيشيا جي ننڍڙي ۽ تاريخي شهر ملاڪا جي history بيان ڪندي لکي ٿو:

”ملاڪا هڪ تاريخي شهر آهي، بلڪ سڄي ملائيشيا ۾ هي پهريون شهر آهي، جنهن ۾ گهڻي کان گهڻا ماڻهو اچي رهيا آهن. هي شهر سالن تائين سڄي ملايا (اڄ واري مغربي ملائيشيا) جو مرڪزي ڪمرشل ۽ گاديءَ وارو شهر مڃيو ويو ٿو. ملايا جو پهريون هندو سلطان پرميشور جيڪو پوءِ مسلمان ٿيو، اسڪندر شاهه سڌائڻ لڳو، جاوا ۽ سماترا پاسي کان جان بچائي هن شهر ۾ اچي رهيو. ان وقت هي هڪ ننڍڙو مهاڻن جو ڳوٺ هو، جنهن کي اسان بين الاقوامي زبان ۾ فشننگ وليج سڏي سگهون ٿا. يورپي فاتح ڊچ، پورچوگالي ۽ آخر ۾ انگريز به هتي آيا. ملاڪا تي قبضو ڪرڻ تي هو سڄي ملڪ (ملايا) جا مالڪ ٿي ويٺا ٿي. بهرحال ”ملاڪا“ شهر يا رياست جون لوملائيئيشيا جي تاريخ ۾ آڳاٽو ضرور آهي، پر دنيا جي تاريخ ۾ ڪو اهڙو اهم ۽ پراڻو ناهي. ملاڪا کان ته ٿو، روهڙي، ملتان يا لاهور جهڙا شهر تمام جهونا آهن.“

الطاف صاحب جي سفرنامن جي هڪ اضافي خوبي اها به چئي سگهجي ٿي ته هو نه صرف ٻاهرين ملڪن جي تاريخي حيثيت سمجهايندو هلي ٿو، پر پڙهندڙن تي وڌيڪ واضح ڪرڻ لاءِ انهن جي پنهنجي ڌرتيءَ جي، پنهنجي سنڌ جي مختلف شهرن جي تاريخي حيثيت سان پيٽ به ڪرائي ٿو. جيئن ريڊر ڪنهن به مونجهه جو شڪار نه ٿئي. جيئن هيٺئين اقتباس ۾ پاڻ لکي ٿو:

”ياد رهي ته ملائيشيا جو هي پهريون شهر ملاڪا جڏهن جهوپڙي جهوپڙي ٿي نهڻ شروع ٿيو. تڏهن اسان وٽ سيوهڻ ۽ ٽنڊو جهانيان جهڙا شهر به دنيا ۾ مشهور هئا، تڏهن ته ابن بطوطه دنيا جي سير تي انهن شهرن کان اچي نڪتو. قلندر شهباز وچ ايشيا جا ملڪ ۽ ايران ڇڏي ۱۲۰۰ع ڌاري (يعني ملاڪا ۾ راجا پرميشور جي آمد کان ۲۰۰ سال اڳ) اچي سيوهڻ وسايو. راجا پرميشور جي ملاڪا اچڻ وقت سڄي ملايا (ملائيشيا) ۾ نه هونون لطيف نه شعرو شاعري ۽ هيڏانهن اسان وٽ، ان کان ۸۰ سال اڳ ۱۳۲۰ ۾ امير خسرو (علاءُ الدين خلجي ۽ غياث الدين تغلق جي درٻار جو شاعر) تغلق نامو لکي ڇڏيو هو.“

الطاف شيخ صاحب هڪ طرف متعنين اقتباس وانگر مختلف شهرن جا تاريخي حوالا ڏيندو هلي ٿو ته ٻئي طرف هو ملائيشيا جي ماڻهن، اتان جي مشهور جڳهين، ڪاروبار، اتي جي تعليم ۽ صحت جي سلسلي ۾ ٿيل مجموعي ترقي بابت به تفصيل فراهم ڪري ٿو. سندس سفرناما انتهائي دلچسپ هجڻ ڪري، پڙهندڙ کي مڪمل طور تي پنهنجي گرفت ۾ رکڻ ٿا، هو ڪتاب پڙهندي پڙهندي مورچو ٿي وڃي ان ملڪ ۾ نڪرڻ، جنهن جي باري ۾ هو پڙهي رهيا آهن. سندس هن سفرنامي ۾ ”ملائيشيا ۾ ماما ڪلچر“ جي سري هٿ ڏنل مضمون ڪافي دلچسپ آهي، جنهن ۾ الطاف صاحب ملائيشيا ۾ آيل انڊين ۽ تامل نسل جي پورهيتن جو آباد ٿيڻ ۽ انهن پاران قائم ڪيل ننڍن ننڍن هٿن، ريڙهن ۽ چانهه جي دڪانن جو ذڪر ۽ سندن پنهنجي ملڪ جي پٺاڻن جن کي لالا سڏيو وڃي ٿو ۽ شيدين جن کي وري ڏاڏا سڏجي ٿو، سان پيٽ ڏيڻ انتهائي دلچسپ لڳي ٿو.

ملائيشيا ۾ تمام وڏا ريسٽورنٽس، ڊپارٽمينٽل اسٽورس ۽ هوٽلن، شاپنگ مالس جي باوجود هنن مامائن (Mamak) جي ناهيل چانهه (Teh Tarik) جي تعريف ڪرڻ، ان جي ٺاهڻ جو طريقو ۽ ان ۾ شامل Ingredients وغيره جي باري ۾ ٻڌائڻ، گڏوگڏ انهن مامائن جي سماجي ۽ معاشي حيثيت به سمجهايندو هلڻ پڙهندڙ کي ڏاڍو معزز ڪن ٿا.

هتي اها ڳالهه ٻڌائڻ به اهميت جوڳي آهي ته ڪنهن به ملڪ ۾ ٻاهران آيل قومون آباد ٿي پلي ترقي ڪري کاتي به پهچي وڃن پر مقامي ماڻهو انهن کي عزت جي نگاهه سان ڪونه ٿا ڏسن. جيئن هنن مامائن جي اولاد مان ڪافي پڙهي لکي ملائيشيا جي

اعليٰ عهدن تي فائز آهن، پر بقول الطاف شيخ صاحب جي پوءِ به ملائيشيا جي ملڪي مسلمانن ۽ چينين کي اها ڳالهه ڪانه ٿي وڻي.

الطاف شيخ صاحب پنهنجي خوبصورت پرڏيهي سفرنامن ۾ جتي انهن ملڪن بابت معلومات فراهم ڪري ٿو ته ٻي طرف هڪ مخلص Guide طور به نظر اچي ٿو. جيئن اسان جهڙن مڊل ڪلاس سان واسطو رکندڙ ۽ چڪتاڻ واري زندگي گذاريندڙ سنڌ واسين کي اگر معجزاڻي طور تي ايتري ميڙي چونڊي ٿي پئي جو هو وڃي ملائيشيا نڪري، ته سندس هن ڪتاب جي گڏ هجڻ سان مان سمجهان ٿي ته ملائيشيا گهمڻ ۾ ڪابه مونجهه ڪانه ٿيندي. هو اسان کي اهو به ٻڌائيندو هلي ٿو ته ٻاهرين ملڪ ۾ ڇا ڇا گهمجي، ڪهڙين هونئن ۾ رهجي، مختلف جڳهين تي وڃڻ جو ڪرايو ڪيترو آهي، ڪهڙن نمبرن وارين بسن ۾ چڙهجي؟ ڪهڙن اسٽاپن تي لهجي. جي ٽيڪسيءَ ۾ چڙهجي ته پاڙو ڪيئن ٻولائجي، ايتري رهنمائي ته شايد پنهنجو ڪو مائٽ يا دوست به نه ڪري سگهي، جيتري هي اسان جو درويشي طبيعت ۽ عوامي سوچ رکندڙ البيلوراٿيتر ۽ سيلاني الطاف شيخ صاحب پنهنجي سفرنامن ۾ پڙهندڙن جي ڪري ٿو.

”ملاڪا کان گينٽنگ ۽ لنڪگوي“ جي نالي سان ملائيشيا جي هن خوبصورت سفرنامي ۾ هڪ ٻي به سهڻي شيءِ جو ذڪر ٿيل آهي اها آهي ساگا نالي بچ (saga seeds) ”ساگا جي ڪهاڻي“ جي سري هيٺ هي مضمون به انتهائي دلچسپ آهي، جنهن جون ڪجهه ستون پڙهڻ سان شاعريءَ جو احساس ٿئي ٿو. الطاف صاحب لکي ٿو ته ”ساگا بابت پنهنجي جهاڙ ران ڪمپنيءَ جي سينگارپور آفيس ۾ ڪم ڪندڙ هڪ چيني ڪلارڪ چوڪري ڪهاڻي ٻڌائيندي هئي ته ڪنهن ملڪ ۾ وڏي جنگ لڳي، پنهنجي ملڪ جي بچاءَ لاءِ هڪ بهادر شهري پنهنجي زال کي گهر ۾ ڇڏي، دشمن جو مقابلو ڪرڻ لاءِ جنگ جي ميدان ۾ پهتو. پنهنجي مڙس جي جدائيءَ ۾ هي زال هڪ ٽڪري جي چوٽيءَ تي ويهي ڳوڙها ڳاڙڻ لڳي ۽ دعا ڪرڻ لڳي ته هن جو پيارو واپس اچي وڃي، پر هو هرگز نه موٽيو. هوءَ صبح کان شام تائين روزانو پنهنجي مڙس جي ياد ۾ روئيندي رهي. تان جو هن جي اکين جو پاڻي سڪي ويو. هاڻ ڳوڙهڻ بدران هن جي اکين مان رت ٽمڻ لڳو. اهي رت ڦڙا ڳاڙهي رنگ جي بچن جي شڪل ۾ زمين تي ڪرڻ لڳا. ڏسندي ئي ڏسندي انهن بچن مان پوڻا ڦٽي وڻ ٿيڻ لڳا، جن ۾ ڦرين جي شڪل ۾ ميوو ٿيڻ لڳو، جن جي اندر اهڙا ئي سهڻا بچ هئا. اهي بچ ان وقت ياد جون قريون Remembrance Beans سڏجڻ لڳيون. انهن ڦرين مان نڪرندڙ هي ڪمپني رنگ جو بچ اڄ ڏينهن تائين وفادار عورت جي پنهنجي مڙس لاءِ سڪ ۽ انتظار جي علامت سمجهيو وڃي ٿو. سينگارپور ۽ ملائيشيا ۽ ان جي ڀر وارن علائقن ۾ اڄ ڏينهن تائين اها رسم هلندي اچي ته پئي سان سڪ ۽ پيار جو اظهار ڪرڻ لاءِ ساگا بچ جي پربل بوتل تحفي طور ڏني وڃي ٿي.“

ساگا بچ جي ملائيشيا ۾ ايتري اهميت آهي جو اتي نهندڙ پهرين ڪار جو نالو به هن بچ جي نانءَ تي ساگا رکيو ويو. الطاف شيخ صاحب پنهنجي لکڻين ۾ هر دفعي اهو ثابت ڪندو رهيو آهي ته هو انتهائي اعليٰ پائتي جو نثر نويس آهي. سندس لکڻ جو اسلوب (diction) بلڪل مختلف ۽ انتهائي خوبصورت آهي. هو پنهنجي ڪتابن ۾ جتي مختلف ماڻهن جا شخصي خاڪا ڏيندو رهيو آهي، اتي هو پنهنجي باري ۾ به معصومانه سچائيون بيان ڪندو رهيو آهي. جيئن ملائيشيا جي مشهور راند Sepak Takraw جنهن جي باري ۾ تفصيل سان سمجهائي ڏيندي پوءِ لکي ٿو ته:

”اسان جا جيڪي اڳيان رانديگر هئا، انهن کان بال مخالف ڌر جي گول تائين پهچايو نه پئي ٿيو ۽ اسان مان پٺيان بيٺلن کان بال جهليو نه پئي ٿو. مخالف ڌر وارا جيئن ئي زوردار ڪڪون هڻي اسان ڏي وڌن ته اسان جي ٽيم جا پٺيان بيٺل پڇي پاسي تي ٿيو بيهن. هو گول ڪريو وڃن پوءِ ڏوهه گول ڪيپر جو (الطاف شيخ صاحب ان راند ۾ گول ڪيپر طور ڪيڏي رهيو هو). قد وڏو هجڻ ڪري گول ڪيپر مون کي بڻايو هئائون. پر رڳو قد سان رانديون نه ڪيڏيون آهن، افعال به ته هجڻ کپن.“

الطاف صاحب جي مٿئين بي ساختگي پڙهندر کي تمام گهڻو معزوز ڪري ٿي. اڳيان لکي ٿو، ”سينٽر بئڪ تي بيٺل برما جو ڪيپٽن پيٽر چوي ته: ”گول ڪيپر ٽيم جي جان هوندي آهي، الطاف ڪجهه ته خيال ڪر!“

”اچي پاڻ ٿي گول ڪيپر! جان هر ڪنهن کي پياري هوندي آهي!“ مون چيو مانس. هڪ دفعي پڇي پاسي تي ٿيڻ جو موقعو نه مليو. بال زوڪات ڪندو منهنجي تنگن جي وچ مان نڪري گول ۾ هليو ويو.

”الطاف گهٽ ۾ گهٽ تنگون ئي بند ڪرين ها ته هن گول کان بچي وڃون ها.“ ڪيپٽن پيٽر چيو ”چڱو جو بال تنگن وچان لنگهي ويو. Abdomen گارڊ ڏيو ته پوءِ تنگون بند رکان. مون وراڻيو.“

هي سڀ پڙهندي بي ساخته پڙهندڙ کان ٽهڪ نڪريو وڃن، سندن طبيعت ڪيترن ئي مونجهارن کان ڪجهه گهڙين لاءِ آجي ٿيو پوي.

ساڳا بچ جيڪو ملائيشيا ۾ محبت جي نشاني سمجهيو وڃي ٿو، محبت ڪندڙ هڪ ٻئي کي تحفي طور ڏين ٿا. تنهن جي باري ۾ لکي ٿو:

”اسان کي ته جوانيءَ جي ڏينهن ۾ به ڪنهن چينيائي يا ملائيائي کان ساڳا بچن جو تحفو نصيب نه ٿيو پر پاڻ ئي همت ڪري سينگاپور آرچرڊ روڊ جي پاسن تي لڳل ساڳا بچن جي وٽن مان ڪريل تارين مان بچ ڪڍي گڏ ڪيا هئم.“

الطاف شيخ صاحب جون پنهنجي ذات متعلق چين تي مرڪون آڻيندڙ ۽ دل کي ڇهي ويندي ننڍڙيون ننڍڙيون سچائيون ته ڪتاب ۾ آهن ئي پر هن ڪتاب ”ملاڪا کان گينٽنگ ۽ لگنڪوي“ ۾ هن ڪيترين ئي ڳالهين ۾ ملائيشيا جي پنهنجي ملڪ سان پيٽ ڪندي ڪرو سچ لکيو آهي. ان ۾ تعليم، صحت، مجموعي ترقي کان ويندي فرسوده so called رسم رواجن تي به تنقيد ڪئي اٿس. جيئن اڄڪلهه اسان وٽ ٿيندڙ شاديون ماڻهن لاءِ جان جو عذاب بڻجي ويون آهن، جن جي باري ۾ ملائيشيا ۾ ٿيندڙ شادين سان پيٽ ڪندي الطاف شيخ صاحب لکي ٿو:

”ملائيشيا ۾ ڪا ايڪٽيويٽي شادي، سا به وڏي شهر جي ڪنهن هٽل يا ڪلب ۾ ٿئي نه ته سڄي ملائيشيا ۾ جتي ڪٿي منجهند جو ٿئي ۽ سڀني جي سهوليت لاءِ چنچر جويا آچر جو ڏينهن رکيو وڃي ٿو. ملائيشيا ۾ شادي جو تائيم منجهند ۱۲ وڳي کان ۴ وڳي تائين آهي. يعني انهن چئن ڪلاڪن ۾ مهمان ڪنهن به وقت اچي سگهن ٿا. ماني به پارهيڻ وڳي کان لڳل هوندي آهي، جيڪو به مهمان ايندو آهي، اهو اچڻ سان ماني کائي روانو ٿي سگهي ٿو.“

مٿئين اقتباس وانگر ملائيشيا ۾ ٿيندڙ شادين جون ڪيتريون ئي مثبت ڳالهيون الطاف صاحب اسان کي هن ڪتاب ۾ پڙايون آهن. مثلاً شادي جي ڏينهن گهوت ۽ ڪنوار مهانگو ۽ اوچو وڳو ضرور پهرين پر اهو پنهنجو نه پر مساواڙ تي ورتل هوندو آهي. شادي تي ايندڙ مهمان به ڊريسون زيور تاج سڀئي شيون مساواڙ تي ورتل پائي اچن ٿا، جن جي مساواڙ ۲۰ رنگت (پنج سؤ روپيا) مس ٿئي ۽ انهن شادين جي پنهنجي مقامي شادين سان پيٽ ڪندي ڏاڍي سچي ۽ ڪري انداز ۾ لکيو اٿس جو هر پڙهندڙ کي لڳندو چڻ سندس ئي دل جي ڳالهه ٿي رهي آهي. جيئن پاڻ لکن ٿا:

”اسان وٽ شادي هالن ۾ مهمانن جي گوڙ گهمسان ۾ گانن جا رانپات پيا پوندا ۽ گهر پهچڻ تي مٿي جي سور جي گوري ڪاٽي پوندي. شادي جو تائيم ۹ وڳا هوندو. مهمان بڪ ۾ پاهه پيا ٿيندا. ماني لاءِ رات جو ۱۲ وڳي پيو سڏ ٿيندو ۽ اهو لمحو حيرت انگيز ٿئي ٿو هڪ نفسا نفسي جو عالم هوندو آهي. پاڪستان ۾ آيل ڌارين لاءِ عبرت جو مقام هوندو آهي. متان ماني کتي نه وڃي، هر هڪ پنهنجي پليٽ تي گوشت ڪباب ۽ مٺي جا جبل ٺاهي هڀي باندن وانگر تڪڙو تڪڙو ڪاٽڻ شروع ڪندو آهي. گهر پهچي هاضمي جون گوريون ڪاٽڻ باوجود سڄي رات هانءَ تي بار، ساڙو ۽ ڪن کي تي food poisoning ٿي پوندي آهي. دير سان سمهڻ ڪري ٻئي ڏينهن آفيس ۾ دير سان پهچڻ يا غير حاضر رهڻ اسان جي society ۾ عام ڳالهه ٿي پئي آهي.“

واپسي مهل پنهنجي گاڏين کي ڪليٽ لاءِ پريشان هوندا آهن. آڏي رات کان پوءِ گهر موٽڻ تي چورن چڪارن جي خوف کان سڄي وات تينشن ۾ هوندا آهن، جو اڪثر شادي تان موٽندڙن جون ڦرون ۽ اغوائون تين تيون. بدهضمي، نند جي ڪوت، اوجاڳي ۽ رستي جي ڊپ کان علاوه هڪ ٻئي جا اوجا ويس وڳا ۽ مهانگيون شيون ڏسي مهمان depression ۾ رهن ٿا. اهو ئي سبب آهي جو اسان وٽ شاديون تعديون بڻجي وڃن، پر ملائيشيا ۾ معاملو ئي نرالو آهي، جنهن ۾ نه گهوت ڪنوار وارن کي تڪليف ۽ نه آيل مهمانن کي.

مٿين بيان ڪيل ڳالهين جهڙا سوين سماجي عڪس پڙهندڙن کي هن ڪتاب ۾ نظر ايندا. ڪتي ڪتي ته الطاف صاحب جون هي لکڻيون آئينا بڻجي پون ٿيون، جن کي پڙهندڙ نه صرف پڙهندو هلي ٿو، پر پاڻ کي انهن آئينن ۾ ڏسندو به رهي ٿو. الطاف شيخ صاحب پنهنجي لکڻين ۾ جتي ماڻهن جي ظاهري منهن مهاندين، مزاج، ڪم ڪار جي صلاحيتن، سندن Behavior، رسم رواج، وهم ۽ وسون تي تفصيل سان لکندو نظر اچي ٿو ته اتي وري سندن داخلي ڪيفيتن کي به پنهنجي قلم جي چاههءَ کان نه ٿوراهائي. توڙي جو اهي ڪيفيتون ننڍي هوندي جون هجن ٿيون، پر انهن وارتائن جا عڪس پوري حياتي ذهن تي نقش هجن ٿا، جيئن سکر جي عباسي فيملي جو ذڪر ڪندي لکي ٿو:

”عبدالوهاب ٻڌايو ته سندن پاڙي ۾ محمد يونس نالي هڪ چوڪرو رهندو هو، جو پرواري ڳوٺ هنگورو ۾ ٽي ميل پنڌ ڪري اسڪول ويندو هو. هو وڃڻ وقت دريءَ مان مون کي سڏ ڪندو هو ۽ آءُ بابا کي هيڏانهن هوڏانهن ڏسي هن سان گڏ اسڪول پڄي ويندو هئس. هڪ دفعي بابا هن کي سڏ ڪندو ڏسي ورتو، ”آءُ جيئن ئي ٻاهر نڪتس ته بابا مون کي ڏاڍي مار ڏني ته اسان غريب ماڻهو، تون جي اسڪول هليو ويندين ته ڪم ڪار ۾ مدد ڪير ڪندو؟“

”پر پوءِ ان ئي ڏينهن بابا کي مار ڏيڻ جو ڏاڍو ڏک ٿيو، مون کي سڏي چيائين ته سڀاڻي کان تون پلي اسڪول وڃ. منهنجي اسڪول وڃڻ ڪري هڪ طرف هن جولبير ورڪ وڌي ويو. ٻئي طرف اسڪول جي ڪتابن ۽ فين جو بار هن تي پئجي ويو. ساڳي وقت مون کي به اڇ، بڪ، گرمي، سردي ۾ ٽي ميل پنڌ ڪري اسڪول وڃڻو ۽ اچڻو پيو ٿئي. اسان نه گهر ۾ گهڻي دير لالٽين پاري پڙهڻ، يا نوان ڪپڙا به پائڻ به afford نه ٿي ڪري سگهياسين پوءِ هڪ منزل کان ٻي منزل تائين ڪيئن پئي پهتاسين، ان جي الڳ ڪهاڻي آهي.“

ائين الطاف شيخ جي سفرنامن ۾ صرف سفر ئي نه پر ڪيتريون ڪهاڻيون به بيان ٿينديون هلن ٿيون. ڪتي اڪيون پر جي اچن ٿيون ته ڪتي چهرې تي ڪاوڙ جون ريكائون اڀرن ٿيون. پر پڙهندڙ کي مڪمل طور تي هو پنهنجي گرفت ۾ رکڻ جو فن ڄاڻي ٿو.

سفرنامو توڙي جو ادب جي ئي هڪ صنف آهي، پر منهنجي نظر ۾ ان کي لکڻ لاءِ جن ڳالهين جي ضرورت هجي ٿي انهن ۾ سچائي، مستقل مزاجي، ٽائيم جي صحيح ورڇ (چاڪاڻ ته رائيٽر هر وقت تخليقي ڪم نه ٿو ڪري سگهي ان کي زندگي جا پيا به ڪيترائي ڪم ڪار ڪرڻا هوندا آهن)، احساس ذميواري، لکڻ جو پنهنجو هڪ الڳ اسلوب (diction)، ٻولي جو استعمال، پڙهندڙ جي اڃان ڪجهه وڌيڪ ڄاڻ جي eagerness، هر پڙهندڙ جي الڳ ذهني approach؛ اهي سڀئي ڳالهيون ذهن ۾ رکي ان کي لکڻو پوي ٿو. وري مٿي بيان ڪيل سڀني ڳالهين کي پنهنجي creativity سان ڳنڍي لکڻ، آءُ سمجهان ٿي ته تمام محنت طلب ڪم آهي. ان ڪري ئي ڪيس ساراهڻ کان سواءِ رهي ئي نه ٿو سگهجي.

ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته سندس محنتون ۽ سنڌ واسين ۽ سنڌ ڌرتيءَ سان سندس محبتون ڪمال جون آهن، پر سندس اهي پورهيا اجايا ناهن ويا. سنڌ ۾ سندس هزارين پڙهندڙ ۽ مداح آهن. سنڌ ۾ بلڪ پوري پاڪستان ۾ سرڪاري لائبريري يا سنڌ ۾ ڪا به ذاتي library اهڙي نه هوندي جنهن ۾ هن سيلانيءَ جو ڪوبه انگريزي، اردو يا سنڌيءَ ۾ ڇپيل ڪتاب موجود نه هجي.

الطاف شيخ صاحب جا سفرناما پڙهندي ڪيترائي دفعا ائين لڳو هو جڳ هو اسان جي گهر جو ڪو فرد هجي ۽ پر ۾ ويهي ڏيهان ڏيهه سفرنامن جا داستان اسان کي پڙائيندو هجي. محسوس ٿي نه ٿيندو هو ته ڪو اسان ڪتاب پڙهي رهيا آهيون. پر هتي آءُ اهو به پڪ سان چوندي هلان ته اها دعويٰ صرف منهنجي ڪانهي پر جنهن جنهن ۾ ادب ذوق يا اديب الطاف صاحب کي پڙهيو آهي. انهن سڀني کي هو پنهنجي گهر پاتي ۽ وانگر لڳندو هوندو.

الطاف شيخ صاحب پنهنجي لکڻين ذريعي اسان کي ادبي دنيا ۾ آندو هو. اسان ۾ پڙهڻ جو چاهه پيدا ڪيو هو، جنهن جي نتيجي ۾ پنهنجي وقت آهر نه صرف سنو ادب پڙهيو سڀني پر لکڻ وارن ۾ به شامل ٿي وياسين. جن آڱرين کي الطاف شيخ صاحب ادب سان آشنا ڪيو هو اڄ اهي ئي آڱريون سندس لکڻين تي اظهار راءِ ڪرڻ لاءِ متحرڪ آهن. اها منهنجي لاءِ وڏي خوشنصيب آهي. اڃا به ڪيترائي نوجوان ليکڪ جن سندس ڪتاب پڙهيا هوندا، هڪ ڏينهن ضرور انهن مان به ڪيترن کي الطاف صاحب جي ڪتابن تي پنهنجي راءِ لکڻ جو موقعو ملندو.

الطاف شيخ ۾ هڪ رائيٽر طور ڪيترين ئي خاصيتن سان گڏ سندس انفراديت اها به آهي ته هو مسلسل لکندو رهي ٿو.

ساهد	وڃي	سردئي
۾	اچي	موت
مان	نه	
”پرڀت“		

مان سندس منشور ۾ ئي نظر ڪانه ٿي اچي. هو مسلسل ۽ پرپور لکندو رهيو آهي. ٻاهرين دنيا جي گهڻ پاسائين جڙڻ ڏيندي ڏيندي جڙهن ان information کي پنهنجي ملڪ سان پيٽ ڪندي تضادن (conflicts) کي سامهون آڻي ٿو، تڏهن حساس ماڻهن جي سوچن جا سوين سلسلا سندن ذهنن ۾ شروع ٿي وڃن ٿا. جيئن هن ڪتاب ”ملاڪا کان گينٽنگ ۽ لننگوي“ ۾، ملائيشيا ۾ مذهبي امن امان کي جڙهن پنهنجي ملڪ سان پيٽ ڪندي لکي ٿو تڏهن هڪ وڏو تضاد وائڪو ڪندي نظر اچي ٿو. جيئن هيٺئين اقتباس ۾ پاڻ لکي ٿو:

”هتي ملائيشيا ۾ اچي اهو احساس ٿيو ته هڪ ئي گهٽي ۾ نه فقط مختلف زبانون ڳالهائيندڙ پر مختلف مذهبن جا ماڻهو به سڪون سان رهي سگهن ٿا، بلڪ هنن جي مختلف خوشين جي ڏينهن تي هنن کي خوش ٿيندو ڏسي، ساڙ ۽ حسد محسوس ڪرڻ بدران اسان خوشي محسوس ڪري سگهون ٿا. هتي جي گهٽين ۾ آڳاٽا مندر ۽ گرجا گهر اڄ به قائم هجڻ جي باوجود پر ۾ رهندڙ مسلمان پنهنجي دين تي قائم آهن ۽ هو نه فقط اسلام کي سچي دل سان قبول ڪن ٿا پر ان جي اصولن تي عمل به ڪن ٿا. اهڙي تناظر ۾ جڙهن آءُ هتي جي ملڪي اخبار بيريتا ۽ انگريزي اخبار star يا News Straits Times جي پهرين صفحتي خبر ڏسندو آهيان ته سکر ۾ مسلمانن، عيسائين جي گرجا گهر کي باهه ڏئي ڇڏي. ملتان ۾ يا ڪراچي ۾ امام بارگاهه تي بم ڪيرايو ويو يا فائرنگ ڪئي وئي ته ان ڏينهن تي آءُ ٻاهر نڪرڻ ڇڏي ڏيندو آهيان جو هتي ملڪي مسلمان مون کان حيرت مان سوال ڪندا آهن ته توهان پڻ جا عبادت گاهه چوٽا ڊاهيو؟ معمولي رنجش تي انسان ذات جو قتل چوٽا ڪريو؟“

آءُ هتي الطاف شيخ صاحب کي اهو ئي چوندس ته پاڻ مٿئين صورتحال ۾ بنا ڪنهن هپڪ جي انهن ملائيشين ماڻهن کي جواب ڏئي ها ته اسان جي ملڪ ۾ ماڻهو پاڻ ناهن وڙهندا، اهي ويڙهايا ويندا آهن. جن جي پويان ڪي رياستي ڌريون يا ڪي ڳجهيون قوتون ملوث هونديون آهن، جن جو بنيادي اصول ته اهو رهيو آهي ته divide and rule، وسيلن تي قبضه ڪيري لاءِ به هي تضاد اڀاريا ويندا آهن ته جيئن اصل چهره سڃاڻپ کان رهجي وڃن. سامراج جون به ناپاڪ نظرون هتان جي ڪيترن ئي resources تي ڪنٽل آهن. مطلب ته هي ملڪ آزاد ٿيڻ کان وٺي ڪيترن ئي crisis (بحرانن) جو شڪار رهيو آهي، جنهن جي ڪنهن به فضيلت ڀريي ملڪ سان پيٽ ڪري ٿي نه ٿي سگهجي.

هن خوبصورت سفرنامي ”ملاڪا کان گينتنگ ۽ لنگڪوي“ کي پڙهندي سوچيان پئي، اها ڪهڙي ڳالهه، ڪهڙا اشوز، ڪهڙا معاملا ۽ اهي ڪهڙيون جڳميون آهن جن کي الطاف شيخ صاحب جي قلم نه چميو هجي. ملائيشيا جي سرزمين تي پير رکندي ئي اتي جي زمين جي مزاج کان وٺي اپ جي ڪيفيتن تائين تاريخي لاهن چاڙهن کان وٺي جاگرافياڻي تبديلين تائين اتان جا قدرتي وسيلا، ماڻهن جي روزگار جا ذريعا، اتي آباد ٿيل مختلف قومن جو تاريخي پس منظر، اتان جون Hill stations ريلوي جو تمام بهترين ۽ organized نظام، صحت جي اعليٰ سهولتن جو ذڪر، سڄي ملڪ ۾ بهترين ۽ هڪ جهڙي تعليم مطلب ته الطاف صاحب سڄي ملڪ جو نقشو هن ڪتاب ۾ آڻي ڇڏيو آهي.

تعليمي نظام بابت لکي ٿو:

”ملائيشيا وارن پنهنجي تعليمي نظام کي درست بڻايو آهي. ملائيشيا ۾ جيتوڻيڪ مختلف مذهبن، زبانن جا ماڻهو رهن ٿا، پر ملائيشيا ۾ هڪ ڪنڊ کان ٻي ڪنڊ تائين، شهرن کان ڳوٺن، ويندي لنگڪوي پيٽن تي، کي جي نرسري کان معترڪ تائين ساڳيو سيلبس رکيو ويو آهي. اسڪول جو ساڳيو ٽائيم آهي. ستين اسڪول جا دروازا بند ڪيا وڃن ٿا ۽ دير سان اچڻ وارو پار ڪٿي ڪنهن جو به پت هجي هن جي غير حاضري لڳي ٿي.“

هن سڄي ڪتاب کي پڙهندي هڪڙي ڪمي جيڪا مون کي محسوس ٿي اها آهي Political conflicts جي. ڇا ملائيشيا ۾ ڪي اهڙا تضاد آهن يا اتي اهڙيون ڪي به تحريڪون نه آهن، جيڪي پنهنجي حقن لاءِ رياست سان مهاڏو اٽڪائينديون هجن. ڇا اتان جي ڌرتي ڏٺين ۽ پاهران آيل ماڻهن ۾ ڪنهن سرد جنگ جو احساس ملي ٿو. ڇاڪاڻ ته منهنجي خيال ۾ ڪوبه ملڪ ڪيترو به developed ڇو نه هجي، پر جتي سرمايو (Investment)، پاهريون ناڻو، ڪاروبار، Profit جهڙا لفظ آهن. اتي سوال ئي نه ٿو پيدا ٿئي ته ان ملڪ جي هر شهري کي پنهنجا سمورا حق ملندا هجن. مڃيون ٿا ته ملائيشيا اسان جي ملڪ جي پيٽ ۾ تمام بهتر Democratic Country آهي، پر پوءِ به اتي اڃا بهتر نظام لاءِ Movements ضرور هونديون.

ملائيشيا ۾ جتي ملڪي ترقي جي لاءِ State خود هر وقت ڪوشان رهي ٿي، اتي الطاف شيخ صاحب جيڪي Individual Efforts جا مثال ڏنا آهن، اهي به ڪافي حيرت ۾ وجهندڙ آهن. پنهنجي ذاتي تسڪين جي لاءِ ته ماڻهو ڪروڙين رپيا خرچ ڪري ڇڏيندا آهن. (اسان جي سنڌي وڏيري وانگر) جيڪي بي لاپ ۽ اجايا ويندا آهن، پر ڪنهن ڪم کي چئلينج سمجهي ذاتي طرح سان قبول ڪرڻ ۽ ان کي پنهنجو ڪرڻ ڪافي وڏي ڳالهه آهي. جيئن گنگ هاءِ لينڊ (Hill Station) آهي، جنهن جي باري ۾ الطاف شيخ صاحب لکي ٿو، ”هيءَ گنگ هاءِ لينڊ اسٽيشن سرڪاري نه پر خانگي ملڪيت آهي، جنهن جو بنياد رکندڙ هتي جو هڪ امير چيني سوداگر لم گوح ٽونگ Lim Goh Tong آهي، جنهن کي ملائيشيا جي حڪومت طرفان تانسري ۽ داتوسري جهڙا خطاب به مليل آهن. لم گوح ٽونگ ملائيشيا جو امير ترين ماڻهو مڃيو ويو ٿي، جنهن جي ذاتي ملڪيت ساڍا چار بلين آمريڪن ڊالر هئي. لم گوح ۱۸ ۱۹ ۾ چين جي فوجيان صوبي جي هڪ ننڍڙي ڳوٺ (Anxi) ۾ جنم ورتو. هي اهي ڏينهن هئا، جڏهن ۱۹۱۱ وارو انقلاب اچي چڪو هو ۽ چين جي وڳوڙيل حالت هئي، جنهن چين جون حالتون تمام گهڻيون خراب ٿي ويون ته هن به چين ڇڏي ملايا جو رخ ڪيو. تنهن وقت لم ۱۹ سالن جو هو، جتي هن واڍي جو ڪم ڪيو ۽ ڪاٺ جي نيڪيداري به ڪئي. ائين محنت ڪندي ڪندي تمام مٿي چڙهي آيو. هڪ دفعي جڏهن لم ڪئمرون هاءِ لينڊ جي هٽل تي ڊنر کائي رهيو هو ته جبل جي مٿانهين ليول تي ٿڌي هوا مان لطف وٺندي هن کي خيال آيو ته ڇو نه هن قسم جي هٽل ڪوڻا لمپور جي ويجهو ٺاهجي جيئن مڪاني ۽ ڌاريا ماڻهو جبل جي چوٽيءَ تي ٿڌڪار جو مزو وٺڻ لاءِ ڪلاڪ کن جي سفر تي پهچي وڃن. مسٽر لم کي ان جبل تائين پنهنجي خرچ تي روڊ ٺهرائڻ ۾ چار سال لڳي ويا، اليڪٽريسيٽي لاءِ پارهن وڏا جنريٽر لڳرايائين. مختلف جڳميين تي مينهن جو پاڻي گڏ ڪرڻ لاءِ حوض ۽ فلٽريشن پلانٽ ٺهرائين. هو وڏو ماڻهو هو، جنهن سڀ

ڪجهه هن project ۾ هتي ڇڏيو. تيهن سالن ۾ هتي هن گنتنگ هاءِ لينڊ وڏي ترقي ڪئي آهي، هتي فنڪشن، ڪانفرنسون ڪرڻ لاءِ وڏا ماڊرن هال، پارڪ، سوئمنگ پولس، ٻارن لاءِ رانديون، مهاڻا فلٽ ۽ جوا خانو ٺاهيا ويا آهن. هتي وڏن هالن ۾ انڊين IIFA ايوارڊ تقريب ۽ زي سٽيما وارن طرفان Lux Style ايوارڊ ورهائجي چڪا آهن.

مٿئين اقتباس ۾ ڪنهن شخص جي ذاتي ڪوشش جي نتيجي ۾ تيل ملڪي ترقي ڏيکاريل آهي، جنهن ۾ حڪومت سندس پريور ساٿ ڏنو، پر هتي اسان وٽ ڪنهن کي به ائين پروموت ناهي ڪيو ويندو. مٿئين ڪهاڻيءَ وانگر الطاف شيخ صاحب ڪٿي تمام گهڻو اتساهيندڙ، انفرادي ليول تي ڪيل ڪوشش کي قلم بند ڪيو آ ته وري ٻي طرف حڪومتي ليول تي تيل اهم سڌارن جو ذڪر ڏاڍي تفصيلي انداز سان ڪيو آهي، جنهن ۾ ريل جي نظام جو مثال ڏئي سگهجي ٿو، جنهن ۾ مونوريل گاڏيون (پن بدران هڪ پٽي تي هلندڙ گاڏيون) هلايون ويون آهن، جيڪي سيمنٽ يا لوهه جي ٽينن تي زمين کان مٿي هلن ٿيون ۽ جن ۾ ڏيڍ سؤ کان ٻه سؤ ماڻهو ويهي سگهن ٿا، جن لاءِ پاڻ لکي ٿو ته: ”هنن ترينن ذريعي مسافر سفر ڪرڻ کان وڌيڪ نظارو ڪرڻ جو لطف وٺڻ ٿا ۽ ڪجهه اهڙو احساس ٿئي ٿو جڏهن ماڻهو هيٺين ليول تي هيليڪاپٽر ۾ سير ڪري رهيو هجي.“

الطاف شيخ صاحب جي ڪتابن ۾ مختلف موضوعن جي اٺ ايتري ته خوبصورت هجي ٿي جو پڙهندڙ جيئن ئي ڪتاب پڙهڻ شروع ڪري ٿو ان اٺ ۾ پاڻ کي جڪڙجندو محسوس ڪري ٿو ۽ اها جڪڙ اوستائين قائم رهي ٿي، جيستائين پورو ڪتاب سندس نظرن مان گذري ذهن ۾ سمائجي نه ٿو وڃي. ڪتاب اڌ ۾ ڇڏڻ جو سوال ئي پيدا نه ٿو ٿئي.

هن ڌرتيءَ جي ڇاتي تي ڪوبه انسان جيترو اڳڀرا قدم ڪندو آهي، جيتريون سرحدون لٽائيندو آهي، سندس ذهن جا Ventilator اوترا ئي وڌيڪ کلندا آهن ۽ ان تي دنيا گهمڻ سان نوان نوان انڪشافات ٿيندا آهن، سوچ کي نيون وسعتون ملنديون آهن. ائين ماڻهوءَ جي ذهني سوڙهائپ هڪ وڏي وشالت ۾ تبديل ٿي ويندي آهي ۽ اهو ئي سفر ڪندڙ ماڻهو اگر اديب آهي ته ان جو سفر نه صرف پاڻ لاءِ لاپائنتو ٿئي ٿو، پر هو پنهنجي قوم ۽ ڌرتيءَ لاءِ به هڪ وڏو ڪارائتو فرد بڻجي وڃي ٿو. جڏهن هو پنهنجين تخليقن ذريعي اهو سمورو stuff هڪ potential energy (ڳجهي توانائي) وانگر پنهنجي ديس واسين ڏانهن منتقل ڪري ٿو. الطاف شيخ صاحب جڏهن پنهنجي سفر جون وارتائون ۽ مختلف جڳهين جي جاڻ سمجهائي سمجهائي لکندو آهي تڏهن هو ڏاڍو سچو انسان لڳندو آهي. هن جي لکڻين مان اها حقيقت ته عالم آشڪار آهي ته هو ڪڏهن به پنهنجي ذهني عياشيءَ لاءِ ناهي لکندو. هن پنهنجي سفر دوران هڪ committed سيلاني وانگر جيڪو ڏنو، جيڪو محسوس ڪيو آهي، اهو هڪ امانت سمجهي پنهنجي ديس واسين سان share ڪيو آهي.

سنڌي ڪهاڻي ۽ شاعريءَ ۾ ڪيترائي روشن ستارا ماضي ۽ حال ۾ چمڪندي نظر اچن ٿا، جن مان ڪي ته پنهنجو الڳ ۽ منفرد diction آڻڻ سبب هڪ legend جي حيثيت ماڻي ورتي آهي، پر سفرنامي جي صنف ۾ آءُ الطاف شيخ کي اڃان به سنڌي ادب ۾ one and only ٿي چونڊس. اڃا هن جي continuation (تسلسل) ۾ اهڙو ڪو اديب نظر ڪونه ٿو اچي، جيڪو اهڙي سچائي ۽ ايمانداري سان لکي ۽ ايترو لکي جو سفرناما پڙهندڙن جي ڏينهن ڏينهن وڌندڙ اڄ کي به اجهائي سگهي. پر آءُ سمجهان ٿي ته هڪ تخليقڪار هجڻ جي ناتي ڪا به نااميدي جي ڳالهه نه ڪرڻ گهرجي. جيئن اڪثر حلقن ۾ چيو ويندو آهي ته نسيم ڪرل کان پوءِ سنڌي ڪهاڻي مري وئي آهي (جيڪو سراسر ڪوڙ تي ٻڌل مفروضو آهي).

سفرنامي جي صنف کي الطاف شيخ صاحب جيڪو عروج عطا ڪيو آهي. اڳيان به اها ئي اميد ڪجي ٿي ته ان عروج کي قائم رکڻ لاءِ الطاف صاحب کان پوءِ به ڪيترائي ڪاهوڙي اديب ايندا ۽ نون رنگن ۽ مزاجن سان هن صنف ۾ پنهنجو پاڻ مڃرائيندا.

آخر ۾ اهو ئي چونديس ته الطاف صاحب جهڙا ماڻهو اسان جا Assets آهن. ”انامিকা“ جي نالي سان ترجمو ڪيل سندس ڪهاڻين جي ڪتاب کان وٺي هن ڪتاب ”ملاڪا کان گيتنگ ۽ لنگڪوي“ تائين هڪ وڏو سفر آهي، جيڪو هن ڪاهوڙي سيلاني طئي ڪيو آهي، اڃا به هن جي آڱرين ۽ قلم ۾ تحرڪ برقرار آهي. اسان جي اها ئي اميد آهي ته هو اڃا به ڪيترائي لک لتاڙيندو، ۽ خوبصورت تحريرون سنڌ واسين کي اڀرپندورهندو.

ريءَ	جلڻ	جا،	ڪانهي	جل	تان	جيئري	جان
جي.	وهڻ	ويل	ڪانهي	هل	تڏيءَ	تڏيءَ	تڏيءَ

شاهه سائين

رخسانه پريت

۲۰۱۲-۰۶-۱۱



## ملائيشيا جو بدنام ڀودو جيل

ڪراچيءَ ۾ ئي هوس ته مون ڏينهن ٻن لاءِ ملاڪا وڃڻ جو پڻ سوچيو. ملائيشيا جو تاريخي شهر ملاڪا ڪوالالمپور کان ۹۰ ڪلوميٽر کن ڏکڻ ۾ آهي، جتي جي هڪ تعليمي اداري ۾ مون گذريل صديءَ جو اسي وارو ڏهو پڙهايو. دراصل ملائيشيا جو شهر ملاڪا ائين آهي، جيئن اسان جو لاهور يا نٿو. ڪوالالمپور وغيره ائين آهي جيئن اسان جو اسلام آباد. اڄ کان ڏيڍ سؤ کن سال اڳ جي دفن ڪيل انسان کي توهان اڻاري جي اسلام آباد يا ڪوالالمپور جو پڇندا ٿو ته هو واٽرو تي ويندو ته هي ڪهڙي شهر جي ڳالهه پيا ڪريو. جهڙي طرح فقط ستر سال اڳ وفات ڪري ويل همراھ کي پاڪستان جي خبر نه هوندي، تيئن هڪ دفن ٿيل ملڪي کي ملائيشيا جي ۽ هڪ ايراني کي ايران جي نه هوندي، جو هن جي زندگي ۾ اهي ملڪ ملائيشيا ۽ ايران نه پر ملايا ۽ پارس (پرشن) هئا.

صدين تائين هن خطي جو ملاڪا هڪ اهم شهر، بندرگاهه ۽ گاديءَ جو هنڌ هو. ملايا (يعني اڄ واري مغربي ملائيشيا) تي سوڀ حاصل ڪرڻ لاءِ ڊچن، پورچوگالين توڙي انگريزن ملاڪا کي قبضي ۾ ٿي ڪيو. اڄ به انهن پراڻين سلطنتن جون جايون، قلعا، نشان ملاڪا ۾ موجود آهن. وقت سان گڏ پاڻي جا جهاز وڏا ۽ انجنيٽن وارا ٿيندا ويا ۽ جيئن انڊيا ۾ سورت (گجرات) جهڙا بندرگاهه ويران ٿيندا ويا ۽ ممبئي جهڙا اونهه ۽ ويڪرا بندرگاهه وڌيڪ مشهور ٿيندا ويا تيئن هيڏانهن به ملاڪا جون اهي رونقون ختم ٿينديون ويون، ان جي جاءِ تي پينانگ، سنگاپور ۽ پورت ڪلانگ بندرگاهه وڌيڪ پاپولر ٿيڻ لڳا. ان سان گڏ انهن شهرن (بندرگاهن) جو واپار وڙو وڌڻ لڳو ۽ پوءِ دولت به انهن شهرن ۾ اچي وئي. ڇو جو گذريل صديءَ جي اڌ تائين شهرن ۽ ملڪن جي ترقيءَ جو دارومدار سمنڊ ۽ بحري جهازن تي هو. مسلمانن ۽ ان بعد يورپين پنهنجي سامونڊي طاقتن ڪري اسپين ۽ آفريڪا فتح ڪيو، انڊيا، انڊونيشيا، ملايا ۽ موزمبيق تي قبضو ڪيو.

۱۹۶۸ع کان ۱۹۸۰ع تائين جهاز هلائڻ دوران جيتوڻيڪ منهنجو هن پاسي اچڻ ٿيندو رهيو پر اسان جا جهاز وڏا هجڻ ڪري ملاڪا بندرگاهه ۾ نٿي بيهي سگهيا. اسان هميشه ملاڪا بدران ملائيشيا جي ٻين بندرگاهن پورت ڪلانگ، پينانگ يا جوهور بارو ۾ لنگر ڪيرائيندا هئاسين جتان پوءِ باءِ روڊ ملاڪا به گهمي ويندا هئاسين. هڪ دفعي ته اسان جو جهاز پينانگ ۾ هو ته به ملاڪا جو سير ڪري وياسين ۽ پوءِ ۱۹۹۱ع تائين ڏهاڪو کن سال ملاڪا ۾ رهي پيس، جتي ملائيشيا جي حڪومت پنهنجن نوجوانن کي جهازراني (Navigation) ۽ جهازسازي (Ship Construction) جي تعليم ۽ تربيت ڏيڻ لاءِ مئريٽائيم اڪيڊمي (Akedmi Laut Malaysia) نالي کولي ۽ مون کي مئرين انجنيئرنگ ڊپارٽمينٽ جو انچارج بنايو ويو. مون سان گڏ ٻين به مختلف ملڪن جي جهازن جا مئرين انجنيئر ۽ ڪئپٽن هئا. جهاز هلائڻ دوران ئي ملڪي زبان جي جان ٿيڻ ڪري ملاڪا ۾ رهائش دوران مون کي يا منهنجي فئملي کي مڪاني ماڻهن جي وچ ۾ رهڻ سان اوڀرائپ محسوس نه ٿي. اهڙي طرح چٽگانگ ۾ تعليم دوران بنگالي سکڻ ڪري اتي به مون کي مڪاني ماڻهن سان گڏ رهڻ ۾ پنهنجائپ جو احساس ٿيو ٿي. ان ڪري ولایت ۾ نوڪري ڪندڙن کي آئون هميشه اها نصيحت ڪندو آهيان ته توهان جو ڪنهن ملڪ ۾ ٻن سالن کان مٿي رهڻ ٿئي ٿو ته ان جي مڪاني زبان ضرور سکي وٺو. ان سان توهان جي زندگي آسان ٿي پوندي ۽ ڌارئين ملڪ ۾ توهان کي بوريٽ يا ڌاريائپ جو احساس نه ٿيندو. خاص ڪري فارسي، عربي، جپاني ۽ ملڪي ته اهڙيون آسان ۽ اهم ٻوليون آهن جو ڪيترن ئي پر وارن ملڪن ۾ ڳالهائون وڃن ٿيون ۽ سندن لکڻي به سولي آهي. ۽ جي توهان سالن جا سال جهاز تي رهڻ جو ارادو رکو ٿا ته پوءِ انگريزي کان علاوه عربي ضرور سکيو ۽ اسپيني ۽ فرينچ زبانن مان ڪا هڪ پڻ توهان لاءِ فائدي واري ثابت ٿي سگهي ٿي، جو جتي عرب ملڪن ۾ عربي هلي ٿي، اتي ڏکڻ آمريڪا کان USA جي ڏاکڻين رياستن تائين اسپيني هلي ٿي. آفريڪا جي ڪيترن ئي ملڪن ۾ انگريزي بعد پڻي نمبر تي مشهور ۽ عام زبان فرينچ آهي.

ڪوالالمپور پهچڻ سان پنهنجي ميزبان علي سولنگي کي ٻڌايم ته ٻن ڏينهن بعد آئون ڊاڪٽر مير عطا تالپر وٽ ملاڪا وڃڻ چاهيان ٿو. ڊاڪٽر عطا ڪافي سالن کان ملاڪا ۾ رهي ٿو جنهن سان مون ڪراچيءَ مان ئي پروگرام ٺاهيو هو. هو مون کي ملاڪا وٺي اچڻ لاءِ ڪوالالمپور اچي رهيو هو. ساڳئي وقت عليءَ به نٿي چاهيو ته آئون ڪو اڪيلو بس ۾ وڃان. هونءَ ملائيشيا جا روڊ ۽ ٽريفڪ جو مزاج ايڏو سنو آهي جو جڏهن آئون ملاڪا رهندو هوس ته آئون به پنهنجي مهمانن کي ڪار ۾ وٺي ايندو هوس جو هتي ڊرائيونگ ۾ ٿڪ نٿو ٿئي. مون کي پنهنجي ملڪ جي ماڻهن کي هي شهر ملاڪا ڏيکارڻ جو ڏاڍو شوق هوندو هو. دوستن ۽ مائٽن کان علاوه ڪنهن شاعر، اديب، سياستدان جو ڪوالالمپور ۾ اچڻ جو ٻڌندو هوس ته هن کي صبح جو وڃي وٺي ايندو هوس ۽ سڄو ڏينهن شهر گهمائڻ بعد شام جو واپس ڪوالالمپور ڇڏي ايندو هوس. شاگردن جي ”فئملي هاسٽل“ هجڻ ڪري مون وٽ رهائش جو به مسئلو نه هوندو هو. ڪجهه اهڙا مهمان جيڪي هن وقت ياد اچي رهيا آهن: هم چئنل جي مالڪ ۽ PTV جي سابقه

پروڊيوسر سلطانا صديقي، سنڌي جي مشهور ڪهاڻيڪار ماهتاب محبوب، پيپلز پارٽي جي پروين راجپر، پي آءِ اي جو اسرار شاهه، پاڪستان ايمبسي جو ارشاد عباسي مشهور سنگر عالمگير ۽ بينجمن سسترز، اي اين جي عباسي ۽ سندن ڀاءُ اعجاز عباسي... وغيره وغيره. علي سولنگي ۽ ڊاڪٽر عطا تالپر کي چيم ته توهان کي بلڪل تڪليف نه ٿيندي، پر مون کي اڪيلو ۽ آزاد ڇڏي ڏيو ته بس ۾ سفر جو تجربو حاصل ڪريان ۽ سفر دوران بس ۾ سوار ڪجهه مسافرن سان خبر چار به ڪريان. هونءَ به سکر کان جيڪب آباد يا تندوچام کان جمڙو ويندي پلجي سگهان ٿو جو ان پاسي ڪڏهن وڃڻ جو موقعو نه ٿيو آهي، پر هن پاسي جي ڳوٺ ڳوٺ کان واقف آهيان. ملاڪا ۽ ڀر وارين رياستن نيگري سيمبلان ۽ جوهر جي ڪنهن به واھڻ وسٽي تي ڇڏيندين ته اچي گهران نڪرندس ۽ مڪاني زبان ۽ ڪاڌن پيشن کان به واقف ۽ عادي آهيان، سو مون کي فقط بس استاپ تي قٽو ڪري اچ ته پوءِ آئون پاڻهي ڏکڻ ڏي هليو ويندس.

ملائيشيا ۾ بس استاپن يا روڊن جو گهڻو ڪري ڏکڻ-اتر وارو سسٽم آهي. ڪوالالمپور تقريباً وچ تي آهي، جتان هڪڙيون بسون اتر ڏي: ڪالا ڪنگسار، پينانگ، الور استار ۽ ايجان اڳيان ٿاٿلينڊ جي بارڊر واري شهر هاديائي تائين وڃن ٿيون ۽ ڏکڻ ڏي سرېمبان، تمپن، ڪئانان، ملاڪا، جاسين، باتوپهات، موٽر، ڪوتا تنگي ۽ جوهر تائين وڃن ٿيون ۽ ڪي بسون ته جوهر بارو شهر بعد سامونڊي پل (Cause way) ٽپي مسافرن کي سنگاپور پهچائين ٿيون. يعني توهان بس يا ترين ذريعي سنگاپور، ملائيشيا ۽ ٿاٿلينڊ جي آخري ڪنڊ تائين اچي وڃي سگهو ٿا. بس استاپن جي لحاظ کان ڪوالالمپور ائين آهي جيئن اسان وٽ ملتان جتان ڪجهه بسون اتر طرف فيصل آباد، جهنگ، سرگودا، لاهور، پنڊي، پشاور ڏي وڃن ٿيون ته ٻيون ڏکڻ طرف بهاولپور رحيم يار خان، سکر، نوابشاهه، حيدرآباد ۽ ڪراچي ڏي وڃن ٿيون.

سالن کان ڪوالالمپور ۾ ڀودو علائقي وارو بس استاپ مشهور آهي. توهان کي سڄي ملڪ جي ماڻهن ۽ انهن جي ويس وڳن ۽ خبرن چارن جو احوال لهڻو آهي ته ملائيشيا ۾ ڀودو بس استاپ جهڙن بس استاپن تي وڃي ويهو. آئون ته ملاڪا، جوهر بارو ۽ اپوح جهڙن شهرن ۾ به واندڪائيءَ جي گهڙين ۾ اتي جي بس استاپن جي ڪنهن ريسٽورنٽ ۾ وڃي چانهه پيئندو هوس ۽ مختلف مسافرن سان خبر چار ڪندو رهيس ٿي. ايئرپورٽن تي ته وري به امير ۽ پُر ٽڪلف ماڻهو هجڻ ڪري ايڏو فري ٿي نٿا ڳالهائين، پر هنن بس استاپن تي ملتي، چيني، تامل، سک شهري توڙي ڳوناڻا توهان سان اهڙو ملي ويندا جڙ پهرين جا سڃاڻا هجن. ويتر جي توهان کي مڪاني زبان اچي ٿي ته پوءِ ته توهان هنن جي ڪچهري مان اڃا به وڌيڪ محظوظ ٿي سگهو ٿا. اهڙن مسافرن مان ڪيترائي ملتي، سک، چيني ۽ تامل منهنجا وڏو عرصو دوست رهيا، جن مان مون ڪيترن جي زندگيءَ جون دلچسپ ڪهاڻيون پنهنجن ملائيشيا وارن شروعاتي سفرنامن ۾ لکيون آهن.

ڪوالالمپور جو ڀودو وارو علائقو شهر جو مرڪزي علائقو ئي آهي، جيئن ڪراچي جو صدر يا گرومنڊر وارو علائقو. هن علائقي مان جيڪو اهم روڊ گذري ٿو ان جو نالو به ڀودو روڊ آهي، جيڪو ملتي زبان ۾ ”جالان ڀودو“ سڏجي ٿو. ملتي لفظ Jalan جي معنيٰ ”هلي“ به آهي ته ”شاهراهه“ به آهي. رستي تي لڳل روڊن جي نالن جي بورڊن تي گهڻو ڪري Jalan بدران ان جو شارٽ فارم ”Jln“ لکيل رهي ٿو. ڪوالالمپور جو جامع مسجد وارو هنڌ مرڪزي هنڌ آهي، جتي اتر طرف کان ايندڙ ڪلانگ ۽ گومباڪ نديون ملي هڪ ٿي اڳتي ملاڪا ڳچي سمنڊ ۾ ڇوڙ ڪن ٿيون. هتي ’جالان راجا لائوٽ‘ ۽ ’جالان تئانڪو عبدالرحمان رستن کي ’جالان ٽن پيراق‘ رستو ڪراس ڪري ٿو، جيڪو اڳيان هلي جالان ڀودو سڏرائي ٿو. هن روڊ تي ”رعيٽ پلازه“ وٽ هندو مندر ۽ عيسائين جي سينٽ ائٽوني چرچ جي وچ ۾ هي مشهور ڀودو بس ۽ ٽئڪسي استاپ آهي.

ڪوالالمپور شهر جو هي ”ڀودو“ نالي علائقو ڀودو جبل ڪري مشهور ٿيو. انگريزن جي نمرائيل هن هڪ سؤ سالن کان جهوني جبل کي هاڻ ميوزيم بنايو ويو آهي. جبل ۾ موجود قيدين کي پروارن شهرن ڪجانگ ۽ سنگائي بولوح جي جبلن ۾ اماڻيو ويو. ڪوالالمپور مان لنگهڻ وقت هن جبل وٽان ائين گذر ٿيندو هو، جيئن ڪراچي ۾ پراڻي سبزي منڊي وٽان لنگهندي جبل روڊ وٽان هر هڪ جو لنگهه ٿئي ٿو. هي ڀودو جبل لنگهندڙن جي نظرن جو مرڪز ان ڪري به رهيو ٿي جو هن جي ڀتين تي دنيا جي سڀ کان وڏي چترڪاري (Mural) ٺهيل آهي، جيڪا جبل جي قيدين ناهي هئي. ڀتين تي هي نقش نگار ٺاهڻ ۾ هنن کي ۲۰۰ لٽر رنگ روغن جا استعمال ڪرڻا پيا ۽ سڄو سال لڳي ويو. اها ڳالهه گنيز بڪ آف رڪارڊس ۾ به شايع ٿي هئي ته اها دنيا جي ڊگهي ۾ ڊگهي ڀت تي ٺهيل پينٽنگ (Mural) آهي. سندس ڊيگهه ۸۶ فٽ ۽ ويڪر ۱۴ فٽ آهي.

ڏوهارين کي سزا ڏيڻ لاءِ انگريزن هي جبل ۱۸۹۱ع ۾ نمرائڻ شروع ڪيو. جنهن هنڌ تي نمرايو ويو، اهو هڪ چينين جو قتل قبرستان هو ۽ چوڌاري گهاتو جهنگل هو، جنهن ۾ جانور هلندا رهيا ٿي. انگريز سرڪار قيدين کان اهي جهنگل صاف ڪرائي هي جبل نمرايو، جنهن ۾ چار سال لڳي ويا. هي جبل ’جالان ڀودو‘ ۽ ’جالان هنگ تڙا‘ روڊن جي ميلاب وٽ آهي. سؤ سالن بعد ۱۹۹۶ع ۾ هن جبل کي ختم ڪري ميوزيم ٺاهيو ويو آهي، جنهن کي عام ماڻهو اندران ڏسي سگهي ٿو ته ڪيئن ۽ ڪيئي قيدين کي قاهي ڏني وئي ٿي، ڪتي Caning ڪئي وئي ٿي. عوام جي ڏسڻ لاءِ قيدين کي بند رکڻ واريون ڪجهه ڪوليون به ڇڏيون ويون آهن، جيڪي سخت اونداهيون آهن ۽ منجهن فقط بوتن جي دٻي جيڏي هڪڙي هڪڙي دري آهي.

تازو هن سال جيل جي پاهرين ڀت کي ڊانو ويو آهي، جنهن تي دنيا جي وڏي چتر (مورت) ٺهيل هئي. ماڻهن کافي احتجاج ڪيو، پر حڪومت هن جيل کي تاريخي حيثيت ڏئي رکڻ بدران ان جي زمين تي رهاڻشي ۽ ڪمرشل پلاٽ ٺاهي ٿي جو هوءَ نٿي چاهي ته پودو جيل قائم رکيو وڃي، جنهن سان هن ملڪ ۽ ماڻهن جون ناخوشگوار يادون واپس آڻين. ياد رهي ته هن جيل اندر انگريزن ڪيترن ئي قوم پرستن کي ڦاهيون ڏنيون ۽ جپاني قبضي دوران ڪيترائي انگريز ۽ مڪاني چيني ماڻهو ساڙيا ويا، جن جو تعداد هزارن ۾ ڇيو وڃي ٿو. ملڪ کي آزادي ملڻ بعد ۱۹۶۰ع کان ۱۹۹۳ع تائين ۱۸۰ ڏوهارين کي ڦاهي آڻي، خاص ڪري ڊرگ (هيروئن، چرس، آفيم، گانجي) جي سمگلرن کي.

هتي اهو به لکندو هلاڻ ته ۱۹۸۰ع کان ملائيشيا ۽ سنگاپور وارن نشي جي لعنت ختم ڪرڻ لاءِ پنهنجي ملڪ ۾ نشي جي شين جو استعمال، وڪرو ڪرڻ، رکڻ يا پين کي پمچائڻ وغيره جي سزا ڦاهي مقرر ڪئي ۽ ان ڏينهن کان هنن ملڪن جون حڪومتون ان تي سختيءَ سان عمل ڪن ٿيون. مون کي ياد آهي ته اسان جي ملائيشيا ۾ نوڪري وارن ڏينهن (۱۹۸۷) ۾ به آسٽريلوي ٽوئرستن وٽان سندن واپرائڻ لاءِ ڏکيو ڇرس مليو ته انهن کي به بخش نه ڪيو ويو. ايتريقدر جو آسٽريليا جو وزير اعظم هلي مٿي ڪو الالمپور اچي معافي ورتي ته به مهاتير چيو ته اسان کي قانون مطابق هلائڻو آهي ۽ ڪنهن جي به پرواهه نه ڪندي ڪين هن پودو جيل ۾ ڦاهي ڏيڻ بعد انهن جا لاش سندن ملڪ موڪليا ويا. هيءَ ڳالهه فقط ان ڪري لکي رهيو آهيان ته جيئن اسان جي ماڻهن کي ڄاڻ رهي، خاص ڪري انهن معصوم ماڻهن کي جيڪي اڻڄاڻائيءَ ۾ پين جو سامان کڻي اچن ٿا، جن مان ان قسم جو سامان نڪرڻ تي هنن بي گناهن کي موت جي سزا ملي ٿي. ايتريقدر جو هڪ اهڙو به واقعو ٿيو جو هڪ نوال کڻي ايندڙ کي ڦاهي اچي وئي، جو اهو نوال چرس، هيروئن يا ڪنهن اهڙي ڊرگ جي سالوشن ۾ پسائي ان کي سڪائڻ بعد هن مسافر کي ڏنو ويو هو. ان ڪري هن پاسي جي ملڪن جي ماڻهن کي ننڍي هوندي کان اهو سبق ڏنو وڃي ٿو ته نشي جهڙيون شيون واپرائيو ته نه پر ڪنهن ٻئي جي شيءِ يا سامان به پاڻ وٽ نه جهليو، جو ٿي سگهي ٿو ته ان ۾ ڪا نشي جي شيءِ لڪل هجي ۽ توهان کي زندگي تان هٿ ڪڍڻو پوي.

پودو جيل جي بهترين نظاري لاءِ مونو ريل جي سواري ڪجي. هي جيل هنگ تنڱا ۽ ايمبي (Imbi) ريل اسٽيشن جي وچ ۾ صاف نظر اچي ٿو. پودو جيل لاءِ مشهور آهي ته هن ۾ غيبات رهي ٿي. ڪيترن جو چوڻ آهي ته هنن کي هڪ انڊين ماڻهو جيل جي هالن ۾ واک ڪندي نظر اچي ٿو ۽ پوءِ ڪنڊ وٽ پهچڻ سان غائب ٿيو وڃي. اڄ به ڪيترن کي جيل جي انهن ڪمرن مان رڙين جا آواز ٻڌڻ ۾ اچن ٿا، جن ۾ ڏوهارين کي ڦاسي ڏني ويندي هئي ۽ جيل جا ڪجهه حصا پين کان وڌيڪ ٿڌا آهن. ڪجهه ان قسم جي ڪهاڻي انگريز ليکڪ رسل ليءَ پنهنجي ڪتاب "True Singapore Ghost Stories" ۾ پڻ ڏني آهي.

هن جيل بابت اهو به مشهور آهي ته ۱۸۹۵ع ۾ جيئن ئي ٺهي راس ٿيو ۽ قيدين کي رکيو ويو ته ٽن چئن مهينن بعد هنن ۾ ڪالرا پکڙجي وئي ۽ اٽڪل چار پنج سؤ قيدي مري ويا هئا. بعد ۾ خبر پيئي ته اتي چينين جي قبرستان جي آڳاٽي ڍنل ڪوهه مان پاڻي پيئڻ ڪري اها بيماري پليگ جي صورت ۾ پکڙي هئي.

## ملاڪا ڏي روانگي

ملائيشيا جي تاريخي شهر ملاڪا وڃڻ لاءِ، منهنجو ڪوالالمپور وارو ميزبان حاجي علي سولنگي مون کي اتي جي مشهور بس اسٽاپ 'پودو' تي وٺي آيو، جتان ملائيشيا جي ڪنڊ ڪڙڇ ڏي بسون روانيون ٿين ٿيون. بس اسٽاپ تي پهچڻ سان چوڌاري ويران ڏسي حيرت ٿي. بس اسٽاپ جي چوڌاري ڪاڌن جي اسٽالن مان هڪ جيڪو ڪليل هو، جنهن جو مالڪ پنهنجي دڪان جو سامان هڪ مزدا ٽائپ پڪ اپ ۾ رکي رهيو هو، تنهن ٻڌايو ته "پودو رايو بس ٽرمينل کي وڌيڪ ماڊرن ۽ بهتر بناڻ لاءِ ايندڙ چئن مهينن لاءِ بند ڪيو ويو آهي."

"پوءِ ڀلا ملاڪا وڃڻ لاءِ ڪٿان بس ملندي؟" مون پڇيو.

"ان لاءِ توهان کي بڪت جليل وڃڻو پوندو." هن چيني دڪاندار ٻڌايو ۽ سامهون بينل هڪ بس ڏي اشارو ڪندي چيو ته مسافرن جي سهوليت لاءِ هيءَ شتل بس رکي وئي آهي، جيڪا ٻن ڊالرن ۾ بڪت جليل (Bukit Jalil) پهچائي ٿي. ان وقت هڪ ملغي فئملي به ٽئڪسيءَ مان لٽي جن کي، توڙي ٽئڪسي ڊرائيور کي پڻ اها ڄاڻ نه هئي ته هي پودو رايو وارو بس اسٽاپ عارضي طور شفٽ ٿي ويو آهي. کين بس ذريعي باتو پاهت وڃڻو هو. باتو پاهت ملائيشيا جي ڏاکڻي رياست 'جوهور' جو شهر آهي ۽ ملاڪا کان پوءِ جاسين ۽ موٽر شهرن بعد اچي ٿو. هڪ چيني همراه جنهن کي اتر ڏي الور اسٽار وڃڻو هو، اهو به هيءَ خبر ٻڌي وڃي شتل بس ۾ ويٺو. عليءَ مون کي ڪار ۾ وٺي هلڻ لاءِ چيو.

"علي! هيئن ڪر." مون عليءَ کي چيو، "تون پنهنجي ڪم کي وڃي لڳ. آئون شتل بس يا مونوريل ذريعي بڪت جليل وڃان ٿو. مون کي نه سامان آهي ۽ نه وري ڪا جلدي." عليءَ ٽٽي چاهيو ته هو مون کي ائين اڪيلو ڇڏي وڃي پر منهنجي زور ڀرڻ تي هو موڪلائي روانو ٿيو.

"هتان پودو يا هنگ تڙا ريلوي اسٽيشن تان مونوريل بڪت جليل وڃي ٿي؟" عليءَ جي وڃڻ بعد مون ان چيني دڪاندار کان پڇيو جيڪو پنهنجي دڪان کي خالي ڪري رهيو هو.

"هنگ تڙا ريلوي اسٽيشن تان مونوريل لنگهي ٿي پر اها امبي، بڪت بنتانگ، بڪت ناناس، ميدان تانڪو ۽ چوڪت ريلوي اسٽيشن ڏي وڃي ٿي، هن چيو، "بڪت جليل وڃڻ لاءِ توهان کي ائمپنگ لائين وٺڻي پوندي."

مونوريل گاڏيون ڇا آهن ۽ ايڏو پسند ڇو ٿيون ڪيون وڃن؟ ريل انگريزي لفظ آهي، جنهن جي معنيٰ پتو يعني لوهي پٽڙي آهي. لوهي پتن تي هلندڙ گاڏين کي اسان ريلوي ٽرين سڏيون ٿا. هي ريلوي ٽرينون يا ريل گاڏيون ٿين ذريعي ٻن پتن تي هلن ٿيون، پر مونوريل گاڏيون سندن نالي مونو مطابق هڪ ريل تي هلن ٿيون. يعني هلندڙ گاڏن جي پاسن بدران وچ ۾ ڦيٽا ٿين، جيڪي هڪڙي پتي تي هلن. هي ريل گاڏيون زمين جي سطح تي يا زمين هيٺان هلڻ بدران ويهه پنجهو ڦٽ مٿاهون هلن ٿيون، ڇو جو جنهن پتي (گرڊر) تي اهي هلن ٿيون، ان کي سيمنت جي ٽنڀن يا لوهي پاڙن ذريعي مٿاهون جهليو وڃي ٿو. مونوريل ٽرين ۾ سواري ڪرڻ ۾ اهو فائدو آهي جو مسافر کي شهر جو سٺو نظارو ڪرڻ جو موقعو مليو وڃي.

ڪئالالمپور جهڙو شهر جتي بسون، ٽئڪسيون، ٽرامون ۽ ٽرينون ايتريون آهن جو مونوريل جي ضرورت ئي ناهي، پر جيئن ته دنيا جا ڪيترائي ٽوئرست مونوريل ۾ سفر ڪرڻ جو شوق رکن ٿا سو انهن جي شوق پوري ڪرڻ ۽ ڪمائڻ لاءِ هتي جي حڪومت شهر جي مرڪز ۾ ۵ ميل کن فاصلي تي يارهن کن اسٽيشنون ٺاهي انهن مٿان مونوريل هلائي آهي. هن ذريعي مسافر سفر ڪرڻ کان وڌيڪ نظارو ڪرڻ جو لطف وٺن ٿا ۽ ڪجهه اهڙو احساس ٿئي ٿو جڏهن ماڻهو هيٺين ليول تي هيلڪاپٽر ۾ سير ڪري رهيو هجي. هڪ مونوريل ۾ ڏيڍ سؤ کان ٻه سؤ کن مسافر ويهي سگهن ٿا.

مونوريل گاڏيون ڊرائيور ذريعي توڙي بنا ڊرائيور جي هلايون وڃن ٿيون. مونوريل گاڏين جو اهو فائدو آهي ته هنن لاءِ زمين تي تمام گهٽ Space جي ضرورت پوي ٿي. يعني ٿوري جاءِ ولاڙجي ٿي. ڇو جو فقط هڪڙو ٽنڀو ٺاهيو وڃي ٿو، جيڪو ريل کي سپورٽ ڪري ٿو. ٻن ريلن جي مقابلي ۾ ريل جو هڪڙو پتو (Mono Rail) ٺاهڻ سستو ڪم آهي. نقصان فقط اهو آهي ته هيءَ ريل گاڏي زمين کان مٿي هلڻ ڪري ايمرجنسي ۾ مسافرن کي گاڏيءَ مان ڪڍي هيٺ لاهڻ ڏکيو ڪم ٿيو پوي. پر ڪن ملڪن جي مونوريل گاڏين ۾ مون ڏٺو آهي ته هوائي جهاز وانگر چيوٽ (ڪپڙي جي گسڪڻ) جو بندوبست رهي ٿو، جيئن باهه لڳڻ يا حادثو درپيش اچڻ وقت مسافر ان ڪپڙي جي ڏاڪڻ ذريعي ٽرڪي هيٺ پهچي سگهن. ڪجهه ملڪن ۾ اهڙي ايمرجنسي ۾ مسافرن کي مونوريل مان لاهڻ لاءِ باهه وسائڻ وارين گاڏين ۾ لڳل ڏاڪڻيون به استعمال ڪيون وڃن ٿيون. بهرحال هن وقت بڪت جليل وڃڻ لاءِ مون مونوريل ۾ چڙهڻ جو شوق پورو ڪرڻ چاهيو ٿي، پر خبر پيئي ته مونوريل ته ڪئالالمپور جي فقط هڪ ننڍڙي حصي ٽيٽسا ونگسا ۽ چوڪت کان 'هاراجا ليلا' ۽ 'ٽن سمباتان' ريلوي اسٽيشن وٽان ٿي سينٽرل اسٽيشن تي اچي دنگ ڪري ٿي.

بڪت جليل پمچڻ لاءِ مون ”هنگ تئا“ ريلوي اسٽيشن تان ائمپنگ لائين جي ترين ۾ چڙهي ”چان سولن“ Chan Sow Lin اسٽيشن تي پهتس، جتان ٻي ترين ذريعي بڪت جليل اسٽيشن پهتس. اڄ کان ۱۵ سال کن اڳ هي بڪت جليل وارو علائقو جيڪو ڪوالالمپور جي مرڪز کان ۱۲ کن ميل (۲۰ ڪلوميٽر) جي فاصلي تي آهي، هڪ ائين پهاڙي وارو علائقو هو جيئن ڪراچي ۾ ماريپور يا ميمڻ ڳوٺ. هي علائقو منهنجي ملائيشيا ۱۹۹۱ع ۾ چڏڻ وقت به ”بڪت جليل اسٽيشن“ (جاگير) سڏيو ويو ٿي، جو چوڌاري پام آئل ۽ رپٽ جون جاگيرون هيون. پوءِ ۱۹۹۸ع جي ڪامن ويلٿ راندين لاءِ نيشنل اسپورٽس ڪامپليڪس ٺاهيو ويو ۽ شهر سان ڳنڍڻ لاءِ هلندڙ ريل لاءِ اسٽيشن ٺاهي وئي ۽ ڏسندي ئي ڏسندي هي علائقو سمڙو، ماڊرن ۽ ڪمرشل ٿي ويو. ۱۹۹۹ع جي هڪ مشهور انگريزي فلم Entrapment جي ڪجهه شوٽنگ هن ريلوي اسٽيشن ”بڪت جليل“ ۾ به ڪئي وئي آهي.

Entrapment هڪ آمريڪن فلم آهي، جيڪا جان اميل ڊائريڪٽر ٺاهي. هن فلم جا اهم ڪردار مشهور هيرو سين ڪونري ۽ ڪئٿرين زيتا جونس آهن. فلم ۾ زيتا هڪ انشورنس ڪمپني جي جاسوس آهي ۽ سين ڪونري بين الاقوامي چور آهي. دنيا جي مشهور مصور رئمبرائڊٽ جي ٺهيل اوريجنل پينٽنگ چوري ٿي وئي آهي، جنهن جو شڪ سين ڪونري (Sean Connery) ۾ آهي. زيتا (Catherine Zeta Jones) ثبوت گڏ ڪرڻ ۽ سين ڪونري کي ڦاسائڻ لاءِ ڪيتريون ئي اٽڪلون ڪري ٿي ۽ ظاهري طرح هوءَ پاڻ به چور سڌرائي ڪونري جي ساٿيائي ٿئي ٿي ۽ ٻئي گڏجي اسڪائينڊ اچن ٿا، جتي بي بها چيني ماسڪ چوري ڪري ان کي ڪوالالمپور ۾ وڪڻڻ ۽ پيٽروناس ٽاور بلڊنگ جي هڪ بئنڪ مان ۸ بلين ڊالر چوري ڪرڻ جو پلان ٺاهين ٿا. آخري لمحن ۾ گڏپڙ ٿيو ٿي پوي ۽ هو Twin ٽاور بلڊنگ (Petronas Towers) مان ڪرسمس جي جشن لاءِ لڳل بلبن جي رسين ذريعي ڀڄن ٿا. ڀڄڻ وقت هو هڪ ٻئي سان ملڻ لاءِ ٻئي ڏينهن ڀودو ريلوي اسٽيشن تي ملڻ جو پروگرام رکن ٿا.

ٻئي ڏينهن هو ڀودو ريلوي اسٽيشن تي ريل ۾ چڙهن ٿا جتي هنن جو پيڇو ڪرڻ لاءِ FBI جا ايجنٽ به اچي نڪرن ٿا. اهو محسوس ڪري هو هلندڙ ترين مان تپو ڏيئي لهن ٿا... وغيره وغيره. هن وقت صحيح ڪهاڻي ياد نه آهي، پر جن اها فلم ڏني هوندي ۽ هو جي ڪٿا لاءِ ڀودو ريلوي اسٽيشن کان واقف هوندا ته هو ضرور اهو سوال ڪندا ته فلم ۾ ڏيکاريل ڀودو اسٽيشن اصل واري ڀودو اسٽيشن کان ته بلڪل مختلف آهي! بلڪل صحيح آهي. فلم Entrapment ۾ ڏيکاريل ريلوي اسٽيشن تي جيتوڻيڪ بورڊ به ڀودو ريلوي اسٽيشن جو لڳل آهي، پر اها ڀودو اسٽيشن نه آهي. ريلوي اسٽيشن وارا اهي سين دراصل بڪت جليل ريلوي اسٽيشن (Bukit Jalil Railway Station) تي فلمايا ويا آهن. اهو ڳڻ ڪري جو سين ڪونري کي ان ريلوي اسٽيشن جو نالو اچارڻ ۾ ڏکيو ٿي لڳو، ان ڪري بڪت جليل جي بورڊ تي PUDU لکرايو ويو. ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته ڪوالالمپور جي ريلوي توڙي مونوريل اسٽيشن جا نالا ايشيا جي اسان ڌارين لاءِ به ڏکيا آهن. جيئن ته: سنگائي بيسي، ٽن سمپاٿان، ٽينا ونگسان، پانڊان انڊاج، بڪت ناناس، داتو ڪرامت، تمن ميلاتي... وغيره وغيره.

هتي اهو به لکندو هلان ته ٻه ڏهاڻيون کن اڳ، بڪت جليل جو هي علائقو جيڪو جنگل ۽ ڪيت هو يعني ڪراچي جو ۱۹۵۰ع وارو لالو ڪيت هو سو ڏسندي ئي ڏسندي هڪ ماڊرن شهر ٿي پيو آهي، جتي اسپورٽس ڪامپليڪس ۽ خوبصورت ريلوي اسٽيشن کان علاوه انٽرنيشنل ميڊيڪل يونيورسٽي (IMU)، ٽيڪنالاجي پارڪ ملائيشيا (TPM)، دي ايشيا پئسفڪ انسٽيٽيوٽ آف انفارميشن ٽيڪنالاجي ۽ UCIT (يونيورسٽي ڪاليج آف ٽيڪنالاجي) پڻ آهي. چوڌاري خوبصورت فليٽن جون اتاهيون عمارتون آهن، جن جا انگريزي نالا ارينا گرین، وستاڪامن ويلٿ سوانا، گرین فيلڊ، گرین ايونيو پڙهي ائين نٿو لڳي ته هي اهو ملائيشيا آهي، جيڪو مون پهريون دفعو ۱۹۶۸ع يا شايد ۱۹۶۹ع ۾ ڏٺو هو. بس اسٽاپ تي پهتس ته مون کي ملاڪا ويندڙ بس کي ڳولڻ ۾ دقت نه ٿي. جيئن ڪراچي ۾ شالامار بس اسٽاپ تي پهچبو آهي ته بسين جا ڪنڊيڪٽر گلو ڦاڙي رڙيون ڪندي نظر ايندا آهن.... حيدرآباد، ميرپورخاص، نوابشاهه، مورو، سکر.... تيئن هتي جوهور بارو، باتو پاهت، الور اسٽار، الور گاڄاج، ڪٿا ڪنگسار.... جي رڙ لڳي پئي هئي. جيڪو ملاڪا، ملاڪا ڪري رهيو هو، تنهن کان پڇيم ته بس ڪٿي آهي؟

”اها سامهون بيٺي آهي.“

”تڪيٽ ڪٿان وٺان؟“ مون پڇيو.

”انچڪ (جناب) توهان وڃي ويهو. بس هلڻ واري آهي.“ هن مون کي تڪڙو جواب ڏئي وري ملاڪا ملاڪا، ملاڪا ملاڪا جي تسبي پڙهڻ شروع ڪري ڏني.

بس ۾ گھڙيس ته آخري سيت تي هڪ چيني فئملي ويٺي هئي ۽ اڳين سيت تي ڪنهن ڪاليج جي ملئي چوڪري، ٻي سڄي بس خالي هئي. دل ۾ سوچيم ته هن نياڳي ته اهو چيو ته بس چٽڻ واري آهي. هيءَ ته خالي خالي لڳي پئي آهي. ملئي چوڪريءَ کان پڇيم ته هيءَ بس ڪيڏانهن وڃي رهي آهي.

”موٽر.“ هن ورائيو. يعني هيءَ بس موري تائين وڃي ٿي. آئون اڏرستي تي حيدرآباد يعني ملاڪا لهڻو هوس.

”توهان ڪيڏانهن وڃڻ چاهيندائو؟“ چوڪريءَ مون کان پڇيو. هن مون لاءِ اهو سمجهيو ته آئون توڙست آهيان ۽ آهيان به ننڍي کنڊ جو ڀر هن ان سان گڏ اهو به سمجهيو ته آئون ملائيشيا جي ڪنهن اتر ائين رياست ڪيداح يا پارس جورهاڪو آهيان ۽ هيڏانهن گھمڻ لاءِ نڪتو آهيان.

”ملاڪا ڏسڻ جي شوق ۾ ڪراچي کان گھي آيو آهيان.“ مون ورائيو. ايتري ۾ ٻه ٽي ٻيا مسافر به بس ۾ چڙهيا. چوڪري مون کي حيرت مان ڏسڻ لڳي. آئون سمجهي ويس ته هوءَ سوچي رهي هوندي ته آئون هڪ ڌارئين ملڪ جو توڙست ٿي سندس مادري زبان ڪيئن ڳالهائي رهيو آهيان. ”Oh! You speak good Malay.“ هن کان رهيو نه ٿيو ۽ هن انگريزيءَ ۾ داد ڏنو.

”سايا پيشارا سني انتوق لاپان تاهون.“ (آئون اٺ سال کن هتي ليڪچرار هوس) مون کيس ٻڌايو، ”ڏهن سالن کان مٿي هتي جي پاڻين ۾ جهاز هلايا اٿم.“

هن چوڪري ايزاح ٻڌايو ته هن بنيادي تعليم پنهنجي ڳوٺ لبوق چينا ۾ مڪمل ڪري هاڻ ڪوالالمپور جي ڪنهن يونيورسٽي ۾ داخلا ورتي آهي، هينئر ٻن ڏينهن جي موڪل تي هوءَ ڳوٺ وڃي رهي آهي، جتي سندس ڪنهن سؤت يا ماسات جي اڄ شادي آهي. لبوق چينا، مسجد تاناح (جتي هتي جي مٿرئائيم اڪيڊمي آهي جتي آئون رهيس) ۽ ملاڪا شهر ائين هڪ ٻئي جي ويجهو آهن جيئن ٽنڊوڄام، مٽياري ۽ حيدرآباد... بلڪ ان کان به ويجهو.

ايزاح منهنجي لاءِ هن سفر ۾ ڪافي مددگار ثابت ٿي جو رستي تي جتي جتي بس بيٺي ٿي ته هن منهنجا فوٽو ڪڍيا ٿي ۽ ساڻس هن پاسي جون خبرون به پڇندو رهيس جو لبوق چينا، مسجد تاناح ۽ ملاڪا جهڙو هن جو ڳوٺ ٿيو، اهڙو منهنجو پڻ. هوءَ هن وقت ويهه سالن جي ٿيندي. يعني آئون جڏهن ملاڪا ۾ اچي رهيو هوس ته هوءَ ته اڃان جائي نه هئي پر سندس ماءُ به اسڪول ۾ پڙهندي هوندي. هن جي هڪ سوال تي ته انهن ڏينهن ۾ هنن ڳوٺن جون ملئي چوڪريون ڪيئن هيون، مون ڪلندي چيو مانس ته انهن ڏينهن ۾ ملئي چوڪريون گوڏيون پائي هلنديون هيون ۽ هر وقت پاڻي ڀرڻ ۽ رڌ پچاءُ لاءِ ڪاٺيون گڏ ڪرڻ ۾ ئي پوريون هونديون هيون.

”۽ هاڻ؟“ ايزاح پڇيو.

”هاڻ؟ تون پنهنجو پاڻ کي ڏس،“ مون تهڪ ڏيندي چيو مانس، ”جينز جون پتلونون ۽ ڪٽڙين وارا سٽنڊل پايو پيون هلن.“

رستي تي بس سرهمبان وٽ ڪافي دير ترسي جو ڪوالالمپور ۽ ملاڪا جي وچ ۾ سرهمبان ائين آهي جيئن ڪراچي ۽ حيدرآباد جي وچ ۾ نوري آباد آهي. ايزاح کي ملاڪا کان ٿورو پهرين لبوق چينا ڳوٺ ۾ لهڻو هو، جيڪو سمجهو ته ائين آهي جيئن حيدرآباد کان پهرين جامشورو ٿو اچي.

## ملائيشيا ۾ اچي ملئي شادي ضرور ڏسجي

ڪوالالمپور کان ملاڪا شهر ۸۰ ميلن (۱۳۵ ڪن ڪلو ميٽرن) جي فاصلي تي آهي جيڪو بس ذريعي ٻن ڪلاڪن جو سفر آهي. ڪوالالمپور جي هوائي اڏي کان سڌو ملاڪا وڃڻ ۾ اڃان به مفاصلو گهٽ آهي ۽ ڏيڍ ڪلاڪ ۾ پهچيو وڃي.

ڪوالالمپور کان ملاڪا مختلف ڪمپنين جون بسون هلن ٿيون، جن جو پاڙو سندن آرامدم، تيز رفتار ۽ رستن تي مختلف شهرن ۾ بيهڻ يا ايڪسپريس سروس مطابق ڏهن کان ويهن رنگتن تائين آهي. آئون جنهن بس ۾ چڙهيس ڪافي آرامده ۽ ايئرڪنڊيشن هئي، پر ايڪسپريس هجڻ بدران رستي تي وڏن شهرن ۾ ترسڻ واري هئي، ان ڪري ان جي تڪيٽ ۱۲ رنگت يعني پاڪستاني ۲۴۰ رپيا کن ٿي. هيءَ بس لڳو ٿي ته ملاڪا تائين وڃي وري موٽي هئي جو تڪيٽ وٺڻ مهل سڀني مون وانگر ۱۲ رنگت يا ان کان گهٽ ٿي ڏنا. معنيٰ انهن کي ملاڪا تائين يا ان کان اڳ سرٻيڻ يا الور گاجا شهرن ۾ لهڻو هو.

ڪوالالمپور مان مون سان گڏ بس ۾ سوار ٿيڻ واري يونيورسٽي جي شاگردياڻي ايزاح (Ezzah) جنهن ٻڌايو ته هوءَ لبوق چينا ڳوٺ جي آهي، تنهن کي ملاڪا کان هڪ بس استاپ اڳ الور گاجا شهر ۾ لهڻو هو، جتي هن ٻڌايو ته هن جي ڪنهن مامي يا چاچي جي شادي ٿي رهي آهي، جيڪا هوءَ ائين ڪري پوءِ ملاڪا شهر، سنگائي اڍانگ ۽ مسجد تاناح شهرن مان ٿيندي پنهنجي ڳوٺ لبوق چينا ويندي. اهو عجيب اتفاق آهي ۽ جيتوڻيڪ ان تي ويساهه نٿو اچي، پر اهو به آهي ته ان قسم جون ڳالهيون اسان مان هر هڪ سان ڪڏهن ڪڏهن ٿينديون رهن ٿيون ۽ اهڙن موقعن تي وات مان ازخود نڪري ويندو آهي ته Oh! This World is very small (اوه! هيءَ دنيا ڪيڏي ته ننڍي آهي!) منهنجي ٻڌائڻ تي ته آئون سندس ڳوٺ لبوق چينا جي پرواري ڳوٺ ”ڪئالا سنگائي بارو“ جي نيول اڪيڊمي ۾ ڏهاڪو کن سال مئرين انجنيئرنگ جو پروفيسر رهيو آهيان، هن يڪدم چيو ”سر منهنجو پيءُ به جهازن جو انجنيئر آهي ۽ اتان ئي پڙهيو آهي.“

بهر حال ۱۹۹۱ع ۾ ملاڪا ڇڏڻ بعد هن ملئي چوڪري ايزاح جو پيءُ پڙهڻ آيو هوندو، جيڪو هاڻ ڪنهن جهاز تي چيف انجنيئر جي حيثيت ۾ Sail ڪري رهيو آهي.

”سر منهنجو پيءُ چوي ٿو ته هن نوڪريءَ ۾ پگهار به سٺو آهي ته گھمڻ ڦرڻ به آهي.“ ايزاح چيو.

”لڳي ٿو تنهنجي پيءُ جا ٻار اڃان وڏا نه ٿيا آهن؟“ مون ڪلندي ايزاح کان پڇيو.

”نه. توهان کي ڪيئن خبر پيئي.“ هن حيرت مان پڇيو.

”ظاهر آهي Sea life ۾ گذارو تيسين آهي، جيسين پارانڊيا آهن. جيئن ئي هو اسڪول ايج جا ٿين ٿا ته سندن تعليم خاطر جهاز جي نوڪري ڇڏي ڪناري جو رخ ڪرڻو پوي ٿو.“

”پوءِ توهان کي نوڪري ڪئي؟“ هن پڇيو.

”منهنجو ڏاڏو پاڻي تنهنجي پرواري ڳوٺ ۾ ڪئالا سنگائي بارو ۾ لکيل هو. بلڪ پاڻي ان ڳوٺ ۾ لکيل هو، باقي اٽو ۽ چانور تنهنجي ڳوٺ لبوق چينا مان وٺندا هئاسين، پاڇيون ۽ ميوا مسجد تاناح شهر جي پاسار مينگو (جمع بازار) مان ۽ پگهار الور گاجا مان. پروويڊنٽ فنڊ به الور گاجا ۾ جمع ڪرائيندا هئاسين.“ مون ٻڌايومانس.

ملائيشيا جي تيرهن رياستن مان پيرلس سڀ ۾ ننڍي رياست آهي، جنهن جي ايراضي ۸۰۰ چورس ڪلو ميٽر (۳۰۰ چورس ميل) آهي. يعني مٿياري ضلعي جي اڌ کان ٿوري وڏي ٿي جو مٿياري ضلعي جي پکيڙ ۱۴۵۰ ڪلو ميٽر آهي. اهڙي طرح ٽئين نمبر تي ننڍي رياست ملاڪا آهي، جنهن جي پکيڙ ۱۶۵۰ چورس ڪلو ميٽر (۶۵۰ چورس ميل) آهي. اها ٻي ڳالهه آهي ته ملائيشيا جي هر شهر جي آدمشماري تمام گهٽ آهي. ملاڪا هڪ آڳاٽو تاريخي ۽ آدمشماري جي خيال کان ڳڻيل شهر ۽ بندرگاهه هجڻ جي باوجود سندس آدمشماري فقط ڇهه لک آهي ۽ ڪراچيءَ جي اڌ شهر جي به هڪ ڪروڙ کان مٿي آهي. ملاڪا رياست جي سڀني شهرن ۽ ڳوٺن جي آدمشماري سکر ضلعي جيتري ٿئي ٿي، يعني ۶ لک.

ملاڪا رياست انتظاميه جي خيال کان تن وڏن شهرن يا ضلعن ۾ ورهايل آهي. هڪ ملاڪا جو مرڪزي شهر، ٻيو جاسين ۽ ٽيون شهر الور گاجا آهي. اسان جي نيول اڪيڊمي جنهن بيتارو جهڙي ٿاڻون ۾ آهي، ان جو نالو ڪئالا سنگائي بارو آهي. ان کان علاوه لبوق چينا، سنگائي اڍانگ، مسجد تاناح، وغيره اسان جي پيرپاسي وارا ڳوٺڙا آهن، جن مڙني جي آدمشماري اسان جي ڳوٺ هالا کان به گهٽ آهي ۽ انهن ڳوٺن ۾ مون ڏهه کن سال

گذاريا. قد ڊگهي هجڻ ۽ هتي جي مڪاني زبان ملڪي ڳالهائڻ ڪري مونڪي سڀني سڃاتو ٿي ته هي هن ملڪ جو نه پر پاڪستان جو آهي. انهن ڳوٺن ۾ هن وقت به وڃان ته هن چوڪريءَ کان هڪ سينئر جنريشن وارا سڀ سڃاڻي وڃن جو مون هتي هڪ وڏو عرصو گذاريو آهي.

ڪراچي، ممبئي، لنڊن جهڙن وڏن شهرن ۾ جتي پائنت پائنت جا ماڻهو رهن ٿا ۽ تمام گهڻو عوام رهي ٿو، اتي جي ٻي ڳالهه آهي، پر ٽيهه چاليهه هزار آدمشماري وارن ڳوٺن ۾ ته ٽي چار مهينارهن تي هر ڪو واقف ٿيو وڃي.

مٿين ڳوٺن جي ماڻهن سان عيد برات ۽ چيني نئين سال جي موقعن تي ته گڏجاڻيون ٿينديون هيون، پر روزمره جي زندگي ۾ به ساڻن واهپور هيو ٿي. اهو ڪهڙو هوٽل ۽ ريسٽورنٽ وارو هو، ڪهڙو پاڇي پيئي، ميوو مڇي، گوشت گانگت وڪڻڻ وارو هو، ڪهڙو ڊاڪٽر، ڪهڙو حجام يا ٽي وي واشنگ مشين وارو هو، جنهن سان واسطو نٿي پيو.

جيئن ئي الور گاجاح شهر ويجهو ٿيو ته چوڪريءَ پنهنجي شولڊر بئگ ۾ موبائل فون، پين ۽ ڪاپي رکي ۽ مٿي کي تودونگ (چورس رومال، حجاب) پڙي مون کي چيو ”سر توهان به ڪٿي هلو. ٿي سگهي ٿو ان شاديءَ ۾ توهان جو ڪو شاگرد يا سڃاڻو توهان کي ملي وڃي. هونءَ به توهان Rindu (نوستلجيا) محسوس ڪري هن سفر تي نڪتا آهيو.“

دل ۾ چيم ته چوڪري ڳالهه ته واه جي ٿي ڪري. هونءَ به ملڪي شادي هڪ ڪلر فل ڪاڇ ٿئي ٿو. ملاڪا ۾ رهڻ دوران جڏهن به دعوت ملندي هئي ته شادي ضرور اٿيندو ڪندو هوس، پر جي ڪو پاڪستان کان مهمان ايندو هو ته هن کي ملڪي شادي ڏيکارڻ لاءِ بنا دعوت جي به وٺي ويندو هوس. ملڪي ماڻهو منهنجي ان هجت تي ويتر خوش ٿيندا هئا ۽ اڻ سڃاڻا به مون کي ۽ منهنجي مهمانن کي وڏو مان ڏيندا هئا ته هي پرديسي ڇڱو (ماسٽر صاحب) ليڪڪ به آهي ته هنڪي سندن حڪومت طرفان ملائيشيا بابت لکڻ ڪري ايوارڊ به مليا آهن.....

مون کي ملڪي شاديون ان ڪري به پسند آهن جو هنن ۾ مهمانن جو نه وقت ضايع ٿئي ٿو ۽ نه اوجاڳو ڪرڻو پوي ٿو ۽ نه وري بڪ ۾ پاهه ٿي دير سان هڻجي ڏورن وانگر کائي پيو ڏينهن بدھضمي ۾ گذارڻو پوي ٿو. مون هونءَ به سوچيو پئي ته ملاڪا کان واپسي تي سپر هاءِ وي وٺڻ پدران پراڻن ور وڪڙن وارن رستن تان موٽندس جيڪي رستا ڳوٺن ۽ گهائڻ گهائڻ جهنگلن مان گذرن ٿا ۽ رستي تي ڪنهن نه ڪنهن ڳوٺ ۾ شاديءَ جو پنڊال ڏسي لمي پوندي ۽ ملڪي شاديءَ ۾ آيل جاجين ۽ گهوت ڪنوار جون تصويرون ڪيندس، جيئن هي سفر نامو پڙهڻ وارا هتي جون رسمون رواج ۽ رنگين ڪپڙا ڏسي سگهن. ۱۹۹۱ع تائين جيڪو عرصو آئون ملاڪا ۾ رهيس، ان ۾ به ههڙن ڪاڇن جون تصويرون ڪيڙ جو شوق هوم، پر ڪاغذ جا مهانگا فلم رول ۽ منجهن ٿورن فوٽن (وڏ ۾ وڏ ۳۵) جي گنجائش هجڻ ڪري هر فوٽو سوچي سمجهي ڪيڙو پيو ٿي بلڪ بيهڻ ڪنجوسي ڪرڻي پيئي ٿي. پر هاڻ ڊجيٽل ڪئميرائون اچڻ ڪري فوٽو ڪيڙ ۽ ٻئي ڏي Email ذريعي موڪلڻ مفت جو ڪم ٿي پيو آهي ۽ به ڪن GB جي سم وجهڻ سان هزار کن فوٽو هڪ ئي وقت ڪڍي سگهجن ٿا، جيڪي پورا ٿيڻ تي ڪمپيوٽر ۾ يا CD تي Save ڪري وري ٻيا اوترا ڪڍي سگهجن ٿا. هڪ ئي نظاري جا ٽي چار فوٽو ڪيڙ سان انهن مان گهڻي سٺي فوٽي جي چونڊ ڪري سگهجي ٿي. بهرحال هتي هن ملڪي چوڪري ايزاح جي صلاح هڻڻ سان مون يڪدم هائوڪار ڪئي. الور گاجاح شهر جتي هوءَ شادي لاءِ لهي رهي هئي، اتي آئون به لهي شادي جو فنڪشن ڏسي وري ٻي بس ۾ پرنگت (سٺ رپيا کن) ڏئي ملاڪا پهچي سگهيس ٿي. هونءَ به مون ملاڪا ۾ پنهنجي ميزبان ميرپورخاص جي ڊاڪٽر عطا ٽالپر کي اڃان اطلاع ٿي نه ڪيو هو ته آئون ملاڪا لاءِ ڪوالالمپور ڇڏي چڪو آهيان. هن سان فقط اهو پروگرام طئي هو ته ان ڏينهن تي آئون ملاڪا ايندس ۽ ملاڪا ويجهو پهچي پوءِ فون ڪندوسانءَ ته اچي ملاڪا سينٽرل بس اسٽاپ تان وٺي وڃ. سو مون هاڻ اهو ئي سوچيو ته شادي اٿيندو ڪري جڏهن بس ۾ چڙهندس ته پوءِ ڊاڪٽر عطا کي فون ڪندس ته هاڻ ملاڪا جي ويجهو پهچي ويو آهيان، واندو هجين ته هيئر اچي وٺي وڃ نه ته ڪو ٽائيم ۽ جاءِ پڌا ته شام ڌاري اتي آئون پهچي وڃان. ملاڪا توڙي ڪٿي هاڻ وڏو شهر ٿي ويو آهي، پر ان جو مرڪزي حصو جيئن حيدرآباد جو گاڏي کاتو، صدر ۽ تلڪ چاڙهي ته اڄ به ساڳيو آهي، جنهن کان يعني ملاڪا شهر جي ان صدر (وچ) واري حصي جالان لڪسا مانا، جالان هنگ جيبات، جالان ڪوٺو ڪمپونگ دٽا، ڪمپونگ بڪٽ چينا، جالان منشي عبدالله ۽ ڪمپونگ جاوا جي ته گهڻي گهڻي کان واقف آهيان. جيئن اسان وٽ اڄ جا پوڙها گلشن حديد، سرجاني ٽائون، سچل ڳوٺ ۽ پهلوان ڳوٺ جهڙين ڪراچيءَ جي نئين بستين کان ڪٿي واقف نه هجن، پر چاڪيوڙي، بغدادي، ڪارادر، مينادر، رامسوامي، آرام باغ ۽ صدر جي ته گهڻي گهڻي کان واقف هوندا.

ڪوالالمپور يونيورسٽي جي هن ملڪي چوڪريءَ سان هڪ ڌارين جي شادي اٿيندو ڪرڻ ۾ مون اهو به فائدو ڏٺو پئي ته مون کي پنهنجو پاڻ جو تعارف ڪرائڻ پدران ايزاح کي ڪرائڻو پوندو ته ”هي هڪ ڌارئين ملڪ جو توڙست ۽ ليڪڪ آهي، جنهن اسان جي هن سمنڊ Malacca Strait (ملاڪا ڳچي سمنڊ) ۽ بندر گاهن ۾ ۱۰ سال کن مختلف جهاز هلايا آهن ۽ اهڙا ئي ۱۰ سال کن هن اسان جي چاچن مانن کي پڙهاريو آهي.“ ۽ مون ڏٺو ته اهو ڪم ايزاح هر وقت وڏي خير خوبيءَ سان پئي ڪيو ۽ نه فقط سندس ماڻهن جي شادي ۾ پر پر ۾ ٿيندڙ ڌارئين جي شاديءَ ۾ به منهنجي چاچ



سڃاڻپ اهڙن پراثر جملن ۾ ڪرائي ٿي جو مون کي گهوت سان گڏ ويهي فوٽو ڪيرائڻ لاءِ چوڻ جي به ضرورت نٿي پيئي. پنهي شادين جي ميزبانن نه فقط مون کي دل ۾ جايون پيئي ڏنيون ۽ گهوت ڪنوار واري هيڊ ٽيبل تي ويهاري عزت بخشي ۽ فوٽو ڪيڻ جي مون کي اجازت ڏني، پر هنن ۽ آيل مهمانن به مون سان ڪيترائي فوٽو ڪيرايا.

## ملڪي شاديءَ جون مزيدار ڳالهيون

هن کان اڳ لکي آيو آهيان ته ملڪي ماڻهن جون شاديون مهمانن کي تڪليف نه ٿيون رسائين. اسان وٽ شادين تي به ٿي ڪلاڪ ويهڻو پوي ٿو. وقت پاس ڪرڻ لاءِ وڻي يا نه وڻي پر ۾ ويٺلن سان رڙيون ڪري ڳالهائڻو پوي ٿو جو لاٿوڊ اسپيڪر تان وري وري ٻڌل ۽ پور ڪندڙ گانن جي قات لڳي پئي هوندي آهي. ڪوزمانو هو، اڄ کان چاليهه پنجاهه سال اڳ پر واري ڳوٺ ۾ ڪوبي سرو ڳائيندو هو ته به هلي ملي وڃي ٻڌبو هو جو اه ٿي هڪڙي وندر هوندي هئي ۽ ان جو سرور ڪي ڏينهن دماغ ۾ رهندو هو. ڪنهن وٽ فوني (گراموفون) جو رڪارڊ ايندو هو ته سيٽجي هلي ٻڌبو هو. هي اهوزمانو هو جڏهن ته ٿي وي هئي ۽ نه ان جا ايترا چئنل، نه وڊيو هو، نه سي ڊيون ۽ ڊي وي ڊيون، ٽيپ رڪارڊر ۽ ڪئسٽ ته نه هوندا هئا پر ٽرانسسٽر ريڊيو به هاڻ نڪتا هئا جن تان چوويهه ڪلاڪن ۾ ڪو اڌ ڪلاڪ گانا ايندا هئا. پر هاڻ گهرن ۾ ۲۴ ڪلاڪ ٿي ٿي وي هلي سگهي ٿي ۽ ڪيترائي چئنل ۲۴ ٿي ڪلاڪ گانا پيا ڏين. موبائل فون ۾ گانا، ڪار ۾ گانا.... اسان جهڙا پوڙها پوڙها ته ڇا جوان به ٻڌي ٻڌي ٿڪجي پيا آهن ۽ اڄ هر ڪو سمجهي ٿو ته گانو جي ٻڌڻو به آهي ته ان جو مزو اڪيلي ۽ خاموشي واري ماحول ۾ ڏيمي ڏيمي آواز ۾ ٻڌڻ ۾ اچي ٿو، پر اسان وٽ شادي هالن ۾ مهمانن جي گوڙ گهمسان ۾ گانن جا رنيات پيا پوندا ۽ گهر پمچڻ سان مٿي جي سور جي گوري ڪاٽڻي پوي ٿي.

شادي جو تائيم نو وڳا هوندو... مهمان بڪ ۾ پاهه پيا ٿيندا... پوءِ مس مس صبح جي تيار ڪيل مانيءَ لاءِ رات جو پارهيون وڳي ڌاري ڪاٺڻ لاءِ سڌ ٿيندو ۽ اهو لمحو حيرت انگيز ٿئي ٿو. هڪ نفسا نفسي جو عالم هوندو آهي، پاڪستان ۾ آيل ڌارين لاءِ عبرت جو مقام هوندو آهي... متان ماني ڪٿي نه وڃي، هر هڪ پنهنجي پليٽ تي گوشت، ڪواب ۽ مٺي جا جبل ٺاهي هڻي باندن وانگر ٽڪڙو ٽڪڙو ڪاٺڻ شروع ڪندو آهي. هو ڪيترو ڪاٺي رهيو آهي، اهو رڪارڊ پنهنجي تيبيل وارن ۽ چوڌاري ڦرندڙ ميزبانن کي نظر اچڻ کان ميسارڻ لاءِ هڏا ۽ هڏيون پنهنجي پليٽ تي ئي رکڻ بدران، اٽڪل سان تيبيل هيٺ اچي ويندو آهي. گهر پهچي هاڻي جون گوريون ڪاٺڻ جي باوجود سڄي رات هانءَ تي بار، ساڙو ۽ ڪن کي ته Food Poisoning ٿي پوندي آهي. ان تڪليف ڪري ۽ دير سان سمهڻ ڪري پئي ڏينهن آفيس ۾ دير سان پهچڻ يا غير حاضر رهڻ اسان جي سوسائٽيءَ ۾ هڪ عام ڳالهه ٿي پئي آهي.

اسان وٽ دعوت ۾ هڪ ئي وقت ماني ڪاٺڻ ۽ ختم ڪرڻ ۾ اهو به مسئلو آهي جو موٽڻ مهل مهمان انگريزي فلمن ۾ ڏيکاريل رومن ايمپائر جي قيدين وانگر لڳندا آهن، جيڪي جيل جا دروازا پڇي نڪرڻ مهل سخت پريشان هوندا آهن. مهمان پنهنجن ڪارن کي ڪيڙڻ لاءِ پريشان هوندا آهن. هو آڏي رات کانپوءِ گهر موٽڻ تي چورن چڪارن جي خوف کان سڄي واٽ تينشن ۾ رهن ٿا جو اڪثر شادي تان موٽندڙن جون ڦرون ۽ اغوائون ٿين ٿيون. بدھضمي، ننڊ جي ڪوٽ، اوجاڳي ۽ رستي جي ڊپ کان علاوه شادي آئيندو ڪندڙ ڪيتريون عورتون پين جا اوچا ويس وڳا ۽ ڳهه ڳهه ڏسي ڪي ڏينهن سخت ڊپریشن جو شڪار رهن ٿيون ۽ پنهنجن مڙسن لاءِ آزار پيدا ڪن ٿيون. اهو ئي سبب آهي جو اسان وٽ شاديون تعديون بڻجي وڃن، پر ملائيشيا ۾ معاملو ئي نرالو آهي، جنهن ۾ نه گھوٽ ڪنوار وارن کي تڪليف ۽ نه آيل مهمان کي.

ملائيشيا ۾ ڪا ايڪٽر پيڪٽر شادي، سا به وڏي شهر جي، ڪنهن هونل يا ڪلب ۾ شام جو ٿئي ٿي ته سڄي ملائيشيا ۾ جتي ڪٿي منجهند جو ٿئي ۽ سڀني جي سهوليت لاءِ چنڇر يا آچر ڏينهن ٿئي. ملائيشيا ۾ آچر جو ڏينهن موڪل ٿئي. چنڇر جي ڏينهن صبح جو ائين کان ساڍي پارهيون تائين آفيسون ٿين. جمعي جي ڏينهن ائين کان ساڍي پارهيون تائين ڏيوٽي ٿئي. ان بعد به ڪلاڪ جمعي نماز ۽ منجهند جي ماني جو وقفو ٿئي، ان بعد وري اڍائي کان ساڍي چئين وڳي تائين آفيس ٿئي.

ملائيشيا ۾ شادي جو تائيم منجهند پارهيون کان چئين وڳي تائين آهي. يعني انهن چئن ڪلاڪن اندر مهمان ڪنهن وقت به اچي سگهن ٿا. شاميانا ۾ پندرهن ويهه کن چورس يا گول تيبيل لڳايا ويندا آهن، جن تي پارهيون وڳي کان ماني لڳل هوندي آهي، جيڪو جيڪو مهمان ايندو آهي، اهو اچڻ سان ماني ڪاٺي روانو ٿي سگهي ٿو ۽ جي دل چاهيس ته ويهي پين مهمانن يا ميزبانن سان خبر چار ڪري سگهي ٿو. مانيءَ ۾ به ڪا شوبازي نه هوندي آهي. جتي ڪٿي ساڳيو مينو سبت هوندو آهي ۽ غريب غريبي جي ماني ساڳي هوندي آهي. هر تيبيل تي چئن يا چئن چئن لاءِ اوترن پيسز جو ڪڪڙ جو ٻوڙ، پٽ، ڪا پاڇي، مچي يا گانگت (جيڪي چوڌاري سمنڊ ۽ درياھ هجڻ ڪري سستا آهن. ڪڪڙيون پڻ هر ڪو پنهنجي گهر ۾ پالي)، انناس جو آچار ۽ هڪ ڊش ۾ ميوو هوندو آهي. هر ڪو فضيلت سان پنهنجي حصي جي ماني پيٽ پري ڪائيندو آهي. ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته هيءَ ماني بيحد مزيدار ٿئي ٿي جو ان ۾ هر شيءِ تازي استعمال ٿئي ٿي. ملڪي ماڻهن جا ڪليل ۽ وڏا گهر ٿين، جن جي چوڌاري ميون جا وڻ ٿين ۽ ڪان جي گهرن هيٺان ڪڪڙيون پالين ڪيترن کي ته مچين ۽ گانگتن جا تالاب به ٿين. شاديءَ جي ماني پاهرن ڌارين کان ٺهراڻڻ بدران پاڙي اوڙي جون عورتون

پڄاڻين. اهو نظارو به ڏسڻ وٽان هوندو آهي. مهمانن جي ويهڻ لاءِ لڳل پنڊال پيرسان هي عورتون پٽ ۽ پوڙ جا ديڳڙا رڌيندي نظر اينديون. سندن مرد هيڏانهن هوڏانهن ڊوڙندا ڪڪڙين کي جهلي سيرا پيا وڃندا يا مڇين جا چلر لاهي ڳيا ڳيا ڪري عورتن کي ترڻ لاءِ پيا ڏيندا. ٻارهوئي مينهن ڪري ملائيشيا ۾ ڪڻڪ جي پوک نه ٿئي. ڪن شادين ۾ نودلز به رڪن جيڪي اسان جي هٿ جي ٺهيل سيوين جهڙيون ٿين، اسان وٽ ماني ڪڻڪ جي اتي مان ٺاهين پر هتي هر شيءِ چانورن جي اتي مان هوندي آهي.

تيل تي ماني ختم ٿيڻ تي ڪنوار جون پينرون ۽ انهن جون ساهيڙيون انهن ڏهن ۽ پليٽن کي وري وري رڪن. ماني ڪاٺ بعد مهمان ڪنوارين کان موڪلائين. ڪي مهمان گهوت جي اچڻ جو انتظار ڪن ۽ انهن سان فوتو ڪيرائين. ايندڙ مهمان اچڻ سان يا وڃڻ وقت، شاديءَ جو گهوت (گهٽو ڪري به يا تي رنگت يعني پاڪستاني ستر اسي رپيا ڪن لفافي ۾ وڃي) ڏين. ڪي مهمان پغسن بدران ڪو هلڪو ڦلڪو گهوت ڏين. پر هن معاملي ۾ شوبازي کان پري رهن. سادي سوڊي پرلڏيڏ ماني ڪن ۽ غريب توڙي امير تحفي ۾ به چار ڊالر ڏئي. ان ڪري ملڪي شادي نه گهوتين ڪنوارين لاءِ باربجي ٿي ۽ نه مهمان لاءِ.

مانيءَ جو ڪم ۽ مهمانن جو اچڻ جيتوڻيڪ ٻارهين وڳي منجهند کان شروع ٿئي ٿو، پر هر شاديءَ ۾ گهوت وارا پوري ٻي وڳي ڪنوار جي گهر پهچن. جيئن اسان وٽ شادي جا ٻه حصا ٿين، نڪاح ۽ وليسو، تيئن هتي به ٿئي. هڪ ڏينهن اڳ نڪاح ٿئي، جنهن مذهبي ۽ قانوني حصي کي هتي Akad Nikah عقد نڪاح سڏين، جنهن ۾ گهوت ۽ ڪنوار شادي جي ڪاغذن تي صحيح ڪن ۽ گهوت حق مهر لکندي آهي، جنهن کي هتي Mas Kahwin سڏين، جنهن جي لفظي معنيٰ ”شادي جو سون“ آهي. ڪن هنڌن تي اهو مقرر ٿيل آهي جيئن سنگاپور ۾ اهو ۱۹۹۸ع کان ساڍا ۲۲ سنگاپور ڊالر يعني پاڪستاني ۱۳۰۰ رپيا ڪن مقرر ٿيل آهي. امير توڙي غريب هر ملڪي مسلمان ايترو ”حق مهر“ لکرائي. ڪيترا ماڻهو خاص ڪري ڌاريان انهن پغسن کي Dowry يعني ”ذبح“ سمجهن ٿا. ذبح ۾ چوڪريءَ وارا ڪيترا به پغسا ڏئي سگهن ٿا، جنهن کي ملڪي زبان ۾ Hantaran سڏين.

نڪاح جي مذهبي رسم ڪنوار جي گهر ٿئي، پر اڄڪلهه اها مسجد ۾ عام ٿيڻ لڳي آهي. نڪاح تي، ٿورا ماڻهو، گهٽو ڪري پنهنجا مت مائٽ يا ڪجهه گهاتا دوست، گهراڻين. نڪاح بعد ڪنوار کي ميندي لڳائي وڃي ٿي. بهرحال وليمي جي رسم پئي يا ٿئي ڏينهن چنچر يا آچر تي رکي وڃي ٿي. آچر کان به چنچر بهترين ڏينهن ٿئي ٿو جو ٻارهين وڳي آفيس مان موڪل ٿيڻ تي سڌو شادي واري گهر پهچيو وڃي. ملائيشيا ۾ هر چنچر تي هر هڪ کي آفيس ۾ باٽيڪ (چُڙ) واري بشرت پائي اچڻو پوي ٿو. ان ڪري چنچر ڏينهن واري شادي ۾ آفيس ۾ ڪم ڪندڙ مهمان باٽيڪ (گلن وارن رنگين) قميصن ۾ نظر اچن. هن وليمي واري رسم کي ملڪي زبان ۾ محفل برسنڊنگ (Bersanding) يعني ”گڏ ويهڻ جي مجلس“ سڏين، جنهن ۾ گهوت ڪنوار کي هڪ صوفي تي هڪ ٻئي پيرسان ويهڻو ۽ رسمون پوريون ڪرڻيون هونديون آهن.

پوري ٻي وڳي گهوت پنهنجن مائٽن ۽ دف وڃائڻ واري ٽولي سان ڪنوار جي گهر سامهون پهچندو آهي. هن بئنڊ (ٽولي) ۾ اٺن کان ۱۰ چٽا ٿين، جيڪي هڪ ئي ڊريس (يونيفارم) ۾ هوندا آهن، هو دف (جنهن کي ملڪي زبان ۾ ”ڪومپانگ“ سڏين ٿا) وڃائڻ سان گڏ مولود ۽ قرآن جو آيتون پڙهندا، گهوت سان گڏوگڏ اڳتي وڌن. ڪجهه چوڪرا ۽ چوڪريون گهوت جي پاسي کان ڪاغذي گلن جا چٽ ڪڍي هلن ۽ پوءِ ڪنوار جي گهر کان ڏهه ٻارهن قدمن تي پهچي گهوت صاحب بيهي رهندو آهي. ملائيشيا ۾ گهٽو ڪري مينهن رهي ٿو، نه ته ٻي صورت ۾ نتھ اس هوندي آهي. ان ڪري گهوت جو هڪ دوست يا مائٽ گهوت مٿان چٽي ڪڍي هلي.

ڪنوار جيڪا هڪ بجي تائين مقرر وڳو پائي ۽ ميڪ اپ سان گهوت اچڻ جي انتظار ۾ هوندي آهي، گهوت جي پهچڻ جي اطلاع ملڻ تي پنهنجين ساهيڙين يا پينرن سان گڏ گهر کان ٻاهر نڪري چند قدم پري بيٺل گهوت سان اچي ملندي آهي. پوءِ ٻئي چٽا گهر ۾ داخل ٿين ۽ پنڊال ۾ سينگاريل سيچ تي رکيل ڪوچ تي اچي ويهن. ساڻن ملڻ ۽ مبارڪباد ڏيڻ وارا پاسي کان رکيل پيالي مان ٿورا ٿورا چانور ڪڍي هنن مٿان يا هنن جي پيرن وٽ چٽڪارين. اهڙي طرح جون پيون به ڪجهه رسمون ڪيون وڃن ٿيون، جن جو واسطو مذهب سان نه پر ثقافت ۽ مڪاني رسم رواج سان آهي، جيئن اسان وٽ ڪنوار جي گهر ۾ گهوت اچڻ تي کير پيارڻ، جُتي لڪائڻ، ڏاڳي چنڻ کان لائين تائين رسمون ادا ڪيون وڃن ٿيون، جيڪي اسان جي ڪلچر کي Reflect ڪن ٿيون ۽ جن مان ڪيتريون ئي رسمون نه فقط هنڌن ۽ مسلمانن ۾ ساڳيون آهن، پر پاڳڙي، پيلن ۽ ميگهواڙن ۾ به آهن ۽ انهن مان ڪجهه ته انڊيا جي گجرات ۽ مهاراشٽرا صوبن جي به ڪن حصن ۾ آهن. اهڙي طرح هتي ملائيشيا ۾ به ڪجهه رسمون جن جو مذهب سان ڪو واسطو ناهي، اهي نه فقط مسلمانن ۾ آهن، پر عيسائي، چيني ۽ ٻوڏين ۾ به آهن. جيئن هتي بيضي (Egg) کي ويجهه (Fertility) جي نشاني سمجهيو وڃي ٿو ۽ شادي تي آيل مهمانن کي وڃڻ وقت گل سان گڏ اوڀريل بيضو به ڏين يا بيضي کي پني يا پلاسٽڪ جي گلاس ۾ رکي ڏين، جيڪو

”ٻنگا تيلور“ سڏجي ٿو. ملڪي زبان ۾ Bunga معنيٰ گل ۽ Telur معنيٰ بيضو. گھوت سان گڏ جيڪي ڪاغذي گلن جا چٽ کنيا وڃن ٿا، اهي ٻنگا مانگار سڏجن ٿا.

ملائيشيا ۾ ملڪ جي بادشاهه ۽ رياستن جي سلطانن جي وڏي عزت ڪئي وڃي ٿي، جيڪي واري وٽي تي سڄي ملڪ جا پنجن سالن لاءِ بادشاهه ٿين ٿا. غريب عوام مان ڪو بادشاهه ٿي نه ٿو سگهي، پر شادي واري ڏينهن گھوت ۽ ڪنوار هڪ ڏينهن لاءِ بادشاهه ۽ راڻي تصور ڪيا ويندا آهن ۽ اهي Pengantin (گھوت/ ڪنوار) سڏجڻ سان گڏ Raja Sehari (هڪ ڏينهن جا راجا) پڻ سڏيا وڃن ٿا.

ملائيشيا ۾ پيلو (Yellow) رنگ Royal يعني شهنشاهي گھراڻي جو سمجهيو وڃي ٿو. شادي واري ڏينهن گھوت ۽ ڪنوار ان استائيل جا وڳا پائين، جيڪي ملڪ جا بادشاهه ۽ سلطان ۽ سندن راڻيون پائين ٿيون. ان ڏينهن تي هو پيلي رنگ جو غاليجو يا پيلي رنگ جي ڪور وارو صوفا، پڙدا يا ان رنگ جي بي ڪا اهڙي شيءِ استعمال ڪري پاڻ کي بادشاهه ۽ راڻي سمجهن.

ملائيشيا جي بادشاهه ۽ راڻيءَ جون تصويرون توهان ڏسندا ٿو ته بادشاهه هڪ خاص قسم جي توپي پائي ٿو، جنهن تي ٻارهن ڪنڊن وارو تارو ٿئي. ان کان علاوه پاسي کان هڪ خاص قسم جو خنجر، جنهن کي هتي جا ماڻهو ڪرس (Kris) سڏين، اهو لڳائي ٿو. راڻي مٿي تي هيرن جو تاج ۽ سونا گھ پائي ٿي. ملڪي گھوت ڪنوار به هڪ ڏينهن (ساتو هري يعني Se-hari) لاءِ بادشاهه (Raja) ۽ راڻي (Permaisuri) ٿئي ٿو. ان ڪري گھوت ڪنوار به چاهي غريب هجن، ڳوناٿا هجن، سرڪاري نوڪري يا پرائيوٽ بزنس بدران مزوري ڪندا هجن، پر شاديءَ واري ڏينهن هو به اصل بادشاهه ۽ راڻي وانگر اوچي ڪپڙي جي پوشاڪ ۽ ٻيون شيون پھري انهن جهڙي Look ڏين ٿا، پر سوال توپيدا ٿئي ته جيڪڏهن ملڪي شادين ۾ به گھوت ڪنوار خاص ڪري اسان جي ملڪ جي ڪنوارين وانگر اوچي وڳي تي لڪ ڏيڍ لڪ رپيا خرچ ڪندي ته پوءِ ملڪي شاديون گھت خرچ واريون ڪيئن ڄڻي سگھجن ٿيون؟

ملائيشيا ۾ شادين ۾ گھوت ڪنوار اوچو وڳو، بلڪ هڪ ڏينهن ۾ به يا ٽي وڳا ضرور اوڍين ٿا، گھه ڳٽا ۽ هيرن جو تاج به پائين ٿا، پر هنن جو ان تي خرچ نه برابر ٿئي ٿو. ملائيشيا جي هر شهر ويندي ڳوٺن ۾ اهڙا دڪان آهن، جن تان گھوت ڪنوار لاءِ شادي واري ڏينهن لاءِ مسواڙ تي وڳا ملن ٿا. گھوت ۽ ڪنوار پنهنجي پسند تي هڪ، ٻه يا ٽي مئچنگ وڳا مسواڙ تي وٺن. يعني جهڙي ڪپڙي ۽ رنگ جو ڪنوار جو وڳو هوندو اهڙي ئي ڪپڙي ۽ رنگ جو گھوت جو وڳو هوندو ۽ اهو اڳوات فيصلو ڪري ڇڏيندا آهن ته جنهن وقت گھوت ڪنوار جي گھر پهچندو، ان وقت هن کي ساڻو وڳو هوندو ۽ ڪنوار به ان وقت اهو وڳو اوڍي هن جو آڌر پاءُ ڪرڻ لاءِ ايندي. ان ۾ فوتو ڪيرائڻ بعد ڪجهه دير بعد (گھٽو ڪري ماني بعد يا چئني وڳي رخصتي بعد) هو وري ٻئي رنگ ۽ ڪپڙي جو وڳو پائين ۽ ان ۾ پڻ اڪيلو ۽ مهمانن سان فوتو ڪيرائين.

اهڙي طرح گھه، هيرن وارو تاج ۽ ڪرس پڻ مسواڙ تي ملن. گھه ڳٽا سڀ نقلي ٿين ۽ سڄي ملائيشيا ۾ شاديءَ تي اهي پائين. اهو ملڪ جتي شاديءَ تي هر هڪ مسواڙ تي ورتل شيون پائي اتي جيڪڏهن ڪو بيوقوف لکين رپيا کن خرچ ڪري پاڻ نھرائيندو ته به هر هڪ اهو ئي سمجهندو ته هن ويه رنگت (پنج سؤ رپيا) مسواڙ تي وڳو ۽ گھه آندا آهن. ان ڪري هر ڪو ڇپڙي ڪري ائين ڪم هلائي ۽ پنهنجو پاڻ کي ۽ ملڪ کي فقير بڻجڻ کان بچائي.

ملائيشيا ۾ نه فقط ملڪي مسلمان پر انڊين (تامل، گجراتي، سک وغيره) ۽ چيني (عيسائي، ٻڌ، مسلمان ۽ ٻي مذهب) پڻ مسواڙ تي شادي جا وڳا وٺن. ڪي ملڪي جوڙا پنهنجي ملڪي ڊريس Baju Kurung (باجو ڪرونڱ) کان علاوه چيني ڊريس به مسواڙ تي وٺي شادي جي ٻئي ڏينهن ان ۾ فوتو ڪيرائين. ملڪي ماڻهو هونءَ انڊين يا اسان پاڪستانين جي ڊريس کان پري پڇندا آهن، پر گذريل ٻن ڏهن ۾ انڊين فلمن جي هيڪانڊو مشهور ٿيڻ تي ۽ سندن آئيڊل امتياب بچن، شاه رخ خان ۽ ايشورا ٿيڻ تي ڪي ملڪي ڪنواريون مسواڙ جي بنا سڙهي ۽ سٺڻ قميص ۾ به فوتو ڪيرائڻ لڳيون آهن. شاه رخ خان جي هڪ فلم جي ملاڪا ۾ شوٽنگ ٿيڻ تي ڪي ملڪي ڪنواريون مسواڙ جي بنا سڙهي ۽ سٺڻ قميص ۾ به فوتو ڪيرائڻ لڳيون آهن. شاه رخ خان جي هڪ فلم جي ملاڪا ۾ شوٽنگ ٿيڻ تي ڪي ملڪي ڪنواريون مسواڙ جي بنا سڙهي ۽ سٺڻ قميص ۾ به فوتو ڪيرائڻ لڳيون آهن. شاه رخ خان جي هڪ فلم جي ملاڪا ۾ شوٽنگ ٿيڻ تي ڪي ملڪي ڪنواريون مسواڙ جي بنا سڙهي ۽ سٺڻ قميص ۾ به فوتو ڪيرائڻ لڳيون آهن.

گھوت ڪنوار کي ماني ڪارائڻ لاءِ هڪ ڊگھو ٽيبل سجايو ويندو آهي، جنهن تي ٻارهن کن ماڻهو ويهي سگھن. هن ٽيبل تي گھوت ۽ ڪنوار کان علاوه هنن جا والدين يا وري ڳوٺ جا اهم ماڻهو ويهاري ويندا آهن. ملاڪا ۾ رهڻ وارن ڏينهن ۾ ڪنهن شاديءَ ۾ آئون ويندو هوس ته مون کي فائينر ۽ پروفيسر جي حيثيت ۾ عزت بخشڻ لاءِ ان ٽيبل تي ويهاريو ويندو هو ۽ آئون به فوتو ڪيرڻ ۽ ٻين جي فوتن ۾ اچڻ جي شوق ۾ گھوت ڪنوار سان گڏ ماني کائيندو هوس. هن ٽيبل تي ڪنواريتا گھوت لاءِ هڪ ٻه وڌيڪ ڊش رکن خاص ڪري ڪيڪ پيسٽري وغيره. ڳوٺن ۾ اها ڳالهه عام هوندي آهي ته گھوت جي دل ۾ ڪنوار لاءِ وڌيڪ پيار پيدا ڪرڻ لاءِ ان قسم جا ڊش پڙهيل هوندا آهن، يعني انهن مٿان توڻا توڻا ٽيل هوندا آهن، جيئن گھوت کي گھت سمڙي ڪنوار به پسند اچي. پر سڀاڻو ۽ ماءُ جو پڙهائيل گھوت، اهڙي ڪنهن شيءِ کي هٿ به نه لاهيندو آهي. البت منو کائڻ جا مون جهڙا

شوقين اهي ملڪي Kuiu (منايون) ڇت ڪن. منهنجا آفيس جا ملڪي دوست پن ٿن ڏينهن بعد چرچي ۾ پڇندا هئا ته ”انچڪ (جناب عالي) توهان تي منتر پڙهيل ڪيڪ يا پيسٽريءَ اثر نه نه ڪيو ۽ اها نڪ ميني ڪنوار پسند نه نه اچڻ لڳي آهي؟“

آئون پنهنجي بهترين موڊ جو مظاهرو ڪري ڪين ورندي ڏيندو هوس ته ”هرگز نه. مون تي توهان ملڪي ماڻهن جا ٿوڻا ڦيڻا هرگز اثر نٿا ڪن، ڇو جو اهي ڪنواريون جن جي ٿيبل تي ويهي ماني نٿو ڪان، مون کي ته اهي به وڻن ٿيون.“

”تنهنجي معنيٰ ته اسان جون ملڪي چوڪريون سمجهيون آهن.“ هو پڇندا هئا. جواب ڏيڻ تي هوزور پڙيندا هئا ته آئون ڪلي چوندو هوس ته ”يارو مون کي توهان جي ملڪ ۾ اڃان ڪجهه سال رهڻو آهي ۽ آئون ڪنهن جي دل آزاري نٿو ڪرڻ چاهيان.“

ان تي هو ٽمڪ ڏيندا هئا خاص ڪري اهو ملڪي ڪٽپن جنهن جي زال هسپانوي آهي ۽ هو منهنجي پاران وڪالت ڪري ٻين کي چوندو هو ”الطاف ڪو پورٽ گوادر کان سڌو هتي نه آيو آهي. هن اسپين، مراڪش، سعودي ۽ لبنان جون به چوڪريون ڏنيون آهن.“

بهرحال حق جي ڳالهه ڪبي. مٿيون ڳالهيون سن ۽ ستر واري ڏهي تائين جون آهن جڏهن ملڪي چوڪرين جا چمرڪا ڪلڪٽر انبن جهڙا غير جاميٽريڪل هئا. اڄ جون ملڪي چوڪريون پنجاهه سال اڳ جي چوڪرين يعني پنهنجين ماڻهن، نائين کان وڌيڪ سمجهيون، سمارت ۽ ذهين ٿي پيون آهن. هنن کاڌي تي ڪنٽرول ڪيو آهي، گهڻو پنڌ ڪن ٿيون ۽ صحت جي اصولن تي عمل ڪن ٿيون. بهرحال ڪين بهتر ۽ سهڻو بڻائڻ ۾ سندن ڊريسي جو به حصو آهي، ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته ملڪي ڊريسي Baju Kurung ۽ چپاني ڊريسي Kimono ۾ هرڪا چوڪري سمجهي لڳي ٿي.

پوري چئين وڳي گهوت پنهنجي ڪنوار کي وٺي روانو ٿيندو آهي. ٿيبلن تان مانيءَ جا پيالا ۽ پليٽون ڪنيون وينديون آهن ۽ آخري آيل مهمان به اٿندا آهن. چئين وڳي شام جو شادي جو ڪم ختم ڪرڻ تي اهو فائدو آهي ته سج لهڻ کان اڳ هرڪو گهر پهچيو وڃي ۽ ڏينهن جو ڏينهن ۾ شادي جو ڪم مڪمل ڪرڻ تي اهو به فائدو آهي ته گهوت ڪنوار وارن کي مهمانن کي رات ٽڪائڻ جي تڪليف ڪرڻي نٿي پوي. ساڳئي وقت ڪنهن کي اوجاڳو نٿو ڪرڻو پوي. ٻئي ڏينهن هرڪو پنهنجي ڊيوٽي يا ڪم تي وقت تي ۽ تازو توانو پهچيو وڃي.

اڄ کان ۲۰ سال اڳ پنهنجي هڪ ملائيشيا واري سفرنامي ۾ به لکي چڪو آهيان ته شادين مرادين جون رسمون رواج جيتوڻيڪ سڄي ملائيشيا ۾ ساڳيا آهن، پر ان هوندي به ڪجهه شيون هر رياست ۾ الڳ پڻ آهن. ملائيشيا جي ٻين سڀني رياستن ۾ شام جو چئين وڳي شادي جو ڪم ختم ٿيڻ تي ٻاهران آيل گهوت پنهنجي ڪنوار کي پاڻ سان وٺي وڃي ٿو پر ملاڪا (جنهن ۾ آئون ڏهاڪو ڪن سال رهيس) هڪ اهڙي رياست آهي جتي ڪنوار گهوت جي گهر وڃڻ بدران گهوت کي ڪنوار جي گهر رهڻو پوي ٿو. ان ڪري ملاڪا جي چوڪرن کي ان رسم سان سخت ناپسنديدگي هئي جو ڪهڙي ماءُ يا پيءُ ڄاهيندو ته شاديءَ بعد هن جو ٻت هنن کان جدا ٿي وڃي. ان ڪري ملاڪا ويندڙ هر چوڪري تي مائٽن جي ڪرڙي نظر رهي ٿي ته متان ملاڪا ۾ ڪنهن چوڪريءَ کي دل ڏيئي ويهي ۽ نتيجي ۾ هن سان شادي ڪري هن جو پيارو ٿي وڃي. بهرحال هاڻ ملائيشيا ماڊرن دور ۾ داخل ٿي چڪو آهي ۽ اڄ ملائيشيا جا شهر يورپ جي شهرن جهڙا ٿي پيا آهن ۽ شادي بعد گهوت توڙي ڪنوار والدين سان گڏ رهڻ بدران پنهنجو نئون گهر وڃيو مسواڙ تي وٺڻ يا هفتو ڪن هنن مٿان بعد ڪنوار پنهنجي نوڪري تي ابوح ته گهوت سرڀمان کان وڃيو نڪري. پن هفتن بعد يا مهيني بعد هو ڪڏهن ڪنوار جي مائٽن گهر ملاڪا ۾ ته ڪڏهن گهوت جي والدين گهر ڪوالالمپور اچيو به راتيون گذارين.

ملائيشيا ۾ شاديءَ جي رسمن جي ڳالهه نڪتي آهي ته هتي اهو به لکندو هلان ته ملڪي ماڻهو هونءَ ڪٿي فوتو ڪيرائڻ جا شوقين هجن يا نه پر شاديءَ جي موقعي تي ملڪي توڙي چيني ۽ انڊين گهوت ڪنوار ويندي اهي جيڪي سخت مذهبي خيالن جا آهن ۽ فوتو ڪيرائڻ گناه جو ڪم سمجهن ٿا، اهي به پنهنجي شادي جي يادگار طور فوتو گرافر کان فوتن جو آلبم ٺهرائين ٿا، جيڪو ڪيترا سال گذرڻ بعد به ڊرائنگ روم ۾ تانن جي ڪٻٽ مٿان ڦاٽي ويل گنتي جي ڊيپي ۾ رکيل هوندو آهي ۽ هر آيل نئين مهمان کي ان کي ڏسڻ جي آڇ ڪئي ويندي آهي ۽ اهو ڏسي نئون آيل مهمان يا پراڻو مائٽ اندازو لڳائي سگهي ٿو ته پنجن سالن ۾ ڇهن ٻارن جي ٿي ويل ماءُ نور آسيه، سيني فاطمه، نوريشيا يا ٻي اهڙي نالي واري جنهن جا هاڻ حال هيڏا ٿي ويا آهن، شادي جي وقت پي رامي جي فلمن جي هيروئن جهڙي هئي يا گهٽ ۾ گهٽ لڳي ٿي.

ملائيشيا ۾ رهندڙ ٽي قومون (ملڪي، چيني ۽ انڊين) شادي جي آلبم لاءِ جملي ريتين رسمن ۽ هني مون جي موقعي جون تصويرون ڏين ٿا، پر ملڪي گهوت ڪنوار جون شادي بعد (هني مون واري موقعي) جون مختلف پوزن ۾ ڪيرائيل تصويرون ڏسڻ وٽان هونديون آهن. ڪيترا ته ڏينهن پن لاءِ هني مون تي وڃڻ بدران ڪلاڪن لاءِ درياهه جي ڪناري، پرواري شهر يا پنهنجي گهر جي بيدروم ۾ ئي مختلف پوزن ۾ فوتو ڪيرائين. انهن فوتن ۾ هو پنهنجي شوق مطابق عجيب فلمي ۽ غير فلمي اسٽائيل جي پوزن ۾ شادي واري وڳي ۾ فوتو ڪيرائين. پاڪرن ۾ فوتو ڪيرائڻ کان علاوه گهوت ڪنوار سائڪل تي چڙهي، پيڙيءَ جي آند (Gunwale) تي ويهي، ڪنهن تاريخي بلڊنگ اڳيان بيهي، وڻ کي پاڪر پائي يا ڊوڙندي ۽ ٻين

مونڪي موهيو ملائيشيا

الطاف شيخ

استائيلن ۾ فوتوڪپرائين. گذريل ويهه سالن جي ائيند ڪيل شادين مان ڪجهه ان قسم جي فوتن جون ڪاپيون مون وٽ به آهن جن مان ڪجهه لاءِ ٿي سگهي ٿو اخبار يا ڪتاب ۾ ڇپجڻ جي گنجائش نڪري اچي.

## ملاڪا ويندي پراڻيون يادون

ملئي ماڻهن جي شادي ائين ڪرڻ بعد آئون ملاڪا روانو ٿيڻ لاءِ بس ۾ چڙهيس. شروع ۾ به لڪي آيو آهيان ته ملاڪا ملائيشيا جي تيرهن رياستن مان هڪ آهي ۽ سندس آڳاٽي هجڻ ڪري تمام گهڻي تاريخي حيثيت آهي. ميرن جي ڏينهن جي خيرپور رياست وانگر ملاڪا ”رياست“ جو نالو آهي ته هن رياست جي ”مرڪزي شهر“ جو به.

ملاڪا ملائيشيا جي پيرلس ۽ پينانگ بعد ٽيون نمبر ننڍي رياست آهي جنهن جي پکيڙ ۱۶۵۰ چورس ڪلوميٽر آهي. يعني سڄي ملائيشيا ملڪ جي ايراضي سان ملاڪا رياست ڀيٽي وڃي ته اها پکيڙ ۾ اڌ سيڪڙو مس ٿيندي يعني اڄ واري خيرپور ضلعي جيڏي ٿيندي. ڇو جو خيرپور ضلعي جي پکيڙ ۱۶۰۰ چورس ڪلوميٽر آهي. لڳ ڀڳ مٿياري جي آدمشماري ۶ لک چئي وڃي ٿي ۽ ملاڪا رياست (هن ٽن ڀيٽن: پلاٽو بيسار، پلاٽو اڀاه سميت) جي آدمشماري ۸ لک آهي. ياد رهي ته پلاٽو (Pulao) ملئي لفظ آهي، جنهن جي معنيٰ آهي ڀيٽ (Island). جيئن ملائيشيا جو پينانگ ڀيٽ به هتي ملائيشيا ۾ ”پلاٽو پينانگ“ سڏجي ٿو.

ملاڪا رياست ٽن ضلعن ۾ ورهايل آهي: الور گاجا، سينٽرل ملاڪا جنهن کي ملئي زبان ۾ ”تينگاهه ملاڪا“ سڏين ٿا (Tenngah معنيٰ وچ، مرڪز، صدر وغيره) ۽ ٽيو ضلعو جاسين (Jasin). ملاڪا تينگاهه يا ملاڪا جو شهر سمنڊ جي ڪناري تي هڪ آڳاٽو شهر آهي، جتان ٻئي پاسي انڊونيشيا جو سماترا ڀيٽ نظر اچي ٿو. هن ملڪ جو هاڻوڪو نالو ’ملائيشيا‘ ۽ ان کان پهرين وارو نالو ’ملايا‘ ويجهڙائي جون ڳالهيون آهن. نه ته هي علائقو ”ملاڪا سلطنت“ سڏبو هو، جنهن جو گادي وارو شهر ملاڪا هو جتي هتي جو ملئي سلطان ۽ ان بعد پورچو گالي، ڊچ ۽ انگريز حاڪم رهيا. هن علائقي ۾ جيڪو هاڻ ”ويست ملائيشيا“ سڏجي ٿو سو سڄو ملاڪا هو، جنهن جو بندر گاهه به پنهنجي وقت جو مشغول ۽ بلي بلي بندر گاهه هو، جتي هر وقت هندي وڏي سمنڊ ۽ چيني سمنڊ کان ٻيڙا ايندا ويندا رهيا ٿي. هن سڄي علائقي تي ان جو راج هليو ٿي، جنهن ملاڪا تي قبضو ڪيو ٿي. حيدرآباد جي ڦليلي نهر وانگر شهر مان ”ملاڪا ندي“ هتي اچي ٿي، جيڪا اڄ به ساڳي حالت ۾ آهي، جنهن جي ٻنهي ڪنارن تي ملئي ۽ چيني ماڻهن جا گهر، دڪان ۽ هوتلون هن شهر کي رونق بخشيون ٿيون. هن پاسي ٻارهوئي مينهوڳي جي موسم رهي ٿي، ان ڪري هن پاسي جون ننڍيون جبلن تان برف ڳرڻ جو انتظار نه ٿيون ڪن ۽ نه وري هن پاسي اهڙا اتاهان جبل آهن جن جون چوٽيون برف سان ڍڪيل رهن ۽ اونھاري ۾ برف ڳرڻ تي اسان جي سنڌو ندي وانگر وهن. هتي جي ننڍن جي پاڻيءَ جي ليول ڏينهن به گهٽ رهي ٿي ته وري مينهن پوڻ سان تار ٿيو وڃي. هتي جي زميندارن جو پاڻيءَ تي جهيڙو هر گز نٿو ٿئي ۽ نه ڀڄڙي جو زميندار پاڻيءَ لاءِ سڪي ٿو جو هتي جون ننڍيون زمينن کي پاڻي پهچائڻ بدران زمينن مان مينهن جو پاڻي کڻي سمنڊ ۾ ڦٽو ڪن ٿيون. ملاڪا رياست آڳاٽي ۽ مرڪزي هجڻ ڪري سندس آدمشماري ۸ لک آهي. اها آدمشماري اسان جي حساب سان ڪڍي خاص ناهي جو اسان جي فقط حيدرآباد ضلعي جي ان کان ڀيٽي (۱۶ لک) آهي پر هتي جي لحاظ کان اها تمام گهڻي سمجهي وڃي ٿي. مشرقي ۽ مغربي ملائيشيا جي جملي آدمشماري ۳ ڪروڙ آهي ۽ اسان جي پاڪستان جي ۱۸ ڪروڙن جي ويجهو آهي.

ملاڪا ڪوالالمپور ۽ سنگاپور شهرن جي وچ ۾ آهي. ڪوالالمپور کان ملاڪا ۱۵۰ ڪلوميٽر آهي ۽ سنگاپور کان ملاڪا ۲۵۰ ڪلوميٽر آهي. هي فاصلو خاص ڪري ڪوالالمپور کان ملاڪا وارو ڪجهه گهٽ وڌ رهي ٿو، جنهن جو مدار بس يا ڪار واري تي آهي ته هو ڪهڙو رستو اختيار ڪري ٿو، جيئن ڪراچي کان حيدرآباد سپر هاءِ وي رستي به پهچي سگهجي ٿو ته ننڍي واري نيشنل هاءِ وي ذريعي به، جيڪو مٿين کان ڊگهو رستو آهي. ملاڪا کي پنهنجو هوائي اڏو پڻ آهي جيڪو ملاڪا شهر جي باتو برينڊام واري علائقي ۾ آهي ۽ ملائيشيا جي مختلف شهرن ڏي وڃڻ لاءِ هتان ننڍا ننڍا هوائي جهاز وڃن ٿا. بهرحال ڪوالالمپور کان ملاڪا باءِ ايئر اچڻ وارو توڙست ڪو بيوقوف ئي هوندو ڇو جو ان کان گهٽ پاڙي ۽ وقت ۾ بس پهچائي ٿي ۽ باءِ روڊ سفر ڪرڻ سان هڪ توڙست ملائيشيا جي ساوڪ ۽ قدرتي نظارا پسي ٿو.

سنگاپور کان ڪوالالمپور ۽ اڃان اڳتي پينانگ ۽ ان بعد ٿائيلينڊ جي بارڊر واري شهر هاديائي تائين ترين به هلي ٿي پر اها ترين ملاڪا مان لنگهڻ بدران پر واري رياست نيگري سيمبيلان مان گذري ٿي، پر ڪو توڙست پينانگ يا سنگاپور کان ترين رستي ملاڪا اچڻ چاهي ته هو نيگري سيمبيلان جي ريلوي اسٽيشن واري شهر تمپين ۾ لهي اتان بس يا ٽئڪسي رستي ملاڪا پهچي سگهي ٿو. هنءَ ملائيشيا ۾ سڀ کان دلچسپ ۽ دل کي وڻندڙ سفر ريل جو آهي. ريل جا گاڏا مٿي هجڻ ڪري ٻنهي پاسي گھاتا جنگل، درياھ، ڍنڍون، ملئي ۽ چيني نموني جا نوان ۽ پراڻا گهر، ننڍا وڏا ڳوٺڙا، گل گلڪاريون ۽ ماڻهن جا پاليل وهت ۽ ڪڪڙيون بدڪون ڏسندي ائين ٿو لڳي جڻ ماڻهو ڪا فلم ڏسي رهيو آهي. ملائيشيا ۾ رهڻ

دوران مون کي ته جڏهن به موقعو مليو ٿي ته ترين ۾ سفر ڪرڻ کي ترجيح ڏنم ٿي. ڪيترا دفعا ته فقط ۽ فقط ترين ۾ سفر جو لطف وٺڻ لاءِ مون سنگاپور کان ٿايلينڊ جي بارڊر واري شهر ”هاديائي“ تائين ۽ وري پئي ڏينهن ڳوٺ (ملاڪا) پهچڻ لاءِ تمپين تائين ترين ۾ سفر ڪيو ٿي. ”جرني تو ٿايلينڊ“ ۽ ”ڳالهيون آهن ڳچ“ ڪتابن جو وڏو حصو مون ترين ۾ سفر دوران لکيو. هڪ دفعو سنگاپور ۾ ڪانفرنس اٿينڊ ڪري اسان کي باءِ ايئر (هوائي جهاز رستي) بئنڪاڪ پهچڻو هو، جتي جهاز سازي (Ship Construction) سان واسطو رکندڙ هڪ سيمينار اٿينڊ ڪرڻو هو. مون هوائي جهاز ۾ ويڃڻ بدران ترين جي ٽڪيٽ ورتي ۽ ۷۵ ڪلاڪن بعد ترين سنگاپور، ملائيشيا جو سڄو ۽ ٿايلينڊ جو اڌ ملڪ لٽاڙي اچي بئنڪاڪ پهچايو. ان سفر ۾ مون کي اهو به فائدو ٿيو جو هوائي جهاز کان ترين جي ٽڪيٽ اڌ قيمت کان به گهٽ پئي ۽ سنگاپور ۾ ٻه راتيون هوتل ۾ رهڻ جي خرچ کان بچي ويس جو اهي ٻه راتيون ترين ۾ گذاريم، ان لاءِ مون کي فل بيبڊ جا ڪجهه وڌيڪ پئسا ڏيڻا پيا هئا، جيڪا رقم هوتل جي مساوڙ جي هڪ ننڍڙي حصي جيتري مس ٿي ٿئي.

ملائيشيا ۾ ملاڪا جهڙا ٻيا به ڪيترائي ڏسڻ وٽان شهر آهن جهڙوڪ پينانگ، اپوح، جوهور بارو، ڪوتا بارو، سريمبان، ڪالا ڪنگسار، ڪالا ترينگانو، ڪائناتن وغيره. پر جيئن ته آئون ملاڪا جو گهڻو ذڪر ڪريان ٿو سو منهنجي پڙهندڙن کي به ملائيشيا جو ملڪ ٻڌڻ سان سندس گادي واري شهر ڪوالالمپور کانپوءِ پئي نمبر تي ملاڪا ڏيان ۾ ايندو هوندو. هن تر ۾ يعني هي جيڪو مغربي ملائيشيا سڏجي ٿو. نتي، ملتان ۽ دهلي وانگر ملاڪا هڪ آڳاٽو شهر آهي، بلڪ ملاڪا ئي هڪ واحد شهر هو جنهن سان هن علائقي جي سڃاڻپ ٿي ٿئي. ڪوالالمپور ته چڻ هاڻ جو شهر آهي، جنهن جو فقط ۱۵۰ کن سال اڳ نالو نشان به نه هو. پينانگ ۽ سنگاپور ٻيٽ ته اڃان به پوءِ ڊيولپ ٿيا. انهن جهڙا هزارين ٻيٽ ملائيشيا ۽ انڊونيشيا جي آسپاس اڄ به ويران پيا آهن، پر مٿين ٻيٽن کي انگريزن ملٽي راجائن کان خريد ڪري سڃايو سنواريو، يعني پاڻ به بنگلا آفيسون ٺاهي اچي رهيا، چين ۽ ننڍي کنڊ جي ماڻهن کي به رهڻ لاءِ مدعو ڪيائون ته اچو اچي بزنس ۽ پورهيو ڪري پاڻ به ڪميو ته هنن ٻيٽن کي به خوشحال بڻايو. اهو هنن ائين ئي ڪيو جيئن ان کان اڳ بمبئي (ممبئي) وارن ويران ٻيٽن تي ڪيو. امن امان جي حالت ڀر وارن علائقن کان بهتر رڪيائون جنهن ڪري ماڻهن جي آمدرفت آتوميٽڪ ٿيڻ لڳي، جيئن اڄ به اسان کين (انگريزن کي) گاريون ڏيون ٿا، پر اسان جهڙن ملڪن جا غريب توڙي امير انگلينڊ ۾ رهڻ يا اتي نوڪري ۽ ڌنڌي ڏاڙي ڪرڻ کي خوش نصيبي سمجهون ٿا، ڇو ته اسان جهڙن ملڪن ۾ جيتوڻيڪ قدرت طرفان هر خوشحالي مليل آهي، پر صحيح سياستدانن جي نه هجڻ ڪري پيدا ٿيل امن امان جي خراب حالت، ناانصافي ۽ هنرمند ۽ پڙهيل ڳڙهيل ماڻهوءَ جي ناقدري ڪري اسان جي عوام لاءِ پنهنجي وطن عزيز ۾ رهڻ عذاب ٿيندو وڃي. ٻاهرين دل سان ڪٿي اسان ٻولي ٻي ڳالهيون ٿا، پر اندروني طرح اسان جا ويندي ملان مولوي ۽ فوجي آفيسر پنهنجي اولاد کي انگلينڊ ۽ آمريڪا ۾ رکڻ ۾ بهتر عاقبت سمجهن ٿا. ملائيشيا ۽ سنگاپور به اسان جهڙا ايشيائي ملڪ آهن پر جيئن ته هنن ملڪن ۾ اتي جي حڪومتن امن امان ۽ روزگار جا نت نوان طريقا مهيا ڪيا آهن، ان ڪري اهڙن ملڪن جو عوام ٻاهر ملڪن ڏي وڃڻ جي حسرت نٿو ڪري.

بهرحال ملائيشيا ملڪ بابت لکندي آئون ان جي هن تاريخي شهر ملاڪا جو اڪثر ذڪر ڪندو رهان ٿو، بلڪ ائين ڪئي ڇهجي ته ملاڪا جون ڳالهيون ۽ ڪهاڻيون لکندي آئون ڍاپان ئي نٿو. اهو ان ڪري جو هن شهر سان منهنجو هڪ وڏو عرصو ڳانڍاپو رهيو. ۱۰ سال کن مون هتي جي سمنڊن ۾ جهاز هلايا ۽ ملائيشيا جي بندرگاهن ۾ جهازن کي لنگر انداز ڪرڻ بعد ملائيشيا جي ٻين شهرن سان گڏ ملاڪا ۾ گهميو ڦريو آهيان ۽ اهڙا ۱۰ سال کن ملاڪا ۾ رهي هنن جي ماڻهن کي پڙهايو اٿم. منهنجا شاگرد هاڻ نانا ڏاڏا پيا تين جو انهن طرفان سندن ٻارن جي شاديءَ جا ڪارڊ ملندا رهن ٿا. اهي دعوتناما ڏسي مون کي حيرت ٿيندي آهي ۽ منهنجي اڳيان گذريل صديءَ جو ۸۰ وارو ڏهو قرڻ لڳندو آهي. چڻ ڪالھوڪو ڏينهن هو جو هنن شاگردن مان هڪ هڪ ٿي امتحان پاس ڪري جهازن جو آفيسر ٿيندو ويو ۽ ان سان گڏ شاديون به ڪندا ويا، پروارن شهرن ۾ رهندڙ ڪيترن شاگردن جون شاديون وڏي خوشي سان اٿينڊ ڪرڻ ويندو هوس. پاڪستان ۾ ڪنهن جي شادي اٿينڊ ڪرڻ تي پرو چڙهي ٿو جو ان ۾ آيل مهمان ڪلاڪن جا ڪلاڪ قيد ٿيو وڃي. نارمل ڏينهن وانگر نارمل طريقي سان ماني ڪاٺڻ بدران هو پڪ ۾ پاهه ٿي، سر روزور ڪندڙ روزيدار وانگر هيج ۾ اچي تڪڙو تڪڙو ڪاٺي ٿو، سو به آڏي رات جو! پوءِ دير سان سمهڻ ڪري پئي ڏينهن سندس آفيس ويڃڻ تي دل نٿي چوي ۽ جي دل چويس به ٿي ته اباڻيون ڏيندو پهچي ٿو. ملٽي شاديءَ ۾ پهچڻ سان ماني ڪاٺي گهوٽين ڪنوارين سان ملي موڪلائي ٿو. ملٽي شادي لاءِ اوجاڳو ڪرڻو نٿو پوي، اها منجھند جو ۱۲ وڳي کان شام جو چئڻ تائين هلي ٿي. توهان کي جنهن وقت وڻي شادي ۾ هليا وڃو، توهان کي ماني ٿيبل تي لڳل ملندي. جيترو وقت وڻنا و ايترو توهان ويهو ۽ ميزبانن توڙي گهوٽ ڪنوار سان ڪچهري ڪريو ۽ پوءِ موڪلائي وڃو. ملائيشيا جي ڪلچر ۾ ٽيچر (چڱو، پينشارا) جي وڏي عزت آهي. ڪنهن شاگرد جي شادي ۾ ويڃڻ تي نه فقط گهوٽ ڪنوار جا والدين عزيز پر ٻيا مهمان به عزت جي نگاهن سان پيا ڏسندا ته گهوٽ جو استاد (چڱو)، گهوٽ جو پروفيسر (پينشارا) پنهنجي استري (زال) سان گڏ آيو آهي. اڄ ان دور جي گهوٽن ڪنوارن جي



ٻارن جي شادي ائين ڪرڻ تي اڃان به وڌيڪ عجيب لڳي ٿو، جڏهن ان فنڪشن ۾ موجود مرد توڙي عورتون پنهنجين ڪرسي تان اٿيو اچيو هت ڏين ۽ ڪيترا منهنجي هت ڪي چمن. ڪڏهن ڪڏهن سوچيندو آهيان ته هن ملڪ جي ماڻهن کي رب پاڪ شايد ان ڪري به نوازيو آهي جو هنن جي دلين ۾ پنهنجي استاد لاءِ عزت آهي.

بهرحال ملائيشيا جي هن شهر ملاڪا جون ڳالهيون ڪيئن نه ڪريان، جيڪو منهنجي لاءِ پنهنجي ڳوٺ مثل آهي. ڪن ڳالهين ۾ ته هي شهر منهنجي ڳوٺ هالا يا نانائڻ (حيدرآباد) کان به وڌيڪ عزيز آهي، جو جيترو وقت مون هن شهر ملاڪا ۾ گذاريو آهي، اوترو مون هالا يا حيدرآباد ۾ به نه گذاريو. ملاڪا جي هڪ رستي، هڪ هڪ گهٽيءَ ۾ گاڏي ڊوڙائي هوندي يا پيرين پنڌ هليو هوندس. زال ۽ ٻارن سان گڏ، مڪاني ملعي ۽ چيني دوستن سان گڏ توڙي پنهنجي ملڪ کان آيل سوين مهمانن سان گڏ گهميو هوندس. مٿيارين جي ڊاڪٽر قادر بخش ميمڻ، سنڌي اديب ماڻڪ کان ادي ماهتاب محبوب، سلطانا صديقي ۽ پروين راجپر تائين.

اڄ وري ان شهر ملاڪا ۾ وڃي رهيو آهيان، عجيب سوچن، احساسن ۽ يادن سان گڏ! هتي جي اسڪولن ۾ منهنجا ٻار پڙهيا. هتي جي ملعي ۽ چيني درزياڻين وٽ منهنجون ڏيڙون ٿيلرنگ سڪيون، گهر جي خرچ ۾ بچت ڪرڻ لاءِ هتي جي جمعي ۽ آچر تائين بازارن (پاسار مالڻ، پاسار مينگو) مان خريداري ڪيسين. اسان وٽ ان قسم جون سستيون بازارون ٽيهارو سال اڳ شروع ٿيون، پر هي هفتيوار مارڪيٽون ملائيشيا، سنگاپور ۽ هانگ ڪانگ ۾ پهرين جنگ عظيم کان وٺي آهن ۽ اهي سستي اگهه واريون مارڪيٽون ملائيشيا توڙي انڊونيشيا جهڙن ملڪن ۾ جتي ملعي زبان هلي ٿي، پاسار مينگو (Pasar Minggu) هفتيوار بازار ۽ پاسار مالڻ (رات واري بازار) سڏجي ٿي جو هي بازارون ملائيشيا جي شهرن توڙي ڳوٺن ۾ شام جي ٽريفڪ گهٽجڻ تي روڊن ۽ فٽ پاتن تي لڳن ٿيون ۽ رات جو ۱۲ وڳي تائين هلن ٿيون.

مٿين فٽ پات وارين بازارن کان علاوه ڪجهه دڪان ۽ ڊپارٽمينٽل اسٽور اسان جا فيوريت هوندا هئا، جن تان آئون يا منهنجي زال گهر جي ضرورت جون شيون وٺندا هئاسين. ملاڪا ۾ هنگن ٽا مال (Hang Tua)، جايا جُسڪو، سون سينگ پلازه، محي دين (My din)، ٽيسڪو، داتاران پهلوان جهڙيون سپر مارڪيٽون هاڻ ڪليون آهن، نه ته ۸۰ واري ڏهي جي شروع وارن سالن ۾ جالان بنگا راياءِ تي فقط هڪڙي سپر مارڪيٽ Lin Fiat نالي هئي، سا به اسان جي اڳيان نهي. ان روڊ جي شروعاتي ڪنڊ وٽ، سينٽ فرانسز جي چرچ (گرجا گهر) جي ويجهو Pillai نالي هڪ ٽامل جو پيسارڪو دڪان هو، جيڪو هڪ سال اڳ سنگاپور ۽ ملاڪا ۾ ڪليو هو. ڊراءِ فروٽ، داليون، چٽا، مسالا ۽ ٻيون شيون ان تان وٺندا هئاسين. پاسي واري روڊ (جالان) تيمينگانگ تي، سڪن جي ٽڪاڻي وٽ هڪ گجراتي هندو جي اٿي جي چڪي هئي، جتان اسان ڪٽڪ جو اٽو وٺندا هئاسين. ياد رهي ته هن پاسي جي ملڪن ڏي عام کاڌو (Staple Food) پٽ (چانور) آهن، ويندي ڪيترائي ڪيڪن جا قسم ۽ سوڀون (نوڊل، مِي، ٻي هُون وغيره) به چانورن جي اٿي مان ٺاهين. هر وقت جي مينهوڳي ڪري هتي ڪٽڪ نه پوکين ۽ نه کائين. چانور ته اسان وٽ ننڍي ڪنڊ ۾ به شوق سان کاڌا وڃن ٿا، پر اتر انڊيا، سنڌ، پنجاب ۽ بلوچستان پاسي ان کان به وڌيڪ ڪٽڪ جو استعمال ٿئي ٿو. سو ملاڪا ۾ رهڻ واري پهرين سال ئي هي ڪٽڪ جي اٿي جي چڪي وارو دڪان اسان ڳولي لڌو ۽ ملاڪا ۾ باقي گهاريل اٺ ڏهه سال هن دڪان تان ئي وٺندا رهياسين. اهڙن دڪانن کان علاوه ڪي ڪي گاڏن (ريڙهن) وارا به اسان جا فئوريت ٿي ويا هئا. ملاڪا ڇڏڻ بعد به جڏهن جڏهن هتي آيو آهيان ته جالان (شاهراه) منشي عبدالله وٽ ملاڪا نديءَ تي ٺهيل ”جمباتان هنگن ٽا“ پل وٽ هڪ ملعي جا ٺاهيل مرتباڪ خريد ڪندو آهيان. ”مرتباڪ“ قيمتي ۽ آمليت بيضي ۾ ٺهيل ٿلهو اڦراڻو ٿئي ٿو. ان قسم جا اڦراڻا جنهن ۾ پلو وجهي ٺاهيو وڃي ٿو، اسان جي ڳوٺ هالا جون انصاري خاندان جون عورتون ان ٺاهڻ جون ايڪسپرت آهن. جمباتان ملعي لفظ آهي، جنهن جي معنيٰ پُل آهي ۽ هنگن ٽا هتي جو ملعي هيرو ٿي گذريو آهي، جيئن اسان وٽ سنڌ ۾ هوشو شيدِي يا هيمنون ڪالاڻي آهي. ملائيشيا جي مختلف شهرن ۾ ڪيترن ئي روڊن، پلين، چوراھن ۽ پارڪن جا نالا هنگن ٽا نالي آهن. اهڙي طرح جالان ڪمپونگ هولو مسجد وٽ هڪ ملعي مائي جا ٺاهيل ساتي (Satay) اڄ به مشهور آهن. ساتي هتي جو پوتي ڪواب آهي، جنهن تي ملعي مسالا لڳايا وڃن ٿا ۽ بوهي مڱن (Peanuts) ۽ ڳاڙهن مرچن مان ٺهيل چٽي سان کاڌا وڃن ٿا. توهان مان ڪنهن جو ملائيشيا ۾ اچڻ ٿئي ته مرتباڪ ۽ ساتي ضرور ٿيست ڪجو، جيڪو جتي ڪٿي نهي ٿو، خاص ڪري رات جي بازارن پاسر مالڻ ۾ ته ڪيتريون ئي ملعي عورتون ۽ مرد گاڏن تي ٺلهو ٽئو ۽ ٽانڊن جي سگري رکي وڪڻن ٿا.

ملاڪا شهر جي مرڪزي علائقي (جتي ڳاڙهي رنگ جون عمارتون آهن) کان پنهنجي نيول اڪيڊمي ڏي موٽڻ وقت ڪلابانگ بيسار وٽ سمنڊ جي ڪناري تي سبتو نالي هڪ ڳڻي (ڪمند) جي رس وڪڻڻ وارو ٻيهي ٿو. سيون اپ، ڪوڪا ڪولا جهڙين شين کان مون کي هميشه ڪمند جو تازو رس وٺندو آهي. آئون هميشه سبتو جي گاڏي وٽ ڪار بيهاري رس جو گلاس پيئندو هوس. اڄ نه هوندي هئي ته به پلاسٽڪ جي ٿيلهيءَ ۾ بند ڪرائي گهر کڻي اچي ريفريجريٽر ۾ رکندو هوس ۽ پوءِ ٿوري دير کانپوءِ پيئندو هوس. شايد مزدار ڪمند ڪري يا پاڻي جي ملاوت نه ڪرڻ ڪري ان

جهڙو سواڊي رس مون کي ڪٿي نٿو سڃاهي. چين ۾ ڳڻي جو رس عام آهي پر سبتوءَ جهڙو ٺاهيل رس مون کي شنگھائي توڙي ڪنٽن ۽ ڊئرين ۾ به نه مليو. سبتو وٽ ڪار بيماري جيئن ئي شيشو هيٺ ڪندو هوس ته هو منهنجي ڪجهه ڪُچڻ کان اڳ سوال ڪندو هو ”انچڪ مينوم اٿائو ٽنگس“ (جناب والا پيئندا ٿو يا پارسل ڪپي؟)

جيوس پيئڻ وقت سندس زندگي جو احوال ۽ ٻارن جي به خبر چار پڇندو رهندو هوس. ڪڏهن ڪڏهن سندس اٺن سالن جي ڌيءَ لينا به بيٺي هوندي هئي جيڪا عمر ۾ منهنجي ننڍي ڌيءَ جي ڳڻي جي ڳڻي ۾ هئي، جيتوڻيڪ سندن اسڪول مختلف هئا. گذريل دفعي ملاڪا ويو هوس ته پنهنجي ملڪي دوست ڪيپٽن رزالي کي ڪيلا بانگ بيسار وٽان لنگهندي چيم ”ڪرانگ کان لاجو“ (رفتار گهٽ ڪر) سبتو سان ملندا هلون. ڪيپٽن رزالي منهنجو شاگرد هو. ان بعد جهاز جو ڪيپٽن ٿيو ۽ پوءِ مون وانگر ملاڪا جي نيول اڪيڊمي ۾ پڙهائڻ لڳو. دلچسپ شخصيت واري سبتوءَ کان هو به واقف هو، لهڻ سان اسان ساڻس پاڪر پائي مليا سين. پنهني کي ڏاڙهيءَ ۾ ڏسي هو اسان کي سڃاڻي نه سگهيو. پيريءَ ڪري سندس نظر به گهٽجي چڪي هئي پر پوءِ آواز ۽ لهجي مان سڃاڻي ڏاڍو خوش ٿيو. اسان طرفان ڳڻي جي رس جي گهر نه ڪرڻ تي پاڻ ئي چيائين ”انچڪ، مينوم آئر ٿيو.“

Encik.Minum Air tebu

مون سندس پيريل گلاس کي واپس ڪري چيو مانس ”چا سبتو توکي خبر ناهي ته اسان ڪراڙا ٿي ويا آهيون.“  
 ”توهان کان وڌيڪ آئون اورانگ ٿي (پوڙهو ماڻهو) ٿي ويو آهيان.“ هن ورائيو. ”Encik, Masih Ada Muda“  
 (توهان صاحب ته اڃان به جوان پيا لڳو.)

مون تهڪ ڏيندي چيو مانس ته سبتو ظاهري شڪل هميشه دوکو ڏيندي آهي ۽ نه وري اسان جي ڪٽڪ جيئن ڪي ڏسي اسان کي ڪو اهڙو ڪٽڪ ۽ سمارت سمجهي. ڪهڙي بيماري آهي جيڪا اسان کي ناهي. بس سمجهه ته لهندڙ سج جا ڪي چند چلڪندڙ ڪرڻا وڃي بچيا آهن. سبتوءَ ٻڌايو ته هو ته اسان کان به سال به وڏو آهي ۽ هو به اسان وانگر بلڊپريشر ۽ ڊائٽيٽيز جو مريض آهي. ”ان کان علاوه مون کي گوڏن ۾ به سور رهي ٿو، گهڻي دير بيٺي نٿو سگهان.“

”ته پوءِ سبتو هي آئر ٿيو وڪڻڻ جو ڌنڌو چو نٿو ڇڏي ڏين. ماشاءَ الله تنهنجي ڌيءَ جي شادي سني گهر ۾ ٿي وئي، ٻئي پٽ سڀني نوڪرين ۾ آهن.“  
 مون چيو مانس.

”سچ تو چئين الطاف“ هن اڀاڻڪو ٿي چيو، ”پر گهر ۾ سڄو ڏينهن ويٺو نٿو ٿئي. هي دڪان هاڻ ڪمائيءَ لاءِ نه ڪچهري لاءِ قائم رکندو اڃان.“ ۽ پوءِ ٿڌو ساهه کڻي چيائين: ”ڇڱو جو هي ڪم جاري رکيو اتم جنهن بهاني توهان جهونن سان ملاقات ٿي وئي. نه ته توکي ته منهنجي گهر جي به خبر نه آهي.“

”سبتو ڳالهه ته واهه جي ڪئي اٿئي“، ڪيپٽن رزاليءَ چيو، ”هاڻ ڪار ۾ ويهه. پهرين اسان کي گهر هلي ڏيکار. ٻئي دفعي حياتي رهي ته الطاف توسان ملڻ لاءِ تنهنجي گهر ايندو.“

۽ هاڻ ملاڪا ويندي اهو به سوچي رهيو آهيان ته سڀاڻي پنهنجي ميزبان ڊاڪٽر عطا ٽالپر سان گڏ ملاڪا شهر جو چڪر ڏيڻ وقت سبتوءَ جي گهر به ضرور ويندس ۽ ڊاڪٽر کي به هن دلچسپ ماڻهوءَ سان ملائيندس جنهن سان منهنجي ڄاڻ سڃاڻ ۱۹۸۳ کان هلندي اچي.

هتي اهو لکندو هلان ته ”سبتو“ هتي جي ملڪي مسلمانن جو هڪ عام نالو آهي. ملڪي زبان ۾ ڇنڇر جي ڏينهن (Saturday) کي Sabtu سڏين ٿا. اهڙي طرح ملڪي مسلمانن جو خميس به عام نالو آهي جيڪو خميس جي ڏينهن تان آهي. اسان وٽ جمعو نالو مشهور آهي ۽ سنڌ ۾ سومر واري ڏينهن تان سومار نالو پڻ عام آهي ۽ ٻيون نالو جيڪو پڻ ڏينهن تان ڪنيل آهي اهو آچر آهي.

ملڪي زبان ۾ ڳڻي (ڪمند) کي tebu سڏجي ٿو ۽ آئر (Air) معنيٰ پاڻي يعني ڪمند جو پاڻي (رس). ملڪي زبان جو لفظ آئر ڌارين ماڻهن کي ڪافي منجهائيندو آهي جو ان جي اسپيلنگ انگريزي جي لفظ ايئر (Air) معنيٰ هوا واري ساڳي آهي. ملائيشيا ۾ هر پيٽرول پمپ جي هڪ ڪنڊ تي Angin لکيل هوندو آهي جنهن جي معنيٰ هوا آهي جيڪا ٿاڻرن لاءِ اسان وٽ به پيٽرول پمپ تي ضروري هوندي آهي. ملڪي لفظ آئر (Air) معنيٰ پاڻي مان ملڪي جا ٻيا ڪيترائي دلچسپ لفظ جڙن ٿا.. جهڙوڪ Air Api معنيٰ تيزاب. هونءَ آبي معنيٰ باهه پر تيزاب لاءِ ملڪي لفظ ”باهه وارو پاڻي“ (آئير آبي) آهي، جيئن ٻاڦ تي هلندڙ ريل گاڏي کي ڪيريٽا آبي (باهه واري ڪار) سڏيو وڃي ٿو.

برف کي ملڪي زبان ۾ آئير باتو (پاڻي جو پتر) سڏجي ٿو. باتو معنيٰ پتر آهي. اهڙي طرح ملڪي جو هڪ ٻيو دلچسپ لفظ آهي آئير مڌو (Air Madhu) يعني ماڪي پر لفظي معنيٰ ٿيندي ماڪي جي مک جو پاڻي. ڳوڙهن کي ملڪي زبان ۾ آئير ماتا سڏجي ٿو يعني اکين جو پاڻي. ملڪي لفظ ”وانگي“ جي معنيٰ خوشبوءِ آهي. عطر کي ملڪي زبان ۾ Air wangi سڏجي ٿو يعني خوشبوءِ وارو پاڻي. مٿي ڏينهن جي نالن تان ملڪي ماڻهن جا نالا لکندي هڪ نالو اسنين وسري ويو جيڪو سومر جو ڏينهن آهي. اسان جي اڪيڊمي جي هڪ بس هلائيندڙ ڊرائيور جو نالو اسنين هو. ملڪي زبان کي ڏينهن لاءِ Hari (هري) لفظ آهي. بهرحال ملڪي زبان ۾ هفتي جي ڏينهن جا هي نالا آهن جيڪي عربي زبان تان اخذ ڪيا ويا آهن:

هري احد = آچر

هري اسنين = سومر

هري سلاسا = اڱارو

هري رٿو = اربع

هري خميس = خميس

هري جمعت = جمعو

هري سبتو = ڇنڇر

## ملاڪا جھونو شهر آهي يا نٿو ۽ سکر

هتي ملائيشيا جي هن پراڻي ۽ تاريخي شهر ملاڪا جي ماضيءَ بابت ڪجهه لکڻ چاهيان ٿو، جنهن سان منهنجو ۱۹۶۸ع کان وٺي واسطو هلندو اچي. ۱۰-۱۵ سال جهاڙ هلائڻ دوران پڻ هن شهر وٽان لنگهه ٿيندو هو. ملاڪا پراڻي زماني ۾ يعني اڄ کان ۶۰-۷۰ سال اڳ تائين هتي جو سڻو ۽ مشغول ترين بندرگاهه مڃيو ويو ٿو پر مون جڏهن سمنڊ جي نوڪري شروع ڪئي ته جهازن جي سائيز وڌي ٿي چڪي هئي خاص ڪري اهي جهاز جن تي مون ڪم ڪيو ٿي انهن لاءِ ملاڪا جو بندرگاهه ننڍو ۽ گهريل سهولتن کان ڪسو هو. ان ڪري اسان جي جهاز هر وقت ملاڪا جي پروارن بندرگاهن ڪلانگ (ڪوالالمپور) ۽ جوهور بارو ۾ لنگر ڪيرايو ٿي، جيڪي ان وقت ڪافي وڏا ۽ ماڊرن بندرگاهه ٿي رهيا هئا. انهن بندرگاهن کان فاصلي جي حساب سان ملاڪا شهر ائين آهي جيئن ڪراچي کان حيدرآباد. سو اسان هر وقت ٻاڙوڙو ملاڪا ايندا ويندا رهياسين ٿي. ان بعد ٻارن جي پڙهائيءَ ڪري آئون جهاز جي نوڪري ڇڏي ۱۰ سال کن ملاڪا ۾ ٽڪي پيس ۽ اتي ئي شور جاب (ڪناري جي نوڪري) ڪيم. هتي جي عوام ۽ حڪومت منهنجي خدمتن جي تعريف ڪئي. حڪومتي ايوارڊ ڏنائون، ماڻهن مان ڏنو، شاگردن جيتوڻيڪ پاڻ محنتون ڪيون ۽ پرايو پر هو اڄ تائين ان جو ڪريڊٽ مون کي ڏيندا رهن ٿا. پاڻ ۽ سندن عزيز دوست لک عزتون ڏيندا رهن ٿا، شايد ان ڪري به جو اسان جو اهو تعليمي ادارو (نيول اڪيڊمي) اهڙي ڀيٽ نما تنهن هوندو ٿي هو ۽ پگهار به ايترو گهٽ هو جو ڪو به فاريئر يا سندن پنهنجو مڪاني جهازران آفيسر سال پن کان مٿي رهي نٿي سگهيو. مون کي اڪيلائي پسند آهي، گهٽ پگهار هو پر سخت سادگي ۾ رهي گذارو ڪندو رهيس. شوق لاءِ ماڻهو سڀ ڪجهه ڪري ٿو ۽ منهنجو شوق اهو ئي هو ته مون کي ڪو دسترب نه ڪري. نوڪري جا ڪلاڪ پورا ڪرڻ بعد مون کي ڇڏيو وڃي ته لکڻ پڙهڻ ۾ لڳو رهان يا دلچسپ ماڻهن ۽ ماڳن جي خبر چار وٺي پنهنجي پڙهندڙن لاءِ لکندو رهان. مڪاني ماڻهن مون کي پيار ۽ عزت ان ڪري به ڏني ٿي، شايد، ته مون ۽ منهنجي فيمليءَ سندن ملٽي زبان ڳالهائي ٿي ۽ هنن اسان کي پنهنجن مان هڪ سمجهيو ٿي. اسان سان اهو وهنوار، هو اڄ به پاڻ ۽ سندن اولاد قائم رکندا اچن. ۱۹۹۱ع ۾ ملاڪا واري نوڪري ڇڏي موٽڻ بعد منهنجو اڄ تائين ملاڪا وڃڻ ٿيندو رهي ٿو، پوءِ ڪڏهن توترست جي حيثيت ۾ ته ڪڏهن اتي جي نيول اڪيڊمي ۽ انجنيئرنگ ڪاليجن ۾ ليڪچر ڏيڻ لاءِ.

ملاڪا هڪ تاريخي شهر آهي بلڪ سڄي ملائيشيا ۾ هي پهريون شهر آهي جنهن ۾ گهڻي کان گهڻا ماڻهو اچي رهيا. هي شهر سالن تائين سڄي ملايا (اڄ واري مغربي ملائيشيا) جو مرڪزي ڪمرشل ۽ گاديءَ وارو شهر مڃيو ويو ٿو. ملايا جو پهريون هندو سلطان پرميشور جيڪو پوءِ مسلمان ٿيڻ تي اسڪندر شاهه سڏائڻ لڳو، جاوا ۽ سماترا پاسي کان جان بچائي هن شهر ۾ اچي رهيو. ان وقت هي هڪ ننڍڙو مهاڻن ۽ ماڳين جو ڳوٺ هو، جنهن کي اسان بين الاقوامي زبان ۾ فشننگ وليج سڏي سگهون ٿا. يورپي فاتح ڊچ، پورچوگالي ۽ آخر ۾ انگريز به هتي آيا. ملاڪا تي قبضو ڪرڻ تي هو سڄي ملڪ (ملايا) جا مالڪ ٿي ويٺا ٿي. بهرحال ”ملاڪا“ شهر يا رياست جو نالو ملائيشيا جي تاريخ ۾ آڳاٽو ضرور آهي پر دنيا جي تاريخ ۾ ڪو اهڙو اهم ۽ پراڻو ناهي. ملاڪا کان ته نٿو، روهڙي، ملتان يا لاهور جهڙا شهر تمام جھونا آهن.

۱۴۰۲ ۾ جڏهن سنگاپور پاسي جي سري وجايا خاندان سان تعلق رکندڙ چڱو مڙس پرميشور اتي جي جهيڙن جھن مان جان بچائي اچي ملاڪا ۾ ساھ پٽيو ته ان وقت ملاڪا ۽ سڄي ملايا جو ڇا حال هو؟ سڄو ملايا (يعني اڄ وارو سڄو مغربي ملائيشيا) هڪ گهاتو جھنگل هو، سمجهو ته سنڌ جو ڪچي وارو علائقو هو سو به اڄ کان ۵۰ سال اڳ وارو جڏهن گهاتا پيلا ۽ گاهه هو، جنهن مان هلڻ به مشڪل هو. آمدرفت فقط ندين مان ٻيڙين رستي ٿي سگهي ٿي. ان وقت نه هو اڄ وارو پينانگ، نه شاهه عالم، نه جوهر بارو نه اپوح شهر. ويندي ڪوالالمپور به ۴۰۰ سالن بعد جھوپڙي جھوپڙي ٿي نهڻ لڳو. ملاڪا سمنڊ جي ڪناري تي هڪ مهاڻن جو بنا نالي جي ننڍڙو ڳوٺ هو، جنهن وٽ جي ڇانو هيت هي ملٽي هندو راجا اچي آرامي ٿيو، ان جو ملٽي زبان ۾ ميلاڪا (Melaka) نالو هجڻ ڪري هن راجا هن ڳوٺ جو نالو ملاڪا رکيو جيڪو پوءِ يورپي حاڪمن ملاڪا (Malacca) ڪوٺيو، جيئن قاهره کي Cairo، ممبئي کي Bombay، قبرص کي Cyprus وغيره سڏيو ٿي.

بهرحال اهو سوچيو ته ان وقت يعني ۱۴۰۲ ۾ هي (مغربي ملائيشيا) گهاتو جھنگل هو ۽ صبح سوراڪ وارو پاسو (مشرقي ملائيشيا) ته اڃا به وڌيڪ جھنگل هو، ته ان مقابلي ۾ اسان جو ننڍو ڪنڊ ته الائي ڪٿي بيٺل هو. سنڌ ۾ سمن جو راج ۱۳۵۰ ۾ ختم ٿي چڪو هو ۽ هاڻ سومرن جو هلي رهيو هو. هوڏانهن چين ۾ يان گھراڻي جي سؤ سال حڪومت ختم ٿي چڪي هئي ۽ هاڻ ۱۳۶۸ کان منگ گھراڻي جو راج شروع ٿي چڪو هو ۽ هن تر جي ملڪن تي منگ سلطنت جو وڏو رعب ۽ دٻڻو هو. اهو ئي سبب آهي جو هن ملٽي هندو راجا پرميشور (جيڪو پوءِ مسلمان شهزادي پاسائيءَ سان ۱۴۰۹ ۾ شادي ڪري مسلمان ٿيو ۽ پنهنجو نالو اسڪندر شاهه رکيو) ملاڪا ۾ پنهنجي سلطنت قائم رکڻ لاءِ چين جي منگ گھراڻي جي حاڪمن

کان مدد گهري ڇو جو انهن ڏينهن ۾ ٽائيلينڊ (جيڪو سيام سڏبو هو) ۾ منتظم ۽ طاقتور حڪومت هئي، جنهن کان پرميشور کي ڊپ ٿيو ته متان هو کيس ڪلا هٿن ۽ جتان هو آيو آهي اوڏانهن پڄاڻي نه ڪين.

ياد رهي ته ملائيشيا جو هي پهريون شهر ملاڪا هاڻي ٿي جهوپٽي جهوپٽي ٿي نهڻ ٿي شروع ٿيو، جڏهن ته اسان وٽ سيوهڻ ۽ ٽنڊو جهانيان جهڙا شهر به دنيا ۾ مشهور هئا تڏهن ته ابن بطوطا دنيا جي سير تي انهن شهرن کان اچي نڪتو. قلندر شهباز وچ ايشيا جا ملڪ ۽ ايران ڇڏي ۱۲۰۰ع ڌاري (يعني ملاڪا ۾ راجا پرميشور جي آمد کان به ۲۰۰ سال اڳ) اچي سيوهڻ وسايو. راجا پرميشور جي ملاڪا اچڻ وقت سڄي ملايا (ملائيشيا) ۾ نه هونون لطيف نه شعر و شاعري ۽ هيڏانهن اسان وٽ ان کان به ۸۰ سال کن اڳ ۱۳۲۰ ۾ امير خسرو (علاء الدين خلجي ۽ غياث الدين تغلق جي دربار جي شاعر) تغلق نامو لکي ڇڏيو هو. اسان جي دادو جي دوست اقبال ترڪ کي ملاڪا جو شهر گهمائيندي گائيد پڌايو ته تمام تاريخي شهر آهي جنهن تي هن جڏهن حيرت مان مون ڏي ڏٺو ته مون کيس اهڙي چيو ته ملاڪا ڪو اهڙو به جهونو شهر نه آهي. ان کان اڳاڻو ته تنهنجو ڳوٺ جهانگارا باجرا، بکر ۽ اروڙ آهي. بهرحال ان ۾ ڪو شڪ نه آهي ته هتي جي حڪومت هتي جي هر پراڻي شيء جي حفاظت ڪئي آهي ۽ ان کي اصلي حالت ۾ قائم رکيو آهي. سڄي ڳالهه اها آهي ته اسان کي پنهنجن ماڳن ۽ شين جي پاڻ کي به خبر ناهي. اٺون به پهريون دفعو ملاڪا مان ٿي پنهنجي ڳوٺ هالا پمتس ته ان وقت مون کي ڄاڻ ٿي ته ملاڪا جي قلعي ۽ هتي جي ٻين تاريخي شين کان اڳاڻو ته مخدوم نوح جو مقبرو آهي، جنهن جو ڪم سال ۱۲۰۵ هجري ۾ پير محمد زمان شروع ڪرايو ۽ مير فتح خان پورو ڪرايو. هتي اهو به لکندو هلان ته مخدوم مير محمد جنهن هالا پراڻو پڌايو ان جي قبر به پر ۾ آهي. اها قبر ۽ مسجد مير ڪرم علي خان ۱۲۲۲ هجري ۾ ٺهرائي. هن وقت مون کي Exact عيسوي سن ياد نه آهي پر ملاڪا ۾ جيڪي ڊچن ۽ انگريزن جون تاريخي جاين ملڪي ۽ غير ملڪي ٿورست ڏسڻ اچن ٿا اهي پوءِ جون ٺهيل آهن ڇو جو ملاڪا تي ڊچن ۱۶۴۱ کان ۱۷۹۸ تائين حڪومت ڪئي ۽ ملاڪا انگريزن حوالي ۱۸۲۴ ۾ ٿيو معنيٰ انگريزن واريون جاين ته ۱۸۲۴ کانپوءِ جون ئي ٺهيل سڏيون. هيڏانهن سکر وارو معصوم شاهه جو مٿارو ۱۵۹۳ ۾ نهڻ شروع ٿيو هو (جيڪو ۱۴ سالن ۾ مڪمل ٿيو) ۽ روهڙي جي وار مبارڪ واري مسجد ته ان کان به اڳاڻي ۱۵۴۵ جي ٺهيل آهي. نتي بابت هڪ مشهور پورچوگالي فري مانڪرڪ (Frey Sebastian Manrique) جا رمارڪ پڙهي رهيو هوس جيڪي هن ۱۶۴۱ ۾ لکيا. هن نتي جي درساڳهن، عمارتن ۽ سڪي ستابي زندگي جي ڇا ته تعريف ڪئي آهي. پر افسوس جو اسان اڳتي وڌڻ بدران ڏينهن ڏينهن پنڌي وڃي رهيا آهيون. اڄ جي اها بين الاقوامي رپورٽ پڙهي بيحد ڏک ٿيو ته پرائمري تعليم ۽ اسڪولن ۾ اسانجو ملڪ دنيا ۾ ٻئي نمبر تي ايشيا ۾ پهرين نمبر تي پنڌي پيل آهي. ٻيا شهر ته ڇا دنيا ۾ بهترين تعليم جي مرڪز نتي ضلعي جي به ڪيترن ڳوٺن جا پرائمري اسڪول اوطاقون ۽ خچر خانا ٿيا پيا آهن!

## ملاڪا سلطنت ۽ پورچوگالين جي آمد

ملايا يعني اڄ وارو مغربي ملائيشيا جيڪو سڄو گهاتو جمنگل هو. سامونڊي ڪنارن يا ندين جي چوڙ وٽ ڪٿي ڪٿي مھاڻا ماڃي رهيا ٿي. هي جيڪي اڄ جا سلطان بادشاهه ڏسو ٿا انهن جو وڏو پرميشور جاوا ۽ سماترا پاسي کان ۱۴۰۲ ۾ هتي آيو ۽ اچي ملاڪا سلطنت جو پايو وڌو. جيئن انڊونيشيا جي بالي ٻيٽ جا رهاڪو ملئي اڄ به هندو آهن تيئن ان جي اوس پاس جي ٻين ٻيٽن جاوا، سماترا وغيره تي به هندو ڌرم هو. سماترا ٻيٽ جي اتراھين ڪنڊ تي ”پاسائي“ نالي واري علائقي ۾ مسلمانن جي سلطنت هئي، جيڪا تيرهين صدي کان پنڌرهين صديءَ تائين قائم رهي. پاسائي (Pasai) کي سمونڊرا يا سمونڊرا پاسائي به سڏيو ويو ٿي، جنهن لاءِ چيو وڃي ٿو ته سنسڪرت جو لفظ آهي، جنهن جي معنيٰ سمنڊ آهي. جيئن برونائي سلطنت ”دارالسلام“ سڏيو ويو ٿي. چون ٿا ته هن سلطنت جو هندو راجا ميراج سيلو ۱۲۶۷ ۾ مسلمان ٿيو ۽ پاڻ کي مالڪ الصالح سڏرايو.

بهر حال هن ملاڪا ۾ آيل ملئي هندو راجا پرميشور پنهنجي حڪومت کي قائم رکڻ لاءِ ۽ اتر کان سيامي راجائن جي ڪونٽس کان بچڻ لاءِ چين جي منگ حاڪم کي پنهنجو امان بنايو ۽ ٻئي طرف پورن ستن سالن بعد ۱۴۰۹ ۾ پاسائي حاڪم جي ڌيءَ سان شادي ڪري اسلام قبول ڪيو ۽ پنهنجو نالو اسڪندر شاهه رکيو جو انهن ڏينهن ۾ پرنس (ايراني) حاڪم کان هر هڪ Impress هو، جن پاڻ کي فارسي جي لفظ ’شاهه‘ سان سڏرايو ٿي. هن جي مسلمان ٿيڻ تي سندس رعيت جا ماڻهو به مسلمان ٿيڻ لڳا، جيڪي شروع ۾ سڀئي هندو ڌرم جا هئا.

ڳالهه اها آهي ته ملائيشيا جا ماڻهو هاڻ ته تمام گهڻو پڙهيل ڳڙهيل ۽ تعليم يافته ٿي ويا آهن. ويندي راندين، راڳ روپ ۽ سائنسي ترقي ۾ دنيا جو مقابلو ٿا ڪن پر ماضيءَ ۾ ائين هئا جيئن اسان وٽ ڪڇي جا ماڻهو. مون کي اڄ به اهو ڪراڙو ملئي ماڻهو ياد اچي ٿو جنهن ۱۹۶۸ع ۾ مون کي پنهنجو پاڻ لاءِ چيو هو ته: ”ملئي ماڻهو ڇا آهن؟ جمنگل جا ماڻهو يا مهاڻا يا مزور. نه آهي منجهن تعليم نه ڄاڻ.“ بهرحال هاڻ اهي ماضيءَ جون ڳالهيون آهن ۽ اها واقعي حقيقت آهي ته هنن ڀٽن جو پراڻو ادب ۽ شعر و شاعري ته نه آهي پر ڪا مستند تواريخ به نه آهي. بس هر ڳالهه روايتن ۽ حڪايتن تي آهي. هڪ اهڙين ڳالهين جو ڪتاب ”سيجاره ملايو“ (ملايا جي تاريخ) آهي، جنهن بابت هن ملئي هندو راجا پرميشور کي هڪ رات خواب ۾ حضور صلعم جن نظر آيا، جن کين اسلام جو ٻڌايو. ان بعد پرميشور وري خواب ڏٺو ته مڪي جي هڪ عالم سيد ابوالحسن کيس اسلام تي اچي ليڪچر ڏنو. ان بعد اهو ساڳيو بزرگ ملاڪا ۾ آيو ۽ اچي عصر نماز پڙهيائين. ياد رهي ته راجا پرميشور جي ملاڪا اچڻ ۽ امن امان قائم ڪرڻ ڪري ڪيترائي عرب دنيا ۽ ننڍي کنڊ جا جهازي ۽ واپاري ملاڪا اچڻ لڳا هئا، جن جي خبرن چارن هتي جي ماڻهن کي اسلام جي آگاهي ڏني. چون ٿا ته انهن خواجه پرميشور يڪدم پنهنجو نالو بدلايو ۽ مسلمان ٿيو. سندس مسلمان ٿيڻ بعد هن ٿر ۾ اسلام بيحد تيزيءَ سان پکڙيو.

هڪ ڳالهه مڃڻ ضروري آهي ته پرميشور پڙهيل ڳڙهيل يا تجربيڪار ماڻهو ڪٿي نه هو پر وڏو ذهين لڳي ٿو. هو پنهنجي رعيت جي چند ماڻهن سان هڪ ڌارئين ڏيهه ۾ اچي رهيو. سنگاپور کان ٻاءُ روڊ ايندي وقت آئر حطام ۽ موئر (Muar) جهڙا شهر اچن ٿا ۽ پوءِ ملاڪا اچي ٿو. هو به پهرين موئر ۾ ترسيو پر پوءِ هن ڏٺو ته هيءَ جاءِ بهتر نه ٿيندي. اڃان ڪا اڳتي ڏسجي. پوءِ ملاڪا آيو جيڪو هن کي سمنڊ جي ڪناري تي بهترين ۽ طوفانن کان محفوظ بندر گاهه لڳو. انهن ڏينهن ۾ بلڪ گذريل صديءَ جي اڌ تائين سکيا ۽ طاقتور اهي ماڻهو ۽ قومون هيون جن جو سمنڊ تي ڪنٽرول هو ۽ سمنڊ تي ڪنٽرول انهن جو هو جن جو جهازن ۽ بندرگاهن تي ڪنٽرول هوندو هو. سو راجا پرميشور به اونهي سوچ ۽ Vision جو ماڻهو لڳي ٿو، جو هن ملاڪا جهڙي بندر گاهه تي پنهنجي تخت جي گادي ٺاهي ۽ پيو ڪم اهو ڪيائين جيڪو انگريزن ممبئي جهڙو ويران ۽ بيڪار بندر گاهه هت ڪري ڪيو. اهو آهي امن امان قائم رکڻ، انصاف ڪرڻ ۽ اعيت جي پرگهور لھڻ. هن به پنهنجي علائقي ۾ امن مان قائم ڪيو، ڌارين ملڪن کان ايندڙ وڻجارن (ناڪن، واپارين ۽ مسافرن) جي لاءِ سهولتون مهيا ڪيون جو ڏسندي ئي ڏسندي هڪ طرف چين، سماترا، فلپين کان ته ٻئي طرف عرب ملڪن، گجرات، سنڌ ۽ ٻين ڏور انهن ڏيهن کان جهاز ۽ واپاري اچڻ لڳا ۽ سندس ئي حياتيءَ ۾ ملاڪا هن پوري ريجن جو مشغول ۽ رونق وارو بندر گاهه ٿي ويو. پاڻ پنهنجي حڪومت مضبوط ڪرڻ لاءِ مڪاني جنگل جي رهاڪن (اورانگ اصلي) ۽ مهاڻن ماڃين (اورانگ لائوت) کي ملائي سڀني جي خوشحالي ۽ ترقي جي راهه هموار ڪئي. ملئي زبان ۾ اورانگ معنيٰ ماڻهو ۽ Asli معنيٰ اصل جو رهاڪو. اڄ به ملائيشيا جي ڪيترن جمنگلن (Rain forests) ۾ هي ماڻهو رهن ٿا جن جي حالت پراڻي دور واري آهي. اهڙي طرح اورانگ لائوت معنيٰ سمنڊ جو ماڻهو يعني مهاڻا ماڃي جن جو ڪم سمنڊ تي رهي مڇي مارڻ ۽ ڪڏهن ڪڏهن ڪناري تي اچڻ آهي.

هن راجا پرميشور جي ائڊمنسٽريشن (حڪومتي نظام) به قابل تعريف آهي جيڪو سندس پويان به قائم رکندا آيا. هن قاعدن قانون جو هڪ سٺو ٺاهيو، جنهن مطابق سلطنت جو وڏو پاڻ ’سلطان‘ هو. هن کان پوءِ هيٺ ٻئي نمبر تي جيڪو ماڻهو مقرر ڪيو ويو اهو بينداهارا (Bendahara) سڏيو

ويو ٿي، جيڪو ائين هو جيئن اڄ جو وزير اعظم آهي. سڀ کان اهم ڳالهه اها ته هو سلطان جو صلاحڪار هو. بينداھارا هڪ عام ماڻهو ٿيندو هو، جنهن جي چونڊ سلطان پاڻ ڪندو هو. بينداھارا کانپوءِ طاقتور اٿارٽي لڪسامانا هو. Laksamana ملڪي لفظ آهي، جنهن جي معنيٰ ائڊمرل آهي. هي ملڪ ۽ سلطان جي سلامتي جو انچارج هوندو هو. اهڙي طرح پوليس جو مٿاهون آفيسر تيمينگنگ (Temenggung) سڏيو ويو ٿي. ان وقت جا هي عهدا مون هتي ان ڪري به بيان ڪيا آهن جو ملاڪا رياست جي ڪيترن شهرن جي روڊن جا نالا انهن آڳاٽن عهدن نالي آهن؛ جيئن ته ”جالان (شاهراه) بينداھارا“ يا ’جالان لڪسامانا‘. تڻ پيراق ۽ هنگ تڻا نالي هتي جا ٻه ملڪي ماڻهو تمام گهڻو مشهور بينداھارا ۽ لڪسامانا ٿي گذريا آهن، جن ملاڪا کي تمام گهڻو وڌايو ۽ سمڙو بنايو. انهن نالي به نه رڳو ملاڪا ۾ پر ملائيشيا جي ٻين رياستن ۾ به روڊ ۽ پليون آهن. پنهنجي نئين سلطنت کي صحيح طرح هلائڻ ۽ امن امان قائم رکڻ لاءِ راجا پرميشور ڪجهه قانون تيار ڪيا جن ۾ هندو ۽ ٻڌمت، اسلام ۽ مڪاني ملڪي ماڻهن جي ريتين رواجن جو به خيال رکيو ويو هو.

امن امان ۽ چؤماسي جي هوائن ڪري ملاڪا جو بندر گاهه سڄي علائقي ۾ مشهور ٿي ويو. سياري جون هوائون لڳنديون هيون ته چين پاسي کان سامان سان ڀريل جهاز ملاڪا پهچندا هئا ۽ هوڏانهن انڊيا کان گجراتي ۽ عرب ملڪن جا واپاري پنهنجي وڪر سان پهچي ويندا هئا. سامان جو وڪرو ۽ مٿاستا هلندي هئي ۽ پوءِ سانوڻيءَ جون هوائون لڳنديون هيون ته هرڪو اتر طرفان پنهنجن ملڪن ڏي روانو ٿي ويندو هو. ملاڪا سلطنت کي سيامي (تائي) حڪومت کان ڊپ رهيو ٿي ۽ سيام وارن ملاڪا تي ٽي دفعا حملو به ڪيو پر راجا پرميشور جي منظم سپاهين هنن کي پڇاڻي ڪڍيو. وڏي ڳالهه ته کيس چين جي وڏي مدد هئي.

پرميشور سلطنت قائم ڪرڻ بعد يڪدم چين جي منگ سلطنت کي پنهنجو وڏو قبول ڪيو. ان ڪري چيني سياح ۽ ائڊمرل ”زينگ هي“ (Zeng He) هن وٽ به ٽي دفعا ملاڪا به آيو ۽ پاڻ به ۱۴۰۹ ۾ منگ شهنشاهه جي درٻار ۾ حاضر ٿي پنهنجي عقيدت جو اظهار ڪيو. اڳتي هلي سندس پوٽي محمد شاهه جي پڙپوٽي سلطان منصور شاهه منگ سلطنت جي هڪ چيني شهزاديءَ هنگ لي پو (Hang Li Po) سان شادي ڪئي جنهن ڪري ٽائينڊ (سيام) وارن ملاڪا سلطنت کي تنگ ڪرڻ لاءِ توبه ڪري ڇڏي.

هي اهي ڏينهن هئا جڏهن يورپ وارا مسالن جي پويان هئا. دنيا جو گهڻي کان گهڻو مسالو (لونگ، ڦوٽا، ڪاريون مريون وغيره) هن پاسي جي ٻيٽن تي ٿيون ٿي ۽ ملاڪا هن واپار ۾ اهم رانديگر هو. يورپ جي مختلف ملڪن جا جهاز ملاڪا آيا ٿي ۽ ملاڪا جي حاڪمن جي دنيا ۾ هاڪ هئي. اها ئي ڳالهه Tome Pires نالي هڪ پورچوگاليءَ پنهنجي ڪتاب ۾ لکي آهي ته:

**"Whoever is Lord of Malacca has his hand on the throat of Venice."**

ملاڪا جو بندر گاهه اسلامي مرڪز به ٿي پيو، جتي عرب دنيا جا امام ۽ عالم آيا ٿي ۽ اسلام بابت واعظ ڪيا ٿي. ملاڪا جي سلطان مڪاني عالمن ۽ مولوين کي هن پاسي جي ٻيٽن ڏي اسلام پکيڙڻ لاءِ موڪليو ٿي. پورچوگال ويندڙ ايشياڻي سوداگرن کان ملاڪا جي شان شوڪت جون ڳالهيون ٻڌي پورچوگال جي بادشاهه ائڊمرل لويپيز (Lopez de Segueira) کي معلومات لاءِ ملاڪا موڪليو. هي سال ۱۵۰۹ جي ڳالهه آهي، يعني راجا پرميشور کي ملاڪا ۾ سلطنت قائم ڪرڻ کان هڪ صدي پوءِ جي ڳالهه آهي. انهن ڏينهن ۾ ملاڪا سلطنت جو حاڪم سلطان محمود شاهه هو. هن پورچوگالين کي پهرين ماڻ ڏنو پر پوءِ سندن نيت ۾ خلل محسوس ڪيو ۽ ملاڪا ۾ رهندڙ گجرات ۽ گوا جي مسلمانن به سلطان کي خبردار ڪيو ته انهن يورپين کان بچي رهجو جن انڊيا ۾ به پهرين گهمڻ، مذهب جي پرچار، واپار ۽ دوستي جو بهانو ڪري پوءِ گوا تي قبضو ڪيو ۽ مڪاني ماڻهن کي ويڙهاريو.

سلطان محمود هنن ڌارين تي وٺ وٺان ڪئي ۽ ڪجهه کي جهلي سوگهو ڪيو، ڪجهه مارجي ويا ۽ هن پورچوگالي جهازن کي پڇڻ کان روڪڻ جا حڪم جاري ڪيا پر ان کان اڳ هونگر ڪڙي ملاڪا بندر گاهه ڇڏي چڪا هئا. پورچوگال حڪومت اهو ئي فيصلو ڪيو ته گوا وانگر ملاڪا تي به قبضو ڪرڻ لاءِ حملو ڪرڻ ضروري آهي.

ٻن سالن جي تيارين بعد ۱۵۱۱ ۾ پورچوگالي ائڊمرل اولفنسو (Afonso de Albuquerque) سترهن جهازن ۾ ۱۲۰۰ کن ماڻهو کڻي گوا کان ملاڪا پهتو ۽ هن ملاڪا جي سلطان محمود کي ڪجهه Demands پيش ڪيون، جن ۾ هڪ اها به هئي ته هنن کي ملاڪا شهر ۾ پنهنجي ٽريڊنگ پوسٽ جي بچاءَ لاءِ قلعو ٺاهڻ ڏنو وڃي. سلطان سندن هڪ ڊمانڊ به مڃڻ لاءِ راضي نه ٿيو. پورچوگالي ته جهيڙي لاءِ تيار ٿي آيا هئا. ۴۰ ڏينهن جي ويڙهه بعد ملاڪا پورچوگالين حوالي ٿي ويو. هڪ ته پورچوگالين جي توپن، بندوقن ۽ بارود جو ملڪي ماڻهو مقابلو ڪري نه سگهيا ۽ ٻيو وقت جي حاڪم سلطان محمود ۽ سندس پٽ سلطان احمد جي وچ ۾ هلندڙ جهيڙي به کين ڪمزور ڪري وڌو ۽ ڌارين حملو ڪندڙن لاءِ فائديمند ثابت ٿيو.

الفنسو ڊي البقرق نومبر ۱۵۱۱ تائين ملاڪا ۾ رهيو ۽ رڪي رڪي ملئي ماڻهن جي حملن کي پسپا ڪندو رهيو. نيٺ سلطان محمود شاهه کي ملاڪا مان ڀڄايو ويو ۽ هو پهانگ رياست ۾ وڃي رهيو جتان پوءِ ٻيڙيءَ ذريعي بنتان هليو ويو، جتي وڃي ننڍڙي پئماني جي حڪومت قائم ڪئي. پورچوگالين هن کي اتي به نه ڇڏيو ۽ ۱۵۲۶ ۾ بنتان کي ڊاهي تربيت ڪري ڇڏيو. سلطان جان بچائي سماترا ڀيٽ تي هليو ويو جتي ٻن سالن بعد گذاري ويو. مرڻ وقت هن جا ٻه پٽ وڃي بچيا هئا: ”مظفر شاهه“ ۽ ٻيو ”علاؤدين رياست شاهه“

مظفر شاهه کي اترهن علائقن جي ماڻهن پاڻ وٽ گهرائي عزتون ڏنيون، جتي هن پيراق سلطنت ٺاهي ۽ پاڻ ان جو سلطان ٿيو. پيراق رياست جا اڄ جا سلطان سندس اولاد آهن. ٻيو پٽ مظفر شاهه ڏکڻ ڏي هليو ويو ۽ جوهور جي سلطنت ٺاهيائين. بهرحال پيراق رياست ۽ جوهور رياست ۽ سندن گادي وارا شهر ”اپوح“ ۽ ”جوهوربارو“ هاڻ وڏا ۽ خوبصورت لڳن ٿا، نه ته انهن ڏينهن ۾ اهي شهر ملاڪا جي مقابلي ۾ ائين هئا، جيئن حيدرآباد يا شڪارپور اڳيان مٺي ۽ ڇاڇرو.

ملاڪا تي ۱۵۱۱ تي پورچوگالين جي قبضي ٿيڻ کان اڳ تائين راجا پرميشور (جنهن ۱۴۰۲ ۾ ملاڪا سلطنت ٺاهي) جي اولاد سوا سؤ سال کن حڪومت ڪئي. پرميشور (سلطان اسڪندر شاهه) کان علاوه محمود شاهه اول جنهن ۱۴۲۴ کان ۱۴۴۴ تائين ملاڪا تي حڪومت ڪئي، مظفر شاهه اول جنهن ۱۴۴۵ کان ۱۴۵۹ تائين ۽ منصور شاهه جنهن ۱۴۵۹ کان ۱۴۷۷ تائين حڪومت ڪئي، ڪافي مشهور ٿي گذريا آهن. پورچوگالين جي حملي وقت محمود شاهه دوم سلطان هو.

لوپيز (سجوانالو Diogo Lopes de Segueira) جيڪو پهريون دفعو پورچوگالين کي جهازن ۾ وٺي آيو ۽ ان وقت جي ملاڪا جي سلطان محمود شاهه هن کي ڀڄائي ڪڍيو. بعد ۾ پورچوگال حڪومت هن شخص کي انڊيا جي پورچوگالي بينڪن: گوا، ڊيو وغيره جو ۱۵۱۸ کان ۱۵۲۲ تائين گورنر مقرر ڪيو هو.

الفنسو جيڪو ملاڪا جي سلطان سان جنگ ڪرڻ لاءِ ۱۷ کن جهاز ماڻهن سان ڀري آيو هو، اهو ۱۴۵۳ ۾ پورچوگال جي گادي واري شهر لسبن ڀرسان هڪ ڳوٺ ۾ ڄائو. لسبن شهر جي مشهور الفنسو چوڪ وٽ جيڪو ڏاتوءَ جو بت (Statue) آهي، اهو هن ائڊمرل جو آهي. ملاڪا جو تاريخي دروازو "A Famosa" هن جو ٺهرايل آهي. الفنسو گوا (انڊيا) جو ٻيو گورنر ٿي رهيو. سال ۱۵۱۵ جي ڊسمبر مهيني ۾ الفنسو پاڻي جي جهاز ۾ عدن طرف کان گوا اچي رهيو هو ته رستي تي گذاري ويو. ميڪسيڪو جو شهر البقريق سندس نالي آهي ۽ ملاڪا شهر ۾ سندس نالي هڪ روڊ آهي، جنهن جو نالو آهي ”جالان البقريق“.

پورچوگال انڊر ۽ ٻاهر جي دنيا ۾ کيس ڪيترن ئي خطابن سان سڏيو وڃي ٿو، جيئن ته سامونڊي شير (Lion of the Seas) عظيم الفنسو (The Great)، پورچوگالي مريخ، اوڀر جو سيزر، دهشت وارو (The Terrible) وغيره.



## هن شهر جون تري آيل يادون

۱۴۰۲ ۾ ملايا (اڄ واري مغربي ملائيشيا) جي گهاتي جنگلن واري هڪ ننڍڙي سامونڊي ڪناري واري ڳوٺڙي ۾ سماترا کان پڇي آيل هڪ شاهي خاندان جي فرد جنهن جو نالو پرميشور هو اچي رهائش اختيار ڪئي ۽ ان جاءِ جو نالو رکيائين ملاڪا. پاڻ مسلمان ٿي پنهنجو نالو اسڪندر شاهه رکيو. سندس خاندان (گهراڻو) ۱۵۱۲ ۾ پورچوگالين جي آمد تائين حڪومت ڪندو رهيو. پورچوگالين جي ملاڪا تي ۱۵۱۲ کان ۱۶۴۱ تائين حڪومت رهي. ان بعد ۱۸۲۴ تائين ملاڪا ڊچن جي قبضي ۾ رهيو ۽ پوءِ انگريزن جو راج شروع ٿيو. ڌارين ۾ سڀ کان گهڻو وقت، اٽڪل ۱۸۳ سال ڊچن جو ملاڪا تي راج رهيو. ملاڪا ۾ توهان کي ڪيتريون ئي شيون پورچوگالين، ڊچن ۽ انگريزن جي راج جون ٺهيل نظر اينديون جيئن ڪراچي جي ايمپريس مارڪيٽ، ڪي ايم سي بلڊنگ، ميري ويڊر ٽاور جهڙيون عمارتون انگريزن جي دور جون ٺهيل آهن. پورچوگالين جو ته سڄو پاڙو آهي، جتي پورچوگالين جو اولاد رهي ٿو. آفريڪا وارن سفرنامن ۾ لکي چڪو آهيان ته يورپي ماڻهن پنهنجي حڪومتي دور ۾ مڪاني ايشين يا آفريڪي عورتن سان شادي ته ڇا پر ظاهر ظهور دوستي رکڻ کان به گريز ڪئي ٿي پر پورچوگالين نه فقط شاديون ڪيون پر مڪاني عورتن مان پيدا ٿيندڙ ٻارن کي اهو ئي status ڏنائون جيڪو سندن پنهنجي ملڪ ۾ هو. ان ڪري توهان کي ڪيترائي مختلف رنگن ۽ جسامتن جا پورچوگالي ملندا. ائين ڏٺو وڃي ته ڊچن به ٿورو گهڻو/ مڪاني ماڻهن سان جنسي تعلق رکيو ٿي ۽ انهن جو اولاد برگر سڏجي ٿو. توهان کي سريلنڪا ۾ ڪيترائي برگر ملندا. ملاڪا ۾ رهندڙ هي ڪڻڪ رنگا ۽ ڪار سرا پورچوگالي ملئي ۽ پورچوگالي ڳالهائين ٿا پر سندن پورچوگالي اڄ جي پورچوگاليءَ کان بيحد نرالي آهي، جيئن ساڻوٽ آفريڪا جي ڊچ زبان هالنڊ جي ڊچ زبان کان ڪجهه ڪجهه بدليل آهي. بهرحال ملائيشيا جي حڪومت به کين هڪ حد تائين پنهنجي شناخت، ڪلچر، رسم و رواج قائم رکڻ جي همت افزائي ڪري ٿي ته ڀلي رنگين ڊريسون پائي ناچ گانا ۽ نينگ ٽپا ڏيندا رهن جيئن ڌارين ملڪن جي ٿورستن کي ملاڪا ۾ هڪ هي آئتم به ڏسڻ لاءِ ملي وڃي. آئون جڏهن ملاڪا ۾ رهندو هوس ته مون وٽ پاڪستان کان جيڪو مهمان ايندو هو ان کي ملاڪا جو هي پورچوگالين جو پاڙو ضرور ڏيکاريندو هوس.

ملاڪا ۾ ڏهه سال رهڻ دوران مون وٽ ڪيترائي سڃاڻا، دوست يار ۽ مائٽ مت آيا. مون به چاهيو ٿي ته منهنجي وطن جا گهڻي کان گهڻا ماڻهو دنيا جو هي پاسو اچي ڏسن جيڪو تعليم، ٽيڪنالاجي، جديد پڻي، شپنگ، ميڊيڪل جهڙين شين ۾ اسان جي ملڪ کان گهڻو گهڻو پئسي پيل آهي پر جنهن عزم ۽ محنت سان هو اڳتي وڌڻ جي ڪوشش ڪري رهيا آهن، ان ۾ جي هو ڪامياب ٿي ويا ته دنيا کي ڏندين آڱريون اچي وينديون. هن ملڪ جا سياستدان پنهنجي ملڪ جي هر اداري کي ترقي ڏيارڻ لاءِ هو دنيا جي قابل ماڻهن کي پاڻ وٽ نوڪريون ڏئي رهيا هئا جيئن سندن ملڪ جا نوجوان علم حاصل ڪري پنهنجي پنهنجي فيلڊ ۾ پڙ ٿي سگهن. هيءَ ستر ۽ اسي واري ڏهه جي ڳالهه آهي ۽ مون اهو ئي چاهيو ٿي ته منهنجي ملڪ جا ماڻهو انگلينڊ ۽ عرب ملڪن ڏي وڃڻ بدران هيڏانهن پڻ اچن. هڪ ڳالهه آهي ته ملائيشيا انهن ڏينهن ۾ ايڏو وڏو پگهار نٿي ڏنو، وطن وڃڻ جي موڪل هر سال ڏيڻ بدران ٽن سالن بعد ڏني ٿي. جيڪي ڳالهون ٻڌي اسان جي ماڻهن کي گهڙاهت ٿي ٿي. پر مون اها ئي ڪوشش ڪئي ٿي ته هو هن پاسي اچي ڏسن ته هتي جي زندگي يورپ ۽ عرب ملڪن کان بهتر آهي. هتي Quality of Life آهي ۽ هتي جا ٽي سال عرب ملڪن جي هڪ سال کان وڌيڪ تيزي ۽ سڪون سان گذريو وڃن. هتي جا مڪاني ماڻهو اسان جو قدر ڪن ٿا، اسان کي عزتون ڏين ٿا.

ملاڪا ۾ ڏهه سال رهائش دوران ڪيترائي هلي ملي مون وٽ ملاڪا آيا. ڪيترن جي ته مون کي خبر پيئي ٿي ته هو ڪوالالمپور آيل آهن ته هلي ملي آئون رهائش وارو گهر جنهن هنڌ تي هو، اتان هڪ شارٽ ڪٽ رستو پورٽ ڊڪسن کان ٿيندو ڪئالالمپور پهتو ٿي ۽ جملي فاصلو ۹۰ ڪلوميٽر مس ٿيو ٿي. رهائش جو به ايڏو مسئلو نه هو جو هڪ ته اسان کي سمنڊ جي ڪناري تي انگريزن جي ڏينهن جا تمام وڏا بنگلا مليل هئا ۽ ان کان علاوه اسان وٽ جيڪي Post sea جا ڪورس ڪرڻ لاءِ جهازن جا آفيسر آيا ٿي انهن لاءِ فئملي ٽائپ هاسٽل هئي جنهن جو هڪ ڪمري وارو فلٽ اسان جي مهمانن لاءِ سستي اگهه تي مساڙ تي مليو ٿي. هڪ دفعي مون وٽ پنجاب يونيورسٽي جو پروفيسر خاطر غزنوي به اچي رهيو هو. ان وقت جون مشهور ڳائڻيون بينجمن سسٽرز به اسان وٽ آيون هيون. ۱۹۸۰ع ڌاري هو پاڪستان جي ٿي وي جون مشهور سنگرس هيون، جيڪي پراڻين انڊين فلمن جا گانا تمام سٺي سر ۽ اسٽائيل ۾ ڳائينديون هيون. خبر ناهي ڇو هو پوءِ ماڻ ٿي ويون. عالمگير نالي هڪ ڳائڻو به مون وٽان ملاڪا مان گهمي ويو هو. هو به گهڻو ڪري انڊين گانا ڳائيندو هو. پروفيسر خاطر غزنوي ته ڪئالالمپور جي يونيورسٽي ۾ اردو پڙهڻ جو ٻه سال کن هيڊ به ٿي رهيو. اڄڪلهه جي 'هم' ۽ 'مسالا' تي وي جي مالڪن مقدم سلطان صديقي به مون وٽ ملاڪا ۾ به دفعا آئي. انهن ڏينهن ۾ هوءِ پاڪستان ٽيليويزن

جي پروديوسر هئي. ٻئي دفعا هوءَ ڪنهن انٽرنيشنل سيمينار لاءِ ڪئالامپور آئي ۽ منهنجي زال کيس اتان ملاڪا وٺي آئي. هوءَ اسان وٽ ملاڪا ۾ تي چار ڏينهن رهي ۽ منهنجي ٻارن سان گڏ هن هتي جون تاريخي جايون ڏسڻ کان علاوه ملڪي شاديون به اڻيندڙ ڪيون. سندس ان وقت جون تصوير منهنجي ملائيشيا جي اردو ۽ سنڌي سفرنامن کان علاوه pica.com تي به آهن. سندس وڏي پيٽ ادي نورجهان ۽ سندس گهر وارو ادا انيس شيخ به هڪ دفعو ٽائيلنڊ کان ترين ذريعي اسان وٽ اچي رهيا هئا. ان کان علاوه هڪ ٻي اهم شخصيت ماهتاب محبوب ۽ سندس فئملي اسان وٽ مهمان تي رهي. ماهتاب محبوب سنڌي جي مشهور افسانا نويس آهي. هوءَ منهنجي به دلپسند ليکڪا آهي. بينظير پٽو جي حڪومت ۾ هڪ عورتن جي ڊبليگيشن ڪوآلٽوري آيو هو تڏهن ملاڪا جي چيف منسٽر ۽ منهنجي دعوت تي ملاڪا ۾ به اچي رهيو. انهن ۾ هڪ سنڌي ٿي وي جي مشهور ائڪٽر پروين راجپر به هئي. هڪ دفعي ملاڪا ۾ مون وٽ سنڌي ۽ اردو جو مشهور ليکڪ قمر شهباز ۽ دائود انجنيئرنگ ڪاليج جو پرنسپال عبدالرزاق ميمڻ به اچي رهيا هئا. انهن کي هن شهر ملاڪا جون تاريخي جايون، پارڪ، ڊپارٽمينٽ اسٽور ۽ گهڻيون گھمائيندي ائين لڳندو هو جڏهن هي منهنجو پنهنجو شهر هالا، حيدرآباد يا ڪراچي هجي.

سچ ته اهو آهي ته اٺون مٿين شهرن ۾ به نه ايترو رهيو هوندس ۽ نه وري اوترو واقف آهيان جيترو ملائيشيا جي هن شهر ملاڪا کان. ملاڪا جا ته ڪيترا دڪاندار ۽ شهري ائين سمجهندا هئا ته اٺون ڪو ملائيشيا جو پاسپورٽ رکندڙ هجان، ويتر مون کي ۽ منهنجي فئملي کي ملڪي زبان ۾ ڳالهائيندو ٻڌي هو اهو ئي سمجهندا هئا.

اسان جي نيول اڪيڊمي ۾ ڪيترن ئي ڌارين ملڪن جي جهازران آفيسرن نوڪري ڪئي ٿي پر هڪڙا آيا ٿي ته ٻيا ويا ٿي. ڪو به مون وانگر ٽڪي نه رهيو. مون کي ملاڪا حڪومت طرفان PJK ايوارڊ ملڻ ڪري هن رياست جا سمورا ڪامورا منهنجو خيال رکندا هئا. ڏهاڪو ڪن سال جيڪي مون ملاڪا ۾ رهي ڪناري جي نوڪري ڪئي ان ۾ ساڳيو چيف منسٽر عبدالرحيم تامبي چڪ رهيو. هو منهنجو پهرين ڏينهن ئي دوست ٿي ويو هو. ملاڪا ۾ نوڪري تي چڙهڻ لاءِ مون کي پهرين تي ڏينهن هٽل ۾ رکيو ويو جيئن هڪ نئون ماڻهو ڊيوٽي شروع ڪرڻ کان اڳ ڪجهه آرام ڪري سگهي ۽ ڪجهه نئين ملڪ جي ماحول، ماڻهن ۽ موسم کان واقف ٿي سگهي. ڇو ته نئين نوڪري ۽ نئين ماحول ۾ هر ڪو ماڻهو ڪجهه ڏينهن لاءِ گهٽ ڀڳڻو وڃي.

اڄ جو ملاڪا بلڪل ٻيو ٿو لڳي پر اڄ کان تيه سال اڳ جڏهن نوڪري لاءِ اٺون هتي پهتو هوس ته ملاڪا حيدرآباد جو هير آباد وارو علائقو لڳو ٿي يا ڪراچي جو گارڊن ايسٽ هو. انهن ڏينهن ۾ حيدرآباد ۾ ڪيترين ئي اعليٰ هٽلن ۽ ريسٽورنٽون هيون. ملاڪا جي سڀ کان اعليٰ هٽل جنهن ۾ مون کي رهايو هئائون اها جالان تيمنگ گانگ جي ويجهو Melaka Strait Inn نالي هئي، جيڪا حيدرآباد جي فاران هٽل جهڙي ته ڇا هٽل انڊس يا سائينجيز کان به سادي هئي. پر جيئن ته سڄي شهر ۾ اها بهترين هٽل هئي سو هن رياست جو چيف منسٽر شام جي وقت چانهه پيئڻ لاءِ آيو هو. اٺون چڪر لاءِ هٽل کان ٻاهر نڪتس ته رسيپشن واري هال جي ٻاهران هڪ ڪاري رنگ جي مرسيٽيز ڪار بيٺي هئي جنهن جي رجسٽري نمبر ”هڪ“ مون کي حيرت ۾ وڌو. منهنجي پڇڻ تي ڪار وٽ بيٺل همراھ (CM جي سيڪريٽري) ٻڌايو ته ”اها ڪار هن رياست جي وزيراعليٰ عبدالرحيم جي آهي.“ ۽ پوءِ يڪدم مون کان پڇيو ته آيا اٺون هن سان ملڻ چاهيندس.

”هو پاڻ ملندو؟“ مون پڇيو.

”آئون توهان کي هينئر ئي پڇي ٿو ٻڌايان.“ سيڪريٽريءَ چيو ۽ ٻن منٽن ۾، اڃان اٺون اتي لائونج ۾ ئي هوس ته هن مون کي اچي سڏيو.

انهن ڏينهن تائين نه ملاڪا ۾ ڪو ايترو ٿورسٽن اچڻ شروع ڪيو هو ۽ نه ڪو اهڙو تعليمي ادارو هو، جنهن لاءِ ڌارين جي خدمت حاصل ڪئي وئي هجي. ملاڪا جي وزير اعليٰ عبدالرحيم کي خوشي هئي بلڪه فخر هو ته ملڪ جي واحد مغربن تائيم اڪيڊمي نه فقط هن جي رياست ۾ ڪلي آهي پر جنهن هنڌ تي ڪلي آهي ان جي پيرسان سندس ڳوٺ آهي، جتي هو ڄائو نپنو ۽ وڏو ٿيو. هن مون کي تيجر جي حيشيت ۾ لڪ عزتون ڏنيون ۽ ٻئي ڏينهن سندس آفيس ۾ وري چانهه لاءِ گهرايو ۽ اهو سلسلو هلندو رهيو، جيستائين اٺون ۱۹۹۱ع تائين ملاڪا ۾ هوس. پاڻ نفيس قسم جو ماڻهو آهي ۽ ملاڪا جي شروعاتي ترقي ۾ هن جو وڏو هٿ آهي. هن ڌارين ماڻهن کي ملاڪا ۾ investment ڪرڻ جي همت افزائي ڪئي. هو سٺو دوست ۽ نيڪ نمازي هو. ساڳي وقت هو پيئڻ جو به شوقين هو جنهن جي پوءِ سندس خوش اخلاق ۽ سلجھيل زال داتن پٺان زبیده کيس سمجھائي سمجھائي عادت ڪڍي.

مون جڏهن ڏهاڪو ڪن سالن بعد ملاڪا ڇڏي تڏهن به هو چيف منسٽر هو. ۱۹۹۲ع ۾ اٺون سعيڊن هليو ويس ۽ ۱۹۹۴ع جي شروعات ۾ مون ٻڌو ته هن تي ڪنهن نابالغ چوڪريءَ سان عشق جو بهتان مڙهيو ويو آهي، جنهن ڪري هن سياست مان استعيفيٰ ڏني ڇڏي آهي. اخبار ۾ اها خبر پڙهي مون کي افسوس ٿيو ته عوام جي هڙي دلپسند شخصيت کي جدائي جي راهه اختيار ڪرڻي پيئي. ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته پاڻ عاشق مزاج طبيعت جو

ضرور هو پر ساڳي وقت جينٽل معن به هو. انهن ئي ڏينهن ۾ سندس خط به اچي ويو (جيڪو مون وٽ اڃان تائين محفوظ آهي) جنهن ۾ هن ڏک جو اظهار ڪيو آهي ته ”ڪجهه گندن سياستدانن گڏجي منهنجي خلاف گندي سياست ڪئي آهي جنهن کان دل شڪستو ٿي مون وڏو وزارت تان استعيفيٰ ڏئي ڇڏي آهي.“ بعد ۾ جڏهن ڪورٽ ۾ ڪيس هليو ته اهو ئي ثابت ٿيو ته هن جي خلاف ڪجهه سياستدانن مهم هلائي ۽ سندس مٿان مڙهيل الزام جي ڪا به شاهدي يا ثبوت نه ملي سگهيا. عبدالرحيم تامبي چڪ ۱۹۸۲ع کان وٺي ۱۹۹۴ع تائين ملاڪا جو وزير اعليٰ رهيو. پاڻ ڊاڪٽر مهاتير جي ويجهن ساٿين مان آهي ۽ پنهنجي پارٽي اُمنو (UMNO) جو نائب صدر به ٿي رهيو.

## ٽوڪريان ياد ماضيءَ جا ماڳ

هن کان اڳ به لڪي چڪو آهيان ته دنيا جا ڪجهه شهر اهڙا آهن جن کان آئون پنهنجي اباڻي ڳوٺ هالا ۽ ناناڻي شهر حيدرآباد کان به گهڻو واقف آهيان، جن جي گهڻي گهڻي رليو آهيان ۽ جن سان اڄ به ڪيتريون ئي يادون وابستا آهن. انهن مان ڪي هن ريت آهن: اڄ واري بنگلاديش جو شهر چنگانگ، جتي مون جهاز راني ۽ جهاز سازي جي تعليم (Marine Engineering) حاصل ڪئي ۽ ان بعد جهاز جي نوڪري دوران به منهنجو جهاز هن بندرگاهه ۾ ويندو رهيو ٿي. شادي کانپوءِ منهنجي زال ۽ ٻار به هتي ايندا رهيا ۽ چنگانگ ۾ جهاز تي رهڻ بدران پنهنجن بنگالي ڪلاس ميٽرن جي گهرن ۾ ئي رهيا آهن. ڪيترا مون وانگر پنهنجن ٻارن سان مختلف جهازن تي دنيا جي مختلف بندرگاهن ۾ هوندا هئا، پر سندن والدين اسان جو ايڏو ئي خيال رکندا هئا جيئن هو منهنجو تعليم دوران رکندا هئا، جڏهن آئون ڪعبدت ڪاليج پيٽارو مان انٽر ڪري چنگانگ (بنگال) پهتو هوس. ان وقت منهنجي عمر ۱۹ سال هئي ۽ سال ۱۹۶۳ع هو.

چيان جي شهرن: يوڪوهاما، ٽوڪيو، ڪوبي ۽ اوساڪا ۾ به منهنجو تمام گهڻو رهڻ ٿيو، جن بندرگاهن ۾ نه فقط سامان لاهڻ ۽ چاڙهڻ لاءِ اسان جي ڪمپني جو هر جهاز ويندو هو پر جهاز جي ڳري مرمت لاءِ به اسان هنن بندرگاهن ۾ هفتن جا هفتا رهندا هئاسين. ٽوڪيو ۽ يوڪوهاما مان ته نوان جهاز ٺهراڻ لاءِ ۶-۷ مهينا به رهڻو پيو. اهي سسٽائي وارا ڏينهن هئا، اسان جي رپعي جو قدر هو، جنهن کي مٿاڻ سان ڪيترائي چياني بين مليا ٿي. اڄ چيان جي شهرن ۾ بس ۾ سفر به مهانگو لڳي ٿو پر ستر ۽ اسي واري ڏهي ۾ جهاز جي جوئٽر آفيسرن به ٽڪسين ۾ سفر ڪيو ٿي ۽ لنچ يا ڊنر پنهنجي جهاز تي موتي اچي کائڻ بدران شهر جي ئي ڪنهن هونل تي پنهنجي ڪيسي مان خرچ پري کائڻ ۾ ڪا تڪليف نٿي محسوس ڪئي. اهو ئي حال هانگ ڪانگ ۽ سنگاپور ۾ هوندو هو، جتي اسان جو جهاز ڪارگو (سامان) نه هجڻ جي صورت ۾ به، جڏهن سائوٿ چائنا سي (سمنڊ) يا پئسفڪ اوڻن ۾ ايندو هو ته ضرور لنگر انداز ٿيندو هو. ڏور اوڀر ۽ ڏکڻ اوڀر ايشيا واري علائقي ۾ هي به بندرگاهه: سنگاپور ۽ هانگ ڪانگ صحيح معنيٰ ۾ ڊيوٽي فري هئا، جتي هر شيءِ فڪٽريءَ جي اگهه تي ملي ٿي. اسان جو جهاز ايندي ويندي هنن بندرگاهن مان جهاز لاءِ تيل پاڻي ۽ جهازين لاءِ راشن کڻڻ لاءِ ترسندو هو ته اسان هنن شهرن نما ملڪن جي گهڻيءَ گهڻيءَ ۾ رلندا هئاسين.

سعيدين جو ڏاکڻو شهر ۽ بندرگاهه ”مالمو“ به انهن شهرن مان هڪ آهي، جتي جي يونيورسٽي مان مون تعليم حاصل ڪئي. ان کان علاوه ڪيترائي دفعا مختلف جهازن کي هتي وٺي اچڻو پيو. ائين ته هن پاسي جنهن به جهاز ۾ اچڻ ٿيو ٿي، اهو ڪوپن هيگن (ڊئمارڪ)، اوسلو (ناروي) ۽ هيلسنڪي (فنلئنڊ) ۾ به آيو ٿي. پر مالمو ۾ تعليم توڙي نوڪري دوران تمام گهڻو اچڻ ڪري جيترو مالمو جي گهڻي واقفيت آهي، اوتري حيدرآباد جي اڌ جيتري به نه آهي. ههڙن شهرن ۾ گرمي نه هجڻ ڪري ميلن جا ميل فقط پنڌ ڪرڻ ۾ به مزو آيو ٿي. مڃان ٿو ته مالمو جهڙن شهرن ۾ سيارو ۱۰ مهينا کن هلي ٿو، جنهن ۾ سخت سيءُ ٿئي ٿو پر گرم ڪپڙا پائي توهان پنهنجو پاڻ کي سيءُ کان بچائي سگهو ٿا، پر اسان جي ملڪن جي گرمي کان بچڻ جو ڪوبه طريقو ناهي. توهان فقط فجر مهل يا سج لٿي مهل ڪلاڪ اڌ واک ڪري سگهو ٿا. ان ۾ به ماڻهو پگهر جي وڃي.

اهڙي طرح ملائيشيا جا شهر: ڪوالالمپور، پينانگ ۽ ملاڪا آهن، جتي منهنجو جهاز ايندو رهيو ٿي. هي شهر بلڪ سڄو ملائيشيا، خط استوا تي هجڻ ڪري ٻارهوئي سج جا ڪرڻا سڌا پون ٿا ۽ آفريڪا جي ڪينيا، يوگنڊا، زائر ۽ ڪانگو وانگر هتي سخت گرمي ٿيڻ ڪري پر ٻارهوئي سخت مينهن ٿي جي موسم ڪري ملائيشيا ۾ تڏڪار رهي ٿي. زمين (Soil) به بيحد زرخيز آهي، چوڌاري ساوڪ ۽ ڊگها وڻ آهن. ان ڪري ڪو ڏينهن اڌ مينهن نٿو پوي ته به وڻن ڪري تڏڪار رهي ٿي. هاءِ وي هجي يا عام رستا، انگريزن جي دور ۾ يا آزادي بعد موجوده حڪومت طرفان جيڪي ڪنارن تي وڻ پوکايا ويا آهن، اهي قائم آهن. جنهن ڪري هڪ طرف روڊ مضبوط رهن ٿا جو انهن وڻن جون پاڙون RCC جو ڪم ٿيون ڪن. اسان وٽ روڊن جي پاسن تي لڳل وڻ هڪ طرف ڪتيا ويا آهن ته ٻئي طرف زميندارن روڊ تائين ڪٿي پوک ڪئي آهي. نتيجي ۾ نوان ٺهيل روڊ به وڃن هيٺ ڊٻا.

بهرحال ملائيشيا توڙي سنگاپور ۽ ٽائيلنڊ ۾ جُهڙ ناهي، تڏهن به وڻن جي چانو هينان هلڻ ۾ مزو اچي ٿو. سو ملاڪا شهر ۾ آئون جيڪي ۱۰ سال کن لڳاتار رهيس، انهن ۾ پيدل توڙي ڪار ۾ هر هڪ گهڻيءَ مان لنگهڻ ٿيو ٿي. ٻارن کي اسڪول ڇڏي ۽ وٺي اچڻ، ڀاڄي پيئي يا ٻي شيءِ لاءِ مارڪيٽن ۽ بازارن ۾ وڃڻ، وطن کان آيل مهمانن کي ملاڪا جون خاص خاص جايون ڏيکارڻ، ان کان علاوه شام جي وقت ڪنهن نه ڪنهن روڊ تي واک لاءِ نڪري وڃڻ، وغيره. منهنجي خيال ۾ دنيا ۾ سڀ کان گهڻو هن شهر ملاڪا ۾ رليو هوندس. ۱۹۸۰ع تائين ملاڪا ۾ چڱيرڙي هونل فقط Malacca Straits Inn هوندي هئي، جيڪا پوءِ ڊائي وئي ۽ نيون هونلون ٺهڻ لڳيون. سو ملاڪا شهر جي هڪ هڪ هونل اسان جي اڳيان نهي آهي. اهڙي طرح مختلف شاينگ سينٽر، ڊپارٽمينٽ اسٽور، پارڪ، ميوزيم وغيره وغيره.

پهريون دفعو ملاڪا اچڻ کي اڄ ۴۲ سال اچي ٿيا آهن. اهو هڪ وڏو عرصو آهي. ان ۾ هن شهر ۾ ڇا ڇا ته تبديليون آيون آهن، پر اهو آهي ته هي شهر شروع کان صاف سٿرو رهيو آهي. هونءَ جينين لاءِ چيو وڃي ٿو ته گدلا آهن پر هن شهر ۾ جيڪي چيني رهن ٿا اهي عام چينين کان مختلف آهن. ملائيشيا جا عام چيني ماڻهو، مزوري پورهئي ۽ روزگار خاطر هڪ سؤ کن سال اڳ آيا، جڏهن اپوڇ ۽ ڪوالالمپور ۾ قلعي (Tin) جي کوٽائي شروع ٿي هئي. ملاڪا ۾ رهندڙ هي چيني مرد جيڪي بازار ۽ عورتون نيونيزا سڏجن ٿا، تن جا وڏا اڄ کان ۵۵۰ کن سال اڳ هتي آيا. ملاڪا سلطنت جي ڇهين سلطان منصور شاهه جنهن ۱۴۵۹ کان ۱۴۷۷ تائين حڪومت ڪئي، چين جي منگ گهراڻي جي شهزاديءَ سان شادي ڪئي ته ڪنوار سان گڏ ڏيڇ ۾ ساڻس ۵۰ کن خدمتگار چيني چوڪريون پڻ ملاڪا آيون، جن جي رهائش جو بندوبست جتي ڪيو ويو اها ٽڪري ’بُڪت چينا‘ (Bukit China) سڏجي ٿي. انهن چيني چوڪرين بعد ۾ مڪاني ملڪي مردن سان شادي ڪئي ۽ انهن جو اولاد پيرانڪان سڏجي ٿو. هنن چينين جي اٽلي ويهڙي، کاڌو خوراڪ ۽ ويس وڳا، بعد ۾ آيل عام چينين کان بلڪل مختلف آهن. بلڪ ملاڪا جا هي چيني (Babas & Nyonyas) مڪاني ملڪي ماڻهن سان گهڻي مشابهت رکن ٿا.

۱۵۱۱ ڌاري پورچوگالين جو ملاڪا تي قبضو ٿيو ۽ هنن جي ۱۵۰ سال حڪومت رهي. هنن مان ڪيترن مردن ۽ عورتن مڪاني ماڻهن سان شادي ڪئي ۽ انهن مڪسد فتملين جو اولاد ملاڪا ۾ هلندو اچي ۽ جتي هورهن ٿا اهو علائقو Portuguese Settlement سڏجي ٿو، جتي هنن جا گهر ۽ هوتلون پورچوگالي نموني جون ۽ نالن واريون آهن. هو پورچوگالي نموني جا ويس وڳا اوڍين ٿا ۽ انهن ڏينهن تي جشن ڪن ٿا جيڪي پورچوگال ۾ ملهيا وڃن ٿا.

سٺ واري ڏهي جي آخري سالن ۾ جڏهن کان منهنجو ملاڪا واري ڳچي سمنڊ مان لنگهه ٿيو يعني اسان جو جهاز ان سامونڊي گهٽي جي بندرگاهن: پينانگ، ڪلانگ، جوهور بارو ۽ سنگاپور ۾ اچڻ شروع ڪيو ۽ اسان باءِ روڊ ڪوالالمپور کان سنگاپور ويندي رستي تي ملاڪا ۾ ترسندا هئاسين يا گهمندا ويندا هئاسين ته ان وقت ملاڪا هڪ مانيٽو شهر هو. ڪجهه ڪجهه ڪراچي جو صدر (يعني انهن ڏينهن وارو) ۽ حيدرآباد جو هيرآباد ٿي لڳو. شهر جو وچ ۽ گهاگهمي وارو هنڌ اهو هو، جتي ڳاڙهين عمارتن وارو ملاڪا چرچ (گرجا گهر) سينٽ فرانسز جو چرچ، راڻي وڪٽوريا وارو ٽوهارو، ڪلاڪ ٽاور ۽ ڪرائيسٽ چرچ هو. جالان ڪوٽا، جالان پنڊا (Banda)، جالان بندر هلر، جالان لڪسامانا، جالان بنگارايا ۽ جالان هنگ جيبات ۽ جالان هنگ ڪستوري روڊ ائين هئا ۽ اڄ به ائين ئي آهن، جيئن ڪراچي جون زيب النساءِ اسٽريٽ، وڪٽوريا روڊ يا حيدرآباد جو صدر، خاص ڪري فاران هوٽل وارو علائقو ۽ ڪورٽ روڊ (سنڌ يونيورسٽي اولڊ ڪئمپس) وارو حصو.

تن ڏينهن ۾ ملاڪا کان ٻين شهرن ڏي بس اتان ئي جالان لڪسامانا تان وٺي ٿي. اسي واري ڏهي جي شروعات ۾ جڏهن مون ملاڪا ۾ مستقل رهائش اختيار ڪئي، ته انهن ڏينهن ۾ بس اسٽاپ چيف منسٽر آفيس جي سامهون لائبريري وٽ هو. ان بعد اسان جي هوندي ئي ملاڪا شهر ۾ وهندڙ ندي ’ملاڪا ندي‘ جي ڪناري تي ٺاهيو ويو، جنهن جي چوڌاري ڪيترائي دڪان ۽ ڏاڍا ٺاهيا ويا. اسان چيو ته هيڏو وڏو بس اسٽاپ تي توکيو جي گنزا ۽ هانگ ڪانگ جي وان چائي علائقي ۾ آهي ۽ پوءِ ڏسندي ئي ڏسندي ملڪ ۾ ٽوٽرزم ايڏو ته وڏي وٺي جو ملائيشيا جي مختلف شهرن کان علاوه سنگاپور ۽ ٽائيلينڊ وڃڻ لاءِ به بسيون اچڻ وڃڻ لڳيون. هاڻ جڏهن ڪوالالمپور ملاڪا وڃڻ جي ٽڪيٽ ورتم ته ڊرائيور ٻڌايو ته ڏکڻ توڙي اتر کان ايندڙ بسين لاءِ ملاڪا ۾ هڪ ئي بس اسٽاپ ٺاهيو ويو آهي، جيڪو سينٽرل (Sentral) سڏجي ٿو. ملڪي زبان ۾ سينٽرل ’S‘ سان لکيو وڃي ٿو. ’ملاڪا سينٽرل‘ بس اسٽاپ جالان تن عبدالرزاق ۽ جالان پنگليما اوانگ جي وچ ۾ آهي. ملڪي زبان ۾ روڊ کي جالان (Jalan) سڏجي ٿو سو توهان کي سڄي ملائيشيا توڙي انڊونيشيا، سنگاپور ۽ برونائي ۾ هر روڊ جي نالي اڳيان جالان لکيل نظر ايندو يعني شاهراه فلاٽو... .

جالان تَن عبدالرزاق ملاڪا جو هڪ اهم ۽ ويڪرو روڊ آهي، جيڪو هن ملڪ جي ٻئي وزيراعظم تن عبدالرزاق نالي آهي. اهو به لکنڊو هالن ته ملائيشيا جو هاڻوڪو وزيراعظم نجيب هن جو فرزند آهي. بهرحال ملاڪا رياست جو هي وڏو بس اسٽاپ جتي ملائيشيا جي مختلف شهرن ۽ سنگاپور کان بسيون ۽ ٽڪسيون اچي ٿيون بيهن، سال ۲۰۰۱ع ۾ ٺهيو. بس اسٽاپ جي اندر واري احاطي ۾ ڪيترائي وڏا، ماڊرن ۽ ايئر ڪنڊيشن دڪان، ڊپارٽمينٽل اسٽور، کاڌي پيٽي جون مڪاني ريسٽورنٽون ۽ دنيا جون فاسٽ فڊ (يا ڪڙي چئجي ته جنڪ فوڊ) جا دڪان، مثال طور مئڪڊو نالڊ، KFC وغيره آهن. هن بس ٽرمينل اندر هڪ ٻه بئنڪون ۽ مسجد پڻ آهي. ان مان توهان اندازو لڳائي سگهيو ٿا ته هن ٽنڊو آدم جهڙي آدم شماري واري شهر ملاڪا ۾ هي ڪيڏو وڏو بس اسٽاپ آهي!

هتي اهو به لکنڊو هالن ته ملاڪا رياست جو مرڪزي شهر ملاڪا توڙي ملاڪا رياست جو ٻيو ڪو شهر ريلوي اسٽيشن ناهي. ملاڪا شهر کان ويجهي ۾ ويجهي ريلوي اسٽيشن تمپين آهي، جيڪا نينگري سيميبلان رياست جي بارڊر وارو شهر ۾ آهي. بهرحال پينانگ، ڪوالالمپور يا سنگاپور، جوهور بارو کان ايندڙ ريلوي مسافر ملاڪا لاءِ تمپين ۾ لهي پون، جتان پوءِ بس يا ٽڪسي ذريعي ملاڪا پهچن.

منمنجي خيال ۾ سڄي ملائيشيا ۾ شايد ئي ڪو ٻيو شهر هجي، جتي ملاڪا جهڙو سينٽرلي ايئرڪنڊيشنڊ بس اسٽاپ هجي. اهو آهي ته هي بس اسٽاپ شهر کان ٿورو پريرو ناهيو ويو آهي جتي پهچڻ لاءِ ٽئڪسي يا شهر جي سٽي بس ۾ پهچڻو پوي ٿو. پر ايڏو پري به نه آهي. نازا هٽل، Selectstar هٽل، گولڊن ليگسي، گرانڊ ڪائينٽل، ميٽرو پول، Straits Meridian، ائٽلانٽڪ پارڪ هٽلون هن بس اسٽاپ جي پن ڪلو ميٽرن جي گميري ۾ آهن. ملاڪا جا اڄڪلهه اعليٰ قسم جا مال ۽ ڊپارٽمينٽ اسٽور جهڙوڪ Tesco، ملاڪا KMA ڊجيٽل مال، پلازه هنگ تڻاج، Tong Hup اسٽور، داتاران پهلوان، ملاڪا ميگا مال، ماهڪوتا پريڊ، ملاڪا مال وغيره به ملاڪا سينٽرل بس اسٽاپ کان فقط هڪ ٻه ڪلو ميٽر پري آهن. ڪيترا ٿورست صبح ڌاري هتي پهچي اوسي پاسي جي دڪانن تان خريداري ڪري ۽ اهم شيون ڏسيو شام ڌاري پنهنجي ڳوٺ روانا ٿيو وڃن. هن بس اسٽاپ (Melaka Sentral) جي پن ٽن ڪلو ميٽرن جي پسگردائيءَ ۾ ڪيتريون ڏسڻ وٽان شيون ۽ مڪاني مشهور ڪاڏن جون هٽلون آهن جيئن ته:

‘چينگ هو’ ڪلچر ميوزيم.

Bastion هائوس،

ميريتائيم ميوزيم،

منارا ٽيمنگ ساري،

ڊي-پيراڊائيز ٽراپيڪل فروٽ ورلڊ وغيره.

۽ ڪاڏن ۾ مشهور ريسٽورنٽون آهن:

ڪيپيٽل ناسي ليمڪ،

هاڪر سينٽر،

يونگ ٽوفو (Yong tow foo)

پويياح

Lu yea سي فوڊ،

Peranakan food وغيره وغيره.

منهنجي بس جنهن وقت ملاڪا سينٽرل بس اسٽاپ جي ٽرمينل ۾ داخل ٿي ته ان وقت مون ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر کي فون ڪيو ته آئون هاڻ ملاڪا ۾ داخل ٿي رهيو آهيان. مون ڄاڻي وائي ڪجهه وٺي رکڻ ٿي چاهي، جيئن ڊاڪٽر عطا پلي اڌ ڪلاڪ کن دير سان پهچي، جيئن آئون بس اسٽاپ تي موجود مسافرن مان ڪن کان خبر چار لهي سگهان.

پاڪستان ۾ ئي هوس ته منهنجو مير عطا سان اهو پروگرام ناهيو هو ته ملاڪا پهچڻ کان ڪلاڪ اڌ اڳ مير عطا کي فون ڪندس ته هو بس اسٽاپ تي پهچي وڃي. ساڳي وقت اسان اهو به طئي ڪيو هو ته جي ڊاڪٽر صاحب کي ڪم ٿي پيو ته آئون پاڻهي ئي سندس آفيس ۾ اچي ويندس. هاڻ فون ڪري بس ڪيم ته بس ملاڪا سينٽرل جي احاطي ۾ داخل ٿي ۽ اسان ملاڪا جا مسافر بس مان لتاسين. هر هڪ پنهنجي سفر تي ٿيلهي سان گڏ ٻاهر نڪري ويو يا چوڌاري دڪانن ۽ ريسٽورنٽن مان ڪنهن ۾ گهڙي ويو. آئون هڪ هنڌ بيهي پنهنجي آس پاس جو جائزو وٺڻ لڳس. پت سان لڳل ان ڏهه ڪرسي تي ويٺل ملهي همراهن مان هڪ اتي مون وٽ آيو. ”خبر ناهي ڇا ٿو ڇڏڻ چاهي“ مون دل ٿي دل ۾ سوچيو.

”ڪنهن هٽل يا ڪنهن ڪمپوننگ (ڳوٺ) هلڻ چاهيو ٿا؟“ هن پڳل سڳل انگريزيءَ ۾ پڇيو.

”اوھ! توهان ٽئڪسي ڊرائيور آهيو؟“ مون ملهي زبان ۾ پڇيو.

”جي ها. نه فقط آئون پر هي سڀ.“ هن ٻڌايو.

مون مڙي هنن کي سلام ڪيو ۽ مرڪندي هڪ هڪ سان هٿ ملايو. هو واٽڙا تي ويا.

”انچڪ (جناب) ڪيڏانهن هلڻو آهي؟“ هنن مان هڪ وري پڇيو.

”نه، نه ڪيڏانهن به وڃڻو ناهي،“ مون کلندي چيو ۽ هڪ خالي ڪرسي تي ويهي چيو، ”توهان سان ملڻو ۽ خبر چار ڪرڻي آهي.“

”ضرور ضرور“ هنن مان هڪ ٻاهرين دل سان ٽڪلف طور ته چيو پر آئون سندن چمرا پڙهي رهيو هوس ته هو سڀ سخت حيران هئا ته هي ڪهڙو ڌاريون ٿورست يا مڪاني ماڻهو آهي ۽ ڪهڙيون ڳالهيون ڪري رهيو آهي. ”مون به ڄاڻي وائي سندن تفريح وٺڻ لاءِ ڪجهه دير خاموشي اختيار ڪري، ڳچيءَ مان ٿيلهو لاهي هيٺ رکيو يعني سندن ٽئڪسي ۾ سوار ٿي کين پاڙو ڪمائڻ ۾ مدد ڪرڻ بدران نهي نڪي ويهي رهيو هوس. هو

صاحب وائڙا ٿي رهيا هئا ته هي آهي ڪير. شڪل مان ته ٿورست ۽ جينٽل مٿن لڳي ٿو پر حرڪتن مان عجيب واندو لڳي ٿو. مون کين وڌيڪ پريشان ڪرڻ بدران ڪلي چيو:

“يارو! آئون هن ئي شهر ۾ چڱو (Cigu) ماستر صاحب ٿي رهيو آهيان. لکڻ منهنجي هاڻي آهي ۽ مون لاءِ سڀ کان گهڻين دلچسپ خبرن جو Source توهان يعني ملاڪا جا ٽئڪسي ڊرائيور رهيا آهيو.”

هو ڪلڻ لڳا.

توهان جيڪڏهن ملائيشيا ۾ رهو ٿا ۽ توهان کي ملئي زبان به اچي ٿي ته ملائيشيا جي ڪنهن شهر جي ٽئڪسي اسٽينڊ تي وڃي ٽئڪسي ڊرائيورن جي ڀر ۾ ويهو. جيسين ڪو گراهڪ اچي هو وقت پاس ڪرڻ لاءِ جيڪي ويهي خبرون ڪندا آهن، اهي ٻڌڻ وٽان ٿين ٿيون. مون کي به ڪافي عرصو هن قوم سان ڪچهري ڪندي ٿي ويو هو، سواج جيسين منهنجو ميزبان ڊاڪٽر مير عطا مون کي وٺڻ لاءِ پهچي تيسين مون هنن سان خبرون ڪرڻ ۾ بهتري سمجهي ۽ هو به منهنجو تعارف ٻڌڻ تي پنهنجائپ جو اظهار ڪرڻ لڳا ۽ هڪ ان ئي وقت مون لاءِ چانهه به وٺي آيو پر اڃا ڏهه منٽ به ڪي مس ٿيندا ته ڊاڪٽر صاحب پهچي ويو ۽ مون کي ڪانئن موڪلائڻو پيو.

## ملاڪا ۾ ميرپورخاص جا مير

ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر سان منهنجي روبرو ملاقات هتي ملاڪا ۾ اچي ٿي. ساڻس ٻن سالن کان انٽرنيٽ تي رابطو هو ۽ مون کي اهو محسوس ڪري خوشي ٿئي ٿي ته مير صاحب هڪ اهڙي شهر ۾ رهي ٿو، جنهن جي گهڻين مان منهنجو ڪئين سال گذر ٿيو. منهنجي ذهن ۾ هو ته ملاڪا جڏهن به وڃڻ ٿيندو ته ڊاڪٽر مير عطا محمد سان ضرور ملندس ۽ کائس هن شهر ۽ ملڪ بابت سندس خيال پڇندس. ڪراچي ۾ رهندڙ منهنجي هڪ دوست مشتاق علي ٽالپر سان به جڏهن ملاقات ٿي ٿي ته هن مون کي ملاڪا ۾ ڊاڪٽر مير عطا سان ملڻ لاءِ چيو ٿي.

”توهان کي ڊاڪٽر مير عطا محمد سان ملي ڏاڍي خوشي ٿيندي. هو پڙهيل ڳڙهيل ۽ محنتي نوجوان آهي.“ مشتاق ٽالپر چيو ٿي. ڊاڪٽر مير عطا محمد سان ملاڪا ۾ ملڻ ۽ ڏينهن به گذرڻ سان مون کي مشتاق ٽالپر جي ڳالهه سؤ سيڪڙو صحيح لڳي ۽ ملاڪا مان موٽڻ بعد کيس اهو ئي چيم ته ”ڊاڪٽر مير عطا جي توهان جيڪا تعريف ڪئي ٿي هو ان کان به وڌيڪ خوبين جو مالڪ آهي.“

سوچڻ جهڙي ڳالهه آهي ته هو پرديس ۾ رهي پنهنجي فيلڊ (مبڊيڪل / ڊاڪٽري) جي نه رڳو نوڪري ڪري رهيو آهي، پر ان سان لاڳاپيل بزنيس به ڪري رهيو آهي ۽ هن جو مقابلو هتي رهندڙ چيني سان آهي، جيڪي سڄي سال ۾ فقط ٻه ڏينهن پنهنجي نئين سال جي شروعات جي موڪل ڪن ٿا. مون کي حيرت آهي ته ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر هڪ ميرائو ٻار ٿي ڪري جيڪو ظاهر آهي ته وڏي لاڏ ڪوڏ سان پليو آهي ۽ امير ماءُ پيءُ جو پٽ ٿي ڪري جنهن محنت ۽ پورهئي سان نوڪري ڪري پان وٺائي ٿو ۽ جنهن هوشيار ۽ ذهانت سان پنهنجو بزنيس هلائي ٿو، جنهن ۾ هن کي رات جو دير تائين ڪم ڪرڻو پوي ٿو ۽ صبح جو سوير ئي اٿڻو پوي ٿو، هڪ ساراهه جوڳي ڳالهه آهي. بقول سندس، هن جي ڪاميابي ۽ بزنيس ۾ Survival جو راز ئي ان محنت ۽ جدوجهد ۾ آهي.

”هر هفتي خميس جي ڏينهن ملاڪا جي وڏن واپارين جي صبح جو ستين وڳي هتي جي هڪ هوٽل ۾ ميٽنگ ٿيندي آهي.“ ڊاڪٽر عطا ٻڌايو، ”ان ۾ ورلي ڪو ملڻي يا انڊين واپاري پهچي سگهندو آهي.“

ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته ”هن ميٽنگ ۾ اسان کي وڏو فائدو رسي ٿو جو مختلف واپاري هڪ ٻئي جي رهنمائي ڪن ٿا.“ مثال طور ڊاڪٽر عطا پنهنجي تيار ڪيل نون پراڊڪٽس بابت ٻڌائي ٿو ته انهن جي صحت برقرار رکڻ ۾ ڪهڙي خصوصيت آهي. ٻئي دفعي جي ميٽنگ ۾ ڪيترائي واپاري جن کي معلوم ٿئي ٿو ته ان شيءِ جي ڪٿي گهرج ٿي ٿي ڊاڪٽر عطا کي ٻڌائين ٿا، جيئن هو انهن علائقن، اسپتالن، آفيسن ۽ ادارن ۾ انهن هيلٿ پراڊڪٽس جي پرموشن ڪري سگهي.

ان کان علاوه ڊاڪٽر صاحب پنهنجين شين کي انٽرنيٽ تي به رکيو آهي، جيئن پڙهندڙن کي انهن بابت آگاهي ٿي سگهي ۽ ملائيشيا جي ڏورانهن شهرن جا پڙهندڙ انهن شين جو فون يا اي ميل ذريعي آرڊر ڏئي سگهن. هڪ ڏينهن ته گاڏي ۾ شهر جو چڪر هڻي رهيا هئاسين ته ڊاڪٽر عطا جي موبائيل جي گهٽي وڳي. ٻئي طرف سنگاپور جي هڪ چيني عورت هتي جنهن کي اهڙين جڙين پوتين جي ضرورت هئي جيڪي ڪاٺ سان هوءَ جلد صحتمند ٿي سگهي. هن جي سيزبرين آپريشن ٿي هئي ۽ کيس ٻار کي ٽچ ڏيڻ ۾ مسغلو ٿي رهيو هو.

ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر گذريل ٽن چئن سالن کان ملاڪا جي مشهور ڪاليج ”ملاڪا ڪاليج آف ڪامپليمنٽري ميڊيسن“ ۾ ڪنسلٽنٽ ڊاڪٽر آهي. هو هتي جي شاگردن لاءِ مختلف سبجيڪٽن جا ڪورس Developه ڪندو رهي ٿو. ان کان علاوه هن جي ملاڪا ۾ ”سنڌ هيلٿ ڪيئر“ (Sindh Health Care Sdn Bhd) نالي دوائن جي ڪمپني آهي. هي دوائون جيڪي ميون ۽ جڙين پوتين مان تيار ڪيون وڃن ٿيون، انسان کي تندرست ۽ صحتمند رکن ٿيون. انهن دوائن، ٽانڪن (Tonics)، عرق ۽ معجونن مان ڊاڪٽر عطا، ڪجهه پاڪستان ۽ انڊيا مان گهراڻي ٿو ته ڪجهه ملائيشيا ۽ دنيا جي ٻين ملڪن مان گهراڻي ٿو. بهرحال هي ڪم اهڙو آهي جنهن ۾ بيحد خبرداري ۽ جانچ جي ضرورت آهي جو ملائيشيا انهن ملڪن مان آهي، جتي جي حڪومت هر شيءِ تي سختي سان نظر رکي ٿي ۽ ڪوبه دڪاندار، هوٽل وارو يا فڪٽري جو مالڪ غلط شيءِ جو وڪرو ڪري نٿو سگهي. هر شيءِ ۾ جيڪي ڪيميڪل پيل آهن، انهن بابت خريدار کي جانچ ڏيڻي پوي ٿي. ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته هو انڊيا جي شهر دهليءَ مان ڪيترائي خاڪا، معجونون ۽ ڊپ گهرائيندو رهي ٿو. ”هڪ دفعي مون پاڪستان مان ڪنهن ڪمپني جي ٺهيل ميون جي رس گهرائڻ جو پڪو پيم ڪيو. ان ۾ ”بيڪ ATP“ نالي هڪ ڪيميڪل به وڌو وڃي ٿو پر ڊن جي ٻاهران ان بابت لکيل نه هو. مالڪن اهو نٿي لکڻ چاهيو ان ڪري مون ملائيشيا ۾ گهرائڻ کان انڪار ڪيو. هي ڪيميڪل جنهن جو ايجاد ٿيل آهي، ان جي نالي رجسٽرڊ ٿيل آهي ۽ ان جو ئي



ڪاپي رائيٽ آهي. ڪنهن ٻئي کي استعمال ڪرڻ لاءِ هن کي قانون مطابق مالڪ کان اجازت وٺڻي پوي ٿي يا ڪمائيءَ جو ڪجهه حصو ڏيڻو پوي ٿو، ٻي صورت ۾ هو ڪيس ڪري سگهي ٿو ۽ منهنجي ڪمپني جي ساڪ خراب ٿي سگهي ٿي.”

ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر جو واسطو ميرپورخاص جي ميرن سان آهي، جيڪي ماڻڪاڻي مير سڏجن ۽ مير نارو خان جو اولاد آهن. ميرن جي حڪومت شروع ٿيڻ وقت ڪلهوڙن جو آخري حاڪم ميان عبدالنبي ڪلهوڙو هو. هڪ ٻئي پويان هالاڻي جي ٽن لڙائين بعد ڪلهوڙن کي مڪمل طور شڪست اچي وئي ۽ حيدرآباد جو پڪو قلعو ٽالپرن جي هٿن ۾ آيو. هي سال ۱۷۸۳ع جي ڳالهه آهي. هالاڻي جي هنن لڙائين ۾ بلوچن جي ڪمانڊر هنن مير سردارن وٽ هئي:

مير فتح علي خان

مير نارو خان

مير سهراب خان

ميرن سنڌ ۾ ٽي پرڳڻا قائم ڪري ٿي گڏيل حڪومتون قائم ڪيون. انهن مان هڪ پرڳڻو حيدرآباد مير فتح علي ٽالپر حوالي هو، جيڪي شاهدادڻي مير سڏجن ٿا، ٻيو ٿر ۽ ميرپورخاص وارو مير ناري جي حوالي ڪيو ويو، جنهن جو اولاد ماڻڪاڻي مير سڏجن ٿا ۽ ٽيون خيرپور وارو مير سهراب حوالي ٿيو، جيڪي سهراباڻي مير سڏجن ٿا.

سنڌ فتح ڪرڻ وقت ميرپورخاص جي ٽالپرن مان مير ناري خان جو وڏو هٿ هو، جنهن کي ٿرپارڪر وارو ملڪ حصي ۾ ڏنو ويو. مير ناري خان جي وفات کانپوءِ سندس فرزند مير علي مراد ميرپورخاص جي گادي تي ويٺو، جنهن ۱۸۳۸ع ۾ وفات ڪئي ۽ پٺيان ٻه پٽ ڇڏيائين: هڪ مير شير محمد خان ۽ ٻيو مير خان محمد خان. مير شير محمد خان انگريزي ۽ فارسي تاريخن ۾ ”شير سنڌ“ سڏيو ويو آهي. ۱۸۲۸ع ۾ ڪمشنر مانسفيلڊ عمرڪوٽ ۾ درٻار ڪئي، جتي مير صاحب مرحوم کي ستاره هند تمغو لقب سميت ڏنو ويو. پاڻ ۱۸۸۸ع ۾ وفات ڪيائين. مير شير محمد ۲۴ مارچ ۱۸۴۳ع تي سپاهين سميت حيدرآباد ڀرسان دٻي جي ميدان جنگ تي انگريزن جو دليري سان مقابلو ڪيو، پر انگريز ڪٽي ويا ۽ سنڌ جي آزاد رياست برٽش انڊيا سان ملائي وئي. هتي اهو به لکنڊو هلاڻ ته هن ”دٻي جي لڙائي“ کان اڳ انگريزن جي لڙائي حيدرآباد جي ميرن سان ۱۶ فيبروري ۱۸۴۳ع تي مياڻي وٽ ٿي، جنهن ۾ هوش محمد شيدي ميرن طرفان انگريزن سان وڙهندي شهيد ٿيو هو.

ميرپورخاص ڀرسان جيڪو مير شير محمد ڳوٺ آهي، اهو هن دلير مير شير محمد (شير سنڌ) جي نالي آهي، جتي ڊاڪٽر مير عطا محمد جو يارهين سيپٽمبر ۱۹۶۲ع تي مير يار محمد خان ٽالپر جي گهر ۾ جنم ٿيو. پاڻ ستين ڪلاس تائين ميرپورخاص جي سينٽ مائڪل ڪانوينٽ اسڪول مان پڙهيو. ان بعد مئٽرڪ تائين APWA ۽ گورنمينٽ اسڪول ميرپورخاص مان پڙهيو.

فرسٽ ايئر ۽ انٽر شاھه لطيف ڪاليج مان ڪرڻ بعد هن MBBS لياقت ميڊيڪل ڪاليج ڄامشوري مان ڪئي، جيڪو ڪاليج اڄڪلهه لياقت يونيورسٽي آف ميڊيڪل اينڊ هيلٿ سائنسز (LUMS) سڏجي ٿو. ڊاڪٽر صاحب پوسٽ گريجوئيشن لنڊن مان ”هيلٿ سسٽمز مئنيجمينٽ“ ۾ ڪئي.

۱۹۸۸ع ۾ MBBS ڪرڻ بعد ڊاڪٽر عطا ڪجهه عرصو LMC ۾ هائوس جاب ڪيو، ان بعد ميرپورخاص ۾ پرائيوٽ پريڪٽس به ڪئي. نوي واري ڏهي جي وچ ڌاري هن پاڪستان جي سوشل ايڪشن پروگرام (SAP) ۾ پروجيڪٽ ڊائريڪٽر جي حيثيت ۾ ضلعي ليول تي ڪجهه عرصو حيدرآباد ۾ به ڪم ڪيو.

ڊاڪٽر عطا محمد ٽالپر کي ننڍپڻ کان راندين کيڏڻ ۽ شڪار کان علاوه لکڻ پڙهڻ جو به شوق رهيو آهي. سنڌ ۾ تعليم ۽ نوڪري دوران هن جا خط ۽ مضمون اڪثر عبرت ۽ ٻين اخبارن ۾ ڇپبا رهيا آهن. سندس اها هاڻي اڃان تائين هلندي اچي ۽ اڄڪلهه هن جا انگريزي جا مضمون انٽرنيٽ تي اچن ٿا، جيڪي توهان <http://www.melakareview.com> تي پڙهي سگهو ٿا ۽ سندس بزنيس بابت توهان هيءَ ويب سائيٽ Sindhhealth ڏسي سگهو ٿا. ان کان علاوه توهان هيٺين Web Sites تي ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر ۽ سندس لکڻين بابت ڄاڻ حاصل ڪري سگهو ٿا:

[talpur.org](http://talpur.org)

[facebook.com/talpur](https://facebook.com/talpur)

[melakastore.com](http://melakastore.com)

ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر مون ڪي ملاڪا جي مرڪزي بس اسٽاپ (Melaka Sentral) تان وٺڻ آيو ته ساڻس گڏ سندس پٽ غلام محمد به هو. غلام محمد ۱۸ سالن جو ٿيندو ۽ هو هتي ملاڪا ۾ STPM (جيڪو پنهنجي انٽر ۽ اوليول برابر آهي) ۾ آهي. مٿس اهو نالو سندس پڙڏاڏي (ڊاڪٽر عطا جي ڏاڏي) تان آهي، جيڪو ۱۹۰۹ع ۾ ڄائو. سمجهو ته گذريل صديءَ جي پهرين ڏهي ۾ مير غلام محمد اول جنم ورتو ۽ ان صديءَ جي آخر واري ڏهي ۾ اسان واري ڊاڪٽر عطا جي فرزند جنم ڪي پاڻ ”غلام محمد ثاني“ چئي سگهون ٿا جنم ورتو آهي.

ڊاڪٽر عطا کان اولاد پڇڻ تي هن ٻڌايو: ”الله بخشي ڏئي مون ڪي هڪڙو ئي پٽ آهي.“

”جنم شخصيت جو توهان هن تي نالو رکيو آهي، اهو به پنهنجي والد خانهدار مير يار محمد خان ٽالپر ڪي اڪيلو پٽ هو.“ جيئن ته آئون ملاڪا اچڻ کان اڳ ميرن جي، خاص ڪري ميرپورخاص جي ماڻڪاڻي ميرن جي تاريخ پڙهي آيو هوس، سو مون ڊاڪٽر عطا جو ڌيان ان طرف ڇڪايو.

خانهدار مير يار محمد، جنم ڪي پاڻ اول چئي سگهون ٿا، جو نالو سندس پوٽي (ڊاڪٽر عطا جي والد) تي پڻ آهي. خانهدار مير يار محمد خان ولد شهزادا سرڪار مير نبي بخش خان سنڌ جي مشهور شخصيت ’شير سنڌ‘ مير شير محمد ٽالپر جو پوٽو هو، جيڪو سنڌ انگريزن جي حوالي ٿيڻ کان اڳ رياست جو سربراهه هو ۽ جنم مياڻي واري جنگ کان مهينو کن پوءِ حيدرآباد جي ڀرسان دٻي جي ميدان تي انگريزن سان سخت مقابلو ڪيو ۽ سندس بهادري جا مثال اڄ تائين ڏنا وڃن ٿا. پڙهندڙ جي سهوليت لاءِ هتي هن خاندان جو مختصر شجرو لکندو هان:

- شير سنڌ مير شير محمد خان ٽالپر (وفات ۱۸۸۸)

- شهزادا سرڪار مير نبي بخش خان ٽالپر

- خانهدار مير يار محمد خان ٽالپر اول (وفات ۱۹۳۶)

- مير غلام محمد خان ٽالپر اول (جم ۱۹۰۹، وفات ۱۹۸۶)

- مير يار محمد خان ٽالپر ثاني (جم ۱۹۴۰، وفات ۲۰۰۶)

- مير ڊاڪٽر عطا محمد ٽالپر (جم ۱۹۶۲ سيپٽمبر ۱۱)

- مير غلام محمد ٽالپر ثاني (جم ۱۹۹۳ نومبر ۲۲)

ڊاڪٽر عطا محمد ٻڌايو ته هن ڪي جيئن ئي ملائيشيا ۾ نوڪري ملي ته پنهنجي پٽ مير غلام محمد ڪي به ميرپورخاص کان ملاڪا وٺي آيو ۽ هتي جي اسڪول ۾ داخلا وٺي ڏني.

”غلام محمد ڪي هتي ملائيشيا وٺي آئين، اهو سٺو ڪئي.“ مون عطا ڪي چيو.

”ڪيئن؟“ ڊاڪٽر عطا پڇيو.

”چو جو هن تي جنم شخص، يعني توهان جي ڏاڏي جو نالو رکيل آهي اهو به ته ملائيشيا جي حوالي سان ياد ڪيو وڃي ٿو.“ مون چيو مانس.

۱۹۴۳ع ۾ جنرل چارلس نيبيئر سنڌ تي حملو ڪيو ۽ سنڌ ڌرتي ڏيڻ کان ڪسجي برٽش ايسٽ انڊيا ڪمپني حوالي ٿي وئي، جيڪا پوءِ برطانيه جي راڄ جو حصو رهي. اهڙي طرح انگريزن جو هن پاسي جي ملڪن ملاڪا ۽ سنگاپور تي پڻ راڄ هلندو آيو. ۱۹۴۷ع ۾ ننڍي کنڊ کي انگريزن کان آزادي ملي ۽ دنيا جي نقشي تي نئين ملڪ پاڪستان جنم ورتو. هيڏانهن ملايا (هاڻوڪو نالو ملائيشيا) کي پورن ڏهن سالن بعد ساڳي انگريز حاڪم کان ۱۹۵۷ع ۾ مريڪا (آزادي) ملي. ملڪي زبان ۾ آزادي کي Merdika سڏجي ٿو. ڪوالالمپور جي اسٽيڊيم ۾ جنم ڪي هان ”پڊانگ مريڪا“ سڏجي ٿو. ملائيشيا جي پهرين وزير اعظم تنڪو عبدالرحمان خود مختياري (Independence) جو اعلان ڪيو ۽ يونين جئڪ (انگريزن جي حڪومت جو جهنڊو) لاهي پنهنجي ملڪ جو جهنڊو ڇاڙهيو. ان خوشي جي موقعي تي ملڪي ۽ غير ملڪي ڪيترين ئي اهم شخصيتن ان جشن ۾ حصو ورتو. هن محفل ۾ پير پيرٽ لاءِ پاڪستان کان جيڪو ماڻهو ڪراچيءَ کان ڪوالالمپور هلي آيو، اهو پيو ڪو ڌاريون نه پر ڊاڪٽر مير عطا جو ڏاڏو مير غلام محمد ٽالپر هو، جنم جو نالو ڊاڪٽر صاحب جي پٽ تي آهي. ان وقت مير صاحب جي عمر ۴۸ سال هئي.

هتي اهو به لکندو هان ته مير غلام محمد ٽالپر (ڊاڪٽر عطا محمد جو ڏاڏو) محنت، سخاوت، زمينداري ڄاڻ ۽ جانورن سان پيار رکڻ وارن مان هڪ اهم انسان ٿي گذريو هو. پاڻ مائٽي طبيعت وارا هئا، جن جو گهڻو وقت ڳوٺ ۾ گذريو ٿي. سياست ۾ گهڻو متحرڪ ٿيڻ بدران هنن هميشه Low Profile رکيو، پر تنهن هوندي به هو ميرپورخاص ميونسپل ڪميٽي جا ڏهاڪو کن سال نائب صدر ٿي رهيا. کين وقت جي حڪومت طرفان Justice of Peace جو خطاب مليل هو، جنهن موجب کيس معجسريت جا پاور هئا. پاڻ صوبائي يا قومي اسيمبلي جي اليڪشن ۾ حصو نه ورتائين پر هن هميشه سر غلام حسين هدايت الله کي سپورٽ ڪيو ٿي، جيڪو سنڌ حڪومت جو وزير اعليٰ ٿي رهيو، ان بعد هو گورنر پڻ ٿيو. مون ڊاڪٽر عطا محمد ٽالپر وٽ سر غلام حسين هدايت الله جا ڪيترائي خط ڏنا، جيڪي هن مير غلام محمد خان ٽالپر کي وقت بوقت لکيا هئا. مير

صاحب پنهنجي والد خانمادار مير يار محمد تالپر کي اڪيلوپت هو ۽ هن کي پيءُ طرفان ورثي ۾ هزارين ايڪڙ زمين ملي، پر ان مان گهڻي ڀاڱي ويران ۽ غير آباد رهي ٿي. مير صاحب سخت محنت ۽ شوق سان نرڳو اهي زمينون آباد ڪيون، پر ان ۾ ٻيا به هزارين ايڪڙ شامل ڪيا. اهي زمينون هنن کي انگريزن طرفان جاگير ۾ نه مليون هيون پر پنهنجي پورهئي ۽ ڪمائي مان خريد ڪيون.

ڪين قيمتي ۽ پراڻيون شيون گڏ ڪرڻ جو پڻ وڏو شوق هو پر افسوس جو ۱۹۸۳ع واري باهه ۾، جيڪا سندن ڳوٺ واري گهر کي لڳي ڪيتريون ئي شيون سڙي راک ٿي ويون، جن ۾ پڻ antiques سان گڏ ڪيترائي آڳاٽا ڪتاب، هٿ جون لکڻيون (Manuscripts) ۽ تاريخي ڊاڪومينٽ پڻ ختم ٿي ويا. تاريخ جي ڪين وڏي ڄاڻ هئي. مير محمد بخش جيڪو ميرپورخاص جي ميرن تي Malkani Talpurs of mirpurkhas ڪتاب لکيو آهي، ان ۾ گهڻي کان گهڻي ڄاڻ ڊاڪٽر مير عطا محمد تالپر جي ڏاڏي مير غلام محمد طرفان ڏنل آهي.

هونءَ مير شڪار جا شوقين ٿين ٿا، پر مير غلام محمد تالپر ڪڏهن به جانور يا پکين کي مارڻ پسند نه ڪيو. هن کي جانورن سان وڏو پيار هو. اهو ئي سبب آهي جو هن وٽ تمام وڏو تعداد (هزارن ۾) پالتو جانورن جو هو، جهڙوڪ: اٺ، مينهن، ڳئون ۽ ڪجهه گهوڙا پڻ جيڪي سندس شيرواهه (بلوچ آباد)، سلطان آباد، سجنانه، هالارو، سونائڻ، ليت، پنهوراڪي ۽ نئين ڪپري وارن فارمن تي رهيا ٿي. هن هميشه اوسي پاسي کان لڏي آيل غريب ۽ بي گهر ترين جي مدد ڪئي ٿي، جيڪي خشڪسالي ۽ ڏڪار ڪري هن وٽان اچي نڪتا ٿي. ايوب خان جڏهن لئنڊ رفرمس آندا ته سنڌ جي چند ماڻهن مان مير صاحب پڻ هو، جنهن صحيح معنيٰ ۾ پنهنجي زمين پنهنجي هارين ۾ ورهائي ڇڏي. ايتري قدر جو ان جي ٽرانسفر ۽ ڪاغذ پٽ ٺهرائڻ جو خرچ به پنهنجي ڪيسي مان پري ڏنو. ميرپورخاص جا ڪيترا هاري جيڪي هاڻ وڏا زميندار ٿي ويا آهن، مير صاحب جي سخاوتن جو ذڪر ڪن ٿا.

مير غلام محمد تالپر صاحب جي ستمتر ورهين جي ڄمار ۾ ۱۹۸۶ع ۾ وفات ٿي ۽ ڪين پنهنجي اباڻي قبرستان جنوري ۾ پنهنجي والد صاحب خانمادار مير يار محمد تالپر جي ڀرسان دفنايو ويو. مير صاحب ۱۳ ورهين جو هو ته پنهنجي پيءُ سان گڏ حج ڪيو هئائين. ۱۹۳۱ع ۾ ۲۲ ورهين جي ڄمار ۾ سندن شادي پنهنجي چاچي مير عبدالله خان جي گهران ٿي جنهن مان ڪيس به پٽ: مير محمد نواز ۽ ننڍو مير يار محمد خان (ڊاڪٽر مير عطا محمد تالپر جو والد) ٿيا.

مير يار محمد خان اسان جي ئي عمر جو آهي. مون کان چار سال وڏو آهي. انٽر ۽ ٻه سال کن چنگانگ ۾ رهڻ بعد مون کي جڏهن ڪراچي جي شپ يارڊ ۾ ٽريننگ وٺڻ لاءِ چيو ويو ته ڪراچي ۾ رهائش جو بندوبست نه هجڻ ڪري مون مينارام هاسٽل ۾ رهڻ لاءِ ڊي جي سائنس ڪاليج ۾ داخلا ورتي هئي، جتان مير صاحب پڙهيو ۽ اڄ واري پيپلز پارٽي جي وزير مظفر شجرا جي مامي جو ڪلاس مڃي هئا. پاڻ اسڪولي تعليم سنڌ مدرسه الاسلام مان حاصل ڪئي. ڊاڪٽر عطا محمد تالپر وٽ انهن ڏينهن جو هڪ گروپ فوتو آهي، جيڪو ۱۹۵۶ع ڌاري جو آهي، جنهن ۾ سندن والد صاحب مير يار محمد تالپر اسڪول جي سنڌي بزم ادب جي سائين ۽ ان وقت جي هيڊ ماستر ناصر حسين صاحب سان ويٺو آهي. تصوير ۾ محمد اشرف جان سرهندي (جنرل سيڪريٽري) ۽ رسول بخش بلوچ به نظر اچي رهيا آهن. مير يار محمد تالپر هن بزم جو نائب صدر هو. صدر هيڊ ماستر صاحب پاڻ هو.

ڊاڪٽر مير عطا محمد کي جيئن ته پنهنجي ميڊيڪل پروفيشن ۽ بزنيس سان گڏ لکڻ پڙهڻ جو شوق پڻ آهي، ان ڪري آئون ڪيس اها ئي صلاح ڏيندس ته هو پنهنجي خاندان جي تاريخ ۽ پراڻين يادگيرين کي ڪتابي صورت ۾ آڻي. ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته هو ڪيتريون ڳالهيون ۽ ملائيشيا بابت پنهنجا خيال، تجربا ۽ مشاهدا وقت به وقت انٽر نيٽ تي ڏيندو رهي ٿو، جيڪي ويب سائيتون آئون مٿي ڏئي چڪو آهيان، جن تان منهنجا پڙهندڙ هنن ميرن بابت وڌيڪ معلومات حاصل ڪري سگهن ٿا. ان سلسلي ۾ آئون پنهنجي پڙهندڙن کي مير محمد بخش ولد مير عبدالله خان تالپر جو ڪتاب ”تاريخ ميران سنڌ“ پڻ پڙهڻ لاءِ چونڊس، جيڪا تالپر ميرن جي تاريخ آهي، خاص ڪري ماڻڪاڻي شاخ جي ميرن جي.

## Tesco My Din کان

ملاڪا جو وڏي ۾ وڏو بس اسٽاپ جتي مون کي بس اچي لائو Melaka Sentral سڏجي ٿو ۽ جتي 'جالان' (شاهراهه) پنگ ليما اوانگ، 'جالان تڻ رزاق' سان اچي ملي ٿو، اتي آهي. 'جالان تڻ رزاق' هاءِ وي جو حصو آهي، جيڪو الور گاجا شهر کان اچي ٿو ۽ اڳتي موٽر (Muar) ۽ جوهور بارو شهرن کان ٿيندو سنگاپور تائين پهچي ٿو. ملاڪا شهر جو هي هنڌ جتي هاڻ هي وڏي پئماني وارو بس اسٽاپ ٺاهيو ويو آهي، اهو وچ شهر کان پري آهي ۽ اڄ کان ويهارو سال کن اڳ تائين جڏهن آئون هي شهر ڇڏي رهيو هوس، ان وقت تائين به جنگل هو، پر هاڻ هن بس اسٽاپ ڪري هڪ قسم جو جنگل ۾ منگل ٿي ويو آهي، جتي سڄي ملائيشيا کان ايندڙ بسون بيهن ٿيون، جتي ٽئڪسيون، مسافرن کي ملاڪا جي مختلف هنڌن ڏي يا ٻين شهرن ڏي کڻي وڃڻ جو انتظار ڪن ٿيون، جتي مسافرن ۽ انهن کي وٺڻ يا ڇڏڻ لاءِ ايندڙ ماڻهن لاءِ ڪيتريون ئي ننڍيون ننڍيون ريسٽورنٽون ۽ خوبصورت دڪان آهن ۽ ۲۴ ٽي ڪلاڪ رونق ۽ ميلو متل رهي ٿو. هونءَ به ملائيشيا جي هر شهر جي بس اسٽاپ تي توهان کي زندگي نظر ايندي ۽ چو نه هجي جڏهن ملڪ ۾ امن امان هجي، پگهارن جي مقابلي ۾ سستائي هجي ۽ کاڌي پيئي جون شيون صحت جي اصولن موجب هجن. ههڙن ملڪن ۾ ماڻهو ڏينهن هجي يا رات، سفر جاري رکن ٿا. هر بس اسٽاپ تي ويهڻ جي سهوليت کان علاوه واش روم ۽ ريسٽورنٽون آهن، سٺا رستا ۽ سٺيون سواريون آهن ۽ هتي ملائيشيا ۾ ته پاڙو به مناسب آهي. ڪوالالمپور کان ملاڪا ائين آهي جيئن ڪراچي کان حيدرآباد ۽ ايتريڪنڊيشنڊ بس ۾ سفر ڪرڻ لاءِ مون کي فقط ۱۲ رنگت (ڊالر) پاڙو ڏيڻو پيو. اڄڪلهه ملائيشيا جي هڪ رنگت جي قيمت ۲۸ روپيه آهي يعني ۲۱۶ روپيه ٿيو. مڙي جي اها ڳالهه ته ۸۰ واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملاڪا ۾ رهندو هوس ته ان وقت به ملاڪا کان ڪوالالمپور جو پاڙو ۱۲ رنگت هئا يعني هتي جي ماڻهن لاءِ ته ڪا مهانگائي ٿي ڪانه. اسان کي وري به ان ڪري مهانگائي ٿي لڳي جو اسان جي رپي جو قدر گهٽجي ويو آهي نه ته مون وارن ڏينهن ۾ جڏهن هڪ رنگت اسان جي اٺن رپين برابر هو ته اهو پاڙو ۹۶ روپيه هو ۽ ان کان به ۱۰ سال کن اڳ يعني ۷۰ واري ڏهي ۾ جڏهن آئون جهازن تي هوس ته ان وقت ته ملائيشيا توڙي سنگاپور جي ڊالر جي قيمت اسان جي چئن رپين برابر هئي.

هيڏي وڏي بس اسٽاپ ڪري چوڌاري رهائشي ڪالونيون به ٺهي ويون آهن ۽ زمين جو اگهه وڌي ويو آهي. هونءَ به ملائيشيا جا شهر جتي چيني ۽ مڪاني طرز جا آهن، اتي آمريڪن اسٽائيل جا به ٿيندا وڃن، جتي شهر کان پري وڏا وڏا سپر ۽ هائپر ڊپارٽمينٽ اسٽور آهن ۽ ماڻهو ڳٽيل ۽ ڳهٽيل مارڪيٽن بدران شهر کان ٻاهر ٺهيل مالن مان خريداري ڪرڻ ۾ وڌيڪ سهوليت ۽ سستائي محسوس ڪن ٿا، جتي هو پنهنجي ڪار به پارڪ ڪري سگهن ٿا. اسان جي ڏينهن ۾ يعني ۸۰ واري ڏهي ۾ جهڙا تهڙا فقط ڊپارٽمينٽل اسٽور ڪليا هئا، هڪ Lian Fatt ۽ ٻيو ميڊم ڪنگ. ٻئي مڪاني چيني جا جالان بنگارايا تي هئا پر هاڻ ملاڪا شهر ۾ ڪيترائي ڌارين ملڪن جا مشهور نالي وارا اسٽور نظر اچن ٿا. سينٽرل بس اسٽاپ مان نڪرڻ سان ٽيسڪو (Tesco) ۽ جاييا جُسڪو (Jaya Jusco) جا بورڊ نظر اچن ٿا. منهنجي ميزبان ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر ٻڌايو ته "ملاڪا ۾ ٽيسڪو جو هڪ ٻيو اسٽور به آهي جيڪو ملاڪا جي 'پايا ريمپ' اتان واري علائقي ۾ جالان انانگ (Inang) تي آهي. هي اسٽور آچر کان خميس تائين صبح جو ۸ کان رات جو ۱۱ تائين کليل رهن ٿا. جمعي، ڇنڇر ۽ پبلڪ هاليديز وارن ڏينهن تي صبح جو ۸ کان ۱ تائين کليل." ٽيسڪو ڊپارٽمينٽل اسٽور انگلينڊ جا آهن. انگلينڊ جي ٽيسڪو ڪمپنيءَ هتي جي مڪاني ڪمپني Sime Derby سان گڏجي سن ۲۰۰۲ ۾ ملائيشيا ۾ پهريون دڪان سلينگور رياست جي شهر ڇڙانگ ۾ کوليو. هاڻ ته سڄي ملائيشيا ۾ ۴۰ کن Tesco جا وڏا اسٽور آهن، جيئن ڪراچيءَ ۾ اڄڪلهه مائڪرو ۽ ميٽرو جا اسٽور آهن.

اهڙي طرح جاييا جُسڪو اسٽور آهي جنهن ۾ پڻ هر قسم جي شيءِ ملي ٿي. ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته ٽيسڪو ۽ جاييا جُسڪو جي معيار جا ٻيا به ڪيترائي وڏا اسٽور ملاڪا ۾ کلي ويا آهن. جهڙوڪ: داتاران پهلوان (ملئي زبان ۾ اسان وارو لفظ Pahlwan به آهي)، هنگ ٽئا مال، هنگ ٽئا پلازم، ماه ڪوٽا پريڊ، My Din... جيڪو دراصل هڪ تامل انڊين مسلمان محي الدين جو آهي پر هو پنهنجو نالو My Din لکي ٿو ۽ ان نالي سان هن جا ملائيشيا جي ڪيترن ئي شهرن ۾ دڪان آهن. هڪ ڳالهه لکنڊو هالن ته ملائيشيا ۾، خاص ڪري ۱۹۹۰ع تائين سڀ کان گهڻو امير چيني هئا ۽ ملڪ جو بزنس انهن جي هٿن ۾ هو. هاڻ مڙيڪي ايڪٽر پيڪٽر ملغي ماڻهو به پئسي وارا ٿيڻ لڳا هئا ۽ سرڪاري نوڪرين سان گڏ بزنس ۾ به گهڻو لڳا آهن.

ملائيشيا جي پنج کن سيڪڙو انڊين آدمشماري جو وڏو حصو تامل (سائوٿ انڊين) آهن. اهي غريب هئا. باقي سنڌي هندو ۽ گجراتين ۾ ڪجهه پئسي وارا هئا، جن جا مڙيئي ڪجهه دڪان هئا. انهن مان هڪ سنڌي هندو ”تان سري ڪشو“ کي هر هڪ سڃاتو ٿي جو هن ڪوالالمپور جي اهم روڊ جالان تنانڪو عبدالرحمان تي گلوب سلڪ اسٽور نالي هڪ اٺ ماڙ ڊپارٽمينٽل اسٽور کوليو، جنهن ۾ رکيل سامان جي ورائٽي ۽ سسٽائي ڪري ماڻهن سنگاپور مان شاپنگ ڪرڻ ڇڏي ڏني. اسان به آچر ڏينهن ملاڪا کان ڪوالالمپور اچي گلوب سلڪ اسٽور تان گهر جي لاءِ شاپنگ ڪندا هئاسين. گهڻي مال جي وڪري ڪري هنن تمام گهٽ فائڊور رکيو ٿي ۽ هنن جي دڪان سان پيو ڪو واپاري مقابلو ڪري نٿي سگهيو. پر پوءِ ۱۹۹۰ ع کان ڪوالالمپور ۾ جپان، آمريڪا ۽ يورپ جي ڪيترن ئي مشهور دڪانن جون برانچون کلي ويون. ايتريقدر جو هن سنڌي ڪشوءَ جو گلوب اسٽور به لوڏن ۾ اچي ويو. پر ان دوران ملائيشيا ۾ ٽوئرسٽن جو تعداد ايترو ته وڌي ويو جو ڪيترا امير چيني هوٽلن سان گڏ هن بزنيس ۾ به ٽپي پيا. اڄ سڄي ملائيشيا ۾ جيڪي وڏا مال، سپر ۽ هائپر مارڪيٽون ڏسو ٿا اهي جپان، يورپ ۽ آمريڪا جي ڪمپنين جون آهن يا هتي جي چيني ڪروڙ پتئين جون. ان تناظر ۾ هڪ انڊين سوبه ڏکڻ هندستان جي تامل مسلمان جي ”My Din“ نالي اسٽورن جي Chain جي هاڪ ٿي ٻڌجي ته حيرت ٿي ٿئي ته مقابلي جي سخت حالت ۾ هن پنهنجي بزنيس کي زندهه ۽ وڌندڙ ويجهندڙ بناڻ لاءِ ڇا ته محنت ڪئي هوندي!

اڄ سڄي ملائيشيا ۾ محي الدين محمد (هو پنهنجي نالي ۽ دڪان جي نالي جي اسپيلنگ My din لکرائي ٿو) جا ۸۹ دڪان آهن، جن ۾ ۵ ته هائپر مارڪيٽون آهن، ۱۸ امپوريم، ۲ بازارون ۽ ۵۰ ميني مارڪيٽون آهن. ڪوالالمپور جي بزنيس مين غلام علي سولنگي ٻڌايو ته ۱۹۸۱ ع ۾ جن ڏينهن ۾ ڪشوءَ جي پيءُ جينانند هتي جي هڪ ڳوٺ سيگامت ۾ دڪان کوليو انهن ڏينهن ۾ محي الدين جي پيءُ غلام حسين جمال مدراس انڊيا مان پينانگ ڀيٽ تي اچي هڪ دڪان کوليو. انگريزن جو راج هو، امن امان هو، پينانگ ڏور اوڀر جو مشهور بندرگاهه هجڻ ڪري هر وقت جهازن جي اچ وڃ لڳي رهي ٿي ۽ هنن جي مال جو خوب وڪرو ۽ آمدني ٿي پئي. ٻي وڏي لڙائي دوران جپانين جي قبضي ٿيڻ تي، جپانين هنن جي ڪيترن گهرن ۽ دڪانن کي ساڙيو، هن جو دڪان به ترپت ٿي ويو.

غلام حسين جمال جيتوڻيڪ هٿين خالي ٿي ويو پر هن کي واپار جي ڄاڻ ۽ همت هئي ۽ هن اهو ڄاتو ٿي ته سندس پٽ محي الدين ۾ ايتري قابليت آهي جو هو زيرو کان شروعات ڪري سگهي ٿو. جپانين مان جيئن ئي ملایا جي جان ڇڏي ۽ حالتون بهتر ٿيون ته ۱۹۵۷ ع ۾ (ملائيشيا جي آزادي واري سال) محي الدين ڪيلنٽان رياست جي ڪوٽا بارو شهر ۾ دڪان کوليو. محنت، ايمانداري ۽ گهٽ فائڊور رکڻ ڪري هنن جو دڪان هلندو رهيو. پورن ۲۲ سالن بعد هنن هڪ ٻيو دڪان ڪئالا ترنگانو شهر ۾ کوليو ۽ پوءِ ڏهن سالن بعد ڪوالالمپور ۾ جالان (شاهراهه) مسجد انڊيا تي سن ۱۹۸۹ ع ۾ ڊپارٽمينٽل اسٽور کوليو، پر تيسٽائين K.L (ڪوالالمپور) ۾ ايترا ته فاسٽ فوڊ جا فارين ريسٽورنٽ KFC، مڪڊو نالڊ، سيون اليون کان سوگو، ڪي مارت ۽ ٻيا ڊپارٽمينٽ اسٽور کلي چڪا هئا جو اسان جو ڪڏهن به هن سائوٿ انڊين اسٽور My Din ڏي ڌيان نه ويو.

۱۹۹۱ ع ۾ ملائيشيا ڇڏڻ بعد آئون سعيدن ۽ ڊئمارڪ پاسي ڪجهه عرصو رهيس. ڪجهه سالن بعد ڪجهه ڏينهن لاءِ ملائيشيا اچڻ ٿيو. هڪ ڏينهن ڪوالالمپور جي چوڪت مارڪيٽ وٽان چڪر هڻي جالان (شاهراهه) مسجد انڊيا جي فت پاٽ تي رکيل هڪ بئنچ تي اچي ويٺس. ٻيا به ڪيترا ملعي، خاص ڪري انڊين سڪ، سنڌي هندو ۽ تامل مدراسي ويٺا هئا ۽ رستي تان ايندڙن ويندڙن کي پئي ڏٺوسين. ڪوالالمپور جي هن ايريا ۾ انڊين جا دڪان گهڻا هجڻ ڪري انڊين عورتون ۽ مرد جام نظر اچن ٿا. منهنجي ڀر ۾ ويٺل ٻه ملعي همراهه بوهي مگ (Pea Nuts) کائي رهيا هئا. ”انچڪ مڪن ڪڇانگ“ هنن مون ڏي پڙي وڌائيندي کائڻ لاءِ چيو. ٻي نت منهنجي دلپسند شيءِ آهي. منهنجو جهاز ائٽلانٽڪ سمنڊ اُڪري جيئن ئي آمريڪا جي بندرگاهه ۾ لنگر انداز ٿيندو هو ته جهاز تان لهي ويجهي دڪان تان يڪدم پي نت ۽ آئسڪريم وٺي ايندو هوس. آمريڪا جهڙا لذيد ۽ سوڪ (Crispy) پي نت مون کي ڪٿي نظر نه آيا. بوهي مگ ته اسان وٽ به ٿين ٿا، ملائيشيا ۽ ٿائيلينڊ به ٿين ٿا، لنڊن ۽ ڪينيا ۾ به ٿين ٿا پر آمريڪا وارن جي پئڪنگ ۽ انهن کي فراءِ يا ٽوسٽ ڪرڻ جو طريقو بيحد هاءِ ڪلاس آهي. بهرحال مون کائڻن به چار ڪٽا وٺي چڪيا ۽ انهن جي لذت ۽ معيار ڏسي مون کي حيرت ٿي ۽ کائڻن يڪدم پڇيو ته هنن اهي ڪٿان ورتا آهن. هنن پڙي تي لکيل نالي ڏي اشارو ڪري My Din جو نالو ورتو.

”هي اسٽور ڪٿي آهي؟“ مون پڇيو.

”هن ئي روڊ تي ته آهي،“ هنن مان هڪ چيو، ”هڪ تامل انڊين جو آهي. هن اسٽور جي هر شيءِ بهترين ۽ مناسب اگهه تي آهي.“ آئون ان ئي وقت ان اسٽور تي ويس ۽ اهو نوت ڪيم ته هنن وٽ هر شيءِ جي وڏي ورائٽي آهي، هر شيءِ سٺي معيار جي آهي ۽ واقعي قيمت به واجبي آهي.“

منمنجي خيال ۾ هنن جي ان اصول ڪري هن نالي جا استور ڏينهن ڏينهن وڌي رهيا آهن نه ته ملائيشيا ۾ بزنس ڪرڻ ڪو سولو ڪم ناهي. جيئن گلوب سلڪ اسٽور جو سنڌي مالڪ ٻڌائيندو هو ته هن جو پيءُ چونڊو هو ته ”جيڪڏهن توهان بزنس ڪرڻ چاهيو ٿا ۽ ان ۾ رهڻ چاهيو ٿا ته ايمانداريءَ کان ڪم وٺو. ايمانداري جهڙي ڪا ٻي ڳالهه ناهي.

Be Honest. Nothing else pays in the long run.

هو چونڊو هو ته هڪ دفعو ساڪ ٿئي ته ماڻهوءَ جو هميشه لاءِ منهن ويو ۽ چونڊو هو ته گراهڪ سان دوکو نه ڪريو

Don't take people for a ride.

اهڙي طرح هن سائوٿ انڊين مسلمان واپاري محي الدين جي والد غلام حسين جمال پنهنجي پٽ کي اها ئي نصيحت ڪئي ته ايمانداري سان ۽ حلال جو بزنس ڪجانءِ. حرام جي ڪمائيءَ ۾ ڪو جتاءُ ناهي. My Din لاءِ مشهور آهي ته،

My Din operates its business on halal concepts and stresses on honesty, sincerity and good discipline in all aspects of its business.

اڄ محي الدين وارن جو ملائيشيا ۾ مڪاني اسٽورن مان سڀ کان وڏو بزنس آهي ۽ . . . ۽ کان مٿي ماڻهو هنن جي دڪانن تي ڪم ڪن ٿا ۽ سندن دڪانن تي ٻن لکن کان مٿي مختلف شيون آهن. ان جي مقابلي ۾ Tesco وارن وٽ فقط . . . آڻڻم آهن.

ڊاڪٽر مير عطا نالپر ٻڌايو ته هنن دڪانن جو مالڪ محي الدين محمد علي ايجان حيات آهي ۽ پنهنجي ڪمپني جو چيئر مين آهي. سندس پٽ ۽ ٺهون هن ڪمپنيءَ جون ڊائريڪٽر آهن. پنهنجي ملاڪا واري اسٽور جي نظرداريءَ لاءِ هو اڪثر ملاڪا پڻ اچي ٿو. My din اسٽورن تي پاڇي، گوشت، مڇي ميوي کان وٺي ڪپڙا، بوت، رانديڪا، ڪتاب، دوائون، اليڪٽرڪ جو سامان ۽ راندين جو سامان ملي ٿو.

My Din نالي وارن اسٽورن لاءِ مشهور آهي ته هتي هر شيءِ هول سيل واري سستي اگهه تي ملي ٿي. بلڪ هن ڪمپنيءَ جو سلوگن ئي آهي:

Why pay more. Buy at wholesale prices!

ملاڪا ۾ My Din جو اسٽور پڻ ملاڪا سينٽرل بس اسٽاپ وٽ ئي آهي. انهن مٿي ٻڌايل وڏن اسٽورن کان علاوه ملاڪا ۾ ٻيا به ڪيترائي سپر اسٽور يا مارڪيٽون ٺهي ويون آهن. جهڙوڪ: سونگ سينگ پلازه، ملاڪا رايا پلازه. . . وغيره.

## چھري ۾ گري زلفين

“سائين سفر ڪيئن رهيو؟” ڪار ۾ ويهڻ سان منهنجي ميزبان ڊاڪٽر مير عطا ۽ سندس پٽ مير غلام محمد مون کان ڪواليمپور کان ملاڪا جي سفر بابت پڇيو.

“فرست ڪلاس” مون چيو ۽ پوءِ غلام محمد کي مخاطب ٿيندي چيو، “ڳالهه هيءَ آهي ته هنن ڀتين تي، يعني هيڏانهن ملائيشيا پاسي، جي جهڙالي موسم آهي ته جهڙو ڪشمير! پر جي آسمان تي ڪڪري ناهي ته پوءِ خط استوائي سج جا سڌا پونڊڙ ڪرڻا جيڪب آباد ۽ سبي جي ٽاڪ منجهند ٿا ياد ڏيارين.”

اتفاق سان اڃ صبح کان وٺي ڪوالالمپور کان ملاڪا تائين رستي تي ته جهڙ رهيو پر هتي ملاڪا ۾ پمچڻ تي به آسمان گهاتن ڪارن ڪڪرن سان چانيل نظر آيو. سالن جا سال هيڏانهن (ملائيشيا، سنگاپور، ٽائيلينڊ پاسي) رهي ايتري idea هئي ته گهاتن ڪڪرن هوندي به اڃان جلد، ڪلاڪ ٻن ۾، مينهن پوڻ وارو ناهي. هتي جي موسم جي بس ايتري ئي اڳ ڪٿي ڪري سگهجي ٿي. هينئر به جي اوچتو هوا بند ٿي وڃي ۽ Low پريشر ٿئي ته وسڪارو شروع ٿيڻ ۾ ڪلاڪ به نٿو لڳي. هونءِ اهو آهي ته هتي جا روڊ رستا ۽ عمارتون اهڙي نموني جا ناهيا ويا آهن جو ڊرائيونگ ۾ ڪا دقت نٿي ٿئي. هر آفيس، دڪان، مارڪيٽ بازار ۾ پارڪنگ اهڙي هنڌ تي ٺهيل آهي جو اتي ڪار بيهاري توهان بنا پُسرڻ جي اندران ئي اندران ان آفيس، هٽل يا بلڊنگ ۾ پهچي سگهو ٿا. پر اهو آهي ته مينهن جي ڪري، مون جهڙو ڪو ٽوٽرست آئوٽ ڊور فوٽو گرافي نٿو ڪري سگهي. منجهند مهل به اس ۾ سٺي فوٽو گرافي تي نٿي سگهي. سٺي فوٽو گرافي فقط ان وقت ٿئي ٿي، جڏهن شام جي وقت يا صبح پهر سج هيٺ آهي، پر اڃ جهڙ ڪري هلندڙ بس مان به فوٽو ڪينڊور هيس. هينئر به مير عطا جي پروٽون -Gen ۲ ڪار ۾ ويهڻ سان شروع ٿي ويو هوس.

ڪار جيئن ئي ملاڪا سينٽرل جي بس اڏي مان ٻاهر نڪري پنگ ليما (Panglima Awang) روڊ تي آئي ته مير عطا بتڻ کي ڊپائي ڪار جا شيشا بند ڪيا ۽ ايئر ڪنڊيشن آن ڪيو. ان سان گڏوگڏ ڪار جي درن ۾ لڳل اسپيڪرن مان گانو شروع ٿيو.

Kau memang manis

Usahlah lagi

Bersedih hati

Lupakan saja

Hei jangan di ingat lagi.

“عطا يار هي ته بند ڪر.” مون رڙ ڪئي.

“او ساري! ساري! توهان کي پراڻا گانا پسند نه آهن؟” عطا چيو.

“نه نه. ريڊيو نه پر هي تنهنجو ايئر ڪنڊيشن بند ڪر،” مون چيو، “تڏڪار لڳو پيو آهي. اي سي ڪري ماڳهين دري بند ڪرڻي تي پوي. رستي تان گذريل عمارتن ۽ Sign بورڊن جون تصويرون ڪيڏن چاهيان ٿو.”

عطا مون واري پاسي جو شيشو يڪدم هيٺ ڪري ڇڏيو.

“انڪل اڳيان ڊئش بورڊ ۾ انگريزي ۽ سنڌي راڳن جون Latest سي ڊيون پيون آهن، جيڪا پسند اچي اها لڳايو ۽ FM ريڊيو بند ڪري ڇڏيو.” غلام محمد چيو.

“ڪمال ٿو ڪرين” مون غلام محمد کي چيو، “ههڙو گانو ڪيئن بند ڪبو؟

ڪائو ميمانگ مانيس! (تون ڪيڏي مٺي آهين).

آساهه لا لاڳي (وري هر گز نه)

برسيديح هاتي (پنهنجي دل کي غمگين ڪجانءِ).

لويپا ڪان ساجا (هاڻ وساري ڇڏجانءِ).

هائڙ جنگن ڊي انگات لاڳي (مون کي وري ياد نه ڪجانءِ).

بابا هي اسان جي جوانيءَ جي ڏينهن جو ٽاپ گانو هوندو هو.”

غلام محمد مون ڏي ڏسي کلندو رهيو. ”انڪل اسان ته ڪڏهن به نه ٻڌو.“

”ڪمال ٿو ڪرين غلام محمد! تون ته انهن ڏينهن ۾ ڄائو به نه هوندين، ”مون چيو، ”هي منهنجي جواني جي ڏينهن جو گانو آهي. تنهنجو بابا عطا به مون کان گهڻو گهڻو ننڍو آهي. آئون ذري گهٽ تنهنجي ڏاڏي مير يار محمد خان ٽالپر جي عمر جو آهيان.“

منهنجي ڳالهه ٻڌي عطا به مرڪندو رهيو ۽ گڏوگڏ منهنجي خوشيءَ خاطر ئي سمي ڊي جي ڊيو (D.J Dave) جي هن گاني سان گڏ جهونگارڻ لڳو.

Pandanglah ke hari Depan

اڳتي جي ڏينهن ڏي نگاهه وجهه

Dengan sepenuh harapan

پرپر اميد سان

Tentu kau tak sedih

تون پڪ غمگين نه ٿيندين؟

Bila kau Sedari

جڏهن توکي احساس ٿيندو

Hidup Bereti

زندگي جي مقصد جو.

بهر حال گانا سڀ هڪجهڙا ٿيندا آهن. ورلي ڪنهن راڳ يا گاني جي شاعري سٺي ٿئي ته ان جي ڪمپوزنگ، ميوزڪ، ماحول ۽ ڳائڻ واري جو سر ۽ سوز ان کي ڀاپور بڻائي ٿو.

”واه جو سُر اٿس. ڪير آهي؟“ عطا پڇيو

”مير صاحب! توهان جي ئي ڳوٺ جو ته آهي.“ مون چيو مانس.

”ڪيئن پلا؟“

”ڪيئن پلا! توهان جو ڳوٺ ڪهڙو آهي؟“

”ميرپور خاص“ عطا چيو.

”هينئر ڪهڙو آهي؟“

”ملاڪا.“

”ته بس هي ڳائڻو ڊيو (Dave) به هن تنهنجي ڳوٺ ملاڪا جو ئي آهي.“ منهنجي ٻڌائڻ تي عطا کلڻ لڳو.

”پلا عطا ٻڌاءِ ته هي Penyanngi (ڳائڻو) چيني آهي يا ملئي؟“ مون عطا کان پڇيو.

”سٺي ملئي ۾ ٿو ڳائي. پڪ ملئي هوندو.“ عطا چيو.

”نه، پنهنجي نسل جو اٿئي، يعني ننڍي کنڊ جو آهي. هاڻ مسلمان ٿيو آهي پر اصل ۾ سڪ هو.“

”Very Interesting“، غلام محمد حيرت ڪائيندي چيو، ”توهان کي انڪل ڪيئن معلوم ٿيو؟“

”آئون سمجهه ته هن جي پاڙي ۾ رهندو هوس. سندس گهر مسجد تاناح ڳوٺ ۽ اسان جي اڪيڊمي جي وچ ۾ هو.“ مون کين ٻڌايو.

اسان جڏهن اسي واري ڏهي جي شروعاتي سالن ۾ ملاڪا ۾ اچي رهيا هئاسين ته انهن ڏينهن ۾ هتي RTM ۱ ۽ RTM ۲ به چئنل شروع ٿيا هئا. ديؤ انهن ڏينهن ۾ ڳائڻ شروع ڪيو هو ۽ شريفان اٿئي، انيتا سراواڪ، نورڪلما ساري، مستوران علي نور، داتو شيڪ، سڌيرمن ۽ هي انهن ڏينهن ۾ ماڻهن جا دلپسند ڳائڻا هئا. هڪ ڏينهن مسجد تاناح ڳوٺ جي پر واري ڳوٺ ڪمپوننگ پيارمپوت ۾ منهنجي هڪ سڃاڻو ملئي فئملي جي شادي جي سڌ تي آئون ويس ته اتي ڪنوار جي ماڻهن مون کي هڪ نوجوان عورت سان ملائيندي ٻڌايو ته ”هيءَ ايترو هوسٽس آهي ۽ خبر اٿائون ڪنهن جي زال آهي؟“

”نه.“ مون اڻ ڄاڻائيءَ جو اظهار ڪيو.

”اڄ ڪلهه جي ڀاپور سنگر“ ڊي جي ڊيو” جي استري آهي.“



ملڪي زبان ۾ زال کي استري ۽ مڙس کي سوامي چون. ڳاڻڻي يعني سنگر کي Penyanyi سڏين. مون سندس زال کي ڪلي چيو ”ڪهڙو جادو مٿس ڪئي؟“

ياد رهي ته ملائيشيا جي ڳوٺن ۾ رهندڙ ملڪي ماڻهن ۾ اڃان به ڪجهه توڻا ڦيڻا هلن ٿا، جن جو ذڪر آئون پنهنجن شروع وارن ملائيشيا جي سفرنامن ۾ ڪري چڪو آهيان. بهرحال ديؤ جي زال ڪو جواب ڏئي ان کان اڳ مون کانس سندن گهر جو ۽ فون جو نمبر وٺي چيو مانس ته آئون ۽ منهنجا ٻار تنهنجي مڙس سان ملڻ لاءِ اينداسين. ان بعد منهنجي D.J. ديؤ سان سندس گهر ڪافي دفعا ملاقات رهي. هڪ دفعو ته مون وٽ پاڪستاني ڳائڻو عالمگير ۽ بينجمن سسٽرز به آيون هيون، جن کي پڻ Dave سان ملرايم.

مسلمان ٿيڻ بعد ديؤ جو نالو اروان شاهه عبدالله آهي. هتي ملائيشيا ۾ ذات پات جو چڪر نه رهيو آهي. هر ماڻهو پنهنجي ۽ پيءُ جي نالي سان سڃاتو وڃي ٿو، يعني ”فلاڻو بن فلاڻو“ يا ”فلاڻي بنت فلاڻي“، جيئن مهاڻن بن محمد يا رڳو مهاڻن محمد. يعني ان مان سمجهي وڃڻ ڪپي ته مهاڻن صاحب محمد جو فرزند آهي. غير مسلم مسلمان ٿيڻ تي پنهنجو ڪوبه اسلامي نالو رکي سگهي ٿو. پر اهڙن نون مسلمانن لاءِ پيءُ جي نالي جو مسئلو هن ريت حل ڪيو ويو آهي ته ان جي نالي بدران عبدالله رکيو وڃي ٿو. جيئن اسان جي آفيس ۾ نئسنسي نالي هڪ چيني چوڪري جڏهن هڪ ملڪي مسلمان سان شادي ڪرڻ تي مسلمان ٿي ته هن پنهنجو نالو فاطمه بنت عبدالله رکاريو. اهڙي طرح اسان واري سنگر دي جي ديؤ مسلمان ٿيڻ تي پنهنجو نالو ”اروان شاهه بن عبدالله“ رکاريو. اها پيءُ ڳالهه آهي ته سندس اڄ به فلمي يا ڪمرشل نالو سندس اصلي نالي ڌامي جگجيت سڪديو تان D.J. Dave هلندو اچي. جيئن انڊين مسلمان ائڪٽر يوسف خان، اڄ به دليپ ڪمار سڏجي ٿو.

ديؤ صاحب اڄ ۳۰ سال گذرڻ بعد به ڪافي مشهور ڳائڻو ليکيو وڃي ٿو. پنج سال کن اڳ سندس هڪ پنجابي آلبم ”مار گئي او ٿي“ انڊيا ۾ رليز ٿيو هو. ديؤ پاڻ ملائيشيا جو سٽيزن آهن. سندس پيءُ پي جنگ عظيم ۾ امرتسر پاسي جي هڪ ڳوٺ کان لڏي هتي ملايا ۾ اچي رهيو هو. ديؤ هيستائين انگريزي، هندي، ملڪي، ڪئٿونيز (چيني) ۽ پنجابي زبانن ۾ اٽڪل ۴۰ گانن جا آلبم ٺاهيا آهن ۽ ڪيترن ئي ملڪن ۾ وڃي پنهنجي فن جو مظاهرو ڪيو آهي. ملائيشيا جو نالو روشن ڪرڻ ڪري هن کي ملائيشيا جي سرڪار طرفان ’داتڪ‘ Datuk جو خطاب مليل آهي.

داتڪ اروان شاهه (D.J. Dave) ٻڌايو هو ته ڳائڻ جي دنيا ۾ اچڻ کان اڳ هن پوسٽ آفيس ۾ ڪم ڪيو ٿي. هو اتي ايمانداريءَ سان سخت پورهيو ڪري رهيو هو، جيئن هڪ ڏينهن هو پوسٽ ماسٽر ٿي سگهي.

”انهن ڏينهن ۾ مون کي RTM (ريڊيو ٽيليويزن ملائيشيا) طرفان معذور ٻارن جي هڪ فنڪشن ۾ هندي گانو ڳائڻ لاءِ چيو ويو.“ ديؤ ان ريت مون کي سندس قسمت بدلتج جو احوال ٻڌايو هو. هن اتي ”سورج“ فلم وارو محمد رفيع جو گانو ”چهرې به گري زلفين ڪه دو تو هتا دون مين، گستاخي معاف!“ ڳايو.

”منهنجو آواز ايڏو ته پسند اچي ويو جو ملائيشيا تي وي وارن منهنجو آڊيشن وٺي مون کي ڪو ملڪي گانو تيار ڪري اچڻ لاءِ چيو. مون کي ته ان رات خوشيءَ ۾ ننڊ ئي نه آئي ۽ پوءِ جڏهن هفتي ڏيڍ بعد مون تي وي تي گانو ڳايو ته ماڻهن کي ڏاڍو پسند آيو.“

ديؤ ٻڌايو ته ”ان بعد يڪدم هڪ رڪارڊنگ ڪمپنيءَ منهنجو آلبم ڀرڻ لاءِ مون کي ڪجهه گانا تيار ڪرڻ لاءِ چيو. مون ٻن ٽن گانن جون ڏنڻون پاڻ ٺاهيون ۽ اهڙا ٻه ٽي گانا هندي گانن جي طرز تي ٺاهيا، جن مان هڪ ته هري راما هري ڪرشنا فلم جي گاني ”قولون ڪا تارون ڪا...“ جي طرز تي پڻ هو.

”هي منهنجو پهريون آلبم جيئن ئي رليز ٿيو ته آئون رات اندر سڄي ملائيشيا ۾ مشهور ٿي ويس. فلم سورج جي هندي گاني ”چهرې به گري زلفين“ جي طرز وارو منهنجو ڳايل ملڪي گانو ته پورا ۱۳ هفتا ملائيشيا جو ”نمبر ون گانو“ رهيو! انهن ۱۳ هفتن بعد منهنجو پاڻ ڪمپوز ڪيل ملڪي گانو نمبر ون رهيو!“

ديؤ جي پهرين آلبم هٿ ٿيڻ تي دنيا جي مشهور رڪارڊنگ ڪمپني EMI ديؤ کي ٽن سالن لاءِ Sign-on ڪيو ۽ ان بعد ديؤ لڳاتار ۲۰ سال EMI وارن سان رهيو. هڪ ڳالهه آهي ته ديؤ خير جا ڪم به خوب ٿو ڪري. جڏهن پاڪستان ۽ افغانستان ۾ زلزلو آيو هو ته نيٽ تي ملائيشيا جي هڪ اخبار ۾ پڙهيو هو ته ڏي جي ديؤ زلزلو جي ستائين لاءِ ۲ لک آمريڪن ڊالر گڏ ڪري انهن جا گرم ڪپڙا ۽ ڪمبل موڪليا آهن.

”زبردست!“ منهنجي ڳالهه ٻڌي ڪار جي پٺين سيٽ تي ويٺل ننڍڙي غلام محمد چيو.

”ڀلا ديؤ اڄ ڪلهه ڪٿي رهي ٿو؟“ مير عطا محمد پڇيو.

”پاڻ سپاڻي يا پرينءَ مسجد تاناح پاسي هلڻ وقت پرواري ڳوٺ مان پڇا ڪنداسين،“ مون چيو، ”پر مون کي لڳي ٿو ته هو انهن ئي ڏينهن ۾ اهڙو زال جو گهر ڇڏي هيڏانهن ملاڪا شهر ۾ اچي رهيو هو. هونءَ ملائيشيا جي هن ملاڪا رياست ۾ اهڙو وڃڻ آهي ته شاديءَ بعد گهٽ ڪنوار جي گهر رهي

مونڪي موهيو ملائيشيا

الطاف شيخ

تو پر پوءِ شايد ديؤڪي زال جي گھر رهڻ ڏکيو لڳو. اهي ٻه افواهه هئا ته زال مڙس جي عليحدگي ٿي وئي آهي ۽ زال جيڪا شادي بعد نوڪري ڇڏي هائوس وائيف ٿي هئي تنهن وري وڃي نوڪري ڪئي... وغيره.

## ناسي گورينگ کان ناسي ڪنڌار

ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر مون کي پنهنجي ڪار ۾ ملاڪا شهر جي ٻهراڙي واري پاسي جا چڪر ڏيارڻ بعد هتي جي مشهور علائقي آئر ڪيروچ ۾ وٺي آيو، جتي ملاڪا جو چڙيا گهر (Zoo) ۽ هوتان ريڪريسي (گهمڻ لاءِ جنگل) وغيره آهي. هونءَ ته سڄو ملائيشيا جهنگلن، گھائن پيلن، سرسبز پوکن، جانورن، نانگ بلائن ۽ پکين سان ڀريو پيو آهي پر هڪ ڌارئين ٿوئرسٽ کي هتي جي جنگلن جي آئيڊيا ڏيڻ لاءِ ملاڪا حڪومت ملاڪا شهر جي هن ٻهراڙي واري علائقي ۾ ڪجهه اوريجنل جنگل جو حصو ڇڏي ڏنو آهي، جيئن ڌاريان ۽ هن ملڪ جا ماڻهو هن گھاتي جنگل ۾ گهمڻ ڦرڻ ۽ پڪنڪ ملهائڻ کان علاوه هتي جا اٺيڪن قسمن جا آڳاٽا وڻ، ٻوٽا ۽ جيت جڙيا ڏسي لطف اندوز ٿي سگهن. ريڪريسي (Rekreasi) ملهي لفظ آهي، جيڪو انگريزي لفظ Recreation تان ورتل آهي. اهڙي طرح ملهي زبان ۾ ٿوري ڦيرڦار سان ڪيترائي انگريزي جا لفظ آهن، جيئن اڪائون (Akaun) انگريزي لفظ اڪائونٽ مان نڪتل آهي، اڪٽف (Aktif) اڪٽو مان، بئنڪرپ (Bankrap) بئنڪرپٽ مان، سيمين سيمينٽ مان، ايڪسپلاٽيٽيسي (Eksplotasi) انگريزي لفظ Exploitation مان... وغيره. هي ائين آهي جيئن اسان وٽ انگريزي جا لفظ اسٽيشن، بومب، ڊرم، پُل ٿرو (بندوق جو بئٽل صاف ڪرڻ جو ڏنڊو)، آرڊلي (فوجي آفيسر جو خدمتگار سپاهي) وغيره ٿيڻ، بم، ڊم، ڦلٽرو ۽ آرڊلي سڏجن ٿا.

ملاڪا جو هي زو به ڏسڻ وٽان آهي، جنهن جو ذڪر آئون ملائيشيا جي سفرنامن ۾ ڪري چڪو آهيان. صاف سٿرو ۽ صحتمند جانورن ۽ پکين کان علاوه سندس وڻڪار ۽ گل گلزار ڏسڻ وٽان آهن. ملاڪا ۾ رهڻ وارن ڏينهن ۾ مون وٽ پاڪستان کان جيڪو به مهمان ايندو هو ته ان کي ملاڪا جو هي چڙيا گهر ضرور ڏيکاريندو هوس. ان وقت هي سڄو ٻهراڙي وارو علائقو هو. پوءِ اسان جي هوندي، ۱۹۸۸ع ڌاري هن علائقي ۾ وليج ريسورت نالي هڪ هٽل ڪلي. سڀني چيو ته ماني ڪاٺ يا چانهه پيئڻ لاءِ شهر کان هيڏو پري ڪير ايندو؟ ۽ جڏهن شهر جي مرڪز (صدر) واري علائقي جون هٽلون ٿي مهمانن لاءِ پيون واجهائين!

پر پوءِ سنگاپور کان ڪوئالالمپور روڊ هتان لنگهڻ ڪري سنگاپور جا ماڻهو ٿڪ ڇڏڻ لاءِ هن هٽل ۾ رهڻ لڳا. هنن کي ههڙي ماٺ مينڻ ۽ گھاتو جهنگل وڻيو ٿي، جتي رڳو وڻن جي پنن جي سرسراحت ۽ جيتن ۽ پکين جي چرچر ۽ لاتيون هجن. امن امان ۽ هر شيءِ جو معيار بهتر هجڻ ڪري ڪيترن يورپي ملڪن جون ڪارپوريشنون، ادارا ۽ ڪمپنيون پنهنجن ماڻهن کي هن هٽل ۾ رهائڻ هفتي هفتي جا سيمينار ڪرڻ لڳيون. سنگاپور جون به ڪيتريون ئي هٽلون ان مان ڪمائي رهيون هيون. هڪ اهڙو يونائيٽيڊ نيشن جو سيمينار مون به سنگاپور جي هڪ هٽل ۾ آڻيندو ڪيو، جتي آفريڪا، يورپ ۽ ايشيا جي ۵۰ کن ملڪن جا نمائندا هفتي کن لاءِ گھرايا ويا هئا. اسان سڀني کي آمريڪا ۾ گھرائڻ کان بهتر اهو ئي هو ته سنگاپور ۾ رکيو وڃي، جتي جي هٽلن جي سيمينار ۽ ڪانفرنس هالن جو معيار آمريڪا ۽ جپان جهڙو آهي پر مهمانن کي هٽل ۾ رهائڻ، ڪارائڻ پيارڻ ۽ پاڙن پيئڻ تي خرچ اڌ کان به گھٽ رهي ٿو. اڄ ان بزنيس مان فائدو حاصل ڪرڻ لاءِ سڄي ملائيشيا جي ڪيترن ئي شهرن ۽ ٻهراڙي واري علائقن ۾ ان قسم جون فائيو اسٽار هٽلون عام آهن، جن ۾ ڪانفرنس، سيمينار، مختلف ڪلبن جي ميمبرن جي گڏجاڻين لاءِ وڏا هال ٺهيل آهن. ان قسم جون ڪيتريون ئي هٽلون جيتوڻيڪ شهر کان پري ناهيون ويون آهن، پر مهمانن کي گھمائڻ ڦيرائڻ لاءِ هر هٽل وٽ آرامده ٿوئرسٽ بسون آهن. هٽل بزنيس يا ٿوئرسٽن جي آمد مان هر ملڪ ڪمائي سگھي ٿو پر بنيادي ڳالهه اها آهي ته امن امان جي صورت بهتر هجي، هر هڪ کي ٽڪڙو انصاف ملي، جيئن جپان، سنگاپور، ملائيشيا جهڙن ملڪن ۾ ڪنهن ڌارئين يا مڪاني ماڻهو کي تڪليف پهچي ٿي ته هورستي تي بيٺل پوليس واري سان يا ويجهي ٿاڻي تي پهچي ڳالهه ڪرڻ سان هن سندس مسئلي جو حل يڪدم ڪڍيو وڃي ٿو. ان بعد ٻئي نمبر تي بهتر روڊ رستا ۽ ڪميونيڪيشن ضروري آهي.

عطا مون کي ملاڪا جو اندريون حصو ڏيکارڻ بدران ٻاهريون حصو گھمائي رهيو هو. آئون سمجهي ويس ته هو مون کي اهي شيون ڏيکاري رهيو هو، جيڪي منهنجي ملاڪا ڇڏڻ بعد رونما ٿيون آهن. واقعي انهن ڏينهن ۾ هن پاسي جتي فقط ملاڪا زو ۽ جنگل رڪريسي هو، اتي 'دوسن داتو مراد' نالي هڪ خوبصورت باغيچو (Orchid)، داتاران سجاره (تاريخي منزل گاهه)، ايڪسپو ملاڪا جون عمارتون به نظر اچي رهيون هيون. لبح (شاهراهه) آئر ڪيروچ جي ٻئي پاسي MITC ملاڪا انٽرنيشنل ٽريڊ سينٽر جي نئين عمارت هئي. اتي ئي هڪ تعليمي ادارو Institute of Biotechnology آهي. وچ ۾ پلينيٽيريم ٺهيل آهي، پر ۾ هتي جي هڪ خوبصورت مسجد العلامي آهي. مسجد جي ٻئي پاسي سبيعه (Subaidah) ريسٽورنٽ ۽ ان جي پٺيان جتي لبح آئر ڪيروچ ۽ جالان MITC ملن ٿا، اتي انڪاسا هٽل آهي. ملهي زبان ۾ جالان، لورونگ يا لبح جي ساڳي معنيٰ Road آهي. يعني روڊ، رستو، بليوارڊ، Lane، گھٽي، اوڀنيو وغيره آهي.

“آئون توھان کي هن انڊين مسلم ريسٽورنٽ جي ماني ڪارائٽ لاءِ وٺي آيو آھيان.“ ڊاڪٽر مير عطا چيو.

دل ۾ مون سوچيو ته ماني ته رستي تي شادي ۾ ڪائي آيو آھيان، پر هاڻ انڪار ڪرڻ صحيح نه لڳندو. مون کي ڪٿي نه پر عطا ۽ سندس پٽ غلام محمد کي ته ڪاٿي آھي ۽ پيو ته هو اڌ شهر لتاڙي مون کي هن هٽل ۾ وٺي آيا آهن سو ٻه گراهه به ڪاٿي ضروري آھي. بهرحال هيءَ سائوٿ انڊين تائپ هٽل هجڻ ڪري مون کي اها خوشي ٿي ته عطا کي آئون گھڻو خرچ نه ڪرائيندس.

دراصل ملائيشيا ۽ سنگاپور پاسي سائوٿ انڊين هٽلن ۾ Set Meal مقرر ماني ناهي، جيئن اسان جي ملڪ جي هٽلن ۾ ۲ ٻوڙ گھراڻا ته هٽل جو بگرو اهو مقرر مقدار ٻوڙ جو ڪٿي ايندو چاهي اهو ڪاٿي وارن لاءِ گھٽ هجي يا گھڻو. پر هتي جي هٽلن ۾ منهن وٽ ٻوڙ ۽ پاجين جا سڀ ڊيگڙا ۽ تريل مچيون، گانگت يا ٻي ڪا شيءِ وڌن پيالن يا پتيلن ۾ رکي هوندي. ويندي سلاڊ، پٽ، ماني وغيره به. توھان پليٽ ڪٿي پنهنجو پاڻ يا بيٺل بگري جي مدد سان جنهن ٻوڙ مان ڏرو پرزو وٺي اهو پنهنجي پليٽ تي رکو. ڪنڊ تي وينل ڪئشر ڪاڏي جو قسم ۽ مقدار ڏسي توھان کان ان موجب ٿورا يا گھڻا پيسا وٺندو.

ڪار کي پاسي تي پارڪ ڪري ريسٽورنٽ ۾ گھڙياسين. شهر کان پري هجڻ ڪري هن هٽل ۾ ضرور اهو ماڻهو ايندو هوندو جيڪو هن هٽل جي مانيءَ جو عاشق هوندو جو هتي اچڻ لاءِ هر هڪ کي پنهنجي ڪار ۾ يا ٽڪسي ۾ اچڻو پوي ٿو. پارڪنگ لات ۾ ملاڪا، ولايا (يعني گادي واري شهر ڪوالالمپور) ۽ ٻين وارين رياستن (سريمپان ۽ جوهور) کان علاوه سنگاپور جي نمبر پليٽن واريون ڪارون پڻ هيون. سنگاپور کان ڪوالالمپور، اپوح يا پينانگ ويندي هو هتي ترسي ماني ڪائين ٿا ۽ ساھي پٽين ٿا. عطا مهمان جي حيثيت ۾ مون کي اڳيان ڪيو يعني پهرين آئون ڪٿان، ان بعد غلام محمد ۽ پاڻ ٿي بيٺو. اٽڪل ڏھ ٻارهن قسمن جا ٻوڙ، پاجيون ۽ فراءِ ٿيل شيون هيون، جن ۾ سائوٿ انڊين نموني جي ٻوڙن کان علاوه ملڪي اسٽائيل جا به ڪجهه ڏس: ناسي ڪنڌار، ناسي گورينگ، بيٺ رنڊانگ، اڪان پيداس، ايام ۽ اڍانگ گورينگ هئا. سمجهه ۾ نه آيو ته ڇا ڪٿي!

هٽل ڪٿي چينيءَ جي هجي يا انڊين جي، هو ملڪي ماڻهن جو خيال ڪري ٿو. پاڻ ٻوڙي يا هندو هجڻ جي باوجود هٽل ۾ هر شيءِ حلال رکندو، ڪاڏي پيٽي جا نالا ملڪي زبان ۾ لکرائيندو، ڇو جو هنن جا سنا گراهڪ ملڪي ماڻهو آهن، جيڪي گھر ۾ رڌ پچاءَ جي تڪليف گھٽ ڪن ٿا. هٽلن ۾ ويهي ڪاٿي ۽ پيسو خرچ ڪرڻ جا مڙس ماڻهو آهن. ساڳئي وقت اهو به لکندو هلاڻ ته ملائيشيا جي هڪ ڪنڊ کان ٻي تائين ڪاڏي پيٽي جي شين ۾ ڪوبه ملاوت نٿو ڪري، چاهي ڇٻيءَ ۾ ناسي ليماڪ (پٽ) جون پڙيون رکي وڪڻندڙ ڪا ملڪي عورت هجي، گاڏي تي پٽ ۽ ٻوڙ جو ڊيگڙو رکي وڪڻندڙ هجي، مٿين قسمن جون انڊين ۽ چيني ريسٽورنٽون هجن يا ڪا فائيو اسٽار هٽل هجي، مجال آھي جو ڪٿي صحت جي اصولن خلاف ڪاڏو هجي. ان ڪري هتي جا وڏا ماڻهو به اڪيون پوري گاڏي (ريڙهي) واري يا ڏاٻي واري کان ماني وٺي ڪائيندا آهن. ٻي ڳالهه اها آھي ته هر هڪ پنهنجي شيءِ گھٽ نفعي تي وڪڻي ٿو. اڪثر ماڻهو ٻاهر جي ماني ان ڪري نٿا ڪائين جو متان ان ۾ صحيح شيءِ (گيهه، مسالو وغيره) استعمال نه ٿيو هجي ۽ پيو ته ٻاهر جي ماني مهانگي ٿي ٿئي، پر ايران وانگر هتي ملائيشيا ۾ به اهي ٻئي شيون نه آهن.

ڏھ سال ملائيشيا ۾ رهڻ دوران اسان نيرن ۽ منجهند جي ماني ورتي ڪا گھر ۾ ڪئي هجي. آئون ٻين ملڪي ماڻهن وانگر آفيس ۾ ايندڙ گھوڙياري (Hawker) کان يا ڪنٽين مان ماني وٺي ڪائيندو هوس، پار اسڪول جي ڪنٽين يا اسڪول کان ٻاهر بيٺل گاڏي واري کان پٽ ۽ ڪا فراءِ ٿيل شيءِ وٺي ڪائيندا هئا ۽ منهنجي زال پاڙي جي زال سان گڏ پنهنجي گھٽيءَ جي هٿڙي تان يا مارڪيٽ مان سيڏو وٺڻ دوران ڪنهن ملڪي يا ماماڪ (هتي به ڪا ڪي اچار ٿو ناهي) جي ريسٽورنٽ تان ڪجهه وٺي ڪاڏو ٿي. ڪيترين حالتن ۾ ته گھر ۾ رڌڻ بدران ٻاهر ڪاٿي ۾ خرچ گھٽ ۽ تائيم جي بچت ٿئي ٿي. پر اسان وٽ پاڪستان ۾ ٻاهر ڪاٿي وڏي جوڪم جوڪم آھي جو اسان وٽ چڱين خاصين ريسٽورنٽن ۾ به ملاوت وارا مسالا ۽ گريز جهڙو تيل استعمال ٿئي ٿو. پاڪري (متن) ۽ ڳائي (بيٺ) جي نالي ۾ خبر ناهي ڪهڙن جانورن جو گوشت هلي ٿو، مردار ڪڪڙين کي ڪهي، رڌي گراهڪن کي ڪارائي ڇڏڻ ته جڻ ڪا ڳالهه ٿي ناهي. ٻن ٻن ڏينهن جو بچيل پارو ٻوڙ هلائي ڇڏڻ به هڪ عام ڳالهه آھي. اهو ئي سبب آھي جو اسان وٽ پاڪستان ۾ ڪاڏي سان تعلق رکندڙ بيماريون وڌي رهيون آهن.

مون هن ڪشادي ۽ نئين نميل هٽل Suhaidah ۾ چؤڌاري نظر ڊوڙائي ته حيرت ٿي ته انڊين ۽ ملڪي ماڻهن کان وڌيڪ چيني هئا. ڪوزمانو هو جو ملڪي ماڻهو ملڪين جي هٽلن ۾ ۽ چيني ماڻهو چينين جي هٽلن ۾ ويندا هئا جو هر هڪ کي پنهنجا کاڌا پسند هئا. پر هاڻ هڪ ٻئي سان ملڻ جلڻ، سفر ڪرڻ ۽ ٽي وي جي اشتھارن ڪري مختلف ملڪن ۽ قومن جا کاڌا هر هڪ پسند ڪري ٿو. ڪوزمانو هو اسان جي ملڪ ۾ ڪيترن کي ڊبل روٽي پسند نه هئي. اسان ننڍا هئاسين ته اسان جي ڳوٺ جو هڪ ماسٽر جنهن کي لنڊن ۾ وڌيڪ پڙهڻ جي اسڪالر ملي هئي، رڳو ان ڪري واپس موٽي آيو جو هن کي ماني (چپاتي) کان علاوه ٻي ڪا شيءِ پسند نه هئي. هاڻ ٿو ڏسجي ته ڳوٺ ڳوٺ ۾ ڊبل روٽي ته ڇا پر بن، برگر، پيٽزا، ماکروني،

اسپاگهٽي ۽ نودل جي ڳالهه پئي هلي ۽ هتي جي انڊين ريسٽورنٽن ۾ ڏسان پيو ته چيني ۽ ملڪي بيٺا نان، پوريون، اڊلي، ڊوسا ڪائين، پاڙ پاجي، ڪچوريون، ڪيچا، پاپٽ ۽ فِش هيڊ (مچي جي منڍي) جو ٻوڙ ته عام ٿي پيو آهي!  
ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته هن هٽل جو مالڪ ايڏانهن ”الور اسٽار“ پاسي جو اتراڊي آهي.  
”پوءِ ايترو پري اتر کان اچي هيڏانهن ملاڪا ۾ هٽل کولي اٿس؟“ مون حيرت مان پڇيو.  
”ان ڪري جو هن کي هي پلاٽ حڪومت طرفان مليو،“ عطا ٻڌايو. ”۲۰۰۳ ۾ جڏهن هي MITC ٽريڊ سينٽر ٺهيو ته نقشي ۾ هڪ ريسٽورنٽ لاءِ پلاٽ برڪيو ويو ۽ ههڙي عمدي هنڌ تي هر هڪ هٽل کولڻ چاهي ٿي.“

عطا ٻڌايو ته هن انڊين مسلم همراهه جي سالن کان الور اسٽار ۾ پنهنجي ريسٽورنٽ هئي. پوءِ ماڻهو ٿا ڳالهه ڪن ته اڳئين وزيراعظم احمد بداوي جي والد سان هن جي وڏي عقيدت هئي، جيڪو پڻ ساڳي شهر ۾ رهيو ٿي. سندس وفات تي هي همراهه، آيل مهمانن جي بنا ڪنهن لالچ جي تي ڏينهن بريائيءَ سان خاطر تواضع ڪندو رهيو. وزيراعظم صاحب کي پوءِ خبر پئي ۽ ڪانئس ان خدمت چاڪريءَ جو اجورو پڇيو ته هن وٺڻ کان انڪار ڪيو ۽ صاف صاف چيو ته هن اهو ڪم پنهنجي ڳوٺ جي معتبر ماڻهو لاءِ پنهنجو فرض سمجهي ڪيو. احمد بداوي (وزيراعظم صاحب) بيحد متاثر ٿيو ۽ هن اها ڳالهه دل ۾ رکي ڇڏي. ان بعد ملاڪا ۾ جڏهن هي MITC ٽريڊ سينٽر ٺهيو ته هن هي پٽ هن انڊين مسلمان کي ڏنو ته هو سندس ڳوٺ الور اسٽار جهڙي سائوٿ انڊين ۽ ملڪي ڪاڌن جي ريسٽورنٽ هتي ملاڪا ۾ به هلائي.

هونءَ ملاڪا جي هيءَ ريسٽورنٽ سبيعدا (Subaidah) هتي جي مشهور ملڪي ڊش ”ناسي ڪنڌار“ Nasi Kandar کان به مشهور آهي. ناسي ڪنڌار دراصل ڦڪرا چانور (Steamed Rice) آهن، جيڪو هتي هڪ عام ۽ بنيادي ڊش آهي، جنهن ۾ پيو ڪو سائيد ڊش فراءِ چڪن، مچي يا گانگتن جو ٻوڙ، پاجي وغيره ملائي کائي سگهجي ٿو. Nasi Kandar توهان کي هر تامل مسلمان 'Mamak' جي ريسٽورنٽ تي ملندو. پاڻي پسيل هن پٽ جو اهو نالو ”ناسي ڪنڌار“ خبر ناهي ڪيئن پيو!

ملاڪا جي جنهن ڳوٺ ۾ اسان جي نيول اڪيڊمي هئي، ان ۾ ۸۰ سالن جو سائوٿ انڊيا جو هڪ تامل مسلمان رهندو هو. هيءَ ڳالهه ۱۹۸۳ع جي آهي. اهو ٻڌائيندو هو ته پراڻي زماني ۾ ڪيترا گهوريٽا (Hawker) ڪنڌ تي لٽ رکي ان جي پوڄڙن تي رسن ذريعي ڪڪن جا وڏا ٿالھ رکي ان تي شيون رکي ٻهراڙي ۾ وڪڻندا هئا. اهڙي طرح هو پٽ (Nasi) به کڻي هلندا هئا، جيڪو ناسي ڪنڌار سڏجڻ لڳو. ملڪي زبان ۾ ڪنڌ تي ساهمي وانگر لٽ رکي ان جي پن پٽن ۾ شيون کڻي هلڻ کي ڪنڌار سڏجي ٿو.

ان قسم جي شين واري ساهمي کڻي شيون وڪڻڻ اسان وٽ به عام هو ۽ ننڍپڻ ۾ مون پنهنجي ڳوٺ هالا ۾ ڪيترن ئي پٺائڻن کي خشڪ ميوو وڪڻندي ڏٺو. بهرحال ملائيشيا ۾ ان وقت کان اڳين رڌل چانورن جو نالو ناسي ڪنڌار مشهور آهي. اها ٻي ڳالهه آهي ته هاڻ انهن چانورن کي وڌيڪ خوشبودار ۽ لذت بخش لاءِ ڪجهه ڪجهه مڪڻ، زعفران ۽ ٻيون شيون به وڌيون وڃن ٿيون ۽ جيئن اسان وٽ حيدرآباد، لاهور، ڪراچي ۽ ٻين شهرن ۾ ڪي دڪان يا ريسٽورنٽون ڪواب، چڪن تڪي يا نان پائين کان مشهور ٿين ٿيون، تيئن ملائيشيا جي به ڪجهه شهرن جون ڪي ريسٽورنٽون ناسي ڪنڌار کان مشهور آهن. پينانگ ۾ جهاز ايندو هو ته اتي جا ملڪي دوست يا ڪوالالمپور جي آفيس جا ماڻهو اسان کي اتي جي مشهور ريسٽورنٽ ”قاسم ريسٽورنٽ“ ۾ ناسي ڪنڌار کائڻ لاءِ چوندا هئا، جيئن اسان پنهنجن ڌارين دوستن جا جهاز ڪراچي ۾ اچڻ تي کين بندو خان جو چڪن ٽڪو کائڻ لاءِ مشورو ڏيندا هئاسين.

ملائيشيا جي ڪيداح رياست جي ڪئالا ڪيٽل شهر ۾ جامع مسجد جي اڳيان ناسي ڪنڌار کان جيڪا ريسٽورنٽ مشهور آهي، ان جو ته نالو ئي آهي:

Nasi kundang thumbs up.

## ملائيشيا ۾ ”ماما“ ڪلچر

گذريل مضمون ۾ ماما، جيڪو لفظ ملڪي زبان ۾ Mamak لکيو وڃي ٿو جيئن ’جامع‘ ملڪي زبان ۾ Jamak لکيو وڃي ٿو، جي ڳالهه نڪتي هئي. هتي ان قوم بابت ڪجهه سٽون لکڻ، پڙهندڙن لاءِ دلچسپ ثابت ٿيندو.

ملائيشيا پاسي تامل مسلمان جيڪو چانهه پاڻي جو هٿو يا ريسٽورنٽ هلائي ٿو اهو ’ماما‘ سڏجي ٿو. هي ائين آهي جيئن اسان پٺاڻ دڪاندار کي ’لالا‘ سڏيون ٿا. هونءَ ته اسان وانگر ملڪي ڪلچر ۾ هر وڏي مرد توڙي عورت کي، پوءِ اهو پلي ڪٽي پنهنجو هجي يا ڌاريون ماما يا ماسي (ملڪي زبان ۾ ماچي) سڏيون ٿا. پر اڄ ڪلهه انهن کي اسان مسٽر فلاٽويا مئڊم فلاٽي چئي مخاطب ٿيون ٿا يا سر، جناب چئون ٿا. تيئن هتي ملائيشيا ۾ به انچڪ (مسٽر)، ٽان (هيڪاندي پوڙهي مرد لاءِ جناب) يا پٽان (محترما، مسز) جي خطاب سان سڏيو وڃي ٿو. پر ملائيشيا ۾ سالن کان رهندڙ هي سائوٿ انڊين دڪاندار اڄ به ماما سڏجن ٿا. اها پي ڳالهه آهي ته جيئن ته ماضيءَ ۾ انڊين جو سماجي ۽ معاشي درجو هيٺانهون رهيو آهي ۽ هنن جي اڪثريت پورهيت تي ڪم ڪيو ۽ غربت جي زندگي گذاري ان ڪري هنن کي مڪاني ماڻهو هيٺاهون سمجهن ٿا ۽ اڄ جڏهن انهن انڊين پورهيتن ۽ لئبر ڪلاس ماڻهن جو اولاد پڙهي ڳڙهي ملڪ جي مختلف ادارن ۾ وڏن عهدن تي پهچي ويو آهي ته اها ڳالهه به ملائيشيا جي ملڪي مسلمانن توڙي چينيئن کي نٿي وڻي ۽ هنن کي چڙ تي وڻي ته هي انڊيا کان آيل ڪالهه جا نوڪر، چوڪيدار، ڏهاڙي تي ڪم ڪندڙ مزدور، هاري (Boned Labour) اڄ وڏا سرجن، پروفيسر، سائنسدان، پوليس آفيسر ۽ اعليٰ فوجي عملدار ٿي ويا آهن ۽ جتي تامل دڪاندار کي پيار سان ماما سڏيو وڃي ٿو اتي انهن کي ماما (Mamek) سڏڻ ۾ نفرت ۽ حقارت جو اظهار پڻ ڪيو وڃي ٿو. جيئن اسان وٽ پاڪستان ۾ ڪنهن کي بنگالي سڏڻ سان نفرت جو اظهار ڪيو ويو ٿي جيتوڻيڪ ان دور ۾ انڊيا جي بنگال صوبي جي رهاڪوئ کي بنگالي سڏڻ سان هنن کي ڪاوڙ نٿي لڳي ڇو جو هنن کي خبر هئي ته اتي جا ماڻهو بنگاليئن کي عزت جي نگاهه سان ڏسن ٿا. انڊيا ۾ اتي جي بنگاليئن کي رابندر نات ٽئگور جي قوم جو ماڻهو يعني شاعر، اديب، ڪلاڪار، امن پسند سمجهيو وڃي ٿي. پر اسان جي ماڻهن پنهنجي بنگال صوبي (مشرقي پاڪستان) جي رهاڪو کي بنگالي سڏڻ ۾ نفرت جو اظهار ڪيو ٿي. اسان جي ماڻهن جو بنگالي سڏڻ مان ”بهوڪي بنگالي“ جو مقصد ظاهر ٿيو ٿي.

مٿين ڳالهه لاءِ، يعني تامل مسلمان دڪاندار کي ماما سڏڻ جي احساس جو مثال اسان وٽ پٺاڻن کي لالا سڏڻ کان علاوه شيدين کي ڏاڏا سڏڻ پڻ آهي. اڄ کان هڪ ڏيڍ صدي اڳ زئنزيبار کان آيل شيدين جي اولاد کي سندن وفاداري، خدمت چاڪري، ڪلمڪ طبيعت، چرچن پوڳن ۽ پهلوئي ڪري سنڌ جا ماڻهو کين پيار مان ڏاڏا سڏين ٿا پر ڪي ڪي ماڻهو ان کي derogatory رمارڪ طور پڻ استعمال ڪن ٿا. هڪ ڳالهه آهي ته هيءُ ’ماما‘ به عجيب قوم آهي ۽ ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته ملائيشيا جي ترقيءَ ۾ هنن دڪاندارن جو به وڏو Contribution آهي. هاڻ ته جتي ڪٿي ڊپارٽمينٽل اسٽور، هوٽلون، دڪان ٿي پيا آهن ۽ روڊن جي نيت ورڪ ۽ سواري جي سهوليت ڪري ويندي ڏورانهن ۽ جهنگلن اندر ڳوٺن مان ماڻهو منتن ۾ شهرن ۾ پهچيو وڃن ته ته ڳوٺاڻن توڙي شهر جي رهاڪن لاءِ مامائن جا دڪان وڏو سُڪ هوندو هو ۽ اڄ به آهن. نه فقط چانهه پاڻي ۽ ماني ٽڪر لاءِ پر خبر چار ڪرڻ ۽ ملڪ جو واءِ سواءِ لهڻ لاءِ هي تامل دڪاندار ’ماما‘ خبر رساڻ ايڄنسي ۽ وندر جو بهترين ذريعو مڃيا وڃن ٿا.

مون کي ۱۹۶۸-۶۹ع وارو زمانو ياد آهي جڏهن منهنجو پهريون دفعو ملائيشيا جي بندرگاهه: پينانگ، پورٽ ڪلانگ (ڪغالامپور) ۽ جوهور بارو ۾ اچڻ جي شروعات ٿي هئي. پينانگ جي بندرگاهه ۾ آڏي رات جو دير سان جهاڙ پهچندو هو ته به اسان ان وقت به جهاڙ تان لهي ڪناري تي قدم رکندا هئاسين ۽ جيتوڻيڪ ان وقت دڪان ۽ هوٽلون بند هونديون هيون پر پراڻا جهاڙي چوندا هئا ته مڙيءَ خيبر آهي. هلو ته واک ڪري رستي تي ڪنهن ماما (ماماڪ) جي ڏاڀي تان چانهه ۽ اڇاڻو کائي اچون. اهو ان ڪري جو مامائن جا هنن قسم جا ڏاڀا، هٿ، پيڊيون، ريڙها (گاڏا) ۽ هوٽلون ۲۴ ٽي ڪلاڪ کليل رهن ٿا ۽ سال جا ۳۶۵ ڏينهن. هو فقط عيد الفطر وارا ٻه ڏينهن موڪل ڪن جيئن چيني دڪاندار سندن نئين سال شروع ٿيڻ تي ٻه ڏينهن موڪل ڪن ٿا.

هاڻ ته هر بندرگاهه ۾ جهاڙ تان لهه ته ٿڌن شربت ۽ کاڌي پيٽي جي شين جون وينڊنگ باڪسز لڳيون پيون آهن جن ڪپڻن جي چيرن (Slots) ۾ گهريل رقم وجهي پسند جا ڪيڪ، بسڪٽ، بادام، پستا يا ڪوڪا ڪولا، سيون اپ ڪيڊي سگمجي ٿي. پر ان هوندي به ڏسجي پيو ته مون جهڙا مامائن جا شوقين، تامل دڪاندارن جي دڪانن (Kedai Mamak) تي پهچيو وڃن جو انهن جي چانهه ۽ مٺين ڳالهين جو سواد ئي پنهنجو آهي. هي ڪجهه ائين آهي جيئن اسان وٽ ماڻهو واک ڪري بس اسٽاپن تي پٺاڻن جي هوٽلن تي چانهه پيئڻ ٿا جو هنن جي خاص تيار ڪيل ڌوڏ پٽيءَ جو

سواد ٿي پنهنجو آهي. گهر ۾ ناهڻ سان به اهڙي مزيدار چانهه نٿي نهي. خبر ناهي پنائڻ جي هوٽل تي نهيلا ڏوڏ پتي چانهه ڪائين جي باهه تي ناهڻ ڪري اهڙي ٿئي ٿي يا هوڪا خاص پتي استعمال ڪن ٿا يا ڪا منجهس پي ڪا شيءَ وجهن ٿا.

ان تان مون کي ياد آيو مائٽن جي هوٽلن جي به هڪ چانهه جيڪا تيمه تاريخ (Teh Tarik) سڏجي ٿي سڄي ملائيشيا ۾ مشهور آهي. ملئي زبان ۾ دڪان کي ڪيڊائي (Kedai) سڏجي ٿو جيڪو دراصل تامل زبان مان ورتل آهي. چانهه کي Teh چون ۽ تاريخ جي لفظي معنيٰ آهي چڪڻ يعني Pull ڪرڻ. جيئن اسان وٽ دروازن تي Pull لکيل هوندو آهي معنيٰ دروازي کي پاڻ ڏي چڪيو ٿيئن ملائيشيا جي آفيسن ۽ دڪانن جي دروازن تي ملئي زبان ۾ هڪ طرف Tolak معنيٰ push لکيل هوندو آهي ته ٻئي طرف Tarik معنيٰ pull هوندو آهي.

تيمه تاريخ ساڳي عام چانهه هوندي آهي پر هي تامل دڪاندار (ماما) اها چانهه ٽڪڻ بعد ڪوپ يا گلاس ۾ وجهڻ بدران هڪ وڏي جست يا استيل جي ڪريءَ ۾ وجهي پوءِ اها پي هٿ ۾ جمليل پي ڪريءَ ۾ وجهندو آهي. ائين ان چانهه کي هڪ ڪريءَ مان پيءَ ۾ ۽ پيءَ مان پهرين ۾ ڏهه پندرهن دفعا اٽل پتل ڪندو آهي جيئن اسان وٽ گهرن ۾ ڪڏهن ڪڏهن ننڍي ٻار کي چانهه ناري ڏيڻ لاءِ ڪبو آهي. ڪي ڪي ماما، بلڪه هاڻ ته اهوفشن ۽ ڪرتب ڏيکارڻ جو ڪم ٿي پيو آهي، ٻن ڪرين جي وچ ۾ گهڻي کان گهڻو فاصلو رکي هڪ ڪريءَ مان پي ڪريءَ ۾ آبشار وانگر چانهه نائي ڏيکارين. هڪ ماما کي ته ڏنم ته هو هٿ ۾ چانهه جون پيريل به ڪريون کڻي پي هٿ ۾ جمليل خالي ڪرين ۾ چانهه اوتي رهيو هو. اهو فوتو منهنجي ملائيشيا جي اڏو واري سفرنامي ”ملائيشيا کي دن“ ۾ ڏئي چڪو آهيان. ان قسم جا تماشا ڏسڻ لاءِ مائٽن جي دڪانن اڳيان ڪيترا ئي غير ملڪي سياح نظر اچن ٿا.

ملائيشيا جي ان قسم جي چانهه ”تيمه تاريخ“ يا عام چانهه توهان کي هرگز نه وڻندي جو ملائيشيا ۾ چانهه يا ڪافي ۾ condensed کير استعمال ٿئي ٿو جيڪو بيحد گهاٽو ۽ مٺو ٿئي ٿو ۽ جيئس عادت نه ٿئي، تيسين اها چانهه عجيب لڳي ٿي. اسان کي به شروع جا ٻه ٽي مهينا بنهه پسند نه آئي. گهر ۾ پاڻوڊر واري کير مان چانهه ناهي پيئندا هئاسين پر ٻاهر ته جتي ڪٿي اها مٺي کير جي چانهه ملي ٿي سو مجبورن تي چار دفعا پي اهڙا عادي ٿي وياسين جو پنهنجي ملڪ جي ڏوڏ پتي يا انگريزي اسٽائيل جي چانهه (الڳ کير ۽ الڳ ڪنڊ واري) وسري وئي. جيئن شروع جي ڏينهن ۾ ملئي مائٽن تان ڪلندا هئاسين ته نيرن تي ڪيئن ٿا ناسي ليماک (Nasi Lemak) کائين. ڇو جو اسان لاءِ نيرن تي پت ڪاٺڻ سو به مڃيءَ سان عجيب ڳالهه آهي. پر پوءِ ناريل جي کير ۾ رڌل اهو ناسي ليماک وارو پت اهڙو وڻي ويو جو اڄ به ملائيشيا جون نالو پٽن سان ناسي ليماک توڙي اچي. مٿي ناسي ليماک ۾ به ’ڪ‘ جو اچار مانيٽو آهي يعني ملئي زبان ۾ Jamek (جامڪ)، Nenek (نيني معنيٰ ناني) وانگر Lemak ۾ به آخر ۾ ’k‘ لکجي ٿي پر اچار جي نٿي. هتي اهو به لکندو هلاڻ ته بس استادن تي نهنڏڙ ڏوڏ پتي چانهه وانگر، ملائيشيا ۾ مائٽن جي هيءَ تيمه تاريخ (چڪيل چانهه) ۾ به، ڪتي ڪتي مناڻ ۽ ريزن جهڙين شيون ملايون وڃن ٿيون جن ڪري اها چانهه وڌيڪ مٺي، گهاٽي ۽ مائيدار ٿئي ٿي ۽ مناڻ ڪاٺڻ جي شوقينن کي وڌيڪ پسند اچي ٿي. هونءَ به ملئي ماڻهو مناڻ ڪاٺڻ جا شوقين آهن.

## اڄ ننڍي کنڊ جا نيچ سمجھيا وڃن ٿا

ملائيشيا ۾ ٽي اهم قومون رهن ٿيون: ملئي، چيني ۽ انڊين.

ملئي جيڪي مسلمان آهن، هتي جا ٿي رهيا آهن يا صديون اڳ ڀروارن ڀيٽن باني، جاوا، سماترا کان هتي آيا. ويندي ملاڪا سلطنت جو پهريون سلطان پرميشور به مٿين ڀيٽن کان آيو، جيڪي هاڻ انڊونيشيا جو حصو آهن. هن پاسي هندو ڌرم هو. پرميشور به ملاڪا اچڻ وقت هندو هو، جيڪو پوءِ مسلمان ٿيو ان سان گڏ سندس سڄي رعيت مسلمان ٿي ۽ اڄ ڏينهن تائين ملئي ماڻهن جي سڃاڻپ اسلام سان آهي. ڪجهه به هجي هي ملڪ ملئي ماڻهن جو سمجهيو وڃي ٿو ۽ سٺو يا اڻ سٺي طرح حڪومت طرفان ملئي ماڻهن کي هر ڳالهه ۾ وڌيڪ فائدو ڏنو وڃي ٿو. ان ڪري هرڪو پنهنجو پاڻ کي ملئي بناڻ جي چڪر ۾ رهي ٿو. هتي رهندڙ ڌاريان ماڻهو، خاص ڪري انڊين مسلمان، ڪوشش ڪري ملئي عورتن سان شادي ڪن ٿا، جيئن هنن جو اولاد ملئي سڏجي ۽ پنهنجي اباڻي ڌريس گوڏ بدران ملئي ڌريس اوڀين ٿا ۽ سندن اولاد ڪوشش ڪري اها ڳالهه ٿي گول ڪريو وڃن ته هنن جا وڏا انڊيا کان آيا هئا. بهرحال چيني يا انڊين، جيڪي پڻ ملائيشين سڏجن ٿا، ڪڏهن به سٺو ڪم ڪن پر کين غير ملئي هجڻ جو طعنو ملندو رهي ٿو. ايتري قدر جو هتي جي اڳوڻي وزير اعظم مهاتير جا مخالف به جڏهن هنن تي ڪاوڙ ڪندا هئا ته هنن کي هيٺاهون ڏيکارڻ لاءِ مهاتير جي ٻي ڪا غلطي نه ملڻ تي چوندا هئا ته ٻيلي ماما (Mamak) جو پٽ پاڻ کي الائي ڇا ٿو سمجهي. ياد رهي ته مهاتير جو پيءُ محمد انڊيا کان هتي آيو ۽ هڪ ملئي عورت سان شادي ڪري پنهنجو پاڻ ۽ اولاد کي هتي جي مڪاني ڪلچر ۾ رکيو. پاڻ ڪيڏاڪهه ماستر هو ۽ پنهنجي پٽ کي ڊاڪٽري پڙهائي، جنهن ملئي ڊاڪٽريائي سان شادي ڪئي ۽ هاڻ ته سندن ڌيءُ ماريا توڙي ٻيو نيايل اولاد نچ ملئي ڪلچر ۾ رهي ٿو. هنن مان ڪو گجراتي، تامل يا هندي لفظ به نٿو سمجهي ته به هتي جا اصلي باشندا مهاتير کي انڊين نسل جي هجڻ جو طعنو ڏيندا رهن ٿا. ماما (ماماڪ) جي معنيٰ ڪڏهن ڪي ماڻهو ان سڀني ۾ عزت ۽ پيار جو اظهار ڪن ٿا پر گھڻن لاءِ ماما معنيٰ هيٺاهين درجي جو شهري، جيڪو بڪ ۽ بيروزگاريءَ کان بچي ملئي ماڻهن جي ڌرتي تي اچي رهيو ۽ اڄ خوشحالي حاصل ڪئي اٿس.

مامائن جي دڪانن يا ريسٽورنٽن ۾ وڃبو ته چانهه پيئڻ لاءِ آيل ملئي چوڪرن جي به رڙ پئي پوندي: Mamak Kasi Teh (ماما چانهه آرڻ) ۽ پوءِ ان ئي ساهه ۾ دانهن ڪندا: Cepat Sikit (هاڻ ٿوري جلدي ڪر) هاڻ ٻڌايو ڪو پنهنجي مامي يا چاچي سان ائين ڳالهائيندو؟ ڪو ڳالهائي ته مامو ثقڙ وهائي ڪڍيس يا چويس ته ”بڪواس بند ڪر“ پر هي ويچار انڊين مسلمان دڪاندار ماما ”بوليچ، بوليچ“ (حاضر منهنجا بابا!) چوندا رهندا. ان ڏينهن به ’جالان بنگارايا‘ روڊ تي هڪ ماما (ماماڪ) جي ڏاڻي تان ڊاڪٽر عطا مون لاءِ Peanuts جو پاڪيٽ ٿي ورتو ته ان وقت ڊگهن وارن وارا ڳوٺ کان آيل ٻن ملئي چوڪرن لاءِ مامو تبيح تاريخي ٺاهي رهيو هو. يعني ڪرين (لوهي مگن) ۾ چانهه جي اٽل پتل ڪري رهيو هو. چوڪرا ڪجهه شرارتي ۽ ڏنگا ٿي لڳا ۽ ننڪو لڳايو ويٺا هئا ۽ پورو ٽائيم رڙ پئي پين: Mamak Susu Kasih Lebih (ماما! ڪير ٿورو گھڻو وجهجانءِ) هڪ ڪريءَ کان پي ڪريءَ ۾ چانهه جي اٽل پتل ڪرڻ لاءِ هن کي چئي رهيا هئا ته ماما اڃا ڊگهي لار ڪر. Kasi Lambong tinggi, tinggi يعني هڪ هٿ تمام مٿي ۽ ٻيو تمام هيٺ ڪري چانهه جي اوت ڪر.

انڊيا کان، خاص ڪري ڏکڻ هندستان جي رياستن جا مسلمان، هندو توڙي عيسائي تامل، ملباري، مدراسي ۽ ٻيا مختلف دورن ۾ هن پاسي ايندا رهيا. هڪڙا ته ويجهڙائيءَ ۾ يعني سؤ سال کن اڳ انگريزن جي ڏينهن ۾ ڪيتي ٻاڙي، دڪانداري، ريلوي جي ڪم ۽ ٻين پورهين لاءِ ايندا رهيا. ٻيا ته صديون اڳ هن پاسي آيا. هو پهريائين انڊونيشيا جي سماترا ڀيٽ واري بندرگاهه آچيچ (Aceh) ۾ آيا، جيڪو ان وقت سموديرا (Smudera) سڏبو هو. پوءِ اتان هو سڄي سماترا ڀيٽ کان علاوه ملايا (اڄ واري مغربي ملائيشيا) جي علائقن ۾ به تڙي پکڙي ويا. تاريخدانن جو چوڻ آهي ته ننڍي کنڊ جي ماڻهن جو ڏهين صدي کان هن پاسي اچڻ ٿيو. بهرحال ۱۵۱۱ ۾ جڏهن پهرين يورپي قوم پورچوگاليءَ ملاڪا سلطنت تي قبضو ڪيو ته ملاڪا شهر ۾ گجراتي ۽ ملباري رهيا ٿي. هنن ئي ماڻهن ملئي سلطان کي يورپين جي چالاڪين کان آگاهه ڪيو هو ته انهن گورن کان بچو، نه ته توهان جي ڌرتيءَ سان به يورپين اها حالت ڪندا، جيڪا هنن هندستان سان ڪئي. نتيجي ۾ ملئي سلطان پورچوگالين کي پڇاڻڻ جي ڪافي ڪوشش ڪئي ۽ ڪنهن حد تائين ڪامياب به ٿيو پر يورپين وٽ بم ۽ بارود هئا، بندوقون ۽ گولا اچڻ واريون مشينون هيون ۽ مڪاني ماڻهن وٽ هئا فقط پراڻا (چرا) ۽ ڏانڻا. ڪجهه عرصي جي مزاحمت بعد پورچوگالي قابض ٿي ويا ۽ گجراتين مان باهيون ڪڍڻ لاءِ هنن پهريون پهريون ڪم اهو ڪيو جو ملاڪا نديءَ جي ڪناري تي ٺهيل گجراتين جي گهرن کي ساڙي پسم ڪري ڇڏيو.



پرميشور بعد، هن جي گادي نشين سلطان احمد شاه جي حڪومت جو دور (يعني ۱۵ هين صديءَ جو شروع وارو چوٿو) ملاڪا جو سونهري دور هو. سهولتن ۽ امن امان ڪري ملاڪا بندرگاهه مشرق توڙي مغرب ۾ مشهور ۽ هاڪ وارو بندرگاهه هو، جتي هڪ طرف چين، فلپين کان ته ٻئي پاسي انڊيا ۽ عرب ملڪن جا سوداگر پنهنجي وڪر سان اچي نڪرندا هئا ۽ واپار وڙو خوب هليو ٿي. سامان آڻڻ سان گڏ هنن پنهنجو ڪلچر، رسم رواج ۽ قصا ڪهاڻيون به ڇڏيون ٿي. ڪي ته هتي ئي ٽڪي پيا ۽ سندن اولاد مڪاني ماڻهن سان رلي ملي ويو ٿي. اڄ به ملڪي زبان عربي، فارسي، تامل، هندي ۽ چيني زبانن جي لفظن سان ڀري پيئي آهي. انهن ڏينهن ۾ ننڍو ڪنڊ پيسي ڏوڪڙ، واپار وڙي، شعر و شاعري، تهذيب ۽ ثقافت ۾ زمين جي هن خطي کان ته اتم اعليٰ هو، پر عرب دنيا کان به متاهون هو. بهرحال جيڪي ماڻهو ٽڪي پيا ٿي انهن کي هتي جي ماڻهن پنهنجو ملڪي سمجهيو ٿي، ڇو ته ملڪي ماڻهوءَ جي سڃاڻپ اسلام سمجهيو وڃي ٿو ۽ هنن پتن (ماليا جي سرزمين) تي ڌارئين ملڪ کان اچي رهندڙ هر مسلمان کي ملڪي سمجهيو ۽ سڏيو ويو ٿي. ملڪي زبان جو هڪ مشهور بيت آهي:

“Jawa itu melayu, Bugis itu melayu  
Banjar juga disebut Melayu,  
Minangkabau memang Melayu  
Keturunan Aceh adalah Melayu  
Jakun dan Sakai asli Melayu,  
Arab dan Pakistani, Semua Melayu  
Mamak dan Maelbari sesrap ke melayu  
Malah mua'alaf bertakrif Melayu”

جاوا انڊونيشيا جو بيت آهي، جنهن جو نه فقط ملاڪا سان پر سنڌ سان به واپار هليو ٿي. تڏهن ته اسان وٽ، خاص ڪري هندو واپارين وٽ اها چوڻي مشهور آهي ته “جيڪي ويا جاوا، سي ٿيا سدا ساوا”. بُوگي، بنجار، منانگ ڪبائو وغيره انڊونيشيا جي مختلف ڀيٽن جون قومون آهن. آچيچ (سمونديرا) شهر به انڊونيشيا ۾ آهي، جتان کان ملاڪا ڏي ماڻهن جي خوب اچ وڃ هئي. شاعر انهن سڀني پاسن کان ملاڪا ۾ آيل ماڻهن لاءِ چوي ٿو ته اهي سڀ ملڪي (Melayu) سڏبا. آخري ٽن ستن ۾ شاعر چوي ٿو ته:

عرب ۽ پاڪستاني، مڙيئي ملڪي آهن.

ماما (انڊين مسلمان) ۽ ملباري به ملڪي قوم ۾ جذب ٿي ويا.

ويندي اهي ماڻهو جن هاڻ اسلام قبول ڪيو آهي اهي ملڪي سڏجڻ ڪپن.

بهرحال اڄ جي دؤر ۾ ملائيشيا امير ۽ ترقي يافته ٿيڻ ڪري ۽ اسان جا ملڪ، انڊيا توڙي پاڪستان ان جي مقابلي ۾ غريب ٿي وڃڻ ڪري ملڪي ماڻهو پنهنجي ملڪ جي ٽين قوم “ملائيشين انڊين” کي ڪجهه حقارت سان ڏسن ٿا. پر ان هوندي به هنن جي لاءِ سوين سُڪ پيدا ڪن ٿا ۽ اسان ڌارين کان هو پنهنجن انڊين شهرين کي وڌيڪ مان ڏين ٿا، پلي ڪڍي هنن جو هندو يا ٻڌ ڌرم سان واسطو هجي ۽ اسان مسلمان هجڻ. دراصل هڻڻ به ائين ڪپي. اسان وٽ به اسان کي پنهنجي ملڪ جي ماڻهن لاءِ پلي جو سوچڻ ڪپي ۽ انهن جو خيال رکڻ ڪپي، چاهي ڪڍي هو هندو هجن يا پارسي، قادياني هجن آغا خاني، بلوچ هجن يا باگڙي پيل.....

## مير ۽ سندن مهمان نوازي

ملاڪا شهر ۾ ميرپورخاص جي ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر جي پروٽان GEN-۲ ڪار ۾ خوب چڪر هڻڻ جو موقعو مليو. آچر جو ڏينهن ته موڪل هئي پر مير صاحب منهنجي ڪري سومر اڱارو به کڻي موڪل ورتي.

”عطا هي ڇا؟“ مون چيو مانس

”سائين توهان کي اڪيلو ڪيئن ڇڏيان“ ڊاڪٽر صاحب جواب ڏنو ۽ مون کان ڪل نڪري وئي.

”ڊاڪٽر صاحب ڪهڙيون ٿاڳالهيون ڪيو! حيدرآباد جي صدر يا هيرآباد واري علائقي ۾ ته ڀلجي سگهان ٿو پر هن شهر ۾ ڪيئن ٿو گم ٿي سگهان، جنهن جي گهٽي ۽ گهٽي ۾ ڏهه سال کن رلندو رهيس.“

ڪراچي ۽ مان جيئن ئي مون ڊاڪٽر عطا کي ساڻس ملڻ لاءِ ملاڪا اچڻ بابت لکيو ته هو ٻار ٻار مون کان ملاڪا ۾ پهچڻ جي پڪي تاريخ پڇڻ لڳو.

”مير صاحب! اسان ليڪڪ مودي ماڻهو ٿيندا آهيون. بس جنهن ڏينهن موڊ ٿيو ته ڪوالالمپور کان بس ۾ چڙهي توت ملاڪا اچي نڪاءُ ڪندس.“

ڊاڪٽر مير عطا سان ملاڪا ۾ ملڻ لاءِ، ڪجهه منهنجي ڪراچي جي دوست مير مشتاق ٽالپر پڻ شوق ڏياريو هو، ڪجهه مون کي پاڻ به هو ته ان هن وطن نوجوان سان ملان جيڪو پرديس جي ان شهر ۾ ڊاڪٽر به آهي ته بزنس مين به، جنهن شهر ۾ مون ملائيشيا جي جهازرانن کي پڙهايو. ان وقت سڄي ملاڪا ۾ ڪو پاڪستاني نظر نٿي آيو. جيڪڏهن ڪو ايڪٽر پڪٽر آيو ٿي ته ملائيشيا جي گادي واري شهر ڪوالالمپور ۾ آيو ٿي. گهڻو لاءِ به جيڪو ايندو هو اهو ڪوالالمپور اچي پوءِ پينانگ ۽ سنگاپور هليو ويندو هو. انهن ڏينهن ۾ لنگڪوي پيٽ ايجان ڊيولپ نه ٿيو هو ۽ نه ايجان صحيح طرح ٽورزم وڌي هئي. منهنجو ڪو سڃاڻو ڪو ڪوالالمپور ايندو هو ته پنهنجو شهر ملاڪا ڏيکارڻ لاءِ هن کي ڪوالالمپور مان وٺي ايندو هوس ۽ پوءِ پئي ڏينهن کيس ڇڏي ايندو هوس يا ملاڪا مان بس ۾ چڙهي ڇڏيندو هوس ته ڪوالالمپور يا سنگاپور وڃي پنهنجي گروپ جي ساٿين سان ملي، جن سان گڏ هو گهڻو لاءِ يا ڪانفرنس يا سيمينار ائين ڪرڻ لاءِ نڪتو آهي.

ملاڪا واپس آئي مون کي ڪافي عرصو ٿي چڪو هو سو سوچيو هوم ته ملاڪا شهر ۾ ڊاڪٽر عطا سان ملي پرواري ڳوٺ سنگائي اڍانگ يا مسجد تاناح ۾ پنهنجي ڪنهن ملئي دوست جي گهر رهي پوندس. پر مير صاحب پنهنجي خانداني روايتن موجب منهنجو مهمان جي حيثيت سان اهڙو ئي خيال رکڻ چاهيو ٿي جهڙو سندس ڳوٺ ۾ ڪو مهمان اچي. منهنجي پڇڻ تي هن ٻڌايو ته هو منهنجي پروگرام بابت ان ڪري پڪ ڪرڻ چاهي ٿو جيئن هو مون لاءِ هٽل ۾ اڳواٽ ڪمرو بڪ ڪري ڇڏي. هن نٿي چاهيو ته منهنجي مهمان نوازيءَ جا فرض پيو ڪو سرانجام ڏئي.

پوءِ جڏهن منهنجي ملاڪا وڃڻ جي پڪ ٿي ۽ کيس اي ميل ذريعي اهي تاريخون لکيم ته پئي ڏينهن سندس خط آيو ته هن منهنجي لاءِ هٽل رينائسنس Hotel Renaissance ۾ ڪمرو بڪ ڪري ڇڏيو آهي.

اهو پڙهي مون email ڪرڻ تي به وقت نه وڃايو ۽ کيس يڪدم فون ڪيو ۽ ڪلندي سمجهايو ”سائين توهان اجايو ٿڪل ۽ خرچ ٿا ڪريو. آئون ڪاڏي پيٽي ۽ رهائش جي معاملي ۾ مست ملنگ آهيان. هونءَ به هڪ سياح جي حيثيت ۾ سڄو ڏينهن تنگون هڻي رات جا ٻه پهر جالان (شاهراهه) منشي عبدالله تي رکيل سيمينٽ جي پينچن تي به آرام جي ننڊ سمهي سگهان ٿو سو توهان منهنجي لاءِ اجايو جالان بينداهارا تي ٺهيل فائيو اسٽار هٽل رينائسنس ۾ ڪمرو بڪ نه ڪيو.“

”سائين مون کي خوشي ٿيندي ته توهان جهڙو اهم ماڻهو مون وٽ ان هٽل ۾ مهمان ٿي رهي.“ ڊاڪٽر عطا چيو.

”مير صاحب توهان به ڪمال ٿا ڪريو ۽ مون کي الائي ڇا ٿا سمجهو. يا پڪ مشتاق ٽالپر توهان سان منهنجي اجائي ڪا تعريف ڪئي آهي.“ مون چيو.

ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته هن وٽ سرڪاري دورن تي مهمان ايندا رهن ٿا ۽ انهن کي هن هٽل ۾ رهائڻ ڪري هن هٽل وارا کيس هر سال ڪجهه ڏينهن مفت ۾ رهڻ لاءِ ڏيندا آهن.

”ڊاڪٽر صاحب! منهنجي ڳالهه مڃو. ڀلي کڻي توهان کي Payment نه ڪرڻي پوي ان هوندي به آئون اهڙي هٽل ۾ رهندي Uneasy محسوس ڪندس. بهتر ٿيندو ته اهو فائدو توهان ڪنهن ٻئي شوقين قسم جي مهمان لاءِ بچائي رکو ۽ مون لاءِ ڪا هڪ اسٽار واري سستي هٽل ڊريم هٽل (لڪسا مانا چينگ هورود واري) يا جالان Kee Ann روڊ واري گولڊ ليف هٽل يا فارموسا هٽل جهڙي ۾ ڪمرو ڪجو.“

بهر حال ڊاڪٽر عطا منمنجي ڳالهه مڃي ۽ واعدو ڪيائين ته هو مون کي ڪنهن سستي قسم جي هٽل ۾ رهائيندو.

ملاڪا پهچڻ تي سڄو ڏينهن گھمائڻ بعد ڊاڪٽر عطا شام ڌاري پنهنجو ميڊيڪل ڪاليج ڏيکارڻ آيو ته مون چرچي چرچي ۾ چيو مانس ته اسان جي نيول اڪيڊمي ۾ شاگردن جي رهائش لاءِ ٻه ٽي هاسٽلون هونديون هيون، جن جا ڪمرا اسان کي مهمانن جي رهڻ لاءِ روز جي مساوڙ تي ملندا هئا. ڇا توهان جي ڪاليج ۾ اهڙي هاسٽل ناهي جنهن جي ڪمري ۾ آئون رهي پوان؟

”سائين پوءِ ته منهنجو گھر به حاضر آهي،“ ڊاڪٽر عطا چيو، ”شهر کان ڪجهه پري هجڻ ڪري ۽ اڃان نئون خريد ڪرڻ ڪري مون کي اهو خيال پئي ٿيو ته متان توهان کي رهڻ ۾ تڪليف ٿئي. ان ڪري مون توهان کي شهر جي وچ ۾ ڪنهن هٽل ۾ رهائڻ چاهيو ٿي، جتي توهان کي نيرن به سٺي ملي سگھي.“

عطا جي گھر آياسين. ڇا ته خوبصورت بهراڙي وارو علائقو هو، جتي هيءُ نئين ڪالوني هن ئي سال ٺهي آهي. ڊاڪٽر عطا چيو ته ڪمري جي درين لاءِ اڃان پڙدا به نورتا اٿم.

”ڊاڪٽر صاحب فڪر ئي نه ڪريو، سج جي روشنيءَ ڪري پڙدا هڻبا آهن جيئن ننڊ نه ٿئي. اسان سج اپرڻ کان اڳ اٿڻ وار آهيون.“ اهو چوندي ورائندي ۾ رکيل فرج جو در کولي ڏٺم.

”واهه سائين واه! توهان منمنجي نيرن جو به فڪر نه ڪريو. منمنجي پسند جي شيءِ ڊبل روٽي، بيضو ۽ مڪڻ پيو آهي. توهان رڳو مون کي ڪچن ۾ هلي ڏيکاريو ته چانهه جي پٽي ڪهڙي دٻي ۾ آهي ۽ چانهه ٺاهڻ لاءِ ڪهڙي ديڳڙي ڪٿان. منمنجي جنهن وقت دل چوندي چانهه ناهي نيرن ڪري ڇڏيندس.“ مون چيو ۽ اسان جو ڊاڪٽر صاحب ڪو جواب ڏيڻ بدران رڳو مرڪندو رهيو.

آخري ڏينهن تي جالان بيندهارا تان لنگهي رهيا هئاسين ته ڊاڪٽر عطا جي پٽ مير غلام محمد ”هٽل بي ويو“ ڏي اشارو ڪري چيو ته انڪل هٽل ريٽائرس بعد ابوءِ توهان کي هن هٽل ۾ ٿي رهائيو.

”ڪمال ٿا ڪريو عطا!“ مون ڊاڪٽر عطا کي چيو، ”هيءُ وري ڪهڙي سستي هٽل آهي! اجايا روز جا ۲۰۰ رنگت خرچ ڪئي ٿي ۽ اسان چانهه ۾ پاپا پوڙي ڪائڻ وارن لاءِ هٽل جي ست رڇي نيرن ڪهڙي ڪم جي!“

ڊاڪٽر عطا ۽ سندس پٽ کلڻ لڳا.

”سائين منمنجي دلي خواهش هئي ته توهان کي ملاڪا جي Best Renaissance هٽل ۾ رکان، جيئن توهان هن هٽل کي به ڏسو ته اندران ڪيتري خوبصورت آهي.“ ڊاڪٽر عطا چيو.

”انشاءُ الله پئي دفعي مشتاق ٽالپر سان گڏ آيس ته توهان جي دل رکڻ لاءِ هڪ يا ٻه ڏينهن ان ۾ رهي پوندا سين.“ مون چيو ۽ پوءِ ٿورو ساھه پٽي ڊاڪٽر کي ٻڌايم ته اها هٽل اسان جي ڏينهن ۾ نهي. ”ان وقت جو چيف منسٽر مسٽر رحيم تامبي چڪ منهنجو سٺو دوست هو. هن جو هن هٽل ۾ خبر ناهي شير هويا هٽل جو چيني مالڪ سندس دوست هو جو هو هر مهيني ڏيبي مون کي، هتي جي انڊين E.N.T سرجن اسحاق ۽ هڪ ٻن ٻين کي هن هٽل ۾ ڊنر جي دعوت ڪندو هو. ۳۰۰ کن ڪمرن جي هيءُ فائيو اسٽار هٽل نهي ته وٺي هتي، پر انهن ڏينهن ۾ ڪٿي هئا ٿوئرسٽ! يورپ جي ڪجهه ملڪن جا ڪي ڪنگلا ٿوئرسٽ نظر ايندا هئا، جيڪي ٻن تارن وارين هٽلن ۾ به نه رهندا هئا. فت پاٽ تي تڏو وڃائي رات گذاريندا هئا. ۱۹۹۰ع تائين هن هٽل جا ڪمرا خالي هوندا هئا. ڪيترن ادارن کي هو ۵۰ سيڪڙو ڊسڪائونٽ به ڏيندا هئا. مون کي به آفيس وارا جڏهن ملاڪا بندرگاهه ۾ ڪو جهاز Survey ڪرڻ لاءِ موڪليندا هئا ته رات جي رهائش لاءِ هن هٽل ۾ ڪمرو ڏيندا هئا. ان کان علاوه آئون ملاڪا سٽي روٽري ڪلب جو ميمبر به آهيان ۽ اسان جي ڪلب جون هفتيوار گڏجاڻيون هن هٽل ۾ ٿينديون هيون. هن هٽل جي انهن ڏينهن ۾ بيڪري تمام سٺي هئي. واپسي تي آئون بسڪٽ ۽ ڊبل روٽي وٺي ويندو هوس.“

”صحيح ٿا چئو،“ ڊاڪٽر عطا چيو، ”هٽل ريٽائرس جي بيڪري اڄ به سڄي ملاڪا ۾ ائين مشهور آهي جيئن حيدرآباد جي بمبئي بيڪري!“

مٿي ذڪر ڪيل منمنجي ڪراچي جي دوست مير مشتاق ٽالپر بابت هتي ڪجهه سٺون لکڻ ضروري سمجهان ٿو.

مشتاق علي ٽالپر غلام مصطفيٰ جتوئي صاحب جي سياسي پارٽي نيشنل پيپلز پارٽي (NPP) جي مرڪزي ڪميٽي جو ميمبر ۽ سنڌ صوبي جو پارٽي نائب صدر آهي. هن ۱۹۸۳ع واري MRD تحريڪ ۾ ڀرپور حصو ورتو ۽ مليٽري حاڪم ضياءُ الحق جي حڪم تي کيس حيدرآباد ۽ پوءِ خيرپور جي جيلن ۾ رکيو ويو.

مشتاق ٽالپر عمر ۾ مون کان ۴ سال ننڍو آهي، منمنجي ساڻس واقفيت پهرين email ذريعي ٿي. پاڻ ڪراچي روٽري ڪلب جو نه رڳو پراڻو ميمبر آهي، پر ڪراچي ڪانٽيننٽل ڪلب جو سال ۲۰۰۱-۲۰۰۰ع ۾ صدر به رهي چڪو آهي. هو ڪراچي جي Caledonian سوسائٽي جو ۽ سنڌ

ڪلب جو پڻ ميمبر آهي. کيس جنگلي جيوت (Wild Life) سان بيحد پيار آهي ۽ ماحول کي صاف سٿرو رکڻ لاءِ هن جون ڪوششون تعريف جوڳيون آهن. کيس پراڻيون شيون گڏ ڪرڻ جو پڻ شوق آهي، جن مان ڪجهه سندس ڳوٺ ٽنڊو محمد خان واري بنگلي ۾ رکيل آهن ته ڪجهه ڪجهه ڪراچي واري گهر ۾ آهن. پاڻ ڪراچي جي Kiwanis ڪلب جو پهريون چارٽر ميمبر آهي. پاڻ خير جي ڪمن کان به مشهور آهي. ٽنڊو محمد خان جي پهراڙي وارن علائقن ۾ هو هر وقت مفت اکين جي علاج جون ڪئمپون هڻائيندو رهي ٿو. ان کان علاوه Burn Unit جو بندوبست ڪرڻ ۽ ڳوٺاڻن جون تڪليفون دور ڪرڻ لاءِ هو خاموشي سان ڪم ڪندو رهي ٿو. نه فقط پنهنجي ملڪ ۾ پر وٽ آهر ڌارين ملڪن جي غريب ماڻهن جي به مدد ڪندو رهي ٿو. منهنجي خيال ۾ منهنجي مشتاق سان خط و ڪتابت ان وقت شروع ٿي جڏهن آفريڪا جي ڪنهن ملڪ ۾ غريب ماڻهن لاءِ ڪوٽايل ڪوهن جي بندوبست لاءِ مون کي خبر پيئي ته ان نڪ ۾ پاڪستان جي روٽيرين مير مشتاق علي ٽالپر جو هٿ آهي. مشتاق جو ٽالپرن جي شاهواڻي شاخ سان تعلق آهي. پاڻ ۴ آگسٽ ۱۹۴۸ع تي ڪراچي جي اسٽيٽ گيسٽ هائوس ”قصر ناز“ ۾ جنم ورتو، جتي سندس چاچو مرحوم مير غلام علي ٽالپر وزير جي حيثيت سان رهيو ٿي. مير غلام علي سياسي دنيا ۾ سنڌ جي هڪ اهم شخصيت آهي. پاڻ ۱۹۰۹ع ۾ ٽنڊو محمد خان ۾ ڄائو.

مير غلام علي ٽالپر بنيادي تعليم ڪراچيءَ مان حاصل ڪرڻ بعد عليڳڙهه ۽ بمبئي يونيورسٽين مان پڙهيو. هن ۱۹۳۶ع کان سياسي پيشي جي شروعات بدين ۽ ٽنڊو باگو تڪن مان اليڪشن ڪٽڻ سان ڪئي. هن سڄي زندگي ڪڏهن به اليڪشن نه هارائي. هو ۲ دفعا حيدرآباد لوڪل بورڊ جو صدر پڻ چونڊيو ويو جو پهريون دفعو وزير ۱۹۴۰ع ۾ سر غلام حسين هدايت الله جي سنڌ ڪابينا ۾ ٿيو. ان بعد هو ڪيترائي دفعا سنڌ صوبائي ۽ فيڊرل وزير ٿي رهيو. اسان جي دوست مير مشتاق ٽالپر وانگر سندن هي چاچو مير غلام علي ٽالپر به مهمانوازي کان مشهور آهي. ايتريقدر جو دنيا جون ڪيتريون ئي اهم شخصيتون هن وٽ هلي ملي ٽنڊو محمد خان اچي مهمان ٿي رهيون. انهن مان ڪجهه هي آهن: سعودي عرب جو بادشاهه سعود ابن عبدالعزيز، اردن جو بادشاهه حسين بن طلال، عراق جو بادشاهه فيصل، چين جو وزير اعظم چائو اين لائي، افغانستان جو بادشاهه ظاهر شاهه ۽ ٻيا ڪيترائي. آغا خان جي فيملي جا به هن سان سٺا تعلقات هئا ۽ شهزادو علي آغا خان ۽ ڪريم آغا خان هنن جي حيدرآباد ۽ ٽنڊو محمد خان وارن گهرن تي ايندا رهيا ٿي. انيڪ خصلتن جي مالڪ هن مير ۱۹۶۳ع ۾ وفات ڪئي. بهرحال اسان مير مشتاق ٽالپر جي ڳالهه پئي ڪئي، جيڪو مير غلام علي ٽالپر جو نياڻو (ناني) به ٿئي. مشتاق صاحب کي ٽي ٻار آهن، ٻه ڌيئرون ۽ هڪ پٽ مير علي نواز ٽالپر. مير علي نواز گذريل اليڪشن ۾ پنهنجي ٽنڊو محمد خان واري تڪ مان سنڌ اسيمبلي جو ميمبر به چونڊيو هو ۽ هيٺئر سنڌ جي وزير اعليٰ جو مشير آهي. مٿس سندس ڏاڏي جو نالو آهي، ان ڪري کيس مير علي نواز ٽالپر ’جونيئر‘ به سڏين ٿا. سندس ڏاڏو يعني اسان واري دوست مير مشتاق ٽالپر جو والد صاحب مير علي نواز ٽالپر ’سينئر‘ به دفعا وزير رهي چڪو آهي. هڪ دفعو عبدالستار پيرزادي جي ڪابينا ۾ ۽ ٻيو دفعو نواب مظفر قزلباش جي ويست پاڪستان ڪابينا ۾. ايوب خان جي اچڻ تي هن وزارت تان استعيفيٰ ڏئي ڇڏي.

## جپاني ٽيڪنالاجي، ملائيشياڻي اسٽائيل

ملاڪا شهر جي اسپتال ۾ نوڪري ڪندڙ ۽ پنهنجو بزنس هلائيندڙ ميرپورخاص جي ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر جي پروٽان-GEN ۲ ڪار ۾ ملاڪا شهر جي روڊن تي چڪر هڻندي مون کي پنهنجو اڄ کان ۲۵ سال کن اڳ وارو زمانو ياد اچي ويو، جڏهن ملائيشيا ملڪ پنهنجي شروع ڪيل ڪار جو پهريون ماڊل پروٽان ساگا (Proton-saga) مارڪيٽ ۾ آندو هو ۽ ملاڪا شهر ۾ آيل پهرين ويهه ڪارن مان هڪ مون کي به ملي هئي ۽ جنهن ڪار کي مون هنن ئي روڊن تي هلايو هو.

اسان جيئن ئي ملاڪا ۾ نوڪري تي چڙهياسين ته آفيس طرفان اسان کي قرض جي آفر ٿي ته اسان ڪنهن به ملڪ جي ڪار وٺي سگهون ٿا. مون نه قرض ڪيو ۽ نه نئين ڪار ورتي. سائي رنگ جي سيڪنڊ هينڊ ڊائسن ڪار پنهنجن پئسن سان وٺي هلائڻ لڳس. مون اهو ئي سوچيو ته انجنيئر ماڻهو آهيان ڪا خرابي ٿي ته نيڪ ڪري پيو هلندس. هڪ مڪينڪ کان فون نمبر وٺي پنهنجي ڪار جي بي چاڀي ان کي ڏئي ڇڏي هيم ته خدا نخواستو ڪتي بنهه اهڙي حالت ٿي پوي جو آئون ان کي نيڪ نه ڪري سگهان ته هن کي فون ڪري اهو هنڌ ٻڌائي آئون بس يا ٽڪسي ۾ گهر موٽي اچان. اهڙي طرح مون ان پراڻي ڪار کي ٻه سال کن هلائي هاڻ نئين ٿي ورتي ته خبر پيئي ته ملائيشيا حڪومت کي پنهنجي ڪار ٺاهڻ جو شوق ٿيو آهي ۽ هنن جي هڪ جپاني ڪار ڪمپني سان ڳالهه ٻولهه ٿي آهي ۽ ڇهن مهينن اندر Made in Malaysia ڪارون روڊن تي اچي وينديون.

اڄ ملائيشيا کي يورپ جهڙو ماڊرن ملڪ ڏسي اسان کي اها ڳالهه عجيب نٿي لڳي پر ۱۹۸۵ع ۾ اها خبر پڙهي خود اسان جا مڪاني ملڪي ۽ چيني دوست ڪليا هئا. ظاهر آهي انهن ڏينهن ۾ اڃان ملائيشيا ريڊيو ۽ ٽي وي ٿي نٿي ٺاهي سگهيو ۽ جي ڪا اهڙي اليڪٽرانڪ جي شيء ٺاهي به ٿي ته ڪنهن خريد نٿي ڪئي. سو ملائيشيا ۾ نهيل ڪار ڪهڙي هوندي ۽ ڪير خريد ڪندو. مهاتير جي ان خواب کي هرڪو بيوقوف ۽ ملڪ جو ناڻو ضايع ڪرڻ جو ڪم سمجهڻ لڳو. ڪار ٺهي راس ٿيڻ تائين ڪيتريون ئي چميگيون هلنديون رهيون ته ملڪ ۾ جڏهن هڪ کان هڪ وائڻي ڪار وڪامي ٿي ۽ مزداء، توپوتا ويندي مرسيڊز ملائيشيا ۾ نهن ٿيون، اتي ملائيشيا جي پنهنجي ايجاد ڪيل ڪار وٺڻ جو risk ڪير ڪندو؟ ڪيترن اها ڳالهه ٿي ڪئي ته حڪومت پڪ ڌارين ڪارين جي وڪري تي بندش وجهندي پر ان بابت مهاتير هڪ ڏينهن بيان ڏنو ته ”ائين هرگز نه ٿيندو. هر هڪ جي مرضيءَ تي آهي ته جيڪا وٽيس اها ڪار وٺي. ڌارين ڪارين تي بندش وجهي ته اسان جي ڪار جو معيار ڪري پوندو. پروٽان ڪار ڪمپني ڪار کي سئو بنائڻ بدران اهو ئي سوچيندي ته مون پولي هجڻ ڪري هر هڪ هيءَ ڪار وٺندو، چاهي اسان ڪهڙي به ٺاهيون.“

ڪار جي ڊيزائين لاءِ به هر ڪو پنهنجي راءِ ڏيندو رهيو ته اها دنيا جي ڪهڙي ڪار سان ملندڙ جلندڙ نڪرندي. هڪ دفعي اخبار ۾ هڪ نئين ڪار جي شڪل جو ڪارٽون آيو جنهن ۾ ان جي ڀت ائين ڪندائڻي ڏيکاري وئي هئي جيئن ملائيشيا جي ڳوٺن ۾ ملڪي ماڻهن جي گهرن جون ڇتيون آهن. بهرحال ڪار جڏهن مارڪيٽ ۾ آئي ته هر هڪ کي نه فقط هن جي شڪل پسند آئي پر وقت سان گڏ اها مضبوط ۽ جتادار به ثابت ٿيڻ لڳي. ٺاهڻ وارن اهو ئي چيو ته انهيءَ ڪري اسان ان جو نالو SAGA رکيو آهي.

ملڪي لفظ ساگا ڳاڙهي رنگ جي پجن جو نالو آهي جيڪي بيحد خوبصورت ۽ سخت ٿين، جن سان ٻار هر وقت کيڏندي نظر اچن ٿا. آئون ته اهو چوندس ته ساگا ٻچ نه فقط ٻارن جي پسند جي شيءِ آهي پر وڏن جي پڻ. منهنجي ٻارن وٽ نڀو کير جو دٻو هنن پجن سان پريل هو. ملائيشيا ڇڏڻ وقت ڪيترو ئي سامان اتي ڇڏي ڏنوسين پر ٻار اهي ٻچ کڻي آيا. انهن سان کيڏندي هو وڏا ٿي ويا اڄ هنن جو اولاد انهن پجن سان کيڏي ٿو. نه فقط انهن کي پر مون کي به اڄ ڏينهن تائين هي مينهن وساڙن ۽ موتين جهڙا چلڪندڙ ڳاڙها ٻچ وٺڻ ٿا.

هنن پجن جي وڻ کي انگريزيءَ ۾ Coral tree ۽ ريڊ سنڊل وڻ به سڏين ٿا ۽ سائنسي نالو Adenantha Pavonina آهي جيڪو چون ٿا ته يوناني زبان جو نالو آهي. Aden جي معنيٰ Gland آهي ۽ Anthera جو انگريزي لفظ Anther آهي. باقي پاوونينا يوناني زبان ۾ مور کي سڏين ٿا. ننڍي کنڊ ۾ Saga Seeds کي رنجانا، بادي گمچي، ڪو چنڊنا، رڪت چنڊن ۽ رتن گنجا سڏين ٿا. ملائيشيا جا تامل ان کي تلم ۽ منجاتي سڏين ٿا ۽ اهي ته اهو به چون ٿا ته Saga جي اصل ڌرتي ملائيشيا نه پر انڊيا (خاص ڪري ڏکڻ هندستان) آهي. هونءَ به انڊيا جي صوبي تامل ناڊو ۽ ملائيشيا جي موسم ۽ زمين (Soil) ۾ ڪو خاص فرق ناهي.

ملائيشيا ۾ سندن پنهنجي نالي واري پهرين ڪار پروٽون يا پروٽان ”ساگا“ (Proton Saga) سيپٽمبر ۱۹۸۵ع ۾ شاهه عالم فئڪٽري مان نڪتي. ملائيشيا جي ڪار جنهن لاءِ گهڻن جو اهو خيال هو ته نه ڌاريان وٺندا نه پنهنجا، اهڙي ته سني ثابت ٿي جو ڇهن مهينن کانپوءِ ان جي ڊمانڊ ايڏي ته وڌي وئي جو پروٽان ساگا ڪار خريد ڪرڻ لاءِ اڳواٽ پئسا جمع ڪرائڻ پيا ٿي، CC۵.۰۱ جي ڪار ۲۵ هزار رنگت ۾ ملي ٿي. انهن ڏينهن ۾ ملائيشيا جو رنگت (ڊالر) اسان جي ڏهين رپيءَ برابر هو. اسان وٽ پاڪستان ۾ اُن وقت ڪا انڌي منڊي ڪار به اڍائي لک روپين ۾ نٿي ملي.

ملائيشيا ۾ نھيل ھن ڪار جي نہ فقط انجن اعتبار جوڳي مڃي وئي ٿي پر سندس شڪل شيبھ ۽ اندر جي ڪئبن بہ سڀني کي وڻي ٿي. سندس آرامدہ بيلٽن سان سٽون، بھترين اسٽيريو ٽيپ رڪارڊر، سڀ کان وڏي ڳالھ تہ ايترن پئسن ۾ اھا ئي ڪار ھئي جنھن جي درين جا شيشا بٽڻ کي دٻائڻ سان ڪليا ۽ بند ٿيا ٿي ۽ پوءِ اھڙيون پروٽان ساڳا ڪارون بہ اچي ويون جن ۾ اندر وھڻ کان اڳ گھر يا آفيس جي ڪمري مان ان کي رموت ڪنٽرول ذريعي استارت ڪيو ويو ٿي، جيئن يورپ ۾ رات جي ٿڌ ۾ بيٺل ڪار ۾ ويھڻ کان اڳ ڪمري مان ئي استارت ڪري گرم ڪيو وڃي ٿو. ۱۹۸۵ع تائين تہ پاڪستان ۾ بہ اھڙيون ڪارون عام نہ ٿيون ھيون. سو ملائيشيا جي سندن نھيل ڪارون نہ فقط ملائيشيا ۾ پر ڌارين ملڪن ۾ بہ وڪامڻ لڳيون.

ملائيشيا جي آدمشماري ڪا گھڻي ناھي. اسان جي ملڪ جي ۱۸ ڪروڙ آھي پر ملائيشيا جيڪو پڪيڙ ۾ اسان جي ملڪ کان وڏو آھي، آدمشماري فقط ۳ ڪروڙ آھي، جتي دنيا جي ھر ڪار وڪامڻ جي اجازت آھي. ان ھوندي بہ پروٽان ساڳا جوڏينھن ڏينھن ڪپ وڌندو ويو ۽ منمنجي ھوندي ئي جنوري ۱۹۸۹ع ۾ ھڪ لکون نمبر ڪار تيار ٿي نڪتي. ھتي اھو بہ لکندو ھلان تہ ملائيشيا وارن جي اھا پھرين ڪار پروٽان ساڳا جي ماڊل جو بنياد چيان جي ۱۹۸۳ع واري متسوشي لانس واري ڪار تي رکيل ھو. ان ۾ ۳۰۱ سي سي ۽ ۵۰۱ سي سي جون ڪارون ناھيون ويون. گيئر مطابق بہ ٻن قسمن جون ناھيون ويون. ۵ رفتار واريون مئنيويل ۽ ۳ رفتار واريون آٽوميٽڪ.

ملائيشيا جي پھرين ڪار نھڻ کان اڳ ان جي نالي لاءِ عوام کي چيو ويو تہ قومي ڪار جو نالو ڇا ھئڻ کپي. جنھن خوش نصيب جو پڌايل Saga نالو چونڊيو ويو اھو اسماعيل بن جعفر نالي رٿائڻڊ فوجي آفيسر آھي. ھن کان جڏھن پڇيو ويو تہ تو اھو نالو ڇو پسند ڪيو آھي تہ ھن وراڻيو:

“Saga (Abrus precatorius) is a type of soft, fragile but productive seed commonly found in Malaysia, and liter engine is as strong as the saga seed.” Proton Saga ۳۰۱

ڪارخاني مان نڪتل پھرين ڪار ملڪ جي وزير اعظم مھاتير بن محمد ۱۴ سيپٽمبر تي پينانگ ٻيٽ کي خشڪي سان ڳنڍيندڙ ڊگھي پل جو افتتاح ڪرڻ دوران، ھن پل تان ھلائي ايئر پورٽ تائين وٺي آيو ھو. اھو ڪار ھاڻ ميوزيم نگارا (قومي عجائب گھر) ۾ رکيل آھي. پروٽان ساڳا جون شروع واريون ڪارون ۴ دروازن واريون سئلون تائين ھيون ان بعد ۵ دروازن واريون ھنڄ بئڪ بہ اچڻ لڳيون. ۱۹۸۹ع ڌاري پروٽان وارن انگلنڊ ۾ ساڳا ڪارون وڪڻڻ ۾ واڌارو ڪيو. ھن انگلنڊ ۾ ھنن ڪارن لاءِ Japanese Technology+ Malaysian Style= Proton سلوگن استعمال ڪيو.

ھتي اھو بہ لکندو ھلان تہ پروٽان ساڳا ۾ پروٽان (Proton) ڪمپنيءَ جو نالو آھي جيئن “سوزوڪي” ڪار ڪمپنيءَ جو نالو آھي. جيئن چيان جي ھڪ ڳوٺ ھمامتسو جي رھاڪو مسٽر مڃيغو سوزوڪيءَ جڏھن پھرين ڪپڙي اٿڻ جي کڏين جو ڪارخانو کوليو تہ ان جو نالو “سوزوڪي ڪمپني” رکيو ۽ پوءِ اڳتي ھلي ھن ڪارون ٺاھڻ بہ شروع ڪيون، جيڪي مڃيغو سوزوڪيءَ جون ڪارون سڏجن ٿيون، پر ان ڪمپني جي نظر ھيٺ مختلف دورن ۽ مختلف ملڪن ۾ ٺھندڙ ڪارن جا نالا مختلف آھن، جيئن تہ رينو، اسٽيم (Esteem)، اڪٽر، وتارا، يا انڊيا ۾ سوزوڪي وارن جي نھيل ڪار مورتو آھي ۽ اسان وٽ سوزوڪي وارن جي نھيل ڪارن جا نالا swift، خبير، پوتوھار، مھراڻ، پلينو وغيره آھن. تيئن “پروٽان” ھتي جي ھڪ ملائيشين آٽو موٽائيل ٺاھڻ واري ڪمپني آھي جنھن جون آفيسون ڪئالالمپور پراسان سبانگ جايا ۽ شاھ عالم شھرن ۾ آھن. ھن ڪمپنيءَ جو ملڪي زبان ۾ نالو Perusahaan Otomobilه آھي جنھن جو شارٽ فارم (مخفف) Proton ناھيو ويو آھي. سو ملائيشيا ۾ ٺھندڙ ڪارون پروٽان وارن جون آھن پر وقت سان گڏ مختلف دورن ۾ ٺھندڙ ڪارن جا مختلف نالا رکيا ويا آھن، جيئن تہ ساڳا، ويرا (Wira)، Satria، پٿرا، پردانا، Juara، Tiara، واجا، Savvy، Persona، ۽ اسان واري ميزبان ڊاڪٽر مير عطا جي پروٽان ڪار جنھن جو نالو GEN-۲ (جنريشن ۲) آھي. ھيءَ ڪار ھڪ سئو سيڪڙو ملائيشين چئي سگھجي ٿي جو ھن ۾ چيسز ۽ انجن بہ ھتي جي مڪاني نھيل آھي يعني ھن ڪار ۾ اسٽائيل تہ ملائيشين آھي پر ٽيڪنالاجي بہ ملائيشين آھي.

ھونءَ ملائيشين نالا رکڻ جا وڏا شوقين آھن. ھر شيءِ تي نالو چونڊي چونڊي رکندا. اھڙي طرح ھنن پنھنجين ڪارن تي بہ نالا رکيا آھن. پروٽان ساڳا بعد ھنن چپاني متسوشي ڪار جي ۱۹۹۲ع ماڊل جھڙي ڪار ٺاھي جنھن جو نالو پروٽان Wira رکيو. ملڪي لفظ ويرا جي معنيٰ آھي “ھيرو”. ھنن ان ماڊل جون ڪارون جيڪي انگلنڊ ۽ يورپ ايڪسپورٽ ڪيون ان جو نالو Persona رکيائون. پروٽان سٽريا تڻ دروازن واري ڪار ناھيائون. اھڙي طرح پروٽان پٿرا نالي ڪارون جيڪي آسٽريليا ۽ انگلنڊ ايڪسپورٽ ڪيائون ان جو انگريزي نالو Coupe ۽ ۲۱M رکيائون. ھونءَ پٿرا معنيٰ پٿرا جيئن ھڪ عام ملڪي لفظ آھي بوميپٿرا (Bumiputra) معنيٰ ڌرتيءَ جا پٿرا. ملائيشيا ۾ رھندڙ ملڪي مسلمان بوميپٿرا سڏجن ٿا.

اهڙي طرح سال ۲۰۰۰ع ۾ پروٽان وارن جيڪا ڪار ٺاهي ان جو نالو رکيائون پروٽان واجا. Waja ملڪي لفظ آهي جنهن جي معنيٰ رُڪ (Steel) آهي. ساڳي ماڊل جون ڪارون جيڪي يورپ موڪليون ويون انهن جو نالو امپيان (Impian) رکيو ويو. امپيان به ملڪي لفظ آهي جنهن جي معنيٰ آهي خواب، ambition، چاهه وغيره. ملڪي زبان جو هڪ مشهور گانو Mimpi Sedih (غمگين خواب) جي عنوان سان آهي جنهن ۾ ڳائڻي ماران تيڪا چئي ٿي:

Impian Kini Terjadi

Oh...kan Pergi Setelah

Aku Serahkan Kasi suci

Itulah Nasib dirikn

ان خواب (ان ambition، چاهه) جو اهوئي ٿيڻو هو،

اڄ تون مون کي ڇڏيو پيو وڃين.

آئون ته پنهنجو سڄو پيار توکي ڏئي وينس،

پر منهنجي نصيب ۾ شايد اهوئي هو.

اسان وٽ پاڪستان ۾ ملائيشيا جون هي پروٽان ڪارون عام نظر نٿيون اچن. سيپٽمبر ۲۰۰۶ع ۾ پروٽان ڪارن جي چئن ماڊل ڪارن جو افتتاح ڪراچيءَ ۾ ٿيو هو. اهي آهن:

پروٽان ساگا

پروٽان جنريشن ۲

پروٽان ويرا، ۽

پروٽان امپيان.

مون ٻڌو آهي ته اهي ڪارون ڪراچي جي PECHS سوسائٽي جي بلاڪ ۲ ۾، خالد بن وليد روڊ تي راييل آٽو موبائيلس نالي هڪ شوروم تي رکيل آهي. پروٽان ساگا ڪار جي قيمت ساڍا ڇهه لک چئني وڃي ٿي، ويرا جي ساڍا ست لک، GEN ۲ (۳۰۱ واري ڪار) GEN ۲ (۶۰۱ سي اين جي واري) ساڍن اٺن لکن کان ڏهن لکن تائين ۽ امپيان ڪار ساڍن ڏهن کان يارهن لکن تائين ملي ٿي.

## ساگا جي ڪهاڻي

سنگاپور جو ٻيٽ جاگرافيائي طور اهڙي هنڌ تي آهي جو مختلف سمنڊن مان گذرندڙ جهاز سنگاپور وٽان ضرور لنگهن ٿا. اسان جو به جهاز ذريعي سنگاپور سن جي ڏهي جي آخري سالن کان اچڻ شروع ٿيو. سن واري ڏهي توڙي ستر جي شروع وارن سالن تائين، سنگاپور هڪ امير ملڪ نه هو. سنگاپور اهو ملڪ آهي جنهن ۾ نه لوهه آهي نه تامو، گئس آهي نه ڪوئلو، پوک لاءِ به زمين نه آهي ۽ اچي به ڪٿان. ننڍڙو ٻيٽ جنهن ۾ ماڻهن جي رهائش لاءِ ٿي پوري ساري زمين آهي. ايتري قدر جو سنگاپور ۾ ته پيٽ لاءِ به پاڻي ناهي. اهو به اڄ ڏينهن تائين ملائيشيا مان خريد ڪن ٿا. هو اسان وانگر ڪٽڪ، ڪپهه، ميوو يا ايران ۽ سعودي عرب وانگر پيٽرول وڪڻي پئسو نٿا حاصل ڪن. پر سروس يعني خدمت ڪرڻ ذريعي ئي ڪمائين ٿا. مختلف ملڪن جا جهاز اچن ٿا انهن جي سروس ڪري پئسو ڪمائين ٿا. مختلف ملڪن جا سياح اچن ٿا جن کي وڪڻڻ لاءِ هو مختلف ملڪن مان سامان گهرائين ٿا. بهرحال اڄڪلهه هو ملائيشيا کان به خوشحال آهن. اٺون گذريل صدي جي سن واري ڏهي جي ڳالهه توڪريان جڏهن باقي دنيا به اڃان گهڻو ماڳن نه ٿي هئي ۽ سنگاپور ته هڪ ڳوٺ مثال هو. هي وٽلنتائين ڏي وغيره ملهائڻ ۽ ان تي ڪارڊ ۽ گفٽ ڏيڻ اڄ جو فئشن ٿيو آهي ته مون کي ياد آهي ته انهن ڏينهن ۾ سنگاپور ۾ پنهنجي گهر فرينڊ يا زال کي ساڳا ٻچ ڏيڻ کان وڌيڪ ٻيو ڪو سٺو ۽ پيار ڀريو تحفو نه هو. اهو ئي حال ڪاز وي (سنگاپور ۽ ملائيشيا کي ڳنڍيندڙ ٽنل) جي پي پاسي “جوهور بارو”، بينانگ ۽ ملائيشيا جي ٻين شهرن ۾ هو.

ساڳا ٻچ جن تان ملائيشيا وارن پنهنجي لاڏلي ڪار تي نالو رکيو آهي اڄ به هڪ پياري ۽ سهڻي شيءِ سمجهيو وڃي ٿو. ان بابت پنهنجي جهاز ران ڪمپني جي سنگاپور آفيس ۾ ڪم ڪندڙ هڪ چيني ڪلارڪ چوڪري ڪهاڻي ٻڌائيندي هئي ته ڪنهن ملڪ ۾ وڏي جنگ لڳي. پنهنجي ملڪ جي بچاءَ لاءِ هڪ بهادر شهري پنهنجي زال کي گهر ڇڏي دشمن جو مقابلو ڪرڻ لاءِ جنگ جي ميدان تي پهتو.

پنهنجي مڙس جي جدا ٿيڻ ۾ هيءَ زال هڪ ٽڪريءَ جي چوٽيءَ تي ويهي ڳوڙها وهائڻ لڳي ۽ دعا ڪرڻ لڳي ته هن جو پيارو واپس اچي وڃي. پر، هو هرگز نه موٽيو.

هوءَ صبح کان شام تائين روزانو پنهنجي مڙس جي ياد ۾ رهندي رهي، تان جو هن جي اکين جو پاڻي ئي سڪي ويو. هاڻ ڳوڙهن بدران هن جي اکين مان رت ٽمڻ لڳو ۽ اهي رت جا ٽڙا ڳاڙهي رنگ جي پجن جي شڪل ۾ زمين تي ڪرڻ لڳا.

ڏسندي ئي ڏسندي انهن پجن مان ٻوٽا ڦٽي وڻ ٿيڻ لڳا جن ۾ ڦرين جي شڪل ۾ ميوو ٿيڻ لڳو جن جي اندر اهڙا ئي سهڻا ڳاڙها ٻچ هئا. اهي ٻچ ان وقت ياد جون ڦريون “Remembrance Beans” سڏجڻ لڳيون. انهن ڦرين مان نڪرندڙ هي ڪهني رنگ جو ٻچ اڄ ڏينهن تائين وفادار عورت جي پنهنجي مڙس لاءِ سڪ ۽ انتظار جي علامت سمجهيو وڃي ٿو. سنگاپور، ملائيشيا ۽ ان جي ڀر وارن علائقن ۾ اڄ ڏينهن تائين اها رسم هلندي اچي ته ٻئي سان پنهنجي سڪ ۽ پيار جو اظهار ڪرڻ لاءِ ساڳا پجن جي ڀريل بوتل تحفي طور ڏني وڃي ٿي.

اسان کي ته جوانيءَ جي ڏينهن ۾ به ڪنهن چينيائيءَ يا ملڪيائيءَ کان ساڳا پجن جو تحفو نصيب نه ٿيو پر پاڻ ئي همت ڪري سنگاپور جي آرچرڊ روڊ جي پاسن تي لڳل ساڳا پجن جي وڻن ۽ مندائيءَ ۽ بڪٽ پنجانگ وارن علائقن جي وڻن مان ڪريل ڦرين مان ٻچ ڪڍي گڏ ڪيا هئم. اها جهاز هلائڻ وارن ڏينهن جي ڳالهه آهي يعني سن ۽ ستر واري ڏهي جي. ان بعد اسي واري ڏهي ۾ هن شهر ملاڪا جي آئر ڪيروچ ۽ ڪيمپ ٽرنڊاج وارن علائقن مان لنگهندي چڱا خاصا ساڳا ٻچ چونڊيا هيڻ جيڪي اڃا تائين مون وٽ موجود آهن. جيڪي ماڻهو هنن پجن جي رنگ روپ ۽ چمڪ جي تعريف ڪن ٿا انهن سان اٺون سهمت آهيان. هنن پجن کي ڏسي مينهن وساڙا ياد ٿا اچن. انهن ڏينهن ۾ اسان جي ڳوٺ هالا ۾ نه اڃان بجلي آئي هئي ۽ نه موٽر لارين ۽ پاڻي جي پمپن ۽ پڪن جا آواز هئا. گهر ۾ ڪچا فرش هئا. مينهن وسڻ تي ڏينهن جو ڳاڙها، مخمل جي ڪل جهڙا مينهن وساڙا نظر ايندا هئا ته رات جو تارن وانگر ٽمڪندڙ ڪڙڪيٽا.

ڪي ڪي ٻچ هونءَ به سهڻا ٿين ٿا. ننڍي هوندي مون ڪيتريون ئي گدامڙيءَ جون ڪڪڙيون گڏ ڪيون هيون. خبر نه آهي ٻچ سونهن جي ڪري پسند هئا يا جوا جي چوس ڪري. اسان جي محلي ۾ رهندڙ ٻار گدامڙيءَ جي ڪڪڙين تي اکر پوري راند ڪندا هئا. ان جي عادت مون کي به اهڙي ته پئجي وئي جو ستين ڪلاس بعد ڪئبٽ ڪاليج ۾ به ياد ڪندو رهندو هوس ۽ موڪلن تي ڳوٺ اچڻ تي گهٽيءَ ۾ ويهي ڪيڏندا هئاسين. پوءِ چڱو جو اسان جي پيءُ جي مامي ماستر محمد وريل کي خبر پيئي جنهن ڌڙڪا ڏيئي ۽ ڪجهه سمجهائون ڏئي اها عادت ڪڍي. پوءِ به ڪي مهينا ٻين ٻارن کي ڪيڏندو ڏسي دل ڏاڍو ستون ڪائيندي هئي. پر آخرڪار ننڍي هوندي ئي عادت نڪري وئي ۽ ڳالهه به وسري وئي ته ڪو مون سال به جوا ڪيڏي هئي. ان بعد جهاز تي ڪيترن جهازي آفيسرن کي سڄي سڄي رات تاش جي پتن سان جوا ڪيڏندو ڏسي حيرت ٿيندي آهي ته هو چوٽا پنهنجو وقت



ضايڪ ڪن ۽ جڏهن اهو سوچيندو آهيان ته هو جو اڇڏين ڇو نٿا ته مون کي اهي ننڍپڻ جا ڏينهن ياد اچي ويندا آهن ۽ احساس ٿيندو آهي ته هن ۾ ڪيڏي ڪشش آهي جو چڏڻ تي دل نٿي چوي ۽ آئون سمجهان ٿو ته سگريٽ ۽ ٻئي نشي وانگر جو جو به پنهنجو نشو آهي جنهن ۾ ڪو ٻار هڪ دفعو قاسي ٿو ته هن لاءِ چڏڻ محال ٿيو پوي ۽ ماڻهن تي ئي فرض ٿئي ٿو ته هو ٻار تي نظر رکڻ ۽ هن کي اهڙين عادتن جي ويجهو اچڻ کان بچائين.

بهرحال پاڻ هتي ساڳا ٻچن جي ڳالهه پئي ڪئي جيڪي ملائيشيا ۾ نهندڙ پهرين ڪار ”پروٽان ساگا“ جي نالي تي ياد آيا. هن تاريخي شهر ملاڪا جي رستن تي نه فقط ساڳا ڪارون نظر اچي رهيون آهن پر انهن جي ڪنارن تي ساڳا ٻچن جا وڻ پڻ. ڳاڙهي رنگ جي چمڪ وارن هنن ٻچن کي هتي ملائيشيا ۾ ته ساڳا سڏيو وڃي ٿو پر سنگاپور، جتي جي ۸۰ سيڪڙو عوام چيني آهي، هن ٻچ کي چيني زبان ۾ زيانگ سي تائو Xiang si tou سڏين ٿا. ڪتي مون پڙهيو هو ته سنگاپور ٻيٽ تي ساڳا ٻچن جا ٻه هزار کن وڻ آهن.

ساڳا ٻچ هٿ ڪرڻ ڏکيو ڪم ناهي. عملداس جي وڻ جهڙيون ڦريون سڪڻ تي پاڻهي ڦاٽي پون ٿيون جن مان ٻچ ڪڍي سگهجن ٿا. ملاڪا ۾ جتي آئون رهندو هوس ان ڳوٺ جو نالو ڪئالا سنگائي بارو آهي جنهن کان چار پنج ڪلوميٽر اڳيان سمنڊ جي ڪناري تي مهاڻن جو ڳوٺ آهي جتي رهندڙ اسان جي نيول اڪيڊمي جي ڊرائيور سبتوءَ جي گهر ۾ ساڳا ٻچن جا ٻه وڻ هئا. انهن جو ٻچ ڪڍي مون ڪيترائي دفعا پنهنجي گهر اڳيان پوکڻ جي ڪوشش ڪئي پر انهن مان سلو ڪٽي نه سگهيو. پوءِ هڪ ملهي مالهيءَ ٻڌايو ته ساڳا جي ٻاهرين ڪل بيحد سخت هجڻ ڪري هن کي پوکڻ کان اڳ ٿورو ڪرڇڻو پوي ٿو يا انهن ٻچن کي منت ڪن پائيءَ ۾ ڪاڙهڻ کپي يا گندرف جي تيزاب ۾ ٻوڙي پوءِ پوکڻ سان ڦوٽهڙو ٿي سگهي ٿو. ان تي مون کي سريلنڪن زميندار راجا سنگام جي ڳالهه سمجه ۾ اچي وئي جنهن ڪولمبو جي ٻهراڙي واري جنگلات جو سير ڪرائيندي ڪجهه وڻن بابت ٻڌايو هو ته انهن جي پوک ۾ هاڻي ئي مدد ڪن ٿا اسان لاءِ اهو ڏکيو ڪم آهي.

هن ٻڌايو ته ڪيترن وڻن جا ٻچ جڏهن هاڻي ڪاڻي پوءِ جڏهن ڇيڻ لاهين ٿا ته مينهن وسڻ تي اهي ڦٽيو پون. هاڻي جڏهن وڻن جون تاريخون پتي ڪاڻين ٿا ته انهن ۾ لڳل ميوو ۽ ٻچ به هنن جي ڀيٽ ۾ هليا وڃن. ڏينهن ٻن اندر هنن جي ڀيٽ ۾ ٻيو ته سڀ ڪجهه هضم ٿي ڇيڻ بڻجي وڃي ٿو پر ساڳا جهڙا سخت ٻچ ثابت حالت ۾ نڪريو اچن. انهن ٻچن کي هاڻيءَ جي Digestive system ۾ اها treatment مليو وڃي جيڪا اسان کين منت ڪن ڪاڙهڻ يا تيزاب ۾ ٻوڙڻ سان ڏيون ٿا. بلڪ اسان کان ڪڏهن ڪڏهن وڌيڪ ڪڙهيو وڃن پر قدرت جانورن جي هاضمي ۾ اهڙو سسٽم رکيو آهي جو انهن جي ڀيٽ مان لنگهڻ بعد هر ٻچ جي germination ٿيو وڃي.

ساڳا سان واسطو ڪندڙ هڪ ٻي به مشهور ڪهاڻي آهي. ڳالهه ٿا ڪن ته ڏور اوڀر جي ڪنهن ملڪ جو بادشاهه جڏهن پنهنجو ٻوڙهو ٿيو ته هن جيئري ئي پنهنجو ڪو گادي نشين چونڊڻ جو فيصلو ڪيو. پنهنجي ڪنهن نائب، وزير يا پٽ کي بادشاهه بناڻ پدران هن ڪو مختلف ڪم ڪرڻ جو پڪو پيم ڪيو. هڪ ڏينهن هن پنهنجي سلطنت ۾ رهندڙ نوجوان ٻارن کي پاڻ وٽ گهرايو ۽ هنن کي چيو:

”منهنجي خيال ۾ ته اهو وقت اچي چڪو آهي جو آئون تخت و تاج تان دستبردار ٿيان ۽ پنهنجو جاءِ نشين بادشاهه چونڊيان. مون اهو فيصلو ڪيو آهي ته توهان مان ڪنهن هڪ کي آئيندي جو بادشاهه مقرر ڪريان.“

اهو ٻڌي ٻارن کي حيرت ٿي پر بادشاهه سلامت پنهنجو ڪلام جاري رکندي چيو: ”آئون توهان مان هر هڪ کي هڪ خاص قسم جو ٻچ ڏيان ٿو جنهن جو نالو ساڳا آهي. توهان اهو گهر ڪڍي وڃو ۽ ان کي ڪنهن ڪونڊيءَ ۾ پوکيو. سلو ڪرڻ تي ان جو خيال رکو، پاڻي ڏيندا رهوس جيئن اهو هڪ صحتمند پوتو ٿئي. پوري سال بعد توهان اچي مون کي ڏيکارو ته توهان هن ٻچ مان ڇا پيدا ڪيو آهي. پوءِ آئون توهان مان جنهن کي به چونڊيندس اهو هن ملڪ جو بادشاهه مقرر ڪيو ويندو.“

هنن ٻارن ۾ هڪ لنگ نالي ٻار پڻ هو جنهن کي پڻ ٻين ٻارن وانگر هڪ ساڳا ٻچ مليو. گهر پهچي هن خوشيءَ مان پنهنجي ماءُ کي سڄي ڳالهه ڪري ٻڌائي. هن پنهنجي پٽ لاءِ هڪ ڪونڊي خريد ڪري ان ۾ مٽي وڌي ۽ لنگ کي اهو ٻچ پوکڻ ۾ مدد ڪئي. لنگ روزانو پنهنجي پوکيل ٻچ کي وڌي خبرداريءَ سان پاڻي ڏيڻ لڳو ۽ وڌي غور سان ڏسندو رهيو ته ڪڏهن ٿو ان مان سلو ڪٽي. اٽڪل ٽن هفتن بعد، ڪجهه ٻار پنهنجي ٻچ جي ڦوٽاڙي ۽ ان مان وڌندڙ سلي جي ڳالهه ڪرڻ لڳا.

لنگ روزانو پنهنجي ٻچ کي ڏسندو رهيو پر هن کي ان مان ڪا به شيءِ ڦٽندي نظر نه آئي. ٽي هفتا، چار هفتا ۽ پنج هفتا به گذري ويا پر ڪجهه ظاهر نه ٿيو. جتي ٻيا ٻار پنهنجن پوتن بابت ٻڌائڻ لڳا ته هاڻ هنن ۾ چار ٻن ٿيا، هاڻ ڏهه ٻن ٿيا آهن اتي لنگ کي ٻڌائڻ لاءِ ڪا خوشخبري نه هئي. هن کي بازي هارائڻ جو احساس ٿيڻ لڳو. ڇهه مهينا گذري ويا ته لنگ جي ڪونڊي خالي رهي.

لنگ سمجهي ويو ته گهٽ يا وڌ پاڻي ڏيڻ ڪري يا ڪنهن ٻئي سبب ڪري هن جو پوکيل ٻچ سڙي ويو آهي. هر ٻار جو پوکيل ٻچ وڏو پوتو بڻجي ويو پر هن جي ڪونڊي پهرين ڏينهن وانگر خالي هئي. لنگ فقط ٻين چوڪرن جون ڳالهيون ٻڌندو رهيو، پاڻ هنن کي ڇا ٻڌائي! هن اڃان به اميد نه لائي ۽

ٻچ جي ڦٽڻ جو انتظار ڪندو رهيو. اهڙي طرح سڄو سال گذري ويو ۽ ملڪ جا ٻار پنهنجا پوٽا کڻي بادشاهه سلامت جي چڪاس لاءِ درٻار ۾ پهتا. لنگ پنهنجي ماءُ کي ٻڌايو ته هو خالي ڪونڊيءَ سان بادشاهه سلامت جي خدمت ۾ ڪهڙي منهن سان حاضر ٿئي. پر هن جي ماءُ لنگ کي چيو ته ان معاملي ۾ ايماندار ٿيڻ کپي ۽ بادشاهه کي پلي حقيقت جي خبر پوي ته توهن طرفان ڏنل ٻچ جي صحيح طرح پر گهور نه لڏي.

لنگ کي ڏاڍي شرمندگي ٿي پر هن ڄاتو ٿي ته هن جي ماءُ صحيح ٿي چوي. هو پنهنجي خالي ڪونڊي کڻي بادشاهه جي محل ۾ پهتو جتي سڀني کي گهرايو ويو هو. لنگ ٻين ٻارن جي هٿن ۾ خوبصورت پوٽا ڏسي حيران ٿي ويو. هر هڪ بيحد سهڻو لڳي رهيو هو. لنگ پنهنجي خالي ڪونڊي کڻي پٽ تي رکي ۽ مٿس ڪيترائي ٻار کلڻ لڳا. ڪيترن کي ته لنگ تي افسوس به ٿيو. هڪ ٻن چڻن توڪ طور اهو به چيو: ”لنگ واهه جي ڪوشش ڪئي اٿئي.“

بادشاهه اچڻ سان سڀني ٻارن کي کيڪاريو ۽ ٻارن جي آندل ڪونڊين جو جائزو ورتو. ”او توهان ڪهڙا ته سنا پوٽا، وڻ ۽ گل آندا آهن،“ بادشاهه چيو، ”اڄ توهان مان ڪو نه ڪو ضرور مستقبل جو بادشاهه مقرر ٿيندو.“

اتي بادشاهه جون نظرون پٺيان بيٺل لنگ ۽ ان جي خالي ڪونڊيءَ تي پيون. هن پنهنجن سپاهين کي حڪم ڏنو ته کيس هيڏانهن اڳيان وٺي اچو. لنگ ڏکي ويو. هن کي دل ۾ خيال آيو ته بادشاهه سلامت منهنجي ناکاميءَ تي مون کي ضرور سزا ڏيندو.

لنگ جڏهن اڳيان آيو ته بادشاهه هن کان نالو پڇيو.

”منهنجو نالو لنگ آهي.“ هن جواب ڏنو.

سڀ ٻار تهڪ ڏئي هن کي چيڙاڻڻ لڳا. بادشاهه سڀني کي ماڻ ڪرڻ جو حڪم ڏنو. ان بعد هن لنگ ڏي نهاريو ۽ پوءِ ميڙ ڏي ڏسي اعلان ڪيو: ”پنهنجي نئين بادشاهه کي ڏسو! هن جو نالو آهي لنگ.“

لنگ کي يقين ٿي نه پئي آيو. جڻ ته خواب ڏسي رهيو هجي. هو ته ٻچ به پوکي نه سگهيو. اهو ڪيئن ٿي ٿو سگهي ته هن کي بادشاهه بنايو وڃي.

ان بعد بادشاهه چيو: ”هڪ سال اڳ جي ڏينهن تي، مون توهان مان هر هڪ کي هڪ ساڳا جو ٻچ ڏنو هو. مون توهان کي چيو هو ته ان کي ڪونڊيءَ ۾ وڃي پوکيو، ان کي پاڻي ڏيو ۽ ان جو خيال رکو. سال بعد مون وٽ ڪڍي اچو. هڪ ڳالهه ٻڌايان ته مون توهان کي جيڪي ساڳا ٻچ ڏنا، انهن کي تمام گهڻو تهڪائي پوءِ ڏنا هئا جيئن اهي ڦٽي نه سگهن. سواءِ لنگ جي توهان ساڳا جا پوٽا کڻي آيا آهيو. جڏهن توهان ڏنو ته مون طرفان ڏنل ٻچ نٿو ڦٽي سگهي ته پوءِ توهان ان جي بدران ٻيو ٻچ پوکيو. توهان سڀني ۾ فقط لنگ همت وارو ۽ ايماندار چوڪرو آهي جيڪو مون وٽ مون واري ٻچ واري ڪونڊي کڻي آيو آهي، ان ڪري هي ئي هڪڙو آهي جيڪو بادشاهه ٿيڻ جو حقدار آهي.“

بهر حال اها ته ٿي هڪ قسم جي سچي يا ڪوڙي ڪهاڻي. ساڳا ٻچن بابت هڪ حيرت انگيز ڳالهه لکندو هلان ته ساڳا جو هر ٻچ، پلي ڪڍي شڪل ۾ ٻئي سان نه ملندو هجي پر تور ۾ سڀ برابر آهن. چيو وڃي ٿو ته آڳاٽي زماني ۾ انڊيا ۾ سون ساڳا ٻچن سان توريو ويو ٿي. ملائيشيا ۽ سنگاپور ۾ اڄ به ساڳا جو ٻچ سون جي تور جو ماڻهو آهي. چار ٻچ هڪ گرام برابر ٿين ٿا.

## هن گهٽين ۽ گهرن جون يادون

ملاڪا جي چائنا ٽائون جي مشهور گهٽي 'جونڪر اسٽريٽ' مان لنگهي ڊچ دور جي ڳاڙهين عمارتن The Stadthuys ڏي وڃي رهيا هئاسين. رستي تي گورنر هائوس جي سامهون هڪ ملباري چنڊول وڪڻي رهيو هو. منهنجي ميزبان ميرپور خاص جي ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر چيو ته سائين گرمي آهي، ڳنڍيو کائي ننڍيڻ جون يادون تازيون ڪيون وڃن. مون هائوڪار ڪئي. چنڊول دراصل ڳنڍيو ئي آهي، جنهن ۾ برف جي کاتر، شربت (خاص ڪري هتي جي مڪاني شربت ملاڪا گولا Melaka Gula) وغيره ٿئي ٿو. ڪي ڪي گاڏن وارا ان مڪسچر ۾ هڪ ٻن قسمن جا رڌل چڙا (ڪچانگ) به وڃن ۽ ان کي آٽر باتو چمپور (ABC) سڏين.

پڙهندڙن لاءِ اهو به لکندو هان ته ملائيشيا ۾، خاص ڪري هن شهر ملاڪا ۾ گجراتي ۽ ملباري به چڱا خاصا رهن ٿا. گجراتي دڪان هلائين ۽ جيئن پهرين لکي آيو آهيان ته گجراتي (انڊيا واري گجرات جا رهاڪو) ملاڪا ۾ انگريزن پورچوگالين ۽ ڊچن جي آمد کان به گهڻو اڳ آيا. باقي ملباري ۽ گوا پاسي جا رهاڪو پڪ پورچوگالين جي حملي ۽ قبضي دوران انڊيا کان آيا هوندا.

هاڻ ته گجراتي، سنڌي هندن ويندي هيٺاهين درجي جا پورهيا ۽ مزوري ڪندڙ سڪن، تاملن، ملبارين جو اولاد پڙهي ڳڙهي ملائيشيا جي هر اداري ۾ اچي ويو آهي، ويندي فوج، پوليس، جوڊيشري ۽ تعليمي ادارن ۾! نه ته آئون جڏهن جهاز تي هن پاسي ايندو هوس يعني سن واري ڏهي جي آخري سالن توڙي ستر وارن سالن ۾ ته انڊين جا ڪم مقرر هئا. سندن اولاد به اهو ڪم ڪيو ٿي. پڙهائي جهڙي جهنجهت ۾ پيا ٿي ڪونه ٿي. ملائيشيا جي ريل کاتي KTM (ڪيريتا آبي تناح ملايو) ۾ اسٽيشن ماسٽر ۽ گارڊ کان وٺي ڪوليءَ تائين مدراسي هئا. رڙ ۽ پام آئل جي پوک ۾ هارپو ۽ مزورڪو ڪم تاملن ڪيو ٿي. رڙ ۽ تيل جو وڪرو چيئن ڪيو ٿي. جاگيرن جا مالڪ به اهي هئا يا وري انگريز ۽ ڪجهه ملئي. بئڪن، هونلن ۽ دڪانن اڳيان چوڪيداري پٺاڻن ۽ سڪن ڪئي ٿي. شهرن ۽ ڳوٺن ۾ هٿڙا گجراتين ۽ سنڌي هندن هلايا ٿي.

ملاڪا ۾ ڪيترن ئي هنڌن تي ملباري هي گولو ڳنڍيو (چنڊول) وڪڻندي نظر آيا ٿي ۽ اسي واري ڏهي ۾ به اسان لاءِ هن قسم جا ڳنڍيا، ڪاٺيءَ واري قلفي يا ملڪ روز جهڙيون شيون رستي تي وٺي کائڻ هڪ عام ڳالهه هئي. پوءِ اسي واري ڏهي جي آخري سالن ۾ ملاڪا ۾ مڪڊو نالڊ ۽ ڪينٽڪي جهڙيون ريسٽورنٽون ڪليون، جن ۾ ويهي آئيس ڪريم يا ملڪ شيڪ جهڙيون شيون کائڻ فٽشن ٿيو، پر اڄ به ڪتي ڪنهن کي چنڊول يا ABC وڪڻندو ڏسجي ٿو ته قدم رکجي وڃن ۽ کائڻ تي دل چوي ٿي. هونءَ به اسان وٽ سنڌ ۾ ننڍيڻ ۾ فقط ڳنڍيو هو. ڪاٺيءَ ۾ برف جي کاتر چنڊڙائي ان تي شربت هڻي کائبو هو.

جيئس ملباري اسان لاءِ چنڊول ناهي آئون سامهون گورنر هائوس جي پراڻي طرز جي عمارت ڏي ڏسي ڪجهه پراڻين سوچن ۾ غرق ٿي ويس. هن کان اڳ آئون جڏهن به هتان لنگهندو هوس ته ملاڪا جي گورنر وٽ ڪجهه دير ضرور ويهندو هوس ۽ پوءِ ڪجهه دور ان ڪڏهن چانهه ته ڪڏهن ماني کائي نڪرندو هوس. ملاڪا ۾ رهائش دوران ملاڪا جو گورنر ٿن سيد احمد الحاج بن سيد محمود شهاب الدين رهيو. ٿن (Tun) سندس خطاب هو، جيڪو ملڪ جي بادشاهه طرفان ملي ٿو، جيئن انگريز شهنشاهه يا راڻي وڪٽوريا طرفان اسان جي ماڻهن کي خانهدار يا راءِ بهادر جهڙا لقب مليل آهن. اسان وٽ حاجي، الحاج يا حاجياڻي نالي جي اڳيان لڳايو وڃي ٿو پر ملئي ماڻهو نالي جي آخر ۾ هٿن.

ملاڪا چڏڻ بعد به ٻه ٽي دفعا ملاڪا آيس ته احمد بن محمود شهاب الدين ملاڪا جو گورنر هو، پر هن پيري هو نه فقط هن آفيس ۾ موجود ناهي پر هن دنيا ۾ به نه رهيو آهي. کيس وفات ڪئي ٻن سالن کان مٿي ٿي ويا آهن.

ملائيشيا ۾ هاڻ مڙيئي سيڪيورٽي ڪري وڏن آفيسرن، وزيرن گورنر سان ملڻ ۾ ڪجهه دقت ٿي پئي آهي، نه ته اسي وارو سڄو ڏهو جيڪو مون ملاڪا ۾ گذاريو، ڪنهن اهم عهدي واري سان ملڻ به مشڪل ڪم نه هو. گورنر صاحب سان ته منهنجا بيحد سٺا ۽ دوستاڻا تعلقات هئا ۽ نه فقط آئون پر وطن کان آيل مهمانن کي به گورنر صاحب سان اچي ملائيندو هوس. هڪ ته مون سندس رياست "ملاڪا" جي اهم نيول اداري ۾ درس و تدريس جو ڪم ڪيو ٿي ۽ ٻيو منهنجي لکڻ پڙهڻ جي عادتن ڪري هن منهنجو هر وقت خيال ڪيو ٿي بلڪ ڪجهه زياده ئي خيال ڪيو ٿي، جنهن ڪري منهنجي آفيس ۾ ڪم ڪندڙ ڪيترن منهنجي ساٿين کي مون سان ساڙ ٿي پيو ته گورنر صاحب مون کي ايڏو اهم چوڻو سمجهي. ڳالهه اها آهي ته ان ۾ منهنجو ڪو هٿ وٺ نه هو. گورنر صاحب پاڻ به طبيعت جو سٺو ۽ بااخلاق انسان هو ۽ قدرت طرفان ڪجهه حالتون منهنجي فائدي ۾ اهڙي ريت رونما ٿي پيون جو اسان جي تمام گهڻي دوستي ٿي وئي. اهو سڀ ڪجهه ڪئين ٿيو، ان بابت ان وقت مون پنهنجي آفيس وارن کي تفصيل سان نٿي ٻڌايو، پر هتي پڙهندڙن جي دلچسپي لاءِ لکي رهيو آهيان.

جهاز هلائڻ جي نوڪري ڇڏي، يعني سمنڊ کي گڏ ٻاءِ ڇڏي ملاڪا ۾ ڪناري جي نوڪري تي آيس ته اتفاق سان اهو جهاز جنهن تي آئون نه رڳو سال کن چيف انجنيئر رهي چڪو هوس ۽ اهو جهاز نهيو به منهنجي اڳيان هو، اهو سنگاپور ۾ ڊگهي مرمت لاءِ آيو. انهن ڏينهن ۾ جهاز تي پاڪستان ڊي يا شايد عيد جو جشن ملهائڻ جو پروگرام نهيو. مون کي پنهنجي ڪمپني طرفان سنگاپور وڃي اهو ڏينهن جهاز تي رهڻ ۽ مهمانن جو خيال رکڻ لاءِ چيو ويو. سنگاپور ملاڪا کان ٻاءِ روڊ تن ڪلاڪن جو سفر آهي. آئون پنهنجي ڪار ذريعي سنگاپور پهتس. جهاز تي ڊنر جو بندوبست هو، جنهن ۾ مڪاني اهم بزنيس مين، جن اسان جي جهازن ذريعي سامان گهرايو ۽ موڪليو ٿي، انهن کي ۽ ملڪ جي اهم آفيسرن کي مدعو ڪيو ويو هو. مون کان صلاح پڇڻ تي مون کين سنگاپور ۾ ملائيشيا ۽ ڪجهه ٻين مسلمان ملڪن جي سفيرن کي به سڏڻ لاءِ صلاح ڏني. انهن ڏينهن ۾ سيد احمد شهاب الدين سنگاپور ۾ ملائيشيا جو سفير هو. سندس اچڻ تي سمورو وقت آئون ساڻس گڏ هوس. اسان جو هي جهاز چڱو خاص ماڊرن ۽ آٽوميٽڪ هو. ملائيشيا انهن ڏينهن ۾ ان لحاظ کان اسان کان ڪافي پئتي هو. آئون هن جهاز هلائڻ بابت ۽ سمنڊ تي ايندڙ مسغلن بابت سفير صاحب (سيد احمد شهاب الدين) کي ٻڌائيندو رهيس، جيڪي ڳالهيون هن کي دلچسپ لڳي رهيون هيون.

سفير صاحب موڪلائڻ وقت ڪارڊ ڏيندي تڪلف طور يا واقعي دل سان چيو ته ”سنگاپور ته اچڻ تيندو رهندو هوندو. وري اچو ته ضرور ملجو.“ پر سڄي ڳالهه اها ته ملاڪا پهچڻ تي مون کان نه فقط ان ڊنر تي مليل ماڻهن جا نالا وسري ويا، پر مليل ڪارڊ به هيٺ مٿي ٿي ويا. هونءَ به سنگاپور اهو شهر هو (خاص ڪري انهن ڏينهن ۾) جنهن ۾ منهنجا ڪيترائي جهاز ران دوست Shore Job ۾ هئا ۽ انهن سان ئي ملڻ جو وقت نٿي مليو. شاپنگ ۽ گهمڻ ڦرڻ کان ئي فرصت نه هئي. پوءِ سال ڏيڍ ر کي اتفاق اهڙو ٿيو جو ”تن سيد احمد شهاب الدين“ کي ملاڪا صوبي (رياست) جو گورنر مقرر ڪيو ويو. منهنجي خيال ۾ اها سندس عظمت آهي جو هن کي اهو ياد هو ته آئون ملاڪا ۾ رهان ٿو. هن کي شاباس هجي جو هڪ وڏي عهد تي ٿي ڪري مون کي ياد رکيون ته منهنجي حيثيت ڇا هئي؟ هڪ ڌاريون (Expatriate) ۽ ننڍي نوڪري وارو.

جڏهن منهنجي پاس مون کي ٻڌايو ته ”سپاڻي گورنر وٽ وڃجو هو توهان سان ملڻ تو چاهي“ ته هن سان گڏ مون کي به حيرت ٿي. مون کي ته خواب خيال ۾ به نه هو ته هي گورنر اهو ئي سفير آهي، جنهن سان منهنجي سنگاپور ۾ اسان جي ڪمپني جي هڪ جهاز تي ڊنر تي ملاقات ٿي هئي. بهرحال منهنجي لاءِ اها خوش نصيبي ڇڏي ته منهنجي هڪ پڙهيل ڳڙهيل، جهوني سياستدان ۽ سرڪاري اعليٰ آفيسر سان سٺي دوستي ٿي وئي، جيڪا سندس وفات تائين قائم رهي.

گورنر سيد احمد ملائيشيا جي اترهين رياست ڪيداح جي شهر ڪلِيم (Kulim) ۾ ۴ مئي ۱۹۲۵ ۾ ڄائو يعني عمر ۾ هو مون کان ۲۰ سال ۽ ملائيشيا جي اڳوڻي وزير اعظم مهاتير محمد کان ٻه مهينا وڏو هو. مهاتير جي ڄم جي تاريخ ۱۰ جولاءِ ۱۹۲۵ آهي. پاڻ ٻڌائيندو هو ته مهاتير سندس ڪزن آهي، يعني هو پڦات ماروت آهن. مهاتير جو پيءُ محمد ”الور استار“ شهر ۾ اسڪول ٽيچر هو ۽ هن چاهيو ٿي ته هن جا ٻار توڙي ڀائٽيا ڀائيٽيجا اعليٰ تعليم حاصل ڪن. سندس هن ڀائيٽي سيد احمد شهاب الدين پنهنجي ڳوٺ ڪلِيم جي ملڪي اسڪول مان ۱۹۳۲ کان ۱۹۳۵ تائين تعليم حاصل ڪرڻ بعد پنهنجي ماروت مهاتير سان گڏ الور استار شهر جي ”سلطان عبدالحميد ڪاليج“ ۾ داخلا ورتي ۽ ۱۹۴۷ ۾ سينئر ڪيمبرج امتحان پاس ڪيو. ان بعد هن وڌيڪ تعليم انڊيا مان حاصل ڪئي، ڇو جو ڪڏهن ڪڏهن هو مون سان اتي جون خبرون ڪندو هو ۽ ساڻوٺ انڊين کاڌا ڍلي، ڊوسا وغيره کائڻ وقت اهي ڏينهن ياد ڪندو هو. هونءَ به سندس نانو (مهاتير جو ڏاڏو) انڊين هو ۽ گجرات کان هتي ملايا ۾ اچي رهيو ۽ ملڪي عورت سان شادي ڪيائين. اها پي ڳالهه آهي ته ملائيشيا ۾ رهندڙ ڪيترائي انڊين مسلمان جن ملڪي عورتن سان شادي ڪري پنهنجو پاڻ کي ملڪي رنگ ڍنگ ۾ آڻي ڇڏيو، اهي يا انهن جو اولاد پنهنجي اصليت ”انڊين هجڻ“ جو ذڪر ڪرڻ کان لنوائين ٿا.

هونءَ به وقت سان گڏ هي سڀ ملڪي سڏبا جو هي ملڪي ڳالهائين ٿا، ملڪي ويس وڳا پهرين ٿا، ملڪي کاڌا کائين ٿا ۽ پنهنجو پاڻ کي ملڪي تهذيب ۽ ثقافت سان وابستار ڪن ٿا. هي مڪاني ماڻهن وانگر هن ڌرتي ۽ هتي جي عوام جي بهتري جو سوچين ٿا. مهاتير جو ڏاڏو ڪڇي گجراتي انڊين هو پر مهاتير جون هن ملڪ لاءِ خدمتون ڪير ٿو وساري سگهي. مهاتير جي پيءُ محمد به ملڪي عورت ’وان تمپوان‘ سان شادي ڪئي ۽ مهاتير جي زال به سندس ملڪي ڪلاس ميٽ ڊاڪٽريائي ’سيتي هاسما‘ آهي. يعني مهاتير کي ته گجراتي، تامل يا هندي جو لفظ به نه ايندو هوندو پر هتي جا مڪاني ملڪي ماڻهو جيڪي سياسي طور مخالفت ۾ آهن، اهي اڄ به جڏهن مٿس ڪاوڙيا آهن ته کين مهاتير جي پيءُ ڪا ڪمزوري به نه ملندي آهي، جنهن کي نشانو بنائين پوءِ ڇڙ مان اهو ئي چوندا آهن ته انڊين آهي. اڃان به وڌيڪ ڪاوڙ جو اظهار ڪندا ته انڊين بدران ڪيس ماما (Mamak) جو اولاد سڏيندا، جيڪو لفظ ملائيشيا ۾ انڊين چانهه ٺاهڻ ۽ وڪڻڻ وارن لاءِ استعمال ڪيو وڃي ٿو.

اڳتي هلي سيد احمد سياست ۾ آيو، ۱۹۵۴ کان ۱۹۶۷ تائين هو اُمنو (Umno) سياسي پارٽي ڪيداح رياست جو سيڪريٽري ۽ ان بعد ۱۹۷۸ تائين چيئرمين ٿي رهيو. پاڻ ۱۹۶۷ کان ۱۹۷۸ تائين ڪيداح رياست جو وزيراعليٰ (مينٽري بيسار) ٿيو. ملڪي زبان ۾ Menteri معنيٰ وزير ۽ Besar معنيٰ وڏو آهي.

مغربي ملائيشيا، جيڪو ٽائيلينڊ کان سنگاپور ٻيٽ تائين آهي ۽ جيڪو مشرقي ملائيشيا (صبح ۽ سڙوڪ) ڳنڍجڻ کان اڳ تائين فقط ”ملايا“ سڏيو ويو ٿي، ان ۾ يارهن رياستون آهن. پينانگ ۽ ملاڪا رياستن کان علاوه باقي نون رياستن ۾ سلطان آهن، جيڪي واري وٽي تي چئن سالن لاءِ سڄي ملڪ (مشرقي ۽ مغربي ملائيشيا) جا بادشاهه ٿين ٿا. ڪيداح رياست جنهن سان اسان جي مهربان دوست سيد احمد شهاب الدين (گورنر ملاڪا) ۽ سندس ڪزن مهاتير محمد جو تعلق آهي، هڪ اتراهين رياست آهي، جنهن جي اتر ۽ اوڀر ۾ ٽائيلينڊ آهي ۽ ڏکڻ ۾ پيراڪ ۽ پينانگ رياستون آهن ۽ اولهه ۾ ملاڪا ڳچي سمند (Malacca Straits) آهي. سنڌو ندي وانگر هيءَ هڪ سامونڊي سوڙهي گهٽي آهي، جيڪا هندي وڏي سمند ۽ ڏکڻ چيني سمند کي ملائي ٿي. اسان ڪولمبو، ڪلڪتي يا چنگانگ کان سنگاپور وڃڻ لاءِ پنهنجن بحري جهازن کي هن سامونڊي گهٽيءَ مان وٺي ويندا آهيون ۽ هي لنگهه صدين کان استعمال ٿيندو اچي، جڏهن اڃا انجنيون ايجاد نه ٿيون هيون، ڪاٺ جا ٻيڙا جن تي ڪپڙي جا سڙهه ۽ بيرڪون هونديون هيون اهي هوا جي زور تي هوا جي رخ مطابق هليا ٿي ۽ آثار قديمه جي ڪيترين شين مان اهي ثبوت مليا آهن ته ڏکڻ هندستان جي تامل سلطنت جو هن رياست (ڪيداح) سان عيسوي سن ۱۱۰ کان سمندرستي وٽج واپار هو ۽ انهن جو ئي ڪيداح تي راڄ هو.

جيئن شاهه جي بيتن مان معلوم ٿئي ٿو ته سنڌ جي ماڻهن جي لنڪا (سري لنڪا)، عدن ۽ جاوا ۾ سمندرستي اچ وڃ ۽ واپار وڙو هو، تيئن ڪيداح رياست جو ذڪر پي عيسوي صدي جي هڪ تامل گيت (پاتي ناپالائي) ۾ ملي ٿو. تامل ۽ مرهٽي ادب ۾ ڪيداح مختلف نالن: ڪادارام، ڪاتاها نگارا، ڪاتاها دروپيا سان سڏيو ويو آهي.

ملڪي زبان جي تاريخ ”حڪايات ميروننگ مهاونگسا“ موجب ڪيداح رياست هندو بادشاهت جي هٿ هيٺ هئي. ڪيداح سلطنت ۱۱۳۶ ۾ وجود ۾ آئي جڏهن هندو بادشاهه ”فرا اونگ مهاونگسا“ مسلمان ٿيو ۽ پنهنجو نالو سلطان مظفر شاهه رکيو. سندس واسطو سيام (اڄ واري ٽائيلينڊ) سان هو. ۱۵هين صدي ۾ ملاڪا سلطنت قائم ٿيڻ بعد اتي جي ملڪي حڪومت ڪيداح کي پنهنجي قبضي ۾ آندو. سترهين صديءَ ۾ ملاڪا تي قبضو ڪرڻ بعد پورچوگالين ڪيداح تي حملو ڪيو. بعد ۾ ڪيداح تي وري سيامين جو قبضو ٿيو ۽ ڪيداح جي سلطان سيامين (ٽائي سلطنت) مان جان چڏائڻ جي آسري ۾ اچ وارو پينانگ (جيڪو ڪيداح جو حصو هو) انگريزن جي خواهش تي کين ڦلن مٺ ۾ وڪڻي ڏنو. اها ارڙهين صديءَ جي آخر وارن سالن جي ڳالهه آهي. انگريزن پينانگ ٻيٽ کي خوب ٺاهيو جوڙيو ۽ انگريزن جي موجودگي ڪري سيام وارن جو ڪيداح جي سلطان تان ڪجهه دٻاءُ گهٽ ٿيو. پر ۱۸۱۱ ۾ سيام وارن ڪيداح تي حملو ڪري ان کي پنهنجي قبضي ۾ آڻي ڇڏيو. اٽڪل هڪ سؤ سالن بعد ۱۹۰۹ ۾ ڪيداح جو ڪنٽرول انگريزن حوالي ڪيو ويو.

ٻي جنگ عظيم ۾ ڪيداح (۽ ڪيلنتان) ملايا جون پهريون رياستون آهن، جيڪي جپانين جي ور چڙهيون، ان بعد باقي ملايا ۽ سنگاپور انهن جي قبضي ۾ آيو. جپانين ڪيداح رياست جون واڳون يڪدم ٽائيلينڊ حوالي ڪيون، جن ڪيداح جو وري ساڳيو نالو ساءِ بوري (Syburi) رکيو، جيڪو هو پهرين رکي چڪا هئا. بهرحال جپانين جي آڻ مڃڻ بعد ’ڪيداح‘ وري انگريزن حوالي ڪيو ويو ۽ ۱۹۵۷ ۾ انگريزن جي وڃڻ بعد هنن سڀني ملڪي رياستن گڏجي هڪ ملڪ ٺاهيو، جيڪو اڄ ملائيشيا سڏجي ٿو. ڪيداح پڪيڙ توڙي آدمشماري ۾ انون نمبر وڏي رياست آهي. سندس جملي ايراضي ۹۵۰۰ چورس ڪلو ميٽر (۳۷۰۰ چورس ميل) آهي. يعني نوابشاهه ۽ جيڪب آباد ضلعي جيڏي آهي ۽ سندس آدم شماري ۲۰ لک ٿيندي، يعني لاڙڪاڻي ضلعي کان به ۵ لک گهٽ.

ڪيداح جي گادي جو شهر ’الور استار‘ آهي، جتي مهاتير محمد جنم ورتو. ان کان علاوه ٻئي ۽ ٽي نمبر تي وڏا شهر سنگائي بيتاني ۽ ڪلِيم آهن. ڪلِيم اهو شهر آهي جنهن ۾ اسان جي ملاڪا واري گورنر دوست سيد احمد شهاب الدين ۱۹۲۵ ۾ جنم ورتو. سندن بابت لکي چڪو آهيان ته پاڻ هن رياست ڪيداح جو ۱۹۷۸ تائين يارهن سال وزيراعليٰ ٿي رهيو. ان بعد ۲ سال وزارت داخلا جو ڊپٽي وزير ٿي رهيو. ان بعد ۲ سال ڪن سنگاپور جو سفير (هائڊ ڪمشنر) ٿي رهيو، جتي منمنجي ساڻن پهريون دفعو پاڪستان جي جماعت تي هلندڙ دعوت ۾ ملاقات ٿي. ۱۹۸۴ ۾ کين ملاڪا جو پنجن گورنر مقرر ڪيو ويو. ملڪي زبان ۾ گورنر کي ”ينگ دي پرتئا نيگري“ سڏجي ٿو.

سيد احمد به شاديون ڪيون. هڪ ۱۹۵۰ ۾ شريفان حنيفان بنت سيد علوي سان جنهن مان کين ڇهه ٻار آهن. هن جو ۱۹۹۳ ۾ ڪوالالمپور ۾ انتقال ٿيو. گورنر صاحب جي ٻي زال جو نالو مافوزا بنت شيخ محمد عثمان آهي، جنهن سان هن جي شادي ۱۹۶۰ ۾ ٿي، جنهن مان هن کي چار ٻار آهن.

مونڪي موهيو ملائيشيا

الطاف شيخ

گورنر تڻ سيد احمد الحاج بن سيد محمود شهاب الدين صاحب جو انتقال ۷ جولاءِ ۲۰۰۸ تي سندس ڪوالالمپور واري گهر ۾ ٿيو پر ڪين ملاڪا جي اسٽيٽ قبرستان ۾، العظيم مسجد پيرسان دفن ڪيو ويو.

## مسجدن ۽ مندرن جو شهر ملاڪا

ملائيشيا جي تاريخي شهر ”ملاڪا“ ۾ آءِ هڪ وڏو عرصو لڳاتار رهيو آهيان۔ اٽڪل ڏهه سال کن۔ ملاڪا ۾ رهڻ کان اڳ اهڙا ڏهه سال کن هنن علائقن ۾ جهاڙ جي هلائڻ ڪري ملائيشيا جا مختلف شهر ۽ بندرگاهه گهمندو رهيس ۽ هاڻ ملائيشيا ڇڏڻ بعد به وري وري اچڻ ٿيندو رهي ٿو ۽ هر دفعي ملائيشيا اچڻ تي ملاڪا ضرور اچان ٿو۔ ملاڪا شهر ۾ اچڻ لاءِ مون کي وڌيڪ ڪشش ٿئي ٿي۔ هي شهر مون کي وڌيڪ رنگين لڳي ٿو۔ ڪلچر جي لحاظ کان، ماڻهن جي لحاظ کان، ڪاٺن پيٽن، ويس وڳن، سازن سرونڊن، عبادت گهرن ۽ باغ باغيچن کان۔ اڄ کان چاليهه سال اڳ جڏهن منمنجو ملاڪا ۾ پهريون دفعو اچڻ ٿيو هو تڏهن به ۽ اڄ به، ڊچن جي ڳاڙهين عمارتن اڳيان لڳل انگريز راڻي وڪٽوريا جي قوھاري جي ڪپر تي ويهي پانت پانت جي ماڻهن کي ڏسي ۽ انهن جون ڳالهيون ۽ انهن جي چهرن تي مسڪراھتون ڏسي اهو ئي مزو اچي ٿو جيڪو ننڍي هوندي پنهنجي ڳوٺ هالا ۾ پير جي وڻ هيٺ هنڌن جي ناروت ويهي ايندڙ ويندڙ پار پڇي يا عورت مرد کي ڏسڻ ۾ آيو ٿي۔ انهن هنڌن تي ڪيڏو سڪون ۽ فرحت محسوس ٿئي ٿي۔ ملاڪا ۾ نه فقط راڻي وڪٽوريا جي قوھاري وٽ پر ٻين به ڪيترن ئي هنڌن تي ويڻ ۾ مون کي ڇڻڻ ته چڱو محسوس ٿئي ٿي۔ شهر جون هي مسجدون، مندر، مارڪيٽون، باغيچا ۽ پاسار مالون (رات واريون بازاريون) مون لاءِ ڪنهن پير جي درگاهه ۽ ميلن ملاڪڙن کان گهٽ ناهن۔ هن وقت آئون اهو ئي سوچي رهيو آهيان ته ملاڪا پهچي هڪ ڌارئين يا هن ملڪ جي شهريءَ کي ڇا ڇا ڏسڻ ڪپي، جيئن ڏينهن ٻن جي ٿوٽر ۾ هو ملاڪا جو اصل سواڻ وٺي سگهي۔

منهنجي خيال ۾ ملاڪا پهچي هن شهر جون ڪجهه اهم مسجدون (اڳاٽيون توڙي نيون) ضرور ڏسڻ ڪپن۔ ملاڪا مسجدن جو شهر پڻ آهي ۽ اسان جهڙو ماڻهو جنهن جو واسطو هن ملڪ ملائيشيا، انڊونيشيا، ٿائيلينڊ، اوپير چين، ڪمبوڊيا ۽ برونائي جهڙن ڏور اوڀر ۽ ڏکڻ اوڀر ايشيا جي ملڪن سان نه آهي پر ننڍي کنڊ، ايران يا عربستان جهڙن ملڪن سان آهي، ان کي هتي جون مسجدون ڏسي ضرور مزو ۽ ڪجهه ڪجهه حيرت ٿيندي جو هتي جي جهونين توڙي نئين مسجدن جي عمارتسازي ۽ ڊيزائين جو نمونو سماترا، جاوا، ڪمبوڊيا جي چيني ۽ بوڌي عبادت گهرن جهڙو آهي ۽ جيستائين سونهن، سوييا ۽ اعليٰ قسم جي سجاوت ۽ بناوت جو مثال آهي، ان ۾ ته ملائيشيا جي هر شهر توڙي ڳوٺ جي مسجد يا سوراڻو Surau (ننڍي مسجد) پنهنجو شان پاڻ رکي ٿي جو هتي جو سرڪاري مذهبي ڊپارٽمينٽ (جباٽان آگاما) ٻين مذهبي ڳالهين سان گڏ ان ڳالهه جو به خيال رکي ٿو ته هر مسجد اوڙي پاڙي جي عمارتن کان سهڻي ۽ سٺي ٺهيل هجي۔ يعني هن ۾ استعمال ٿيل سرن ۽ پٿرن کان گاري ۽ گچ تائين ۽ دروازن جي ڪٽڻ ڪنڊن کان بجلي جي سٽنچن ۽ وضوءَ جي نلڪن تائين هر شيءِ اعليٰ معيار جي استعمال ٿيل هجي ۽ جيڪي مسجدون سرڪار جي سرپرستي ۾ ٺهيل آهن، انهن کي ڏسڻ لاءِ ته ماڻهو پري پري کان هليو اچن ٿا۔ جيئن تازو ٺهيل ”مسجد سيالات ملاڪا“ Malacca Straits mosque ڏسڻ جو جڏهن ڊاڪٽر مير عطا تالپر پروگرام ٺاهيو ته چيو مانس ته مون هتي جون ڪيتريون ئي مسجدون ڏٺيون آهن۔

”سائين توهان هيءَ به ته هلي ڏسو۔ فقط پري کان مسجد وارو نظارو ڏسي وات مان واه واه نڪري ويندائو۔“ ڊاڪٽر عطا چيو ۽ هن واقعي سچ چيو، نه فقط ان کي ڏسڻ سان پر ان جي فقط تصوير ڏسڻ سان منهنجي فيس بڪ جي دوستن مان ڪيترن کي ان بابت Comments ۾ ”واھ واھ“ لکڻو پيو۔

هاڻ ڳالهه نڪتي آهي ته Masjid Selat جي، ته پهرين ان تي به ٽي ستون لکنڊو هلائڻ ان بعد هن شهر ملاڪا، جنهن کي پڻ آئون پنهنجو ڳوٺ سمجهان ٿو، ان جي ٻين به ٻن ٽن مسجدن بابت پڻ مختصر احوال لکان۔

هيءَ مسجد ملاڪا وٽان لنگهندڙ ”ملاڪا ڳچي سمنڊ“ جي ڪناري تي آهي۔ ڳچي سمنڊ (Straits) لاءِ لکي چڪو آهيان ته سمنڊ جو اهو سوڙهو لنگهه جيڪو ٻن سمنڊن کي ڳنڍي ان کي ”ڳچي سمنڊ“ (انگريزي ۾ Straits) سڏجي ٿو۔ هن ڳچي سمنڊ جو ٻين الاقوامي نالو ”Malacca Straits“ آهي۔ جيتوڻيڪ هي سامونڊي سوڙهو لنگهه ايڏو ڊگهو آهي جو ان کي اڪرڻ لاءِ اسان جي جهاڙ کي به ڏينهن ٻه راتيون لڳيو وڃن ۽ ان سامونڊي درياهه تي نه فقط ملاڪا پر پينانگ، لنگڪوي، پورت، ڪلانگ، جوهور بارو ۽ آخر ۾ (جتي هي چيني وڏي سمنڊ سان ملي ٿو، اتي) سنگاپور به آهي، پر جيئن ته پراڻي زماني ۾ فقط ملاڪا شهر جو وجود هو، ان ڪري هن ڳچي سمنڊ جو نالو هن شهر ملاڪا تان پيو آهي ۽ اسان جي آڳاٽن سامونڊي نقشن ۾ به هن جو انگريزي ۾ نالو Malacca Strait ۽ ملٽي زبان ۾ Selat Melaka لکيل آهي۔ ملٽي زبان ۾ سيالات معنيٰ ڳچي سمنڊ آهي ۽ هن مسجد جو نالو ”مسجد سيالات ملائيشيا“ پڻ آهي۔ هونءَ هي ڳچي سمنڊ ايترو سوڙهو به نه آهي۔ ڇو جو سندس ٻيو ڪپر جيڪو انڊونيشيا جو وڏو ڀٽ سماترا آهي، ان جا ڪناري وارا جبل فقط صاف موسم ۾ نظر اچن ٿا۔ بهرحال ملاڪا شهر وٽ هن ڳچي سمنڊ ۾ هڪ هٿرادو ڀٽ ٺاهيو

ويو آهي، جنهن جونالوئي آهي ”پلائو ملاڪا“. ملڪي زبان ۾ پلائو معنيٰ ٻيٽ ۽ هن ٻيٽ جي ڪناري تي مسجد اهڙي طرح پيل پائين تي ناهي وئي آهي جو سندس اڳ جو فقط ٿورو حصو زمين تي آهي، باقي سمنڊ ۾ آهي. وڏي وير (High Tide) وقت ائين لڳندو آهي جڏهن مسجد پاڻيءَ مٿان تري رهي آهي. ان ڪري هن مسجد کي Masjid Terapung يا Floating Mosque به سڏين ٿا. ملڪي زبان ۾ اڀنگ معنيٰ ترڻ تنهن جي اڳيان Ter (تر) لکڻ سان ٿيندو ترندڙ. ملڪي زبان ۾ ڪيترن لفظن اڳيان ’تر‘ لکڻ سان اهي فعل مان اسم، صفت يا صرف ٿين ٿا. جيئن Balik معنيٰ موٽڻ. ان جي اڳيان ’تر‘ لکڻ سان لفظ نهي ٿو Terbalik معنيٰ اونڌو ٿيل. هڪ ٻيو لفظ آهي بارو معنيٰ نئون ۽ تر بارو معنيٰ نڪور، تهر. ملڪي زبان ۾ لفظن اڳيان نه فقط ’تر‘ پر men, ber, pen ۽ ڪيترن لفظن جون مختلف معنائون ٿيو وڃن.

هن مسجد جو افتتاح ۲۴ نومبر ۲۰۰۶ع تي ان وقت جي بادشاهه تئانڪو سيد سراج الدين ڪيو هو. هن مسجد جي اڳيان جيڪو روڊ لنگهي ٿو ان جو نالو ”جالان ملاڪا راي“ آهي. منهنجي خيال ۾ هيءَ مسجد اهڙي آهي جيڪا ملاڪا ايندڙ هر مذهب جي ماڻهوءَ کي ڏسڻ ڪپي. ايران ۽ عربستان ۾ ڪيتريون ئي هن کان وڏيون ۽ ماڊرن مسجدون آهن پر هن مسجد جي ڊيزائين ۽ سمنڊ ۾ هجڻ ڪري ڪيترائي عرب ۽ ايراني به فوتو ڪيندي نظر اچن ٿا. ان کان علاوه ملاڪا جون ٻه ٽي ٻيون مسجدون به ڏسڻ وٿان آهن.

ملاڪا جي ٻي نئين ۽ ماڊرن مسجد جيڪا منهنجي هوندي نهي اها مسجد العظيم آهي. هيءَ مسجد شهر جي وچ ۾ ملاڪا اسپتال جي ويجھو جالان (شاهراهه) بڪت بارو تي آهي ۽ توهان جي اتان پنڌ لنگهي رهيا آهيو يا ٽڪسي ۾ ته ڪجهه گهڙيون ترسي هن کي اندران به ڏسي سگهو ٿا. هن مسجد جي ٺهڻ جو ڪم ۱۹۸۴ع ۾ شروع ٿيو ۽ ۱۹۹۰ع ۾ ان وقت جي بادشاهه سلطان اڏان شاهه افتتاح ڪيو. هي بادشاهه هاڪيءَ جي حوالي سان اسان وٽ به مشهور آهي. ملائيشيا جي مڙني بادشاهن ۾ هي وڌيڪ پڙهيل ڳڙهيل ليکيو وڃي ٿو. بادشاهه ٿيڻ کان اڳ پاڻ هن ملڪ جي هاءِ ڪورٽ جو جج پڻ ٿي رهيو هو.

هن مسجد جي اڏاوت تي چيني هنرمندي ۽ مڪاني ملڪي عمارت سازيءَ جو وڏو اثر آهي.

ملاڪا جي پراڻين مسجدن ۾ منهنجو مسجد تنغڪرا (Tranquerah Mosque) ۾ تمام گهڻو اچڻ وڃڻ ٿيو جو ملاڪا شهر ڏي ويندي ۽ موٽندي منهنجو هن مسجد وٽان لنگهه ٿيو ٿي ۽ ڪيترا دفعا جمعي نماز يا سانجھي نماز هن مسجد ۾ پڙهڻي پيئي ٿي. يا وري اوسي پاسي ۾ رهندڙ ڪنهن ملڪي دوست سان ملڻ لاءِ يا ڪوالالمپور يا سنگاپور کان ملاڪا ايندڙ دوست سان گڏجڻ لاءِ ڪين هن مسجد جا پار پتا ڏيندو هوس، جو هيءَ ملاڪا جي مشهور مسجد آهي ۽ ملاڪا جي اهم شاهراهه جالان ترنغڪرا تي هجڻ ڪري هر هڪ ان کان واقف آهي. سندس پيرسان هتي جو مشهور ملڪي اسڪول ”گاجا بيرانگ سيڪنڊري اسڪول“ اڳئين هو ۽ هاڻ ”انٽرنيشنل اسڪول“ ڪلڻ ڪري ملاڪا ۾ رهندڙ ڌاريان به هن روڊ ۽ هن مسجد کان واقف آهن. ان کان علاوه هن مسجد جي پيرسان ڪجهه ٻيون اهم شيون پڻ آهن، جن ۾ هر هڪ ٿورست جي دلچسپي رهي ٿي، جيئن ته ڪمپونگ چٽي (چٽي ڳوٺ) ليگنسي هٽل، سوراڻو مسجد ۽ خريداريءَ لاءِ جايا مودا پلازه.

مسجد ترنغڪرا جيڪا Tengkerah به ڏسجي ٿي ته Tranquerah به، سال ۱۷۲۸ع ۾ نهي جڏهن ملاڪا تي حڪومت ڪندڙ ڊچن عيسائيت کان علاوه ٻين مذهبن کي به آزادي ڏني. ان ئي سال هتي جي هڪ ٻي پراڻي مسجد ”ڪمپونگ ھولو“ پڻ نهي. مسجد تنغڪرا پهرين جڏهن نهي ته سڄي ڪاٺ جي نهي هئي. هتي جنگل ۽ پيلن ڪري ڪاٺ تمام گهڻو ۽ سستو آهي. اڄ به ڳوٺن جي گهرن جون چٽيون ته چا پٽيون ۽ فرش به ڪاٺ مان ناهيو وڃي ٿو. اڌ صديءَ بعد ۱۷۸۰ع ۾ هن مسجد ۾ تبديليون آنديون ويون ۽ ان کي اڄ واري صورت ۾ آندو ويو. باقي جيڪو منارو آهي، اهو ان ئي اصلي صورت ۾ آهي. هنن مسجدن کي پاڻ وارين مسجدن وانگر گنڍ نظر نه ايندو پر هي مسجدون اهرام (Pyramid) وانگر نظر اينديون ۽ منجهن گهڻو ڪري هڪڙو ئي منارو ٿئي ٿو. اهو به اسان جي مسجدن جي مناري کان مختلف ٿئي ٿو.

هن مسجد جي اڳ ٿي ”جوهور“ رياست جي هڪ سلطان حسين محمد شاهه جو مقبرو آهي. هي اهو سلطان آهي، جنهن پنهنجي رياست جوهور پيرسان ڪجهه ويران پيشن مان هڪ سنگاپور نالي ۽ فيبروري ۱۸۱۹ع تي انگريز حاڪم اسٽئمفورڊ رٽفلز کي وڪڻي ڏنو هو.

جنهن سال (۱۷۲۸ ۾) مسجد تنغڪرا نهي هئي، ان ئي سال ملاڪا ۾ هڪ ٻي مسجد ڪمپونگ ھولو پڻ نهي هئي. هيءَ مسجد ’جالان تڪانگ اِماس‘ تي ٺهيل آهي، جيڪو روڊ ’هارموني اسٽريٽ‘ به سڏجي ٿو. هي روڊ Harmony يعني سڪون پريورڊ شايد ان ڪري سڏيو ويندو هجي جو هتي هندن جو مندر ”سري پاياتاوانگر مورت“ چينين جو مندر ”چينگ هون ٽينگ“ ۽ هڪ ٻي پراڻي مسجد ”ڪمپونگ ڪلنگ مسجد“ پڻ آهي. ۲۸۵ سال اڳ ملاڪا جي ملڪي ڪميونٽي جو ليڊر ”ڪپتان دائو شمس الدين الونگ“ هو. مسجد ڪمپونگ ھولو هن شخص ٺهرائي هئي. ڪيترن جو چوڻ آهي ته ڪپتان چين کان هتي اچي رهيو هو ۽ هن کي ”سُن شيهلن“ نالي سان پڻ سڏيو ويو ٿي. هو چين کان ملاڪا اچي رهيو هو ته هن جو جهاز سامونڊي لهرن سان ٽڪرائجي ٽڪرا ٿي ويو. ڪاٺ جي ٽڪرن ذريعي پنهنجي جان بچائي ملاڪا جي ڪناري اچي ٽڪو ڪيائين. جهاز



جي حادثي مهل هن سڪا ڪئي هئي ته هن کي جي حياتي ملي ته اسلام قبول ڪندو. مسلمان ٿيڻ بعد هن پنهنجو اسلامي نالو شمس الدين رڪرايو پر ساڳي وقت هن کي سندس اصلي چيني نالي سان به سڏيو ويو ٿي.

هن مسجد جو نمونو پڻ سماترائي آهي. ان سان گڏ هن مسجد جي ٺاهه جوڙڻ ۾ چيني ۽ ڊچ نمونو پڻ رکيو ويو آهي. بهرحال مٿيون ٻه پراڻيون مسجدون ۽ ٽي مسجد ڪمپونگ ڪلنگ جيڪي هڪ ٻئي ويجھو آهن، ملاڪا ۾ آئي سارو ضرور ڏسجن نه ته ٻي صورت ۾ انهن مسجدن جون تصويرون ڏسڻ سان به Idea ٿي سگهي ٿي ته هنن ڀتن تي آڳاٽيون مسجدون ڪهڙي استائيل جون هيون.

مسجد ڪمپونگ ڪلنگ ملاڪا ۾ رهندڙ ننڍي کنڊ جي مسلمان سوداگرن ۱۷۴۸ع ۾ ٺهرائي. ياد رهي ته هندستان جا ڪيترائي واپاري خاص ڪري گجراتي وڏي عرصي کان ملاڪا ۾ ايندا ويندا رهيا ٿي. هن مسجد سان اڪثر ”مسجدون ڪمپونگ هولو“ جي ڀل ٿيندي آهي جو اهي ٻئي مسجدون هڪ ٻئي جي ويجھو آهن ۽ سندن پڳوڊا (Pagoda) جهڙا منارا به هڪ ٻئي سان ملن ٿا. بهرحال هيءَ مسجد ڪمپونگ ڪلنگ ۲۰ سال کن پوءِ ٺهي. ان سان ملندڙ جلندڙ نالي واري ڪيپتان ڪلنگ مسجد پينانگ ٻيٽ تي بکنگهام اسٽريٽ ۽ پٽ اسٽريٽ جي ڪنڊ تي آهي، جيڪا پڻ آڳاٽين انڊين مسلمانن ٺهرائي. ائين ته ڪيترائي ڳوٺ، وستيون ۽ علائقا اهڙا آهن، جن جي نالن ۾ ڪلنگ (Keling) اچي ٿو، جيئن ته ڪمپونگ ڪلنگ، ٻُڪت ڪلنگ، تنجنگ ڪلنگ وغيره. ملئي زبان ۾ ڪمپونگ معنيٰ ڳوٺ يا چؤديواري اندر وڏو گهر – جيئن اسان وٽ ڳوٺن ۾ چؤڌاري ڏنل لوڙهي اندر ڪيتريون پائرن، سوتن، چاچن جون فمليون رهن ٿيون. انگريزي جو لفظ ڪمپائونڊ به ملئي لفظ ڪمپونگ مان نڪتل آهي. ملئي لفظ Bukit جي معنيٰ ٽڪري، پهاڙي، دڙو آهي ۽ تنجنگ معنيٰ سامونڊي ڪنڊ آهي. پر هتي جنهن لفظ جي معنيٰ ۽ وضاحت ڪرڻ چاهيا ٿو، اهو لفظ Keling آهي.

ملائيشيا ۾ Keling جيڪو اسين اڙڏو يا سنڌيءَ ۾ ته ڪلنگ لکون ٿا، پر ملئي جوي ۾ ڪلنگ لکيو وڃي ٿو، ملائيشيا جي انڊين لاءِ استعمال ٿئي ٿو. جيتوڻيڪ ان لفظ ۾ ڪا خرابي نه هئي، پر هاڻ جيئن جيئن ملائيشيا ترقي ڪري رهيو آهي تيئن تيئن ملائيشيا ۾ رهندڙ انڊين کي ڪجهه نفرت پري لهجي ۾ ڪلنگ سڏيو وڃي ٿو، جيئن چانهه پاڻي جون هوتلون هلائيندڙ انڊين کي ڪجهه بي عزتي واري انداز ۾ ”ماما“ (Mamak) سڏيو وڃي ٿو. جيتوڻيڪ هونءَ ماما (ماءُ جو ڀاءُ) لفظ ڪو ٻرو ناهي. ڪوزمانو هو، ويندي هندستان جي ورهاڱي يا ملائيشيا کي خودمختياري ملڻ تائين به جو اسان جي ملڪن جي هنن ڀتن ڏي وڏي لئه هئي. ايتري قدر جو ۱۹۵۷ع ۾ جڏهن ملائيشيا مان انگريز ويو پئي ته اتي رهندڙ انڊين باشدن کان (جن ۾ تامل، مدراسي، ملباري غ گجراتي، پنجابي، سڪ، سنڌي اچي ويا ٿي) جڏهن پڇيو ويو ته ”توهان کي ملايا جو پاسپورٽ ڪيي يا توهان پنهنجي پراڻي انڊيا واري پاسپورٽ تي خوش آهيو؟“ ته ڪيترن اهو سوچي انڪار ڪيو ته ملايا (جيڪو پوءِ ۱۹۶۳ع کان ملائيشيا ٿيو) ۾ ڪير رهندو، جيڪو سڄو جنگل آهي. هوڏانهن دهلي، لکنو، آگرو، لاهور، بمبئي، ڪلڪتو، ڊاڪا وغيره دنيا جا ماڊرن ۽ ترقي يافتہ شهر هئا. ملايا ۾ رهندڙ انڊين مان گهڻو ڪري انهن ملايا جو پاسپورٽ قبول ڪيو جيڪي غريب هئا ۽ انهن وٽ مدراس، بمبئي، دهلي، لاهور موٽڻ جو نه پيارو هو ۽ نه ڪي اتي مائٽ مت رهيا هئا.

ايتريقدر جو ستر واري ڏهي ۾ به اسان پاڻي جي جهاز توڙي هوائي جهاز هلائڻ، انجنيئرنگ ۽ ميڊيڪل سائنس ۾ ملائيشيا وارن کان اڳڀرا هئاسين، پر پوءِ هي ملئي ماڻهو جن کي ملائيشيا ۾ رهندڙ انڊين ۽ چيني ”جنگل جا ماڻهو“ سڏيندا هئا سي بهراڙي توڙي ڳوٺن جا ماڻهو ۽ سندن اولاد ويا ترقي ڪندا ۽ اسان، خاص ڪري اسان پاڪستانين کي، خبر ناهي ڪنهن جي نظر لڳي وئي جو اسان جي لاءِ پنهنجن توڙي پراون جو Image خراب ٿي ويو آهي. بهرحال ڪو دور هو جو ملائيشيا ۾ رهندڙ انڊين خاص ڪري آڳاٽا آيل گجراتي ۽ ٻيا سوداگر وڏي ڳالهه سمجهيا ويا ٿي ۽ ملئي ماڻهن کي ڄت سمجهيو ويو ٿي پر هاڻ سائين ملئي ماڻهو هر فيلڊ ۾ اڳتي وڌي ويا آهن ۽ هاڻ هو ملائيشيا ۾ رهندڙ باقي ٻن قومن ”انڊين ۽ چينين“ تان چترن ڪن ٿا ۽ جيئن پهرين به لکي چڪو آهيان ته ٽئگور جي ڪري يا اڄ ڪلهه به بنگال جي آرٽ، ادب، فلمن، فلمي ائڪٽريسين ۽ ڳائڻين ڪري انڊيا ۾ بنگالي عزت جي نگاهه سان ڏٺو وڃي ٿو، پر اسان وٽ سياسي جمڳڙن ڪري بنگالي لفظ Derogatory انداز ۾ استعمال ٿيڻ لڳو هو، ايتريقدر جو ”بوڪي بنگالي“ ۽ ان قسم جا محاورا نهي پيا هئا. اهڙي طرح ملائيشيا ۾ ڪيلنگ جو لفظ آهي. ڪنهن جي واعدي ڪرڻ ۾ شڪ هوندن ته ملئي زبان ۾ چوندا ”جانجي ڪيلنگ“ معنيٰ ”انڊين وارو واعدو“ پيو ڪرين ڇا؟ ملئي زبان ۾ Janji معنيٰ واعدو آهي. ملئي توڙي چيني ڪميونٽي ۾ ڪو فيصلو ڪرڻ ۾ ٿاڀڙو يا متضاد بيان ڏيندو ته ان کي چوندا: ”ڇڪ اپ مچام ڪيلنگ“ يعني تون انڊين وانگر پيو ڳالهائين. ملئي زبان ۾ Cakap معنيٰ ڳالهائڻ ۽ Macam معنيٰ وانگر.

رومن، يعني اي بي سي ملئي لکڻ مهل ’چ‘ جي اچار لاءِ فقط ’C‘ لکيو وڃي ٿو. سو ملائيشيا ۾ رستي تي ڪنهن اشتهاري بورڊ تي اهي اکر انهي اچار سان پڙهجن.

ڪيلنگ کان علاوه انڊين، خاص ڪري تامل ڇوليا به سڏجن ٿا ۽ ملاڪا ۾ ڪي اهڙا به آڳاٽا تامل آهن جن جي زبان ۾ ملئي لفظ گھڻا آهن، جيڪي ملئي ماڻهن وارا کاڌا ۽ ويس وڳا پهرين ٿا ۽ انهن جي عبادت ۽ ڪلچر ۾ ڪيتريون ئي چينين ۽ ملئي مسلمانن جون ريتون رسمون آهن. اهي چتي (Chitty) سڏجن ٿا. هي ائين آهن، جيئن ملاڪا ۾ آڳاٽا آيل چيني جيڪي ملئي ڳالهائين ٿا ۽ ملئي ڊريس پائين ٿا ”پرانڪان“ Peranakan سڏجن ٿا. ملاڪا ۾ هنن آڳاٽن هندو تامل ”چتين“ جو ”جالان گاجا برانگ“ روڊ تي سيري پوياٿا مورتِي مندر به آهي، جيڪو ۱۷۸۱ ۾ ٺهيو ۽ ملائيشيا جو سڀ کان پراڻو هندن جو مندر آهي، جنهن ۾ اڄ ڏينهن تائين پوجاري ايندا رهن ٿا. هي مندر چتي يعني تامل هندن جي ليڊر ٿاويٽا ياگر نهرابو، جنهن لاءِ هن کي ان وقت جي ڊچ حڪومت هي پلاٽ ڏنو هو. هي مندر گنيش ديوتا کي منسوب ٿيل آهي، جنهن کي هتي جا تامل ويٺا ياگر به سڏين ٿا. هي مندر مسجد ڪمپونگ ڪيلنگ جي بلڪل ويجھو آهي. سوهارموني استريت يعني ”جالان ٽڪانگ ايماس“ روڊ تي مٿين مسجد ڏسڻ مهل هندن جو هي مندر ۽ اتي ئي ٺهيل چينين جو هڪ مندر ”چينگ هون تينگ“ ڏسي سگھجي ٿو.

”چينگ هون تينگ“ چينين جي مندر جي لفظي معنيٰ ”سائي ڪڪر جو مندر“ آهي، جيڪو ۱۶۴۵ ۾ شهر جي چيني اڳواڻ لي وي ڪنگ نهرابو، جنهن لاءِ هن، سونهن ۽ سينگار جو سامان، چين مان گھرايو. انهن ڏينهن ۾ ملاڪا سلطنت ڊچن جي قبضي ۾ هئي. ٻڌ چينين جو هي مندر سڄي ملائيشيا ۾ پراڻو مندر آهي، جنهن ۾ اڄ تائين پوجا پاٽ جو ڪم هلندو رهي ٿو. هن مندر ۾ چينين جي مشهور ديوي ”ڪٿان ين“ جي مورتِي رکيل آهي، جيڪا ”رحم جي ديوي“ سڏي وڃي ٿي. هن مندر ۾ ڪاٺ ۽ رنگ پالش جو ڪم ڏسڻ وٿان آهي. ايتريقدر جو هن مندر کي يونيسڪو طرفان ايوارڊ آف ميرٽ ڏنو ويو آهي. ٿوئرسٽن لاءِ هي مندر صبح جو ستين کان شام جو ستين تائين کليل رهي ٿو:

ملاڪا شهر ۾ آڳاٽين ۽ ماڊرن مسجدين، هندن ۽ چينين جي مندرن کان علاوه عيسائين جا پڻ ڪيترائي گرجا گھر (Churches) آهن، جيڪي ملاڪا تي راج ڪندڙ مختلف يورپي قومن: پورچو گالين، ڊچن ۽ انگريزن نھرايا. سڀ کان پراڻو ڪليسا گھر ”سينٽ پيٽر چرچ“ آهي، جيڪو پورچو گالين جي دور حڪومت ۾ ٺهيو. هي چرچ شهر جي مرڪز ۾ ٺھندو هليو ۾ آهي. پورچو گالي پھريان يورپي آهن، جن ۱۵۱۱ تائين تقريباً ۲۰۰ سال هنن پٽن تي راج ڪيو ۽ ان بعد انگريز رهيا.

سينٽ پال چرچ هڪ پورچو گالي ڪئپٽن ڊنارتي ڪوئلهو (Duarte Coelho) نھرايو، جنهن جو اصل نالو "Our Lady of hill" رکيو ويو هو، پر پوءِ ڊچن هن جو نالو سينٽ پال چرچ رکيو. هن گرجا گھر کي قبرستان ۽ قلعو پڻ بنايو ويو هو. سينٽ فرانسز ٽويئر جنهن جو ذڪر آئون پنهنجي انڊيا واري سفرنامي ۾ ڪري چڪو آهيان ته ان جو مقبرو انڊيا جي شهر گوا ۾ آهي، اهو پهرين هتي ملاڪا جي هن گرجا گھر ۾ دفن ٿيو هو، جتان پوءِ ۱۵۵۳ ۾ هن جو لاش پاڻي جي جهاز ۾ کڻي گوا ۾ دفن ڪيو ويو.

هي گرجا گھر ڏسڻ وارا اتي ئي ويجهڙائي ۾ ملاڪا سلطنت جو محل (ميوزيم اسٽانا) ۽ ڪلاڪ ٽاور پڻ ڏسي سگھن ٿا. ملاڪا جي وڏن شاپنگ سينٽرن (مالن) مان ٻه وڏا مال: داتاران پهلوان ميگا مال ۽ ماهڪوتا پريڊي شاپنگ مال پڻ اتي ئي آهن.

سينٽ فرانسز ٽويئر، جنهن جو ملاڪا ۾ دفن ٿيل لاش، بعد ۾ گوا انڊيا ۾ دفن ڪيو ويو، ان نالي پڻ هڪ گرجا گھر اتي ئي ”جالان بندر ڪابا“ روڊ تي آهي. هي چرچ ۱۸۴۹ ۾ فرينچ ٻائي فاور (Favre) سينٽ فرانسز جي مان ۾ نھرايو هو. سينٽ فرانسز (St: Francis Xavier) ڪئٿولڪ مشنري (مبلغ) هو، جنهن ۱۶ صدي ۾ ڏکڻ اوڀر جي ملڪن ۾ ڪئٿولسزم جي پرچار ڪئي ۽ کيس اوڀر جو ٻائو (Apostle of the east) سڏيو وڃي ٿو.

ان کان علاوه هڪ ٻيو آڳاٽو چرچ ”سينٽ پيٽرس چرچ“ پڻ اتي ئي ويجھو ”جالان بنگارايا“ تي پٿر اسپيشلسٽ اسپتال وٽ آهي، جيڪو ڊچن جي قبضي وقت ۱۷۱۰ ۾ ٺهيو. ”جالان بنگارايا“ روڊ تان هڪدم پراڻا ڏينهن ياد اچي ويا آهن. ملاڪا شهر جي گھڻين ۾ ته واقعي ڏهاڪو سال گذريا پر سڀ کان گھڻو هن روڊ ”جالان بنگارايا“ تي اچڻ ٿيندو هو. ملئي زبان ۾ روڊ، رستي، شاهراهه کي ته جالان (Jalan) سڏجي ٿو باقي بنگارايا هنن جو قومي گل آهي، جيڪو ڳاڙهي رنگ جو وڏي سائيز جو ٿئي ٿو. هونءَ

Bunga جي لفظي معنيٰ گل آهي ۽ Raya جو مطلب وڏو آهي، جيئن هتي جا ملئي ماڻهو عيد واري ڏينهن کي هري راي سڏين ٿا، يعني وڏو ڏينهن. Hari معنيٰ ڏينهن آهي.

سوڀاڻ ملاڪا شهر جي هڪ اهم روڊ ”جالان بنگارايا“ جي ڳالهه پئي ڪئي. اڄڪلهه ته ملاڪا جي جنهن تنهن علائقي ۾ وڏا وڏا شاپنگ اسٽور ۽ مال ڪلي ويا آهن، پر اسان جي ملاڪا ۾ رهائش وارن ڏينهن ۾ هي روڊ Jalan Bunga Raya خوبصورت دڪانن خاص ڪري اليڪٽرانڪ جي شين کان مشهور هو. اسان کي ملاڪا پمچڻ سان يڪدم ديوتِي تي لڳائڻ بدران تي ڏينهن هوتل ۾ رهائي پوءِ اداري طرفان مليل فلٽ ۾ اچي رهڻ لاءِ چيو ويندو هو. اها هڪ سٺي ڳالهه ثابت ٿي جو اسان کي نئين نوڪري ۽ نئين ملڪ ۾ گھڙڻ ۾ Tension نه ٿيو ۽ ڏينهن ٻه گھمڻ ڦرڻ ڪري مزو

اچي ويو ته انهن ڏينهن ۾ ڪنهن تي ملائيشيا ۾ نوڪري ڪرڻ پسند ڪئي. هر هڪ انگلينڊ ۽ آمريڪا جا خواب ٿي ڏنا يا عرب ملڪن جا، جتي پگهار وڏا هئا، سمنڊ جي نوڪري ڇڏي هن شهر ملاڪا ۾ نوڪري ڪرڻ لاءِ مون سان گڏ منمنجو ڪلاس ميٽ ۽ هم پيشو چيف انجنيئر آصف غيور به هو. اسان ٻنهي هن نوڪري لاءِ گڏ Apply ڪيو هو ۽ ٻنهي کي نوڪريءَ جي آفر به ملي وئي، جيڪا اسان يڪدم قبول ته ڪري ورتي هئي، پر پوءِ سخت مونجهاري ۾ هئاسين ته وڃون يا نه وڃون. صحيح ڪيو اٿئون يا غلط! اها ڪيفيت ڪراچي ڇڏڻ وقت به رهي ته ملاڪا پهچڻ تي به. رڪي رڪي هڪ ٻئي کي چيو سين ته سنئون سڌو جهاز ٻئي هلايو سين، جتي پگهار به سٺو هو ۽ جهاز ڪجهه ڪجهه مهينن بعد پنهنجي ملڪ ۾ ٻئي آيو. هاڻ هتي پرديس ۾ هڪ نئين ڪم (ٽيچنگ) جي شروعات ڪرڻ ۾ خبر ناهي ڪاميابي نصيب ٿئي يا نه. اسان پهرين ڏينهن ئي جالان بنگارايا تي چڪر لاءِ نڪتاسين ته واشنگ مشين جي دڪاندار ۽ ٽي وي جي دڪان واري اسان کان پڇيو ته اسان توڙست آهيون. اسان جي ٻڌائڻ تي ته اسان هتي رهڻ ۽ نوڪري ڪرڻ جو توهان جي حڪومت سان ٽن سالن جو Contract ڪيو آهي ته هنن يڪدم ڪانئن ٿي وي، فرج ۽ واشنگ مشين جهڙين شين خريد ڪرڻ لاءِ چيو.

”توهان پڪ هوندا آه، هنن چيو، توهان سامان پسند ڪيو توهان جي پهچڻ کان اڳ توهان جي فليٽ تي پهچائي ڇڏينداسين.“  
منهنجي ساٿي آصف چيو ته ڳالهه ته صحيح ٿا ڪن. پاڻ کي فرنشڊ فليٽ مليو آهي، ان ۾ چلمو، بتيون، پڪا ته هوندا پر هي سامان نه هوندو ۽ انهن شين بنا هڪ هفتو به گذاري نه سگهنداسين.“

”اهو ته صحيح آهي، مون آصف کي چيو، پر جيئن پاڻ سوچيو آهي ته جي نوڪري پسند نه آئي ته ڏنڊ طور ڪين مهيني جو پگهار ڏئي بئگ ڪڍي هليا هلنداسين. ان صورت ۾ هي شيون اجايون مٿي ۾ لڳي وينديون.“  
آصف کي به ڳالهه دل سان لڳي ۽ اسان ان ئي ڪري في الحال اڪيلا آيا هئاسين، جيتوڻيڪ ملائيشيا حڪومت ٻارن جي به ويزا موڪلي هئي، پر اسان اهو ئي سوچيو هو ته ملڪ ۽ نوڪري صحيح لڳي ته پوءِ مهيني ٻن بعد ٻارن کي گهر آڻبو.  
دڪاندار اسان کي ڳڻتيون ڪائيندو ڏسي چيو:

”نه فقط ملاڪا شهر ۾ پر سڄي ملاڪا رياست جو سپلائر آئون آهيان ۽ مون کان وڌيڪ ڪو به سستو نه ڏيندائو. جيڪي به هتي نوڪري لاءِ اچن ٿا انهن کي ٻن ٽن ڏينهن اندر پگهار کان علاوه ڪجهه پئسا ڏنا وڃن ٿا، جيئن هو گهر لاءِ سامان وٺي سگهن. توهان ڀلي پئسا هفتي کن کانپوءِ ڏجو. سامان اڄ ئي موڪلي سگهون ٿا.“ ۽ اڃان به اسان کي وڌيڪ سهوليت ڏيڻ لاءِ هن چيو، ”توهان چاهيو ته اهي پئسا ڇهه مهينن جي قسطن ۾ ڏئي سگهو ٿا.“

جيتوڻيڪ مساوا وارو طريقو مون ڪنهن ملڪ ۾ نه ڏٺو هو پر مون دل ٻڌي هن چيني دڪاندار کي چيو ته هو پنهنجيون اهي شيون اسان کي وڪڻڻ بدران مساوا تي ڏئي ته بهتر آهي ۽ مون ڏٺو ته هوراضي ٿي ويو. اسان کي اهو طريقو اهڙو وڻيو جو ۱۰ سال کن جيڪي ملاڪا ۾ رهياسين، جاري رکيوسين. ٽي وي يا فرج خراب ٿي ٿي پئي ته يڪدم مرمت ڪري ويو ٿي يا ٻي ڏئي ويو ٿي. پوءِ خبر پئي ته اهو ڪو اسان ڪمال نه ڪيو آهي پر مساوا تي شيون حاصل ڪرڻ هتي هڪ عام ڳالهه آهي، ايتريقدر جو شاديءَ جا جوڙا ۽ ڳهه ڳنا به هتي جا گهوت ڪنوار مساوا تي وٺن. بهرحال اسان جو ان پهرين ڏينهن کان وٺي هن روڊ (جالان بنگارايا) تي اچڻ وڃڻ لڳو رهيو ۽ ان پهرين ڏينهن جو ٿو سوچجي ته لڳي ٿو اجهو اهو ڪو ڪالهه جو ڏينهن هو ۽ اسان کي سٺڻ قميص ۾ واڪ ڪندو هر دڪاندار ڏسي رهيو هو. اڄ ان پهرين ڏينهن کي ٽيهن کان مٿي سال گذري چڪا آهن. اڄ ملائيشيا جي توڙست انڊسٽري ايتري وڏي وئي آهي جو ملاڪا جهڙي تاريخي شهر جي جالان بنگارايا جهڙي اهم رستي تي سڄو ڏينهن دنيا جي مختلف ملڪن جا ماڻهو مختلف ويس وڳن ۾ پيا اچن وڃن ته ته اهو به ڪوزمانو هو جو گهٽ آدمشماري واري هن شهر ۾ هنن رستن تي فقط هن شهر جي اوڙي پاڙي جا جاتل سجاتل ماڻهو هليا چليا ٿي. منهنجي ۽ مرحوم آصف غيور جي لنگهڻ تي سڀني غور سان ڏٺو ٿي ته هي ڌاريان ڪير آهن.

## ڇا گھمڻ کپي؟

اسان جا ماڻهو جيڪي اڄڪلهه ملائيشيا گھمڻ اچن ٿا، انهن کان پڇڻ تي هو ڪوالالمپور کانپوءِ يڪدم لنگڪوي ڀيٽ ۽ گنتنگ هاءِ لئندس جو نالو کڻن ٿا. ملائيشيا جي حڪومت به انهن جاين جي وڏي اهميت رکي ٿي. اهي جايون ڏسڻ وٽان آهن ۽ انهن جو مختصر احوال اڳتي هلي لکان توڙي سڄي ته اهو آهي ته اسان جي ماڻهوءَ لاءِ جيڪو پاڪستان، انڊيا، ايران يا عرب ملڪن کان اچي ٿو، ان لاءِ انهن کان بهتر ته ملاڪا جهڙو تاريخي شهر ڏسڻ وٽان آهي. يورپي ۽ آمريڪي ماڻهو سرد ملڪن جي گھما گھمي وارن شهرن کان اچن ٿا، انهن لاءِ لنگڪوي جهڙا خاموش ڀيٽ ۽ مات منوڙي جي زندگي پُر لطف ثابت ٿئي ٿي، اسان جا ماڻهو خبر ناهي ڇو ڪوالالمپور جي هوائي اڏي تي لهي ڪوالالمپور جي شهر جون انيڪ دلچسپ شيون ۽ اوسي پاسي جا اڀوڇ، ملاڪا، سرىمبان جهڙا سمڙا شهر ۽ بهراڙي جي زندگي جا ملڪي اسٽائيل ڳوٺ ڏسڻ بدران هڪ ڏورانهين ڀيٽ لنگڪويءَ ڏي هليا وڃن ٿا، جيڪو بلڪل ٿائيلينڊ جي بارڊر وٽ ايترو پري آهي، جيترو ڪراچيءَ کان جيڪب آباد ضلعي جو ٺلهه شهر.

ملائيشيا جو تاريخي شهر ملاڪا جنهن ۾ مون وڏو عرصو نوڪري ڪئي، ان جي ڪجهه ڏسڻ وٽان شين جو مختصر احوال، خاص ڪري مسجدن ۽ مندرن جو ته اڳئين لکي چڪو آهيان. هتي ايندڙ هر ٽوئرسٽ شهر جي پراڻي ۽ مرڪزي حصي ۾ پهرين اچي ٿو، جتي ڊچ حڪومت جي دور جون آڳاٽيون ڳاڙهي رنگ جون، اسٽائيري جي رنگ جهڙيون عمارتون آهن. هي عمارتون جيڪي Stadthuys پڻ سڏجن ٿيون. ملاڪا توڙي سڄي ڏکڻ اوڀر ايشيا ۾ ڊچن جون سڀ کان جهونيون عمارتون آهن. هي عمارتون ۱۶۵۰ ۾ ٺهيون ۽ انهن کي اڄ تائين انهي ئي حالت ۾ رکيو ويو آهي ۽ اهي ڊچ گورنرن جي سرڪاري گھر طور استعمال ٿيون ٿي. اڄ انهن عمارتن کي ميوزيم ۾ بدلايو ويو آهي. عمارتن جي اڳيان انگريزي دور جي نشاني وڪٽوريا فائونٽين پڻ آهي. هي ٽڪرو جتي سڄو ڏينهن سياحن جي پيهم پيهم لڳي رهي ٿي ”ڊچ اسڪائر“ پڻ سڏجي ٿو. توهان جي ڪنهن ويجهي هٽل ۾ ترسيل آهيو ته واک ڪري اچي سگهو ٿا ۽ جي پري رهيل آهيو ته بس ذريعي بس اسٽاپ نمبر ۵ تي لهي هتي پهچي سگهو ٿا. ملاڪا ۾ رهڻ دوران مون وٽ ڪو به مهمان ايندو هو ته هن کي آئون هنن ڳاڙهين بلڊنگن وٽ ضرور وٺي ايندو هوس. ملاڪا ۾ بسين ۽ ٽڪسين کان علاوه رکشائون به هلن ٿيون. اڄ ڪلهه ڌارين سياحن جي دلچسپي لاءِ انهن رکشائن کي گلن، ڳانڻن، جهنڊين ۽ گھونگھرن سان سجايو ويو آهي، جن ۾ ويهي ڪوسفر ڪري يا نه پر فوٽو ضرور ڪيرائي ٿو. هن وقت به فيس بڪ تي آئون سنڌ يونيورسٽي جي پڻ پروفيسرن شاعرن ۽ ٽي وي ائڪٽرن جون ان رکشائن ۾ تصويرون ڏسي رهيو آهيان، جيڪي لڳي ٿو ته ماضي قريبن ۾ هتان ٿي ويون آهن. هڪ فلاسافي ڊپارٽمينٽ جي سربراهه پروفيسر امر سنڌو آهي ۽ پي ڪيمسٽري ڊپارٽمينٽ جي هيڊ پروفيسر عرفانا ملاح آهي. اهڙي ئي اهميت واريون سنڌ جون عورتون پروفيسر راجپڻ، سلطانا صديقي ۽ ماهتاب محبوب آهن، جن جو پڻ تعليم، ٽي وي ۽ ادب سان واسطو آهي جنهن تصويرون هنن جهونيون ڊچ عمارتن اڳيان نڪتل مون وٽ آهن، جڏهن هو اسي واري ڏهي ۾ اسان وٽ ملاڪا گھمڻ آيون هيون.

ملاڪا جي هنن ڳاڙهين بلڊنگن (Dutch Square) ۾ پهچڻ تي توهان به چار ٻيون شيون به ڏسي سگهو ٿا، جيڪي اتي ئي سڏ پندڻ تي آهن، جهڙوڪ: ڪرائسٽ چرچ ملاڪا، ميريتائيم ميوزيم، سينٽ پال جي ٽڪري (Hill) جيڪا A-Famosa به ڏسجي ٿي، بادشاهي محل جيڪو ملڪي زبان ۾ Istana Museum سڏجي ٿو، چائنا ٽائون جي مشهور گھٽي جيڪا Jonker Walk سڏجي ٿي، منارا ٽيمنگ ساري (Menara Taming Sari) اسي ميٽرن جي بلنديءَ تي مناري جي هڪ ماڙ جتان توهان سڄي شهر جو نظارو ڪري سگهو ٿا. ملاڪا جا ٻه وڏا شاپنگ سينٽر ”داتاران پهلوان ميگا مال“ ۽ ”ماهڪوٽا پربڊ شاپنگ سينٽر“ به هتي ئي آهن. توهان کي جيڪڏهن ٿائيلينڊ جي پٽايا جهڙيون (Beaches سامونڊي ڪنارا) ڏسڻ آهن ته ملاڪا شهر کان ويهارو ڪن ڪلو ميٽرن جي فاصلي تي تنجنگ بدارا ۽ پينگڪلان بالا (Pengkalan Balak) جهڙيون خوبصورت ۽ صاف سٿريون بيچون ۽ سامونڊي کاڌن جون ريسٽورنٽون ملنديون، جتي چپاني ۽ يورپي گورا هتي جي موسم ۽ سامونڊي لهرن جو لطف وٺندي نظر ايندا. پر مون کي خبر آهي ته اسان جو ماڻهو سامونڊي ٽانگن ڪنارن (Beaches) ۾ دلچسپي نٿو رکي. اهڙي ڳالهه هجي ته هن لاءِ ڪراچي ۾ منهوڙي، ڪلفٽن، سي ويو، هڪس بي ۽ سٽنڊس پٽ تي ميلن جا ميل سمنڊ موجود آهن. اسان جي ماڻهن لاءِ پٽائي ۽ ٿائيلينڊ جا ٻيا سامونڊي ڪنارن وارا شهر رنڊين ۽ ڪنڊين ڪري ڪشش رکڻ ٿا. هاڻ مٿي Aids ۽ ٻين موذي مرضن جي خوف کان ۽ اسان وٽ عورتن ۾ تعليم ۽ ڄاڻ اچڻ تي ٿائيلينڊ ياترا ڪندڙ مڙسن تي هنن جي ڏنڊو ڪٽڻ ڪري هاڻ هنن هن پاسي اچڻ بند ڪيو آهي. نه ته جهاز هلائڻ وارن ڏينهن ۾ جڏهن به اهڙن شهرن ۾ پهچبو هو ته سمنڊ جي ڪناري تي ته يورپي نظر ايندا هئا پر اسان جا ماڻهو سوڙهين گھٽين جي ڳاڙهين بازارن ۽ مساجد گھرن اڳيان

ملندا هئا. بهرحال ڪنهن کي جي سمنڊ يا بيچ ڏسڻي آهي ته ان لاءِ نه فقط ملاڪا ۾ ڪيترائي هنڌ آهن پر ملائيشيا جي ٻين رياستن ۾ به سامونڊي ڪنارا ۽ سامونڊي ڳوٺ آهن جو ملائيشيا جي چوڌاري سمنڊ ئي سمنڊ آهي. پيرلس، ڪيداح، پينانگ، پيراڪ، سلينگور، نينگري سيمبلان ۽ ملاڪا رياستن “ملاڪا ڳچي سمنڊ” جي ڪناري تي آهن ته ڪيلنتان، ترينگانو ۽ پهانگ ڏکڻ چيني سمنڊ جي ڪناري تي آهن. آخر ۾ پوچڙوٽ جوهر رياست آهي، جنهن کي ٻئي سمنڊ چمن ٿا. هوڏانهن فلپين جي پاسي جيڪو مشرقي ملائيشيا آهي، ان جي ٻنهي رياستن (سياح ۽ سِراواڪ) کي ڏکڻ چيني سمنڊ چمي ٿو.

اسان جي پاسي جا ماڻهو جيڪي ملائيشيا گهمڻ لاءِ هتي جي بين الاقوامي هوائي اڏي ڪوالالمپور تي لهن ٿا، انهن مان ورلي ڪو ملائيشيا جي هن تاريخي شهر ملاڪا ۾ اچي ٿو. جيتوڻيڪ منمنجي خيال موجب جيڪڏهن ڪو ملائيشيا ۾ ڏهن ڏينهن کن لاءِ اچي ٿو ته هو ۲ ڏينهن کن ملاڪا ضرور گذاري. هن کي ملائيشيا جي ڳوٺاڻي ۽ شهري زندگيءَ کان علاوه مختلف ملعي، چيني ۽ انڊين ڪلچر ۽ تاريخي شين ڏسڻ جي چانس ٿيندي. آخر يورپ ۽ آمريڪا کان ڪهي ايندڙ گورا بيقوف ته نه آهن جيڪي ملاڪا جهڙن شهرن ۾ اچن ٿا. بهرحال توهان جيڪڏهن رات ملاڪا ۾ ٽڪو ٿا ته ٻين شين سان گڏ ملاڪا جو “تمن ميني ملائيشيا” ضرور ڏسو. جيئن اسان وٽ مختلف صوبن ۾ مختلف ويس وڳا، کاڌا پيٽا ۽ شادين مرادين جون مختلف رسم و رواج آهن، اهو ئي حال هتي جي رياستن جو آهي ۽ ڪنهن کي ايڏو ٽائيم آهي جو هڪ هڪ رياست ۾ وڃي. ان خيال کان ملائيشيا جي حڪومت ملاڪا شهر کان ٿورو ٻاهر ڀرو اثر ڪيروح واري علائقي ۾ (جتي ملاڪا ٽمن حيوان يعني ملاڪا جو چڙيا گهر، پوپٽن جو پارڪ وغيره آهي) هڪ ننڍڙو ڳوٺ ٺاهي ڇڏيو آهي، جنهن جا ۱۳ حصا ڪيا ويا آهن ۽ هر حصو ملائيشيا جي هڪ رياست جي نمائندگي ڪري ٿو. ان ۾ ان رياست جي نموني جو گهر، اتي جي ويس وڳن ۾ اصل سائيز جا ماڻهو جيڪي مختلف ڪم ڪري رهيا آهن يا شادي جون رسمون ادا ڪري رهيا آهن ڏيکاريل آهن. ايتريقدر جو هر رياست ۾ ٿيندڙ ٻوٽا ۽ گل هتي پوکيا ويا آهن. نه فقط مغربي ملائيشيا جون يارهن رياستون ڏيکاريل آهن، پر مشرقي ملائيشيا جون به رياستون صباح ۽ سِراواڪ پڻ ڏيکاريل آهن ۽ اتي جا اصلي ماڻهو ۽ انهن جا ڊگها گهر (Long Houses) ڏيکاريل آهن ۽ هي ڳوٺڙو ايڏو ته صاف سترو ۽ گل گلڪارين وارو آهي جو لڳي ٿو ته ڪو سٺو ويو ڪارڊ ڏسي رهيا هجن. “تمن ميني ملائيشيا” بابت هڪ چپاني توڙست جا ويچار پڙهيا هٿم ته:

states of Malaysia, their peoples & their ways of life, if you want to see the traditional style of housing of all life, then this Taman Mini Malaysia is a ‘Never-Miss’ for you!

ملاڪا ۾ رهندڙ ميرپورخاص جي مير صاحب ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته ملاڪا حڪومت “تمن ميني ملائيشيا” جي ويجهو Mini ASEAN Park به ٺاهيو آهي، جنهن ۾ سڄي ڏکڻ اوڀر ايشيا جو ڪلچر ڏيکاريو ويو آهي. ملائيشيا آسِين (ASEAN) ملڪن جو ميمبر آهي. آسِين (ايسوسيئيشن آف سائوٿ ايسٽ ايشين نيشن) جا ٻيا ميمبر: انڊونيشيا، ٿائيلينڊ، سنگاپور، برونائي وغيره آهن. ملائيشيا، برونائي ۽ سنگاپور ۾ ڪيتريون ئي نوڪريون نڪرن ٿيون پر هو آسِين ملڪن جي پڪت مطابق پهرين پنهنجن ملڪن جي اخبارن ۾ اشتهار ڏين ٿا ۽ پنهنجا ماڻهو کڻن ٿا. ملاڪا جو هي تمن ملائيشيا روزانو صبح جو نائين کان شام جو ڇهين تائين کليل رهي ٿو ۽ هن کي گهمڻ جي ٽڪيٽ وڏن لاءِ ۴ رنگت (ملائيشين ڊالر) آهي ۽ ٻارن لاءِ ٻه رنگت آهي، جيڪا شروع کان ساڳي هلندي اچي، جڏهن ته ملائيشيا جو هڪ رنگت اسان جي ۵ يا ۶ روپين برابر هو. ساڳيو اگهه سنگاپور جي ڊالر جو هو، پر هاڻي اسان جي سڪي جو قدر گهٽجڻ ڪري ملائيشيا جو رنگت ۳۰ روپين جي ۽ سنگاپور جو ۶۰ روپين جي ويجهو وڃي ٿيو آهي، ان ڪري اسان لاءِ جتي ڪٿي مهاڻگائي ٿي پئي آهي پر ٻين ملڪن جي ماڻهن لاءِ جتي ڪٿي سستائي آهي. جيئن شروع ۾ لکي آيو آهيان ته منمنجي ملاڪا ۾ هجڻ وارن ڏينهن ۾ يعني اسي واري ڏهي ۾ ملاڪا کان ڪوالالمپور ۱۲ رنگت ٽڪيٽ هئي، اڄ ۳۰ سالن بعد به اها آهي، جيتوڻيڪ اڄ پهرين کان روڊ سٺا آهن، بسيون وڌيڪ آرآمده آهن. اسان وٽ به ڪراچي کان حيدرآباد جو پاڙو اڄ اهو ئي ۱۹۸۰ع وارو ساڍا اٺ روپيه هجي ها ته عوام لاءِ ڪيڏو سڪ هجي ها.

ملاڪا گهمڻ لاءِ ايندڙن کي ٻه ٻيون شيون به ڏسڻ لاءِ صلاح ڏيندس، جيڪي پڻ اتي ئي آهن. هڪ پورچوگالين جو ڪوارٽر ۽ ٻي جونڪر (Jonker) اسٽريٽ.

ملاڪا ۾ هڪ علائقو آهي، جتي پورچوگيز ڪميونٽي جا ماڻهو رهن ٿا. اهو علائقو “پورچوگيز اسڪاٽر” سڏجي ٿو. انگريز ۽ يورپ جي مختلف قومن پورچوگالين، ڊچن، فرينچن، جرمنن، هسپانين وغيره جا ايشيا، آفريڪا ۽ آمريڪا جي ملڪن تي قبضا ٿيا. پورچوگالي ۽ ڊچ جهاڙاني ۾ وڌيڪ تيز هئا، ان ڪري انڊيا توڙي آفريڪا ۽ هيڏانهن ايسٽ انڊيز (ملايا، سريلنڪا، انڊونيشيا وغيره) ۾ پهرين اهي پهتا. پر انگريز حڪومت هلائڻ ۽ ڊپلومييسي ۾ ماهر هئا، ان ڪري هنن اٽڪل ڪري ڌارين ملڪن تي پنهنجا چنبا مضبوطي سان هنيا ٿي ۽ انهن ملڪن کي وڏي عرصي لاءِ پنهنجي

قبضي ۾ رکيو ٿي. ايتريقدر جو ملڪن کي خود مختياري ڏيڻ بعد به ڪامن ويلٿ جمھڙيون مسخريون ٺاهي پنهنجو پاڻ کي چڱو مڙس ۽ سرخرو ميجرائيندا اچن. انگريزن جي هڪ ٻي ڳالهه ته مڪاني رسم و رواج ۽ مذهب سان ظاهر ظهور هت چراند نه ڪئي. پنهنجا گرجا گھر ۽ مشنري اسڪول ضرور کوليا، پر پورچوگالين وانگر نه، جن مڪاني ماڻهن کي سندن مذهب کان منع ڪري عيسائيت قبول ڪرڻ تي ڪلي عام زور ڏنو. اهو ڪم هنن مويوتو، ملاڪا ۽ ڪيپ وردي ٻيٽن کان وٺي پنهنجي ڏکڻ آمريڪا جي ڪالونين ۾ ڪيو. پوءِ جتي ڪين مزاحمت ٿي ٿي، اتي هنن باهيون ڏنيون ٿي، پوءِ ڀلي سنڌ جو شهر نٿو هجي يا ممباسا ۽ ملاڪا.

هڪ ٻي ڳالهه ته يورپ جي ورلي ڪنهن قوم جي ماڻهوءَ مڪاني عورت سان شادي ڪئي هجي. هو پنهنجو پاڻ کي حاڪم ۽ اتم اتاهون سمجهندا هئا. هو مڪاني ماڻهن کي هيٺين درجي جو ۽ Native سڏيندا هئا. ايتريقدر جو يورپين (انگريزن سميت) جي راڄ ۾ هنن جي پنهنجي ڪلبن ۽ هوتلن ۾ سندن مقبدم جي ڪتن کي ته اجازت هوندي هئي، پر مڪاني ماڻهوءَ کي نه. ان معاملي ۾ پورچوگالي به سخت هئا، پر مڪاني عورتن سان قانوني توڙي غير قانوني جنسي تعلقات رکڻ کي خراب نه سمجهندا هئا. ان ڪري اهي آفريڪا جا ملڪ جتي پورچوگالين جي حڪومت رهي، اڄ به سندن اولاد ڪاري ۽ چاڪليٽي رنگن جي وچ وارن مختلف شيڊن ۽ شڪلين وارو نظر اچي ٿو. انهن مان ڪجهه لسبن ۽ پورچوگال جي شهرن ۾ پڙهڻ ۽ نوڪرين ڪرڻ لاءِ ريو ته اتي ئي رهي پيو.

ملاڪا سلطنت تي پورچوگالين جي ۱۵۱۱ کان ۱۶۴۱ تائين ۱۳۰ کن سال حڪومت رهي. ان وقت هن پوري ريجن جي گادي ملاڪا شهر هو. پورچوگالين بعد ڊچن جي حڪومت رهي، جيڪا ۲۰۰ کن سال رهي. پورچوگالي حاڪم ڪٿي هليا ويا، پر سندن عام ماڻهو توڙي مڪاني عورتن مان پيدا ٿيل ٻار ملاڪا ۾ ئي رهيا. ان بعد انگريزن جي حڪومت ۾ ۽ هاڻ وري واپس مڪاني ماڻهن جي راڄ ۾ هنن کي پنهنجو مذهب، پنهنجي زبان ۽ رسم رواج قائم رکڻ جي آزادي رهي آهي، اها ٻي ڳالهه آهي ته اڄ جي پورچوگال جي زبان ۽ پنج سؤ سال پراڻي ملاڪا جي پورچوگالي زبان ۾ وڏو فرق اچي ويو آهي پر بهرحال هو پنهنجي طور طريقن سان عبادت ۽ رسم رواج، کاڌا پيٽا ۽ ناچ ٽيڪا قائم رکڻ ۾ خوش آهن ۽ هتي ايندڙ توڙست ملاڪا جي هن ضلعي اڃانگ پاسر (Ujong Pasir) ۾ وڃي هنن کي مڪاني ماڻهن کان مختلف ڏريسن، شڪلين ۽ آداب اطوار ۾ ڏسي حيرت ڪائين ٿا. ملاڪا ۾ رهائش دوران توڙي هيٺ به منهنجو ملاڪا جي هن پورچوگيز ڪوارٽر ۾ وڃڻ ٿيندو رهي ٿو ۽ هر دفعي هتي پهچي مون کي ائين لڳندو آهي جڻ منهنجو جهاز پورچوگال جي بندرگاهه لسبن ۾ پهچي ويو آهي. ملاڪا جي هن علائقي ۾ هوتلن ۽ مٽخانن (Pubs) جي عمارتن جي ڊيزائين ۽ نالا پورچوگالي آهن. هڪ ڌارئين کي ملاڪا جو هي ٽڪرو ايشيا جي ڪنهن ملڪ جو نه پر پورچوگال جو لڳندو.

پورچوگالين جو هي علائقو (اڃانگ پاسر) ڪو پري ناهي. ملاڪا شهر جو ئي حصو آهي. ملاڪا جي مرڪزي شهر کان ايترو پري آهي، جيترو ڪراچي جي صدر کان گرومنڊر. بهرحال بهتر اهو آهي ته توهان شهر ۾ هلندڙ بسين مان نمبر ۱۷ ۾ چڙهي پئو ۽ بس اسٽاپ نمبر ڏهين تي لهو، جيڪو بس اسٽاپ Portuguese Settlement اندر آهي. هتي توهان ڪنهن وقت به اچي سگهو ٿا، پر چنچر ۽ آچر ڏينهن وڌيڪ رونق رهي ٿي.

## آگر سان ناريل ۾ سوراخ ڪرڻ

۱۹۷۰ تائين به ملائيشيا جو حال اهو هو جو سڄي ملڪ ۾ آگرين تي ڳڻڻ جيتريون يونيورسٽيون هيون. ملڪ جا نوجوان جيڪي پئسي ڏوڪڙ جي سگه ساري سگهندا هئا اهي انٽر (STPM) ڪرڻ بعد انجنيئرنگ، ميڊيڪل يا ڪنهن ٻي فيلڊ لاءِ مختلف ملڪن جو رخ رکندا هئا. گهڻو ڪري اهي ڏکڻ انڊيا جي ڪاليجن ۾ پڙهڻ ويندا هئا جتي جي موسم ملائيشيا جهڙي آهي. ڪجهه آسٽريليا ۽ نيوزيلينڊ به ويندا هئا جيڪي ملڪ هنن کي انگلنڊ کان ويجهو ۽ سستا پيا تي. ڪجهه شاگرد ته ڪراچيءَ به پڙهڻ لاءِ آيا تي خاص ڪري مرچنٽ نيوي ۾ ملائيشيا جي مرچنٽ نيوي جا شروعاتي آفيسر پاڪستان مغربن اڪيڊمي جا گريجوئيٽ آهن. ڪجهه شاگردن ڊو ميڊيڪل ڪاليج ۽ NED يونيورسٽي مان به پڙهيو تي. اهڙي ئي هڪ ملڪي شاگردياڻي ڊاڪٽر زرينا بنت شيخ محمد دائود جو احوال اڳتي هلي ڪبو، جنهن Dow مان MBBS ڪئي ۽ سکر جي هڪ سندس ڪلاس مٿ ڊاڪٽر افتخار عباسيءَ سان شادي ڪئي.

اسي واري ڏهي ۾ به منهنجي ملڪي ليڪچرار دوست ابراهيم معروف کي پنهنجين ڌين ايمي مرئين ۽ جنيٽا کي مون سان گڏ پاڪستان موڪلڻ جو شوق هو جيئن هو هتان ڊو ميڊيڪل ڪاليج مان ڊاڪٽري پڙهي سگهن. پر پوءِ ٽن سالن جو مدو پورو ڪري پاڪستان موٽڻ بدران ملائيشيا ۽ پاڪستان حڪومت جي ڪيل سمجهوتي موجب مون کي ڏهه سال کن ملاڪا ۾ رهڻو پئجي ويو ۽ سندس ۽ منهنجي ٻارن کي ملاڪا ۾ ئي پڙهڻو پيو. حقيقت ته اها آهي ته ۱۹۹۱ع تائين ملاڪا ۾ رهي موٽڻ وقت به ملاڪا جي سڄي رياست ۾ ڪو انٽرنيشنل اسڪول نه هو. اتي جي چيف منسٽر اسان Expatriates (ڌارين ملڪن کان نوڪري لاءِ آيل ماڻهن) لاءِ جهڙو تهڙو ڪٿي بندوبست ڪيو هو.

پر اڄ دنيا ئي بدليل نظر اچي ٿي. ملاڪا جي اعليٰ معيار جي انٽرنيشنل اسڪول ۾ نه فقط ملاڪا رياست ۾ رهندڙ فاريبنر جا ٻار پڙهن ٿا پر دنيا جي مختلف ملڪن جا ماڻهو پنهنجا ٻار هن اسڪول لاءِ يا هن جهڙن ٻين اسڪولن ۾ موڪلين ٿا جيڪي ملائيشيا جي هر وڏي شهر ۾ کلي ويا آهن. مختلف فنڪلتين جا ڪاليج ۽ يونيورسٽيون جتي ڪٿي نظر اچن ٿيون ۽ انهن جي تعليم جو معيار ۽ ڊسپلين ايڏو سخت ۽ مٿانهون آهي جو دنيا جي ڪيترن ئي ملڪن جا شاگرد اعليٰ تعليم لاءِ هتي اچن ٿا. هتي جي حڪومت ڪوشش ڪري هر قسم جي تعليم عام ڪرڻ جي ڪوشش ڪري ٿي. ان سلسلي ۾ ۲۰۰۸ع ۾ ملاڪا ۾ Complementary Medicine جو ڪاليج کوليو ويو جنهن سان اسان جو ڊاڪٽر مير عطا محمد ٽالپر وابسته آهي.

پهرين ڏينهن ئي شام جو اسان هتي جون ڊچ دور جون ڳاڙهي رنگ جون عمارتون ۽ انگريز مهاراڻي وڪٽوريا سان منسوب ٿيل ڦوهارو ڏسي “جالان ٽن چانگ چينگ” ڏٺي “جالان ڪوبو” روڊ تي آياسين جنهن جي هڪ پاسي هي “ملاڪا ڪاليج آف ڪامپليمنٽري ميڊيسن” آهي ته روڊ جي ٻئي پاسي جتان “جونڪر اسٽريٽ” شروع ٿئي ٿي تامل ميٽا دست چرچ آهي. هن گرجا گهر جي نه فقط عمارت خوبصورت آهي پر UNESCO طرفان هن عمارت کي World Heritage Site پڻ مقرر ڪيو ويو آهي. هي ڪليسا گهر (چرچ) ۱۹۰۸ع ۾ Methodist Church Kubu جي نالي سان ٺاهيو ويو جنهن ۾ چيني ۽ تامل عبادت لاءِ آيا ٿي. ان بعد جالان ٽينگڪرا تي ۱۹۵۴ع ۾ جيئن ئي چينين جو الڳ چرچ ٺهيو ته هن جو نالو تامل ميٽا دست چرچ رکيو ويو. هاڻ هتي انگريزي ۽ تامل زبانن ۾ سروس (واعظ) ٿئي ٿو.

ملاڪا جي هن ميڊيڪل ڪاليج MCCM لاءِ ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته سڄي ملائيشيا ۾ هي ڪاليج پنهنجي نوعيت جو آهي جتي ايلوپٿي سان گڏ قدرتي دوائن بابت پڻ پڙهايو وڃي ٿو. هي ڪاليج ملائيشيا جي وزارت اعليٰ تعليم ۽ MQA (Malaysian Qualification) ايجنسي طرفان منظور شده آهي. ڪاليج کي پنهنجو هڪ وڏو Organic فارم ۽ نچرو پئجي سينٽر پڻ آهي. هي ڪاليج اهو سوچي ٺاهيو ويو ته ملائيشيا جا ۷۰ سيڪڙو ماڻهو اڄ به روايتي ۽ ڊيسي دوائن جو استعمال ڪن ٿا. ڊاڪٽر عطا اهو پڻ ٻڌايو ته هن ڪاليج ۾ اڃان سرٽيفڪيٽ ۽ ڊپلوما ڪورس شروع ڪيا ويا آهن جن جي سالي ۽ ڪورس ٺاهڻ ۾ هن جو پڻ وڏو هٿ آهي. ڊپلوما ڪورس لاءِ هر شاگرد کي ڇهه سيمسٽر (ٽي سال) ۽ ڇهه مهينا ڪلينيڪل ٽريننگ جا ضروري آهن. مختلف سيمسٽرن جا مختلف سبجيڪٽ هن ريت آهن:

پهريون سيمسٽر:

اٽناتامي - بائيوڪيمسٽري، نيوتريشن ۽ هرس، فزيالاجي ۽ ملڪي زبان.

ٻيو سيمسٽر:

اٽناتومي، پئٿالاجي، مائڪرو بائيولاجي، وغيره.

ٽيون سيمسٽر:

نعچرو پعتي، يوگا سائنس، ڪميونٽي ميڊيسن وغيره.

چوٿون سيمسٽر:

ميڊيڪل اٽڪس، فورنسڪ ميڊيسن، اسلام، قدرتي علاج جو فلسفو.

پنجون سيمسٽر:

هاٿڊرو ٿيرابي، روزي رڪڻ مان فائدا، گائناڪالاجي، بزنيس ۽ قانون وغيره.

ڇهون سيمسٽر:

Manipulative ٿيوري، انڊسٽريل ٽريننگ وغيره.

ڊاڪٽر عطا کي ڇيم ته تنهنجو ڪاليج (MCCM) جنهن ۾ تون نوڪري ڪرين ٿو واهه جي هنڌ تي آهي. چوڌاري ٽامبل چرچ جهڙيون تاريخي جايون، سامهون ملاڪا جي مشهور گهٽي ”جونڪر اسٽريٽ“، اڳيان وري ڊچن ۽ پورچوگالين جون عمارتون... هي اهو علائقو آهي جنهن کي ڏسڻ لاءِ سڄي دنيا جا سياح حسرت ڪن ٿا. ملاڪا ۾ رهڻ دوران آئون هر وقت هي روڊ ”جالان ڪوبو“ وٺي جالان تننگرا تي ايندو هوس جنهن تي ٺهيل آڳاٽي مسجد ”تننگرا“ وٽان لنگهي پنهنجي رهائش واري علائقي مسجد تاناح ڏي ويندو هوس. وندر جون گهڙيون گذارڻ لاءِ منهنجو گهڻو وقت هن جونڪر اسٽريٽ ۾ گذرندو هو جنهن جا رنگ ۽ رونقون اڄ به برقرار آهن.

هن گهٽيءَ ۾ چينين جا گهڻا دڪان هجڻ ڪري هيءَ گهٽي به چائنا ٽائون جو حصو لڳي ٿي. هن گهٽيءَ ۾ گهڻو ڪري آڳاٽي زماني جون ناياب شيون وڪامن ٿيون. ڏور اوڀر جي ملڪن جي ماڻهن کان وٺي يورپ جي ٿورستن جي هن جونڪر اسٽريٽ ۾ پيمه پيهان رهي ٿي. چينين جي عقيدتي موجب چيني ماڻهو پنهنجي مائت مت کي دفن ڪرڻ وقت پني جا جهاز، ڪارون، گهر ويندي نوڪر چاڪر ساڙين ٿا جو هنن جو چوڻ آهي ته ائين ڪرڻ سان هنن کي اهي شيون مرڻ بعد پئي جمان ۾ ملن ٿيون. هنن گهٽين ۾ ان قسم جا ڪيترائي دڪان نظر ايندا جتي چيني ڪاريگر آرڊر مطابق رنگين پٺن مان مختلف شيون ٺاهين ٿا. هڪ دفعي ته ڪنهن چيني سيٺ جي آرڊر تي مون ويهه فت کن ڊگهو هوائي جهاز ٺهندي ڏٺو جنهن ۾ هن سيٺ لاءِ نه فقط ويهڻ لاءِ پر سمهڻ لاءِ هنڌ بسترا ۽ ڪاغذ جا ٺهيل نوڪر چاڪر، ايئر هوسٽس ۽ پائلٽ ٺهي رهيا هئا. ان تان مون کي ياد ٿو اچي ته منهنجي انگريز ڪليگ ڪئپٽن ڪرو پڌايو ته هانگ ڪانگ ۾ ته چيني ڪفن جون پيٽيون به مختلف شڪلين جون ٺاهين ٿا. هانگ ڪانگ جي اسپتال جو دل جي بيمارين جو ماهر ڊاڪٽر گذاري ويو ته هن کي خراج تحسین پيش ڪرڻ لاءِ هن لاءِ دل جي شڪل جي پيٽي ٺاهي ان ۾ سندس لاش کي دفن ڪيو ويو.

”اهو ڏسي منهنجي ملڪ جو سرجن دوست جيڪو اهو سوچي هانگ ڪانگ آيو هو ته هن کي مرڻو جيئڻو اتي آهي نوڪري ڇڏي هليو ويو.“ ڪئپٽن ڪرو پڌايو.

”ڇو پڙيا؟“ مون حيرت مان پڇيو.

ڪئپٽن ڪرو ڪلندي چيو، ”ان ڪري جو هو گائناڪالاجسٽ هو.“

شام جو وقت هو. ڊاڪٽر عطا جو ڪاليج بند هو پر ڪجهه شاگرد لئبرري ۾ پڙهي رهيا هئا. ڊاڪٽر عطا پنهنجي آفيس ڪولائي چانهه جو آرڊر ڏنو ۽ اسان هٿ منهن ڏوٽي چانهه پي فريش ٿياسين ۽ سامهون جونڪر اسٽريٽ ۽ ڪوبوروڊ جي سِير تي نڪتاسين. گهٽي جي وچ تي هڪ اسٽيج ٺهيل هئي جيڪا رنگين بلبن ۽ گلڪارين سان سجيل هئي. ڊاڪٽر عطا پڌايو ته سج لٿي کانپوءِ هتي ڳائڻ وڃائڻ جو پروگرام ٿئي ٿو ۽ ڪيترائي نوان ڳائڻ ۽ مزاحيه فنڪار پنهنجي فن جو مظاهرو ڪن ٿا. ڪڏهن ڪڏهن اعليٰ فنڪار ۽ ڪرتب ڏيکارڻ وارا به هتي اچن ٿا. چنچر ۽ اڄوڪي ڏينهن تي ”جوهو بارو“ کان ماسٽر هو (Master Ho) به ايندو آهي جيڪو اڌمنت ۾ چئن ناريلن ۾ آگر سان سوراخ ڪري ٿو.

”واقعي!“ مون حيرت مان پڇيو، ”مون پاڻ اخبار ۾ پڙهيو هو ته ”هو سوي پوهه“ جيڪو پاڻ کي ”ماسٽر هو“ سڏائي ٿو سندس ان ڪرتب ڪري هنجو گنيز بڪ ۾ نالو آيو آهي.“

”انڪل هن سان اسان جي اڪثر ملاقات ٿيندي رهي ٿي.“ ڊاڪٽر عطا جي پٽ مير غلام محمد چيو.

ڪلاڪ کن کانپوءِ جونڪر اسٽريٽ مان ٻاهر نڪتاسين ته غلام محمد خوشي مان دانهن ڪري پڌايو ته ”ماسٽر هو“ (Ho sweep oh) اچي ويو آهي. هو ٽامبل چرچ جي ڀر واري دڪان جي دڪيءَ تي ويٺو هو. ڊاڪٽر عطا کي ڏسي کيس ڪيڪاريائين جنهن مون کي به ساڻس ملرايو ۽ تعارف ڪرايو.



“اچو ته پهرين ڪجهه فوتو ڪڍرايون جيئن يادگار رهي. ” مون چيو. ”ماسٽر هو“ جيڪو Ho Eng Hui به سڏائي ٿو ۵۵ سالن جو آهي. ناريل ڪو گدرِي يا ويندي چانمينءَ جهڙو نٿو ٿئي جنهن ۾ ڪو آگر سان سوراخ ڪري سگهي. ماسٽر هو کان پڇيم ته اهو ڪم هو ڪنهن جادو جي زور تي ڪري ٿو يا نظر بندي (illusion) آهي؟

“اهي ٻئي شيون نه آهن. ” ماسٽر هو ٻڌايو، “هي مون چيني مارشل آرٽ ذريعي پنهنجي آگر ۾ ايڏي طاقت پيدا ڪئي آهي جو اها ناريل جهڙي سخت شيءِ ۾ به اندر داخل ڪري سگهان ٿو.”

ماسٽر هو نه فقط آگر سان ناريل ۾ سوراخ ڪري سگهي ٿو پر ٻيا به ڪجهه ڪرتب ڪري ٿو جهڙوڪ باهه کائڻ يا ڪنهن ماڻهوءَ کي ڪاٺ جي تختي اڳيان بيهاري پري کان هن تي ڪپ اچڻ جيڪي هن کي لڳڻ بدران هن جي چوڌاري لڳن ٿا. ”ماسٽر هو“ سندس اڄ رات جا ڪرتب ڏسڻ لاءِ اسان کي چيو پر جيئن ته ان ۾ اڃان ڪلاڪ ڪن هون ڪري اسان وڌيڪ ترسڻ بدران ڪانئس موڪلائي بندر هيلبر جي علائقي ۾ جالان ۳PM تي ماهڪوتا پلازه ۾ آياسين جتي ڊاڪٽر عطا تالپر جي ذاتي بزنيس “سنڌ هيلٿ ڪيئر” جي آفيس آهي

## سڪن جا شادمانا ۽ پيڙيءَ جو سفر

ملاڪا ۾ تعليم يا نوڪري ڪندڙن ۽ گھمڻ لاءِ ايندڙن جي جانچ لاءِ اهو به لکندو هلاڻ ته ملاڪا ۾ نه فقط مسجدون، مندر، گرجا گھر، ٻڏن جا پگڊا، هندن جا مندر آهن، پر سڪن جو پڻ هڪ ٽڪاڻو (گوردوارو) آهي، جيڪو ملڪي زبان ۾ به ”گوردوارا صاحب ملاڪا“ سڏجي ٿو. سڪن جو هي ٽڪاڻو ملاڪا شهر جي مرڪزي علائقي ۾ آهي. ملاڪا شهر جو وچ ۽ آڳاٽو حصو اهو آهي، جتي ڊچن جي حڪومتي دور جون ڳاڙهي رنگ جون عمارتون آهن، جن جي اڳيان انگريزن جي ڏينهن جو مهاراڻي وڪٽوريا جي ياد ۾ قوهارو ٺهيل آهي. انهن عمارتن پراسان جيڪورود گذري ٿو، اهو ”جالان لڪسامانا“ سڏجي ٿو، جيڪو اڳيان وڃي ’جالان بيندا هارا‘ ٿئي ٿو. جتي لڪسامانا روڊ ختم ٿي بينداهارا شروع ٿئي ٿو، اتي ان جي هڪ پاسي ’جالان بنگارايا‘ واري گھٽي آهي ته ٻئي پاسي بيحد ويڪرو رستو ’جالان تيمينگانگ‘ (Temenggong) آهي. تيمينگانگ تي سڪن جو ٽڪاڻو ”گوردوارا صاحب“ آهي. ملاڪا ۾ رهائش دوران اسان جنهن گجراتيءَ کان ڪٿڪ جو اتو وٺندا هئاسين ان جي چڪي ان جي پرواري گھٽيءَ ۾ هئي. ڌيان ۾ رهي ته هن پاسي برما تائيندڙ کان چپان ڪوريا تائين گھڻي مينهوگيءَ ڪري ڪٿڪ بدران چانور پوکيا وڃن ٿا ۽ هي ملڪيت ڪاٺ وارا ملڪ آهن، جتي نيرن تي به عام ماني ”پت“ آهي. هتي سيوين توڙي ڪيڪ پيسٽرين ۾ گھڻي پاڻي چانورن جو اتو استعمال ٿئي ٿو ۽ هتي اتو معنيٰ چانورن جو اتو ۽ ماني کاڌي معنيٰ ”پت کاڌو“. ايتري قدر جو چپان ۾ ته مانيءَ لاءِ لفظ ئي پت (Gohan) آهي، جيئن نيرن کي گوھان اسان سڏين، پوءِ ڀلي هونيرن تي فقط سوپ پين يا ڊبل روٽي ۽ بيضو کائين. جيئن اسان وٽ ڀلي ڪوڊال پت کائي پر چونڊو ته مون منجهند جي ماني کاڌي.

بهرحال شروع وارن ڏينهن ۾، خاص ڪري اڄ کان تيارو سال اڳ جڏهن ملاڪا ۾ اسان ڌارين رهاڪن جا فقط ان ڏھ گھر هئا، ڪٿڪ جي اتي جهڙيون شيون اهڙو عام نه ملنديون هيون، جهڙو اڄ ملن ٿيون. اسان ڌارين کان علاوه احمد ڪياني نالي هڪ لاهور جو اهڙو همراھ هو جيڪو شايد جائو به ملائيشيا (پيرلس رياست) ۾ هو، جنهن جي شادي به ملڪي فيملي ۾ ٿي هئي. هو ۽ هن جي زال بيحد پڙهيل لکيل ۽ ماڊرن سان گڏ مذهبي خيالن جا ماڻهو هئا. ملاڪا ۾ هو، اسان ڌارين لاءِ وڏي مدد ۽ رهنمائي هئا. هن کان ئي اسان کي تازي اتي جي دڪان جي خبر پيئي. پنڌرهين ويهين ڏينهن جڏهن آئون هن دڪان تي اتو وٺڻ ويندو هئس ته پير ۾ سڪن جي ٽڪاڻي ۾ به ليٽو پائيندو هئس. اسان پنهنجي ملڪ ۾ فقط مسجدون ڏٺيون هيون، هتي ملائيشيا ۾ مختلف مذهبن ۽ ڌرم جي ماڻهن جا عبادت گھر ڏسي حيرت ٿيندي هئي.

هتي ملائيشيا ۾ اڇي اهو احساس ٿيو ته هڪ ئي گھٽيءَ ۾ نه فقط مختلف زبانون ڳالهائيندڙ پر مختلف مذهبن جا ماڻهو به سڪون سان رهي سگهن ٿا. بلڪ هنن جي مختلف خوشيءَ جي ڏينهن تي هنن کي خوش ٿيندو ڏسي ساڙ ۽ حسد محسوس ڪرڻ بدران اسان خوشي محسوس ڪري سگهون ٿا. هتي جي گھٽين ۾ آڳاٽا مندر ۽ گرجا گھر اڄ به قائم هجڻ جي باوجود پير ۾ رهندڙ مسلمان پنهنجي دين تي قائم آهن ۽ هونءَ فقط اسلام کي سڄي دل سان قبول ڪن ٿا پر ان جي اصولن تي عمل به ڪن ٿا. اهڙي تناظر ۾ جڏهن آئون هتي جي ملڪي اخبار بيريتا يا انگريزي اخبار Star يا New Straits Times جي پهرين صفحي تي خبر ڏسندو آهيان ته سکر ۾ مسلمانن عيسائين جي گرجا گھر کي باهه ڏيئي ڇڏي، ملتان ۾ يا ڪراچي ۾ امام بارگاهه تي بم ڪيرايو ويو يا فائرننگ ڪئي وئي ته ان ڏينهن تي آئون ٻاهر نڪرڻ ڇڏي ڏيندو آهيان جو هتي جا ملڪي مسلمان مون کان حيرت مان سوال ڪندا آهن ته توهان پين جا عبادتگاهه ڇو ٿا ڊاهيو؟ معمولي رنجش خاطر انسان ذات جو قتل ڇو ٿا ڪريو؟

ملاڪا ۾ سڪن جو هي ٽڪاڻو سؤ سال کن پراڻو ٿيندو. سڪن جا گوردوارا ته ملائيشيا جي هر وڏي شهر ۾ آهن پر ملاڪا جو هي ٽڪاڻو حسن ابدال وانگر سڪن لاءِ وڏي اهميت رکي ٿو. هر سال مئي مهيني جي آخري هفتي ۾ ملائيشيا ۽ سنگاپور جا سڪ ”بابا سوهن سنگهه“ جي ورسي ملهائڻ ۽ هن کي خراج عقيدت پيش ڪرڻ لاءِ هتي اچن ٿا. بابا سوهن سنگهه لاءِ چون ٿا ته هن دليلن ۽ اتساهه پيدا ڪندڙ تقريرن ذريعي سڪ ڌرم کي هن پاسي مشهور ڪيو. هن جو ملاڪا واري هن مندر سان واسطو هو ۽ ۲۴ مئي ۱۹۷۲ع تي سندس وفات بعد هن جي باقاعدي سان ورسي ملهائي وڃي ٿي. ۲۱ کان ۲۵ مئي تائين هنن گھٽين ۾ پٽڪن سان مردن ۽ پوتين سان عورتن جي ٻيھه پيھان هوندي آهي ۽ فضا ۾ فقط پنجابي ٻوليءَ جي گونج هوندي آهي. ائين به نه آهي ته ملاڪا ۾ سڪ رڳو بابا سوهن سنگهه جي ورسي تي نظر اچن ٿا. سڪ راندين جا شوقين آهن ۽ هو اتي ڏڪر کان هاڪي سڀ رانديون ڪيڏن ٿا ۽ انهن جون پنهنجو پاڻ ۾ ۽ ٻين قومن سان معجون لڳيون رهن ٿيون. ڪڏهن سنگاپور ۽ ملاڪا ۾ ته ڪڏهن ڪوالالمپور ۽ اڀوح ۾. سنگاپور ۽ ملائيشيا جي شهرن جي بس اسٽاپن يا ريلوي اسٽيشن اڳيان ٽڪيٽ وٺندڙن جي قطار ۾ توهان کي سڪ ضرور نظر ايندا، جن جي ڳچيءَ ۾ سفري ٿيلها هوندا ته هنن ۾ فت بال، والي بال يا هاڪي جا ڏنڊا.

هونءَ ڪنهن به ملڪ ۾ نوڪري يا تعليم لاءِ وڃي ٿو ته ان ملڪ جو پنهنجي مڪاني ماحول ۽ غير زبان ڪري ڌاريون ماڻهو شروع وارا ڏينهن هلڪي يا هيوي ڊپريشن جو شڪار ضرور ٿئي ٿو. پر ملائيشيا انهن ڳالهين ۾ نرالو ملڪ آهي. خاص ڪري ملاڪا ته مون کي هيڪانڊو عجيب لڳو.

پنهنجي وطن کان هزارين ميل ڏور هجڻ جي باوجود ڪيتريون ڳالهيون پنهنجي پٽن جهڙيون لڳيون. کاڌا پيئا، ويس وڳا، قرب محبتون، دڪانن ۾ گهڙ ته مڪاني زبان ملڻي بدران دڪاندار گجراتي ۽ اڙڏو پيا ڳالهائين. سڪن جي هن ٽڪاڻي ۾ به گهڙ سان ائين لڳو جڻ امرتسر ۾ اچيو ويجهي. سڪن جا ڳاڻڻ وڃائڻ ۽ چرچا پوڳ جيڪي هن کان اڳ اسان فقط ٻين جي وائان ٻڌا هئا، سي پنهنجن ڪنن سان ٻڌا ۽ اکين سان ڏٺا. سڪن جي هن مندر ۾ ئي اچي مون کي خبر پيئي ته ملاڪا ۽ ان جي اوسي پاسي ۾ سنڌ کان لڏي آيل سنڌي به رهن ٿا جن ٻڌايو ته هو هندن جي مندرن کان علاوه سڪن جي ٽڪاڻن ۾ به پوڄا پاڻ ڪن ٿا. مون کي سڀ کان گهڻي حيرت ٿيندي آهي ته سڪن جي هن مندر ۾ جڏهن هنن جي پنڊت بابا سوهن سنگهه جي سالياني ورسي ٿيندي آهي ته نه رڳو مڪاني سڪن پر چيني ۽ ملاڪا ۾ به پنهنجن گهرن ۾ مختلف کاڌا ۽ مڻايون ناهي مندر ۾ اچي ڏيندا آهن، جيئن پرديس کان آيل مسافرن کي کاڌي پيئي پنيان خرچ ڪرڻو نه پوي. ڪيتريون ئي رضاڪارانه ميڊيڪل ڪئمپون لڳي وينديون آهن. ساڳي وقت سيڪ تيرتيني ياترين جي به اها ڳالهه قابل داد آهي ته ڪوشش ڪري هر هڪ پنهنجو رت Donate ڪري ويندو آهي. اهو ئي سبب آهي جو ملاڪا جي اسپتالن جون بلڊ بنڪون هر وقت Overflow ٿينديون رهن ٿيون.

ملاڪا ۾ اچي ملاڪا نديءَ ۾ پيڙيءَ جو سير هڪ نئين ماڻهوءَ يا مون جهڙي ماڻهوءَ لاءِ جيڪو هتي رهي ويو هجي، سڀ ۾ Best آهي. ملاڪا ندي ملاڪا شهر مان لنگهي ٿي ۽ هتي جي ٿورست کاتي طرفان ڇهه کن چاليهه ڪرسين واريون ۽ ڇهه، ويهه ڪرسين واريون فائبر گلاس جون پيڙيون آهن، جن ۾ آيل سياح سڄي شهر جو سير ڪن ٿا. ڪلاڪ کن جي هن سير ۾ آئون جائزو وٺي ڇڏيندو آهيان ته ڪٿي ڪٿي نيون عمارتون يا پارڪ، مسجدون، شاپنگ سينٽر ٺهيا آهن. توهان جي پيڙيءَ ۾ نه چڙهيا آهيو ته توهان جو اهو شوق به هتي پورو ٿي سگهي ٿو. هن سير لاءِ ٽئڪسي ذريعي يا شهر ۾ هلندڙ بس ذريعي بس اسٽاپ نمبر ڇهين تي اچڻو پوندو، جيڪو Melaka River بس اسٽاپ سڏجي ٿو. هيءَ ندي اها تاريخي ندي آهي، جنهن جي چوڙ وٽ مختلف دورن ۾ پورچو گالين، ڊچن ۽ انگريزن پنهنجن جهازن جا لنگر اچي ڪيرايا ۽ پيڙين ذريعي هن نديءَ ۾ ڏوڪي، بمن ۽ بارودن جي زور تي هن شهر تي قبضو ڪيو، ڇو جو هي شهر هن سڄي ريڄن تي قبضو ڪندڙ ”ملاڪا سلطنت“ جي گاديءَ جو شهر پڻ هو. ان دور جي يورپين هن نديءَ جي سونهن ۽ اهميت ڪري ملاڪا نديءَ کي Venice of East (مشرق جي وينس) ڪوٺيو ٿي.

هن پيڙيءَ جو سفر ڊچ دور جي ڳاڙهين عمارتن وٽان شروع ٿي ”ڪمپونگ مورٽيم“ ڳوٺ وٽ ختم ٿئي ٿو، جيڪو فاصلو ڏهه کن ڪلو ميٽر ٿيندو. رستي تي ”تان بون سينگ“ (Tan boon seng) ڳوٺ جي هيٺان پڻ پيڙي لنگهي ٿي جيڪا ڀل تاريخي اهميت رکي ٿي. ۱۵۱۱ ۾ جڏهن پورچوگالين ملاڪا سلطنت تي حملو ڪيو هو ته هنن پهرين پهرين هن ڀل تي قبضو ڪري شهر جي پن حصن جو هڪ ٻئي سان لاڳاپو ڪئي ڇڏيو هو. هن ڀل کان علاوه سير ڪرائيندڙ هيءَ پيڙي پن ٻين پلين هيٺان به لنگهي ٿي. هڪ ته ”جان بون چينگ“ ڀل جيڪا ۱۹۰۸ ۾ ٺهي، جنهن کي ۱۹۶۳ع ۾ وري مضبوط ۽ ماڊرن ڪيو ويو. اها لوهي ڀل آهي، جيڪا پراڻي چائنا ٽائون (ڪمپونگ پنتائي) کي نئين چائنا ٽائون (جالان بنگارايا واري حصي) سان ملائي ٿي. ان کانپوءِ ماڻهن جي تپڻ لاءِ هڪ ڀل اچي ٿي، جنهن کي هتي جا ماڻهو غيبياتي ڀل (Ghost Bridge of Malacca) سڏين ٿا. هيءَ ڀل ڳوٺ ڪمپونگ ڳوٺ کي جالان ڪي ائن (Kee Ann Road) ۽ سينٽرل مارڪيٽ سان ڳنڍي ٿي. هيءَ ڀل شروع ۾ مهاڻن لاءِ ناهي وئي هئي، جن مڇيءَ جو واپار ڪيو ٿي. اڄ به هن ڀل جي چوڌاري ڪيتريون ئي چيني ريسٽورنٽون آهن، جتي سامونڊي کاڌي جا شوقين مڇيون، گانگت، ڪيڪڙا، آڪٽوپس، سڀون وغيره کائڻ لاءِ اچن ٿا. ۱۹۹۹ع جي جيمس بانڊ جي هڪ هالي ووڊ جي فلم Entrapment تمام گهڻو مشهور ٿي هئي، جنهن ۾ جيمس بانڊ ”سين ڪونري“ ٿيو هو ۽ هيروئن ڪئٿرين زينا جونس ٿي هئي. هن فلم جون ڪجهه سينون ڪوالالمپور ۾ پيٽروناس ٽاور ۽ بڪٽ جليل ريلوي اسٽيشن وٽ فلمايون ويون هيون. هن فلم جي حوالي سان ملاڪا جي هن غيبياتي ڀل وارين ريسٽورنٽن مان هڪ ريسٽورنٽ مشهور آهي، جيڪا هن فلم ۾ ڏيکاري وئي آهي.

سنگائي ملاڪا (ملاڪا ندي) جو هي پيڙيءَ وارو سفر ڪمپونگ مارتين (ڳوٺ) تي ختم ٿئي ٿو. ملاڪا زبان ۾ سنگائي معنيٰ ندي ۽ ڪمپونگ جي معنيٰ ڳوٺ به آهي ته گهر به. جيئن ڪاليج جي ڏينهن ۾ هاسٽل ۾ رهڻ دوران عيد جون موڪلون ٿيڻ تي چئبو هو ته ”ڳوٺ ٿا وڃون“ يعني ڳوٺ پنهنجي گهر وڃون ٿا، تيئن هتي جا ملاڪا گهر وڃڻ بدران چون Balek kampong يعني ڳوٺ پيا وڃون.

بهر حال اڄ ڪلهه جي ماڊرن ٿي ويل ملاڪا شهر ۾ هن ملڪ جو ڪو صحيح معنيٰ ۾ ڳوٺ ڏسڻو آهي ته ڪمپونگ مارتين هڪ آهي. هي ڳوٺ ڏسي مون کي سن واري ڏهي جا آخري سال ياد ٿا اچن، جڏهن ڳوٺاڻا ڪاٺ جا گهر هڪ هنڌ کان ٻئي هنڌ شفٽ ڪيا ويا ٿي. ملائيشيا ۾ شروع کان امن امان جي حالت بهتر هجڻ ڪري جپان وانگر ملائيشيا ۾ به ڪيٽن ۽ جنگلن ۾ اڪيلا گهر نظر ايندا. هڪ اهڙي گهر جي مالڪ پنهنجي پني وڪڻي پرواري ڳوٺ ۾ ورتي. هن پنهنجن ڏاڏن پڙڏاڏن جو ٺهيل چئن ڪمرن جو ڪاٺ جو گهر ٺهي ڇڏڻ چاهيو. پوءِ هتي جي دستور موجب آچر ڏينهن پروارن ڳوٺن جي ماڻهن کي هن دعوت ڪئي ۽ ٻه سؤ کن ماڻهو گڏجي، ان ڪاٺ جي خوبصورت گهر کي بانس جي ڊگهن ڏنڊن ذريعي ڪڍي فرلانگ

## مونڪي موهيو ملائيشيا

## الطاف شيخ

ڪن پري گھر جي مالڪ جي ورتل پٽ تي ان گھر کي Install ڪيو. ملائيشيا جا ڳوٺاڻا ڪان جا گھر هيٺ زمين سان مليل هجڻ بدران ڪان جي پائين تي بيٺل ٿين، جن کي ڪٽي سگهجي ٿو.

بهرحال ملاڪا نديءَ ۾ پيڙيءَ جو هي سفر نه رڳو دلچسپ پر تاريخي خيال کان لاپائتو آهي، جنهن لاءِ ڪنهن خوب چيو آهي ته:

MalaccaRiver cruise allows visitors to enjoy history in a much more entertaining way. It is a picture of the Melakan state at its best!

## اداڪارائون يا ٽرئڪٽر جا ٽائر

ملاڪا جي شاهراهه ”جالان چان ڪون چينگ“ تان لنگهڻ وقت ملاڪا هاءِ اسڪول جي عمارت تي نظر پوڻ سان مون کي هن اسڪول جي استادن سان ڪيڏيل اها فت بال مئج ياد آئي جيڪا اسان جي نيول اڪيڊمي جي اسٽاف اڄ کان ۲۸ سال اڳ ۱۹۸۳ع ۾ ڪيڏي هئي ۽ اسان پري طرح هارائي هئي. اسان جي ٽيم ۾ اسين ڌارين ملڪن جا جهاز هلائيندڙ ڪئپٽن ۽ چيف انجنيئر هئاسين جيڪي سامونڊي نوڪري ڇڏي ملاڪا جي ”مئريٽائيم اڪيڊمي ملائيشيا“ ۾ پڙهائڻ لاءِ آيا هئاسين. اسان جي عمر ۾ وڏا هئاسين ته ملاڪا جي هن هاءِ اسڪول جا ٽيچر به ڪي ننڍا نه هئا پر ملڪي ماڻهو فت بال ڪيڏن جا شوقين آهن ۽ ننڍو وڏو ڪيڏندورهي ٿو. اسان جي فت بال راند ڪيڏي هئي ته اسڪول ۽ ڪاليج جي ڏينهن ۾ ان کانپوءِ وڌ ۾ وڌ ٻين کي ڪيڏندي ڏٺوسين سو به ٿي ويءُ ٿي. ملاڪا پهچڻ تي اسان کي پهرين ڏينهن ئي چيو ويو ته هڪ ته هفتي جا ڇهه ڏينهن پڙهائڻو اٿائو ۽ ٻيو ته هفتي ۾ ٻه ڏينهن شام جو راند ڪيڏن ضروري آهي. انڊيا جي هڪ ڪئپٽن ته پهرين هفتي ئي راندين کان انڪار ڪيو ۽ اسان کي به سمجهايو ته متان ڪيڏيا آهيو.

”ملڪي ماڻهو به عجيب آهن، کين شوق آهي ته معنيٰ سڀ ڪيڏن! ڪوهنن کي سمجهائي ته ۴ سالن کان وڏي عمر واري کي جاگنگ به آهستي ڪرڻ ڪپي.“ پر هن ڪئپٽن جو احتجاج، فقط ساڍي ڏهين بجي واري چانهه تي اسان انهن ٻن تن جهازين جي اڳيان رهيو ٿي جن جو واسطو ننڍي کنڊجي ملڪن سان هو. اسان وڏي پئماني تي انڪار به ڪيئن ٿي ڪري سگهياسين جڏهن اسان جي هن اداري ۾ ڪم ڪندڙن اسان مردن کان ٿيڻو نمبر عورتن ۽ ڇوڪرين جو هو ۽ جڏهن هنن والي بال، نيت بال ۽ بولا سِيڪ جهڙيون رانديون خوش ٿي ڪيڏيون ٿي ته اسان ڪيئن ٿي انڪار ڪري سگهياسين.

سِيڪ ٽڪرا (sepak Takaw) راند نه فقط هتي ملائيشيا ۾ پر هن تر جي اوسي پاسي جي ملڪن انڊونيشيا، ٽائيلنڊ، سنگاپور، ميانمار (برما)، ويتنام، ڪمبوڊيا، لائوس ۽ فلپين ۾ به وڏي شوق سان ڪيڏي وڃي ٿي. هيءُ راند والي بال وانگر ڪيڏي وڃي ٿي پر ٻنهي ۾ فرق اهو آهي ته سِيڪ ٽڪرا ۾ جيڪو بال استعمال ٿئي ٿو اهو والي بال کان ننڍي سائيز جو ۽ بانس جي تيلن Rattan مان ٺاهيو وڃي ٿو. ٻي ڳالهه اها ته والي بال ۾ فقط هٿ ۽ ڪڏهن ڪڏهن مٿو استعمال ڪيو وڃي ٿو پر ”سِيڪ ٽڪرا“ راند ۾ هٿ، مٿو، پير، گوڏا ۽ ڇاتي پڻ استعمال ڪئي وڃي ٿي.

هتي جي تاريخ ”سِيچارا ملايو“ مان اها ثابتي ملي ٿي ته هيءُ راند پندرهن صدي کان ملاڪا سلطنت ۾ عام آهي. بئنڪاڪ شهر ۾ جيڪو Wat Phra Kaeo مندر آهي ان جي پٿين تي ۱۷۸۵ جا جتر چٽيل آهن جن مان هڪ ۾ هندو ديوتا هنومان هڪ گول دائري ۾ پولڙن جي هڪ ٽولي سان سِيڪ ٽڪرا راند ڪيڏي رهيو آهي. ائين ته تاريخ ۾ سيامي بادشاهه ناريسٽان جو به ذڪر اچي ٿو جنهن ٽائيلنڊ جي آڳاٽي گادي واري شهر آيوٿايا تي ۱۵۹۰ کان ۱۶۰۵ تائين حڪومت ڪئي، جنهن جي ڏينهن ۾ هن راند جا مقابلا ڪيا ويا ٿي. ٽائيلنڊ ۾ هن راند کي فقط ”ٽڪرا“ سڏين ٿا. هونءُ هتي جي هڪ پروفيسر ٻڌايو ته سِيڪ ضرور ملڪي لفظ آهي جنهن جي معنيٰ ٿڌو هڻڻ يعني kick هڻڻ آهي پر Takraw جنهن جي معنيٰ اُٿيل بال (woven Ball) آهي دراصل ٿائي زبان جو لفظ آهي سو هن راند جا وڏا چئمپين ملائيشيا ۽ ٽائيلنڊ ۾ آهن. ٽائيلنڊ ۾ ته هر سال ”ڪنگس ڪپ ورلڊ چئمپين شپ“ ٿئي ٿي جنهن ۾ حصو وٺڻ لاءِ دنيا جي مختلف ملڪن جا رانديگر سِيڪ ٽڪرا ڪيڏن لاءِ اچن ٿا.

سِيڪ ٽڪرا راند جي نيت والي بال راند جهڙي ئي ٿئي ٿي ۽ والي بال وانگر ٻن ٽيمن جي وچ ۾ مقابلو ٿئي ٿو. هر هڪ ٽيم ۾ ٽي رانديگر ٿين. هڪ رانديگر پٺيان ٿي بيهي ۽ ٽيڪونگ (Tekong) سڏبو آهي باقي ٻه رانديگر اڳيان نيت پر سان بيهن جن مان هڪ ساڄي پاسي بيهي جيڪو Right Inside سڏجي ۽ ٻيو کاٻي پاسي بيهي جيڪو Left Inside سڏجي. پير جي ٿڌي سان سروس ڪري بال نيت مٿان ٻي ڌر جي حصي ۾ پهچايو وڃي ٿو جيڪي پوءِ پيرن، هٿن يا مٿي سان بال کي واپس ڪن ٿا ۽ پٽ تي ڪرڻ کان بچائين ٿا. پٽ تي ڪرڻ تي مخالف ڌر کي هڪ پٺان ملڻي ٿي. رانديگرن کي نيت کان به پري رهڻو پوي ٿو. هٿ، مٿو يا قميص جو حصو نيت کي لڳڻ تي به مخالف ڌر کي هڪ پٺان ملڻي ٿي. ۲۱ پٺانٽون حاصل ڪرڻ واري ٽيم فاتح قرار ڏني وڃي ٿي.

بهرحال ملاڪا ۾ رهندڙ اسان ڌارين کي اڃان به هفتا به نه گذريا هئا ته اسان جي پاس داتڪ ڪئپٽن حمزي اعلان ڪيو ته ”ملاڪا هاءِ اسڪول جي فت بال ٽيم سان مقابلي لاءِ هلڻو آهي. مون کين چئلينج ڪيو آهي.“ اسان وٽان ماڻهن جي بس پر جي ملاڪا هاءِ اسڪول پهتي. ڪئپٽن حمزي کي وڏو جوش هو ته هي مقابلو ڪٿو آهي. مقابلو شروع ٿيڻ کان اڳ اسان کي شاباس ڪرڻ سان گڏ ٻه به آئيس ڪريم کون کارائيندو رهيو. انڊيا جي سڪ ڪئپٽن مون کي آهستي چيو ته جيڪي ڪاٺو پيٽو اٿئي ڪاٺي وٺ. مئج ختم ٿيڻ کانپوءِ ڌڙڪا ٿي ملندا. واقعي ٿيو به ائين. اسان جا جيڪي اڳيان رانديگر هئا انهن کان بال مخالف ڌر جي گول تائين پهچايو نه پئي ٿيو ۽ اسان مان پٺيان بيٺلن کان بال جھليو نه پيو ٿي. مخالف ڌر وارا

جيئن ئي زوردار ڪڪون هڻي اسان ڏي وڌن ته اسان جي ٽيم جا پٺيان بيٺل پڇي پاسي تي ٿيو بيهن ۽ هو گول ڪريو وڃن پوءِ ڏوهه گول ڪيپر جو. قد ڊگهو هجڻ ڪري گول ڪيپر مون کي بڻايو هئائون. پر رڳو قد سان نه رانديون نه ڪيڏيون آهن. افعال به ته هجڻ کپن. مخالف ڌر وارا آرام سان بال کي گول جي D جي ويجهو آڻي پوءِ اهڙي ته زور سان ڪڪه هڻن جو بال گوليءَ وانگر زوڪاٽ ڪندو وڃي. سينٽر بئڪ تي بيٺل برما جو ڪپٽن پيٽر چوي ته ”گول ڪيپر ٽيم جي جان هوندي آهي، الطاف ڪجهه ته خيال ڪر.“

”اچي پاڻ تي گول ڪيپر! جان هر هڪ کي پياري آهي.“ مون چيو مانس. هڪ دفعي پڇي پاسي تي ٿيڻ جو موقعو نه مليو بال زوڪاٽ ڪندو منهنجي تنگن جي وچ مان نڪري گول ۾ هليو ويو.

”الطاف گهٽ ۾ گهٽ تنگون ئي ڪڍي بند ڪرين ها ته هن گول کان بچي وڃون ها.“ ڪپٽن پيٽر چيو.

”چڱو جو بال تنگن وچان لنگهي ويو. Abdomin گارڊ آڻي ڏي ته پوءِ تنگون بند رکان.“ مون ورائيو. ڊزن کن گول ٿيڻ بعد هاف ٽائيم ٿيو. مون کي پڪ هئي ته سڀ منهنجو متو کائي ويندا سو ڪوڪا ڪولا ڪڍڻ کان اڳ مون اعلان ڪيو ته گول ڪيپر هاڻ ڪو پيو ٿئي. منهنجي ان جملي جڻ ته جادو جو ڪم ڪيو. هر هڪ منهنجي همت افزائي پيو ڪري ته مڙيءَ خيڙ آهي هار جيت راندين ۾ ٿيندي رهي ٿي.... وغيره وغيره. نميو، آئون به سمجهي ويس ته گول ڪيپر ٿيڻ جو جوڪم ڪير به نٿو ڪڍي ۽ هاڻ ماڳمين مون کي پرچائڻ ۾ پورا آهن ته باقي اڌ راند به توب جي منهن ۾ آئون ئي هجان.

واپسي ته آفيس جون چوريون به اسان ڌارين تي چترن ڪنديون هليون ته هيڏا وڏا ۽ پراڻا ڪپٽن ۽ چيف انجنيئر تي اسان کي فت بال راند نه ڪٽائي سگهيا آهن. بنگلاديش جي چيف انجنيئر پڻ تن کي پنهنجي ويجهو سڏي چيو ”نپاڳيون! هڪ ڳالهه جو ته جواب ڏيو. اسان سمنڊ تي جهاز هلائيندا هئاسين يا فت بال ڪيڏندا هئاسين؟“

پٺيان انگلنڊ جي ڪپٽن ڪٽرو چيو ته هاڻ رڻ سي ۾ جهاز هلائڻ جو مقابلو ڪريو ته خبر پوانو ته گهڻي ويهن سئو آهي.

بهرحال ڏهاڪو کن سال ملاڪا ۾ رهڻ دوران هر ٻئي ٽئي مهيني ملاڪا هاءِ اسڪول ۽ پين ادارن جي ماڻهن سان اسان جي فت بال مئچ لڳي رهي. اها ٻي ڳالهه آهي ته ڪڏهن به ڪنهن کان ڪٿي نه سگهياسين پر هفتي ۾ ٻه دفعا ڪيڏي ڪيڏي هاڻ اسان به ايترا قابل ضرور ٿي ويا هئاسين جو اسان جي پاسي ايندڙ بال کي واپس ڪرڻ جي ڪوشش ۾ ڪامياب ٿي وياسين ٿي ۽ گول ٿيڻ جي خطري وقت بال کي روڪڻ لاءِ هڪ ٻن پين به منهنجو سات ڏنو ٿي.

ملائيشيا ۾ سڀڪ ٽڪرا ۽ والي بال جهڙي هڪ ٻي راند به مشهور آهي جيڪا نيت بال سڏجي ٿي. ملائيشيا ۾ اسان جو هي تعليمي ادارو ”اڪيڊمي لائوت ملائيشيا“ جتي مون ملائيشيا جي نوجوان ٽيم کي جهاز راني ۽ جهاز سازي جي تعليم ۽ سکيا ڏني ٿي اهو سمنڊ جي ڪناري تي آهي. اسان جي رهائش به اندر ڪئمپس ۾ هئي. ڌارين ملڪن کان نوڪري لاءِ آيل اسان expatriates لاءِ چوڏهن کن پٽا (Duplex) گهر نيم دائري (Semi Circle) ۾ هئا جن جا اڳيان در ملاڪا ڳچي سمنڊ ڏي ٿي ڪليا. گهر کان نڪريو ته سمنڊ جي هن سوڙهي راهداري مان جهازن کي لنگهندو ڏسي پراڻا ڏينهن ياد ايندا هئا جڏهن جپان يا ڪوريا ويندي هتان لنگهيو هو. هن سوڙهي سمنڊ جي پاسن کان ڌرتي ملائيشيا ۽ انڊونيشيا هجڻ ڪري لنگهندڙ جهاز سڪ جو ساهه کڻن ٿا ته هيءُ سوڙهي سامونڊي گهٽي (Malacca Strait) جن ٻن سمنڊن هندي وڏي سمنڊ ۽ ڏکڻ چيني سمنڊ کي ڳنڍي ٿي اهي جهاز هلائيندڙن کي رت رٿائين ٿا. بهرحال اسان جي گهرن جي پٺ وارن دروازن سان گڏ ڪجهه حصو باغيچي جو هو جنهن کانپوءِ فت بال، والي بال، نيت بال ۽ پين راندين جا ميدان هئا. آفيس مان اچڻ بعد رانديون ڪيڏن لاءِ نڪر (چڏي) پائي اسان پوئين دروازي کان نڪري ويندا هئاسين.

نيت بال تي هميشه نوريشا، رسمالا، سڀتي حوا، خاوبا، فريدم، حاجا (حاجائي) بصران ۽ نور شيما آفيس جون ڪلرڪ ۽ ٽائپسٽ چوڪريون هونديون هيون جن مان ڪجهه جون شاديون ٿي ويون هيون ۽ چئن پنجن سالن جا ٻار ڪڍي اينديون هيون. پين جون شاديون اسان هوندي ٿيون. مون وٽ ان وقت جا رانديون ڪيڏندي يا شاديءَ جي موقعي تي ڪنوار جي ويس وڳن ۾ سندن فوٽو آهن. ملڪي ماڻهو مناڻ گهڻو پسند ڪن ٿا ان ڪري ٿولهه جو شڪار رهن ٿا پر اسان جي اداري ۾ ڪم ڪندڙ هنن چوڪرين سواءِ خاوبا جي، سڀني پاڻ کي سمنور رکيو هو. هاڻ، اٽڪل تيارو سالن بعد هاڻ ان ڳوٺ ”ڪالا سنگائي بارو“ ۾ وڃي ڏسان ته سڀئي نه فقط ڏاڏيون نانيون ٿيو ويٺيون آهن پر ناسي ليما (ناريل جي ڪير ۾ رڌل پٽ) ۽ ايام گورينگ (فراءِ چڪن) جهڙيون شيون ڪائي ڪائي اهڙي شيب ۾ اچي ويون آهن جهڙيون ۱۹۷۰ع ۾ سنگاپور جي جيتي تي ملڪي هاريائون ’جوهور بارو‘ (ملائيشيا) وڃڻ لاءِ پيڙهيءَ جو انتظار ڪندي نظر اينديون هيون. پاڻ به شڪي پيون ٿيون. سندن ٻارن کي چيم ته ”توهان جون هي ڏاڏيون نانيون، جيڪي هينئر ترڪتر جا نائر ٿيون لڳن انهن جي جوانيءَ جي ڏينهن جا فوٽو مون Picasa.com ۽ flicker.com تي لوڊ ڪري ڇڏيا آهن.“

مونڪي موهيو ملائيشيا

الطاف شيخ

اڄ جون هي سومو پهلوان انهن ڏينهن ۾ نور فازورا، ليذا سور بهاني، نورا دانش ۽ سיתי نورهاليزا جهڙيون سيڪسي فلمي اداڪارائون ۽ ڳائڻيون لڳيون ٿي.

## زبردست اسڪول، نامور شاگرد

هن کان اڳ واري مضمون ۾ ملاڪا هاءِ اسڪول وٽان لنگهندي مون فت بال راند جو احوال لکيو آهي، جيڪا اسان اڄ کان تيارو سال کن اڳ هن هاءِ اسڪول جي ماسترن سان ڪيڏندا هئاسين. ان وقت تاريخ جو ايترو مطالعو نه هجڻ ڪري مون جهڙن کي ڪڏهن به هن هاءِ اسڪول جي اهميت جو احساس نٿي ٿيو. اڄ هن اسڪول وٽان لنگهندي هن کي عزت ۽ پيار جي نگاهن سان ڏسان ٿو ۽ پنهنجو پاڻ کي تاريخ جو حصو سمجهان ٿو، جيئن اسان جو پيارو دوست سرجن برگيڊيئر نظام الدين ڏانور چوندو آهي. هو اسان جي ڳوٺ هالا جي مخدوم غلام حيدر هاءِ اسڪول مان فقط هڪ سال پڙهيو پر هميشه چوندو آهي ته هن کي خوشي آهي ته هن هڪ آڳاٽي اسڪول جي ميدان، ورائڊن ۽ ڪلاس روم ۾ ساھ ڪنيو، جيڪو ۱۹۴۴ع جو ٺهيل آهي. اڄ ملاڪا جي هن هاءِ اسڪول جي پوڙهاٽپ، اهميت ۽ تاريخ جي ڄاڻ هجڻ ڪري مون کي به اهو احساس ٿي رهيو آهي.

ملاڪا هاءِ اسڪول ۱۸۲۶ع ۾ ٺهيو يعني اٽڪل ۱۷۰ سالن کان اڳ ۽ ملاڪا ۾ پيٽنگ پيٽ واري هاءِ اسڪول بعد پٽي نمبر تي پراڻو اسڪول آهي. پيٽنگ وارو ”پيٽنگ فري هاءِ اسڪول“ ۱۸۱۶ع ۾ ٺهيو هو. انهن ڏينهن ۾ اڃان نه ڪواليمپور وجود ۾ آيو هو ۽ نه ملاڪا يا ملائيشيا. هي سڄو علائقو ملاڪا سلطنت سڏبو هو، جنهن جو اهم ۽ گادي وارو شهر ۽ مشغول ترين بندرگاهه ملاڪا هو. يعني ملاڪا ائين هو جيئن برطانيا ۾ لنڊن.

جنهن جو ملاڪا تي قبضو ٿي ٿيو، ان جو چوڌاري سڄي علائقي تي راڄ ٿي هليو. ۱۵۱۱ کان ۱۶۴۱ تائين پورچوگالين جو ملاڪا سلطنت تي راڄ رهيو. ان بعد پي يورپي قوم ’ڊچن‘ جو نه فقط ملاڪا تي قبضو ٿي ويو پر اڄ وارن انڊونيشيا پيٽن جاوا سماترا تي به هوقابض ٿي ويو. ملاڪا سلطنت هنن جي هٿن ۾ ۱۶۴۱ع کان ۱۸۲۴ع تائين رهي ۽ انڊونيشيا ته ويهين صديءَ جي اڌ تائين رهي ۽ اڄ به انڊونيشيا جي پيٽن جاوا، سماترا، بالي، وغيره ۾ مادي زبان کان علاوه ڊچ ڳالهائي وڃي ٿي، جيئن اسان وٽ انگريزي آهي ۽ لبنان ۽ موراڪو جهڙن ملڪن ۾ فرينچ آهي. ۱۸۲۴ع ۾ انگريز ڊچن کي پڇاڻي پاڻ حاڪم ٿي ويٺا. هو ڪافي سالن کان هنن پٽن تي پنهنجا پير ڊگهڙيندا ويا ۽ پيٽنگ ۽ سنگاپور پيٽ ته هنن ڪجهه سال اڳ ئي پئسن سان يا داداگيريءَ سان ملتي سلطانن کان حاصل ڪري ورتا هئا. ان ڪري پيٽنگ جو هاءِ اسڪول ملاڪا سلطنت تي قبضو ڪرڻ کان اڳ جو (۱۸۱۶ ۾) ٺهرايل آهي. بهرحال انگريزن جو ۱۸۲۴ع ۾ جيئن ئي ملاڪا تي قبضو ٿيو ته هنن ٻن سالن بعد هي ملاڪا هاءِ اسڪول ٺهرايو جيئن ۱۸۴۳ع ۾ سنڌ تي قبضو ٿيڻ بعد انگريزن يڪدم ڪراچيءَ ۾ ڪانوينٽ (ميشنري) اسڪول ۽ گرجا گهر ٺهرايا.

ان خيال کان ڏٺو وڃي ته هن علائقي جا ماڻهو ڪٿي جنگلن جا رهندڙ چيا وڃن پر هنن وٽ مغربي تعليم ته اسان کان به گهڻو اڳ اچي وئي. اسڪول ڪلڻ ۽ صحيح طرح هلڻ مان حاصل ٿيندڙ فائدي جو اندازو ان ڳالهه مان لڳائي سگهجي ٿو ته هالا ۾ اسڪول ڪلڻ ڪري هالا جي ماڻهن جي گهڻائي ٻين ڳوٺن جي مقابلي ۾ وڌيڪ تعليم يافته ٿي وئي. ملاڪا جو هي هاءِ اسڪول ته اسان واري هالا جي هاءِ اسڪول کان به ۱۱۸ سال اڳ ڪليو. ائين به نه آهي ته ۱۸۲۴ع ۾ انگريزن جي راڄ شروع ٿيڻ کان اڳ ملاڪا ۾ ڪو اسڪول نه هو. هونءَ انگريزن جي مقابلي ۾ پيون فاتح يورپي قومن کي آفريڪا يا ايشيا جي مڪاني ماڻهن لاءِ تعليم يافته ٿي وئي. روڊ ۽ ريل گاڏيون ۽ پيون اهڙيون سهولتون ڏيڻ تي دل نٿي چاهيو پر ملاڪا ۾ انگريزن کان اڳ ڊچن جي حڪومت ۾ ”ڊچ ملٽي اسڪول“ ضرور هو، جيڪو ڊچن جي سمجهو ته ٻه صديون حڪومت جي آخري سالن ۾ (۱۸۱۹ ۾) عيسائي تبليغ جماعت وارن کوليو هو، جيڪو ۱۸۲۴ع ۾ ملاڪا کي انگريزن حوالي ڪرڻ وقت ڊچ حڪومت بند ڪري ڇڏيو. پوءِ انگريزن پورن ٻن سالن بعد هي هاءِ اسڪول شروع ڪيو. هي اسڪول به پهرين انگريز عيسائي جماعتن (Christian Mission) شروع ڪرايو ۽ هن جو ان وقت ”ملاڪا فري اسڪول“ نالو رکيو ويو پر پوءِ خرچ پڪي ۽ انتظامي مسئلن ڪري هي اسڪول ۱۸۴۷ع ۾ انگريز حڪومت حوالي ڪيو ويو ۽ هن جو مٿيون نالو ”ملاڪا هاءِ اسڪول“ رکيو ويو.

۱۸۲۶ ۾ جڏهن هي اسڪول شروع ٿيو ته پهرين سال ۾ ئي ۶۵ ڇوڪرين داخلا ورتي. ان مان اندازو لڳائي سگهجي ٿو ته ماڻهن ۾ تعليم حاصل ڪرڻ جو شعور هو ۽ ياد رهي ته هي اسڪول هر ذات، نسل، زبان ۽ معاشي رتبي جي ماڻهوءَ لاءِ هو، ان ڪري هن اسڪول جو نالو ئي فري اسڪول رکيو ويو هو، جنهن ۾ نه فقط تعليم مفت (Free) ڏني وئي ٿي پر داخلا حاصل ڪرڻ لاءِ به غريب غرو، مسلمان ٻڌ، ملعي چيني آزاد (Free) هو. ۱۸۳۴ بعد ڇوڪرين جو هاءِ اسڪول الڳ ڪلڻ ڪري هن ۾ فقط ڇوڪرا پڙهڻ لڳا. وڏي لڙائي لڳڻ تائين هن اسڪول ۾ ڪڏهن به شاگردن جو تعداد ۵۰۰ کان مٿي نه ٿيو پر پوءِ آهستي آهستي وڌڻ لڳو ۽ وقت سان گڏ ٻيا اسڪول به ڪلندا رهيا. اڄڪلهه هن اسڪول ۾ هڪ ئي وقت ۲۰۰۰ شاگرد رکيا وڃن ٿا. اسڪول کي به هاسٽلون به آهن جن مان هڪ ۾ ۱۲۰ شاگرد ۽ ٻيءَ ۾ ۳۰۰ شاگرد رهن ٿا. هاسٽلن کي مسجد، ايئرڪنڊيشنڊ لئبرري، AV روم، سائبر ڪيفي ۽ ڪلنڪ پڻ آهي.



بهترين پڙهائي، سخت ڊسپلن، شاگردن تي چڱي طرح نظر ۽ شهر ۾ بهتر امن امان جي حالت هجڻ ڪري نرڳو ملائيشيا جي ٻين شهرن ۽ ڀر وارن ملڪن جا مائٽ مت پر ملاڪا شهر جا به ڪيترائي والدين پنهنجن ٻارن کي گهر ۾ رهائڻ بدران اسڪول ۽ ڪاليجن جي هاسٽلن ۾ رکڻ ۾ وڌيڪ بهتر عاقبت سمجهن ٿا، جتي هنن کي نه فقط پڙهڻ لاءِ سٺو ماحول ملي ٿو، پر مختلف مذهبن ۽ زبانن جي ٻارن سان پڻ سٺي Interaction ٿئي ٿي. انڊيا جي تعليمي ادارن ۾ به ان قسم جون بهتر خاصيتون هجڻ ڪري ڪيترا انڊين جن کي آمريڪا، انگلينڊ ۽ يورپ جي ملڪن جي Citizenship مليل آهي. اهي به انهن ملڪن جي اسڪولن ۾ پنهنجن ٻارن کي پڙهائڻ بدران انڊيا موڪلين ٿا. ان بابت تفصيلي احوال آئون پنهنجي هندستان واري سفرنامي ”هلي ڏسجي هندستان“ ۽ ”پمبئي منهنجي پاڪر ۾“ ۾ لکي چڪو آهيان ته ڪيئن فقط پوني جي شهر جي تعليمي ادارن ۾ آفريڪا ۽ عرب ملڪن جي شاگردن کان علاوه ايران ۽ ملائيشيا جا چوڪرا ۽ چوڪريون به پڙهڻ اچن ٿيون ۽ هو انهن تعليمي ادارن جي هاسٽلن ۾ رهن ٿيون. شهر جي پوليس گهمڻ لاءِ آيل ٿورسٽن ۽ شاگردن جي حفاظت ڪري ٿي ۽ امن امان جي حالت سخت هجڻ ڪري هر هڪ سڪون محسوس ڪري ٿو.

بهر حال هتي ملاڪا جي هاءِ اسڪول جي ڳالهه هلي رهي آهي، جنهن جو ۱۹۸۹ع تائين مٿو هو:

Here we strive for better things""

ان بعد ملڪي زبان ۾ پڻ رڪيو ويو

Sini terdidiknya Manusia

(هي آهي اهو هنڌ جتي انسانن کي تعليم يافتا بنايو وڃي ٿو)

ان بعد هڪ ٻن پر نسيپال هن اسڪول جا پيا به Motto رکيا، جيئن ته:

We are the best.

ملڪي زبان جو هڪ ٻيو به مٿو رڪيو ويو:

Mesra, Hormat, Sayang.

(دوستي، عزت ۽ پيار)

هڪ ٻيو ملڪي مٿو آهي:

High School Cemerlang, pelajar Terbilang (Excellent High School, Distinguished Students)

اسي واري ڏهي ۾ جڏهن منهنجو ملاڪا ۾ لڳاتار رهڻ ٿيو، انهن ڏينهن ۾ چيني پرنسپال مسٽر چان ينگ تات هو، ان بعد ۱۹۸۵ع کان منهنجي واپس ٿيڻ واري سال ۱۹۹۱ع تائين حاجي عبدالرقيب ملڪي پرنسپال ٿيو. اڄ ڪلهه، سال ۲۰۰۶ع جي آخر کان تئان حاجي عبدالرزاق بن چي نگاهه پرنسپال آهي. ملڪي مسلمانن جو هي نالو Che Ngah اسان جي ماڻهن لاءِ عجيب لڳي، پر هتي اهو عام آهي، جيئن پاڻ وٽ رکيل مورائي، بخشڻ مهراڻوي يا انب گويانگ.

هن اسڪول جو پنهنجو هڪ ملڪي ترانو به آهي، جنهن جي ڏن آمريڪي Patriotic گاني: ”آمريڪا دي بيونٽيفل“ سان ملي ٿي.

Sekolah tinggi Malaka, keseluruhan Negara

ملاڪا هاءِ اسڪول، سڄي قوم لاءِ

Beramai- ramai kita dukung rukun Negara

اسين سڀ گڏجي ملڪ جو نظريو رکون ٿا

Satu padu bertencana majukan Negara

گڏجي هڪ ٿي همت سان پنهنجي ملڪ کي سڌاريون ٿا

Prinsip hidup progresif amalan sekolah kita

زندگي جي ترقي ڏي مائل اصولن تي اسان جو اسڪول عمل ڪري ٿو.

جيستائين هن اسڪول مان تعليم وٺندڙ اهم شاگردن جو سوال آهي، ان جو ته ڪو ڪاڇوئي ناهي. ظاهر آهي اهو اسڪول جنهن ۾ ۱۸۵ سالن کان پار پڙهي رهيا آهن. ان اسڪول مان ڪيترائي اهم ۽ نامور ماڻهو پيدا ٿيا هوندا. ڪجهه ماڻهو جيڪي آئون سڃاڻان ۽ جن سان منهنجو ملڻ جلڻ رهيو آهي، هن ريت آهن:

## مونڪي موهيو ملائيشيا

- داتڪ محمد علي رستم، ملاڪا جو هاڻوڪو وزير اعليٰ

- چيني سياستدان لم گئان اينگ

- هتي جو مشهور انڊين سياستدان ۽ ڊاڪٽر ايم ڪي راجڪمار. (جيڪو ٻه سال اڳ ڪئالالمپور ۾ گذاري ويو)

ملائيشيا جو قومپرست چيني (باباز جو اولاد) تان چينگ لاک جنهن جي نالي تي ملاڪا ۾ هڪ گهٽي آهي، جيڪا انگريزن جي ڏينهن ۾ Heeren Street سڏبي هئي. ڪوالالمپور ۾ به پودورايا وٽ ”جالان تن تان چينگ لاک“ روڊ آهي. ڪوالالمپور جي مشهور رستن تان پيٽالنگ اسٽريٽ ۽ ڪراس اسٽريٽ جي ڀرسان تان چينگ جي پٽ تان سِيو سِن (Tan Siew sin) نالي پڻ روڊ آهي، جيڪو انگريزن جي ڏينهن ۾ Foch Avenue سڏبو هو. TUM يونيورسٽي جو وائيس چانسلر پروفيسر داتڪ ڊاڪٽر ابراهيم ابو شاهه پڻ ملاڪا جي هاءِ اسڪول جو پڙهيل آهي.

## ملاڪا هاءِ اسڪول جا ڪجهه شاگرد....

ملائيشيا ۾ اڌواڌ چيني باشندا رهن ٿا جيڪي مختلف دورن ۾ پنهنجي وطن چين جي ڏاکڻي حصي کان هيڏانهن ملائيشيا ۽ سنگاپور ايندا رهيا. هڪڙا ته تمام گهڻو اڳ جا آيل آهن. هندو راجا پرميشور حملن کان بچڻ لاءِ جاوا سماترا پاسي کان پڇي هيڏانهن ملاڪا کان اچي نڪتو. اهو سال ۱۴۰۰ کن هو ۽ هي اڄ وارو ملائيشيا سڄو گهاتو جنگل هو. ملاڪا جو بندر گاهه جتي هن اچي منزل ڪئي هڪ ننڍڙو مهاڻن جو ڳوٺ (Fishing Village) هو. هن هتي ٽڪي پوڻ جو ارادو رکيو. اهو به لکنڊو هالن ته ان وقت هن ڳوٺ جو ڪو نالو به نه هو. راجا جنهن وڻ هيٺان اچي آرام ڪيو ان جي نالي تان هن ڳوٺ جو نالو ملاڪا رکيو ۽ اهڙي طرح ملاڪا سلطنت جي شروعات ٿي. عرب سوداگرن جي هن بندر گاهه مان اڄ وڃ ٿيڻ ڪري هي هندو راجا دين اسلام کان متاثر ٿيو ۽ پاڻ ۽ ساڻس گڏ آيل ماڻهو مسلمان ٿيا.

انهن ڏينهن ۾ هن علائقي ۾ ٻه طاقتور حڪومتون هيون هڪ سيام جي جنهن ملڪ جو هاڻ نالو ٿائيلينڊ آهي ۽ ٻي سمنڊ جي ٻي پاسي چين جي منگ سلطنت هئي. سيام ملائيشيا سان ڳنڍيو پيو آهي جنهن جو گذريل صديءَ جي شروع تائين ملائيشيا جي اتر اترين رياستن تي قبضو رهيو. سو انهن ڏينهن ۾ سيام جي اڄ واري ملائيشيا جي علائقي سان وڏي هٿ چراند هئي ۽ پرميشور راجا ان جي مقابلي ۾ ڪا حيثيت نٿي رکي. هڪ ڳالهه آهي ته پرميشور (اسڪندر شاهه) جنهن جو اولاد هي اڄ جا ملڪي حاڪم آهن، حڪومت هلائڻ ۾ بيحد سياڻو هو. هن پنهنجي حڪومت برقرار رکڻ ۽ عوام کي امن سکون جي حالت مهيا ڪرڻ لاءِ چين تي حڪومت ڪندڙ منگ سلطنت سان دوستي ڪئي ۽ هڪ ٻئي ڏي اچڻ وڃڻ ۽ تحفا تحائف جي ڏي وڏي ڪري نه فقط سندس اباڻي سلطنت جاوا سماترا جي حاڪمن تي پر سيامين تي به دٻو رکيو ۽ جن هن سان هٿ چراند ڪرڻ چڏي ڏني ۽ ملاڪا جو بندر گاهه ويو ترقي ڪندو. هر هڪ هن سکون پري شهر ۾ رهڻ چاهيو ٿي. انڊيا، عرب ملڪن، سريلنڪا ۽ ٻين پراڻن علائقن کان ماڻهو واپار ۽ پورهئي مزدوري لاءِ ملاڪا اچڻ لڳا ۽ ڪيترا هتي ئي هميشه لاءِ رهي پيا.

اڳتي هلي چين سان وڌيڪ ويجهما تعلقات قائم ڪرڻ لاءِ ملاڪا سلطنت جي چيڻ سلطان منصور شاهه چين جي منگ شهنشاهه جي شهزادي ”هنگ لي پو“ (Hang Li Po) سان شادي ڪئي. سلطان منصور شاهه ۱۴۵۹ کان ۱۴۷۷ تائين حڪومت ڪئي. چيني شهزاديءَ سان شادي ڪرڻ بعد جڏهن اها ملاڪا آئي ته هن سان گڏ ۵۰۰ خدمتگار چيني عورتون به آيون جن اچي مڪاني ماڻهن سان شاديون ڪيون ۽ انهن جو اولاد هلندو اچي. اهڙي طرح ائڊمرل ”زهينگ هي“ جڏهن چين جي شهنشاهه جا پيڙا هاڪاري هتان لنگهندو هو ته رستي تي ملاڪا ۾ ترسڻ تي، هن سان گڏ سفر ڪندڙ ڪيترائي عالم فاضل چيني هتي رهي پيا ٿي. سو انهن جو چيني اولاد به هلندو اچي. ۱۵۱۱ ۾ ملڪي سلطانن کان ملاڪا سلطنت هلي وئي، يورپي طاقتون پورچوگالي، ان بعد ڊچ ۽ پوءِ انگريز هنن پٽن تي، ۱۹۴۶ تائين حڪومت ڪندا رهيا. انهن جي ڏينهن ۾ به چين کان چيني ايندا رهيا. سڀ کان گهڻا اڄ کان ڏيڍ سئو سال اڳ آيا جڏهن ڪئالامپور ۽ اپوڇ ۾ قلعي (Tin) جي کوٽائي لاءِ مزدورن جي ضرورت پئي ۽ اهي چين کان آيا. يعني اهي چيني جيڪي هينئر هينئر چين کان لڏي ملائيشيا ۾ اچي رهيا، انهن کي به سئو سالن کان مٿي عرصو گذري چڪو آهي ۽ هو ۽ انڊيا کان آيل تامل (مسلمان ۽ هندو) به هن ملڪ جا اهڙا ئي شهري آهن جهڙا ملڪي مسلمان. هو سڀ هن ملڪ جي ترقي ۽ سياست ۾ حصو وٺن ٿا. سندن سياسي جماعتون به آهن جيئن ته MCA (ملاين چائينز ايسوسيئيشن) آهي يا DAP (ڊيموڪريٽڪ ايسوسيئيشن پارٽي) وغيره.

ملاڪا هاءِ اسڪول مان پڙهيل ٿي گئان اينگ (Lim Guan Eng) جنهن جو گذريل مضمون ۾ به ذڪر ڪيو ويو آهي DAP سياسي پارٽي جو سيڪريٽري جنرل ۽ پينانگ رياست جو چوٿون وزير اعليٰ آهي. سندس زال بيتي چيو گيڪ به DAP جي ميمبر ۽ ملاڪا جي اسيمبلي جي ميمبر آهي. کين چار ٻار آهن. سياست ۾ اچڻ کان اڳ ٿي گئان اينگ بئنڪ جو سينئر مئنيجر هو. پاڻ ملاڪا ۾ ان ڪري به مشهور آهي جو هو جيل ۾ به وڃي چڪو آهي. ملاڪا جي اڳوڻي وزير اعليٰ عبدالرحيم تامبي چڪ تي هڪ نابالغ پورچوگالي چوڪري جي سلسلي ۾ جڏهن ڪورٽ ۾ جبر زنا جو ڪيس هلي رهيو هو ته ٿي گئان حڪومت ۽ جوڊيشري تي سخت تنقيد ڪئي ۽ پمفليت ڇپرائي ماڻهن کي غلط معلومات ڏني ۽ پڙڪايو. ٿي گئان کي ۱۸ مهينا جيل جي سزا ملي. بهرحال ۱۲ مهينا جيل ڪاٽڻ بعد کيس ۲۵ آگسٽ ۱۹۹۹ع تي آزاد ڪيو ويو. جيل ۾ وڃڻ ڪري هو پنجن سالن تائين اليڪشن ۾ حصو وٺي نه سگهيو. بهرحال اڄڪلهه پينانگ رياست جو چيف منسٽر آهي.

ٿي گئان اينگ جو پيءُ ٿي گئان اينگ (Lim kit Siang) به ملاڪا جو مشهور سياستدان ۽ اسان جو هم عمر آهي. منهنجيون ساڻس ۽ ٻين مخالف ڌر جي ڪيترن ئي سياستدانن سان ملاقاتون ٿيون. ملاڪا جو چيف منسٽر رحيم تامبي چڪ ۽ گورنر سيد احمد شهاب الدين منهنجا

دوست هوندا هئا، اهي کلندا رهندا هئا. آئون کين چونڊو هوس ته هڪ ليڪڪ جي حساب سان مون کي هر قسم جي نالييري ماڻهوءَ سان ملي هن کان حال احوال وٺڻ کپي، خاص ڪري سياست ۾ ته سياستدان ڪڏهن ڪنهن پاسي رهن ٿا ته ڪڏهن ڪنهن پاسي. اسان جي ڏينهن ۾ يعني ۸۰ واري سڄي ڏهي ۾ چيني سياستدان لي لام ٿائي مخالف ڌر ۾ رهيو ۽ هو حڪومت تي سخت نڪته چيني ڪندو هو. هن پيري اهو معلوم ڪري حيرت ٿي ته هو حڪومت جي پارٽيءَ ۾ اچي ويو آهي. بهرحال منهنجون ملاقاتون مختصر انٽرويو وٺڻ جي حد تائين محدود رهن ٿيون. اڄ ڪيترا سياستدان ۽ ٻيون اهم شخصيتون حيات نه آهن پر مون کي خوشيءَ سان گڏ ڪڏهن ڪڏهن پاڻ تي به حيرت ٿئي ٿي ته مختلف ملڪن جي بندرگاهن ۾ ڪيئن بي ڊوپيا بي شرم ٿي نه فقط سياستدانن، سرڪاري ڪامورن، گورنرن، وزيرن ۽ ڪارخانيدارن سان ملندو رهيس پر ڪڏهن، بازاری عورتن، ڌاڙيلن، ڪوڙن پيرن ۽ جادوگرن سان به ملي خبرون چارون وٺندو رهيس. هاڻ اها پي ڳالهه آهي ته اخبار وارا منهنجا ڪيترا ڪالم اهو چيو موتايو ڇڏين ته پڙهندڙ هضم ڪري نه سگهندا.

بهرحال لم ڪٽ سياڻگ کي ملعي ماڻهو پسند نٿا ڪن جو هو ڪتر قسم جو چيني آهي. هن سڄي زندگي حڪومت جي مخالفت ڪئي آهي. ۱۹۶۹ع کان ملڪ جي ٽينڊڙ هر اليڪشن ۾ کٽيندو اچي سواءِ ۱۹۹۹ع واري اليڪشن جي. هو هميشه DAP جو سيڪريٽري جنرل ٿي رهيو، هاڻ پارٽي جو چيئرمين آهي ۽ سندس پٽ لم گانگ اينگ سيڪريٽري جنرل آهي. لم ڪٽ چيني ماڻهن کي پڙڪائڻ جي ڏوهه ۾ ملڪ جي انٽرني سيڪيورٽي ائڪٽ هيٺ جيل به ڪاٽي چڪو آهي. لم جي Plus point اها آهي ته هو سٺو ليڪڪ آهي. هو ويهارو کن ڪتابن جو مصنف پڻ آهي. ملاڪا جي هڪ ٻي چيني اهم شخصيت جنهن پڻ ملاڪا جي هاءِ اسڪول مان تعليم حاصل ڪئي، اهو تان سيئو سين (Tan Siew Sin) آهي. هو مالايا (جيڪو پوءِ ملائيشيا ٿيو) جو پهريون ڪامرس منسٽر هو. بعد ۾ هو ۱۵ سال ۱۹۵۹ع کان ۱۹۷۴ع تائين وزير خزانو ٿي رهيو. پاڻ چينين جي سياسي پارٽي MCA (ملائيشين چائينز ايسوسيئيشن) جو صدر پڻ رهيو.

تان سيئو ۱۹۱۶ع ۾ ملاڪا ۾ ڄائو. سندس پيءُ تان چيننگ لاک MCA سياسي جماعت ٺاهي هئي. تان سيئو ملاڪا جي هاءِ اسڪول ۾ پڙهڻ بعد سنگاپور جي رئفلس ڪاليج مان پڙهيو. قانون جي تعليم هن لنڊن مان حاصل ڪئي. تان سيئو سان منهنجي جڏهن ۱۹۸۶ع ۾ ملاقات ٿي ته هو ۷۰ سالن جو هو ۽ ريتائرمينٽ جي زندگي گذاري رهيو هو. ۱۷ مارچ ۱۹۸۸ع تي سندس ڪئالامپور ۾ وفات ٿي. جيتوڻيڪ ملائيشيا جي آدمشماري گهٽ هجڻ ڪري ڪنهن به گهٽ ٻار جڻڻ جو نٿي سوچيو. يعني هي ۸۰ واري ڏهي جي ڳالهه ڪري رهيو آهيان. ان وقت ملائيشيا ۾ اها ڳالهه جيتوڻيڪ عجيب سمجهي وئي ٿي پر تان سيئو جي زال ڪئٿرين فملي پلاننگ جي پرچار ڪندي رهي. کين ٽي ٻار، ٽي ڌيئرون آهن.

تان سيئو نالي ڪئالامپور ۾ ”جالان ٽن تان سيئو سين“ (Jalan Tun Tan Siew Sin) روڊ به آهي جيڪو ۲۰۰۳ع تائين جالان سلانگ نالي سان سڏيو ويو ٿي. هتي يادگيري لاءِ هڪ دفعو وري به لکندو هالن ته جالان ملڪي زبان جو لفظ آهي جنهن جي معنيٰ آهي روڊ يا شاهراهه آهي ۽ Tun ۽ Tan Seri ملائيشيا جا اهم خطاب آهن، جيڪي ملڪ جو بادشاهه ملڪ جي اهم ماڻهن کي سندن ملڪ ۽ قوم لاءِ ڪيل اهم خدمتن جي بدلي ۾ نوازي ٿو. هتي اهو به لکندو هالن ته ملائيشيا ۾ رهندڙ چينين جو مختلف مذهبن سان تعلق آهي. ڪي عيسائي آهن ته ڪي ٻڌ. ڪي مختلف مندرن ۾ ضرور وڃن ٿا پر سندن مذهب ڪو به ناهي. جيڪي چيني مسلمان ٿين ٿا اهي ملڪي ماڻهن جي رسم رواج ۽ لباس پهرڻ تي ملڪي ئي ليکيا وڃن ٿا. تان سيئو سين جي خاندان جو تعلق ٻڌڌرم سان آهي باقي سندس زال جو نالو ڪئٿرين هجڻ ڪري هوءَ عيسائي هجي. پر ملائيشيا جي چينين ۾ اهو به فئشن آهي ته هنن جو ڪٿي ڪهڙي به دين ڌرم سان واسطو هجي، هو پنهنجي چيني طرز جي نالي سان گڏ انگريزي نالو به رکن ٿا. ملاڪا شهر جي هڪ ٻي اهم شخصيت جنهن پڻ ملاڪا هاءِ اسڪول مان تعليم حاصل ڪئي ۽ جنهن کان اسان جا اديب ۽ شاعري جي مطالعي جا شوقين واقف آهن. اها آهي شرلي گيوڪ لم (Shirley Geok Lim) هوءَ منهنجي هم عمر آهي.

شرلي ملاڪا جي غريب گهر ۾ ۱۹۴۴ع ۾ ڄائي. کيس ننڍي هوندي کان ڪتابن پڙهڻ ۽ انگريزي ادب سان دلچسپي هوندي هئي. انهن ڏينهن ۾ اها ڳالهه خراب سمجهي وئي ٿي ته ڪا چوڪري پنهنجي مشرقي زبان ۾ دلچسپي وٺڻ بدران انگريزيءَ کي ترجيح ڏئي. هن جو پهريون انگريزي Poem ملاڪا جي اخبار ملاڪا ٽائيمس ۾ تڏهن ڇپيو جڏهن هيءَ يارهن سالن جي هئي. اڳتي هلي هوءَ دنيا جي مشهور شاعره، افسانا نويس ۽ نقاد مشهور ٿي.

شرليءَ يونيورسٽي آف مالايا مان B.A. آنرس ۾ پهريون نمبر حاصل ڪيو. ۱۹۶۹ع ۾ کيس آمريڪا جي فل برائيٽ اسڪالر ملي ۽ مساجوسيت جي Brandeis يونيورسٽيءَ مان Ph.D جي ڊگري انگريزي ۽ آمريڪن لٽريچر ۾ حاصل ڪئي. اڄڪلهه پاڻ آمريڪن شهري آهي ۽ هن جي شادي يونيورسٽي آف ڪئليفورنيا جي هڪ پروفيسر چارلس بيزرمن سان ٿي آهي.

شرلي گوٽيڪ لم کي سندس شاعري ۽ نثر جي ڪيترن ئي ڪتابن تي ايوارڊ ملي چڪا آهن، خاص ڪري سندس شاعري جي پهرين مجموعي Crossing the Peninsula تي جيڪو ۱۹۸۰ ۾ ڇپيو هو. پاڻ پهرين ايشياڻي ۽ پهرين عورت آهي جنهن کي شاعري تي ”ڪامن ويلٿ پوئيتري پرائيز“ مليو. ٻين انعامن ۾ هڪ ڪتاب سندس يادگيرين جو به آهي جنهن جو عنوان آهي:

Among the White Moon Faces

هي ڪتاب ۱۹۹۷ع ۾ ڇپيو هو ۽ مون ٻڌو آهي ته هن ڪتاب جو سنڌي ۾ ترجمو سنڌ يونيورسٽي جو پروفيسر اسحاق سميجو ڪري رهيو آهي.

## ماتلي جي ڊاڪٽريائي ملاڪا ۾

ملاڪا وڃڻ کان اڳ ڊاڪٽر عطا کي چيم ته سندس ٽيليفون نمبر کان علاوه ڪنهن ٻئي دوست يا پاڙيسريءَ جو به لڪراءِ جيئن مٿان ملاڪا اچڻ واري ڏينهن تهننجو فون خراب هجي يا گم ٿي ويل هجي ته آئون روه ۾ رلي وڃڻ بدران گهٽ ۾ گهٽ ڪنهن ٻئي جي معرفت تو تائين نياپو ڪري سگهان ته آئون ملاڪا ۾ فلاڻي وقت تي فلاڻي هنڌ تي پهچي رهيو آهيان.

ڊاڪٽر عطا جيتوڻيڪ ان ڳالهه کي ناممڪن تصور ڪيو جو اڄ ڏينهن تائين ملاڪا شهر ۾ نه ڪو فون سسٽم (نيٽ ورڪ) خراب ٿيو آهي ۽ نه وري ڪنهنجو چوري ٿيو آهي. بهرحال منهنجي چوڻ تي هن اي ميل ذريعي پنهنجي گهر ۽ آفيس جو لينڊ نمبر ۽ انڊريس سان گڏ ٻه ٻيا موبائل نمبر به موڪليا، هڪ سندس پٽ مير غلام محمد جو ۽ ٻيو سندس ڪزن مير سعيد ٽالپر جو. ملاڪا پهچڻ تي ڊاڪٽر عطا کلي چيو ”مون پئي سوچيو ته توهان اجايو ايترو خبردار ٿا رهو هڪ فون نمبر ئي ڪافي آهي پر خبر اٿائو ته ڪالهه منهنجو سڄو ڏينهن فون خراب رهيو ۽ آئون اهو ئي سوچيندو رهيس ته ٻيو نمبر وٺي توهان عقلمندي ڪئي نه ته منهنجو سڪون به ڇڏ هجي ها. پنهنجي پٽ غلام محمد کي به ان ڪري گڏ کڻيو پئي هليس ته جيئن توهان جو فون اچي ته توهان کي وٺڻ لاءِ ان هنڌ تي پهچي وڃون.“

”سائين ماٿ اٿائو ٻيلي“ مون ڊاڪٽر عطا کي چيو، ”ان قسم جي ننڍڙين ڳالهين ڪري ڪيترن کي مون پرديس ۾ پريشان ٿيندي ڏٺو آهي.“ جيتوڻيڪ ڪيترا ماڻهو ان تي کلندا آهن پر مون سياڻن سياحن کي، خاص ڪري گورن انگريزن کي ڏٺو آهي ته هو پرديس ۾ پنهنجو پاسپورٽ گنجيءَ ۾ زپ وارو ڪيسو ٺاهي ان ۾ رکندا يا قميص هيٺان سٺي ڪپڙي جو ڪيسي وارو ويڪرو بيلٽ ٻڌي ان ۾ رکندا، پئسا هڪ ئي ڪيسي ۾ رکڻ بدران انهن کي پن يا ٽن حصن ۾ ورهائي مختلف ڪيسن ۾ وجهندا. چوندا ته برو وقت ايندي دير نٿي لڳي. ڪو شاهينگ ڪيسو ڪٿي وڃي ته سڀ ڪجهه ته هليون وڃي. پرديس ۾ وڌ ۾ وڌ ڪورسٽو ٻڌائيندو پئسا ته نه ڏيندو. ٻي ڳالهه اها سياڻا ٿورسٽ جنهن شهر يا ملڪ ۾ ويندا ان ۾ رهندڙ پنهنجن دوستن ۽ ماڻهن جا فون نمبر پن پنن تي ڪري رکندا. هڪ پنو ڪوٽ جي ٻاهرين ڪيسي ۾ هڪ قميص يا پتلون جي ڪيسي ۾ جيئن هڪ گم ٿي وڃي ته ٻيو موجود هجي.

ڊاڪٽر عطا سان ملي خبر چار ڪرڻ بعد جڏهن مانيءَ لاءِ هڪ ريسٽورنٽ ۾ اچي ويٺاسين ته مون کي اوچتو ياد آيو ته ڊاڪٽر عطا پنهنجي ڪزن جو به فون نمبر ڏنو هو ته هو به ملاڪا ۾ رهي ٿو.

”سعيد ٽالپر به توهان وانگر ڊاڪٽر آهي ۽ توهان سان رهي ٿو؟“ مون ڊاڪٽر عطا کان پڇيو، ”يا هتي گهمڻ لاءِ آيو آهي.“

”نه هو آءُ تي ۽ ڪمپيوٽر جو پروفيسر آهي ۽ هتي جي ملاڪا انٽرنيشنل اسڪول ۾ پڙهائي ٿو.“ عطا ٻڌايو.

”زبردست، ڏاڍي خوشي ٿي ته هتي جي تعليمي ادارن ۾ پاڪستاني پڙهائين ٿا ۽ ملاڪا شهر ۾ انٽرنيشنل اسڪول به کلي ويو آهي.“

ڊاڪٽر عطا کي ٻڌايم ته ۸۰ واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملاڪا ۾ اچي رهيس تڏهن سڄي ملاڪا رياست ۾ ڪي ڏهه ٻارهن ڌاريان مس هئاسين. ان وقت جي چيف منسٽر تان سري رحيم تامبي چڪ (Tan Seri Rahim Tamby Chik) کي ڏاڍو فڪر هو جو انٽرنيشنل اسڪول نه هجڻ ڪري ڪيترا فاريئر نوڪري ڇڏي هليا ويا ٿي. پوءِ هن اسان جي ٻارن لاءِ عارضي طرح ملاڪا هاءِ اسڪول ۾ ٻن ڪمرن جو بندوبست ڪيو، جتي ڌارين ملڪن جي ٻارن کي انهن جي ملڪ جي سليبس مطابق پڙهائيو ويو ٿي. ايترو ضرور آهي ته هن پڙهائڻ وارا بيحد محنتي، ڄاڻو ۽ ايماندار رکيا هئا. انهن ۾ ٻه چيني مسون هيون ۽ ٻه انڊين تامل ڪرسچن مسٽر ليان (Lion) ۽ مسٽر ٿامسز بيحد مشهور هئا. ليان هتي جو تامل هندو هو، ٿامسز اڀوچ جو ڳنڍين عيسائي هو. هنن جيڪا محنت اسان جي ٻارن تي ڪئي، ان جو جواب ناهي. مون کي پنهنجي ڪاليج جو پوڙهو انگريز پرنسپال ڪرنل ڪومس، ڪمانڊر اسرار الله ۽ جنرل (انهن ڏينهن ۾ ڪئپٽن) عالم جان محسود ياد اچي ويندو هو، جن اسان کي محنت سان پڙهائيو هو.

ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته سندس ڪزن سعيد ٽالپر جو وڏو ڀاءُ فاروق احمد سندس پيٽيوٽيو ٿئي ۽ اهي ٽنڊوڄام جي مير باغ علي ٽالپر جا پٽ ۽ مشهور سماجي ورڪر، سنڌي ليکڪ، ڪامريڊ مير محمد ٽالپر جا ڀائٽيا ٿين.

”سعيد کي پلاهيءَ نوڪري ڪيئن ملي؟“ مون ڊاڪٽر عطا کان پڇيو.

“دراصل ملاڪا انٽرنيشنل اسڪول کي ڪمپيوٽر پڙهائڻ واري جي ضرورت پئجي وئي ۽ هنن هتي جي اخبار ۾ اشتهار ڏنو ”عطا ٻڌايو، “مون کي يڪدم سعيد ڏيان ۾ اچي ويو. هن جي نه فقط ان سببڪت ۾ ڊگري هئي پر هو ان ۾ ڄاڻو هو. هو محنتي ۽ سخت حالتن ۾ به رهي سگهيو ٿي ۽ ايمانداري سان ڊيوٽي ڪرڻ کان هن جي هر هڪ تعريف ڪئي ٿي.”

عطا ٻڌايو ته انهن ڏينهن ۾ سعيد ناروي جي شهر برگن ۾ نوڪري ڪري رهيو هو. مون کيس فون تي هن نوڪريءَ بابت ٻڌايو، هن پنهنجي رضا ڏيکاري. ان بعد آئون هن اسڪول جي پرنسپال ميڊم شمس النساءِ اسحاق سان ملڻ ويس. ملاڪا شهر ۾ رهڻ ۽ شهر ۾ ٿيندڙ ڪيترين ئي دعوتن ۾ ساڻس سلام دعا ٿيڻ ڪري ساڻس ٿوري گهڻي واقفيت هئي، مون کيس سعيد بابت ٻڌايو ۽ اهو به چيو مانس ته منهنجو مائٽ پنهنجي جاءِ تي آهي پر تون ڀلي هن جو انٽرويو وغيره وٺي هن کي ڏس ته هو واقعي تنهنجي اسڪول لاءِ لائق آهي يا نه.

“سعيد ٽالپر نه فقط هن نوڪري لاءِ چونڊجي ويو پر هو سندس محنت ۽ ڄاڻ ڪري هتي جي دلپسند شخصيت مڃيو وڃي ٿو.”

پني ڏينهن رات جي مانيءَ لاءِ اسان سعيد ٽالپر جي گهر وياسين جيڪا سندس ڪنوار ڊاڪٽر ارم ياسمين تيار ڪئي. ڊاڪٽر ارم ملاڪا جي جنرل هاسپتال ۾ نوڪري ڪري ٿي.

ڊاڪٽر عطا ٻڌايو ته ملاڪا اچڻ وقت سعيد اڪيلو هو. سال کن نوڪري ڪرڻ بعد هو پاڪستان ويو ۽ ڊاڪٽر ارم سان شادي ڪري هتي آيو. پوءِ هتي رهي ڪري هوءَ نوڪريءَ لاءِ Apply ڪندي رهي ۽ ۶ مهينا کن ٿيندا ته هن کي هتي جي وڏي اسپتال ۾ نوڪري ملي آهي. مون کين ٻڌايو ته ۸۰ واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملاڪا ۾ نوڪري ڪري رهيو هوس ته تن سالن لاءِ هڪ پاڪستان جو ڪئپٽن عرفان فاروقي منهنجي اداري ۾ نوڪري لاءِ آيو هو. هن جي زال نرگس قاضي (سابق وزير اعليٰ سنڌ اختر قاضي صاحب جي پيڻ) ڊاڪٽر هئي. هوءَ پهرين پاڪستاني ڇئي سگهجي ٿي، جنهن کي هن ملاڪا جنرل اسپتال ۾ نوڪري ملي، جنهن ۾ هيئر ڊاڪٽر ارم ڪم ڪري ٿي.

ڊاڪٽر ارم نظاماڻي غلام شاهه نظاماڻي جي ڌيءَ آهي، غلام شاهه نظاماڻي ۱۹۴۲ع ۾ ماتلي ۾ ڄائو ۽ اڄڪلهه حيدرآباد ۾ رهي ٿو. پاڻ اڪو پنڪچر جي ڄاڻ کان به مشهور آهي. سندس والد (يعني ارم جو ڏاڏو) حاجي محمد خان جو تعلق ڳوٺ ڪڙيو گهنور سان آهي، جيڪو ڳوٺ محمود فقير جي درگاه کان مشهور آهي. غلام شاهه نظاماڻيءَ جهڙن ماڻهن کي اهو ڪريڊت ضرور ڏيڻ کپي ته هنن ڳوٺ ۾ رهي ڪري به پنهنجن پتن توڙي نياڻين کي اعليٰ تعليم ڏني ۽ کين وڌيڪي ذهنت کان پري رکيو ۽ کين سست ۽ ڪاهل ٿيڻ نه ڏنو. اهو ئي سبب آهي جو ڊاڪٽر ارم ننڍي عمر ۾ پرديس ۾ نه فقط دل لڳائي نوڪري ڪري رهي آهي پر بنا ڪنهن ماسي يا نوڪرياڻيءَ جي گهر جي ٺاه جوڙ ۽ رڌ پچاءُ به ڪري رهي آهي.

هتي اهو به لکندو هان ته پرديس ۾ نوڪري ڪرڻ ڪو سولو ڪم ناهي. ظاهر آهي هو پئسو خرچ ڪري ڪنهن کي گهرائين ٿا ته ان کان ڪم به چڱي طرح وٺن ٿا. ڪيترن سالن کان اسان جي ملڪ ۾ No work ڪلچر هجڻ ڪري اسان جا ماڻهو ڊاڪٽر توڙي ماسٽر، سرڪاري ڪامورا ته خاص طور، اهو سمجهن ٿا ته جتي ڪتي ڪا آرام جي زندگي آهي. هنن کي رڳو پگهار ڪٽڻو آهي. اهو ئي سبب آهي جو پين ملڪن جي مقابلي ۾ اسان جي ملڪ جا ماڻهو ولايت ۾ نوڪري ڪرڻ لاءِ ته وڏي شوق سان اچن ٿا، پر پوءِ سخت ڊيوٽي ۽ وقت جي پابندي ڏسي پڇيو وڃن يا ڪينجهندي، ڪرڪندي ۽ ماڻهو ڪلائيندي وقت گذارين ٿا. پنج ئي آڱريون برابر نه آهن. اسان جي ملڪ جا ڪيترا ئي سعيد ٽالپر ۽ ڊاڪٽر ارم ياسمين جهڙا ماڻهو به آهن، جيڪي سخت ڪم کان سخت ڊيوٽي به مرڪندي ڪن ٿا ۽ هو پنهنجي پروفيشن جي ڄاڻ رکن ٿا ۽ پنهنجي ڊيوٽي اعتماد ۽ ايمانداريءَ سان ڪري پنهنجو ۽ پنهنجي ملڪ جو نالو روشن ڪن ٿا ۽ ساڳي وقت پين جي لاءِ به راه ڪولين ٿا جو اهڙن ماڻهن کان متاثر ٿي ڌارين ملڪن جا ادارا اسان جي ملڪ جي ماڻهن کي نوڪري ڏين ٿا. بهرحال اسان جي ماڻهن کي معلوم هئڻ کپي ته ڌارئين ملڪ جا ادارا نه فقط توهان جي ڊگري ڏسن ٿا پر توهان جي پنهنجي ڪم بابت ڄاڻ، ايمانداري سان سمورو وقت ڏيڻ، جيڪڏهن توهان ڊاڪٽر يا ٽيچر آهيو ته توهانجو پنهنجن مريضن، شاگردن ۽ آفيسرن سان روا رکيل سٺي اخلاق کي به نظر ۾ رکن ٿا. ڊاڪٽر نرگس (قاضي) فاروقي جيڪا اسان جي ڏينهن ۾ ملاڪا جي هن اسپتال ۾ ڪندي هئي، پڌائيندي هئي ته هن کي ڪڏهن ڪڏهن ڊيوٽي جا ان ئي ڪلاڪ بيني پير ڪم ڪرڻو پوي ٿو.

پاڻ هتي ماتلي جي بلڪ ڳوٺ ڪڙيو گهنور جي غلام شاهه نظاماڻي جي ڳالهه ڪري رهيا هئاسين، جنهن پنهنجي سڀني ٻارن کي تعليم لاءِ همٿايو ۽ مشڪلاتن کي منهن ڏيڻ لاءِ تربيت ڏني. اهو ئي سبب آهي جو سندس هيءَ ڌيءَ ڊاڪٽر ارم (نظاماڻي) ٽالپر اچ هتي اڪيلي سر گهر ۽ نوڪريءَ کي منهن ڏيو ويئي آهي. ارم جي وڏي پيڻ روهي نگار به ڊاڪٽر آهي. هن پڻ لياقت يونيورسٽي ڄامشورو مان ايم بي بي ايس ڪئي ۽ ان بعد ايف سي پي ايس ڪيائين. سندس مڙس پروفيسر اڪرام اچڻ پڻ ڊاڪٽر ۽ لياقت يونيورسٽي جو گريجوئيٽ آهي.

## مونڪي موهيو ملائيشيا

## الطاف شيخ

ڊاڪٽر روهي ڪانڊو، سندن ڀاءُ رشيد مهراڻ يونيورسٽي مان بي اي ڪئي آهي، ان بعد پيٽ شاهين آهي، جنهن جو گهوت راجو خانائي جو علي احمد ٽالپر انجنيئرنگ ڪرڻ بعد پوليس ڊپارٽمينٽ ۾ آهي. ڊاڪٽر ارم چوٿين نمبر تي آهي ۽ پنجين ۽ آخري نمبر تي ڀاءُ ياسر آهي، جنهن تازو ڪامرس ۾ ماسٽر ڪئي آهي.



## ملائيشيا ۾ ڌاريان ماڻهو چوڻا اچن.....

ملاڪا ۾ تندو ڄام جي سعيد ٽالپر جي گهر ماني ڪاٺڙ دوران اهو معلوم ڪري حيرت ٿي ته سعيد جي مائٽي نه فقط ڊاڪٽر عطا سان آهي پر هوسن جي مشهور سوشلسٽ ۽ طنز مزاح جي ليکڪ ڪامريڊ مير محمد ٽالپر جو پائٽيو پڻ آهي. ڪامريڊ جا چار کن ڪتاب ڇپيا آهن. منهنجي خيال ۾ سنڌي يا اڙدو جو ڪو ليکڪ نه هوندو، جنهن جو ڪتاب مهيني ڏيڍ ۾ وڪرو ٿي ويندو هجي. ڪامريڊ هن وقت ۸۰ کان به وڏي عمر جو آهي، مون کي ساڻس ملڻ جو شوق ڪيترن سالن کان هو. هڪ دفعو سندس ڳوٺ تندو ڄام به ويس پر ساڻن ملاقات نه ٿي سگهي. عجيب اتفاق آهي جو ملائيشيا اچڻ کان اڳ ڪراچي ۾ هڪ شاديءَ ۾ ملاقات ٿي وئي.

ڪامريڊ مير محمد ٽالپر سعيد ٽالپر جي والد صاحب مير باغ علي ٽالپر جو وڏو پيءُ ٿئي ۽ هو مير غلام رسول ٽالپر جا فرزند آهن. مير باغ علي ٽالپر کي ٽي پٽ آهن. وڏو خليل احمد آئرينڊ ۾ رهي ٿو. ٻيو نمبر فاروق احمد ڳوٺ ۾ رهي زمينون وغيره سنڀالي ٿو. اسان وارو سعيد احمد ٽالپر سڀ ۾ ننڍو آهي. سعيد تندو ڄام جي ٽالپر وليج اسڪول مان پرائمري تعليم حاصل ڪرڻ بعد مئٽرڪ گورنمينٽ هاءِ اسڪول نمبر ۱ مان ڪئي ۽ انٽر موسيٰ خان ڪتياڻ مان ڪئي. سال ۲۰۰۴ع ۾ سنڌ يونيورسٽي مان B.Sc ڪرڻ بعد ورلڊ بئنڪ پروجيڪٽ ماتلي جي طرفان هو ناروي جي شهر برگن ۾ ڪم ڪرڻ لڳو، جتان پوءِ هن کي ملاڪا جي هن انٽرنيشنل اسڪول لاءِ گهرايو ويو.

اسي واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملاڪا ۾ رهيل هوس تڏهن سڄي ملائيشيا ۾ فقط ڪوالالمپور ۾ انٽرنيشنل اسڪول هوندو هو، جتي سڀ ڪجهه انگريزي ۾ پڙهايو ويو ٿي. اها پي ڳالهه آهي ته اوليول يا اي ليول ڪرڻ وارن کي هڪڙو مڪاني زبان يعني ملڪي جو سبجيڪٽ پڙهڻو پيو ٿي، جيئن سنگاپور ۾ اتي جي ٽن قومي زبانن: چيني، ملڪي يا تامل زبان مان هڪ سبجيڪٽ ڪٽڻو پيو ٿي. ياد رهي ته سنگاپور جي چوٿين قومي زبان انگريزي آهي.

ڳالهه اها آهي ته ملائيشيا وارن کي انٽرنيشنل اسڪول يا پين ان قسم جي اسڪولن جي ضرورت ٿي ڪهڙي جيئن اسان وٽ بيڪن اسڪول، گرامر اسڪول، رفلڪشن، Roots، آرمي پبلڪ اسڪول قسم جا اسڪول وڌندا وڃن، جن ۾ پڙهائي سٺي هجڻ ڪري سرندي وارا ٽڪن جا ڏيئي پنهنجن ڀارن کي پڙهائين ٿا، جيئن هنن جي انگريزي سٺي ٿئي ۽ ان قسم جا اسڪول شهرن ۾ هجڻ ڪري شهرن جا ڀار سٺي تعليم حاصل ڪن ٿا ۽ نوڪريون به، انهن کي ئي ملن ٿيون جو اهڙن اسڪولن مان پڙهڻ سان ڀار نه فقط سٺي تعليم حاصل ڪري ٿو پر هو ڳالهائڻ ڀولائڻ ۾ به چست ۽ پڙاعتقاد ٿئي ٿو ۽ انٽرويو ۾ هو سوال ڪندڙ صاحبن کي وڌيڪ Impress ڪريو وڃي. ملائيشيا ۾ ائين نه آهي. هنن جي پوليس ۽ جوڊيشري (عدالتن) وانگر تعليم جي پاليسي به واهه جي رڪي وئي آهي. جن کي دنيا جت ۽ جنگلن جا رهاڪو سمجهيو ٿي انهن ملڪي ماڻهن اهو ڪي ڪجهه ڪري ڏيکاريو آهي جو اڄ دنيا جا ڪيترائي ملڪ ملائيشيا کي فالو ٿا ڪن. اهو فقط ان ڪري جو هنن وٽ نه فقط قاعدا قانون آهن پر انهن تي عمل به ٿئي ٿو، جنهن جو مظاهرو آئون ۱۹۷۰ع کان ڏسندو اچان ته ڪيئن قاعدو قانون پاس ٿيڻ شرط ان تي عمل به شروع ٿيو وڃي ۽ پيڪيٽي ڪرڻ وارن کي يڪدم سزا ملڻ ڪري سڌا ٿيو وڃن. ڪيترين ڳالهين ۾ ته قانون ناهي پر ملڪ جو وزير اعظم يا صوبي (رياست) جو وزير اعليٰ، گورنر يا سلطان ڪا صلاح ڏئي ٿو ته ان کي به حڪم سمجهي مڃيو وڃي ٿو ۽ سڀ ڪو ان کي بهتري سمجهي ان تي عمل ڪري ٿو جو هو سمجهن ٿا ته ان پٺيان سندن حاڪم جي نيڪ نيتي آهي. مون کي ياد آهي ته ۱۹۸۴ع تائين ملائيشيا جي آفيسن توڙي اسان واري تعليمي اداري جو ڊيوٽي ٽائيم صبح جو ۸ کان شام جو چئنين تائين هو. پوءِ هڪ ڏينهن ملڪ جي وزير اعظم آزادي واري ڏينهن تي تقرير دوران چيو ته، ”ملائيشيا کي ترقي يافته ملڪ بنائڻ لاءِ اسان کي اڃان به گهڻي محنت ڪرڻي پوندي. آئون توهان تي زور نٿو پريان پر جي ڪڏهن توهان روزانو اڌ ڪلاڪ وڌيڪ ڊيوٽي ڪندا ٿو ته پنهنجي ملڪ ۽ عوام لاءِ سنائي ڪندا ٿو.“

مون سمجهيو ته اها ڳالهه ائين ئي آئي وئي ٿي ويندي پر مون ڏٺو ته ٻئي ڏينهن کان هر هڪ چئنين وڳي موڪل ڪرڻ بدران ساڍي چئنين موڪل ڪرڻ لڳو ۽ اهو عالم ملڪ جي هر آفيس ۾ شروع ٿي ويو ۽ هتي ملائيشيا ۾ ڊيوٽي جو مطلب اهو ناهي ته آفيسن ۾ آفيسر ڀرڻ نه رڳو ڪلارڪ ۽ پٽيولا وينا هجن. ملائيشيا جي چاهي انڪم ٽيڪس آفيس هجي يا پوليس کاتي جي آفيس يا ڪو ٻيو ڊپارٽمينٽ، ان جو ڪمشنر، ڊي آءِ جي يا ٻيو اعليٰ عملدار به ائين وڳي پنهنجي آفيس جي ڪرسي تي نظر ايندو ۽ ساڍي چئنين وڳي آفيس ڇڏيندو. ان ۾ هو بي ايماني ڪري نٿو سگهي جو هن کي آفيس اچڻ وقت ۽ ڇڏڻ وقت پنهنجو حاضريءَ جو ڪارڊ ”ڪلاڪ مشين“ ۾ وجهي وقت جي پابندي ۽ پنهنجي موجودگي جو ثبوت ڏيڻو پوي ٿو

۽ اهو ڪم وزيرن ۽ ملڪ جي وزير اعظم کي به ڪرڻو پوي ٿو. اهو ئي سبب آهي جو هتي عام ماڻهو رلي نٿو، هو جنهن به آفيس ۾ وڃي ٿو، ان جو هر هڪ ماڻهو پنهنجي ڪرسيءَ تي ويٺو آهي ۽ جلد ڪم جو اڪلاءُ ٿيو وڃي.

اهڙي طرح ملائيشيا وارن پنهنجي تعليمي نظام کي درست بڻايو آهي. ملائيشيا ۾ جيتوڻيڪ مختلف مذهبن ۽ زبانن جا ماڻهو رهن ٿا ۽ جي چيني آهن ته انهن جون چيني زبانون به مختلف آهن: ٽيوچو، منڊارين، ڪئنٽونيز، هڪا، هڪين وغيره. جي انڊين آهن ته اهي به مختلف زبانون ڳالهائڻ وارا ٿا، تامل، مليا، ڪنڙ، گجراتي، پنجابي، هندي، اڙڏو ڳالهائڻ وارا آهن پر ملائيشيا جي هڪ ڪنڊ کان ٻي ڪنڊ تائين، شهرن کان ڳوٺن، ويندي لنگڪوي پيٽن تي، ڪي جي نرسري کان مئٽرڪ تائين ساڳيو سليبس رکيو ويو آهي. اسڪول جو ساڳيو ٽائيم سٽين کان هڪ رکيو ويو آهي. صبح جو پوري سٽين اسڪولن جا در بند ڪيا وڃن ٿا ۽ دير سان اچڻ وارو پار ڪڍي ڪنهن جو به پت هجي هن جي غير حاضري لڳي ٿي. ٻارن جي هڪ بجي موڪل ٿئي ٿي پر پڙهائڻ وارن ۽ اسڪول آفيس جي ڪلارڪن کي وڌيڪ هڪ ڪلاڪ اسڪول ۾ ترسي ٻي وڳي موڪل ڪرڻي پوي ٿي. هر هڪ ٽيچر لاءِ اهو ضروري آهي ته هو يا هوءَ مقرر مدي ۾ ڪورس پورو ڪرائي ۽ هر ڪتاب جو پهرين صفحي کان آخري تائين پڙهيو وڃي ٿو. هيٺين ڪلاسن جا سبجيڪٽ ملئي زبان ۾ شروع ٿي پوءِ مٿين ۾ انگريزي اچيو وڃي ۽ هتي جي ڳوٺ جو مئٽرڪ پاس به اسان جي ڪيترن شهرن ۽ انگريزي اسڪولن جي ٻارن کان تعليم، جنرل ناليڪ ۽ انگريزي ڳالهائڻ ۾ هوشيار آهي. پوءِ جڏهن ڳوٺ ۽ شهر جو اسڪول ۽ منجھس پڙهائي هڪ جهڙي هجي ته ٻار ڇو پيو سڄي شهر ۾ تلڪي. اسان وٽ هر پاڙي جا ٻار مختلف اسڪولن ڏي ويندا، پوءِ ڪو ڪلفٽن کان اڌ شهر لٽاڙي نرسري يا طارق روڊ تي ڪنهن اسڪول ۾ ويندو ته ڪو ڪورنگي ڏي. اهو ئي حال حيدرآباد، سکر، ڪوئيٽا ۽ ٻين شهرن جو آهي. فقط اسڪول وڃڻ ۽ موٽڻ ۾ ٻارن جو ڪلاڪ ٻه ضايع ٿيو وڃي. پر هيڏانهن ملائيشيا ۾ هر ڪو ٻار پنهنجي گهر جي ويجهي واري اسڪول ۾ وڃي ٿو. اڌ کان وڌيڪ ٻار پنڌ وڃن، ٻين کي مائٽ، پيءُ ماءُ يا ڀيقي ماسي سائڪل تي چڙهي اچي. وري ڪو ٻار ڪار ۾ ايندي نظر ايندو. اسان وٽ اسڪول وڃڻ وقت ۽ موڪل جي ٽائيم تي ٽريفڪ جام جو عجيب منظر رهي ٿو.

سعيد ٽالپر کي چيم ته جڏهن هتي جي عام اسڪولن جي پڙهائي به بهترين آهي ۽ في به نه برابر آهي ته پوءِ ان صورت ۾ هتي جي ماڻهن جا ٻار ته هن مهانگي انٽرنيشنل اسڪول ۾ هرگز نه ايندا هوندا ۽ اچن به ڇو؟ ٻي ڳالهه ته ملاڪا تاريخي شهر آهي، جنهن کي ڏسڻ لاءِ اڄڪلهه سوين ٽورسٽ روزانو اچن ٿا ۽ هتي جي هر هٽل فل رهي ٿي، پر هن اسڪول ۾ ته انهن فارينرن (Expatriates) جا ٻار پڙهي سگهن ٿا، جيڪي هتي ملاڪا ۾ نوڪري ڪن. ائين ته ملاڪا ۾ ڪجهه ڪاليج، يونيورسٽيون، فئڪٽريون ۽ ٻين الاقوامي فرم ڪلڻ ڪري هتي رهندڙ فارينرن جو تعداد وڌيو آهي پر اهي ايترا ته نه آهن جو انٽرنيشنل اسڪول جهڙو مهانگو تعليمي ادارو ڪو خانگي طرح هلائي سگهي؟

ڪوالالمپور ۾ ته هاڻ ان قسم جا ۽ ٻيا ڪيترا انگريزي ميڊيم وارا اسڪول کلي پيا آهن، جو ان جي آس پاس ڪيتريون ئي يونيورسٽيون، اسپتالون ۽ انجنيئرنگ فرم آهن، جن ۾ ڌارين ملڪن جا سوين پروفيسر، ڊاڪٽر، سرجن، سائنسدان ۽ انجنيئر نوڪري ڪن ٿا. اهڙا سوين شاگرد اهي آهن جيڪي پنهنجن ملڪن ۾ مختلف هنڌن تي پروفيسر آهن ۽ شادي ڪئي آهي. ههتي Ph.D ڪرڻ لاءِ ٽن کان پنجن سالن لاءِ اچڻ ٿا ۽ هو پنهنجن ٻارن کي انگريزي يا فرينچ ۾ تعليم ڏيارڻ چاهين ٿا، جيڪا زبان سندن يورپي، ايشياڻي ۽ آفريڪي ملڪن ۾ عام آهي. ان کان علاوه ڪوالالمپور ۾ دنيا جي ملڪن جا سفارتخانا، هوائي ۽ بحري جهازن جون ڪمپنيون آهن، جن ۾ ڪم ڪندڙ آفيسر پنهنجن ٻارن کي هنن اسڪولن ۾ پڙهائين ٿا ۽ هو ههڙن اسڪولن جون ڳريون فيون Afford ڪري سگهن ٿا. ٻنهي ڌرين کي ان ۾ فائڊورسي ٿو. ملائيشيا وارا ڳريون فيون رکي ڌارين مان خوب ناڻو ڪمائين ٿا ۽ ڌاريان ماڻهو هيڏين ڳرين فين جي باوجود خوش آهن جو هنن کي ملائيشيا ۾ رهائش ۽ اسڪول جا خرچ وري به يورپ، جپان يا عرب ملڪن کان گهٽ ٿا پون.

سعيد ٽالپر منهنجي سوال جي جواب ۾ ٻڌايو ته ملاڪا انٽرنيشنل اسڪول ۾ ملاڪا ۾ نوڪري ڪندڙ ڌارين ماڻهن کان علاوه اهي ٻار پڻ پڙهن ٿا جن جا پيءُ يا مائرون مختلف ملڪن ۾ نوڪري ڪن ٿيون پر اتي جي پڙهائي سٺي نه هجڻ ڪري هو پنهنجن ٻارن کي ملاڪا موڪلين ٿا ۽ هتي جي حڪومت ڌارين ملڪن جي ماڻهن کي جيڪي هتي ٻار پڙهائين ٿا، انهن کي اها سهوليت ڏني آهي ته ٻار جو هڪڙو Parent (ماءُ يا پيءُ) ٻار سان گڏ رهي سگهي ٿو.

ملاڪا انٽرنيشنل اسڪول (MIS) ۱۹۹۳ع ۾ ملاڪا جي هڪ جهوني مسجد تنگڪرا جي ڀرسان جنهن علائقي ۾ نهيو آهي اهو ”تمن سيانتان“ سڏجي ٿو ۽ اسڪول جي ڀرسان لنگمندڙ روڊ جو نالو پڻ Siantan آهي. سعيد ٻڌايو ته هن وقت ۱۷ ملڪن جا ٻار هن اسڪول ۾ پڙهن ٿا، جن مان ڪجهه ڪوريا، جپان، انگلينڊ، آمريڪا، آسٽريليا، جرمني، ڪئناڊا ۽ آلبيريا وغيره جا آهن. آلبيريا جي ٻار جي عرب ماءُ ڳالهه ڪئي ته هو

آسٽريليا جا شهري آهن، سندس مڙس کي دٻئيءَ ۾ نوڪري آهي. هوءَ دٻئي يا آسٽريليا ۾ رهي ٻارن کي پڙهائڻ بدران هتي رهڻ پسند ڪري ٿي جو ملائيشيا مسلمانن جو ملڪ آهي. ائين ته دٻئي به مسلمانن جو ملڪ آهي پر اتي نه ايڏي پڙهائي سٺي آهي ۽ نه وري ايڏو فضيلت وارو ماحول آهي. “ملائيشيا جي سٺي موسم کان علاوه ڪاڏي پيٽي جون شيون به دٻئي، آسٽريليا ۽ آڄيريا کان سستيون آهن”، هن ٻڌايو ۽ هوءَ عورت ٿي ڪري ڪار به هلائي ٿي ۽ اڪيلي سر ٻارن کي پارڪ يا بازار ۾ به وٺي وڃي سگهي ٿي.”

اهڙي ساڳي ڳالهه ڪويت ۾ نوڪري ڪندڙ هڪ پاڪستانيءَ جي زال ٻڌائي. هو جيتوڻيڪ آمريڪا جا شهري آهن پر ٻارن کي آمريڪا يا ڪويت ۾ پڙهائڻ بدران هتي ملائيشيا ۾ پڙهائڻ وڌيڪ بهتر سمجهن ٿا، ڪجهه ٻار پاڪستاني به آهن. هڪ پاڪستاني ٻار جي ڏاڏيءَ ۽ ڏاڏي سان ڳالهه ٻوله ٿي، جيڪي تن مهينن جي ٿورسٽ ويزا تي پنهنجي ننهن وٽ آيا هئا، جيڪا ٻن ٻارن سان هتي ملاڪا ۾ رهي ٿي. هنن ٻڌايو ته سندن پٽ ڪنهن انٽرنيشنل اليڪٽرانڪ ڪمپنيءَ ۾ وڏو آفيسر آهي، جيڪو پهرين جدي ۾ هو ۽ هاڻ سائوٿ آفريڪا ۾ آهي. “هر وقت بدلي ٿيڻ ڪري ٻارن جي تعليم دسترب ٿئي ٿي”، ٻارن جي ڏاڏي ٻڌايو، “ان ڪري منهنجي پٽ زال ۽ ٻارن کي هتي رکيو آهي. سال ۾ ٻه دفعا اسڪولن کي موڪل ٿيڻ تي هو سائوٿ آفريڪا وڃن ٿا، اهڙا سال ۾ ٻه دفعا اسان جو پٽ ٻارن کي ڏسڻ لاءِ ملاڪا اچي ٿو.”

هنن ٻڌايو ته هنن ڪوالالمپور بدران ملاڪا کي ان ڪري ترجيح ڏني آهي جو هتي ڳوٺاڻي ۽ وڌيڪ سانت واري زندگي آهي. اسڪول جي ڀرسان ڪيتريون ئي نيون نيون گهڻ ماڙ عمارتون ٺهنديون رهن ٿيون، جتي رهائش لاءِ ڪوفليٽ خريد ڪرڻ يا مساواڙ تي حاصل ڪرڻ سولو ڪم آهي. ملائيشيا کي آمريڪا واري نائن ايون ڪري به وڏو فائدو رسيو. هونءَ عرب ملڪن جا امير سعودي، ڪويتني ۽ گلف جا رهاڪو گهڻ ٿوڙي ٻارن جي تعليم لاءِ آمريڪا ۽ انگلينڊ کي ترجيح ڏيندا هئا پر پوءِ نائن ايون واري واقعي بعد دنيا ۾ عربن لاءِ وڌندڙ نفرت جو تاب نه جهلي هاڻ عرب ملائيشيا جو رخ رکن ٿا. ٻن ٽن سالن کان ڏسي رهيو آهيان ته پاڪستانين جو به ملائيشيا ڏي رخ وڌندو وڃي. هڪ اهڙي پاڪستانيءَ جو احوال هن کان اڳ واري ملائيشيا جي سفرنامي “هليو آهليو آءُ، ملائيشيا” ۾ لکي چڪو آهيان ته هو ڪراچي کان وڌيڪ ڪوالالمپور يا ملاڪا کي ترجيح ڏئي ٿو. هن ٻڌايو هو “آئون سن سالن جو آهيان ۽ رٽائرڊ زندگي گذاريان ٿو. منهنجي زال ابو ڏاڏي ۾ بئنڪنگ سيڪٽر ۾ آفيسر آهي ۽ گهر جو خرچ هوءَ موڪلي ٿي ۽ آئون ڪراچيءَ ۾ رهي ٻارن کي پڙهائين پيو. پر هاڻ ڪراچيءَ ۾ وڌندڙ هنگامن ۽ لوڊ شيڊنگ جي ڪري ملائيشيا ۾ اچڻ چاهيان ٿو جو مون لاءِ جهڙو ڪراچي ۾ رهڻ تهڙو ڪوالالمپور، ڇو جو منهنجي ته ڪا ڪراچي ۾ نوڪري يا ڪاروبار به نه آهي. مون لاءِ جهڙو ڪراچي ۾ رهڻ تهڙو ڪوالالمپور ۾، پئسا ته مون ڏي هونءَ به ابو ڏاڏي کان اچن ٿا، پوءِ ڇو نه ڪنهن سڪون واري هنڌ تي رهان....”

منهنجي خيال ۾ ملائيشيا وڏو سياڻو ڇٽيو، جنهن سنگاپور کان اهو سنو طريقو سکيو آهي ته ملڪ ۾ قانون جي بالادستي، امن امان ۽ انصاف قائم رکڻ، خوشحالي پاڻي ٿي اچي ويندي. اڄ آئون ڏسي رهيو آهيان ته دنيا جا ماڻهو گهڻ لاءِ به ملائيشيا اچن ٿا ته ٻارن جي تعليم ۽ پئسي جي سيڙپ لاءِ به ملائيشيا اچن ٿا. آخرڪار ههڙن انٽرنيشنل اسڪولن جون فيون ڪي گهٽ ته نه آهن. مثال طور ٻار جي داخلا لاءِ فقط درخواست جي في ۵۰۰ رنگت يعني پاڪستاني ۱۴۰۰۰ روپيه آهي. رجسٽريشن في جيڪا هڪ دفعو ڏيڻي پوي ٿي ۽ اها Non Refundable آهي، ساڍا ۳ هزار رنگت (يعني ملائيشين ڊالر) آهي، جيڪي اسان جو هڪ لک روپيه ٿين ٿا. مختلف ڳالهين لاءِ هر سال ۱۵۰۰ رنگت يعني ۴۵۰۰۰ روپيه ڪن ڏيڻا پون ٿا ۽ پوءِ ان کان علاوه ٻار جي اسڪول في آهي، جيڪا مختلف ڪلاسن لاءِ مختلف آهي، جيڪا هر چوٿين مهيني ڏيڻي پوي ٿي. يعني سال ۾ ٽي دفعا ڏيڻي پي ٿي. بهرحال ڪلاس ون جي ٻار جي چئن مهينن جي في ۲۲۰۰ رنگت يعني ۶۶ هزار روپيه آهي ۽ ڪلاس يارهين يا ٻارهين جي ٻه لک روپيه آهي، يعني هر مهيني جي في اڌ لک روپيه ٿي. ان کان علاوه هر ٻار کي لئبرري، راندين ۽ منجهند جي ماني جا پئسا ڏيڻا پون ٿا. يعني ڏنو وڃي ته اسڪول يعني ملڪ جي ڪمائي ٿي ڪمائي آهي، جيڪا هو ڌارين ملڪن جي ماڻهن مان حاصل ڪري ٿو ۽ ڌارين ملڪن جا ماڻهو پنهنجي ملڪ ۾ امن امان جي حالت خراب ۽ تعليم جو معيار ڪريل هجڻ ڪري هو هيڏانهن ملائيشيا جو رخ رکن ٿا. منهنجي ملائيشيا جي حالتن تي گذريل ۴۰ سالن کان نظر هجڻ ڪري اڄ مون کي حيرت ٿي ٿئي ته اهو ملڪ (ملائيشيا) جيڪو معمولي تعليم لاءِ به مختلف ملڪن ۾ دربدر ٿيندو رهندو هو، اڄ ان ملڪ ۾ دنيا جا ٻار پرائمري مڊل ۽ هائر کان Ph.D ليول جي تعليم حاصل ڪرڻ لاءِ اچن ٿا. هو هڪ طرف اسڪولن، ڪاليجن ۽ يونيورسٽين جون فيون ڏين ٿا ته ٻئي طرف گهر يا فليٽ مساواڙ تي ونن ٿا، جنهن مان پڻ مڪاني ماڻهن جو فائدو ٿئي ٿو. اڄ ڪوالالمپور ۾ هڪ ڪمري جو فليٽ به تيهه چاليهه هزار روپيه ماهانه مساواڙ کان گهٽ ناهي ۽ اهو فليٽ جيڪڏهن پٽالنگ جايا جهڙي پاش علائقي ۾ آهي ته ان جي مساواڙ سن هزار به ٿي سگهي ٿي.

آخر ۾ هڪ دلچسپ ڳالهه جيڪا گهٽ ۾ گهٽ مون لاءِ آهي ۽ ان جو واسطو هن اسڪول جي پڙهائي ۽ فين سان نه آهي. هي اسڪول ڏسڻ وقت، وقت جي ڪوٽ ڪري آئون نه پر نرسپال سان ملي سگهيس ۽ نه سندس نالو معلوم ڪرڻ جي ڪوشش ڪيم. آخر ان جي ضرورت به ڪهڙي هئي. ملائيشيا

بعد هيڏانهن چيان پنهنجي ڏي، وت هليو آيو آهيان ۽ هي احوال هتان اوساڪا مان لکڻ وقت ملاڪا جي انٽرنيشنل اسڪول جو اتان مليل بروشر پڙهي رهيو هوس ته پرنسپال جونالو شمس النساءِ اسحاق پڙهي پهرين ته ڪجهه به ڏيان ۾ نه آيو پر پوءِ آخر ۾ هڪ دفعو وري پڙهڻ سان هڪ هنڌ ڊاڪٽر محمد اسحاق سيد جونالو پڙهي آئون ماضي جي يادن ۾ هليو ويس. اسي واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملائيشيا ۾ رهندو هوس ته ان وقت جي وزير اعليٰ تان سري رحيم تامبي چڪ مون کي ملاڪا جو هڪ ENT سرجن ڊاڪٽر اسحاق سيد ملايو هو ۽ پوءِ ملاڪا ۾ رهڻ دوران منهنجي هن سان سٺي دوستي رهي. مهيني ۾ هڪ دفعو ڪن ڊاڪٽر صاحب ۽ وزير اعليٰ رحيم تامبي سان گڏ ملاڪا جي هوٽل رينائينس ۾ رات جي ماني ڪائيندا هئاسين. ڊاڪٽر اسحاق جو تعلق انڊيا جي تامل ناڊور رياست سان هو. يعني هن جي وڏن جو. پاڻ ته ڄاڻو نپنو ملاڪا ۾. سندس مادري زبان تامل هئي، پر ڪشمير مان پڙهڻ ڪري کيس ٿوري گهڻي اڙدو به آئي ٿي. ياد رهي ته ان وقت ملائيشيا جا شاگرد ڊاڪٽري يا انجنيئري لاءِ سنگاپور، مدراس، پوني ۽ انڊيا جي ٻين يونيورسٽين ۾ ويندا هئا. ۱۹۹۱ع ۾ ملائيشيا ڇڏي سعيڊن رهيس جتي خبر پيئي ته ڊاڪٽر اسحاق به ملاڪا ڇڏي ڪوالالمپور اچي رهيو آهي. ساڻس سال ٻه فون تي ڳالهه ٿيندي رهي، پوءِ Contact نه رهيو. ڏهاڪو ڪن سالن بعد مون ڊاڪٽر اسحاق جو معلوم ڪيو ته خبر پيئي ته هو وفات ڪري ويو ۽ سندس فغلمي هاڻ ڪوالالمپور ۾ نٿي رهي ۽ هاڻ ملاڪا جي هن اسڪول تي لکڻ وقت ڊاڪٽر اسحاق ۽ شمس النساءِ جونالو پڙهي مون کي يڪدم ڏيان ۾ آيو ته اها شمس النساءِ ڪتي اسان واري مرحوم دوست ڊاڪٽر اسحاق جي زال نه هجي. اهو سوچي مون يڪدم سعيد احمد ٽالپر کي ملاڪا فون ڪيو. ”سعيد، توهان جي پرنسپال جو ڊاڪٽر مڙس نڪ، گلي ۽ ڪنن جو ماهر سرجن ته نه هو؟“

”ها. بلڪل صحيح ٿا چئو.“ هن وراڻيو ۽ پوءِ مون کيس پنهنجي ملاڪا وارن ڏينهن جو احوال ٻڌايو.

سعيد ان ئي وقت پرنسپال سان ڳالهه ڪئي، جنهن شام جو مون سان فون تي ڳالهايو ۽ ٻڌايائين ته هن اسڪول ناھڻ ۾ ڊاڪٽر اسحاق جي دوست رحيم تامبي چڪ ڪافي رهنمائي ڪئي هئي. ڊاڪٽر اسحاق جن کي ٻه ٻار وڏي ڏي، شاهين ۽ ننڍو پٽ ارشاد منهنجي ٻارن کان ڪافي ننڍا هئا، جن لاءِ شمس النساءِ ٻڌايو ته پٽ ڪوالالمپور ۾ نوڪري ڪري ٿو ۽ ڏي، آمريڪا ۾ پڙهي رهي آهي.

## پنجن سالن ۾ چار پار چٽيو ويٺي آهيان...

ملاڪا ملائيشيا جي ۱۳ رياستن مان هڪ رياست جو نالو به آهي ته ان رياست جي گادي واري شهر جو نالو به آهي، جيئن پينانگ آهي يا اسان وٽ خيرپور ۽ بهاولپور رياستون هيون جن جي گادي وارن شهرن جو به ساڳيو نالو هو. ملائيشيا جي ٻي ڪا اهڙي رياست ناهي جنهن جي گادي واري شهر جو به ساڳيو نالو هجي. ملائيشيا جي ڏاکڻي ۽ چيٽي واري رياست 'جوهور' (Johor) جي گادي واري شهر جو نالو البت "جوهور بارو" آهي. ٽي سگهي ٿو ان جو شروع ۾ 'جوهور' ئي نالو هجي ان بعد ان شهر جي ڀرسان هي ٻيو شهر نهڻ تي ان جو نالو جوهور بارو ٿي ويو هجي. ملڪي زبان ۾ بارو Baru لفظ جي معنيٰ "نئون" آهي ۽ ڪيترن شهرن ۽ ڳوٺن جي نالن ۾ بارو (نئون) يا لاما (پراڻو) اچي توجيئن اسان وٽ نيو هالا ۽ اولڊ هالا آهي يا نيو ڪراچي ۽ نئون سعيد آباد شهر آهن.

ملاڪا ۾ ڏهاڪو کن سال رهڻ ڪري ظاهر آهي منهنجو مختلف هنڌن تي اچڻ وڃڻ لڳو رهيو ٿي. نه فقط ملاڪا رياست پر ٻين وارين رياستن نينگري سيميلان ۽ جوهور جي به مختلف ڳوٺن ۾ جاڻ سڃاڻپ هئي ۽ ڪيترن سان هلندي اچي. هينئر ملاڪا ۾ آئي سارو مون ڪجهه واقفڪارن سان ملي سلام دعا ڪرڻ چاهي ٿي. ڊاڪٽر عطا تالپر مون کي اهو ڏينهن پنهنجي ڪار ۾ وٺي هلڻ لاءِ تيار هو ۽ اسان سان گڏ سعيد به هلڻ چاهيو ٿي. مون اهڙي طرح پروگرام ناهيو جيئن عطا کي اڳيان پويان اچڻ بدران سڌو ئي هلڻو پوي. يعني ملاڪا شهر کان نڪرڻ بعد سنگائي اڍانگ، مسجد تاناح، ڪنالا سنگائي بارو، سرپيمان ۽ آخر ۾ بانگيءَ مان ٿي ملاڪا موٽڻو هو. سنگائي اڍانگ (هي ملاڪا جو هڪ مشهور شهر آهي، جتي انگريزن جي ڏينهن کان تريندياح فوجي ڪئمپ آهي ۽ هن شهر جي لفظي معنيٰ آهي گانگتن واري ندي) ۾ منهنجو ملڪي دوست ابراهيم بن معروف رهي ٿو. ابراهيم مون سان گڏ ملاڪا جي نيول اڪيڊمي ۾ ڏهاڪو کن سال گڏ نوڪري ڪئي. پاڻ تمام سٺو دوست، سٺو آفيسر، بهادر، بلند اخلاق ۽ نيڪ انسان آهي. هن کي هر هڪ پسند ڪيو ٿي پر ڪجهه ماڻهن خاص ڪري نيول اڪيڊمي ۾ نوڪري ڪندڙ ليڊيز تنقيد ڪئي ٿي، جو هن کي هڪ کان وڌيڪ زالون هيون. هن وقت هن کي چار زالون آهن پر جن ڏينهن ۾ اسان ملاڪا ۾ آيا هئاسين ان وقت فقط پهرين فاطمه هئس جنهن مان ٻه ڌيئرون ايمي ۽ جنينا هئس جيڪي منهنجي ڌيئرن جون هم عمر هيون ۽ گڏ پڙهيون ٿي. ان کان علاوه محمد محافظ نالي پٽ هوس جيڪو هن نياپو هو. ملائيشيا ۾ پار نپائڻ هڪ عام ڳالهه آهي. مهاڻن ۽ تنڪو عبدالرحمان جو به ڪيترو اولاد پنهنجو نه پر نياپل آهي. بهرحال اسان جي ملڪي دوست ابراهيم پي شادي اڪيڊمي ۾ نوڪري ڪندڙ سڀ ۾ خوبصورت ۽ ماڊرن ملڪي چوڪري روهيدا سان ڪئي ۽ هفتي بعد هوءَ اسڪرٽ چڏي جڳي ۽ عبايا ۾ ويڙهجي سيڙهجي تودونگ (حجاب) سان مٿو ڍڪي آفيس ۾ اچڻ لڳي. اهو ڪم جيتوڻيڪ هن پنهنجي خوشي سان ڪيو پر آفيس جون ڪجهه عورتون ان کي ابراهيم طرفان ظلم سمجهڻ لڳيون. بهرحال ۱۹۹۱ع ڌاري منهنجي ملاڪا ڇڏڻ وقت مون ٻڌو ته هن تين شادي ملاڪا جي هڪ سرڪاري آفيسريائي سان ڪئي ۽ ڪجهه سالن بعد ملاڪا گهمڻ آيس ته خبر پيئي ته هن چوٿين به شادي ڪئي آهي.

بقول ابراهيم جي جڏهن هو سڀني جا حق ادا ڪري سگهي ٿو ته چار شاديون ڪري. هونءَ به ملائيشيا ۾ شادي ڪرڻ يا گهر هلائڻ ڪو ڏکيو ڪم ناهي، جو اتي مردن سان گڏ عورتون به نوڪري ڪن ٿيون.

ابراهيم معروف جي پهرين زال فاطمه نوڪري نه ڪئي پر سندس ٻار پڙهي يڪدم وڏين نوڪرين کي لڳي ويا. اڄڪلهه فاطمه پنهنجي نياپل پٽ محافظ سان گڏ ڪنالا لمپور ۾ رهي ٿي، سندس ٻئي ڌيئرن به اتي رهن ٿيون. ننڍي جنينا ته بغير ستر آهي باقي وڏي ڪنهن پرائيوٽ فرم ۾ وڏي آفيسر آهي، جنهن جي پرائيڊ ڪراچيءَ ۾ پڻ آهي ۽ هن جي سال کن اڳ ڪراچي بدلي ٿي هئي. سندس مڙس پيٽرونا ۾ آهي ۽ چار پار اٿس. ايمي سان گڏ سندس مڙس زوهرين به پنهنجي بدلي ڪرائي ڪراچيءَ آيو. ابراهيم کي شروع ۾ شوق هو ته سندس ڌيئرن اسان وٽ ڪراچي ۾ رهي ڊو ميڊيڪل ڪاليج مان ڊاڪٽري پڙهن ۽ پٽ بنوري ٿاڻون مدرسي مان ديني تعليم حاصل ڪري. پر آئون ملائيشيا ۾ ٽي سال گذارڻ جو سوچي ڏهاڪو کن سال رهي پيس، ان ڪري رڳو ابراهيم جون ٻه منهنجيون ڌيئرن به ملاڪا ۾ ئي پڙهنديون رهيون. هاڻ جڏهن ڪيترن سالن بعد اسان اچي ڪراچي ۾ رهيا آهيون ته ايمي ڪراچي ڏسڻ ۽ اسان سان ملڻ جي شوق ۾ نه فقط پنهنجي پر پنهنجي مڙس جي بدلي به ڪراچيءَ ڪرائي. پر افسوس جو هوءَ ڪراچي جي حالتن ۽ اسان جي ملڪ جي حالتن سان adjust ٿي نه سگهيا ۽ ڪين مهيني اندر موٽڻو پيو. اتفاق اهڙو جو انهن ڌيئرن ۾ ڪراچيءَ ۾ هڪ ٻئي پويان بم قاتا. هفتي لاءِ هولاهور ويا ته اتي به هنن جي هٽل ڀرسان بم قاتو ۽ هوزال مڙس (جيڪي پنهنجا ننڍا پار ناني (فاطمه)

وت ڪئالامپور ڇڏي آيا هئا سخت پريشان ٿي ويا. ابراهيم ۽ فاطمه جا به هر وقت فون ايندا رهيا. هاڻ ڪين ڪير ٻڌائي ته ڪراچي اهو سڪون وارو شهر نه رهيو آهي، جيڪو ستر واري ڏهي ۾ هوندو هو. جڏهن ابراهيم پاڻ به جهاز تي هو ۽ سندس جهاز ڪراچي جي سمنڙي بندرگاهه ۾ ايندو ويندو رهيو ٿي.

ڪراچي ۾ رهڻ دوران ايمي وارن کي شيرتن هوتل ۾ عارضي طور رکيو ويو هو پر هو اڪثر اسان وٽ هليا ايندا هئا. ايمي روزانو حيرت مان هتي جون ڳالهيون منمنجي زال سان ڪجهه انگريزي ڪجهه ملڻي زبان ۾ ڪندي هئي، جيڪي ٻڌي اسان کي احساس ٿيندو هو ته اهي ڳالهيون جيڪي اسان لاءِ نارمل صورت ۾ لڳي رهيون هيون اهي هڪ ڌارئين ماڻهوءَ لاءِ واقعي حيرت جو سبب بنجن ٿيون. ايمي منمنجي زال کي چوندي هئي: ”آنتي آفيس ۾ هر وقت لائيت هليو وڃي ڪيئن ڪم هلندو.“

”آنتي ڪم وارا وقت تي پهچن نٿا باقي موڪل پوري وقت تي يا ان کان به اڳ ڪن ٿا. هڪ عجيب نو ورڪ ڪلچر آهي! اهڙي حالت ۾ efficiency ڪيئن رهي سگهندي.“

هاڻ آنتي کيس ڪيئن ٻڌائي ته توهان اسان کان وڌيڪ جت ۽ پنٿي پيل هئائو پر پوءِ توهان جي انهن خوبين، (محنت، ايمانداري سان ڊيوٽي، گهر گهر ۾ تعليم وغيره) ڪري توهان اڄ دنيا جا ترقي يافته ٿي پيا آهيو ۽ اسان گھڻن کان گھڻو اڳ هجڻ جي باوجود پنٿي رهجي ويا آهيو. اهو ڪو زمانو هو جو ملائيشيا نه اڀريو اسپتالون ۽ تعليمي ادارا هئا. ايتري قدر جو هي چوڪريون به اسان جي ملڪ جي ڊومينيڪل ڪاليج ۾ MBBS پڙهڻ لاءِ آيون ٿي. اڄ فقط پوءِ صديءَ جي فرق سان ملائيشيا جو اهڙو نقشو ٿي ويو آهي جو اعليٰ تعليم لاءِ اسان جا ڊاڪٽر، انجنيئر، سائنسدان ملائيشيا جي يونيورسٽين ۾ وڃن ٿا ۽ اسان جي ملڪ جي فقط آغا خان يونيورسٽي recognize ڪئي وڃي ٿي.

هڪ آچر تي سندس دل وندرائڻ لاءِ آئون ايمي ۽ سندس مڙس کي ڊفينس جي مسجد طوبا ۽ ڪلفٽن ڏي وٺي ويس. تين تلوارن وٽ به چوڪرا پيجري ۾ بند ٿيل جهرڪ ۽ جهرڪيون وڪڻي رهيا هئا.

”لي لو، ثواب ملي گا.“ هن مان هڪ جهرڪين جو پيجرو اسان جي ڪار جي دريءَ اڳيان ڪندي چيو.

يقينن ايميءَ وارن کي حيرت ٿي هوندي جو ملائيشيا ۾ قسمن قسمن ۽ انيڪ پڪي هجڻ جي باوجود ڪنهن کي ائين بنا لائسنس جي وڪڻڻ يا پالڻ جي اجازت ناهي. اجازت بعد هن کي پالڻو جانور يا پڪيءَ جو خيال رکڻو آهي جو هو به ساهوارو آهي. ايميءَ کي ضرور حيرت ٿي هوندي ته هڙي گرمي ۾ هي ننڍڙا پڪي چوڻڪي رهيا آهن.

”بي بي لي لو ثواب ملي گا، بهت سستا هي.“ پڪي وڪڻندڙ همراھ ايمي جي منهن اڳيان پيجرو جهلي چيو.

”انڪل ڇا توڇو؟“ ايميءَ پڇيو.

”پلي بروننگ بروننگ. لبيح مورا. من دپات اجر.“ (پڪي خريد ڪر. بيحد سستا آهن. ۽ ثواب حاصل ڪر) مون چيو مانس.

”ما چام مانا، انڪل“ (ڪيئن پلا). هن حيرت مان پڇيو.

”توهان هن کي پئسا ڏئي اهي پڪي خريد ڪري انهن کي آزاد ڪريو ته توهان کي ثواب ملندو.“ مون هنن کي ٻڌايو. ايميءَ کان ٽهڪ نڪري ويو.

”چو پلا ايمي؟“ مون پڇيو.

”ان کان اڳ هن اهو گناهه جو ڪم ڪيو چيو آهي. گھڻي ثواب لاءِ هڪ ٻيو ڪم ئي بهتر آهي.“ ايميءَ چيو ۽ هن کي واٽن وانگر ڏسڻ لڳس.

”ڪيئن پلا؟“ مون کي اهوراز معلوم ڪرڻو پيو.

”منمنجي خيال ۾ پڪين کي اڃيو بڪيور ڪڍڻ واري هن ظالم کي پوليس حوالي ڪرڻ کپي، جيئن پڪين جي هميشه لاءِ جان چٽي وڃي ۽ پين لاءِ به سبق حاصل ٿئي.“ ايميءَ چيو ۽ منمنجي خيال ۾ هن صحيح ڳالهه ڪئي جو پئسا ڏيڻ تي توهان پڪين سان ظلم ڪندڙ جي همت افزائي ڪري رهيا آهيو ۽ هنن ننڍڙن جيتائين کي هاڻ آزاد ڪرڻ سان هو ڪي پنهنجن آڪيرن ۾ پھچي سگھندا؟ رستي تي وڏن پڪين جو شڪار ٿي ويندا. ۽ هنن پڪين کي جارين يا ڪوڙڪن ذريعي ڦاسائڻ ۾ ڪيترا ئي مريو وڃن يا زخمي ٿيو وڃن.

ڪلفٽن جو سمنڊ ۽ ان تي سواري هنن کي پسند آئي. ملائيشيا ۾ هڙو بگڙيل سمنڊ نظر نه ايندو آهي جو هنن جا شهر ”ملاڪا ڳچي سمنڊ“ جي ڪناري تي آهن جيڪو ٻارهوئي مانو سمنڊ آهي ۽ اُن اهو جانور آهي جيڪو ملائيشيا ۽ انڊونيشيا ۾ فقط ڇڙيا گهر (تمن حيوان يعني Zoo) ۾ نظر اچي ٿو. بيابان ۽ رڻ پٽ جو هي جانور جيڪو پنهنجي مٿ ۾ ئي ترڪيو پوي اهو پلا ملائيشيا جي مينهوڳي واري موسم ۾ ڪيئن ٿورهي سگھي. واپسي تي عبدالله شاهه جي مزار تي ڪار بيهاري غلطي ڪيم. ملائيشيا ۾ نه آهن مزار مقبرا نه درگاهون ۽ نه وري پير يا مجاور. هو انسانن کي داتا، گنج بخش، غريب نواز سمجهڻ بدران هر شيءِ پنهنجي رب کان گھرن ٿا. اسان جي لهڻ تي ڏٺا مٿا ۽ موالِي چرسي فقير ورائي ويا.

دنيا جي ماڻهن لاءِ اها حيرت جي ڳالهه آهي ته پاڪستان ٿي هڪ اهڙو اڻامڪ طاقت رکندڙ ملڪ آهي جنهن وٽ ائٽم بم ته آهي پر عوام لاءِ بجلي ناهي، ملڪ جون واڳون سنڀاليندڙ حاڪمن جا اڪائونٽ ته سوئڙ بئنڪن ۾ ۽ بنگلا ۽ محل انگلنڊ، اسپين، آمريڪا ۽ فرانس جهڙن ملڪن ۾ آهن پر عوام رپئي لاءِ محتاج آهي ۽ هنن کي رهڻ لاءِ ڪڪائين جهوپڙي به نه آهي.

فقيرن ۽ فقيريائين جي ميڙ کي آئون پري ڪري رهيو هوس، جيڪي پڪ ايميءَ کي غير ملڪي توڙست سمجهي چمٽي رهيا هئا ته اتي هڪ مٽيءَ ۾ پيوٽ تيل وارن واري فقيريائي جيڪا چرٽي يا ملنگ جي اداڪاري ڪري رهي هئي تنهن ايميءَ جي پٺيان بيهي ڪٽي ايميءَ جي ڳچيءَ ۾ هڪ ڪٽل ۽ پاروئين پنين وارو هار وڌو. ايميءَ کان چرڪ نڪري ويو. هار وجهڻ واري ملنگ عورت تازيون وڃائي سڙپيا گهرڻ لڳي. ”هاڻ توکي ڀار ٿيندو سو به پٽ ڀار.“

ايمي ٽپ ڏئي اچي ڪار ۾ ويئي ۽ سندس مڙس ته اڳئين ڪار ۾ گهڙي چڪو هو. ملنگ عورت ڪار جي دروازي جو هٿنڊل جهلي زور زور سان دانهون ڪرڻ لڳي. ”غازي شاهه توکي پٽ ڏيندو ان جي بدلي ۾ سڄو جو نوت به نٿي ڏين.“

”ڇا پئي چئي انڪل؟“ ڪار رڙهڻ تي ايميءَ پڇيو. هوءَ سڄي پگهر جي وٿي هڻي ۽ سندس چمري تي ڪجهه ڪجهه خوف جا تاثر هئا. آهستي ڳالهائڻ جي عادي ملئي ماڻهن لاءِ هن فقيريائيءَ جون رڙيون جهيڙي برابر هيون. مون کيس ٻڌايو ته هوءَ جهيڙو نه پر توکي blessings پئي ڏئي، ان تي ائميءَ پنهنجي چپن تي مرڪ آندي.

”پر هن چيو ڇا پئي؟“ ائميءَ وري پڇيو.

”هن توکي بنا ڀارن جي ڏسي سمجهيو ته توکي شايد اولاد ڪونهي. سو ان لاءِ پئي چيائين ته توکي هاڻ پڪ ڀار ٿيندو. ان جي خوشيءَ ۾ سڙپيا ڏي.“

”پوءِ انڪل توهان جيس ڪو نه ته آئون پنجن سالن ۾ چار ڀار جڻيو ويٺي آهيان.“ ائميءَ تهڪ ڏيندي چيو.

## ملائيشيا سلائي سڪڻ لاءِ بهترين ملڪ آهي

ڪوالالمپور ۾ وقت نه ملڻ ڪري آئون پنهنجي ملڪي دوست ابراهيم بن معروف جي ڀارن (پن ڌيئرن: ايمي ۽ جنيٽا ۽ پهرين زال فاطمه) سان ملي نه سگهيس. ايمي ۽ سندس مڙس جيڪي ٻه چار مهينا اڳ اسان وٽ ڪراچي ۾ رهي آيا هئا، اهي آخري ڏينهن تائين مون کي گهر گهرائڻ لاءِ هر هر فون ڪري رهيا هئا. هنن هر ڀيرو مانيءَ جو اهم ڪم ڪرڻ تي چاهيو ۽ آئون کين اهو ئي چونڊو رهيس ته ”مون کي جيئن ئي تائيم ملندو ته آئون اڌ ڪلاڪ لاءِ اچي توهان جي خبر چار لهي ويندس ۽ ماني بدران چانهه پيئڻ پسند ڪندس.“ هونءَ به ائميءَ کي ته ڏسي چڪو هوس، پر سندس پيڻ جنيٽا کي مون تڏهن ڏٺو هو جڏهن هوءَ نائين ڪلاس ۾ منهنجي ڌيءَ ماريءَ سان گڏ ملاڪا ۾ پڙهندي هئي. ان وقت ڪنهن کي خبر هئي ته هڪ ننڍڙي ڳوٺ جي هيءَ چوڪري ڪوالالمپور جي مشهور وڪيل (بئريسٽر) ٿيندي. پٺان (مسز) فاطمه سان به ڪراچي مان فون تي ڳالهه ٻولهه ته ٿيندي رهي ٿي، پر ڏني ورهيه ٿي ويا هئا.

بهر حال هاڻ ملاڪا ۾ اچي ابراهيم سان ملڻ ضروري سمجهيم. ابراهيم مون کي ملاڪا ۾ پنهنجي ڳوٺاڻي گهر ۾ رهڻ لاءِ چيو هو، جنهن ۾ آئون پهرين به رهي چڪو آهيان، جڏهن ملاڪا ۾ نوڪري ڪندو هوس.

”انچڪ (مسٽر) ابراهيم! وقت صفا نه اٿم. بس رڳو توسان ملي اڳتي وڃڻو اٿم. چانهه به مسجد تاناح پنهنجي ڌيءَ جي ماسٽريائي صفيه جي گهر وڃي پيئندس. جيڪڏهن تون سنگائي اڍانگ جي مين روڊ تي ان سنڌي هندو پارواڻي جي دڪان تائين اچي وڃين ته منهنجو وقت بچي پوندو.“ ملاڪا مان نڪرڻ وقت مون ڊاڪٽر عطا ٽالپر جي گهران ابراهيم معروف کي فون ڪيو.

انگريزن جي ڏينهن کان هي پارواڻي جو جنرل اسٽور مشهور آهي ۽ انگريزن جي ڏينهن کان هن دڪان تي فوجين جا يونيفارم ۽ اسپورٽس جو سامان وڪامي ٿو. راندين جو سامان هواج به سيالڪوٽ کان گهرائي ٿو. سندس تفصيلي احوال ملائيشيا جي پهرين سفرنامي ”مڪلي کان ملاڪا“ ڪتاب ۾ ڏني چڪو آهيان. هتي ڪنهن سان ملڻو هوندو آهي ته پارواڻي جي دڪان جو ڏس ڏيندا آهيون.

ابراهيم منهنجي مجبوري سمجهي ويو ته آئون جلدي ۾ آهيان. ”ڇڱو پيلا ڪٿي آهين ۽ ڪيڏي مهل نڪرين ٿو؟“ ابراهيم پڇيو. ”بس هيٺ نڪرون ٿا. مسجد تيننگڪرا وٽ سعيد ٽالپر جو گهر آهي، ان کي ڪٿي تنهنجي ڳوٺ سنگائي اڍانگ وٽان لنگهان ٿو.“ مون ٻڌايو. ”ڇڱو پيلا هيٺن ڪر،“ ابراهيم چيو، ”آئون مسجد تيننگڪرا جي آسپاس ۾ ئي آهيان. تون سعيد کي وٺي نڪر ته آئون مسجد تيننگڪرا پهچي ٿو وڃان.“

بهر حال ابراهيم سان اسان جي ملاقات مسجد تيننگڪرا ۾ ٿي وئي. ڊاڪٽر عطا ٽالپر ۽ سعيد ٽالپر کي پڻ ابراهيم سان ملايم. پورٽ ڊڪسن ۽ سريمبان جهڙن شهرن کان ملاڪا شهر ۾ گهڙڻ لاءِ هن مسجد وٽان لنگهڻو پوي ٿو. هن تاريخي ۽ ملاڪا جي جهوني مسجد بابت شروع جي مضمونن ۾ ڪافي لکي چڪو آهيان. هڪ ڳالهه ان ۾ لکڻ رهجي وئي هئي ته هن مسجد جي آڳاٽو ۾ علامه شيخ عبداللطيف تامبي دفن ٿيل آهي. مسجد جي مين گيت جي اندرين پاسي علامه جي جنم ۽ وفات جي تاريخ جي تختي ڏسي مون کي ياد آيو ۽ مون ڊاڪٽر عطا ٽالپر ۽ سعيد ٽالپر کي هن عالم، بزنيس مين ۽ سخي مرد بابت ٻڌايو. علامه حاجي عبداللطيف جا وڏا ٻار هيڻ هجري صديءَ جي شروعات ۾ انڊيا جي ڏاکڻي حصي کان واپار وڙهي خاطر ملاڪا ۾ اچي رهيا. پاڻ ۱۲۸۸ هجري (۱۸۷۲ عيسوي) ۾ ملاڪا رياست جي ڳوٺ ڪمپونگ تيلوڪ ماس (Telok Mas) ۾ حاجي محمد نور دين جي گهر ۾ ڄائو، جيڪو شهر ۾ ”حاجي تامبي“ جي نالي سان مشهور هو.

علامه جيتوڻيڪ ملاڪا ۾ ڄائو، پر سندس ننڍپڻ سنگاپور ۾ گذريو، جتي سندس پيءُ جو ڪپڙي جو دڪان هو. سندس پيءُ حاجي تامبي به مذهبي ماڻهو هو ۽ حج ڪري آيو هو، ۽ کيس پنهنجي پٽ کي ديني تعليم ڏيارڻ جو تمام گهڻو اڪو هو. انهن ڏينهن ۾ دين جي اعليٰ تعليم حاصل ڪرڻ لاءِ هن پاسي جا ماڻهو پنهنجن ڀارن کي مڪي يا مديني موڪليندا هئا يا وري ننڍي کنڊ جي ڪنهن مدرسي ڏي. اڄ به ملائيشيا ۽ ٽائيلينڊ جي ڏکڻ واري حصي (جيڪو ملائيشيا جي اتر آهن رياستن ڪيداج، پيرلس ۽ پيراق سان ملي ٿو) جا ماڻهو پنهنجن ڀارن کي انڊيا ۽ پاڪستان جي مدرسن ڏي موڪلين ٿا.

ڪراچيءَ جون اڄڪلهه حالتون بهتر نه آهن ته به توهان کي گس پند تي ملائيشيا ۽ ٽائيلينڊ جا نوجوان ملندا، جن کان پڇڻ تي هو توهان کي ٻڌائيندا ته هو مدرسه بنوري، نيوتائون، گلشن اقبال يا ڪورنگي جي مدرسي ۾ ديني تعليم حاصل ڪرڻ لاءِ تن سالن لاءِ آيا آهن. علامه شيخ حاجي عبداللطيف کي به سندس پيءُ حاجي محمد نور دين (حاجي تامبي) دين بابت وڌيڪ ڄاڻ حاصل ڪرڻ لاءِ ۱۸۸۰ ۾ مڪي موڪليو، جڏهن هو فقط



انن سالن جو هو. هو يڪا ۲۰ سال اتي رهي ۱۹۰۰ ۾ ملاڪا موٽيو. مڪي ۾ هن جي استادن ۾ ملعي به هئا، جهڙوڪ شيخ محمد بن اسماعيل الفتاني، شيخ وان علي بن عبدالرحمان الكيلنتاني ڪٿان، شيخ عبدالقادر بن شيخ شبير احمد خايط وغيره. مڪي مان ملاڪا موٽڻ بعد علامه شيخ عبداللطيف پنهنجي تبليغ جو مرڪز سنگاپور بنايو. هو پنهنجي گهر ۾ ۽ ڪپڙي جي دڪان تي واعظ ڪرڻ لڳو ۽ پوءِ اهو سلسلو هن پيٽانگ ۽ انڊونيشيا جي شهرن ميڊان، شور بايا ۽ بندنگ ۾ به جاري رکيو. اسلام جي تبليغ سان گڏ هن پنهنجي روزگار جي ذريعي (ڪپڙي وڪڻڻ جي ڌنڌي) کي به جاري رکيو. اهو سوچي ته دين تي ليڪچر ڏيڻ سان گڏ علم پکيڙڻ لاءِ ڪتاب به ضروري آهن، هن سنگاپور ۾ لطيفيا پريس نالي هڪ ڇپائي جي ڪمپني کولي. هن ڪمپني جي برانچ هن مسجد وٽ ملاڪا ۾ به کولي ۽ ڇپائيءَ جو ڪم شروع ڪيو. علامه شيخ حاجي عبداللطيف هن تر جي هڪ تمام مشهور ديني هستي مڃي وڃي ٿي، جنهن ڪيترن ئي کي اسلام جي جان ڏني ۽ قرآن شريف، تفسير، فقه ۽ حديث پڙهايو. ملاڪا جا ڪيترائي ملعي مولوي ۽ عالم هن جا شاگرد ٿي رهيا. علامه عبداللطيف هڪ ڪامياب بزنيس معن ۽ سخي مرد پڻ هو ۽ هن ڪيترن ئي غريبن ۽ ضرورتمندن جي دل کولي مدد ڪئي. سندس تعلق شافعي مڪتب فڪر سان هو. سندس لکيل ڇهه ست ڪتابن مان هڪ به هن ريت آهن:

Tazk iratuz Sunnatil basyar bi

۱۹۲۴ Ahkami Itsna-

Dalailul khairat

Qiblah Dalail Al- Hairan

وغيره. سندس وفات جمع ڏينهن ۱۷ رجب ۱۳۵۸ هجري سال بمطابق سيپٽمبر ۱۹۳۹ ع تي ٿي ۽ هتي هن مسجد جي اڱڻ ۾ ئي دفن آهي. توهان جو جي ملاڪا اچڻ ٿئي ته هتي جي هيءَ جهوني مسجد جيڪا ٻاهران اسان جي مسجدن کان بلڪل مختلف چيني ۽ ٻڌن جي مندرن جهڙي لڳي ٿي ضرور ڏسجو. هنءَ به ملاڪا ماڊرن ۽ جهونين مسجدن جو شهر آهي.

ڊاڪٽر عطا کي چيم ته اسان جو يار ابراهيم وڏي ڪم جو ماڻهو اٿئي. سندس هن تر ۾ وڏو اثر رسوخ آهي.

“ڪيئن پلا؟” عطا کلڻ لڳو.

“ان ڪري جو ابراهيم فوج ۾ رهيو آهي، اڪيڊمي ۾ پڙهايو اٿس ۽ هتي تيجر جي وڏي عزت آهي. ان کان علاوه ابراهيم مذهبي عالم ۽ استاد آهي. ان کان علاوه ابراهيم پنهنجو وقت ڏئي هر ضرورتمند جي جائز مدد ڪري ٿو. ان ڪري ابراهيم جنهن کي به ڪنهن ڪم لاءِ چوي ٿو ته هو انڪار ڪرڻ بدران ان ڪم جي پوڻياري ڪرڻ ۾ خوشي محسوس ڪري ٿو.”

“پلا چا پروگرام آهي؟ شام تائين ترسي پئو ۽ مون وٽ لنچ کائي وڃو.” ابراهيم چيو.

“نه يار. ڪجهه به نه. چانهه به نه. چانهه مسجد تاناح ۾ صفيه جي گهر پيئي آهي، جنهن لاءِ هن کي فون ڪري چڪو آهيان ۽ ماني ڪٽين رزالي وٽ بانگي شهر ۾ کائينداسين.” مون ابراهيم کي پنهنجو پروگرام ٻڌايو ۽ هو گذريل ٽيهن سالن کان منهنجي طبيعت ۽ طوفاني دورن کان واقف آهي. ان ڪري هن وڌيڪ ضد ڪرڻ بدران پنهنجو انگريزي تڪيو ڪلام دهر ايو: ائز يو وش (As you wish).

اسان اتي ڪٿا تياسين "Marikita Bertolak Gembira" (هاڻ ڪلي موڪليون). مون هٿ ملايو ۽ اڳتي جو سفر جاري ڪيو.

“هلو ته توهان کي هڪ ٻي دلچسپ شخصيت سان ملرايان.” مون عطا ۽ سعيد کي چيو. صفيه عمر ۾ مون جيڏي يا ٿي سگهي ٿو به ٽي سال ننڍي هجي. سلائي جا اسڪول يا ماسترياڻيون ته اسان جي ملڪ ۾ به کوڙ آهن پر سڄي دنيا ۾ ملائيشيا، ٿائيلينڊ ۽ سنگاپور جا مشهور آهن، جتي اسٽوڊنٽس کي صحيح طرح سلائي سيکاري وڃي ٿي ۽ نه فقط چولا ۽ سٽون پر هر شيءِ ڪوٽ، پينٽ، صدري کان اسڪرت بلائوز تائين سڀ سيکاريو وڃي ٿو ۽ شاگرد کي سرٽيفڪيٽ تڏهن ڏنو وڃي ٿو، جڏهن هويا هوءَ باقاعدي هر شيءِ ناهي ڏيکاري ۽ امتحان پاس ڪري. هن پاسي ان ڪم جون ماهر چينيائون آهن. صفيه جهڙيون ملعي ٽيلر ماسٽر کي ورلي ملنديون.

“صفيه تون ڪيئن ٽيلر ماسٽر ٿي آهين ۽ انگريزي به سٺي ڳالهائين ٿي؟” اسان هڪ دفعي پڇيو هوس.

“ان ڪري جو منهنجو ننڍپڻ سنگاپور ۽ چينين جي پاڙي ۾ گذريو ۽ اٺون انگريزي اسڪول مان پڙهيس.” صفيه ٻڌايو.

صفيه نه فقط اسان جي وڏي ڌيءَ مريم جيڪل جي ٽي سال کن تيجر رهي پر اسان جي فئملي فرينڊ به رهي ۽ اڄ تائين هن سان ۽ هن جي سڀني ڀائرن پيئرن سان سٺي دوستي هلندي اچي. سندس نڀايل پٽ جنهن اسان اڳيان پرائمري، ان بعد مئٽرڪ ۽ انٽر ڪئي ۽ پوءِ ڊاڪٽري، اهو به ڪڏهوڪو ڊاڪٽر ٿي ويو آهي.

مسجد تاناح شهر پهناسين ته صفيه جي گهر جو رستو هٿ نه پيو اچي. اهو شهر جنهن مان فقط ٻه مين روڊ لنگهندا هئا، ان ۾ رستن جو چار نظر آيو. پنج ڇه سالن ۾ مسجد تاناح شهر جو نقشو ئي بدلجي چڪو هو.

“عطا ڪجهه سمجهه ۾ نه پيو اچي. شهر مان لنگهندڙ روڊ تي هڪ هٽل وٽ ڪاٻي پاسي جيڪو رستو مڙيو ٿي، اهو صفيه جي ڪمپونگ آير ليمائو ڏي ويو ٿي، مون عطا کي پنهنجي ناهلي کان آگاهه ڪندي چيو، ”هاڻ ته نه اهو روڊ تون نظر اچي ۽ نه اها هٽل.“

“مڙيئي خير آهي.“ ڊاڪٽر عطا چيو، ”پاڻ GPS ذريعي ڳولي ٿا ونوس.“

صفيه در تي ئي بيٺي هئي. اسان جي پهچڻ سان خبرن ۾ شروع ٿي وئي. ڊاڪٽر عطا کي چيم ته، ”هاڻ تون ئي منهن ڏينس. توبه ملاڪا شهر جا ڪيترن ئي ماڻهن سان مليو هوندو پر ڪوبه اهڙو صفيه جهڙو نه ڏٺو هوندو جيڪو نان اسٽاپ ڳالهائي ۽ هر ٽاپڪ تي ڳالهائي.“

صفيه کي چيم، اسين جلدي ۾ آهيون، چانهه پيار ته اسان رمندا رهون.

“مسٽر الطاف هر وقت چپاٽ، چپاٽ Cepat Cepat (جلدي، جلدي)!”

“مقدم اڃان ٻن تن گهرن ۾ ويڙو آهي بانگي (Bangi) شهر ۾ ڪيپٽن رزالي جي گهر تائين. ڪيپٽن رزاليءَ کي ته سڃاڻين نه؟ عائشه جو مڙس.“

مون صفيه کي چيو ۽ جواب ۾ هن ڊاڪٽر عطا کي چيو ”هن جو دوست وڏو ماڻهو آهي. منهنجي پٽ چيو ته ’ماما! فرحان پڙهڻ لاءِ ولايت ٿو وڃي، آئون چو نه؟‘ مون چيو مانس پٽ هن وٽ پئسو آهي توتو دماغ آهي. پتل؟ (صحيح ٿي چوان نه؟)“

ڊاڪٽر عطا واٽرن وانگر صفيه کي ڏسندو رهيو. صفيه جي ڳالهه سمجهي مون عطا کي Explain ڪيو:

“اسان جي دوست ڪيپٽن رزالي جي پٽ فرحان جون STPM (انٽر) جي امتحان ۾ سنيون مارڪون نه هجڻ ڪري هن کي هن پاسي ملائيشيا يا سنگاپور جي ميڊيڪل ڪاليج ۾ داخلا نه ملي سو هن کي پئس ازبڪستان يا وچ ايشيا جي شايد ڪنهن ٻئي ملڪ ۾ ڊاڪٽري پڙهڻ لاءِ موڪليو. صفيه جي پٽ جون سنيون مارڪون هجڻ ڪري هن کي ڪوالالمپور ۾ داخلا ملي وئي، پر هڪ ٻار جي حيثيت سان هن ٻاهر جي پڙهائي کي وڏي ڳالهه سمجهي پنهنجي ماءُ صفيه سان تيسو ڪيو ۽ صفيه به ڪجهه ڪجهه ان ڪامپليڪس ۾ اچي وئي ته هنن وٽ ايڏو پئسو ناهي ته هو به پنهنجي پٽ کي ساڳي ملڪ ڏي موڪلي ها.“

“صفيه مڙيئي خير آهي، قدرت جيڪي ڪري ٿي اهو بهتر ئي ڪري ٿي.“ مون صفيه کي ان ٽاپڪ تان لهڻ خاطر چيو. اجايو بلڊ پريشر وڌي رهيو هوس. کيس اها ڳالهه نه ٻڌايم جنهن کان هو ان واقف هئي، پر ٻاهر نڪري ڊاڪٽر عطا کي ٻڌايم ته صفيه مون واري دوست تي اجايو چڙون ٿي ڪري. غريب جو ڏنڊو ڏاڙي به ڪو خاص نه پيو هلي. هن کي شوق هو ته پٽ ڊاڪٽر ٿئي، جنهن کي پنهنجي ملڪ ۾ داخلا نه ملي ته خرچ ڪري ٻاهر موڪلياينس. پر افسوس جي اها ڳالهه ته ان پاسي جي ملڪن جي پڙهائيءَ جو حال ناهي. سال ٻن بعد ملائيشيا حڪومت پنهنجي اعلان ۾ دنيا جي جن تعليمي ادارن جي ڊگريءَ کي رد ڪيو ان ۾ اهو ڪاليج به اچي ويو ۽ هن جي ورتل تعليم (ڊگري) هاڻ هتي تسليم نٿي ڪئي وڃي. صفيه کي اها ڳالهه ٻڌايان ها ته هو خوش ٿي ڪڳيون هڻي ها.

بهرحال پڙهندڙن جي معلومات لاءِ هتي اهو لکندو هلان ته ملائيشيا جي حڪومت تعليم جي معاملي ۾ معيار تمام بلند رکيو آهي. حڪومت طرفان هر سال اعلان ڪيو ويندو آهي ته دنيا جا فلاڻا ڪاليج/ يونيورسٽيون تسليم ڪيون ويون آهن، جن کان علاوه ٻين يونيورسٽين جي ڊگريون کي هي قبول نٿا ڪن. اهو سلسلو آئون ۸۰ واري ڏهي کان ڏسندو اچان. ملائيشيا جي هڪ سفرنامي ۾ پنهنجي نيول اڪيڊمي جي گارڊ بابت لکي چڪو آهيان ته هن غريب بنا معلومات حاصل ڪرڻ جي پنهنجي پٽ کي انگلينڊ جي ڪنهن ڪاليج مان پڙهايو، جنهن ڪاليج جو نالو ته وڏو هو پر تعليمي معيار ٽرڪو قسم جو هو ۽ اهو ڪاليج هتي تسليم شده نه هو. تعليم حاصل ڪرڻ بعد هن ملائيشيا ۾ اچي جڏهن نوڪريءَ لاءِ Apply ڪيو ته خبر پيس ته ان جي ڊگري جي هتي ڪا اهميت ناهي. اسان جي گارڊ گهڻو ئي پڪاريو پر داد رسي نه ٿيس. نيٺ سال کن ڌڪا کائي پوءِ انڊيا جي ان يونيورسٽي مان تعليم حاصل ڪرڻ لاءِ موڪلياينس، جيڪا ملائيشيا ۾ Recognized آهي. هتي اهو به لکندو هلان ته ڪشمير کان ڪلڪتي تائين ۽ دهلي کان ديراڊون تائين انڊيا جا انيڪ تعليمي ادارا ملائيشيا ۾ قبول ڪيا وڃن ٿا. انهي مقابلي ۾ ملائيشيا ۾ پاڪستان جو ڪو ايڪٽر پيڪٽر ڪاليج يا يونيورسٽي معياري سمجهيو وڃي ٿو.

صفيه جلدي جلدي ماني لڳائي. بلڪ ڪجهه ماني مي گورينگ، ناسي ايام، روتي چنائي جا ڊش اڳئين ٽيبل تي رکيا هئا. مون هٿ ٻڌي چيو مانس ته فقط چانهه ٺاهه ته پي پڇون. ماني لاءِ ڪيپٽن رزاليءَ کي چيو اٿم ۽ هو انتظار پيو ڪري. بهرحال چانهه سان گڏ اسان فراءِ ٿيل ’مي‘ کاڌي. Mee سنهڙيون چانورن جي اتي جون سويون ٿين ٿيون، جن ۾ مچي يا مرغئي ۽ پاڇين جا ذرڙا وڃي پوءِ فراءِ ڪيو وڃي ٿو، ان ڪري انهن

ڪي Goreng سڏجي ٿو. گورينگ ملئي لفظ آهي، جنهن جي معنيٰ ”فراءِ“ آهي. مي گورينگ کان علاوه آيام (مرغي) گورينگ، اڪان (مچي) گورينگ، ناسي (پت) گورينگ پڻ هتي جا عام ڊش آهن.

ڊاڪٽر عطا ۽ سعيد ٽالپر ڪي مون ٻڌايو ته ”صفيه هاڻ نه سلائي جو ڪم سيڪاري ٿي ۽ نه دڪان هلائي ٿي پر هن شهر جي چوڪرين جو وڏو تعداد هن جون شاگردياڻيون آهن. ڊڙڪا به ڏاڍا ڏيندي هئي ويندي اسان ماڻهن ڪي به، پر چوڪرين ڪي ڊرڙڪو ڪم اهڙو سيڪاري ڇڏيندي هئي جو هو پلي وڃي ڊرڙڪو دڪان کولين. هيئنر به منهنجي ڏي، جي چوڻ تي صفيه ڪي سلام ڪرڻ لاءِ اچڻو پيو آهي.“

ڊاڪٽر عطا ڪي پهرين ئي اهو ٻڌائي آيو هوس ته صفيه وٽ هلون پيا، پر صفيه اها ڳالهه ضرور ٻڌائيندي ته منهنجي ڏي، تمام سست هئي، سو هاڻ جيئن ئي سلائي جي ڳالهه نڪتي ته صفيه يڪدم عطا ۽ سعيد ڪي چيو ته ”هن جي ڏي، ڏاڍي Lazy هئي. سلائي ۽ هوشيار هئي، پر ڪپڙي جي ڪٽنگ ۾ موڱي هئي. پوءِ هر دفعي جڏهن ڪاٺ جي فت اسڪيل زور سان ٽيبل تي هڻندي هيس ته ان وقت ڳالهه سمجهه ۾ اچي ويندي هيس.“

هونءَ صفيه ۽ هتي جي ٻين ماسترياڻين جي ايمانداري ڪي به جس هجي. صفيه سان اسان جي هڪ قسم جي تمام سٺي دوستي هئي ۽ آئون هن ڪي چونڊو هوس ته جيگل (منهنجي ڏي) ڪي ڪو درزياڻي ٿيڻو ناهي، ملئي ۽ پاڪستاني وڳا سببوت ٿي وڃي، اهي ئي ڪافي آهن، تون ڪيس بنا امتحان جي پاس ڪري پنهنجي اسڪول جو سرٽيفڪيٽ ڏئي ڇڏينس. پر صفيه هميشه پنهنجي ئي ضد تي قائم رهي ۽ جيسين جيگل ڪوٽ، پتلونون ۽ صدريون ٺاهڻ نه سڪيون، تيسين سرٽيفڪيٽ نه ڏنائينس. بهرحال ملائيشيا ۾ رهڻ جو جنهن ڪي به موقعو ملي ته هو پنهنجين نياڻين ڪي ڪنهن Sekolah Jahit (ڊرڙڪي اسڪول) ۾ سلائي جو ڪم ضرور سيڪاري.

## ڪجهه خوبصورت يادون

پرلس، پينانگ ۽ ملاڪا ملائيشيا جون تمام ننڍيون رياستون آهن. ملاڪا رياست ۾ ٽي وڏا شهر آهن، هڪ رياست وارو شهر ملاڪا ۽ باقي ٻه 'جاسن' ۽ 'الور گاجا'. اسان ملاڪا شهر کان نڪتا هئاسين ۽ اتر طرف وڃي رهيا هئاسين. رستي تي تنجنگ ڪلنگ، ڀڪت زمبائي ۽ سڻگائي اڏانگ جهڙا ڳوٺ لٽائي ٿنڀو آدم ۽ شهدادپور جهڙي ٿائون مسجد تاناح ۾ آياسين جنهن جي بلڪل ويجھو هڪ ڳوٺ ۾ رهندڙ صفيه درزياڻي سان ملي هاڻ اسان اڳتي جو سفر شروع ڪيو. مسجد تاناح کانپوءِ ۱۵ منٽن جي فاصلي تي لبوڪ چينا (Lubok Cina) ڳوٺ اچي ٿو جيڪو ملاڪا رياست جي بارڊر وارو ڳوٺ آهي جنهن بعد ڀر واري رياست نينگري سيميبلان شروع ٿئي ٿي.

هتي اهو لکندو هان ته ملائيشيا ۾ رستن تي جيڪي روڊن ۽ گهٽين يا اسڪولن ۽ اسپتالن جي نالن جا انگريزي الفابيٽ ۾ بورڊ لڳل آهن اهي انگريزي زبان ۾ نه پر ملائي زبان ۾ آهن. انگريزي ۽ ملائي الفابيٽ جا ڪجهه اچار مختلف آهن. ملائي زبان ۾ C جو اچار "چ" آهي. 'SY' جو اچار "ش" آهي جيتوڻيڪ انگريزي ۾ ش جي اچار لاءِ 'SH' استعمال ٿئي ٿو. اسان انگريزي ۾ شاهه SHAH ڪري لکون ٿا پر ملائي ماڻهو ملائي زبان ۾ SYAH ڪري لکن ٿا. اها ٻي ڳالهه آهي ته آئون شيخ جي اسپيلنگ SHAIKH لکان ٿو ته هومون ڪي ڌاريو سمجهي سمجهيو وڃن ته اهو لفظ سمهين نه پر شيخ آهي پر ان چڪر ۾ هو ڪڏهن غلطي به ڪريو وڃن جڏهن هونگالي ڪڇپتن اسحاق جي نالي ISHAQ ڪي عشاق پڙهيو وڃن. بهرحال مٿي ٻڌايل ڳوٺ لبوڪ چينا جي ملائي اسپيلنگ ۾ CH بدران فقط C اچي ٿي. ملائي اخبارن ۾ ڪئنڊا جي اسپيلنگ Kanada ملندي. جي توهان Canada لکندا ٿو ته ملائي ماڻهو ان کي چئنڊا پڙهي ويندو. ٻي ڳالهه ته مسجد تاناح ڪنهن مسجد جو نه پر ڳوٺ جو نالو آهي جيئن اسان وٽ اچي موري يا ڳاڙهي مسجد ڳوٺن جا نالا آهن. ملائي لفظ تاناح جي لفظي معنيٰ زمين آهي يعني هن ڳوٺ جو نالو مسجد واري زمين ٿيو. اها به حقيقت آهي ته هن ڳوٺ ۾ هڪ تمام جهوني مسجد آهي جنهن تان شايد هن ڳوٺ تي اهو نالو پيو.

بهرحال ملاڪا جي بارڊر واري هن ڳوٺ لبوڪ چينا کي ٽپڻ بعد اسان Negri Sembilan ۾ داخل ٿياسين. نينگري سيميبلان ملاڪا جي ڀيٽ ۾ وري به وڏي رياست آهي. سندس گادي وارو شهر سريمبان آهي. ڪئالالمپور کان سنگاپور ويندڙ ريل گاڏي هن رياست جي شهر تمپين ۾ بيهي ٿي. ملاڪا ويندڙ به Tampin ريلوي اسٽيشن تي لهي پوءِ بس يا ٽئڪسي ذريعي ملاڪا وڃن ٿا. انهن ٻن شهرن کان علاوه سامونڊي ڪناري وارو شهر: پورت ڊڪسن، جيليبو، جيمپل ۽ ريمبائو پڻ هن رياست (نينگري سيميبلان) جا مشهور شهر آهن.

لبوڪ چينا بعد سگهو ئي Linggi نالي ڳوٺ اچي ٿو. ڪئالالمپور يا سريمبان وڃڻ لاءِ جيتوڻيڪ ٻيا به ڪيترائي روڊ آهن خاص ڪري هاڻ ته هاءِ وي ۽ شارٽ ڪٽون ٺهي ويون آهن پر آئون شروع کان (۱۹۸۳ کان) هي بهراڙي وارو رستو پسند ڪريان ٿو. رستي جي ور وڪڙن ڪري ڊرائيونگ ۾ خبرداري ڪرڻي پوي ٿي پر ٻنهي پاسن کان نظر ايندڙ جنگل ۽ ڳوٺڙا، نديون ۽ ٽڪريون ڏسڻ وٽان آهن. هتان لنگهڙ وقت آئون اڪثر لنگي ڳوٺ ۾ پنهنجي دلپسند شخصيت تان سري ڊاڪٽر محمد سعيد وٽ پندرهن ويهه منٽ ترسي ساڻس سلام دعا ڪري پوءِ اڳتي وڌندو هوس. پاڻ هن رياست جو پهريون گائناڪالاجسٽ ۽ ۱۹۵۹ع کان ۱۹۶۹ع تائين ڏهه سال مينٽري بيسار (وزير اعليٰ) ٿي رهيو هو. پر منهنجو ساڻس ادبي رشتو هو. آئون سندس يادگيري جي ڪتاب Memoirs of a Menteri Besar جو هن کان اڳ به هڪ سفرنامي ۾ ذڪر ڪري چڪو آهيان. تان سري ڊاڪٽر محمد سعيد آڪٽوبر ۱۹۰۷ع ۾ لنگي جي ڀر واري ڳوٺ ڪمپونگ تينگهه ۾ ڄائو. سندن نالي جي اڳين لکيل تان سري (Tan Sri) لاءِ لکي چڪو آهيان ته هي ملائيشيا جا خطاب آهن جيڪي ملڪ جو بادشاهه ڏئي ٿو جيئن انگريزن جي ڏينهن مهاراڻي وڪٽوريا يا ڪو پيو انگريز بادشاهه ننڍي کنڊ جي ماڻهن کي خانجهادر يا راءِ بهادر جهڙو لقب ڏيندو هو ۽ پوءِ ماڻهو ان شخص جو نالو ڪٽڻ بدران خانجهادر صاحب چئي مخاطب ٿيندا آهن. تيئن هتي به سڄو نالو ڪٽڻ بدران فقط تان سري سڏيو وڃي ٿو.

اهڙي طرح ڊاڪٽر (Datuk) به لقب آهي پر تان سري کان گهٽ آهي. هتي اهو به لکندو هان ته ملائي زبان تي سنسڪرت ۽ تامل زبانن جو وڏو اثر آهي. ظاهر آهي هنن ڀٽن تي توڙي جاوا سماترا ڏي اڄ کان ۶۰ سال اڳ تائين هندو ڌرم هو. ۱۴۱۰ ڌاري ملاڪا سلطنت جو باني راجا پرميشور مسلمان ٿيو ۽ پاڻ کي اسڪندر شاهه سڏرائين. بهرحال اسان جي ملڪ جا ماڻهو جيڪي هندي ۽ سنسڪرت جي لفظن کان واقف آهن ۽ هونئن لفظن کي انڊيا ۽ هندو ڌرم سان ئي لاڳاپيل سمجهن ٿا اهي جڏهن پرڏان منٽري، تان سري، پرتوي جهڙا لفظ مسلمانن جي هن ملڪ ملائيشيا جي ملائي زبان ۾ ٻڌن ٿا ته هنن کي حيرت ٿئي ٿي. ڪجهه ٻيا اهڙا سنسڪرت جا لفظ جيڪي ملائي زبان ۾ آهن ۽ نئين ماڻهوءَ کي ملائيشيا پهچڻ تي ٻڌڻ ۾ اچن ٿا، هن ريت آهن. ٻومي (پومي= زمين)، پٿرا (پت)، ديوي، مها (وڏو)، پورنيما (پرنا= سڄو)، بهاسا (پاسا= زبان)، استري (زال)، سوامي (مڙس) وغيره وغيره.

تانسري ڊاڪٽر محمد سعيد پڌائيندو هو ته ملڪي زبان تي سنسڪرت، تامل ۽ ٻين انڊين زبانن جو وڏو اثر آهي. ڏهن لفظن جي ملڪي جملي ۾ پنج کن سنسڪرت، پالي ۽ تامل جا ملندا، تي کن عربي جا ۽ ٻه کن عربي فارسي يا انگريزي جا هوندا. دراصل پنڌرهين صديءَ ۾ اسلام اچڻ وقت هندو ڌرم جو ايترو اثر هو جو اڄ به هتي دين جي تعليم ڏيندڙ عالم guru سڏجي ٿو.

ملڪي زبان ۾ روزي جو لفظ سنسڪرت زبان جو لفظ puasa (پناسا) آهي. هتي جا مولوي جنت ۽ جهنم لاءِ اهي ئي هندو ڌرم جا لفظ سرگ (syurga) ۽ نرگ (Neraka) استعمال ڪن ٿا. نماز کي ملڪي sembahyang (سمباه يانگ) سڏين ٿا. سمباه سنسڪرت جو لفظ آهي جنهن جي معنيٰ عبادت آهي ۽ ڀنگ پڻ سنسڪرت ٿرم آهي جنهن جي معنيٰ آهي خدائي، ايشورتا (Divine). جيئن اهو ٿرم ملڪ جي بادشاهه سلامت کي مخاطب ٿيڻ لاءِ چيو وڃي ٿو Yang Di Pertuan (ڀنگ دي پرتان) جنهن لاءِ انگريزي ۾ چيو ويندو آهي. The Most divine one بهرحال ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته ملڪي زبان ڌارين ٻولين جي لفظن سان ڀريل آهي جنهن ۾ ويندي پنجابي، گجراتي ۽ مليالم جا به لفظ آهن جو انگريزن جي حڪومت ۾ ڪيترائي پنجابي مسلمان، سڪ ۽ هندو انگريز فوج ۽ پوليس ۾ هئا. ان کان علاوه هنن ننڍو ننڍو ڪاروبار به هلايو ٿي ۽ هن وقت به ملائيشيا ۾ لکين پنجابي ڳالهائڻ وارا رهن ٿا سوانهن جي زبان جو اثر به ملڪي زبان تي آيو آهي. تانسري ڊاڪٽر محمد سعيد چرچي چرچي ۾ پڌائيندو هو ته ”الطاف ملڪي زبان جا پنهنجا فقط چار لفظ آهن.“

”تان سري ڀنگ مانا؟“ مون انهن لفظن لاءِ پڇيو هئومانس.

”Api معنيٰ باهه، Besi (بيسي) معنيٰ لوهر، padi (پنڊي) معنيٰ چانورن جي پوک ۽ Nasi (ناسي) معنيٰ رڌل پت.“

بهرحال اها ڳالهه ٻيا ملڪي به ڪندا آهن ۽ ڪي وري چوندا آهن ته اهي چار لفظ آهن: آبي، پنڊي، بيسي ۽ بابي (Babi). ملڪي زبان ۾ بابي معنيٰ سوئر، خنزير.

ملڪي زبان ۾ ڪنهن کي بابي چوڻ وڏي گار آهي جنهن جو جواب ٿري نات ٿري جي گوليءَ سان ئي ڏئي سگهجي ٿو. اسان پاڪستاني يا انڊين دوستن جي زالن کي پايي سڏيندا آهيون پر ملائيشيا يا انڊونيشيا ۾ پايي ڪير سڏيندو جو پين پڌڻ وارن کي اهو لفظ بابي سمجه ۾ ايندو. بهرحال ملائيشيا ۾ اها به سني ڳالهه آهي جو پاجائي، ادي، ماسي، چاچي يا پئي ڪنهن سڱ سان سڏڻ جو رواج ئي ڪونهي هر ڪو پئي جو نالو ئي مخاطب ٿئي. وري ڪنهن اهم عهدي يا خاندان جي عورت جو نالو وٺڻ بدران پٺان سان ڳنڍيو وڃي ٿو: پٺان فاطمه، پٺان عائشه وغيره يعني مائي فاطمه، مائي عائشه.... يا ڪٿي پاڻ ان کي محترم، بيگم يا مسز سمجهون. هونءِ هتي اهو به لکنڊو هلاڻ ته ملڪي زبان ۾ زال کي استري ۽ مڙس کي سوامي سڏجي ٿو. جيئن عورت کي مخاطب ٿيڻ لاءِ لفظ puan آهي تيئن مرد لاءِ انچڪ encik آهي. پر جي اهو مرد اڃان به وڏي عمر ۽ رتبتي وارو آهي ته ان لاءِ Tuan (توان) لفظ استعمال ٿئي ٿو. تقرير ڪرڻ وقت اڪثر puan puan dan Tuan Tuan (يعني ”خواتين و حضرات“ چيو وڃي ٿو. ملڪي زبان ۾ دن (Dan) معنيٰ ”آهي ۽ ڪنهن به اسم جو جمع ڪرڻ لاءِ اهو لفظ به دفعا استعمال ڪرڻ ڪپي. مثال طور پاڻ وٽ سنڌيءَ ۾ ڪتاب جو جمع ڪتاب آهي ۽ انگريزي ۾ Book جو جمع Books آهي پر ملڪي زبان ۾ ڪتاب (Buku) جو جمع Buku Buku آهي.

تانسري ڊاڪٽر محمد سعيد پنجن سالن جو هو ته سندس والد گذاري ويو. کيس سندس ماءُ حاجا مجيده ڳوٺ جي اسڪول ۾ پڙهايو. ستين مارڪن سان پاس ٿيڻ ڪري کيس ”ملڪي ڪاليج ڪئالا ڪنگسار“ ۾ داخلا ملي وئي. هي ڪاليج لاهور جي ايڇيسن ڪاليج وانگر ريزيڊنشل ڪاليج آهي، يعني سڀني شاگردن کي هاسٽل ۾ رهڻو پوي ٿو. هي ڪاليج انگريزن لاهور واري ڪاليج وانگر پنهنجن ٻارن جي داخلا لاءِ ۽ ملڪ جي راجائن، نوابن ۽ سلطانن جي ٻارن جي تعليم لاءِ ۱۹۰۵ ۾ ڪئالا ڪنگسار ۾ کوليو. ڪئالا ڪنگسار ملائيشيا جي اتر اهيڻ رياست پيراق جو اهم شهر آهي، جنهن ۾ پيراق رياست جي سلطانن ۽ انهن جي خاندانن جا محل آهن. هونءِ پيراق رياست جو وڏي ۾ وڏو ۽ گاديءَ وارو شهر اپوح آهي. اپوح ۽ ڪئالا ڪنگسار شهرن ۾ ريلوي اسٽيشن به آهي. سنگاپور، جوهور بارو ۽ ڪئالالمپور کان پينانگ ۽ اڳيان ٿائيلينڊ ويندي ترين هنن شهرن ۾ به بيهي ٿي. ڪئالالمپور، دهلي، بمبئي، لاهور، ڪولمبو، نروبي ۽ ڪمپلاجي ريلوي اسٽيشنن وانگر انگريزن اپوح جي ريلوي اسٽيشن به سهڻي نهراڻي آهي، جيڪا عمارت سازي جي خيال کان ڏسڻ وٽان آهي. ڪاليج جي تعليم ختم ڪرڻ بعد ڊاڪٽر محمد سعيد ڊاڪٽري پڙهڻ لاءِ سنگاپور جي ڪنگ ايڊورڊ ڪاليج آف ميڊيسن ۾ داخلا ورتي ۽ ۱۹۳۲ ۾ ڊاڪٽر ٿيڻ بعد پهانگ رياست جي پيڪان ضلعي اسپتال ۾ ميڊيڪل آفيسر جي عهدي تي نوڪري شروع ڪئي. هن نوڪريءَ دوران ڊاڪٽر صاحب Elephantiasis بيماري تي پڻ ڪافي ريسرچ ورڪ ڪيو، جيڪا بيماري هن رياست مان وهندڙ پهانگ ندي جي ڪناري وارن ڳوٺن ۾ عام هئي.

۱۹۴۱ع ۾ ڊاڪٽر صاحب کي انگلينڊ ۾ اعليٰ تعليم حاصل ڪرڻ لاءِ Queen's Fellowship ملي. پوسٽ گريجوئيشن لاءِ هن ٽراپيڪل ميڊيسن ائبڊ هائيجن ۾ تعليم حاصل ڪئي. انگلينڊ ۾ رهڻ دوران ڊبلن جي روتنڊ اسپتال مان هن Midwifery جا ڪورس ڪيا ۽ جڏهن

ملائيشيا موٽي آيو ته هن کي سرديمان جي جنرل اسپتال ۾ ميڊيڪل آفيسر جي عهدي تي رکيو ويو ۽ پوءِ ساڳي اسپتال ۾ هن ڇهه سال عورتن جي زائني بيمارين جي ماهر طور ڪم ڪيو. ان بعد هن سرڪاري نوڪري مان رٽائرمينٽ وٺي سرديمان ۾ ئي پنهنجي ڪلينڪ کولي. هتي اهو به لکندو هلاڻ ته سرديمان شهر ڊاڪٽر صاحب جي ڳوٺ لنگي کان ۲۵ منٽن جي پنڌ تي آهي.

ڊاڪٽر صاحب کي ننڍي هوندي کان ڳوٺ جي ماڻهن سان همدردي رهي. هن کي ان ڳالهه جو افسوس ٿيندو هو ته ملائيشيا جي ڳوٺن ۾ رهندڙ ملڪي مسلمانن کي اهي سهولتون موجود نه آهن، جيڪي شهر جي ماڻهن کي آهن. ان خيال کان هن سياست اختيار ڪئي ۽ چونڊن ۾ کيس وڏي ڪاميابي حاصل ٿي. هو پنهنجي رياست جو پٽرم (۱۹۶۹-۱۹۵۹) مينٽري بيسار (وڏو وزير) ٿي رهيو ۽ سندس خدمتن ڪري کيس اڄ به عوام مڃي ٿي. ان بعد هن ماڻ مڻ ۾ سياست ڇڏي ڳوٺ ۾ اچي رهائش اختيار ڪئي ۽ پنهنجو پاڻ کي لکڻ پڙهڻ، باغباني ۽ Bird Watching جهڙن شوقن ۾ مشغول رکيو. ان معاملي ۾ مون کي حيرت رهي ٿي ته ملڪي ماڻهو سرڪاري ڪامورا، حاڪم توڙي سياستدان ڪيتري سادگي ۽ نغڙت جي زندگي گذارين ٿا. ڊاڪٽر صاحب جو ڪتاب ”وزير اعليٰ جون يادگيريون“ مون ۱۹۸۳ ۾ پڙهيو ۽ جڏهن مون کي خبر پيئي ته هو منهنجي پروري ڳوٺ لنگي ۾ رهي ٿو ته مون پڻي سال ۱۹۸۴ ۾ ساڻن ملاقات ڪرڻ لاءِ فون رستي ملڻ جي اجازت ورتي. ”Any day, any time“ ڊاڪٽر صاحب انگريزي ۾ جواب ڏنو. ان وقت ڊاڪٽر صاحب جي عمر ۷۷ سال هئي ۽ آئون ۴۰ سالن جو هوس.

هڪ ڏينهن منهنجو ڪئالامپور وڃڻ جو اوجھو پروگرام ٺهيو. لنگي وٽان لنگهندي مون ڊاڪٽر صاحب سان ملڻ جو سوچيو. ڊاڪٽر صاحب جو گهر ڳوٺ ۾ مون کي ڪا دير نه لڳي. ڳوٺن جا گهر ڪاٺ جا ٿين، جن جي چوڌاري ڪيترائي ميون جا وڻ ۽ گل ٻوٽا ٿين. هن پاسي چوري چڪاري نه برابر هجڻ ڪري ٻاهريون ڪمپائونڊ ڪليل رهي. جن ڳوٺن ۾ پولٽن جو آزار آهي، ان ۾ چوڌاري ڪنڊن وارو لوڙهو ۽ دروازو ٿئي. آئون ڪمپائونڊ ۾ اندر گهڙي جائزو وٺڻ لڳس ته ڪو ماڻهو چيڙو يا پار پڇو نظر اچي ته ان کان ان اهم ماڻهو جو پڇان جيڪو ۱۰ سال صوبي جو وزير اعليٰ ٿي رهيو، جيڪو هن صوبي جو پهريون گائنا ڪالاجسٽ هو، اهو هن وقت گهر اندر موجود آهي يا نه ۽ جي موجود آهي ته مون سان هن وقت ملڻ به چاهيندو يا نه؟ هيڏانهن هوڏانهن لوڻا نهنيم به چار ننڍا پار تالاب ۾ موجود مڇين کي ڏسي رهيا هئا ۽ هڪ ٻوڙهو ۽ ڪمزور ماڻهو گوڏ ۽ گنجيءَ ۾ بدڪن ۽ ڪڪڙين کي آن چڱائي رهيو هو. سندس پيرن ۾ هڪ سادو چمڙي جو پراڻو چيل هو. ٻارن يا هن ڳوٺاڻي پير مرد سان ڳالهائڻ لاءِ مون کي ملڪي زبان ئي استعمال ڪرڻي پوندي. ”اداڪا تانسري؟“ ملڪي زبان ۾ ada معنيٰ آهي، ۽ ڪنهن به لفظ پويان kah لڳائڻ سان اهو سوال ٿيو پوي. ”چا تانسري آهي؟“ مون پڇيو، ”سايا ماهو ڇمپا تڻان“ (آئون هن سان ملڻ ٿو چاهيان)

”بوليج بوليج“ (پلي پلي چونه) پير مرد هٿ ڇنڊيا ۽ در کولي گهر اندر گهڙيو. مون کي پنهنجي پٺيان پٺيان اچڻ لاءِ چيو. آئون در تائين اچي ترسي پيس ته پلي هي همراه تانسري ڊاڪٽر سعيد کي ٻڌائي ۽ پوءِ هو جي ملڻ لاءِ هاڻو ڪري ته آئون ڪهين وارو بوت کولي اندر داخل ٿيان نه ته اتان ئي موٽي وڃان.

”ماسوڪ لا“ (اندر اچو سائين) هن مون کي چيو ۽ آئون اندر گهڙي بوت جا ڪشا کولي بوت لاهڻ لڳس. مون ڏٺو ته هي همراه تانسري کي اطلاع ڪرڻ لاءِ ڪمرن ڏي وڃڻ بدران اتي ئي ڊرائنگ روم ۾ صوفي تي ويهي رهيو. بوت لاهي اندر گهڙيس. ”دودوڪ مسٽر الطاف“ (ويهو مسٽر الطاف) ۽ هو هاڻ مون سان فرسٽ ڪلاس انگريزي ۾ ڳالهائڻ لڳو.

”لڳي ته نٿو پر چئبو ته هي پاڻ تان سري آهي.“ مون دل ٿي دل ۾ سوچيو. پاسي تي رکيل ٽيبل تان عينڪ کڻي هن اکين تي رکي ۽ تشو پيپير سان هٿ ۽ ڳچيءَ تان پگهر اگهيو ۽ مون سان خبر چار شروع ڪئي. مون هي احوال فقط ان ڪري لکيو آهي ته پڙهندڙن کي هتي جي وڏن ماڻهن جي زندگي جي خبر پوي ته هو ڪيڏي سادي ۽ سڪون واري زندگي گذارين ٿا. هو اجائي ٿيڙي، لٽر ڪٽڻ يا شوبازي کان گريز ڪن ٿا. ۲۶ سال اڳ جي اها پهرين ملاقات اڄ به اکين اڳيان ڦري رهي آهي، جنهن ۾ ڊاڪٽر صاحب هٿ جي ٺهيل ڪپڙي جي گنجيءَ ۽ گوڏ ۾ منهنجي سامهون ويهي ڪچهر کي ڪندو رهيو. سندس صدي نما گنجيءَ جا ٻه پيڙا آخر تائين ڪليل رهيا. منهنجي ڊاڪٽر صاحب سان ان ملاقات بعد پوءِ ڪيتريون ئي ملاقاتون ٿيون ۽ منهنجي لاءِ هميشه اها حيرت جي ڳالهه رهي ته ڪپڙي پوشاڪ، گهر گهات ۽ کاڌي پيئي ۾ سادي ۽ نياز نغڙت جي هن مجسمي جون ڇا اعليٰ درجي جون ڳالهيون هيون. هو هر وقت پڙهڻ يا لکڻ ۾ مشغول رهيو ٿي يا هن قدرت جي شين خاص ڪري پڪي پڪڙ ۽ وڻن پوٽن جو اڀياس ڪرڻ ۾ پنهنجو پاڻ کي محور ڪيو ٿي.

تان سري ڊاڪٽر محمد سعيد کي ننڍي هوندي کان ادب جو شوق رهيو. سنگاپور ۾ ميڊيڪل ڪاليج ۾ پڙهائي دوران ميڊيڪل ڪاليج يونين ۾ هو پهرين سال لٽري سيڪريٽري بڻيو، ان بعد ڪاليج مئگزين جو ايڊيٽر ٿيو. ڪئالا ڪنگسار ڪاليج وارن ڏينهن جون دلچسپ ڳالهيون هو انگريزي اخبارن ۾ لکندو رهيو. هن شيڪسپيئر جي مرچنٽ آف وينس جو ملڪي زبان ۾ ترجمو ڪيو، جيڪو شايد اڃان نه ڇپيو آهي. ڊاڪٽر صاحب جي

گالمين مان مون کي اهو ئي اندازو ٿيو ٿي ته هن جي يادگيري تمام سني آهي. ان جو ثبوت سندس يادگيرين جو ڪتاب آهي، جيڪو تمام گهڻو دلچسپ ۽ اڄ تائين تمام گهڻو پڙهيو وڃي ٿو.

دنيا ۾ پنهنجن ۾ شادي ڪرڻ (Consanguineous Marriages) کي خراب سمجهيو وڃي ٿو. ڪيترن سائنسدانن ۽ ڊاڪٽرن جو اهو چوڻ آهي ته پنهنجن ۾ شادي ڪرڻ سان خاندان جون بيماريون اولاد ۾ رهڻ جو وڏو امڪان رهي ٿو. ملائيشيا ۾ رهندڙ قومون چيني ۽ هندو ته هونءَ ئي پنهنجن ۾ سڳبندي نه ڪن پر مڪاني ڪلچر ۽ ان آڳاٽي هلندڙ ريت ۽ رسم پٽاندڙ هتي جا مڪاني ملڪي مسلمان به ان قسم جي شادي کي خراب سمجهن ٿا. ايتريقدر جو ڪيترا ملڪي مسلمان اهو ئي سمجهن ٿا ته سوت، ماسات، پقات، ماروت وغيره سان شادي لاءِ اسلام منع ڪري ٿو. تانسري ڊاڪٽر محمد سعيد جنهن جي سڄي خاندان ۽ مٿي ماڻهي جي پنهنجن ۾ شادي ٿي آهي ۽ ڳوٺ جي ڪيترن جو وڏو ”توڪ اول الدين“ آهي يا ان جي پيٽ ”سيريلاه“ آهي، ان جي مخالفت ڪئي ٿي.

”اسان جي ڳوٺ ۾ ڏسندا ٿو ته سڀ کان گهڻا پڙهيل ڳڙهيل ۽ ذهين اسان جي خاندان ۽ برادري جا ماڻهو نظر ايندا ٿو“ ڊاڪٽر صاحب ٻڌايو.

رڳو ڊاڪٽري پروفيشن ۾ ڏنو وڃي ته ملائيشيا جي هن رياست Negri Sembilan جو نه فقط پهريون ڊاڪٽر محمد سعيد هو پر ان بعد ٻيو ۽ ٽيون ڊاڪٽر به هنن جي خاندان مان ٿيو. ڊاڪٽر سعيد ۱۹۳۲ع ۾ ڊاڪٽر ٿيو. ان کان ڇهن سالن بعد ۱۹۳۸ع ۾ سندس سوت جو پٽ سليمان ڊاڪٽر ٿيو ۽ ان بعد ۱۹۴۶ع ۾ سندس والده جي سوت جو پٽ عبدالله ڊاڪٽر ٿيو. ڊاڪٽر عبدالله جو پٽ ازلان به ڊاڪٽر آهي ۽ هن يونيورسٽي آف ملايا مان ۱۹۷۵ع ۾ MBBS ڪئي. ڊاڪٽر سليمان جي پٽ جو هن وقت نالو ياد نه پيو اچي ان ۱۹۸۱ع ۾ ڊو ميڊيڪل ڪاليج ڪراچي مان MBBS ڪئي. تانسري ڊاڪٽر سعيد جي هڪ ٻئي سوت فخر دين جي ڌيءَ زبيده جنهن ۱۹۸۳ع ۾ يونيورسٽي آف ملايا مان ڊاڪٽري جي ڊگري حاصل ڪئي ۽ هن رياست جي پهرين ملڪي مسلمان ڊاڪٽريائي آهي ۽ هڪ ٻئي سوت حاجي عباس جي ڌيءَ ڊاڪٽر حسنا پهرين BDS (ڏندن جي) ڊاڪٽريائي آهي. هن ۱۹۷۶ع ۾ ڊگري حاصل ڪئي.

چوڪرڻ جو ڪن ٽوپڻ ۽ والي پائڻ اسان وٽ سنڌ ۾ به رواج يا ڪٿي جڙجي ته وهم نه فقط هنن ۾ پر مسلمانن ۾ هو. اڄ جي سائنسي دور ۾ ۽ مذهب ۽ سائنس جي جان عام هجڻ ڪري هاڻ شايد اها بيوقوفي جي رسم نه رهي هجي پر اسان جي جنريشن تائين ضرور هئي. اسان جو هم عمر، پاڙيسري ۽ مائٽ پروفيسر ڊاڪٽر عبدالرزاق ابڙو جنهن تعليم ۾ نالو پيدا ڪيو ۽ جيلاجي سبجڪٽ ۾ روس مان Ph.D ڪئي ان جو ننڍي هوندي والدين ڪن توپائي ڇڏيو هو ۽ ڪافي وڏو ٿي ويو ته به مرحوم والي پائي پيو هلندو هو. ان وقت ته اسان به ننڍا هئاسين ۽ ڪنهن کان پڇي نه سگهياسين پر پوءِ ڪٿي پڙهيم يا شايد ڪنهن کان پڇيم ته معلوم ٿيو ته هڪ ٻئي پٺيان پٽ ٻار مرڻ تي والدين چوڪري جو ڪن توپائي والي ان ڪري پارائي ٿا ڇڏينس ته جيئن شيطان ان کي ڌيءَ سمجهي نه ماري.

هتي ملائيشيا ۾ به ڪن توپڻ جو رواج آهي نه فقط ٻنن ۽ جهنگن (Lading) تي ڪم ڪندڙ هندو تاملن ۾ پر ڳوٺن ۾ رهندڙ ملڪي مسلمانن ۾ پڻ. مون کي به تان سري ڊاڪٽر محمد سعيد ٻڌايو ته سندس ننڍي هوندي ڪن توپيو ويو هو. ”ان وقت اسان وٽ ڳوٺن ۾ اهو رواج يا وهم هو ته پيءُ سان گهڻي مشاهرت رکندڙ پٽ جو ضرور ڪن توپيو وڃي نه ته ٻي صورت ۾ پيءُ جلد مري ويندو.“

ڊاڪٽر سعيد ٻڌايو ته والي پائڻ ضروري نه هو. بهرحال اڳتي هلي اهو سوراخ بند ٿي ويو ۽ ان جاءِ تي ڳوڙهي ٿي پئي. ”افسوس جو اهو اعتقاد ته منهنجي ڪن توپرائڻ ڪري منهنجو والد وڏي جمار ماڻيندو غلط ثابت ٿيو. بابي کي تيهن ورهين جي عمر ۾ اوچتو دست (Dysentery) ٿي پئي ۽ هو گذاري ويو.“

”اهو پلا ڇو آهي ته هي پاسو علاج ۽ دوا درمل جي خيال کان ايڏو پٺتي رهيو جو دستن جو به علاج ٿي نه سگهيو.“ مون ڊاڪٽر صاحب کان پڇيو، ”جيتوڻيڪ توهان وٽ ان ئي انگريز جو راج هو جنهن جون ننڍي کنڊ تي هو. ڳن کان علاوه توهان وٽ ته انگريزن کان اڳ به چار سئو کن سال ڊچ ۽ پورچوگالي يورپي موجود هئا، خاص ڪري هن رياست ملاڪا ۾.“

”دراصل ماڻهن جي دلين ۾ يورپين لاءِ نفرت هجڻ ڪري هنن انگريزن جي هر شيءِ کي غلط ۽ دين جي خلاف سمجهيو ٿي. اسان جي ڳوٺ ۾ مت ڪجانگ نالي مون کان چار پنج سال وڏو چوڪرو هو. هو ۱۹۱۳ع ۾ ستين درجي (مئٽرڪ) جي امتحان ۾ اسان جي نگرسي سيميبلان رياست ۾ پهريون نمبر آيو. کيس ان وقت جي مشهور ۽ مهانگي پاڪيت واچ Roskolf انعام ۾ ملي ۽ کيس حڪومت طرفان ملڪي ڪاليج ڪئالا ڪنگسار ۾ داخلا ۽ پڙهائي لاءِ اسڪالر ملي. مت ڪجانگ ههڙي نامياري ڪاليج ۾ داخلا وٺڻ لاءِ بيحد آتو هو پر هن جو چاچو جيڪو سندس گارجين به هو هڪ عجيب جاهل مُلن هو، تنهن پنهنجي پاڻي کي ڊڙڪا ڏئي وهاري ڇڏيو ته ڪم ناهي. انهن انگريز ڪافرن جي تعليم حاصل ڪرڻ حرام آهي. هن پٽ طرفان سرڪار کي انڪار ڪري ڇڏيو. اهو نوجوان ٻنين تي هاري ٿي ڪم ڪندو رهيو. ويتر بعد ۾ ڳوٺ جي ٻارن کي پڙهندو ۽ انگريزي

اسڪولن سينٽ پال اسڪول، ڪنگ جارج پنجم اسڪول ۽ ملڪي ڪاليج ڪئالا ڪنگسار ۾ داخلائون وٺندو ڏسي هن کي ڏاڍو صدمو رسيو ۽ سوچي سوچي هن جو دماغ توائي ٿي ويو ۽ وقيل ڳالهين ڪرڻ ڪري کيس ڳوٺ جا ماڻهو چريو سڏڻ لڳا. سو اهڙي طرح اسان جو ملڪي مسلمان انگريزي دوا استعمال ڪرڻ کي به گناه جو ڪم سمجهندا هئا.

ڊاڪٽر صاحب ٻڌايو ته جيڪڏهن هن جي پيءُ کي اسپتال ۾ داخل ڪن ها ته تي سگهي ٿو ته تندرست به ٿي وڃي ها ڇو جو Stool Test مان خبر پئجي وڃي ها ته هن کي Amoebic Dysentery آهي جنهن جو ان وقت علاج موجود هو. Emetine هائيڊرو ڪلورا ئيڊ جي روزانو ڏهه سين ۽ اميتائين بسمت آيو ڊائيو دوا پيئڻ سان اها بيماري ختم ٿي وڃي ها. باقي Bacillary Dysentery قسم جي دستن ۾ هن جو بچڻ ايتو ممڪن نه هو ڇو جو ان Dysentery جي علاج لاءِ Sulphonamide دوا يا ايمپيسلن يا براج اسپيڪٽرم Antibiotics دوائون جيڪي اڄڪلهه عام ملن ٿيون اهي ان زماني ۾ (يعني ۱۹۱۲ ۾) ڪنهن خواب ۾ به نه ڏٺيون هيون.

ڊاڪٽر محمد سعيد سان منهنجي آخري دفعو ملاقات ۱۹۹۱ع ۾ ٿي، جڏهن آئون ملاڪا ڇڏي رهيو هوس ۽ منهنجي عمر ۴۷ سال هئي. ڊاڪٽر صاحب ۸۵ کن سالن جو هو. هو ڪافي ڪمزور لڳي رهيو هو پر پنهنجي لکڻ پڙهڻ جي ڪم ۾ مشغول رهيو ٿي. اڄڪلهه محمد ابراهيم جويو صاحب ڏسي مون کي تانسري ڊاڪٽر محمد سعيد ڏاڍو ياد اچي ٿو، جو ان وقت هو جسماني طرح ته جويو صاحب جيان لڳو ٿي پر ڳالهائڻ ۾ به جويو صاحب وانگر ڪڙو تڙو لڳو ٿي. ويندي يادداشت ۾ به. تانسري جي ۱۹۹۶ع ۾ وفات ٿي، ان وقت آئون ڪراچي ۾ هوس. سال ٻن بعد جڏهن ملائيشيا ويس ۽ ملاڪا جو به چڪر هنيو ته لنگي ڳوٺ ۾ سندس پوٽي سان به ملي آيس. سندس قابل ڌيءَ داتن حليما بنت سعيد سندن ڳوٺ واري وڏي گهر کي ٻارن جي تعليم حاصل ڪرڻ لاءِ ”ڪمپوننگ ڪنڊر گارتن“ ٺاهيو آهي جو تانسري جو نئين جنريشن لاءِ هر وقت اهو پيغام هوندو هو ته ”تعليم حاصل ڪريو، تعليم حاصل ڪريو. تعليم روشني آهي بنا تعليم اونداهه آهي.“ هن اسڪول جا ڪلاس ۽ ورائنڊا ڏسي مون کي هن گهر جا ڪمرا ۽ ورائنڊي ۾ رکيل آرام ڪرسيون ياد اچي ويون، جن تي مون ويهي هن عظيم انسان سان ڪچهري ڪئي ٿي. ڇا هڙو ايماندار سياستدان ۽ بيمارن جي خدمت ڪرڻ وارو ڪو ڊاڪٽر هوندو. ڊاڪٽر صاحب ڳالهين جو ڳوٺ هو، هڪ ادارو هو. قدرت کيس سٺي يادگيري سان نوازيو هو. رڪي رڪي هو پنهنجي ميڊيڪل ڪاليج جي ڏينهن جي ڳالهه ڪندو هو ته ڪڏهن ننڍپڻ جي. هڪ دفعي ويندي پنهنجي طهر بابت به ٻڌايائين ته جڏهن هو ڏهن سالن جو هو ته سندس سوت خالد سان گڏ طهر ٿيو هو. ملائيشيا ۾ هاڻ اسان وانگر اسپتالن ۾ طهر ٿئي ٿو ۽ شايد لوڪل انسٽيٽوزيا به ڏني وڃي ٿي، نه ته ڊاڪٽر صاحب جو طهر به ائين گهر ۾ حجام ڪيو. ڊاڪٽر صاحب کي ٻڌايم ته توهان جو طهر ۱۹۱۷ع ۾ ٿيو. ۱۹۵۰ع ۾ منهنجو طهر ٿيو هو ته گوڏ ٻڏي نڪر جي ڪونڊيءَ تي ويهاريو ويو هو، طهر کانپوءِ قلعي لڳايو ويو هو جيڪو سمجهو ته هڪ قسم جو antiseptic هو، اهو سلسلو پوءِ به ۱۵ سال کن هلندو رهيو ان بعد ٻڌڻ ۾ آيو ته اسان جي ڳوٺ هالا جي ٻارن کي حيدرآباد جي سول اسپتال ۾ طهر لاءِ وٺي وڃن ٿا، جتي اهڙيون دوائون استعمال ڪن ٿا جو زخم جلد چٽيو وڃي.

ڊاڪٽر صاحب ٻڌايو ته هن جو طهر ڪيلي جي ٿڙ تي وهاري ڪيو ويو ۽ ملائيشيا ۾ زخم مٿان هڪ خاص قسم جي وڻ جي چوڌي جو پاڻوڊر لڳايو وڃي ٿو. ملائيشيا ۾ ۱۹۹۱ع تائين رهائش دوران مون به ڳوٺن ۾ ائين ئي ڪيلي جي ٿڙ تي ويهاري طهر ڪرڻ جي رسم ڏني. گهڻو ڪري ٻن تن سئوٽن، مائٽن يا پاڙي جي ٻارن جو طهر گڏ ٿيو ٿي ۽ انهن کي هڪ ئي ڪمري ۾ سمهاري سندن گوڏين کي اڳيان ڏاڳي سان ٻڏي ان ڏاڳي جو پيو حصو ڇت ۾ لڳل ڪوڪي سان ٻڌو ويو ٿي جيئن گوڏ جو ڪپڙو زخم کي نه لڳي.



## سريمبان جون يادون

لنگي (Linggi) ڳوٺ ۾ ڪجهه دير ترسي هتي جي پهرين گائنا ڪلاجسٽ ڊاڪٽر محمد سعيد جي فيملي جي ڪجهه ماڻهن سان ملڻ بعد اسان جي پي منزل بانگي شهر هو، جتي پڻ منهنجي هڪ پراڻي دوست ۽ شاگرد ڪئپٽن رزالي يعقوب ۽ ان جي ڀارن ڀڄن سان ملڻو هو. بانگي شهر سلينگور رياست ۾ آهي، جنهن رياست جي گاديءَ جو شهر 'شاهه عالم' آهي. سمجهو ته ڪوالالمپور به سلينگور رياست جي وچ ۾ آهي، جيئن اسلام آباد پنجاب صوبي ۾ آهي. بانگي تائون جيتوڻيڪ سلينگور رياست ۾ آهي، پر سندس جاگرافيائي پوزيشن نينگري سيميبلان رياست جي بارڊر وٽ آهي. ملائيشيا جي هيءَ رياست ملاڪا ۽ سلينگور رياستن جي وچ ۾ آهي ۽ ملاڪا کان بانگي يا ڪوالالمپور وڃڻ لاءِ "نينگري سيميبلان" رياست مان لنگهڻو پوي ٿو. ملائيشيا جي هن رياست جو نالو جيتوڻيڪ ڌارين ماڻهن لاءِ اوڀرو ۽ عجيب لڳي ٿو، پر مڪاني ماڻهن يا ملڪي زبان ڄاڻندڙن لاءِ بيحد سولو ۽ آسان آهي. هي ائين آهي جيئن پاڪستان ۾ پنجون صوبو ناهي ان جو نالو ئي "پنجون صوبو" رکجي. ملڪي زبان ۾ ملڪ کي نگارا ۽ رياست کي Negri (نينگري) سڏجي ٿو ۽ Sembilan (سيميبلان) معنيٰ نائون (نمبر). ملڪي زبان ۾ هڪ کان ڏهين تائين انگ هن ريت آهن: ساتو، ڏٺا، تيگا، ايمپت، ليما، آنام، ٽوجو، لاپان، سيميبلان، سي ٽلو.

نينگري سيميبلان رياست جي گادي وارو شهر Seremban (سيريملبان) آهي. سيريملبان ملائيشيا جو هڪ اهم شهر آهي، جتان ڪوالالمپور کان سنگاپور ويندڙ ريل گاڏي سيريملبان ۾ ترسي ٿي. ريل جي ڪم لاءِ انگريزن ڏکڻ-هندستان جي تاملن کي لڳايو. سيريملبان وارو علائقو رڳو ۽ پام آئل جي پوک کان به مشهور آهي، جنهن ۾ پڻ تامل (انڊين) ڪم ڪن ٿا. ان ڪري توهان کي سيريملبان ۽ ان جي اوس پاس جي ڳوٺن ۾ انڊين تمام گهڻا ملندا. ٻي جنگ عظيم جي ڏينهن جا گڏيل پنجاب صوبي جا به ڪيترائي سک، هندو ۽ مسلمان نظر اچن ٿا.

اسان هاءِ وي وٺي بانگي وڃي رهيا هئاسين. سيريملبان وٽان لنگهڻ وقت هاءِ وي جي ٻنهي پاسي پيٽرول پمپ، انهن جي ڀرسان وڏيون ريسٽورنٽون ۽ انهن جي اڳيان بيٺل انيڪ رنگن ۽ ماڊرن جون ڪارون ۽ ٽوئرسٽ بسون ڏسي اسان به سوچيو ته هتي ٿوري دير لاءِ ساهي پئجي، ڪار ۾ پيٽرول پرائجي ۽ ڪافي پيئجي. مون کي پراڻا ڏينهن ياد اچي ويا، جڏهن آئون ملاڪا کان ڪوالالمپور ايندي ويندي هتي ساهي پئيندو هوس ۽ هڪ هنڌ ويهي چانهه يا ڪافي پيئڻ بدران مگ هٿ ۾ کڻي سڄي ريسٽورنٽ ۾ اندر ۽ ٻاهر ڦرندو رهندو هوس. پوءِ هتي آيل ملڪي فئمليين، يونيورسٽين جي چوڪرن ۽ چوڪرين ۽ ٻاهرين ملڪن کان آيل ٽوئرسٽن مان ڪجهه سان ملڻي ۽ انگريزي ۾ ڪيڪار کڙي ڪري کانئن خبرون پڇندو هوس. ههڙن هنڌن تي مون کي به ڪيترائي دلچسپ ماڻهو ۽ سندن دلچسپ ڪهاڻيون مليون، جن مان ڪي ڪي ضرورت موجب پنهنجن سفرنامن ۾ قلمبند ڪيون اٿم. مشهور انگريزي ڪهاڻيڪار سمر سٽ ماهم جون به ڪيتريون ڪهاڻيون هي آهن جيڪي هن سنگاپور جي مشهور ۽ آڳاٽي هوٽل ريفلز ۾ ويهي مختلف جهازين ۽ ٽوئرسٽن کان ٻڌيون. اڄ مون کي ڪنهن ٻئي سان ڳالهائڻو نه هو پر مون کي پنهنجي ميزبانن ميرپور خاص جي ڊاڪٽر عطا ٽالپر ۽ تندوڄام جي پروفيسر سعيد ٽالپر سان گڏ فوتو ڪيرائڻا هئا.

ڪار مان لهڻ سان سعيد هيڏانهن هوڏانهن لوڻا هڻڻ لڳو. مون سمجهيو ته هي جوان ڪن سمهڻن چوڪرين جي جهڳٽي جي ڳولا ۾ آهي، جتي هلي هنن جي ڀر ۾ ڪافي پيئجي، پر پوءِ آئون سمجهي ويس ۽ بورڊ تي لکيل Tandans ڏي اشارو ڪيو مانس ۽ سائس گڏ آئون به وڌيس. لبوق چينا ۾ ڊاڪٽر محمد سعيد جي گهر گهڻي جيسوس پيئڻ ۽ ڊاڪٽر عطا جي "ڪاسائين جي ڪولڊ اسٽور" جهڙي ٿڌي ڪار ۾ سفر ڪرڻ بعد سعيد ۽ مون کي پنهنجا مٿا خالي ڪرڻ جي ضرورت هئي.

"توهان توائليت مان ٿي اچو ته آئون تيسين دخل تان ڪافيءَ جون پرچيون نهرائي ٿو اچان." ڊاڪٽر عطا چيو. آئون سمجهي ويس ته مير صاحب روايتي مهمان نوازي کي قائم رکندي هو اسان کي هڪ رنگت به خرچ ڪرڻ نه ڏيندو.

ملڪي زبان ۾ Toilet کي Tandas سڏجي ٿو. اسان وٽ سنڌ توڙي ڏکڻ پنجاب ۾ ان سان ملندڙ جلندڙ نالو "سنداس" عام آهي. ويجهو پهچڻ تي هڪ طرف مردن جا تئاليت هئا، جن تي انگريزي کان علاوه ملڪي زبان ۾ Lelaki لکيل هو ۽ ٻئي پاسي Perempuan لکيل هو. ملائيشيا ۾ ڪن هنڌن تي عورتن جي تئاليت جي ٻاهران پريمپٽان بدران Wanita به لکيل رهي ٿو. ٻنهي لفظن جي معنيٰ ساڳي آهي، جيئن پاڻ وٽ به بسين يا پين هنڌن تي ڪٿي 'عورتون ڪي لئي' لکيل هوندو آهي ته ڪٿي 'خواتين ڪي لئي'.

ڊاڪٽر عطا ۽ سعيد کان پڇيم ته ڪڏهن هن شهر سريمبان ۾ وڃڻ ٿيو آهي؟

"نه. بس هتان ٻاهران ئي بس اسٽاپ تان چانهه پي اڳتي ڪوالالمپور هليا ويندا آهيون." هنن ٻڌايو.

"سيريملبان هڪ نرالو شهر آهي. خاص ڪري ملاڪا، ڪوالالمپور، شاهه عالم کان الڳ ٽلڳ لڳي ٿو. هن شهر جي عمارتن جو نمونو، مڪاني ملڪي توڙي پوءِ جي آيلن جو اسٽائيل، رسم رواج بنهه مختلف لڳي ٿو. شادي واري ڏينهن هتي جي ڪنوار جو ويس وڳو ۽ مٿي تي ٻڌل پڳڙي نموني جو

دوتو به سڄي ملائيشيا ۾ هتي نرالو آهي. ملاڪا ۾ نوڪري ڪرڻ دوران منهنجي آفيس جي عملي ۾ ڪيترائي انڊين سرپريمبان جا هئا، جن جي مائٽن متن جي اڪثر شادين تي منهنجو ويڻ ٿيندو هو. ڪجهه هتي جا پنجابي سيٽلر به منهنجا واقفڪار هئا، جن جون خبرون مون پنهنجن اسي جي ڏهي وارن سفرنامن ۾ لکيون آهن. بينانگ ۽ اپوح جي انجنيئرنگ تعليمي ادارن ۾ ليڪچر ڏيڻ لاءِ منهنجو هر ٻئي ٽي مهيني ويڻ ٿيندو هو. ڪڏهن ٻارن سان گڏ پنهنجي ڪار ۾ ويندو هوس ته ڪڏهن اڪيلو ويندو هوس ته ريل گاڏي ذريعي سفر ڪندو هوس. واپسي تي هميشه سرپريمبان ريلوي اسٽيشن تي لهندو هوس، جتان مون کي ملاڪا وٺي هلڻ لاءِ منهنجي زال ڪار کڻي ايندي هئي. ريلوي اسٽيشن جي ٻاهران پهرين ولائٽي Chain ريسٽورنٽ A&W کلي هئي.

اسان مان جيڪو پهرين ايندو هو، اهو ان ريسٽورنٽ ۾ ويهي چانهه، ڪافي يا آئس ڪريم کائيندو هو. اسان هر وقت اهو چوندا هئاسين ته ان اي اينڊ ڊبليو کان ته مڪڊونالڊ، ڪينٽڪي يا مسٽر ڊونٽ کلي ها ته سٺو.

بهرحال هاڻ ته ملائيشيا جو هر شهر دنيا جي ڪيترن ئي قسمن جي فاسٽ فوڊ ۽ چين ريسٽورنٽن سان ڀريو پيو آهي. اسان جي طرف جا ماڻهو هيڏانهن ملائيشيا جا ڪوالالمپور، پتالنگ جايا، شاهه عالم ۽ سرپريمبان جهڙا ماڊرن ۽ هر سهوليت سان ٽمٽار شهر ڏسي سمجهن ٿا ته اهي ڪي آڳاٽا آهن، يعني هو هنن شهرن کي لنڊن، روم، اسٽنبول ۽ قاهري وانگر جهونا ۽ تاريخي شهر سمجهن ٿا، جن وڏي وقت گذرڻ بعد هيءَ ترقي ڪئي آهي. پر ائين هرگز نه آهي. هي شهر ته ڪي سؤ ڏيڍ سؤ سال مس پراڻا آهن، جن جو ۱۸۴۳ تائين، جڏهن ته سنڌ تي سومرن، سمن، مغلن، ڪلهوڙن ۽ ميرن تالپرن بعد انگريزن راج شروع ڪيو ته به ملائيشيا جي انهن شهرن جو نالو نشان نه هو. سنگاپور کي جنم وٺندي مڙيئي ۲۵ سال کن ٿي چڪا هئا، جيڪو ان وقت سيوهڻ ۽ درپيلي کان به ننڍڙو ڳوٺ هو. چو جو ۱۸۱۹ ۾ جڏهن انگريزن هي ٻيٽ ملئي حاڪم کان ڦٽل من ۾ خريد ڪيو هو ته اهو ويران ۽ غير آباد هو ۽ ان جهڙا اڄ به اوسي پاسي ۾ سوين ٻيٽ آهن، جيڪي ملائيشيا، انڊونيشيا ۽ فلپين جي ملڪيت آهن ۽ اهي سڀ سهولتون نه هجڻ ڪري ويران آهن. بس ڪڏهن ڪڏهن هتان هتان جا سامونڊي قذاق هن ٻيٽ تي وڃي لڪندا آهن. سنگاپور جو به ۱۸۱۹ کان اڳ اهو حال هو. اهڙي طرح هن سرپريمبان شهر جو به اڄ وجود نه هجي ها، جيڪڏهن ان جي آس پاس قلعي (Tin) جي کاڻين جي ايجاد نه ٿي ها. گذريل صدي جي شروعات ۾ هتان وهندڙ سُنڱائي اُجانگ (Sungai Ujong) ندي وٽ قلعي ڌاتو جي کوٽائي ۽ وڪري خاطر چيني، ملئي، انڊين ويندي عرب اچي رهيا ۽ هن شهر جو نالو هن نديءَ جي نالي تان سُنڱائي اُجانگ ٿيو، جيڪو پوءِ بعد ۾ بدلائي سرپريمبان رکيو ويو. هاڻ سُنڱائي اُجانگ جي نالي سان هن شهر ۾ فقط هڪ گهٽيءَ جو نالو آهي.

مٿي ۽ ڏوڙ مان جو قلعي نڪري آئي ته مڪاني ملئي وڏيرن جي بيگهي مڃي وئي. قلعي جي کوٽائي ڪندڙن ۽ وڪندڙن کان ويا ٽئڪس جي نالي اوڳڙ وڌائيندا. آخر ٻن وڏيرن ڌاتو ڪيلانا ۽ ڌاتو شاهه بندر جي اچي پاڻ ۾ لڳي. هر هڪ چوي ته انهن کاڻين جو مالڪ آئون! چند قدم اڳيان ملاڪا ۽ سنگاپور انگريزن جو اڳهين قبضو هو ۽ هو هميشه مڪاني وڏيرن، راجائن ۽ سردارن جي وچ ۾ جهڳڙي جي انتظار ۾ رهيا ٿي. ڌاتو ڪيلانا مدد لاءِ انگريزن وٽ پهتو، جن ڌاتو شاهه بندر کي شڪست ڏئي کيس سنگاپور ۾ نظر بند ڪيو. هن لڙائي جي بدلي ۾ انگريزن ڌاتو ڪيلانا کي صلاحڪار طور هڪ انگريز ريزيڊنٽ رکڻ لاءِ پابند ڪيو. ٻين لفظن ۾ ڌاتو ڪيلانا کي اهو ميسيج ڏنو ويو ته ڪرڻو اهو اٿئي جيڪو انگريز چاهيندا نه ته تنهنجو حشر به ڌاتو شاهه بندر وارو ٿيندو. انگريزن مڪاني ماڻهن کي فقط مذهب ۽ رسم رواج جي اداڻگي جي آزادي ڏني، باقي ٻيو سڀ سندن حڪم موجب هلڻ لڳو.

سپريمبان ۾ انگريزن جو پهريون ريزيڊنٽ ڪئپٽن موري (Murray) نالي موري روڊ آهي. هاڻ هي روڊ ڌاتو سيامانگ گاڳاپ سڏجي ٿو. سرپريمبان جو شهر ڪوالالمپور وانگر سمنڊ جي ڪناري کان ڪافي پري (اتڪل ۳۰ ڪلو ميٽر) آهي. پرسان جيڪي ٽڪرين جون قطارون آهن، اهي ٿيٽي ونگسا (Titiwangsa) سڏجن ٿيون، ان نالي ڪوالالمپور ۾ هڪ ريلوي اسٽيشن به آهي. ملائيشيا جي هر رياست کي پنهنجو ايئرپورٽ آهي، پر پيرلس ۽ نينگرې سرپريمبان اهي رياستون آهن، جن کي ايئرپورٽ نه آهي. سرپريمبان ۾ باءِ ايئر اچڻ لاءِ ڪوالالمپور وارو ايئرپورٽ (KLIA) استعمال ڪرڻو پوي ٿو ۽ مزي جي ڳالهه اها ته هن ايئرپورٽ کان سرپريمبان ڪوالالمپور کان وڌيڪ ويجهو آهي.

سپريمبان جي جنرل اسپتال جيڪا انگريزن ۱۹۳۰ ۾ ٺهرائي، اڄ ڪلهه ٽئانڪو جعفر اسپتال سڏجي ٿي، جيڪو هن رياست جو سلطان هو. هن ۾ ۸۰۰ کن بسترا آهن. ان کان علاوه هڪ ٻي ۸۰ بسترن واري اسپتال ڪولمبيا ايشيا ميڊيڪل سينٽر نالي آهي، جيڪو ۱۹۹۹ ۾ ٺهيو. سرپريمبان جي سڀ کان پراڻي سئنيما گولڊن سٽي آهي. پر هن پيري ٻڌڻ ۾ اچي رهيو آهي ته ان کي ڊاهي سپر مارڪيٽ ۽ پلازا ٺاهيو پيو وڃي.

سپريمبان جي ريلوي اسٽيشن انگريزن ۱۹۰۴ ۽ ۱۹۱۰ جي وچ ۾ ٺهرائي. فرينچن، پورچو گالين يا ڊچن ان ڳالهه تي ڌيان نه ڏنو پر انگريزن ايشيا توڙي آفريڪا ۾ جتي جتي سندن حڪومت رهي، اتي ريل گاڏي هلائي ۽ خوبصورت ريلوي اسٽيشنون ٺهرايون. سڀ کان پهرين ننڍي کنڊ ۾

نھرايون. ڪراچي واري سٽي اسٽيشن ۱۸۵۵ ۾ نھرائي. ان بعد ڪراچي ڪنٽ (صدر) واري اسٽيشن ۱۸۹۶ ۾ نھرائي. لاھور واري ۱۸۵۹ جي نھرايل آھي ۽ سيالڪوٽ واري ۱۸۸۰ ۾ نھرائي وئي. سڀ کان پھرين ۱۸۵۳ ۾ ممبئي ريلوي اسٽيشن نھرائي، جنھن بعد ۱۸۵۴ ۾ ڪلڪتي ۾ نھرائي. ان بابت تفصيل سان پنھنجي انڊيا وارن سفرنامن: ”ھلي ڏسجي هندستان“ ۽ ”ممبئي منھنجي پاڪر“ ۾ لکي چڪو آھيان.

## سکر جو ڊاڪٽر ملائيشيا ۾

ملائيشيا جو ذڪر ڪندي سکر جي هڪ سمڙي ڊاڪٽر افتخار عباسي جو ذڪر نه ڪرڻ ناانصافي ٿيندي، جنهن کي گهر ۾ پيار مان جاني سڏين ٿا. ڊاڪٽر افتخار هڪ ذهين، محنتي ۽ ڄاڻو ڊاڪٽر مڃيو وڃي ٿو. افتخار انٽر سائنس جي امتحان ۾ سيڪنڊري بورڊ آف ايڊيوڪيشن ۾ اول پوزيشن حاصل ڪئي ۽ ۲۰۰۲ع ۾ ڊومينيڪل يونيورسٽي مان MBBS ۽ ٻه سال هائوس جاب ڪيو، ان بعد ملائيشيا هليو آيو.

گذريل دفعي آئون ملائيشيا آيو هوس ته هو هن شهر جو هور بارو جي سلطانا امينا اسپتال ۾ پاڻ ۽ سندس ملائي زال ڊاڪٽر زرينا بنت شيخ محمد دائود نوڪري ڪري رهيا هئا. هو هتي ٻه سال کن نوڪري ڪرڻ بعد ايسٽ ملائيشيا جي شهر ڪوتا ڪنابالو (Kota Kinabalu) هليا ويا، جتي هنن اتي جي مشهور انگريزن جي ڏينهن جي اسپتال “ڪئين ايلزبيٿ هاسپيٽل” ۾ ڏيڍ سال ڪم ڪيو. مون ڊاڪٽر افتخار کان پڇيو هو ته ويست ملائيشيا جيڪو اسان کي ويجهو آهي، وڌيڪ ماڊرن آهي ۽ هرڪو اتي رهڻ چاهي ٿو، ان جي شهر جوهور بارو کي ڇڏي ايسٽ ملائيشيا جي شهر ڪوتا ڪنابالو ڇو وڻين؟

“سائين ڊاڪٽر ماڻهو کي ٿي انسان ذات جي خدمت ڪرڻي. ڪوتا ڪنابالو وڃڻ لاءِ ٻيا ڊاڪٽر Reluctant هئا سو مون هائوڪار ڪئي. هونءَ به آئون چئلينج قبول ڪرڻ جو عادي آهيان.” ڊاڪٽر افتخار ٻڌايو.

ڊاڪٽر افتخار ۽ هن جي زال کي ڪوتا ڪنابالو ۾ نوڪري ڪرڻ بعد ايسٽ ملائيشيا جي هڪ ٻئي شهر سنڊا خان (Sandakan) ۾ اڃا به بهتر نوڪري ملي وئي. هو اوڏانهن روانو ٿي ويو. هينئر ملائيشيا پهچي کيس سندس موبائيل فون نمبر تي ڊائل ڪيم ته هو ايسٽ ملائيشيا جي هڪ ٻئي شهر لحد داتو (Lahad Datu) ۾ هو. ڊاڪٽر صاحب ٻڌايو ته هن سنڊا خان / سنڊاڪان سنڊا خان ۾ ڪجهه وقت نوڪري ڪرڻ بعد پنهنجي پرائيوٽ ڪلينڪ کولڻ جو ارادو ڪيو ۽ ۲۰۰۹ع ۾ سرڪاري نوڪري تان استعيفيٰ ڏئي لحد داتو شهر هليو آيو.

“هتي مون ايڪڙ کن زمين ورتي آهي، جنهن تي پنهنجو گهر ۽ ڪلينڪ ٺهرائي رهيو آهيان.” ڊاڪٽر افتخار ٻڌايو.

“ملائيشيا جي سٽيزن شپ ملي وئي آهي يا نه؟” مون پڇيو.

“اڃان نه ملي آهي. بلڪ هيءَ زمين ۽ گهر ٺهرائڻ لاءِ واسطيدار کاتي جي ڊائريڪٽر کي هتي رهڻ لاءِ درخواست ڏنم، پر هن رجسٽر ڪري ڇڏي، افتخار ٻڌايو، ان بعد هتي جي وزير صحت کي درخواست ڪيم، تنهن مون کي في الحال تن سالن جي اجازت ڏني آهي، جيڪا تن سالن کانپوءِ Renew ڪرائي سگهجي ٿي.”

“تيسٽائين توهان کي پڪي رهائش جي به موڪل ٿي ويندي جو توهان جي زال ملائيشيا جي آهي.” مون چيو مانس.

“ها پر اهو اصول فقط ويست ملائيشيا ۾ هلي ٿو.” ڊاڪٽر افتخار چيو.

بورنيو ٻيٽ دنيا جو ٽيون نمبر وڏو ٻيٽ آهي جيڪو انڊونيشيا جي جاوا ٻيٽ جي اتر ۾ آهي. هن ٻيٽ جو وڏو حصو انڊونيشيا جي حوالي آهي ۽ ڪاليمنتان (Kalimantan) سڏجي ٿو. هن ٻيٽ جي اترهين پاسي صباح، سراواڪ ۽ انهن جي وچ ۾ هڪ ننڍڙي رياست بروناي آهي. صباح (Sabah) ۽ سراواڪ (Sarawak) رياستن ملايا سان ملي نئون ملڪ ملائيشيا ٺاهڻ ۾ هائوڪار ڪئي پر هنن ڪيترائي شرط رکيا، جن ۾ هڪ اهو به هو ته ملايا (ويست ملائيشيا) جو ڪو به ماڻهو صباح ۽ سراواڪ گهمڻ لاءِ ته اچي سگهي ٿو پر هو هميشه لاءِ رهائش اختيار نٿو ڪري سگهي. ان لاءِ هن کي هڪ ڌارئين ماڻهو (Foreigner) وانگر ڪجهه عرصو رهي، ملڪ ۽ ماڻهن جي خدمت ڪري ثبوت ڏيڻو پوندو ته هو هن ڌرتي ۽ ان جي ماڻهن لاءِ ڪارائتو آهي ۽ ان بعد هو هميشه لاءِ رهڻ لاءِ Apply ڪري سگهي ٿو.

ڊاڪٽر افتخار عباسي جي زال ملائيشيا جي ضرور آهي پر هوءَ ويست ملائيشيا جي آهي. پاڻ پينانگ رياست جي شهر سنگائي پتاني ۾ ڄائي سندس والدين به ڊاڪٽر آهن. والد شيخ محمد دائود کن نڪ ۽ گلي (Ent) جو ماهر ڊاڪٽر هو، جيڪو ڪجهه سال ٿيا ته گذاري ويو. ڊاڪٽر زرينا جي ماءُ يعني ڊاڪٽر افتخار جي سس ڊاڪٽر سلينا اڄ ڪلهه جوهور بارو ۾ رهي ٿي ۽ ٽرام ميڊيڪل ڪلنڪ ۾ ڪم ڪري ٿي.

ڊاڪٽر افتخار جو اسان جي ملڪ جي انهن فئمليين مان هڪ سان واسطو آهي، جن ڳوٺن ۾ رهڻ ۽ گهٽ پئسي جي حالتن هوندي اولاد لاءِ تعليم ضروري سمجهي. هنن پنهنجي اولاد کي نه فقط تعليم پر محنت جي عادت ۽ سٺو اخلاق سيکاريو. ڊاڪٽر افتخار جو واسطو سکر ضلعي جي پنوعاقل تعلقي جي هڪ ننڍڙي ڳوٺ باغپي سان آهي. منهنجي سندس والد حاجي محمد موسيٰ عباسيءَ سان به ٻه چار دفعا ڳالهه ٻولهه ٿي آهي، هو هن وقت ۷۳ سالن جو آهي ۽ سکر ۾ رهي ٿو. پاڻ جيتوڻيڪ آخر ۾ ۱۸ گريڊ ۾ رٽائرڊ ٿيو، پر سڄي عمر گهٽ پگهار وارين نوڪرين ۾ رهيو، کيس نوپار

آهن، ڇهه پٽ ۽ ٽي ڌيئرون. پر هن شخص کي داد ڏيڻ بنا رهي نٿو سگهجي ته هن ڪيئن ڏکيا ڏينهن گذاري پنهنجي حق حلال جي ٿوري پگهار مان پورٽ ڪري ٻارن کي پڙهايو ۽ اڄ هن جا ٻار: پٽ توڙي ڌيئرون انجنيئر ۽ ڊاڪٽر ٿي وڌن عمدن تي آهن. هو پاڻ ته ڪو گهڻو پڙهيل ناهي ۽ رهيو به ڳوٺ ۾ ٿي. جتي شهرن جي ڪيترن امير ماڻهن به پنهنجن ٻارن کي گهڻي تعليم نٿي ڏني، اتي هي جيڪڏهن پنهنجن ٻارن کي چڱي طرح نه پڙهائي ها ته ڪو ميار نه ڏي هئا، پر بقول سندن:

“ادا منمنجو پيءُ دوست محمد عباسي ته ڪڙمي هو. جڏهن هن ڪڙمي ٿي ڪري مون کي پڙهايو ته آئون پڙهيل ڳڙهيل ۽ سرڪاري نوڪريءَ ۾ ٿي ڪري پنهنجن ٻارن کي ڪيئن نه پڙهايان.”

هن عباسي فئملي لاءِ ڪيترا ماڻهو اهو چوندا آهن ته سائين حاجي موسيٰ جا ٻار قدرتي هوشيار ۽ فضيلت وارا آهن. پر آئون نٿو سمجهان ته ان ۾ والدين کي محنت نه ڪرڻي پيئي هوندي. ائين ٿي نٿو سگهي ته والدين پنهنجن ٻارن تي ڌيان نه ڏنو هوندو. ڇو جو هوشيار ٻار تي ڌيان نه ڏيڻ سان هو جي ڪنهن غلط ڳالهه ڏي هليو وڃي ته خراب به ان ئي پئماني تي ٿئي ٿو.

اسان وارو ڊاڪٽر افتخار عباسي حاجي محمد موسيٰ جو پنجون نمبر ٻار آهي. وڏي پٽ ذوالفقار عباسيءَ تڏو ڄام جي ايگريڪلچر يونيورسٽي مان انجنيئرنگ B.E جي ڊگري حاصل ڪئي. ٻيو نمبر ٻار زاهد عباسي جيڪا ڪراچيءَ مان نڪرندڙ ٻن سنڌي اخبارن سچ ۽ نئون سچ جي مالڪ ۽ ايڊيٽر آهي، خيرپور جي شاهه لطيف يونيورسٽي مان ايڪانامڪس ۾ M.A ڪئي ۽ سندس شادي سندن ڳوٺ جي هڪ مائٽ عبدالوهاب سان ٿي، جيڪو اڄ ڪلهه سنڌ حڪومت جي تعليم کاتي ۾ آهي. ماشاءَ الله عبدالوهاب به تمام گهڻو پڙهيل ڳڙهيل شخص آهي. هن B.E انڊسٽريل انجنيئرنگ ۾ ڪرڻ بعد ايڊيوڪيشنل پلاننگ ۽ مئنيجمينٽ ۾ ايم فل ڪئي. کيس قانون پڙهڻ جو به ننڍي هوندي کان شوق هو ۽ هن نه فقط LLB جي ڊگري حاصل ڪئي پر سال ۲۰۰۱ع ۾ LLM به ڪئي.

بهرحال زاهد بعد سڪندر آهي، جنهن خيرپور مان انجنيئرنگ مان ڊپلوما حاصل ڪئي ۽ ان بعد طارق آهي، جيڪو پوليس موٽر وي کاتي ۾ ڊي ايس پي آهي. طارق مهراڻ يونيورسٽي مان سول انجنيئرنگ ۾ B.E جي ڊگري حاصل ڪئي آهي. ان بعد اسان وارو ملائيشيا وارو ڊاڪٽر افتخار عباسي آهي، جنهن جي ملائيشين زال ڊاڪٽر زرينا ڪراچي جي ڊو ميڊيڪل يونيورسٽيءَ مان ۲۰۰۴ع ۾ MBBS ڪئي جتي هوءَ ڊاڪٽر افتخار کان ٻه سال جونيئر هئي.

ڊاڪٽر افتخار جو ننڍو ڀاءُ ڪاشف اسلام آباد ۾ آئل اينڊ گئس ۾ ڊائريڪٽر آهي. ان بعد ٻه ڄاڙيون پيئرون ايم ۽ صنم آهن. صنم سکر جي IB مان انجنيئرنگ پڙهي ۽ ويجهڙائيءَ ۾ سندس شادي پاڪستان آرمي جي ڪئپٽن زاهد عباسي سان ٿي آهي. بي پيٽ ايم نوابشاهه جي ميڊيڪل ڪاليج مان MBBS ڪئي آهي ۽ کيس سکر ۾ نوڪري ملي آهي. مون سندس والد حاجي محمد موسيٰ عباسي صاحب کي چيو ته هو ارم کي هتي نوڪري ڪرائڻ بدران پنهنجي ڀاءُ افتخار وٽ ملائيشيا چوڻو موڪلي.

“اسان جو ٻه اهو ارادو آهي ۽ جاني (افتخار) به چاهي ٿو ته هيءَ ملائيشيا رهي پر اسان اهو سوچيو آهي ته جيئن ئي ڪو سنورشتو آيو ته مڱڻو ڪري پوءِ پنهي کي موڪلينداسين.”

“اهو ته اڃا به بهتر ٿيندو ۽ هن جو ڀاءُ ۽ پاچائي ڊاڪٽر هجڻ ڪري کيس اڃان به وڌيڪ سهوليت ٿيندي.”

هتي اها به دلچسپ ڳالهه لکندو هان جيڪا ڊاڪٽر افتخار جي پيڙهي (زاهدان عباسي جي مڙس) عبدالوهاب ٻڌائي ته هن جو والد مظهر دين عباسي پنوعاقل جي تعلقي هنگورو جي هڪ ڳوٺ پيرفل ۾ ڪڙمي هو.

“اسان وٽ هڪ ايڪڙ به زمين نه هئي ۽ مون کي ننڍي هوندي کان پنهنجي پيءُ کي سندس ڪم ۾ مدد ڪرڻي پوندي هئي.”

عبدالوهاب ٻڌايو ته سندن پاڙي ۾ محمد يونس نالي هڪ چوڪرو رهندو هو جو پير واري ڳوٺ هنگورو ۾ ٽي ميل پنڌ ڪري اسڪول ويندو هو. “هو وڃڻ وقت گهر جي ڳڙ کي مان مون کي سڏ ڪندو هو ۽ آئون ڪڏهن ڪڏهن بابا کي هيڏانهن هوڏانهن ڏسي هن سان گڏ اسڪول پڇي

ويندو هوس. هڪ ڏينهن بابا هن کي سڏ ڪندو ڏسي ورتو ۽ آئون جهڙو ئي ٻاهر نڪتس ته بابا مون کي ڏاڍي مار ڏني ته اسان غريب ماڻهو، تون جي اسڪول هليو ويندي ته ڪم ۾ ڪير مدد ڪندو؟

“پر پوءِ ان ئي ڏينهن بابا کي مار ڏيڻ جو ڏاڍو ڏک ٿيو ۽ مون کي سڏي چيائين ته سڀاڻي کان تون پلي اسڪول وڃ. ان بعد بابا کي شاباس هجي ته هن غريب ٿي ڪري مون کي ڪيئن پڙهايو. ظاهر آهي هو هڪ غريب هاري هو، منهنجي اسڪول وڃڻ ڪري هڪ طرف هن جو ورڪ لبر وڌي ويو، ٻئي طرف اسڪول جي ڪتابن ۽ فين جو بار هن تي پئجي ويو. ساڳي وقت مون کي به اڄ بڪ، گرمي سردي ۾ ٽي ميل پنڌ جا ڪري اسڪول وڃڻو ۽ اچڻو

پيو ٿي. اسان ته گهر ۾ گهڻي دير لائين ٻاري پڙهڻ يا نوان ڪپڙا يا بوت به Afford نٿي ڪري سگهياسين. پوءِ ڪيئن هڪ منزل بعد ٻي منزل تائين پهتس ٿي، ان جي الڳ ڪهاڻي آهي.”

۽ منهنجو عبدالوهاب عباسي جهڙن عظيم ماڻهن کي اهوئي عرض رهندو ته هو پنهنجي آتم ڪتا ضرور لکن، جيئن اڄ جي والدين ۽ نوجوانن لاءِ سبق حاصل ٿئي، جيڪي هر سڪ هجڻ جي باوجود هر وقت دانهون ڪندا رهن ٿا ۽ پنهنجي اولاد کي اها تعليم ۽ تربيت ڏيڻ ۾ محروم رهن ٿا، جيڪا هنن کي ڏيڻ ڪپي.

## باليق ڪمپونگ

ان ڏينهن ملاڪا جي سِير تي ڊاڪٽر عطا سان گڏ سندس پٽ مير غلام محمد جيڪو هتي جي ڪنهن اسڪول ۾ اوليول ڪري رهيو آهي، پڻ ساڻ هليو. ڪين آئون اڄ کان تيارو ڪن سال اڳ جي ملاڪا جو احوال ٻڌائيندو هليس، جڏهن منمنجوهن شهر ۾ پهريون دفعو اچڻ ٿيو هو. جيڏانهن تي مون چيو ڊاڪٽر عطا پنهنجي پروتان ڪار جو رخ اوڏانهن ٿي ڪيو. آئون ٽڪجي پيس پر منمنجا ميزبان نه. آخرڪار مون واپس گهر هلڻ جو سوچيو ۽ جيئن ئي غلام محمد پڇيو ته انڪل هاڻ ڪيڏانهن هلون ته مون جواب ۾ اسان جي جوانيءَ جي ڏينهن جي ٽاپ مشهور گاني جا ٻول ان نموني سان ورجايا:

“هاڻ باليق ڪمپونگ، باليق ڪمپونگ”

“واپس ڳوٺ، واپس ڳوٺ”

غلام محمد يڪدم گاني جي ٻي ست “هاتي گرانگ” چئي مون کان حيرت مان پڇيو:

“انڪل اهو گانو توهان ڪڏهن ٻڌو؟ اهو گانو ته اسان چوڪرا اسڪول کان موڪل ٿيندي آهي يا ڪنهن جي گهران موڪلائيندا آهيو ته چوندا آهيو Balik Kampong”

“ڪمال تو ڪرين” مون غلام محمد کي چيو، اهو گانو Balik kampong oh oh... hati girang ته آهي ئي اسان جي ڏينهن جو ۽ ان گاني کي ڳائڻ وارو “سڌير من” کي آئون تڏهن کان سڃاڻان جڏهن هن ڳائڻ شروع نه ڪيو هو.

“انڪل هي از نومور آلائيو.” غلام محمد چيو.

“Yes I Know سڌير جهڙو پيارو ۽ پڙهيل ماڻهو ننڍي عمر ۾ گذاري ويو.”

ستر واري ڏهي ۾ جڏهن مون ملائيشيا پاسي اچڻ شروع ڪيو ته ملائيشيا ۾ اڃان تي وي عام نه ٿي هئي. پاڻ پاڪستان جي PTV ڪڏهوڪو شروع ٿي وئي هئي. ملئي زبان جا گانا انڊونيشيا، ڏکڻ ٿائيلينڊ، برونائي، ڏکڻ فلپين ۽ ملائيشيا جي ڪنارن وٽان لنگهندي ريڊيو تان ٻڌبا هئا، پر ريڊيو تي به جيڪي ملئي گانا ايندا هئا اهي گهڻو ڪري انڊونيشي ڳائڻن جا گهڻو ڀولر هئا، پر پوءِ ۱۹۸۰ع کانپوءِ جڏهن ملائيشيا ۾ RTM نالي ٻي T.V چئنل شروع ٿيا ته آهستي آهستي ملئي ماڻهن جو Talent ظاهر ٿيڻ لڳو. هي ائين آهي جيئن آئون چونڊو هوس ته سنڌي گانا يا ڳائڻا ڇو گهٽ آهن، پر پوءِ احساس ٿيو ته PTV تي سنڌي پروگرام لاءِ جيڪو روزانو اڌ ڪلاڪ پروگرام ڏنو وڃي ٿو، ان اڌ ڪلاڪ ۾ خبرون ۽ ڊرامن بعد راڳ رنگ کي وقت ٿي ڇا ٿي مليو جو سنڌي ڳائڻن کي موقعو ملي. پر پوءِ جڏهن تي چار سنڌي چئنل ڪليا سي به رٿونڊ دي ڪلاڪ ته سنڌ جي تغليقت جي خبر پئي ته اسان وٽ ڪيترا باڪمال ڳائڻا آهن. ائين ئي ملائيشيا ۾ ٿيو ۽ ڪيترن ننڍن ننڍن ڳوٺن جي رهاڪو چوڪرن ۽ چوڪرين پنهنجي مٺي سر ذريعي سڄي دنيا ۾ شهرت ماڻي. ملئي زبان جا T.V چئنل نه کلن ها ته اسان اڄ جي بين الاقوامي شهرت رکندڙ ملئي آرٽسٽن کان ان واقف هجڻ ها ۽ اسان رڳو سمجهون ها ته ڳائڻ وڃائڻ ۾ رڳو سنگاپور جا چيني آهن.

ملائيشيا جو هي مرحوم ڳائڻو ڊاٽو سڌير من منمنجي لاءِ اهميت رکي ٿو جو هو پڙهيل ڳڙهيل، محنتي ۽ بين جو درد پنهنجي دل ۾ رکڻ وارو هو. کيس سندس ان گاني “باليق ڪمپونگ” تمام گهڻي مشهوري ڏني. ملئي زبان ۾ ڪمپونگ 'Kampong' ڳوٺ کي به سڏجي ٿو ته گهر کي به. هاسٽل ۾ ڊگهو عرصو رهڻ بعد ڳوٺ موٽڻ جي احساس واري خوشي هن گاني ۾ آهي. بيگ هٿن ۾ جهلي بس جو انتظار ڪبو آهي ته بس اچي ته ان ۾ چڙهي ڳوٺ روانو ٿجي ۽ پنهنجي ماءُ پيءُ، پيڻن، پائرن ۽ هڪ جيڏن دوستن سان وڃي ملجي.

ڪڏهن ڪڏهن ڪنهن دوست جي گهر ۾ ڊگهي ڪچهريءَ بعد جڏهن ٿڪ ٿيندو آهي ته گهر موٽڻ تي دل چوندي آهي. دوست ڪجهه دير وڌيڪ ويهڻ لاءِ زور ڀريندو آهي ته به انڪار ڪبو آهي. “يار هاڻ موڪلائي جي” يا چئبو آهي ته ڪافي دير وينس هاڻ گهر جو رخ ڪجي. ائين به چئبو آهي ته “هاڻ نه جوڳي ڪنهن جا ڀٽ” يعني جوڳين کي هاڻ هلڻ ڏي. سو هن ملئي گاني ‘باليق ڪمپونگ’ ۾ اهو ئي احساس آهي. ملئي لفظ باليق جي معنيٰ موٽڻ، ورتڻ آهي. سڌير من جو اهو گانو واقعي سدا حيات آهي جو اڃان تائين سندس مصرع وارا لفظ هر هڪ جي زبان تي آهن. سڄي گاني جي شاعري ڪٿي عام رواجي آهي، جيڪا اڪثر گانن ۾ هوندي آهي، پر سڌير جي ڳائڻ جي انداز ۽ ڪمپوزيشن هن گاني کي امر ڪري ڇڏيو آهي. سندس هڪ اڌ مصرع هن ريت آهي:

.Balik Kampong

Perjalanan jauh tak ku rasa

## مونڪي موهيو ملائيشيا

(ڊگهي سفر کي آئون هرگز نٿو محسوس ڪريان)

Kerna kati ku melonjak sama

(منهنجي دل ان لاءِ تپا ڏيئي رهي آهي)

Ingin berjumpa sanak saudara

(پنهجن عزيزن دوستن سان ملڻ لاءِ سک اٿم)

Yang selalu bermain di mata

(هنن سان ڪيل رانديون اکين ۾ تري رهيون آهن)

(Balik kampung oh oh X)

سڌير من مون کان ڏهه سال ننڍو هو. هو پرواري رياست پهانگ جي شهر تيمرلوح ۾ حاجي ارشد جي گهر ۾ ۱۹۵۴ع ۾ ڄائو. سندس ماءُ جو نالو راملا دهلان هو. هوءَ پهانگ رياست جي اسيمبلي جي پهرين عورت اسيمبلي ميمبر ٿي هئي. اها پنجاهه واري ڏهي جي ڳالهه آهي. سڌير من ستن پائرن پيئرن ۾ سڀ کان ننڍو هو. کيس ننڍپڻ کان ڳاڻڻ جو شوق هو.

هن بنيادي تعليم ڪئانٽن شهر جي سلطان ابوبڪر اسڪول مان حاصل ڪئي ۽ ڊاڪٽري پڙهڻ لاءِ اسڪالر مليس پر کيس وڪيل ٿيڻ جو شوق هو سو يونيورسٽي آف ملايا مان Law جي ڊگري حاصل ڪرڻ بعد وڪالت شروع ڪيائين. ۱۹۸۱ ۾ سندس قمر يا نالي هڪ چوڪريءَ سان شادي ٿي پر تن سالن بعد ۱۹۸۴ ۾ کيس طلاق ڏني ڇڏي. منهنجي ساٿس انهن ڏينهن ۾ گاڏين جي شوروم ۾ ملاقات ٿي، جتي اسان ملائيشيا ۾ پهرين ٺهندڙ ڪار پڙوتان ساگا جي ايدوانس بڪنگ ڪرائڻ لاءِ آيا هئاسين. هن ٻڌايو ته هن وڪالت سان گڏ ڳاڻڻ به شروع ڪيو آهي. ڪي تي اين جي سنڌي ڳاڻڻي شهلا گل وانگر هن جو اڪٽنگ ڪري ڳاڻڻ ماڻهن کي ڏاڍو پسند آيو. نون ملٽي چئنل تان داتو شيڪ، شريفان اٿني، انيتا سراواڪ سان گڏ سڌير من جو به ساڳيو ساڳيو گانو RTM (ريڊيو تي وي ملائيشيا) جي پنهي چئنل تان ايندو رهيو ٿي.

۱۹۸۶ع ۾ سڌير من پنهنجي پهرين اوپن ڪنسرت ڪواليمپور جي چوڪت علائقي ۾ ڪئي. اتفاق سان ان ڏينهن آئون به ڪواليمپور ۾ تڙانڪو عبدالرحمان روڊ تي هوس. شام ٿيڻ سان ڇا نوجوانن جا ڪٽڪ گڏ ٿي ويا! سڌير من کي ٻڌڻ لاءِ ماڻهن جي پيهه پيهان جالان راجا مودا ۽ جالان راجا الانگ رستن تائين پکڙيل هئي. ايتري قدر جو آئون پنهنجي ڪار ڪڍي نه سگهيس. رات ڪواليمپور جي هوٽل ۾ رهي پئي ڏينهن صبح جو ملاڪا موٽيس. انگريزي اخبار Star خبر ڏني ته ”هڪ ماڻهو سڌير من ڪري سڄو ڪواليمپور شهر Stand Still ٿي ويو هو!“

بعد ۾ ته سڌير من کي لنڊن جي راييل البرٽ هال ۾ به گهرايو ويو هو ۽ هن وڪالت ڇڏي سڄو وقت ڳاڻڻ کي ڏنو ۽ کيس ڪيترائي ايوارڊ مليا. سڌير من راڳي ۽ راڳ لکڻ کان علاوه جرنلسٽ ۽ ڪالم نويس به هو. هن ڪيترن ئي اهم ماڻهن جا انٽرويو ورتا ۽ هن پنهنجي آتم ڪٿا به لکي، جنهن جو عنوان آهي:

Dari Dalam Sudhir

پاڻ ڪجهه فلمن ۾ اداڪاري به ڪيائين، جن مان ”پيلانگي پيتانگ“ (شام واري انڊلٽ) مشهور آهي. سندس سڀ کان وڏي خصوصيت خير خيرات آهي. هن پنهنجي ڪمائيءَ جو وڏو حصو مسجدن ۽ ضرورت مندن حوالي ٿي ڪيو. زندگي جي آخري ڏينهن ۾ هو بزنيس ۾ به آيو ۽ ملائيشيا ۾ SUDI نالي ڪولڊ ڊرنڪ متعارف ڪرايائين. ان بعد ملائيشيا جي ڪيترن شهرن ۾ SUDI نالي ريسٽورنٽون پڻ شروع ڪيائين. ۱۹۹۱ع ۾ پينانگ رياست جي شهر بٿرورت ۾ لڳاتار ڳاڻڻ دوران بيهوش ٿي ويو. هن کي اسپتال ۾ داخل ڪيو ويو. چون ٿا ته کيس نمونيا ٿي پئي هئي. ست مهينا کن علاج هيٺ رهڻ بعد فيبروري ۱۹۹۲ع تي ۳۷ ورهين جي ڄمار ۾ ڪواليمپور ۾ پنهنجي پيڙ داتن رضيه جي گهر گذاري ويو.

ان ۾ ڪو شڪ ناهي سڌير من جو سڀ ۾ گهڻو مشهور گانو باليق ڪمپونگ آهي پر ٻيا به ڪيترائي خوبصورت گانا آهن. شعر و شاعري جي حساب کان به ته ميوزڪ جي خيال کان به. اهڙن رومانوي گانن مان هڪ Kasih يعني ’پيار‘ جي عنوان وارو به گانو آهي، جنهن جون ٻه چار سٽون انهن پاڪستانين لاءِ لکي رهيو آهيان، جيڪي ملٽي زبان کان واقف آهن.

Ksiah

Mengapa Membisu

Membikin Hatiku



الطاف شيخ

مونكي موهيو ملائيشيا

Merasa Ragu

Kasih

Usahlah Kau Malu

Katakan Padaku

Rasa Hatimu

Ku Datang Dengan Harapan

Membawa Cinta Murni

Lupakan Saja Kenangan

Yang Mengusik Jiwamu

## هتي جي ماڻهن جا وهم ۽ وسوسا

سڄي ملائيشيا ۾ سات، سوڻ، وهم وسوسا تمام گهڻا آهن. ڪيتريون ڳالهيون آهن جن جو اسلام سان ڪو واسطو ناهي پر ماحول ڪري ڪيترائي ملڪي مسلمان به انهن وهمن ۾ يقين رکن ٿا. جيئن ملائيشيا بابت هڪ پراڻي سفرنامي ۾ پنهنجن ٻن دوست ڪيپٽن جو ذڪر ڪيو اٿم ته هو ٻئي وڏين ڌاڙهين سان مولوي ٿي ڪري گڏ فوتو نه پيا ڪيرائين. چون ته ”تن جو انگ نياڳو آهي، ڪنهن چوٿين کي به سڏي پاڻ سان گڏ بيماريون.“ اسان وٽ به تن جي انگ کي خراب سمجهڻ ۽ چوندا ته تي شيون دشمن کي به نه ڏجن. هتي ملائيشيا ۾ به اهو عام آهي ته تي جڙا گڏ بيماري فوتو ڪيرائيندا ته هڪڙو مري ويندو. بهرحال هاڻ مڙيئي تي وي ۽ انٽرنيٽ تي ڏاڪر ٺاهڻ ۽ ايشيا ۽ يورپي نو مسلم عالمن جا ليڪچر ٻڌي ملڪي اهڙن وهمن مان نڪرندا وڃن ۽ انهن کي اجايو ۽ غير اسلامي سمجهڻ لڳا آهن، نه ته اڄ کان چاليهه سال کن اڳ جڏهن منمنجوهن پتن تي اچڻ شروع ٿيو هو ته ملڪي ماڻهن ۾ به ڏاڍا وهم وسوسا هئا، خاص ڪري ڳوٺن جي اڻ پڙهيل ماڻهن ۾. ايتريقدر جو بنگال وانگر جادو ۽ ٿوٽو ڦيٽو به جام هو، جنهن جو ذڪر مون ملائيشيا جي شروع وارن سفرنامن ۾ ڪيو آهي ته هتي جون ڳوٺاڻيون زالون مردن کي پنهنجو ڪرڻ لاءِ ڪهڙا جادو ڪن ٿيون. پر هاڻ جيئن جيئن مذهب جي جاڳ وڌي رهي آهي، تيئن تيئن ملڪي ماڻهن کي جيڪي مسلمان آهن، احساس ٿي رهيو آهي ته اهي سڀ ڳالهيون اجايون آهن ۽ اسلام ۾ ان جي سخت منع آهي. هر ڳالهه رب جي هٿ ۾ آهي ۽ هر شيءِ هن کان ئي گهرجي. ٿوٽن ڦيٽن يا ساتن سوٽن ذريعي ڪجهه به حاصل ٿي نه ٿو سگهي. پر اڄ به ملائيشيا جي اڌ کان مٿي آدمشماري (چيني ۽ انڊين) انهن ساتن سوٽن ۽ وهمن وسوسن ۾ يقين رکي ٿي، جن جي ڪجهه دلچسپ ڳالهيون جو پاڻ هتي ذڪر ڪنداسين.

چيني ماڻهو انگن کي وڏي اهميت ڏين ٿا. چينين لاءِ ۸ جو انگ وڏي اهميت رکي ٿو. اهو هنن لاءِ ڀلاو نمبر آهي ۽ ۴ بيحد نياڳو موت برابر آهي. چيني ماڻهو چئن جي انگ کان ايترو ته پڇن ٿا جو ڪيترين عمارتن ۾ چوٿين ماڙ يا چوٿين نمبر فليٽ جو نمبر ۳ لکيل ملندو. ڪنهن جي گهر جو نمبر ۴۴ هوندو ته ان جي ٻاهران ۴۳ لکيل نظر ايندو. ملائيشيا ۾ رهندڙ اسان جي ماڻهن جي چٽاءُ لاءِ اهو به لکندو هلاڻ ته ملائيشيا ۾ جيڪڏهن توهان جي ڪنهن چينيءَ سان دوستي ٿئي ته هن کي تحفي ۾ ڪڏهن به چار شيون نه ڏجو. ڪنهن ڊپي ۾ چار ڪيڪ هجن ته هڪ ڪڍي ڏجو. هونءَ چيني ماڻهن لاءِ سٺو تحفو چاڪليت ۽ مٺائي آهي.

چينين لاءِ هڪ ته ۸ جو انگ خوش نصيبي جي علامت آهي، ٻيو ۷ جو. اهي ڪارون جن جي نمبر ۾ ۸ جو انگ اچي ٿو، جيئن ته ۸۰۸۸، ۸۸۸۸، ۸۰۸۸، ۸۶۸ يا ۱۶۸ وغيره ته انهن جا مالڪ ڀاڳن وارا سمجهيا وڃن ٿا. ستن جو انگ به چينين وٽ وڏي اهميت رکي ٿو، جيئن اسان وٽ ۵ جو. هڪ چينيءَ ٻڌايو ته ستن جو انگ ان ڪري اهم آهي جو ان ۾ انسان جي زندگي ۾ مختلف ڳالهيون رونما ٿين ٿيون. ٻار ستن مهينن جو ٿئي ٿو ته هن کي ڏند اچن ٿا، هو ستن سالن جو ٿئي ٿو ته هن جا ڪير ڏند ٿئي نوان اچن ٿا، ۱۴ سالن جو يعني ست ضرڀيان به سالن جو ٿئي ٿو ته بالغ ٿئي ٿو. عورت کي Menopause تڏهن اچي ٿو جڏهن هوءَ ۴۹ يعني ست ضرڀيان ست سالن جي ٿئي ٿي. انن ۽ ستن بعد ٻيا انگ جن کي چيني بهتر سمجهن ٿا اهي آهن ۶۶ ۽ ۹۹.

ڪيترن ماڻهن ۾ تنگن لوڏڻ جي عادت ٿئي ٿي. هو ڪرسيءَ تي ويهڻ سان تنگن لوڏڻ شروع ڪن ٿا. هتي ملائيشيا جي چينين ۾ توڙي ملڪي مسلمانن ۾ اهو وهم آهي ته تنگن لوڏڻ (Goyang Kaki) سان توهان جي ڀاڳ ۾ آيل دولت وهيو وڃي. تنگن لوڏڻ سان توهان پنهنجي خوشحالي (مال ملڪيت) چاڻيو ڇڏيو.

چيني ماڻهو پنهنجي نرڙ تي ڪڏهن وار نه لڙڪائيندا. هو ڪوشش ڪري وارن کي سڏي ڦٽي ڏئي پٺيان موڙي ڇڏيندا، جيئن ڪوبه وار نرڙ تي نه اچي. چينين جي اعتقاد موجب نرڙ کي وارن سان بلاڪ ڪرڻ تي توهان ڏي دولت جو اچڻ بلاڪ ٿيو وڃي، يعني رکجي وڃي.

چيني ماڻهو پنهنجي بيدرهم ۾ بستر جي سامهون ڪڏهن به آرسی نه هڻندا. هنن کي اهو وهم آهي ته سمهڻ وقت توهان جو روح آرسیءَ اندر وڃي سگهي ٿو ۽ صبح جو اٿڻ وقت اهو توهان جي جسم ۾ وڃڻ کان انڪار ڪري. چيني ماڻهورات جو واک ڪرڻ مهل سڀني وڃائڻ کي خراب سمجهن ٿا. هنن جو اهو عقيدو آهي ته سڀنيءَ تي ڌاريان روح ڪشش محسوس ڪن ٿا ۽ هو توهان سان گڏ توهان جي گهر ۾ گهڙي سگهن ٿا.

چينين جو چوڻ آهي ته مرد ماڻهوءَ کي گهر ۾ ڪڏهن به عورت وارو ڪم نه ڪرڻ کپي. هو ٻاهر آفيس يا هٽل ۾ پلي بهاري ڏئي، تانوَ ڌوئي، ماني پچائي پر گهر ۾ هرگز نه، ڇو جو گهر ۾ زانا ڪم ڪرڻ سان دولت جو اچڻ بند ٿيو وڃي.

ڏنو وڃي ته چينين کي پغسو ڪمائڻ جو وڏو فڪر رهي ٿو، هر ان ڳالهه کان پرهيز ڪندو، جنهن بابت ٻڌندو ته ان سان پغسي ڏوڪڙ اچڻ جو سلسلو بند يا گهٽجڻ جو انديشو آهي. ان ۾ ڪو شڪ ناهي ته ملائيشيا توڙي سنگاپور ۾ چيني ماڻهو باقي ٻين قومن کان وڌيڪ امير آهن، پر ان ۾ سندن وهمن، وسوسن ۽ ساڻن سوڻن جو هٿ نه پر سندن محنت ۽ پغسي بچائڻ جو راز آهي. چيني ماڻهو ملڪي ماڻهن وانگر هٿ ڦاڙ نه آهن. هو سادگي ۾ رهي پغسو بچائين ٿا، پغسي جو ڏيکاءُ نٿا ڪن، سخت محنت ڪن ٿا. چينين لاءِ مشهور آهي ته هو آچر واري ڏينهن به ڪم ڪن ٿا. هو سال ۾ فقط چينين جي نئين سال تي ٻه ڏينهن موڪل ڪن ٿا ۽ گھمن ٿا.

چينيءَ لاءِ ڪانگ پڪي نياڳو پڪي آهي، خاص ڪري هڪ ئي وقت جيڪڏهن ٻه ڪانگ کيس گھوري ڏسن ٿا. وات ويندي ڪنهن چينيءَ کي ڪنهن وڻ يا ڇت تي وينل ڪانگن جو جوڙو هن ڏي گھوريندو نظر ايندو ته هو ان کي پنهنجي لاءِ نياڳ جو ڏينهن سمجهندو ۽ ان ڏينهن تي هو ضروري ڪاغذن تي صحيح ڪرڻ کان به گريز ڪندو. بئنڪ مان پغسا ڪڍڻ لاءِ چيڪ تي به صحيح نه ڪندو.

اسان جي آفيس ۾ ڪم ڪندڙ هڪ ملڪي عورت هتي جي ماڻهن ۾ موجود ڪجهه وهمن جي ڳالهه ڪري رهي هئي، جن جو هو به سمجهن ٿا ته انهن جو نه مذهب سان واسطو آهي ۽ نه انهن کي سائنس ثابت ڪيو آهي پر هو ان بابت هر وقت ذڪر ڪندا رهن ٿا.

”ان قسم جا وهم يا وسوسا ائين آهن، هن ملڪي عورت چيو، ”جيئن اسان وٽ رات جو نهنن يا مڇون ڪٽڻ کي خراب سمجهيو وڃي ٿو.“ اهو سوڻ اسان وٽ هند سنڌ ۾ به آهي. هن ملڪي عورت ان بابت اهو دليل ڏنو ته رات جو نهنن يا وار ڪٽڻ ان ڪري خراب سمجهيا وڃن ٿا جو رات جو روشني گهٽ هجڻ ڪري اهو خوف رهي ٿو ته ڪٽيل نهنن يا وار ڪنهن کاڌي يا پاڻي سان ملي ڪنهن جي پيٽ ۾ هليا وڃن ۽ نقصانڪار ثابت ٿين.

ڪڏهن ٻار ضد ڪن ٿا، انهن کي ان ڪم کان روڪڻ لاءِ مائٽ اهو ئي چون ٿا ته ائين ڪرڻ سان گناهه ٿئي ٿو يا جيئن هتي ملائيشيا ۾ چيني توڙي ملڪي ماڻهو اهو ئي چون ٿا ته رات جو جيڪو نهنن ڪٽيندو يا وار ڪٽيندو ان وٽ ڪڏهن به پغسو نه ايندو. جيتوڻيڪ ڏنو وڃي ته اڄڪلهه رات جو به حجام دڪان کوليو ويٺا آهن ۽ غريب ٿيڻ بدران امير ٿيندا رهن.

ان قسم جا ڪجهه ٻيا وهم (Taboos) جيڪي هن ملڪي عورت ان ڏينهن ٻڌايا، هن ريت آهن. - انڊلٽ ڏي آگر نه ڪٽجي نه ته آگر ۾ ناسور ٿي پوندو. اها ڳالهه ٻڌي آئون اهڙو ته ڊڄندي هئس جو جيئن ئي مينهن بعد مون کي آسمان تي انڊلٽ نظر ايندي هئي ته پنهنجو هٿ يڪدم کڻي ڪيسي ۾ وجهندي هئس. ”هن ٻڌايو.

- چيني توڙي ملڪي ماڻهو ٻارن کي وهائي مٿان ويهڻ کان منع ڪرڻ وقت چوندا آهن ته ائين ڪرڻ سان توهان کي هيٺ ڦرڙيون ٿي پونديون. ”آئون جڏهن ننڍي هئس ته ان ڳالهه کي صحيح سمجهڻ خاطر سڄو ڏينهن وهائي تي وينيس، پر ڏنم ته مون کي ته ڪجهه به نه ٿيو، هن ملڪي عورت ٻڌايو ۽ پوءِ کلندي چيو، ”وڏي ٿي پوءِ مون محسوس ڪيو ته وهائو اها شيءِ آهي جنهن تي اسان متور ڪي سمهون ٿا، ان تي ويهڻ سان بدبودار ٿي سگهي ٿو.“ ملائيشيا ۾ ماڻهن ٻارن کي گهر اندر ڪليل ڇٽي ڪٽي اچڻ کان منع ڪن ٿيون. ملائيشيا اهو ملڪ آهي جتي ٻارو ئي مينهن پيو وسي ۽ جيئن ٻاهر نڪرڻ لاءِ جتي پائڻ ضروري آهي، تيئن مينهن ۾ پستڻ کان بچڻ لاءِ ڇٽي ڪٽڻ ضروري آهي. هر هڪ کي پنهنجي ڇٽي ٿئي. ٻار اسڪول وڃن ته به ڇٽي ڪٽي وڃن. گهر ۾ گھڙڻ کان اڳ هر ڪو پنهنجي ڇٽي بند ڪري، ڇنڊي پوءِ اندر گھڙي ڪيترا ٻار ڪليل ڇٽيءَ سان گهر اندر گھڙي پون ٿا، جن کي سندن ماڻهن هر وقت اهو ڊپ ڏينديون رهنديون آهن ته جيڪڏهن ڇٽي بند ڪري نه گھڙندا ٿو ته نانگ گهر ۾ گھڙي پوندا. ملڪي عورت ٻڌايو ته جيتوڻيڪ هر ماءُ اهو ئي سمجهي ٿي ته ان ڳالهه ۾ ڪا حقيقت ناهي ته به سڀ ماڻهن پنهنجن ٻارن سان اهائي ڳالهه ڪن ٿيون، جيئن ڏنگا ٻار نانگ کان ڊڄي سندن چيو مڃين، ڇو جو ڪليل ڇٽي جون لوهي تارون ٻارن کي لڳي سگهن ٿيون يا اهي گهر جي پاتين جي ڪپڙن ۾ اٽڪي اهي ڦاڙي سگهن ٿيون.

اهڙي ريت ملائيشيا ۾ اهو وهم (Taboo) به آهي ته ڪنهن به ڪنواري چوڪريءَ کي رڌڻي ۾ ڳاڻڻ نه ڪپي. ائين ڪرڻ سان هن جي شادي دير سان ٿيڻ جا امڪان ٿي سگهن ٿا. منهنجي آفيس جي مٿين ملڪي خاتون آفيسر پائڻيءَ ٻڌايو ته ڳاڻڻ مهل وات مان اڪثر ٽڪون يا پڪ ڳڙندي رهي ٿي، جيڪا کاڌي جي ديڳڙي ۾ يا پليٽن کي لڳي سگهي ٿي، سو ڳاڻڻ کان جھلڻ لاءِ چوڪرين کي اڪثر شادي دير سان يا نه ٿيڻ جو ڊپ ڏنو وڃي ٿو. اهڙي طرح ملائيشيا ۾ ڪجهه اهڙا وهم آهن جن جو تعلق ماڻهن جي سوچ يا تجربن سان آهي. جيئن اسان وٽ ڪانگ پٽ تي ويهي ڪيائون ڏيندو ته چوندا آهيون ته پڪ ڪو مهمان اچي رهيو آهي. پوءِ جيڪڏهن واقعي ڪو مهمان اچي ويو ته ڪيائون ٻڌڻ وارو يڪدم چوندو ته ”ڏنانو! مون ته ان ئي وقت چيو ته اڄ پڪ مهمان ايندو.“

- بهر حال اهو ڪم ڏهن ۾ ڪو هڪ دفعو صحيح ثابت ٿئي ٿو، باقي پيرا مهمان نه اچڻ تي هر ڪو ڳالهه لنوائيو وڃي يا شام تائين هر هڪ کان ڳالهه وسريو وڃي ته اڄ صبح ڪانگ ڪو ڪيائون ڏٺو هو. ان قسم جا وهم هتي جي ملڪي ۽ چيني ماڻهن ۾ ڏاڍا آهن، جيئن ته:
- رات جي پوئين پهر جيڪڏهن ڪو ڪتو اونائي ته معنيٰ ڪتي ڪو ماڻهو مري ويو آهي.
  - جيڪڏهن ڪو پار بنا سبب جي روئندو رهي ته ان جو مطلب اهو آهي ته هن کي جن پوت ڏيڃاري رهيا آهن.
  - چنڊ ڏي آگر سان ڪڏهن به اشارو نه ڪجي. ائين ڪرڻ واري جي ڪنن جون پاپڙيون ڪري سگهن ٿيون.
  - ڪميءَ کي ڪڏهن به پڇري ۾ بند نه ڪجي. ائين ڪرڻ واري کي ڏنڌي ۾ سخت نقصان رسي ٿو ۽ سني ڀاڳ کان هٿ ڏوئي ويهي ٿو... وغيره وغيره.
- گهر جي ٺاهڻ ۾ ملڪي مسلمان نه پر ملائيشيا جا چيني ماڻهو ڏاڍو حساس آهن ته ان جو رخ ڪهڙي طرف هجي، ڪمرا ڪيئن هجن وغيره. ان آرٽ ۽ ڊيزائين کي چيني ماڻهو "فينگ شوئي" سڏين ٿا. فينگ شوئي (Feng Shui) ۾ ٻن قسمن جا اثر چيا وڃن ٿا. هڪ مثبت (Positive) ۽ ٻيو منفي (Negative) وهم آهي. فينگ شوئي جي تعليمات مطابق، گهر ۾ خوشحالي آڻڻ لاءِ جيڪي ضروري قدم آهن، انهن مان ڪجهه هن ريت آهن:
- گهر ۾ موجود هر ڌاڪڻ ۾ ڌاڪن جو تعداد ٻڌي هجڻ ضروري آهي.
  - گهر ۾ ڪا به آرسِي اهڙي هنڌ تي نه هڻجي جنهن ۾ گهر جي ڪا دري يا در نظر اچي. ٻي صورت ۾ ٻاهران لنگهندڙ جن پوت آرسِيءَ ۾ پنهنجي شڪل ڏسي اندر گهڙي سگهي ٿو.
  - گهر ۾ ڪا به ميز اهڙي هنڌ نه رکجي جتي ويهڻ سان پٺ در ڏي ٿئي.
  - ڊائيننگ روم جي مٿان بات روم هرگز نه ٺاهجي.
  - گاڏي بيهارڻ واري پورچ مٿان ڪڏهن به ماسٽر بيڊروم نه اڏائجي.
  - گهر جي مهاڙ ڪڏهن به اتر طرف نه ڪجي. وغيره.

## لنگکوي ۽ گتنگ

ملائيشيا مان جيڪو به گهمي اچي ٿو ان کان ڪڍي پڇ ته ڇا ڏٺو ته يڪدم لنگکوي ڀيٽ جو نالو ڪٿندو. لنگکوي ڀيٽ ڏسڻ وٽان آهي پر انگريزن ۽ يورپين لاءِ. اسان لاءِ ملائيشيا ۾ ڏسڻ لاءِ لنگکوي کان وڌيڪ ٻيون شيون ۽ ملائيشيا جا ٻيا شهر آهن. هي ائين آهي جيئن ڪو ميرپورخاص يا سکر کان ڪراچي گهمڻ لاءِ ٻه ڏينهن صدر جي ڪنهن هٽل ۾ رهي ۽ ڪلفٽن، ڪياماڙي، آرٽس ڪائونسل ۽ سنڌ ميوزيم ڏسڻ بدران نوري آباد ڪنهن فارم هائوس تي سڄو ڏينهن وڃي گذاري. مطلب اهو آهي ته اهڙي خاموشي ۽ اڪيلائي وارا باغ بستان ته هو ميرپورخاص يا سکر ۾ به ڏسي سگهي ٿو. سو اهڙي طرح ڪوالالمپور پهچي پوءِ هوائي جهاز يا بس ۽ ترين ذريعي ۵۰۰ کن ڪلوميٽر ڪري لنگکوي ڀيٽ تي وڃي ريتيءَ تي ليتجي ۽ سمنڊ جون لهرون ڳٽجن، ان مان ڪهڙو فائدو. اهو سڀ ڪجهه ته اسان ڪراچي جي سئنبس پٽ يا هڪس بي تي به ڏسي سگهون ٿا. يورپي ڀلي وڃن جو هونئن ۽ گوڙ گهمسان کان پڇي هيڏانهن اچن ٿا ۽ ملائيشيا وارا به لنگکوي ڀيٽ جي مشهوري انهن امير يورپين لاءِ ڪن ٿا. ان اشتهاربازيءَ مان اسان کي ته هر ڪٿ نه ڪبي.

بهرحال هتي ڪجهه سٺون لنگکوي ۽ گتنگ هائلٽس تي لکان ٿو، جيڪا جاءِ پڻ جوڙي شوقين يورپين يا عياش دولتمند عربن لاءِ آهي ۽ نه اسان جهڙن غريب ۽ ڪٽل ايشيائي ملڪن جي ماڻهن لاءِ.

ملائيشيا جو لنگکوي ڀيٽ ڪوالالمپور کان اٽڪل ۵۰۰ ڪلوميٽر اتر ۾ بنهه ڇيڙي تي آهي، جتي ملائيشيا جي رياست ڪيداح ٿائيلينڊ جي بارڊر سان وڃي ملي ٿي. هي ڀيٽ ڪيداح رياست ۾ اچي ٿو ۽ هن کي Langkawi Permata Kedah يعني ”ڪيداح جو هيرو لنگکوي“ به سڏيو وڃي ٿو. هونءَ حقيقت ۾ لنگکوي ڪو هڪڙو ڀيٽ ناهي، پر ۱۰۴ ڀيٽن جو جهڳٽو آهي، جيئن مالديپ ڀيٽ هڪ نه پر ۶۰۰ کن ڀيٽن جو جهڳٽو آهي. هونءَ به هن پاسي چوڌاري اٺيڪ ڀيٽ آهن... ننڍا، وڏا ۽ زمين اندر ۽ ڪي ته ٻن ڪٽن جيڏا به مس ٿيندا، ويران، آباد... وغيره وغيره. هي لنگکوي ڀيٽ جنهن سمنڊ جي حصي ۾ آهن، ان سمنڊ کي ”انڊامان سمنڊ“ سڏجي ٿو ۽ ٿورو اڳيان دنيا جا مشهور ۽ آڳاٽا ڀيٽ ’انڊامان‘ ۽ ’نڪوبار‘ آهن، جيڪي انگريزن جي حڪومت ۾ ڏوهارين لاءِ قيد خانن هئا، جن کي ڪاري پاڻي جا جيل سڏيو ويو ٿي. بهرحال هن قسم جي ڀيٽن وارا علائقا هڪ پاڻيءَ جا جهاز هلائڻ وارن لاءِ ۽ پيو ته پيدارن لاءِ مٿي جو سور هوندو آهي جن کي ظاهر آهي سمنڊ ۽ زمين جي ذري جو حساب ڪرڻو پوي ٿو.

لنگکوي ڀيٽ ملائيشيا جي سرزمين کان ۳۰ ڪلوميٽر پري سمنڊ ۾ آهن ۽ سڀني جي جملي پکيڙ ۴۸۰۰۰ هيڪٽر آهي. هيٺن ڀيٽن ۾ فقط چئن ڀيٽن تي آبادي آهي، باقي تمام ننڍا آهن ۽ سڄا گهاٽن جهنگلن ۽ جانورن سان ڀريل آهن، جيڪي چار ڀيٽ آباد آهن، انهن جا نالا آهن: پلاءِ لنگکوي، پلاءِ طوبا، پلاءِ ريپاڪ ۽ پلاءِ داڀانگ ٻٽانگ (ملي زبان ۾ ڀيٽ کي پلاءِ "Pulau" سڏجي ٿو) انهن چئن ڀيٽن جي جملي آدمشماري هڪ لک ماڻهو مس آهن، جن مان ۹۰ سيڪڙو ملي مسلم آهن، باقي ۱۰ سيڪڙو ۾ چيني، انڊين ۽ ٿائي اچي وڃن ٿا. پلاءِ لنگکوي سڀ ۾ وڏو ڀيٽ آهي ۽ گهڻي کان گهڻا ٽورسٽ فقط هن ڀيٽ تان ٿي موٽن ٿا. لنگکوي جي معنيٰ ناسي عقاب آهي. ملي زبان ۾ عقاب کي هيلانگ (Helang) سڏجي ٿو، جنهن جو پويون اڌ لانگ يا لانگ ڪنيو ويو آهي ۽ ڪوي (Kawi) معنيٰ ناسي يا ڳاڙهسرو پورو رنگ. لنگکوي ڀيٽ ڪافي وڏو آهي ۽ منهوڙي کان پيڻو ٿيو ٿيندو. اتر کان ڏکڻ تائين وهندڙ رستي جي ڊيگهه ۲۵ کن ڪلوميٽر ٿيندي. هتي اهو به لکندو هلان ته ملائيشيا حڪومت ٽورسٽن جي ڪشش لاءِ هن ڀيٽ کي ڊيوٽي فري رکيو آهي، يعني هر شيءِ فيڪٽري جي اگهه تي وڪامي تي ۽ ڪوبه ٽئڪس ناهي. هڪ اهو به سبب آهي جو يورپي ٽورسٽ سگريٽن ۽ شراب جي خريداري لاءِ هتي اچن ٿا، جيڪي شيون سندن ملڪن ۾ حڪومت ڇاڻي وائي تمام گهڻيون مهانگيون ڪيون آهن، جيئن سندن ماڻهن کي هنن شين واپرائڻ کان دلشڪستو ڪيو وڃي.

لنگکوي ڀيٽ جو وڏو شهر ڪٽاڪ آهي. ڀيٽ تي بين الاقوامي هوائي اڏو به آهي، جتي سنگاپور، پيٽانگ، هانگ ڪانگ، پڪيٽ (ٿائيلينڊ) ۽ چين کان ڊائريڪٽ اڏامون اچن ٿيون. ڀيٽ تي Teow Soon Huat نالي تمام وڏو سپر مال آهي ۽ ٻئي نمبر تي Saga شاپنگ سينٽر آهي. الحنا نالي هڪ وڏي مسجد به آهي، جنهن جي ٺهڻ جو افتتاح ۱۹۵۹ع ۾ ملڪ جي پهرين وزير اعظم تنڪو عبدالرحمان ڪيو هو. ڀيٽ تي رهائش لاءِ ڪيتريون ئي هٽلون آهن، جن مان ڪي ته اڪاسيا ۽ آزيو جهڙيون سستيون هٽلون آهن، جن جي ڏهاڙي مساوا ۵۰ کان ۸۰ رنگت آهي. ڪيتريون مهانگيون پڻ آهن، جيئن ته ۱۵۰ رنگن واري Bay View، Bella Vista Eagle Bay جهڙيون آهن ته ڪي ۲۵۰ رنگن واريون سينچري سورياءِ، The Peak آهن ته ڪي ۶۰۰ رنگن واريون The Westin Langkawi جهڙيون آهن.

اسان جي پاسي جا ماڻهو جيڪي ملائيشيا گهمڻ اچن ٿا، اهي گتنگ هاءِ لئنبس به وڃن ٿا جو هن جاءِ جي به، ملائيشيا حڪومت وڏي اشتهاربازي ڪئي آهي. بهرحال توهان جي ڪوالالمپور ۾ تي چار ڏينهن رهيل آهيو ته گتنگ وڃڻ ۾ ڪو گهڻو وقت ضايع نٿو ٿئي ۽ ڪوالالمپور کان ڪو پري

ناهي. گنتنگ هاءِ لئنڊس يعني گنتنگ هل اسٽيشن ڪوهه مري ۽ ايوبيه وانگر سطح سمنڊ کان مٿي هجڻ ڪري ملائيشيا جي عام موسم کان فرحت بخش ۽ تڏڪار وارو علائقو آهي. هن کي ملئي زبان ۾ ”تناح تنگي گنتنگ“ سڏجي ٿو. Tanah معنيٰ ڌرتي، زمين، پٽ آهي ۽ Tinggi معنيٰ اتاهين.

”گنتنگ“ ڪوالالمپور جي فيڊرل علائقي ۾ نٿو اچي، پر پروارين رياستن سلينگور ۽ پهانگ جي بارڊر واري جابلو قطار (Titiwangsa Mountain) جي ۱۷۶۰ ميٽر اتاهين چوٽي تي آهي، جيئن ڪوهه مري، جيتوڻيڪ پنجاب صوبي ۾ آهي، پر اسلام آباد جي ويجھو هجڻ ڪري هرڪو اهو سمجهندو آهي ته اها اسلام آباد جو حصو آهي. گنتنگ ڪار يا بس ذريعي توهان ڪلاڪ ۾ پهچي سگھو ٿا. Go Genting نالي بسون سينٽرل اسٽيشن کان گنتنگ هلن ٿيون ۽ ۵ رنگت وٺن ٿيون. ان کان علاوه ڪيترين ئي هوٽلن وٽان ٽوئرسٽ بسون گنتنگ ۽ باتو غارن (Caves) ڏي هلن ٿيون، جن جو پاڙو وڌيڪ آهي. توهان پاڻ ۾ تي چار چٽا آهيو ته ٽڪسي جو پاڙو به ڪو گھڻو ناهي، پر توهان کي ڊرائيور سان بحث ڪري گھڻاڻو پوندو، خاص ڪري جي اهو تامل (انڊين) يا چيني آهي ته هونءَ تامل هتي جي غريب ڪميونٽي هوندي هئي، پر هاڻ ڏسان پيو ته هونءَ فقط تيز پر Aggressive (ڏنگا) به ٿيندا وڃن.

گنتنگ توهان ڪيبل ڪار ذريعي به پهچي سگھو ٿا. Sky way ڪيبل ڪار اسٽيشن تان توهان هن ڪيبل ڪار ذريعي جيڪا Genting Skyway سڏجي ٿي، گنتنگ پهچي سگھو ٿا. هيءَ ڪيبل ڪار ۶ ميٽر في سيڪنڊ جي حساب سان ساڍا ٽي ڪلو ميٽر جو مفاصلو ۱۱ منٽن ۾ ڪري ٿي. هيءَ ڪيبل ڪار دنيا جي تيز رفتار ۽ ڏکڻ اوڀر ايشيا جي ڊگھي مفاصلي واري ڪار چئي وڃي ٿي. هيءَ ڪار روزانو صبح جو ساڍي ستين کان رات جو يارهين تائين هلي ٿي. ۱۹۹۱ع تائين جيسٽائين آئون ملائيشيا ۾ رهيل هوس ته هيءَ ڪيبل ڪار نه هئي. ۱۹۹۷ع ۾ هن جو افتتاح ان وقت جي وزيراعظم مهاتير بن محمد ڪيو.

ستر واري ڏهي ۾ جڏهن هيءَ هل اسٽيشن نه هئي ۽ اسان پينانگ ۽ پورت ڪلانگ (ڪوالالمپور) جي بندرگاهن ۾ پاڻي جي جهاز ۾ اچڻ دوران گنتنگ گھمڻ ويندا هئاسين ته انهن ڏينهن ۾ فقط هڪ هوٽل ”هاڻ لئنڊ هوٽل“ نالي هوندي هئي، جنهن جو بعد ۾ Theme Park Hotel نالو رکيو ويو. ان ئي هوٽل ۾ مغربي ميوزڪ، فلورڊانس ۽ جُوا هلندي هئي ۽ ان ۾ ئي چانهه ڪافي هلندي هئي. يورپ جا گورا ۽ مسلمان ملڪن جا ڪريل ۽ پئسي وارا هتي اچي شراب ۽ جوا ۾ حرام جو پئسو ضايع ڪندا هئا. ظاهري طرح ملائيشيا ۾ انهن ڳالهين لاءِ مڪاني توڙي ڌارئين ملڪ کان آيل مسلمان توڙست لاءِ بندش آهي، پر ملائيشيا به ڏوڪڙن جي آمد خاطر ڪٿي ڪٿي اک پوٽ ڪري ٿو. بهرحال هاڻ ته توڙست جي ”پرزر شوق ۽ ضرورت“ کي ڌيان ۾ آڻي هڪ بدران ڇهه هوٽلون ٺهي ويون آهن. ان کان علاوه ٻارن توڙي وڏن لاءِ ڪيترن ئي قسمن جون صحتمند وندرون پڻ ناهيون ويون آهن.

هتي اهو لکنڊو هلان ته هي گنتنگ هل (هاڻ لئنڊ) سرڪاري نه پر خانگي ملڪيت آهي، جنهن جو بنياد رکندڙ هتي جو هڪ امير چيني سوداگر ”لم گوح تونگ“ (Lim goh tong) آهي، جنهن کي ملائيشيا جي بادشاهه ۽ حڪومت طرفان تان سري (Tan sri) ۽ داتو سري (Dato seri) جهڙا اعليٰ خطاب به مليل آهن. هنن خطابن / لقبن / اعزازن لاءِ شروع ۾ لکي چڪو آهيان، جيئن اسان وٽ ننڍي کنڊ ۾ انگريزن طرفان راءِ بهادر ۽ خانبهادر نموني جا لقب ملندا هئا يا Sir جو خطاب مليو ٿي. هاڻ ته ملائيشيا ۾ پيا به نه رڳو چيني پر ملئي به امير ترين ٿي ويا آهن نه ته ستر ۽ اسي واري ڏهي ۾ جڏهن منهنجو ملائيشيا ۾ اچڻ وڃڻ يا رهڻ گھڻو هو، هي چيني واپاري لم گوح ملائيشيا جو امير ترين ماڻهو مڃيو ويو ٿي، جنهن جي ذاتي ملڪيت ساڍا چار بلين آمريڪن ڊالر هئي. مسٽر لم ۱۹۱۸ع ۾ چين جي فوجيان (Fujian) صوبي جي هڪ ننڍڙي ڳوٺ انگزي (Anxi) ۾ جنم ورتو. هي اهي ڏينهن هئا جڏهن ۱۹۱۱ع وارو انقلاب اچي چڪو هو ۽ سڄي چين جي وڳوڙيل حالت هئي، پر لم هڪ ڏورانهين ۽ جابلو ڳوٺ ۾ رهيو ٿي، جتي وري به سکون هو ۽ هو اتي جي اسڪول ۾ تعليم وٺي رهيو هو. پر پوءِ اوچتو سندس پيءُ جو انتقال ٿي ويو ۽ هن جي گهر ۾ بڪون کائڻ واري حالت ٿي وئي. لم ان وقت ۱۶ سالن جو هو ۽ هن کي اسڪول مان نڪرڻو پيو. ڪائونسل وڏو هڪ پيءُ ۽ ٽي پيٽون هيون ۽ هڪ پيءُ ۽ پيٽ ننڍا هئا. وڏو پيءُ پورهيو مزوري ڪري گهر هلائڻ لڳو، پر سندن گهر توڙي ملڪ جون حالتون خراب ٿينديون ويون. لم جو هڪ سوت انهن ڏينهن ۾ چين ڇڏي ملائيشيا آيل هو (انهن ڏينهن ۾ هي ملائيشيا ”ملايا“ سڏبو هو). لم به پيو ڪو گس نه ڏسي ملايا ڏي رخ ڪيو. هيءَ ۱۹۳۷ع جي ڳالهه آهي جڏهن لم ۱۹ سالن جو هو. هن ملايا ۾ اچي ٻه سال هڪ وادي وٽ ڪم ڪيو ۽ ان سان گڏ ملئي زبان سکڻ لڳو. ان بعد هن گهرن ۾ ڪاٺ جو ڪم ڪرڻ جو نڪو ڪنيو، جنهن مان هن جي سٺي ڪمائي ٿيڻ لڳي، پر ۱۹۴۲ع ۾ ملايا تي جپانين جو قبضو ٿيڻ بعد چينين لاءِ جيڪو عذاب ٿي پيو. جپاني اهائي بهاني چينين کي ڳولي ڳولي مارڻ لڳا، لم به ٻه چار دفعا موت جي منهن ۾ ويندي بچي ويو. انهن ڏينهن ۾ لم هڪ ملئي جي زمين تي هاري تي پاڇيون پوکڻ لڳو، پر پوءِ ردي پراڻي جون شيون خاص ڪري لوهه، پتل ۽ تامو خريد ڪري وڪڻڻ لڳو.

بي جنگ عظيم ختم ٿيڻ بعد ٿڌو ته ملايا جي ڪاٿين ۽ پوک جي ڪمن لاءِ ڳرين مشينن جي ضرورت آهي، هن اهو موقعو هٿن مان وڃڻ نٿي ڏنو ۽ دوستن يارن کان پيسو هٿ ڪري ڪن کي ته پاڻ سان پائيواري بڻائي سيڪنڊ هئنڊ مشينن جو واپار شروع ڪيو، جنهن ۾ هن کي وڏو فائدو رسيو. ان بعد قلعي (Tin) جي ڪاٿين جا نيڪا ڪنيا ۽ ويو اڳيان وڌندو. پيسي، عقل ۽ محنت سان هو ملڪ جو ناميارو بزنس مين ٿي ويو ۽ سندس ڪوليل ڪمپني Kien huat وڏي ساڪ واري مڃي وئي ٿي، جنهن اثر حطام ڊيم جهڙا وڏا وڏا پروجيڪٽ ڪڍڻ شروع ڪري ڇڏيا. ائين ناهي ته ٿڌو ڪي جتي ڪٿي ڪاميابي نصيب ٿي ٿي. هڪ اهڙو به پروجيڪٽ آيو جنهن ۾ هن جو ڏيوالو ٿي ويو، پر ٿڌو ڊليري ۽ محنت سان اهو پروجيڪٽ (Kemubu Scheme) به مڪمل ڪيو ۽ وري آهستي آهستي ڇڙهي ويو.

ملائيشيا ۾ فقط اها گنتنگ واري هل اسٽيشن ناهي. فريزر هل ۽ ڪئمرون هاءِ لئنڊ به انهن مان آهن، جيڪي انگريزن نهرائون، انگريزن ننڍي کنڊ ۾ توڙي هتي ملائيشيا ۽ آفريڪا ۾ ان قسم جون تڏيون جايون ڳوليندا رهيا، جيئن پاڪستان ۾ ڪوه مري، ڪوئيٽا، انڊيا ۾ شمله، پوني ۽ ڪنڊالا، ڪينيا ۾ نغروبي وغيره. پر هتي گنتنگ هاءِ لئنڊ جي خاص ڳالهه اها آهي ته اها انگريز سرڪار يا ملائيشيا جي حڪومت نه نهرائي پر هڪ اڪيلي سر واپاري پنهنجي خرچ تي هڪ جابلو جنگل ۾ منگل مڇايو. ڳالهه اها آهي ته ٿڌو گوچ کي هڪ هل اسٽيشن ٺاهڻ جو خيال ڪيئن آيو، جنهن پٺيان هن الهه تله ڇت ڪري ڇڏيو؟ چون ٿا ته هڪ دفعي ٿڌو گوچ ڪئمرون هاءِ لئنڊ جي هٿل ۾ ڊنر کائي رهيو هو ته جبل جي مٿاهين ليول تي ٿڌي هوا مان لطف وٺندي هن کي خيال آيو ته ڇو نه هن قسم جي ڪا هٿل ڪو الالمپور جي ويجهو ٺاهجي، جيئن مڪاني ۽ ڌاريان ماڻهو جبل جي چوٽيءَ تي تڏڪار جو مزو وٺڻ لاءِ ڪلاڪ کن جي سفر تي پهچي وڃن.

ڪئمرون هاءِ لئنڊ تان موٽڻ بعد هن يڪدم اچي اهڙي جاءِ جي ڳولا ڪئي. آخر هن کي هڪ گوننگ (ملئي زبان ۾ Gunung جبل کي چون ٿا) آلو ڪالي (Ulu kali) بهتر لڳو، جيڪو جبل ڪو الالمپور جي ويجهو هجڻ ڪري هن جي سوچيل هٿل بزنس لاءِ Ideal هئي. هي جبل ويجهو ته هو پر هتي جي زمين سنڌ ۽ ڏکڻ پنجاب وانگر لسي (Plain) ناهي. سڄو ملائيشيا جيان وانگر جابلو ٽڪر آهي، جيڪو آڳاٽن گهاٽن پيلن سان ڀريو پيو آهي، جتي گاهه ماڻهوءَ جي قد کان وڏو آهي ۽ وڻ آسمان سان ڳالهين ٿا ڪن. اهڙن نون علائقن (Virgin پٽن) تي هڪ هنڌ کان ٻئي هنڌ وڃڻ لاءِ فقط درياھ/ندي ڪم اچي ٿي.

مسٽر لم کي ان جبل (Gunung Lulu Kali) تائين پهچڻ ۾ وڻن جي ڪٽائي، رستا ٺاهڻ، اليڪٽرڪسٽي ۽ پاڻي مهيا ڪرڻ جو بندوبست، ڊرينيج ۽ سيوريج وغيره سڀ پاڻ ڪرڻو هو، پر هن همت نه هاري. هن جي دل ۾ اهو پڪو پيم هو ته هي پروجيڪٽ جيڪو جيتوڻيڪ ڏاڍو ڏکيو ۽ وڏي خرچ وارو آهي، پر اهو هڪ دنيا ۾ ناليرو ۽ ڪمائي وارو ثابت ٿيندو ۽ هن جابلو هٿل Resort ڪري دنيا جا توڙست هتي چڪجي ايندا. هن ملائيشيا جي وفاقي ۽ پهاڻگ ۽ سلينگور رياستن جي صوبائي حڪومتن کان اجازت ورتي، تنهن کي خوشيءَ سان ڏني ۽ مسٽر لم ڪم شروع ڪرايو.

هتي هڪ ڳالهه لکڻ چاهيان ٿو، جنهن تي ملائيشيا جي ترقي جو مدار آهي. ملائيشيا ۽ پاڪستان ۾ ڪيتريون ئي هڪ جهڙايون آهن. ٻئي ايگريڪلچر ملڪ آهن. ملائيشيا ۾ جي قلعي (Tin) آهي ته اسان وٽ ان کان مهاڻگي ۽ اهم شيءِ ڪوئلو، گئس ۽ درياھ آهن، جن ذريعي اليڪٽرڪسٽي به پيدا ٿئي ٿي. ملائيشيا جي گهرن جا ڇلها پارڻ لاءِ هو گئس جا سليڊر ٻاهران امپورٽ ڪن ٿا ۽ هنن جون ننڍيون اسان وانگر لڳاتار وهندڙ نه آهن. پر ڏينهن مينهن پوندو ته اهي تار نظر اينديون، ان بعد انهن ۾ پار فت بال پيا ڪيڏندا آهن.

پنهنجي ملڪن ۾ وڏيرڪو (Feudilism) سسٽم آهي. جيئن اسان وٽ وڏيرا، چوڌري، سردار ۽ نواب آهن، تيئن ملائيشيا جي ڳوٺ ڳوٺ ۾ آهن. ملائيشيا ۾ ته سلطان به آهن، جيڪي واري وٽي تي ملڪ جا بادشاهه ٿين ٿا. جيئن اسان جي ملڪ ۾ مختلف مذهبن، عقيدن ۽ زبانون ڳالهائڻ وارا رهن ٿا، تيئن ملائيشيا ۾ انيڪ زبانن وارا رهن ٿا، ويندي چيني جن جي توهان سمجهندا هوندا ٿو ته هڪ زبان چيني آهي، انهن جون مختلف چيني زبانون آهن. سنگاپور ۽ هانگ ڪانگ ۾ چيني رهن ٿا، هنن جي مادري زبان چيني آهي پر هو هڪٻئي سان انگريزي ۾ ڳالهائين ٿا. ڇو؟ ان ڪري جو سنگاپور وارن چينين جي زبان منڊارن آهي، هانگ ڪانگ وارن جي ڪئنٽونيز آهي ۽ ملائيشيا ۾ رهندڙ انهن ٻن چيني زبانن کان علاوه ڪها، تيوچو ۽ ٻيون به چيني زبانون ڳالهائڻ وارا آهن. ان تان ياد آيو ته اسان جي درويش سنڌ حڪومت سنڌ ۾ چيني پڙهائڻ جا خواب پئي لهي، هيڏانهن چيني خود چيني ڇڏي انگريزي پيا پڙهن. بهرحال اسان جي ملڪ ۽ ملائيشيا جو ساڳيو حال هجڻ جي باوجود اسان ترقي نه پيا ڪريون، ان جو سبب اهو آهي جو ملائيشيا ۾ جيڪو ماڻهو ملائيشيا جي ڌرتيءَ ۾ ماڻهن لاءِ ڪجهه ڪري ٿو ته ان جي عزت ڪئي وڃي ٿي، پوءِ اهو چاهي چيني هجي، عيسائي هجي، هندو هجي سڪ هجي. منهنجي ملائيشيا ۾ هجڻ دوران هڪ دفعي مڪاني ملعي مسلمانن گوڙ ڪيو ته چيني ماڻهو جيڪي چين کان هتي آيا اهي واپار ۽ ٽيڪنالاجي ۾ اڳيان ٿي ويا آهن ۽ اهي اسان کان وڌيڪ امير ٿي ويا آهن... ان وقت جي وزيراعظم مهاتير قوم کي

ڊوڪو ڏيندي چيو ته خبردار جو ان لائين تي سوچيو اٿان، چيني يا انڊين پئسو ڪمايو آهي ته محنت ڪري ۽ ان پئسي تي هو ٽئڪس پيا ڏين. جيڪڏهن هو ڪنهن غير قانوني طريقي سان ڪنهن جو پئسو ڦهائيندا ته حڪومت اسان ملڪي ماڻهن جي آهي، ان لاءِ اسان جو ڪم آهي ته کين سزا ڏيون. باقي حق حلال جي پئسي ڪمائڻ جي ڪنهن کي جهل نه آهي. انهن جي ٽئڪس تي ئي ته توهان جا اسڪول ۽ اسپتالون هلن ٿيون، رستا ۽ پارڪ نهن ٿا... وغيره ۽ جيڪڏهن توهان امير چيني ۽ انڊين کي تنگ ڪندا ٿو ته هو پنهنجو پئسو هتي لڳائڻ بدران سنگاپور، نيوزيلينڊ، آسٽريليا ۽ انڊيا ۾ وڃي Investment ڪندا.

ڏٺو وڃي ته اسان وٽ ايتو حساب آهي. اسان وٽ عيسائين کي به پڇايو پيو وڃي ته پارسي کي به، پوءِ اهي عيسائي ۽ پارسي انڊيا ۽ ٻين ملڪن ۾ پئسو لڳائي اتي جي ماڻهن لاءِ سڪ پيا پيدا ڪن. اسان وٽ وڏيرو، پير، وزير، نمائندو عوام جو پئسو ڦهائيندو وڃي، پر پنهنجي ڳوٺ يا علائقي جي ترقيءَ جو نتو سوچي. هيڏانهن ملائيشيا جي ڳوٺ جو هر وڏيرو اهو ئي چاهي ٿو ته سندس ڳوٺ ۾ سني کان سنو اسڪول ۽ اسپتال هجي، گهڻي کان گهڻا ڪارخانا هجن، جن ۾ ڳوٺ جا ماڻهو پئسو ڪمائي امير ٿين. اسان وٽ اسان جي ملڪ کي آزادي ملي اڏي صدي کان مٿي ٿي ويو آهي. بهتر ٿيڻ بدران اسان جا ڳوٺ وڃن تباهه ٿيندا. افسوس جو اسان جي سنڌي مسلمان وڏيرن ۾ اڃان تائين ڪو ايڊلجي ڊنشا، ماما پارسي، ڏيارام جينمل، مينارام پيدا نه ٿي سگهيو آهي. ظلم هو آهي جو اسان وٽ وڏيرا پاڻ ته ڪجهه نتا ڪن پر ڪو ڌاريون سندن ڳوٺ ۾ اچي فيڪٽري هڻڻ چاهي ته ان کي به هڻڻ نتا ڏين. ايوب خان جي ڏينهن کان وٺي خبر ناهي اسان جي وزيرن، نمائندن، پيرن ميرن کي ڪارخانا کولڻ جون ڪيتريون پرمٽون مليون. هنن ڪارخانا ته ڇا پرمٽون ئي وڪڻي ڇڏيون. هو جي ملڪي وزيرن، سردارن ۽ سلطانن وانگر ڪارخانا هڻائين ها ته اڄ اسان جا غريب ڳوٺاڻا روزگار لاءِ هيڏانهن هوڏانهن ڌڪا نه کائين ها.

سو هتي پاڻ مسٽر لم جي ڳالهه پئي ڪئي، جنهن جڏهن گنتنگ هاءِ لئند جهڙي پروجيڪٽ جي ڳالهه ڪئي ته حڪومت ۽ مڪاني ماڻهن هن جي آڌر پاءُ ڪئي. اڄ اهي ڏورانهان ڳوٺ جيڪي گنتنگ هاءِ لئندس جي ڀرسان آهن، سڀ کان گهڻا سکيا ستاڻا آهن. مسٽر لم کي ان جبل تائين پنهنجي خرچ تي روڊ ٺهرائڻ ۾ چار سال لڳي ويا. اليڪٽرسٽي لاءِ ۱۲ وڏا جنريٽر هڻائين. مختلف هنڌن تي مينهن جو پاڻي گڏ ڪرڻ لاءِ حوض ۽ فلٽريشن پلانٽ ٺهرائين. هو وڏو امير ماڻهو هو، جنهن پنهنجو سڀ ڪجهه هن ۾ هڻي ڇڏيو. سندس دوستن ۽ عزيزن کيس گهڻو ئي سمجهايو، پر هن هر صورت ۾ هي ڪم ڪري ڏيکاريو. آخر ۾ ته خرچ پوري ڪرڻ لاءِ هن پنهنجي رپڙ جي پوک جا ۸۱۰ هيڪٽر زمين به وڪڻي ڇڏي. آخرڪار هن جي هٿل تيار ٿي وئي ۽ هيءُ پهرين هٿل هئي، جنهن ۾ ان وقت جي وزيراعظم تنڪو عبدالرحمان کيس Casino (جوا خانو) کولڻ جي اجازت ڏني. آخر ۸ مئي ۱۹۷۱ع تي هن هٿل جو افتتاح ٿيو. گذريل ٽيهه سالن ۾ هن پهڙي اسٽيشن وڏي ترقي ڪئي آهي، هتي ڪيبل ڪار، هٿلن Amusement پارڪ، سئمنگ پول، ٻارن لاءِ رانديون، رهائش لاءِ مهاڻا فلٽ ۽ فنڪشن ۽ ڪانفرنسون ڪرڻ لاءِ وڏا ۽ ماڊرن هال ٺاهيا ويا آهن، جن مان هڪ Arena of Stars به آهي، جنهن ۾ ۲۰۰۲ع ۾ IIFA وارن باليوڊ فلمي فنڪشن ڪيو، جنهن جو ميزبان اميتاب بچن هو. هن ئي هال ۾ ۲۰۰۷ع ۾ Zee سٽيم وارن ۽ Lux Style وارن جا ايوارڊ ورهايا ويا، جيڪي سڄي دنيا تي وي تي ڏٺا.

لم گوج چار پنج سال اڳ ۲۰۰۷ع ۾ ڪوالالمپور ۾ گذاري ويو. کيس ڇهه ٻار ۽ اوڻهين ڏهئا پوٽا آهن. لم جي زندگي ۾ منهنجو ڪو پڙهندڙ دلچسپي رکندو هجي ته هن کي آئون لم جي لکيل آٽو بايوگرافي پڙهڻ جي صلاح ڏيندس، جيڪا ۲۰۰۴ع ۾ هتي ڇپي ۽ عنوان اٿس:

My Story- Lim Goh Tong

لم پئسي وارو هجڻ سان گڏ وڏو سخي مرد هو. هن جي پنهنجي نالي سان هڪ فئملي فائونڊيشن ٺهيل آهي، جيڪا گذريل ٽيهن سالن کان ملائيشيا جي ڪيترن ئي تعليمي ۽ ميڊيڪل ادارن کي مدد ڏيڻ کان علاوه معذور ماڻهن ۽ بي گهر پوڙهن ماڻهن جي رهائش، کاڌي خوراڪ ۽ دوا درمل جو بندوبست ڪري ٿي. ملائيشيا ۾ ان قسم جا ڪم نه فقط مسٽر لم جو ادارو ڪري رهيو آهي پر ٻيا به ڪيترائي هتي جا چيني ۽ انڊين خير جو ڪم ڪري رهيا آهن. بقول هڪ ملڪي دوست جي ”ملائيشيا کي اڄ جي منزل تي پهچائڻ ۾ اسان مسلمانن کان وڌيڪ انڊين، چيني، عيسائين ۽ ٻوڏين جو هٿ آهي.“ ڳڻ کان علاوه ننڍي پئماني تي گجراتين، پنائڻن، مسلمان توڙي هندو پنجابين، بوهرين، سنڌي هنڌن ۽ عرب واپارين جي به وڏي contribution آهي.





## فريزر ۽ ڪئمرون هل کان گورڪ هل تائين

انگريز ٽڙي ملڪ جا هيراڪ جتي به رهيا ته هنن ان ملڪ ۾ تڙڪار وارن هنڌن جي ڳولا ڪئي. ۱۸۴۳ع ۾ سنڌ فتح ڪرڻ بعد هنن ڏنو ته حيدرآباد ۾ اونهاري ۾ سخت گرمي ٿي ٿئي. هونءَ ته سڄي سنڌ گرم علائقو آهي پر ان هوندي به هنن بهتر جاءِ تي پنهنجي گادي ٺاهي ٿي. ان لاءِ هنن کي ڪراچي سمنڊ جي ڪناري تي هجڻ ڪري سنو هنڌ لڳو، جتي سياري توڙي اونهاري ۾ سٺي موسم رهي ٿي، ائين ته ڪجهه عرصو پيورهن ها ته گورڪ هل کي به Developه ڪري وڃن ها جيڪو ڪم اسن کان اڃان نٿو پڄي. اهڙي طرح ملائيشيا ۾ به (جيڪو ان وقت ملايا سڏبو هو) هنن ڪوهه مري ۽ شمله جهڙيون ڪيتريون ئي پهڙي جاڳيون ڳولي ورتيون، جتي اونهاري ۾ به تڙڪار رهي ٿي. گئنگ هاءِ لنڊن ته انگريزن جي وڃڻ بعد ملائيشيا جي امير چيني بزنيس مين ”مسٽر ليم گوح“ ڊيولپ ڪرايو، پر ان کان اڳ انگريزن جون ايجاد ڪيل ۽ ٺهرايل هل اسٽيشن مان ٻن، فريزر هل ۽ ڪئمرون هاءِ لنڊن تي ٻه چار سٽون لکڻ ضروري سمجهان ٿو، جيڪي منهنجي رهائش واري شهر ملاڪا کي ويجهو هجڻ ڪري منهنجو اتي اڪثر وڃڻ ٿيو ٿي.

ملائيشيا ۾ نوڪريءَ دوران ٽن سالن بعد تي مهينا موڪل ٿيندي هئي سا به اونهاري ۾. ملائيشيا ۾ نوڪري دوران هر سُڪ هو، پر مون وانگر منهنجا پاڪستاني توڙي انگريز ۽ يورپي دوست جنهن ڳالهه کي ياد ڪندا هئا، جنهن لاءِ سڪندا هئا، اها سياري جي موسم هئي. ملائيشيا جو مينهن مون جهڙي Semi Desert جي رهاڪو لاءِ هڪ وڏي نعمت آهي، پر ٻارهوئي مينهن، اس، گرمي ۽ گهم ۾ گذاريندي پنهنجي ملڪ جو سيءَ ياد ايندو هو. گئنگ هاءِ لنڊن، فريزر هل يا ڪئمرون هاءِ لنڊن جي پوءِ جڏهن خبر پيئي ته فقط سيءَ جو مزو وٺڻ لاءِ هر مهيني ٻئي مهيني ڪجهه ڪلاڪن لاءِ وڃڻ لڳاسين. اتي ماڻهن کي سڀيٽن ۽ ڪوئن ۾ ڏسي عجيب لڳو ٿي. ڇو جو ملائيشيا اهڙو ملڪ آهي جتي ماڻهن جي سڄي زندگي گذريو وڃي پر هنن کي گرم ڪپڙو پائڻ جو موقعو نٿو ملي. جيئن سڀيٽن ۽ ناروي جي ماڻهن ڪڏهن ڇت جو پڪو نه ڏنو آهي تيئن ملائيشيا ۽ انڊونيشيا جي ماڻهن ڪڏهن بلاڪيٽ يا سوٽ نه ڏني آهي. ملائيشيا ۾ گهرن ۾ اسان وانگر ڪپڙا ٺاهيا آهن، جيڪي اسان وٽ گرم ڪپڙا رکڻ لاءِ ضروري سمجهيا وڃن ٿا. ڪي ڪي ملٽي شوقين اسان سان گڏ هل اسٽيشن تي هلن ته نه پيا صاف انڪار ڪندا ته ”نه بابا ڪير توتڙ ۾ هلي“ جيتوڻيڪ هي ملڪ خط استوا تي هجڻ ڪري هتي جي هل اسٽيشن تي اهڙو سيءَ نٿو ٿئي پر هتي جي ماڻهن لاءِ اهو به گهڻو آهي، جيڪي مينهن وسڻ بعد چادر اوڙهي پيا هلندا ته نار ٿي پيو آهي.

ملائيشيا جا بلو علائقا آهن. جتي ڪٿي ڌرتي هيٺ مٽي آهي. جيتوڻيڪ مينهن گهڻو وسي ٿو پر هڪ هنڌ ٻيهر ٻڌان سمنڊ ڏي وهيو وڃي، جيئن اسان وٽ هماليا، ڪارا ڪورم يا ڪيرٿر جبلن جي قطار آهي، تيئن ملائيشيا ۾ ٽي ٽي ونگسا (Titi wangsa) نالي هڪ اهم ۽ ڊگهي جبلن جي قطار آهي، جيڪا ڏکڻ ۾ ٿائيلينڊ جي بارڊر کان شروع ٿي ملائيشيا جي نينگري سيميبلان رياست تائين اچي ٿي. يعني پهانگ، سلينگور، پيراق وغيره رياست مان به گذري ٿي. فريزر هل پهانگ رياست ۾ ٿيئي ونگسا جبلن جي قطار مان هڪ جبل تي آهي، جيڪا هڪ اسڪاٽ لوئس جيمس فريزر نالي آهي، جنهن انگريزن جي دور ۾ ۱۸۹۰ع ۾ ان تي قلعي (Tin) جي واپار لاءِ ٿرڊنگ پوسٽ قائم ڪئي.

مسٽر فريزر ڪنهن تڙڪار واري جاءِ جي ڳولا ۾ نه هو. هو هڪ واپاري قسم جو ماڻهو هو. هن جي ڌيان ۾ اها ڳالهه هئي ته ٽي سگهي ٿو ته هنن جبلن جي چوٽين تي سون يا ڪوپيو اهڙو قيمتي ڌاتو ملي وڃي. ان ڪري هو گائيد طور ڪجهه مڪاني ملٽي ماڻهو ۽ ڪجهه چيني ۽ انڊين مزور پاڻ سان کڻي ڪوجنا لاءِ جبل جماڳڻ لڳو. هن کي مٿاهين ليول تي بيحد آڳاٽا Pre historic وڻ ۽ جنگل نظر آيا، جن جي آبياري ڪڪرن ذريعي ٿي ٿي. هن کي اتي قلعي (Tin) جا ذخيلا نظر آيا، جن جي کوٽائيءَ لاءِ هن چين کان آيل چيني مزورن کي لڳايو. مٿاهين تان ڌاتو وارو پٿر هيٺ The Gap نالي ڳوٺ ۽ ڀروراري شهر راوب (Raub) تائين پڄاڻڻ لاءِ هن هڪ اٽچرو Steep ٿرڪ ٺهرايو، جنهن ذريعي ڇچرن مفاصلو طئي ڪيو ٿي. مزورن مان سندن ڪمائيءَ جو پئسو ڪيڙو لاءِ هن (لوئس جيمس فريزر) جو گهر ۽ آفيم جا اڏا ڪوليا. هي ڪم ۲۵ سال هلندو رهيو، ان بعد اوچتو ئي اوچتو فريزر غائب ٿي ويو ۽ حيرت جي اها ڳالهه آهي ته اڄ ڏينهن تائين ان راز تان ڪو پڙڌو ڪٿي نه سگهيو آهي.

۱۹۱۵ع ۾ فريزر جي غائب ٿيڻ بعد ۱۹۱۷ع ۾ سنگاپور جي هڪ عيسائي ٻائي (bishop) فرگوسن ڊٽوي انهن جبلن ۾ فريزر جي ڳولا ڪئي هئي. فريزر ته نه مليو پر هن انگريز سرڪار کي اها رپورٽ پيش ڪئي ته انهن جبلن ۾ هڪ خوبصورت هل اسٽيشن ٺهرائي سگهجي، جتي انگريز حاڪم ۽ فوجي هيٺ جي گرمي کان چوٽڪارو حاصل ڪرڻ لاءِ ڪجهه ڏينهن هتي آرام جي زندگي گذاري سگهن. ۱۹۱۹ع ۾ جبلن جي قدمن واري ڳوٺ دي گئپ کان مٿاهينءَ تائين هڪ سنگل روڊ ٺاهيو ويو، جيڪو اڄ به ان حالت ۾ آهي ۽ فقط هڪ گاڏي هلي سگهي ٿي. ان ڪم لاءِ هڪ ڪلاڪ لاءِ

مٿان کان هيٺ تريفڪ جاري رکي وڃي ٿي ۽ هڪ ڪلاڪ هيٺان کان مٿي. هيءَ جاءِ ڪوالالمپور کان ۱.۴ ڪلوميٽر فاصلي تي آهي. ۸۰۰ ميٽرن جي بلندي تي The Gap تائون آهي، ان بعد جبلن جي چوٽيءَ تي جيڪا ۱۵۰۰ کن ميٽرن جي بلندي تي آهي، ۸ ڪلوميٽر گول چڪر وارو هي Winding روڊ آهي. ظاهر آهي جبلن جي چوٽي تي چڙهڻ لاءِ ڪار سڌو ته مٿي وڃي نه سگهندي. هن کي جبل جي چوڌاري ڦيرا ڪرڻا پون ٿا. فريزر هل تي جنهن ۾ جبلن جون ست چوٽيون اڇيو وڃن، ۱۷ ڊگري کان ۲۵ ڊگريون، ٽڌڪار رهي ٿي جيڪو ٽيمپريچر ڪراچي ۾ سياري ۾ رهي ٿو.

فريزر هل کان وڏي ۽ ملائيشيا ۾ سڀ کان اتاهين هل ريسٽورنٽ ڪئمرون هاءِ لئڊس آهي. ڪئمرون ڪجهه ائين آهي جيئن انڊيا جو پوني شهر، جيڪو پلٽو تي آهي. تن چئن جبلن جون چوٽيون جيڪڏهن مٿاهين ليول تي ملي هڪ Plain ميدان ناهين ته هي اتاهين ليول وارو ميدان Plateau سڏجي ٿو. ڪئمرون به ڪجهه ان قسم جو پلٽو آهي، جيڪو ۷۰۰ کن چورس ڪلوميٽرن جي ايراضي ڪور ڪري ٿو ۽ پلٽو اٽڪل ۲۰۰۰ ميٽر سطح سمنڊ کان مٿي آهي.

ڪئمرون پيراق جي گادي واري شهر اپوح کان ۸۵ ڪلوميٽر جي فاصلي تي آهي ۽ ڪوالالمپور کان ۲۰۰ ڪلوميٽر پري آهي. ڪئمرون پلٽو پهرين انگريزن ۱۹۲۰ع ۾ ڊيولپ ڪيو. ڪئمرون وڃڻ لاءِ پهرين پيراق جي شهر تاپاح يا سميپانگ پلائي اچڻو پوي ٿو. ڪئمرون ۾ اٽڪل ۴۰۰۰۰ ماڻهو رهن ٿا، جن ۾ ملئي، چيني، انڊين ۽ ڪجهه ٻيون قومون به آهن. ٽڌڪار ڪري هتي پاڇيون ۽ چانهه جي پوک سٺي ٿئي ٿي. ڪئمرون ۾ اڄ به انگريزن جا پنهنجي رهائش لاءِ نيرايل بنگالا موجود آهن، جيڪي هوبهو اهڙا آهن جهڙا انڊيا جي جابلو شهر شمال ۾.

هتي ملائيشيا ۾ جتي جتي به هتي جي حڪومت وارن کي موقعو ملي ٿو ته ان قسم جي جابلو علائقن ۾ هونلون ۽ وندر جون جايون ناهيندا رهن ٿا، جتي مڪاني توڙي ڌاريان ٿورست وڏي شوق سان گهمڻ لاءِ اچن ٿا ۽ مڪاني ماڻهن ۽ سرڪار جي ان مان وڏي ڪمائي ٿئي ٿي. ان کان علاوه مٿين علائقن (هل اسٽيشن ۽ پلٽو) تي ٿڌ هجڻ ڪري اهي پاڇيون ۽ ميوا پوکيا وڃن ٿا، جيڪي ٿڌن ملڪن جا آهن. ملائيشيا گرم ۽ ٻارهو ٿي مينهوگي وارو ملڪ آهي، پر ڪئمرون ۾ اسٽايري، انگور، سنگتڙا ۽ صوف ٿين ٿا. هڪ ڳالهه ڏني وڃي ته ملائيشيا ۾ گهاٽا جنگل ۽ جيت جڻيا ۽ جانور هجڻ ڪري ڪنهن جبل جي قدمن تائين پهچڻ به وڏو مشڪل ڪم آهي ۽ اهڙي طرح گهاٽن پيلن سان جهنگيل جبل تي مٿي چڙهڻ، روڊ رستا ٺاهڻ وغيره اڃان به ڏکيو ڪم آهي. ان جي مقابلي ۾ اسان وٽ دادو ضلعي ۾ گورک هل کي Develope ڪرڻ بيحد آسان ڪم آهي ۽ گورک هل تمام مٿاهين Altitude تي هجڻ ڪري تمام ٿڌي آهي ۽ هڪ دفعو جي ڊيولپ ٿي وڃي ته ماڻهو ڪوهه مري ۽ ايوبيه وڃڻ چڏي ڏين، پر خبر ناهي ڇا بدقسمتي آهي جو هر دور حڪومت ۾ رڳو ڳالهين ئي ٻڌڻ ۾ اچن ٿيون، ڪم جو اڪلاڻ ڪجهه نتو ٿئي يا شايد سرڪار کي اهڙي ڪم لاءِ نه سوچ آهي نه بجيٽ، جيتوڻيڪ سيوهڻ ۾ هوائي اڏي ٺاهڻ تي اجايو خرچ ٿي سگهي ٿو، جنهن تي خبر ناهي ڪهڙا جهاز ٿا لهن! گذريل دفعي اتي ٻه گڏهه گاڏيون بيٺيون هيون، همراهن ٻڌايو ته هو جهاننگارا باجرا پيا وڃن.

هتي گهمڻ لاءِ ايندڙ هڪ سنڌ جي متوالي پروفيسر کي ملائيشيا جو مثال ڏيندي چيم ته اسان جي نمائندن ۽ وزيرن کي ڪپي ته دادو جي هن گورک هل کي ڊيولپ ڪرائين، جن مان هنن کي به فائدو ٿيندو. هن مون کي چٽائي ڏسڻ بعد چيو ته ”اهي ملائيشيا جي وزيرن وانگر بيوقوف ناهن.“

”ڪيئن پيلا؟“ مون پڇيو.

”هو گورک هل کي بنا نهرائڻ جي پئسو هضم ڪيو ويٺو آهي. نهرائڻ جي تڪليف ڇو ڪن. اڄ تائين گورک هل جي نالي ۾ ڪيترن پنهنجا پپ پري ڇڏيا.“ هن ورائيو. گورک هل به پوني وانگر Plateau آهي، يعني جبلن جون چوٽيون هڪ ٻئي سان ملي اٽڪل ۲۵۰۰ ايڪڙ (۱۰ چورس ڪلوميٽر) پکيڙ جو ميدان ناهين ٿيون، جنهن ۾ هڪ چڱو خاصو شهر اڏجي سگهي ٿو. هيءَ هل اسٽيشن سطح سمنڊ کان اٽڪل ۵۷۰۰ فٽن (۱۸۰۰ کن ميٽرن) جي بلندي تي آهي، جيڪا ملائيشيا جي ڪئمرون هاءِ لئڊس کان ڪجهه گهٽ اتاهين ٿي، پر گورک هل تي ڪئمرون، گنتنگ ۽ فريزر هل کان وڌيڪ سٺي ٿئي ٿو، ڇو جو ملائيشيا ۾ ته ٻارهو ٿي اونهارو رهي ٿو، پر هتي دادو ضلعي ۾ جنهن ۾ گورک هل آهي، نومبر، ڊسمبر، جنوري ۽ فيبروري جي مهينن ۾ هيٺ ئي سٺي ٿي پوي ٿو سو گورک هل تي ته اهي مهينا برفياري رهي ٿي. گورک هل جي ڊيولپ ٿي وڃي ته فقط برفياري جو نظارو ڪرڻ لاءِ ڪراچي ۽ اوسي پاسي جي ضلعن جا انيڪ ماڻهو اچن.

گورک هل جي پنين پاسي کان بلوچستان آهي ۽ هتان ماڻهو آساني سان خضدار ضلعي ڏي وڃي سگهن ٿا. منهنجي آرڪيالاجي ۽ ادب سان واسطو رکندڙ ٻن دوستن اسحاق انصاري صاحب ۽ بدر ابڙو صاحب ٻڌايو ته گورک هل تي پهچڻ لاءِ هڪ ڀيرو سپروستو آهي، جنهن تان ڪا به فور ويلر گاڏي هلي سگهي ٿي. گورک هل کان اڳ واهي پانڌي آخري شهر آهي. هن کان پوءِ ۵۳ هين ميل تي رستو اڀڪڙو (Steep) ٿئي ٿو ۽ اتان جبلن جي مشهور لنگهه Yaro pass (يارو سائين جو لڪ) مان گذرڻو پوي ٿو. اهو لڪ سطح سمنڊ کان ۷۶ ميٽرن جي بلنديءَ تي آهي. ان بعد جڏهن ۷۶

## مونڪي موهيو ملائيشيا

ڪلوميٽر جو پٿر اچي ٿو، اتي هڪ پيو لڪو خان وال پاس اچي ٿو. هن هنڌ تي ۱۰ ۹ ميٽرن جي بلندي آهي. ان بعد فقط ۴ ڪلو ميٽر جو فاصلو آهي، جيڪو بيحد انگڙ ونگڙ آهي. ان بعد گورڪ ٺهڻ تي پمچڻ لاءِ وڌيڪ ۱۳ ڪلو ميٽر فاصلو آهي. گورڪ ٺهڻ تي هڪ ننڍڙو ريسٽ هائوس آهي، جيڪو هتي جو واحد رهائشگاهه آهي.

جاگرافي جي ماهرن جو چوڻ آهي ته سنڌ جي هن جابلو قطار کيرٿر (Kirthar) ۾ ٻيون به ڪيتريون ٺهڻ اسٽيشن آهن، جن مان ڪي ته ۱۷۰۰ ميٽرن جي بلندي تي به آهن. انهن مان هڪ ”ڪٿي جي قبر“ جي نالي سان به مشهور آهي، جيڪا ۱۸۰۰ ميٽرن کان به اتاهين چئي وڃي ٿي.

## ڪجهه ملائيشيا جي سڪن بابت

ملائيشيا ملڪي، چيني ۽ ڏکڻ هندستاني تاملن ۽ مدراسين جو ملڪ آهي. ملائيشيا جو سرڪاري معلومات جو کاتو به اهو ئي ٻڌائي ٿو ته ملائيشيا ۾ ۵ سيڪڙو ملڪي آهن ۽ باقي ۴۰ سيڪڙو چيني ۽ ۱۰ کن سيڪڙو انڊين آهن. ملائيشيا ۾ جيڪو ٻن ڏينهن يا هفتي کن لاءِ گھمڻ اچي ٿو، ان کي به ائين لڳي ٿو. پر جيڪو هن تي پڙهڻ يا نوڪري خاطر ڊگهي عرصي لاءِ رهي ٿو، ان کي آهستي آهستي معلومات ٿئي ٿي ته ۱۰ سيڪڙو انڊين ۾ رڳو ڏکڻ هندستان جا تامل، تيلگو، مليالم ۽ ڪنھڙ ڳالهائيندڙ مدراسي ۽ ملباري نه آهن، توڙي ڪافي انهن جي وڏي معجرتي آهي، پر انهن سان گڏ وڏي تعداد ۾ پنجابي، گجراتي، پٺاڻ، بوهري ۽ سڪ به آهن.

سڪ پنهنجين ڏانهن ۽ پتڪن ڪري جتي ڪٿي نمايان رهن ٿا. ان کان علاوه هو خوش مزاجي، پڪائي ڪري پئسو گڏ ڪري ايندڙ ٿي، ڪي خوشحال بنائڻ وارا، محنتي، گھڻي ڀاڱي ايماندار ۽ راندين ۽ ڳائڻ وڃائڻ جا ڪوڏيا مڃيا وڃن ٿا. ملائيشيا جي مشهور ائڪٽريس ۽ اڳوڻي حسن جي راڻي (Beauty Queen) ڪويتا سڌو، وزيراعظم جو ايڪانامڪ صلاحڪار همت سنگهه، ملڪ جي ماحوليات ۽ ٽيڪنالاجي سڌارڻ جو چيئرمين گرميت سنگهه، ملڪ جو اعليٰ پئماني جو وڪيل ۽ قومي اسيمبلي جو ميمبر ڪريال سنگهه، خوبصورت ماڊل ۽ مشهور ٽي وي ائڪٽر آشا گل، روڊ سفيٽي ڊپارٽمينٽ جو ڊائريڪٽر جنرل داتڪ سريت سنگهه، ملائيشيا سنگاپور اسپورٽس ڪائونسل جو صدر داتو سوهن سنگهه، مشهور ٽي وي ايڊيٽر ۽ جرنلسٽ ڪرم سنگهه جنهن کي ڪيترائي قومي ۽ بين الاقوامي ايوارڊ ملي چڪا آهن، پوليس اڪيڊمي ڪوالمپور جو ڪمانڊنٽ داتو امر سنگهه، يونيورسٽي سائنس ملائيشيا جو پروفيسر ۽ هيڊ آف ڊپارٽمينٽ رابندر جيت سنگهه، ريڊيو ملائيشيا جي دلپسند آواز واري جينا ڌاليوال، فت بال جو سابق رانديگر هارڻ ڪوچ شيببي (سربگيت سنگهه).... ڪجهه مشهور سڪن جا نالا آهن، جيڪي ملائيشيا ۾ جاوا ۽ ملائيشيا جا شهري آهن، جن بابت اسان هر وقت ٿي وي، ريڊيو ۽ اخبارن ۾ سندن احوال ٻڌندا ۽ پڙهندا رهن ٿا.

هونءَ ته هنن پٽن (ملائيشيا ۽ انڊونيشيا) ڏي صدين کان هڪ پاسي کان چين کان پئي پاسي کان انڊيا، ايران ۽ عربستان کان واپاري ايندا رهيا، جن مان ڪو ايڪڙ ٻيڪڙ مڪاني عورتن سان شادي ڪري ٿڪي به پيو ٿي نه ته ان وقت جي وهنوار موجب هر واپاري به ٽي مهينا رهي پنهنجو مال ڪپائي پئي مال جي خريداري ڪري وطن وريو ٿي. هنن پٽن تي هي سلسلو ڪيترين ئي صدين کان جاري هو، جڏهن ڪاڻ جا جهاز هئا، جيڪي سڙهن تي هليا ٿي، جڏهن اڃان انڊونيشيا ۽ ملائيشيا جهڙا نالا نه ڄاڻا ٿيا پر ’ملايا‘ لفظ به وجود ۾ نه آيو هو ۽ هي ملڪ سندن بيتن جي نالن سان سڏبا هئا، جيئن ته بالي، جاوا، سماترا ۽ ملاڪا سلطنت وغيره. شاهه لطيف به اهي ئي نالا ٻڌا هئا، تڏهن ته پنهنجن بيتن ۾ جاوا، لنڪا، عدن، استنبول جو ذڪر ڪيو اٿس.

اسان جي ننڍي کنڊ جي ماڻهن جو هن پاسي (ملائيشيا، هانگ ڪانگ، سنگاپور) يا آفريڪا ڏي وڃڻ ۽ ٽڪي پوڻ انگريزن جي ڏينهن ۾ ٿيو، جڏهن انگريزن جو ننڍي کنڊ کان علاوه آفريڪا ۽ ايشيا جي ٻين ملڪن تي به قبضو ٿيو ۽ انگريزن ڪينيا، يوگنڊا، ملايا (ملائيشيا) هانگ ڪانگ، سنگاپور وغيره ۾ ريل، پوليس، رستا ۽ ٻيون اهڙيون شيون، عمارتون ۽ ادارا ٺاهڻ چاهيا ٿي جيڪي هو ننڍي کنڊ ۾ قائم ڪري چڪا هئا ۽ ان ۾ ڪو شڪ ناهي ننڍي کنڊ جا ماڻهو وڌيڪ ذهين، محنتي، همت وارا ۽ جوابدار هئا. يعني هنن علائقن جي اورانگ ملايو (ملڪي ماڻهن) ۽ آفريڪا جي شيدين کان انگريز عقلمند هئا، هنن يڪدم سمجهي ورتو ته ننڍي کنڊ جي ڪهڙي صوبي جو ماڻهو ڪهڙي ڪم لاءِ بهتر آهي. پوءِ هنن پٺاڻن ۽ پنجابين (سڪن ۽ هندو مسلمانن) کي فوج ۽ چوڪيداري لاءِ ته گجراتين ۽ سنڌي هنڊن کي واپار وڙي ۽ دڪان کولڻ لاءِ ته مدراسي تاملن کي ريل جا پٽا وڃائڻ ۽ جنگلن ۾ پوک جو ڪم ڪرڻ لاءِ ٻين ملڪن ۾ گهرايو.

ملائيشيا ۾ سڪن، گورکن، پنجابي ۽ پٺاڻن جي آمد ۱۸۶۵ کان شروع ٿي جڏهن برطانيه جي سلطنت ملايا (ملائيشيا) ۾ Armed Forces قائم ڪيو. هنن ان وقت سڪن کي به پوليس، مليٽري ۽ گارڊس لاءِ ڀرتي ڪيو. پوءِ هڪڙن کي ملايا مان بدلي ڪري برما يا هانگ ڪانگ رکيو ويو ٿي ته ٻين کي پنجاب مان گهراي ملايا رکيو ويو ٿي. ڪي ته رٽائرڊ ٿيڻ بعد هانگ ڪانگ يا ملايا ۾ رهي پيا ٿي ته ڪي بارڊر لٽائڙي ٿاڻلينڊ جي ڏاکڻي حصي ۾ به هليا ويا ٿي. انهن ڏينهن ۾ نه هو شناختي ڪارڊ جو چڪر نه پاسپورٽ، پاڙو هجڻ سان ماڻهو ڪنهن به ملڪ ۾ وڃي سگهيو ٿي. انگريز سرڪار جي نوڪري مان رٽائرڊ ٿيڻ بعد هي پرائيوٽ ڪمپنين ۽ پوءِ بئنڪن، هوتلن ۽ دڪانن تي چوڪيدار يا گارڊ ٿي ڪم ڪرڻ لڳا، ايتريقدر جو سن واري ڏهي جي آخري سالن ۾ جڏهن منهنجو ملائيشيا جي بندرگاهن، بينانگ ۽ پورٽ ڪلانگ (ڪئالالمپور) اچڻ ٿيو ته مون کي ڪيترن ئي بئنڪن ۽ هوتلن جا گارڊ ۽ چوڪيدار سڪ ۽ خيبر پختونخواهه جا پٺاڻ نظر آيا، جن سادگي جي زندگي گذاري ٿي ۽ سخت پورهئي ۽ ايمانداري ڪري هنن جي مڪاني ماڻهن عزت ڪئي ٿي، جن مان ڪجهه جو احوال پنهنجن شروع وارن سفرنامن ۾ ڏئي چڪو آهيان. ان وقت

ڪجهه ڪجهه سڪن ۽ پنائڻ پنهنجي وڏن جو اهو چوڪيداري ڏنڌو ڇڏي ننڍڙا دڪان به کوليا هئا يا سائيڪل تي ڪپڙن، ٿانون يا ٻئي سامان جون هڙون رکي پهرائي جي ڳوٺن ۾ نقد، اوڌر يا وياج تي سامان وڪيو ٿي. زماني جي تبديلي کي ڏسي ڪجهه کي اها حسرت ٿي ٿي ته ڪاش هنن جا پار به تعليم حاصل ڪري ڪا سٺي نوڪري حاصل ڪن ۽ پوءِ وقت سان گڏ آئون ڏسندو رهيس ته آهستي آهستي سڪ، پٺاڻ چوڪيدارن ۽ سپاهين جا پار پڙهڻ لڳا. اڄ چاليهه پنجنهين سالن بعد سڄو نقشو بدلجي چڪو آهي. ڪوبه سڪ يا پٺاڻ ڳوليندي به چوڪيدار يا گارڊ نظر نٿو اچي. ملائيشيا جي ٻين قومن وانگر هنن جا پار به سؤ سيڪڙو تعليم يافته ٿي ويا آهن. اڄ ڪيترائي سڪ ۽ پٺاڻ ڊاڪٽر، انجنيئر، سائنسدان، پروفيسر، فوجي اعليٰ آفيسر، وڪيل، بزنس مين ۽ ويندي اسيمبلين جا ميمبر آهن. پنجاب صوبي جا مسلمان پنجابي جيڪي فوج ۾ آيا اهي ان وقت ئي بزنس ۾ هليا ويا ۽ پوءِ نئين دور ۾ تعليم حاصل ڪري اهي به ملڪ جي اهم عهدن تي اچي ويا.

بهرحال هتي پاڻ ملائيشيا جي سڪن جي ڳالهه پيا ڪريون. مسلمانن وانگر سڪ به جتي رهن ٿا اتي هو عبادت لاءِ ٽڪاڻو (گوردوارو) ناهين ٿا، پوءِ ٻيلي ڪڍي ان گهر هجن. مالو سڀيڏن ۾ هوس ته اتي چئن سڪن به هڪ ڪمري جو مندر ناهيو، جتي هو عبادت ۽ هڪ ٻئي سان ملڻ لاءِ آيا ٿي. پڙهندڙن کي حيرت ٿيندي ته سڄي ملائيشيا ۾ ۱۱۲ سڪن جا مندر (گوردوارا) آهن، جن کي ملائيشيا جا سڪ ”گوردوارا صاحب“ سڏين ٿا. ويندي مشرقي ملائيشيا جي سبح ۽ سراواڪ رياستن ۾ جيڪي سمجهو ته عام دنيا کان ڪٿيل آهن، هر هڪ ۾ پنج پنج ٽڪاڻا آهن. سڀ کان گھڻا سڪ پيرافي رياستن ۾ رهن ٿا، جتي هنن جا ۷۲ مندر (گوردوارا صاحب) آهن. سڀ کان وڏو ۽ آڳاٽو گوردوارو ڪلانگ شهر وارو آهي... اوڻهين صدي جي آخري وارن سالن ۾ يعني ۱۸۷۵ کان، ڪلانگ واپار وڙي جو وڏو شهر هو، جيڪو بندرگاهه هجڻ ڪري اڄ به مشهور آهي. هي گادي وارو شهر ڪئالالمپور ته پوءِ اڏيو ويو ۽ بعد ۾ انگريز ڪلانگ کان آفيسون شفٽ ڪري ڪئالالمپور آيا. ۱۹۰۰ ڌاري ڪلانگ ۾ اٽڪل ۵۰ کن سڪ رهيا ٿي، جن مان ڪي انگريز سرڪار وٽ پوليس مين هئا يا چوڪيدار، ڪن ڪيتي پاڙي به ڪئي ٿي ته ڊيگيون به پاليون ٿي. ڪن ڊيگي گاڏيون هلايون ٿي ته ڪي اڳتي هلي انگريزن جي ڪارن جا شوفر (ڊرائيور) ٿيا.

پڙهندڙن جي دلچسپي لاءِ هتي اهو به لکندو هلان ته ملائيشيا جي نه ملهي ماڻهن کي ۽ نه وري چينين ۽ مدراسين کي ڪير پيئڻ جو شوق آهي. ملائيشيا ۾ رهندڙ پنجابي، پٺاڻن ۽ سڪن کي ڳوٺن جو ڪير پيئڻ جو شوق آهي. هاڻ مڙئي گذريل ويهارو کن سالن ۾ هتي جي حڪومت تي وي ۽ اخبارن ذريعي ڪير پيئڻ جي فائدين جي مهم هلائي هاڻ عوام کي ان ڳالهه لاءِ آماده ڪيو آهي ته ٻارن توڙي وڏن لاءِ ڪير پيئڻ ضروري آهي. ايتريقدر جو آسي واري ڏهي جي شروع وارن سالن ۾ جڏهن آئون هنڌ بسترو ڪڍي ملاڪا ۾ اچي رهيو هوس ته اسان کي ڪير حاصل ڪرڻ جو مسئلو هو. انهن ڏينهن ۾ نه ملڪ پيڪ هئا نه نيڊو يا ڪلم ڪمپني جو پاڻوڊر ڪير. رڳو چانهه لاءِ Condensed ميني ۽ گهاتي ڪير جا ٽن مليا ٿي. اسان پاڪستانين کي ڪير لاءِ ايڏو پريشان ٿيندو ڏسي مڪاني ماڻهو (ملهي ۽ چيني وغيره) حيرت ڪائيندا هئا. بهرحال اسان هڪ انڊين هاري ڳولي هت ڪيو، جنهن وٽ ڊيگيون هيون ۽ هو اسان کي گهر ڪير پهچائڻ لاءِ راضي ٿي ويو. پوءِ خبر پئي ته جتي جتي سڪ رهن ٿا اتي آساني سان ڪير مليو وڃي جو سڪ ڊيگيون چارڻ جو ڪم وڏي شوق سان ڪن ٿا. بلڪ جيئن ئي ٻار اٺ ٽو سالن جو ٿيندو ته هن کي ڊيگيون چارڻ لاءِ جهنگ ڏي روانو ڪري ڇڏيندا. اسڪول ويندو هوندو ته به موڪل مهل ڪيس ان ڪم تي لڳائيندا. ان تي هڪ مشهور ملهي راڳ به آهي ته ڪيئن سڪ ننڍو آهي ته ڊيگيون چاري ٿو، هو ٿورو ٿورو ڪري پئسو بچائي ٿو ۽ آهستي آهستي وڏو ماڻهو ٿئي ٿو.

سو ڪلانگ ۾ رهندڙ شروعاتي سڪن مان به ڪجهه جو ڪم ڊيگيون پالڻ هو ۽ مزي جي اها ڳالهه ته اڄ به ڪيترا سڪ اهو ڪم ڪن ٿا. ڪئالالمپور ۾ مسجد انڊيا جي ويجهو ”جءُ هند“ نالي منائي جي سڪ مالڪ کان جڏهن ۱۹۸۵ع ۾ منائي جو دڪان کوليو ته دڪان ۾ ماڻو، برفي ۽ ڪير پڙڻ جهڙي منائي ڏسي مون هن کان پڇيو ته هن لاءِ هو ڪير ڪٿان ٿو آڻي.

”سرڪار اسان کي پنهنجا واڙا آهن“ هن ٻڌايو، هي دڪان اڄ به ان جاءِ تي آهي ۽ اسان جا ننڍي کنڊ جا ماڻهو انڊيا ۽ پاڪستان کان منائي گهرائڻ بدران ڪئالالمپور جي هن دڪان تان گهرائين ٿا. اڄ ڪلهه ته دڪان جي مالڪ پوپندر سنگهه صبح جو نيرن ۾ سير پوريءَ جو به بندوبست ڪيو آهي ۽ انڊين پاڪستاني ته ڇا هاڻ ته ملهي ماڻهو به پنهنجو ناشتو ”ناسي ليمڪ“ ڇڏي جءُ هند جو سيرو اچيو کائين. پوپندر کان پڇيم ته ڊيگين جو واڙو ته ڪلانگ ۾ اٿائون منائي هاڻ جي فيڪٽري ڪٿي اٿائون؟

”اها پرواري شهر سيبانگ ۾ بندر بارو سالڪ تنگي علائقي ۾ آهي.“

اسي واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملاڪا شهر ۾ هڪ هنڌ پڙهائي رهيو هوس ته اتي هر هفتي آچر واري موڪل تي ملاڪا يا اوسي پاسي جي شهرن ۾ وڃي ڪنهن اهم ماڻهو سان ملندو هوس ۽ ان بابت پنهنجي ملڪ جي اخبارن ۾ ڪالم لکندو هوس. اهم ماڻهو سان منهنجو مطلب ڪو امير پئسي وارو يا وڏي عهدي وارو نه آهي. سڄو هفتو اخبار پڙهڻ بعد جيڪو خبرن ۾ گھڻو ايندو هو، ان جو انٽرويو يا خبر چار وٺڻ ويندو هوس پوءِ اهو چاهي

سياستدان هجي، حڪومت ۾ هجي، اپوزيشن ۾ هجي، اديب هجي يا شاعر، فلم ايڪٽريس هجي يا سنگر، ڊاڪٽر، سرجن، انجنيئر يا ڪو خاص پروفيسر هجي. هڪ دفعو ته اهڙي همراھ سان به ملڻ ويس، جيڪو ماڻهن جا جن ڪڍي ٿو. هڪ اهڙي چوڪريءَ سان به مليس، جنهن اورانگ بنیان (جن) سان شادي ڪئي هئي، وغيره اهڙي طرح ملائيشيا جي مشهور ۽ Controversial وڪيل ۽ اسيمبلي جي سيڪ ميمبر ڪرپال سنگھ سان به ملڻ ويس. ڪرپال ملڪ جا اهم ڪيس ڪڍڻ وارو مڃيو وڃي ٿو. نشي جي شيءَ چرس، هيروئن يا گانجو (Dadah) ڪڍڻ يا واپرائڻ واري لاءِ جڏهن ڦاهي جو قانون ٺهيو ته پهريان به ماڻهو جيڪي جھليا ويا، اهي ٿورست هئا ۽ ملڪ به اهڙي تهڙي جا نه پر آسٽريليا ۽ نيوزيلينڊ جا هئا. انهن ملڪن جي حڪومت توڙي برطانيه ۽ فرانس گھڻو ئي زور لڳايو، پر کين ڦاهي ڏني وئي. هيءَ ۱۹۸۷ع جي ڳالهه آهي. ملزمن طرفان ڪرپال سنگھ کي وڪيل ڪيو ويو. وزير اعظم مهاتير جو جڏهن ڊپٽي وزير اعظم انور ابراهيم سان ڦڏو ٿيو ته ان جو ڪيس به هن سيڪ وڪيل ڪيو هو.

سياست ۾ اچڻ بعد ڪرپال سنگھ کي اهڙا مسئلا ڪنيا، جن تي ڪو ڳالهائي نٿو سگهي. هن ان ڳالهه تي سخت تنقيد ڪئي ته ملعي بادشاهن ۽ انهن جي اولاد کي چوڻي Immunity ڏني وڃي ۽ جيئن ته ملائيشيا گھڻ قومن ۽ قومن ملڪ آهي، ان ۾ اسلام کي سرڪاري مذهب چوڻو ناهيو وڃي. انهن ڳالهين ڪري جتي ملڪ جي ملعي مسلمانن کي غم ۽ غصو ايندو رهيو ٿي اتي ملڪ جا ٻيا ماڻهو چيني، انڊين ۽ ٻڌ وغيره خوش ٿيڻ لڳا، جن لاءِ ڪرپال سنگھ دلپسند شخصيت رهيو آهي. باقي ظاهر آهي اهڙين ڳالهين ڪري مسلمان ته هن کي مارڻ لاءِ آتا هوندا آهن. ايتريقدر جو هڪ دفعي هو ڪورٽ ۾ ڪنهن ڪيس جي وڪالت ڪري رهيو هو ته هڪ ڀيرو (توڻا ڦيڻا ڪرڻ واري ملعي Bomoh حڪيم) جوتا لاهي اچي وريس. ڪرپال سنگھ مون سان به اڪيلي ۾ ملڻ کان نٿايو پر پوءِ پنهنجي ڪمانڊنٽ کان فون ڪري هن وٽ پهتس ته آئون هڪ ڌارئين ملڪ جو هتي پروفيسر آهيان، جرنلزم ۽ سفرناما لکڻ منهنجي هابي آهي، تڏهن مليو.

ڪرپال سنگھ عمر ۾ مون کان چار سال وڏو آهي ۽ ۱۹۴۰ع ۾ پيٽنگ پيٽ جي جارج ٽائون شهر ۾ ڄائو. سندس پيءُ رام سنگھ ۱۹۲۱ع ۾ امرتسر (انڊيا) کان پيٽنگ آيو هو، جتي هورات جو چوڪيداري ڪندو هو ۽ ڏينهن جو ڊيگيون چاريندو هو. ڪرپال پيٽنگ جي اسڪول سينيٽ زئور مان پڙهيو. هو پاڻ به ڪڏهن ڪڏهن پيءُ سان گڏ مال چارڻ ويندو هو. پاڻ ٻڌايائين ته هڪ ڏينهن مال چاريندي سندس ملاقات گرمٽ ڪور نالي چوڪريءَ سان ٿي، جنهن سان بعد ۾ شادي رچايائين.

ڪرپال سنگھ LL. B جي ڊگري سنگاپور جي يونيورسٽي مان حاصل ڪئي، جتي تعليم دوران هو شاگردن جي يونين جو صدر به ٿي رهيو. سنگاپور يونيورسٽي ۾ هن انتظاميه جي ڪجهه فيصلن خلاف احتجاج ڪيو، نتيجي ۾ ڪيس هاسٽل ۾ رهڻ کان انڪار ڪيو ويو. گريجوئيٽ ٿيڻ ۾ ڪرپال کي ست سال لڳي ويا. ۱۹۶۹ع کان هن ڪيڊاج رياست جي گادي واري شهر ”الور اسٽار“ ۾ وڪالت شروع ڪئي ۽ ٻئي سال ”ميشرس ڪرپال سنگھ اينڊ ڪمپني“ نالي پنهنجو ليگل فرم کوليو ۽ ان ئي سال هن ملائيشيا جي DAP نالي سياسي پارٽي ۾ داخلا ورتي ۽ هر دفعي اليڪشن کٽيندو آيو، پر ۱۹۹۹ع واري اليڪشن ۾ پاڻ ۽ هن جي مخالف ڌر جي ليڊر ڀڄي ڪٽ سڀاڻ هارايو. ان بعد ۲۰۰۴ع واري جنرل اليڪشن ۾ ڪرپال وڏي اڪثريت سان کٽي ويو. ان ئي سال جي آخر ۾ هن جي ڪار جو حادثو ٿي پيو. ڪيس به ڪافي ڌڪ لڳا، جنهن ڪري هلڻ چلڻ کان بس ٿي ويو. هيئر منهنجي ساڻس ۲۵ کن سال بعد ڪوالالمپور ۾ سندس دامن سارا هائيٽس واري گهر ۾ وري ملاقات ٿي ته هو ويل چيئر تي هو. سندس زال گرمٽ ڪور به هئي، جيڪا ڪائس ۸ سال ننڍي آهي. سندن شادي ۱۹۷۰ع ۾ ٿي هئي. گرمٽ به سڪڙي آهي، پر هن جا وڏا پنجاب کان لڏي تائيلينڊ جي شهر نارائيوٽ ۾ اچي رهيا هئا. گرمٽ ڪور ۸ سالن جي هئي ته سندس والدين تائيلينڊ مان لڏي پيٽنگ ۾ اچي رهيا هئا. ڪرپال ۽ گرمٽ ڪور کي پنج ٻار ۽ چار ڏهتا پوٽا آهن. هنن جو وڏو پٽ جگديپ پيٽنگ رياست جي اسيمبلي جو ميمبر آهي. ٻيو پٽ گوپند سلينگور رياست جي پارليامينٽ جو نمائندو آهي. هڪ ٻيو پٽ رام ڪرپال ۽ ڌيءُ سنگيت ڪور وڪيل آهن ۽ سندس ليگل فرم ۾ ڪم ڪن ٿا. سڀ ۾ ننڍي پٽ من ڪرپال Actuarial Science ۾ ڊگري حاصل ڪئي آهي.

نموني خاطر مون هن سک جي ڪهاڻي لکي آهي ته هڪ غريب چوڪيدار ۽ ڌنار جا ٻار محنت ۽ تعليم ذريعي اعليٰ مقام تي پهچي ويا. ان ئي قسم جون ڪهاڻيون ٻين سڪن جون آهن. مون ڪيترن ئي ملڪن ۾ ڏٺو آهي، خاص ڪري هتي ملائيشيا، سنگاپور، هانگ ڪانگ، انگلينڊ، ڪينيا (آفريڪا) وغيره ۾ ته سڪن جي هر ايندڙ ٿي پهرين کان خوش حال ٿيندي وڃي ٿي ۽ جنهن ملڪ ۾ به هورهن ٿا، ان جي ڌرتي ۽ عوام جي پلي لاءِ ڪم ڪن ٿا. هو خوش مزاجي ۽ قانون جو احترام ڪرڻ ڪري هر ملڪ جي حڪومت هنن جي عزت ڪري ٿي. سڀ کان وڏي ڳالهه ته هو حق حلال جو روزگار ڪمائڻ خاطر ڊيگيون چارڻ يا مزور ٿي بار ڪڍڻ جهڙن پورهين به به عيب نٿا محسوس ڪن. سڪن بابت مشهور راڳ جيڪو ملعي ماڻهن ناهيو آهي ۽ هتي جي ڳوٺن توڙي شهرن ۾ مشهور آهي، سندن زندگي جي عڪاسي ڪري ٿو. ان جون ڪجهه سٽون هن ريت آهن:

Kechik Kechik Lembu Jaga

Sudah Besar Masuk Askar

Satu Senapang Peluru Dua

Kechik.....

(سڪ) ننڍو آھي ته ڊيگيون چاري ٿو

وڏو ٿي فوج ۾ وڃي ٿو

ھڪ رائيفل ٻه گوليون (ھن جي زندگي آھي)

ننڍو آھي ته ڊيگيون چاري ٿو.... ننڍو آھي ته ڊيگيون...

آدا مسائي تا ادا جنگت اِتو “ڪُچنگ”

آدا جنگت تا ادا مسائي اِتو “ڪمبنگ”

آدا جنگت ادا مسائي اِتو “بنگالي سنگھ”

تا ادا جنگت تا ادا مسائي اِتو “تيونيا سنگھ”

(ھنن جو چوڻ آھي ته)

جنھن کي مڃون آھن پر ڏاڙھي ناھي، اھو “پلو” آھي.

جنھن کي ڏاڙھي آھي ۽ مڃون نه آھن اھو “پڪر” آھي.

جنھن کي ڏاڙھي به آھي، مڃ به آھي اھو “پاھران آيل سڪ” آھي.

جنھن کي ڏاڙھي به نه آھي، مڃ به نه آھي اھو “تيونيا سنگھ” آھي.

ملئي زبان ۾ Ada معنيٰ آھي ” ۽ Tidak Ada جنھن جو شارت فارم “تا ادا” معنيٰ “ڪونه آھي”. سڪ کي پنھنجي ڏاڙھي مڃڻ تي وڏو ناز رھي ٿو، ھن مطابق فقط مڃڻ وارو ماڻھو پلو ھوندو آھي ۽ رڳو ڏاڙھي وارو پڪر آھي. جنھن کي ٻئي آھن، اھو پاھران (پنجاب) کان آيل سڪ آھي، يعني صحيح معنيٰ ۾ شينھن (سنگھ) آھي. پڙھندڙن ۽ ملائيشيا ۾ ڌارين ملڪن کان ايندڙ ماڻھن جي جان لاڙ لکندو ھلان ته ملئي زبان ۾ “بنگالي” معنيٰ غير ملڪي آھي. ھنن ڀتين تي صديون اڳ پيڙين ذريعي بنگالي ايندا رھيا. ان بعد ڪوبه پاھران آيو ٿي ته ملئي ماڻھن ھن کي بنگالي سمجھيو ٿي. چاھي برمي ھجي، مدراسي ھجي يا پنجابي، گجراتي، ايتريقدر جو جڏھن پورچو گالي (پھريان يورپي) ملاڪا آيا ته ھتي جا ملئي ماڻھو انھن کي به بنگالي سڏڻ لڳا، پر سندن اچي رنگ ڪري کين “بنگالي پوتيج” (سفيد بنگالي) سڏڻ لڳا. ھي ائين آھي جيئن اسان وٽ ھر گوري ماڻھوءَ کي انگريز سڏيو وڃي ٿو، پوءِ اھو چاھي انگلينڊ جو ھجي يا اسڪاٽلينڊ يا آئرلينڊ جو. جرمني ۽ فرانس جو ھجي يا ناروي ۽ اسپين جو. ملائيشيا ۾ رھندڙ سڪن بابت ھي ھڪ ڊگھو ۽ مزاحيه راڳ آھي، جيڪو کي سڪ Enjoy ڪن ٿا ته ھن کي شڪايت ڪن ٿا ته ھن راڳ ذريعي ھنن سان چٿرون ڪيون ويون آھن.

ھڪ لفظ تيونيا جي معنيٰ لکڻ رھجي وئي. اھو لفظ چيني زبان جي گار آھي ۽ اڪثر رنڊي يا بدڪردار ڪدڙي لاءِ استعمال ٿئي ٿو. سڪن جي خيال ۾ جيڪو مرد ڏاڙھي ۽ مڃ ٻئي ڪتابو ھلي اھو “تيونيا” سنگھ آھي، يعني رنڊي يا ڪدڙو آھي.



## ملائيشيا ۾ نئون ماڻهو ڇا کائي؟

ملائيشيا جي کاڌن بابت ڪجهه پهرين به لکي چڪو آهيان، ڪجهه هتي وڌيڪ لکڻ ضروري سمجهان ٿو، جو اسان جي ملڪ جا ڪيترا ماڻهو (ڪجهه ڏينهن لاءِ ايندڙ توڙي اهي شاگرد يا نوڪري ڪرڻ وارا جيڪي ٻن تن سالن لاءِ اچن ٿا) پڇن ٿا ته ڇا کائجي، ڪٿي کائجي، ان کان علاوه حرام ۽ حلال جو به پڇن ٿا.

شروع ۾ ئي اهو لکان ٿو ته ملائيشيا ۾ قاعدو قانون سخت آهي ۽ ان تي عمل به ٿئي ٿو. اها ٻي ڳالهه آهي ته ڪو ايڪٽ پيڪٽ ڏوهه ٿيندا رهن ٿا جن کان مڪو مدينو به خالي ناهي. بهرحال عام طرح ملائيشيا جا ماڻهو ڪو ڏوهه ڪندي ڊجن ٿا جو هنن کي خبر آهي ته انصاف ۽ انتظام جا ادارا مضبوط آهن. ملائيشيا ۾ هر شيءِ حلال ملي ٿي، ويندي ڪينٽڪي (KFC)، مڪڊونالڊ ۽ A&W جهڙي آمريڪن ريسٽورنٽن ۾ به هر شيءِ حلال ملي ٿي. سيٽي جي دڪان تي به بسڪيٽ، ڪيڪ، چاڪليٽ کان ڊهن ۾ پئڪ ٿيل سعيڊن يا آسٽريليا مان امپورٽ ٿيل گوشت ۽ برگر حلال آهن جيڪڏهن انهن شين جي پاهران 'حلال' جو نپو يا اسٽڪر لڳل آهي. سو ملائيشيا ۾ ڌارئين ايندڙ کي نه ان معاملي ۾ پريشان ٿيڻ ڪپي نه کاڌي جي سنائي بابت. توهان ڪٿي فائو اسٽار هٽل ۾ کاڌو کائو يا فت پات تي بيٺل خومچي يا گاڏي واري وٽ. ڪٿي به توهان کي نه پاروٽي شيءِ ملندي نه ملاوتي (Adulterated) ملندي. اسان وٽ ته هٽلن ۾ توڙي گاڏي (ريڙهي) وارا هڪ ڏينهن اڳ جو بچيل کاڌو ته هلائين ٿا پر مئل ڪڪڙين جا به ٽڪا ناهيو هلايو ڇڏين. ڳائي ۽ ٻاڪري جي نالي ۾ خبر ناهي ڪهڙن ڪهڙن جانورن جو گوشت گراهڪن کي کارايو ڇڏين. هر شيءِ ۾ ملاوت ته عام آهي. ڳاڙهن مرچن ۾ پڪل سرن جو چورو، ڪارين مرين ۾ پيپي جو بچ، ويندي سڪل ۽ سنياريل نانن ۽ مانين کي پيهي انهن مان ڪيڪ بسڪيٽ ناهيا وڃن ٿا. هتي ملائيشيا ۾ پاروٽي ۽ ملاوتي شين کي وڪڻڻ وڏو ڏوهه آهي. سو هتي توهان بي ڊپا ٿي ڪٿي به کائي سگهو ٿا. ڪنهن وڏي هٽل يا ريسٽورنٽ ۾ کائڻ بدران ڪنهن خومچي واري، گاڏي واري يا گهرن اڳيان فت پاتن تي شيون رکي وڪڻندڙ ملهي عورتن کان کاڌي پيٽي جون شيون خريد ڪري پيسو وقت بچائي سگهو ٿا. اسان غريب ملڪن جا غريب ماڻهو ته ڇا پر هتي جا امير ۽ وڏا آفيسر به رستي تي بيٺل گاڏي واري کان ماني پوڙ يا پٽ ڪواب (Satay) وٺي اتي رکيل ڪاٺ جي ڏنگن ڦڙن استولن تي ويهي کائين ٿا.

ملاڪا ۾ ڏهه سال رهائش دوران ڪڏهن ورلي ڪومون گهر ۾ نيرن ڪئي هوندي نه ته آفيس ۾ وڪڻڻ واري مائيءَ کان اسين سڀ آفيسر ۽ ڪلارڪ، مالهي ۽ ٻيا ڪم وارا اڦراڻو (Roti Canai) يا پٽ (Nasi Lemak) وٺي کائيندا هئاسين. زالون مارڪيٽ ۾ پياچي پتي وٺڻ مهل اتي ڪنهن گاڏي واري يا ريسٽورنٽ واري کان نيرن جو پاڪيٽ خريد ڪنديون هيون يا گهرن جي پاهران سائيڪل تي نيرن رکي وڪڻڻ وارن کان ونديون هيون. هتي ڪيتريون ئي کاڌي جون شيون خاص ڪري نيرن تي کائڻ وارا چانور (ناسي ليماک) اخبار جي پني، خاڪي پني يا ڪيلي جي پن ۾ ويڙهي وڪڻن. توهان جي ملهي ماڻهن جي هن خاص ڊش جو سواد وٺڻ چاهيو ٿا ته حج دوران هڪ پئڪيٽ خريد ڪري سگهو ٿا. فجر نماز بعد حرم پاڪ جي پاهران ڪيتريون انڊونيشي ۽ ملهي عورتون هن رڌل چانورن Nasi Lemak جون ٿيلهيون وڪڻندي نظر اينديون ۽ ملهي ماڻهو هنن چانورن جا ايڏا عاشق آهن جو حج وارا به ٽي هفتا به هنن چانور بنا رهيو نٿا سگهن ۽ مڪي ۾ اهي مهانگا ملڻ جي باوجود خريد ڪن ٿا.

ناسي ليماک (Nasi Lemak) عام چانور ٿين. جيڪي ناريل جي کير ۾ رڌيا وڃن ٿا. ملائيشيا ۾ ناريل جام ٿئي ٿو ۽ هتي چانورن يا پوڙ ۾ بصر جو داڳ ڪرڻ بدران ناريل جو چورو وڌو وڃي ٿو. ملائيشيا ۾ جتي ڪٿي مڪسر جيوسر جهڙيون شريڊر مشينون ٿين ۽ ماڻهو انهن دڪانن يا پياچي وارن کان پوڙ لاءِ روزانو هڪ يا ٻن ناريلن جي چوري جهڙي ڪاٺر ڪرائين جيڪو چورو پاڻي ملائڻ سان گهاٽي کير جهڙو ٿيو پوي. صبح جو نيرن تي کائڻ وارا هي چانور (Nasi Lemak) ان ناريل جي کير ۾ رڌا وڃن ٿا جن جو سواد ڪريم جهڙو ٿئي ٿو. هي ڊش ملائيشيا کان علاوه سنگاپور، انڊونيشيا، برونائي ۽ ڏکڻ ٿائيلينڊ ۾ عام آهي. پليٽ ۾ هنن چانورن سان گڏ ٻه چار ونڱي (Cucumber) جا ڳترا، ڏهه ٻارهن فرائ ٿيل چونٽرا (Pea-nuts)، اڀريل بيضي (Boil Egg) جا ڪجهه ٽڪرا ۽ اٺ نو کن چيچ جي ڳتري جيڏيون ننڍيون ۽ نيزي (چلگوزي) جهڙيون سنهيون فرائ ٿيل مڇيون هونديون آهن. هي مڇيون هتي جام ٿين ٿيون جن جو اسان وٽ سنڌي يا اردو ۾ خبر ناهي ڪهڙو نالو آهي پر انگريزن ان کي (Anchovies) ۽ هتي جا ملهي ماڻهو اڪان پلس (Ikan Bilis) سڏين ٿا.

ناسي ليماک سان ملندڙ چانورن جو هڪ ٻيو ڊش آهي جيڪو ناسي دگانگ Nasi Dagang سڏجي ٿو. هي چانور ملائيشيا جي اوڀر وارين رياستن ترنگانو ۽ ڪيلنتان ۾ مشهور آهن. هن ۾ وڏي مڇيءَ جا ٽڪرا هوندا آهن. ناسي ليماک جيتوڻيڪ نيرن جو کاڌو آهي پر اهو ملهي توڙي ڌاريان ماڻهو (انهن ۾ هڪ آئون به آهيان) ايڏو پسند ڪن ٿا جو هاڻ ڪيترين ملهي ۽ انڊين هٽلن ۾ اهي چانور منجهند ۽ رات جو به مليو وڃن.

توهان ملائيشيا ۾ نيرن تي اهو ڏس کائي سگهو ٿا جنهن لاءِ نه پليت ڪپي نه ڪرسي ٿيبل. هلندي چلندي پني ۾ ويڙهيل اهي چانور کولي کائي سگهو ٿا ۽ ذرا غور سان ڏسجو ته اهي ڪيئن ويڙهيا ويا آهن! سڄي ملائيشيا ۾ ناسي ليماک ائين پئڪ ڪيا وڃن ٿا. نيرن تي چانور کائڻ سي به اهي جن ۾ مڇيون پيون هجن عجيب لڳي ٿو. پر توهان مون وانگر مڇيون ڪڍي باقي چانور بيضي، ونڱي ۽ Pea nuts سان کائي سگهو ٿا. ٻه چار دفعا کائڻ بعد وطن ۾ اچي به ناسي ليماک ياد ڪندائو.

سالن کان بلڪه صدين کان ملئي سوسائٽي ۾ چانور (Nasi) اها ئي اهميت رکن ٿا جيڪا انهن جي جپاني سوسائٽي ۾ آهي. جپان ۾ به چانور يعني پت (گوهان) نيرن تي کاڌو وڃي ٿو. جپانين وانگر ملئي ادب ۾ به پت تي ڪيترا ئي پهاڪا، پنٽون (ملئي چار سٽا)، بيت ۽ شعر آهن. هن وقت هڪ ياد اچي رهيو آهي:

Nasi lemak warisan kebangsaan kita  
Sarapan yang terkenal sampai ke luar negeri  
Mutu, Mei ling dan Wati berkongsi semeja  
Semangat Muhibban Membakar tanpa disadari.

Sambal udang, telur and buncis tanpa kerang  
Rendang, kari dan ikan bilis boleh ditambahi  
Walaupun orangnya jauh diseberang  
Tradisi dan adat tidak pernah dilupai.

(ناسي ليماک اسان جو قومي ورثو آهي،  
دلپسند نيرن جيڪا سڄي دنيا ۾ مشهور آهي.  
موتو، مائي لنگ ۽ واتي هڪ ئي ٿيبل تي  
مُحبا (صبر ۽ ساک) جو ديوتا پري رهيو آ بنا ڪنهن ڪي خبر جي... وغيره وغيره.

موتو ملائيشيا ۾ رهندڙ مدراسي تاملن جو هڪ عام ۽ مشهور نالو آهي ۽ مائي لنگ (Mai ling) چينين جو عام نالو آهي ۽ واتي ملئي ۽ انڊونيشي چوڪرين جو عام نالو آهي جيئن پاڻ وٽ بانو، ادل، گلاب ۽ گڏي وغيره. يعني ناسي ليماک اهڙي سواڊي شيءَ آهي جنهن کي ملائيشيا ۾ رهندڙ هر قوم (تامل، چيني، ملئي) پسند ڪري ٿي.  
اهڙي طرح ناسي ليماک ڏس تي هڪ ملئي پنٽون مشهور آهي:

Nasi lemak buah bidara  
Sayang selasih hamba lurutkan  
Buang emak buang saudara  
Kerana kasih hamba turutkan

بهرحال ملائيشيا ۾ گهمڻ يا تعليم يا نوڪري لاءِ ايندڙ اسان جي ماڻهن لاءِ هتي جو کاڌو اوڀرو ضرور لڳي ٿو پر ڪي ڏس يا کاڌي جون شيون اهڙيون آهن جيڪي اسان جي کاڌن سان ملن ٿيون ۽ هڪ ڌاريون ماڻهو پهرين ڏينهن ئي کائي سگهي ٿو ۽ اهي شيون ملائيشيا جي ڳوٺن توڙي شهرن جي گهٽي ۽ گهٽي ۾ عام ملن ٿيون. صبح جو نيرن لاءِ ناسي ليماک به هڪ آهي. (ليماک لفظ ۾ آخري اکر ڪ خاموش آهي ۽ اهو فقط ”ليما“ اچاريو وڃي ٿو). هڪ ٻي شيءَ جنهن سان توهان نيرن ڪري سگهو ٿا ۽ جتي ڪٿي ملي ٿي اها روتي چنائِي (Roti Canai) آهي. ملئي زبان ۾ چ جي اچار لاءِ فقط ’C‘ لکيو وڃي ٿو. روتي چنائِي هتي جو اڻڻو ڊال آهي. سني اتي ۽ سني گيه يا تيل ۾ تريل هتي جو هي اڻڻو توهان کي ضرور وڻندو پر پاڻيءَ جهڙي قنگي ڊال جنهن ۾ ننڍيون مڇيون ۽ ڪڪڙ جي نڙگهت جا ذرا هوندا آهن اها شايد توهان کي به مون وانگر نه وڻي. ان لاءِ بهتر آهي ته اڻڻو چانهه سان کائجي يا آمليت بيضو (Telur) نهرائجي. هنءَ به اها ڊال جنهن کي هتي جا ماڻهو ”چنائِي“ سڏين ٿا، مفت ۾ ڏني وڃي ٿي.

ملائيشيا ۾ هڪ ٻي کاڌي جي شيءِ جيڪا اسان پاڪستانين، ايرانين ۽ عربن کي وڻي ٿي اها مرتباڪ (Martabak) آهي ۽ اهو شام جي وقت هوتلن، دڪانن ۽ خومچي وارن وٽ نهي ٿو. مرتباڪ قيمي يا آمليت بيضي وارو ٿئي ٿو. اتي جي وڏي ماني ناهي ان ۾ قيمون وغيره بند ڪري ٿي ٿي تريو وڃي ٿو. مرتباڪ عرب ملڪن خاص ڪري سعودي عرب، يمن ۾ به عام آهي ۽ عربي ۾ مطبق (يعني تمه ٿيل، folded) سڏجي ٿو. هن پاسي به فقط ملائيشيا ۾ نه پر سنگاپور، برونائي، انڊونيشيا ۽ ڏکڻ ٿائيلينڊ جي شهرن پٿاني، حاديا، سونگڪلا ۾ مرتباڪ عام آهي. ڪتي ڪتي ٿوم، بصر ۽ ٻيا مسالا به وڌا وڃن ٿا. ڪن هنڌن تي مرتباڪ سان گڏ هڪ چٽي (sauce) به ڏني وڃي ٿي جنهن ۾ مرتباڪ کي ٻوڙي کاڌو وڃي ٿو. انڊونيشيا جي ڪيترن شهرن ۾ منو مرتباڪ (Martabak Manis) به ٺاهيو وڃي ٿو، جنهن ۾ قيمي يا بيضي بدران ناريل جو کوپرو ۽ چاڪليت وڌو وڃي ٿو.

ملائيشيا جو هڪ ٻيو ڊش ساتي (Satay) جيڪو پڻ شام جو ٺاهيو وڃي ٿو، اهو پڻ توهان پهرين دفعي ئي پسند ڪندائو. ساتي ٻوڙي ڪواب آهي جيڪو تانڊن تي پچايو وڃي ٿو. ساتي ڳاڻي گوشت يا مرغي جو ٺاهيو وڃي ٿو ۽ هن جون ٻوڙيون صاف ۽ نرم گوشت جون ٺاهيون وڃن ٿيون، جن کي ڪجهه ڪلاڪ مختلف مسالن ۾ معرئينت ڪيو وڃي ٿو. پهريون دفعو ڪاٺڻ واري کي اها ڳالهه ضرور ڏيان ۾ رکڻ ڪپي ته هتي جي ساتي ڪواب ۾ ڪجهه کنڊ به پرکي وڃي ٿي، ان ڪري ان جو سواد ڪجهه منورهي ٿو. بهرحال تمام هلڪو ميناج رهي ٿو. جن ڏينهن ۾ اسان ننڍا هٿاسين يعني اڌ صدي اڳ جي ڳالهه آهي ته اسان جي ملڪ جا ڪيترا ماڻهو ولايت ۾ پڙهڻ يا نوڪري ڪرڻ کان ان ڪري نتائيندا هئا جو اتي ماني (چپاتي، اڦرائي) بدران ڊبل روٽي کاڌي وئي ٿي جيڪا هنن لاءِ صبح شام ڪاٺڻ هڪ عجيب ڳالهه هئي. هنن لاءِ ماني (full Meal) معنيٰ رس وارو ٻوڙ جنهن ۾ چپاتي ٻوڙي ڪائجي. ان وقت ڪنهن اڄ جي برگرن ۽ پيزائن جي ڪاٺڻ جو ته سوچيو به نه هو. پر هاڻ دنيا ئي بدلجي وئي آهي. اسان جي شهرن ۾ ته چا ڳوٺن ۾ به ماڻهو نه رڳو ڊبل روٽي، بن، برگر، نوش (پاپا) ۽ پيزا ڪائين پيا پر نوڊل ۽ سپا گهيتي به عام ٿي وئي آهي، نه ته ان قسم جون سوڀون فقط رمضان واري عيد تي تيار ٿينديون هيون، سي به فقط کنڊ واريون مٺيون. جهاز جي نوڪريءَ ۾ پهريون دفعو معلوم ٿيو ته جتي ڪاپي پاسي يعني مغرب جي ملڪن ڏي رڳو ڊبل روٽي ۽ ٻن هلن ٿا اتي ساڄي پاسي يعني مشرقي ملڪن ملائيشيا، انڊونيشيا، ويتنام، ڪمبوڊيا کان چين جپان ۽ ڪوريا تائين ڏينهن رات سوڀون ئي کاڌيون وڃن ٿيون.

ڪجهه مجبوري جي حالت ۾ اسپاگهيتي ڪاٺڻ شروع ڪرڻ تي ان لاءِ سواد ڊيولپ ٿيڻ لڳو ۽ پسند اچڻ لڳي. انهن ڏينهن ۾ اسپاگهيتي فقط ڪٽڪ جي اتي مان نهندي هئي ۽ اها اٽلي کان امپورٽ ٿيندي هئي. بهرحال جيستائين جهاز جي نوڪري هئي ته اسان جي ملڪي جهازن تي پاڪستاني بورچي ملڪ مان سستو يا مهاڻو اتو وٺي اسان لاءِ اسان جي ديسي چپاتي ناهي وٺندا هئا پر پوءِ اسي واري ڏهي جي شروعات ۾ جيئن ئي سمنڊ جي نوڪري ڇڏي ملائيشيا جي شهر ملاڪا ۾ هڪ هنڌ رهي ڪناري جي نوڪري شروع ڪيم ته هتي جي مڪاني کاڌن سان واسطو پيو. اهو ڏسي حيرت ٿي ته هتي ملائيشيا ۾ نه فقط ٻاهران امپورٽ ٿيل اسپاگهيتي ۽ نوڊل هلن ٿيون پر هتي جون تيار ڪيل ڪيترن ئي قسمن جون سوڀون صبح شام کاڌيون وڃن ٿيون. ڪي ٿلهيون اچي رنگ جون ڪي گهٽ ٿلهيون، ڪي تمام سنهيون.

جپان وانگر ملائيشيا ۾ به ڪٽڪ بدران چانور ٿين ٿا ۽ گهڻي ڀاڱي کاڌي جون شيون ڪيڪ، بسڪٽ، سوڀون وغيره چانورن جي اتي مان نهن ٿيون. هوتلن ۽ گهرن ۾ ملندڙ دعوتن ۾ آهستي آهستي ڪري مختلف قسمن جون سوڀون جن ۾ پاجيون، گوشت يا مچي ۽ گانگت وڌا وڃن ٿا، ڪاٺڻ شروع ڪياسين ته خبر پيئي ته اهي به بيحد سواڊي ٿين ٿيون ۽ ملائيشيا ۾ آيل نئين ماڻهوءَ کي اها ئي صلاح ڏيندس ته هو هتي جون مختلف قسمن جون سوڀون ضرور Try ڪري، خاص ڪري مي (Mee) پيلي رنگ جون سنهيون سوڀون. پهريون دفعو توهان Mee Goreng (فراءِ ٿيل سوڀون) کائي ڏسو جيڪي پاجين سان گڏ فراءِ ڪيون وڃن ٿيون. ساڳي طرح Bi Hoon (بي هون) سوڀون جيڪي چانورن جي اتي جون تمام سنهيون ٿين ٿيون. اهي به try ڪري سگهو ٿا. توهان چانورن (پت) يا ماني (چپاتي) بدران هڪ پليت “مي گورينگ” جي يا “بي هون” جي ۽ هڪ پليت ڪڪڙ (Ayam) يا گوشت (Beef Rendang) جي وٺي کائي سگهو ٿا. توهان ملئي کاڌن جي ضرور تعريف ڪندائو. هڪ ڳالهه جو ضرور خيال ڪجو ته ملائيشيا ۾ ڪڏهن به چيني ريسٽورنٽ ۾ نه ڪاڻجو ڇو جو اتي ان سواد جو کاڌو نٿو نهي جيڪو اسان جي چيني ريسٽورنٽن ۾ اسان لاءِ ٺاهيو وڃي ٿو.

## جوهور بارو ۽ سنگاپور جو سير

منمنجي خيال ۾ ملائيشيا بابت چڱو خاصو لکجي ويو آهي پر ختم ڪرڻ کان اڳ ”جوهور“ رياست ۽ ان جي گاديءَ واري شهر ”جوهور بارو“ بابت ڪجهه لکڻ ضروري سمجهان ٿو، جيڪو اسان جي پاڪستانين جو، جيڪي ملائيشيا ۾ نوڪري يا تعليم حاصل ڪن ٿا، ڪوالالمپور بعد ٻئي نمبر تي دلپسند شهر آهي.

اسان جي پاسي واري ملائيشيا (مغربي ملائيشيا) ٿائيلينڊ کان شروع ٿي سنگاپور ٻيٽ تي ختم ٿئي ٿي. هن ملائيشيا ۾ يارهن رياستون آهن. بلڪل اتر ۾ ٿائيلينڊ سان گڏ پرلس، ڪيداح، پيراق ۽ ڪيلنتان رياستون آهن. ان بعد ترينگانو، پهانگ، سلينگور اچن ٿيون. وڌيڪ ڏکڻ ۾ هلڻ سان نينگري سيميبلان ۽ ملاڪا اچن ٿيون. ان بعد آخر ۾ جتي زمين ختم ٿي ٿئي اها جوهور رياست آهي، جنهن جي ٽن پاسن کان سمنڊ آهي. اوڀر ۾ ”سائوٿ چائنا“ سمنڊ ۽ اولهه ۾ ملاڪا وارو ڳچي سمنڊ (Malacca Strait) آهي. ڏکڻ ۾ هڪ سوڙهي سمنڊ جي پتي (Johor Strait) بعد سنگاپور جو ٻيٽ آهي. هي سمنڊ جو وهڪرو سوڙهو هجڻ ڪري سنگاپور ٻيٽ ۽ جوهور رياست جي سرزمين جي وچ ۾ تمام ٿورو فاصلو آهي ۽ ٻنهي کي ڳنڍڻ لاءِ هڪ ڪازوي (Causeway) ۽ هڪ پل ٺهيل آهي.

ملائيشيا جون ڪجهه رياستون عربي نالن سان به سڏجن ٿيون، جيئن ته سلينگور ”دارالاحسان“ سڏجي ٿي. پهانگ ”دارالمعمور“ سڏجي، اهڙي طرح ’جوهور‘ رياست ”دارالتعظيم“ سڏجي ٿي. هن رياست تي جوهور نالو ڪيئن پيو؟ ڪي چون ٿا ته اهو عربي لفظ جوهر (Jewel) تان پيو. ڇو جو واپار وڌي جي سلسلي ۾ هتي آڳاٽي زماني کان عربن جو اچڻ وڃڻ لڳو رهيو ٿي. ڪيترائي عرب ’جوهور‘ ۽ درياھ جي هن پاسي سنگاپور ۾ رهي به پيا. عربن جو نه فقط ملئي زبان تي پر ملئي ڪلچر، ادب، ميوزڪ تي به ڪافي اثر آهي. ايتريقدر جو جوهور ۾ ڪجهه علائقا اهڙا به آهن جن ۾ عربن جي گهڻائي هئي، جن جا نج عربي نالا آهن، جيئن ته وادي حنا، وادي حسن وغيره. هنن هنڌن تي ڏکڻ يمن جي حاضرالموت علائقي جا عرب رهندا اچن. ڪن جو اهو به چوڻ آهي ته جوهور هڪ خاص ٻوٽي جو نالو آهي، جنهن تان هن رياست تي نالو پيو. هونءَ به ملئي شهرن، ڳوٺن ۽ مختلف علائقن جا نالا قدرتي شين وٺڻ، ٻوٽن، مڇين، گانگتن ۽ گلن گاهن تان گهڻا آهن. جيئن ملاڪا نالو به ملاڪا نالي وڻ تان پيو، جنهن وڻ هيٺان هڪ پرديسي راجا اچي آرام ڪيو هو.

ملائيشيا جي تاريخ بابت لکي چڪو آهيان ته فقط ۲۰۰ کن سال اڳ ملائيشيا يا ملايا جهڙي ڪا به شيءِ نه هئي. ۶۰۰ سال کن اڳ ته ملاڪا به نه هو. اڄ وارو سڄو ملائيشيا گهاتو جنگل هو. جتي جتي نديءَ ڇوڙ ڪيو ٿي سمنڊ جي ان حصي واري ڪناري تي ڪجهه ڪجهه آباديون هيون، جن جو گذر سفر سمنڊ جي مڇيءَ تي ٿيو ٿي يا ڪاٺ جي پيڙين رستي ندي ذريعي ڪجهه اندر گهاتن جنگلن ۾ هليا ويا ٿي. ۱۴۰۰ ڌاري جاوا سماترا پاسي کان ڀڄي آيل پرميشور نالي هندو راجا ملاڪا ۾ اچي پناهه ورتي ۽ پنهنجي سلطنت ”ملاڪا سلطنت“ جو پايو وڌو. بعد ۾ هو مسلمان ٿيو ۽ پنهنجو نالو اسڪندر شاهه رکيو. ۱۴۱۴ ۾ وفات بعد سندس پٽ هن سلطنت جو والي وارث ٿيو ۽ ائين هي سلسلو هلندو رهيو. محمد شاهه، ابو شاهه، مظفر شاهه ۽ ان بعد منصور شاهه سلطان ٿيو. ۱۴۷۷ ۾ منصور شاهه جي وفات بعد سندس پٽ علاؤدين رياست شاهه سلطان ٿيو. ۱۴۸۸ ۾ هن جي وفات بعد سندس وڏو پٽ محمود شاهه تخت تي ويٺو. هن جي ڏينهن ۾ پورچوگالين ملاڪا تي حملو ڪيو ۽ سن ۱۵۱۱ ۾ ملاڪا يورپين (پورچوگالين) حوالي ٿي ويو. ان بعد سلطان محمود شاهه جي هڪ پٽ ”علاؤدين رياست دوم“ ڏکڻ ۾ اچي جوهور رياست وسائي، جتان هن پورچوگالين سان مهاڏو اٽڪائي رکيو ۽ ٻئي پٽ مظفر شاهه دوم اتر ڏي پيراق رياست ۾ وڃي حڪومت قائم ڪئي. جوهور وارن پورچوگالين سان لڳاتار جنگ جوٽي رکي. آخر ۱۶۴۱ ۾ ڊچن سان گڏجي پورچوگالين کي ملاڪا مان تڙي ڪڍيو. ڊچن جو ۱۶۴۱ کان ۱۸۲۴ تائين ملاڪا تي قبضو رهيو، ان بعد انگريز آيا. ڊچن ۽ انگريزن جي ڏينهن ۾ جوهور رياست ڪافي ترقي ڪئي ۽ سياسي ۽ معاشي طاقت پڻ حاصل ڪئي. ويهين صدي جي شروع ۾ ته جوهور رياست رپڙ ۽ پام آئل ڪري سڄي ملايا ۾ امير رياست ليڪجڻ لڳي.

ٻي وڏي لڙائي ۾ باقي ملايا وانگر جوهور رياست به جپانين جي قبضي ۾ اچي وئي. لڙائي بعد انگريز وري موتي آيا. هي اهو دور هو جنهن ۾ ملئي ماڻهن انگريزن جي ڪلي طرح مخالفت ڪئي ۽ جوهور جي هڪ رهاڪو داتو عون جعفر جي اڳواڻي ۾ يونائيٽيڊ ملئي نيشنل آرگنائيزيشن (UMNO) نالي هڪ سياسي پارٽي ۱۱ مئي ۱۹۴۶ تي ٺهي. ۱۹۴۸ ۾ جوهور رياست ”فيڊريشن آف ملايا“ ۾ داخل ٿي ۽ ۱۹۵۷ ۾ انگريزن کان خودمختياري حاصل ڪئي.

جوهور رياست ملائيشيا جي تيرهن رياستن (۱۱ مغربي ملائيشيا جون ۽ ٻه صبح ۽ سراواڪ مشرقي ملائيشيا وارن مان) پڪيڙ ۾ پنجون نمبر وڏي رياست آهي ۽ آدمشماري ۾ ٽيون نمبر آهي. جوهور رياست جي پڪيڙ ۱۹۲۰۰ چورس ڪلوميٽر آهي، يعني نوابشاهه، مٽياري، جيڪب آباد ۽

لاڙڪاڻي ضلعي کي ملائڻ جيتري تيندي. جوهور رياست جي آدم شماري ۲۳ لک آهي. يعني لاڙڪاڻي ضلعي کان ڪجهه وڌيڪ تي جو لاڙڪاڻي جي ۲۷ لک آهي.

اسي واري ڏهي ۾ جڏهن آئون ملاڪا ۾ هوس ته انهن ڏينهن ۾ جوهور رياست جو سلطان الحاج سڪندر هو، جيڪو ۱۹۹۱ع ۾ جڏهن ملائيشيا مان موتيس پئي ته سڄي ملڪ جو بادشاهه ٿيو هو. ملائيشيا جو بادشاهه هميشه لاءِ هڪڙو ٿيڻ بدران هر رياست جو سلطان واري وٽي پنجن سالن لاءِ بادشاهه ٿئي ٿو. ان بعد هو پنهنجي رياست ڏي موٽي وڃي ٿو ۽ پنهنجي رياست جو سلطان ٿي رهي ٿو. سلطان اسڪندر الحاج (ملڪي ماڻهو حاجي يا الحاج جو خطاب گهڻو ڪري نالي جي آخر ۾ لکن ٿا) جي آخر ۾ ۲۳ جنوري ۲۰۱۰ع تي وفات بعد سندس پٽ تنڪو ابراهيم اسماعيل ابن المرحوم سلطان اسڪندر جوهور رياست جو سلطان ٿيو آهي.

جوهور پهرين رياست هئي ۽ اڄڪلهه واحد رياست آهي، جنهن کي پنهنجي فوج آهي. اها هتي جي سلطان جي ذاتي فوج آهي ۽ جوهور بارو شهر ۾ رهي ٿي. رياست جي حڪومت State Government جو سربراهه چيف منسٽر آهي، جيڪو ملڪي زبان ۾ ”مينٽري بيسار“ سڏجي ٿو. اڄڪلهه جوهور جو وزير اعليٰ داتو عبدالغني عثمان آهي، جيڪو پهرين سرڪاري ڪامورو (Civil Servant) هو. وزير اعليٰ جي مدد لاءِ ڏهه رڪني ايگزيڪيوٽو ڪائونسل آهي. هن ڪائونسل (EXCO) جا ميمبر صوبائي اسيمبلي جا ميمبر چونڊين ٿا. صوبائي اسيمبلي جا ميمبر رياست جا شهري چونڊين ٿا. هيءَ چونڊ (اليڪشن) هر پنجن سالن بعد ٿئي ٿي.

جوهور رياست ڏهن ضلعن ۾ ورهايل آهي: جوهر بارو، باتو پهات، موئر، ڪلوئنگ، ڪوتاننگي، سيگام، پونتيان، مرسينگ، ڪلائي جايا ۽ ليڊانگ. هر ضلعو ڪنهن نه ڪنهن ڳالهه کان مشهور آهي. جوهور رياست ۾ ڪيترائي تعليمي ادارا آهن ان کان علاوه ٽي اهم يونيورسٽيون آهن، جن ۾ ڪيئي شاگردن کان علاوه ڌارين ملڪن جا شاگرد پڻ اعليٰ تعليم لاءِ اچن ٿا. هڪ يونيورسٽي ٽيڪنالاجي ملائيشيا (UTM) سڪڊائي شهر ۾ آهي، ٻي يونيورسٽي ٽن حسين عان ملائيشيا (UTHM) باتو پهات ۾ آهي. انهن کان علاوه يونيورسٽي ٽيڪنالاجي مارا (UITM) سيگام ۾ آهي، جنهن جو سٽي ڪئمپس جوهور بارو شهر ۾ پڻ آهي.

جوهور رياست جو بين الاقوامي هوائي اڏو ”سلطان اسماعيل ايئرپورٽ“ جوهور بارو شهر کان ۳۰ ڪلوميٽر پري سينائي (Senai) شهر جي ويجهو آهي. ڌارين توڙي ڪوالالمپور ۽ پينانگ ٿي اچن ٿا. جوهور بارو گهڻو جا شوقين سنگاپور جي هوائي اڏي تي لهي پوءِ ٻاءِ روڊ اڌ ڪلاڪ اندر جوهور بارو پهچيو وڃن. باقي ملائيشيا ايئر لائين (MAS) ۽ ايئر ايشيا جا جهاز ڪافي لهن ٿا جي ملائيشيا جي مختلف شهرن کان جوهور بارو پهچائين ٿا. ايئر ايشيا هوائي ڪمپني هن پاسي تمام مشهور آهي، جنهن جو پاڙو بنهه گهٽ آهي.

سڄي ملائيشيا ۾ ته ڪيترائي بندر گاهه آهن، پر رڳو هن رياست جوهور ۾ ٽي بندر گاهه آهن، جن مان Pasir Gudang وارو پراڻو ۽ وڏو آهي، جتي جهازن جي مرمت لاءِ شپ يارڊ ۽ ٻيون به سهولتون آهن. ٻي ۾ سنگاپور جو بندر گاهه هجڻ ڪري اسان اهو ئي سوچيندا هئاسين ته ان جي مقابلي ۾ ڪير جوهور بارو ۾ جهاز جي مرمت ڪرائيندو پر دنيا ڏٺو ته ملائيشيا وارا سنگاپور وارن سان مقابلو ڪندا آيا. سنگاپور وارن جي ٿوري عرصي ۾ رپيئر ڪري جهازن کي جلد فارغ ٿي ڪيو ته جوهور وارن تمام گهٽ اگهن جي آڇ ٿي ڪئي. نتيجي ۾ جڏهن اسان کي جلد ئي نه هوندي هئي ته مرمت لاءِ جهاز کي جوهور ڪاهي ايندا هئاسين. اسان جهاز هلائڻ وارن کي جي سنگاپور گهڻو هوندو هو ته بس جي به رنگت ٽڪيٽ ڏئي جوهور بارو کان هليا ويندا هئاسين. انهن ڏينهن ۾ ملائيشيا ۽ سنگاپور جو ڊالر اسان جي چار روپين برابر هو. بهرحال هاڻ ته جهاز جي Repair ۾ ملڪي ماڻهو به اهڙا ماهر ٿي ويا آهن جو جوهور جي شپ يارڊ ۾ جهاز جي مرمت يا ڊرائي ڊاڪنگ لاءِ مهينو مهينو اڳ ائڊوانس Booking ڪرڻي پوي ٿي.

ملائيشيا جي جوهور رياست بهترين سامونڊي Beaches ۽ نيشنل پارڪن کان به مشهور آهي. جوهور ۾ پنج وڏا پارڪ آهن، جن جي جملي پڪيٽ ۷۰۰ چورس ڪلوميٽر آهي، ان کان علاوه هتي جي حڪومت ڌارين توڙي ڪيترائي جهنگل جا حصا گهڻو لائق ٺاهي ڇڏيا آهن، جن ۾ پانت پانت جا وڻ ٽڻ، گاهه، پوتا، پڪي، پوپٽ ۽ جيت جڙيا نظر اچن ٿا.

جوهور رياست جي گادي جي شهر جو نالو ”جوهور بارو“ آهي، جيڪو جوهور رياست جي بلڪل ڏاکڻي پوڇڙ تي آهي، جتي سمنڊ جي پٽي آهي، جنهن بعد سنگاپور جو پٽ شروع ٿئي ٿو. ان جو مثال بلڪل ائين آهي جيئن اسان وٽ منهوڙي پٽ ۽ ڪياماڙي جو آهي. سنڌ صوبو سمجهو ته ملائيشيا جي رياست جوهور وانگر آهي. ٻئي ملڪ جا ڏاکڻا حصا آهن، جنهن بعد سمنڊ آهي. جوهور بارو شهر ائين آهي جيئن ڪراچي جو شهر ۽ منهوڙو ائين آهي جيئن سنگاپور پٽ. بلڪ منهوڙو وري به ڪياماڙيءَ کان ڪافي پري آهي، سنگاپور جوهور بارو جي ايڏي ويجهو آهي جو ترين، ڪار، بس ۽ پيدل اچڻ لاءِ انگريزن ۱۹۲۳ ۾ هڪ پل (ڪاز وي) ٺهرائي ۽ ٻي پل هاڻ ۱۹۹۸ ۾ ٺاهي وئي.

جوهور بارو شهر به پينانگ، ڪوالالمپور يا سنگاپور وانگر پراڻو ناهي. هن جو بنياد ۱۸۵۵ ۾ تن ڏينهن جي حاڪمن رکيو ۽ ان وقت ان جو نالو تنجنگ پٿري (Tanjung Putri) هو، جيڪو پڊاپور جهڙو هڪ ننڍڙو مهاڻن جو ڳوٺ (Fishing Village) هو. ملئي زبان ۾ پٿري شمزاديءَ کي ٿا سڏين ۽ تنجنگ معنيٰ راس (Cape) جيئن ڪيپ آف گڊ هوپ آفريڪا ڪنڊ جي ڏکڻ ۾ آهي. ملائيشيا ۾ جاگرافيائي طور ان قسم جا ڪيترائي هنڌ آهن، جتي ڌرتي جو حصو ٻاهر نڪتل آهي، جنهن جي چوڌاري سمنڊ آهي. مثال طور تنجنگ پدارا، تنجنگ ڪلنگ، تنجنگ سيپات، تنجنگ گيموڪ وغيره. بهرحال جوهور بارو شهر کي اڄ به ڪيترا ملئي پيار مان سندس پراڻي نالي (تنجنگ پٿري) سان سڏين ٿا، جيئن اسان وٽ لاڙڪاڻي کي چانڊڪا ۽ ڪراچي کي ڪولاچي سڏين ٿا. تنجنگ پٿري تي هڪ آڳاٽو راڳ به آهي، جنهن جو جوهور رياست ۾ قومي تراني جهڙو درجو آهي ۽ سڀ ائين خوشي ۽ پيار مان ڳائين ٿا، جيئن اسان وٽ تاجل بيوس جو گيت: سنڌ منهنجي امان، سونهن تنهنجي مٿان....آهي.

Tambak Johor Tanjung Puteri  
Selat Tebrau airnya biru  
Di Pantai Lido tepian mandi  
Sepanjang masa di hari minggu

Atas bukit Tanjung Puteri  
Taman hiburan indah berseri  
Pemandangan menawan hati  
Jalan tambak hubungan negeri

Tanjung Sekijang nun di kuala  
Tempat nelayan mengail gelama  
Istana Hinggap di Kuala Danga  
Pantai berkelah keluarga diRaja

Dari Tebrau orang berakit  
Singgah Stulang membeli kopi  
Pusara Si Bongkok di lereng bukit  
Di tepi pantai Tanjung Puteri

جوهور رياست سنگاپور جي ويجهو هجڻ ڪري اها توڙي مان تمام گهڻو ڪمائي ٿي. هونءَ ته سندس ڪمائي رپڙ، پام آئل ۽ انڊسٽري ڪارخانن مان به آهي، پر سنگاپور ويجهو هجڻ ڪري نه رڳو سنگاپور ايندڙ توڙي ست ملائيشيا جي شهر جوهور بارو ۾ هليا اچن ٿا، پر خود سنگاپور جا شهري به موڪل وارن ڏينهن تي سنگاپور جي گوڙ گھمسان واري زندگي کان پڇي هيڏانهن سڪون لاءِ اچن ٿا. ان کان علاوه هو جوهور بارو مان پاڇيون، ميوا ويندي پنهنجي ڪار لاءِ پيترول هتان خريد ڪن ٿا جو سنگاپور ۾ هر شيءِ مهانگي آهي ۽ هنن جو ملائيشيا ۾ چڪر هڻڻ سان پنهي جو فائدو ٿيو وڃي.

جوهور بارو ۽ سنگاپور ۾ جيڪا پل آهي (جيڪا Cause way سڏجي ٿي) اها ۱۰.۵۶ ميٽر آهي. يعني هڪ ڪلو ميٽر جو به ڏهون حصو ڊگهي ٿي. هن جي مٿان ريل جا به پٿا آهن، جن تان ريل گاڏي سنگاپور کان جوهور بارو اچي ٿي ۽ اڳيان ڪوالالمپور، اپوح ۽ پينانگ کان ٿيندي ٿاڻينڊ جي شهر بئنڪاڪ وڃيو ڏنگ ڪري. بسين ۽ ڪارن لاءِ الڳ رستا آهن ته پيدل هلڻ وارن لاءِ الڳ آهن. ان کان علاوه هن ڪازوي مٿان پاڻيءَ جو تلهو پاڻيپ به گذري ٿو، جنهن ذريعي ملائيشيا کان سنگاپور پاڻي موڪليو وڃي ٿو. ياد رهي ته سنگاپور کي پنهنجو پاڻي ناهي، هو ملائيشيا کان خريد

ڪري ٿو. هڪ اندازي مطابق هن ڪازوي تان روزانو ۶ هزار ڪارون گذرن ٿيون، جن جو تعداد موڪل وارن ڏينهن تي ۸۰ هزار کان وڌيڪ ٿيو وڃي.

سنگاپور ۽ جوهور کي جنهن ٻي ڀل سان ڳنڍيو ويو آهي اها ڀل ”ملائيشيا سنگاپور سيڪنڊ لنڪ“ سڏجي ٿي. توهان ڪنهن به ڀل ذريعي سنگاپور اچي وڃي سگهو ٿا، پر اسان جي ملڪ جي ماڻهن لاءِ هتي هڪ چٽا لڪڻ ضروري سمجهان ٿو. جنهن زماني ۾ آئون هن علائقي ۾ ۱۰ سال کن جهاڙ هلائيندو رهيس ۽ اهڙا ۱۰ سال نوڪري ڪندو رهيس، ان دوران اسان پاڪستاني ملائيشيا توڙي سنگاپور ۾ بنا ويزا جي وڃي سگهياسين ٿي. ويندي ٿا ٿاڻيندو ۾ وڃڻ لاءِ به ويزا نه هوندي هئي. ان ڪري اسان بس، ٽيڪسي يا پنهنجي ڪار ذريعي ملائيشيا کان سنگاپور يا ٿاڻيندو پئي آيا وياسين. ۱۹۹۰ کانپوءِ پهرين ٿاڻيندو پوءِ سنگاپور ۽ پوءِ ملائيشيا ۾ اسان لاءِ ويزا ونڻ ضروري ٿي پيئي آهي. ان ڪري توهان کي ملائيشيا بعد سنگاپور گهٽ جو به شوق آهي ته پاڪستان مان ئي انهن ملڪن جي ويزا وٺي وڃو. ٻي ڳالهه ته توهان جي ملائيشيا بعد سنگاپور وڃڻ ٿا چاهيو ته پوءِ توهان جي وطن واپسي جي اڏام به اتان هجڻ کپي. پر جي توهان جي واپسي ملائيشيا کان ٿي رهي آهي ته توهان جي پاسپورٽ تي ملائيشيا جي ڊبل، يعني Multiple ويزا هجڻ کپي. ڇو جو سنگل ويزا جي صورت ۾ توهان ملائيشيا کان سنگاپور ته پهچي ويندائو پر سنگاپور کان ملائيشيا موٽي نه سگهندائو. سخت افسوس جي ڳالهه آهي ته اميگريشن جي اهڙن چيڪ پوسٽن تي اسان جا ڪيترا ماڻهو پريشان حال نظر اچن ٿا ۽ هنن جو داد فرياد پٽڻ لاءِ ڪو به نه هوندو آهي. ان ڪري وطن ڇڏڻ مهل هڪ مسافر کي انهن ڳالهين جو خيال رکڻ کپي.